

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

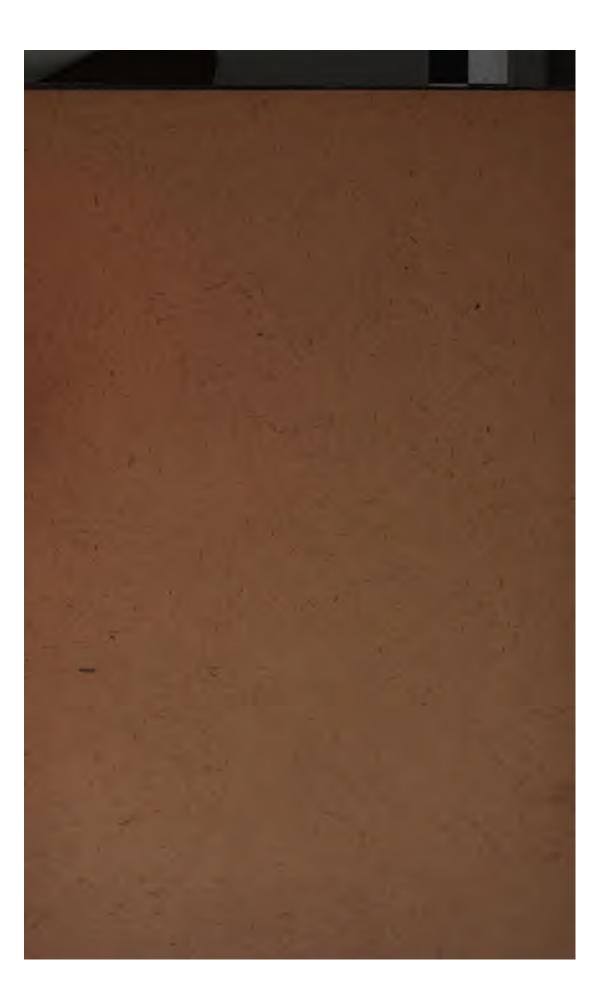
Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.

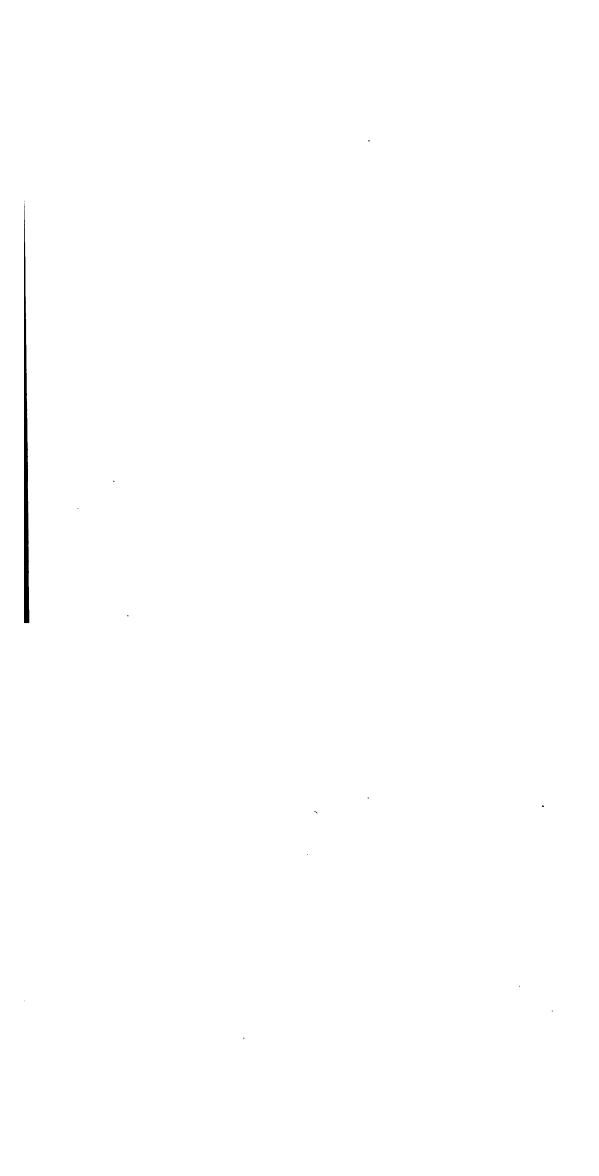












IA 230

Die Dioskuren.

Literarisches Jahrbuch

Д¢

Erften allgemeinen Beamtenvereines der öfterreidzisch-ungarischen Monardie.

Fünfzehnter Jahrgang.



Mien, 1886.

Mangiche f. f. hof-, Berlags und Universitäts-Buchhandlung. (Stadt, Mohlmarf: 7.)

STANFORD UNIVERSITY STACKS SEP 8 - 1878

DB1 D5 V.15 1886

Der Reinertrag

ift dem Jonde gur Errichtung einer höheren Tochterfcule gewidmet.

Mus ber f. f. hof- unb Ctaatsbruderei.



Inhalts - Werzeichniß.

	Seite
Milow, Stephan: Gebichte	1
Ebner-Efchenbach, Marie von: Aphorismen	3
Bongracz, Anna, Grafin: Die Mama. (Stige)	ō
Baoli, Betty: Gebichte	
Foglar, Ludwig: Latomia	14
Raempfer, Lucy: Unfere Beit und die Lyrif. (Studie)	17
Cerri, Cajetan: Apophthegmatifches aus Staliens neuerem Geiftesleben	26
Rant, Jofef: "Rarnalles." (Gine Geschichte; ben Gebachtnigblattern ber alteften	
Leute nacherzählt)	35
Rajmajer, Marie von: Berghymne	
Gagern, Rag Freiherr b., sen .: Ingenderinnerungen aus dem Gebiete der	
Nationalität	87
Leitner, R. G. Ritter v.: Gebichte	
Gnab, Ernft, Dr.: Ueber Goethe's Taffo	117
Rordmann, Johannes: In excelsis	136
Brofchto, Sermine C .: Die Ronigsmufchel	141
Lemmermager, Fris: Gebichte	
Saar, Ferdinand v.: Freie Rhythmen	
Friedmann, Alfred: Ein Gaftfpiel. (Luftfpiel in einem Aufzuge)	155
Marr Griedrich: Bedichte	173
Marx, Friedrich: Gedichte	177
Frantl, Lubwig August: Gebichte	188
Tanbler, 3.: Gedichte	190
* * Situations-Thorheiten	193
Ganfer, A.: Bilber aus bem Hochgebirge	198
Bincenti, Carl von: Frau Medusa	201
Beiß, Albert: Zwei Lieber. (Rach Bladimir Belga)	226
Bathelt, Egon, Dr.: Religion und Lebensversicherung	228
Littrow-Bifcoff, Auguste v.: Butunftsfrage	235
Fifcher, L. B.: Das Phantom. (Rach bem Rumanifchen bes A. Sibleanu)	237
Conftant. 28 : Aus vergilbten Blattern	240
Conftant, B.: Aus vergilbten Blättern	
ADIII(den)	243
göfischen)	i0
Riβ)	289
Balben, Bruno: Berichiebene Beiten. (Sumoreste in zwei Briefen)	
Rubed, Guibo Freiherr von: Gebichte	293
Bichler, Frig: Monos	. 297
Rubne-Bartort, Benriette: Gianning, bas romifche Rabchen auf beutiden	
Boben. (Aus Familienpapieren nacherzählt)	298
Beisbrobt, Guftav: Gebichte	
Elze, Theobor: Italienische Shatespeare-Landichaften	. 333
Rnorr, Josephine Freiin v.: Schmetterlinge. (Gebichte)	. 344
Greif, Martin: Gebichte	346
	-20

<u>IV</u>

in Chattanh	em I	tai	ter[piel	e:	W	ari	a	SI.	ца	rt
in Schottland	• • •	•	•	• •	•	•	•	•	•	•	•
Berbir, Andreas: Gebichte	• •	•	•		•	•	•	•	•	•	•
dothenstein, Bernhard: Romanesca	• • •	•	•		•	•	•	•	•	•	•
Rautner, Ebuard: Im Gebirge	• • •	•	•		•	•	•	•	•	•	•
Rurau, Karoline: Miramare	• •		•	• •	•	•	•	•	•	٠	•
bilberftein, August: Des Gludes Bandel .											•
eiter, Ernft: Zur Gnadenreichen. (Aquareller		he.	- ga	 etai	nel	(÷ \$	٠.	for	Tei	di	3,
tingaft, Ch.: Aus meinen Sommertagen. (Bedi	una T	UE		cryı	UC	×	اء	161	LCI	·uj	•)
donn, G.: Brosa und Berje	mire) .	•	•	• •	•	•	•	•	•	•	•
eugebauer, Ladislaus: Chriftus. (Aus ben		ori	نخمة			œ'n.	Sef	6	Ė	•	•
ett, Alfred v.: Edelweiß. (Ein Blumenmarche											
lest, arfred b.: Evenbeig. (Ein Binnenmarge Lessen-Bielle, Frip, Graf: Frühlingserwac											
othar, Julius: Solbatensprüche											
bler, Gabriele: Zu fpat. (Eine Erzählung)	• • •	•	•	• •	•	•	•	•	•	•	•
laab, Franz: Scheltreime		•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•
rilius, Leo: Frühling. (Rach Makart's Gemä	 1he\	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
edmann, Josef D.: Bon ben heutigen Arabe	rn.	•	•	•	•	•	•	••	•	•	•
auscher Ernst: Gedichte		. *	• •	•	•	•	•	•	•	•	•
an layer er with . Octolagie		mar	١٨٨١	•	•	•	•	•	•	•	•
lum Mania ofus 1114ima Thulas /11m his &	Officti	ivei	ive	•	•	•	•	•	•	•	• •

Die Dioshuren.

Aus der Krafte schon vereintem Streben Bebt fich, wirkend erft, das wahre Leben. Schiller.

Mitgetheiltes aufzunehmen, wie es gegeben wird, ift Bildung.

Coethe.



Gedichte

bon

Stephan Milom.

Mon der Liebe.

Rein, sie darf nicht stürmisch kommen, Soll sie mächtig sein und dauern, Sondern zagend und beklommen, Wit geheimnisvollen Schauern.

Nicht in Worten barf sie sprechen, Noch sich überreben lassen, Schwüre könnte sie nur brechen, Und es kann kein Laut sie sassen.

Stets am tiefften wird sie binden Und sie ift in stärksten Banden, Wenn die Herzen still sich finden, Ahnungslos, uneingestanden.

Abendroth.

Du wunderbares Abendroth, Wie mächtig rührt an's Herz bein Schein! Du überschimmerst mild den Tod Und hüllst das Leben dämpfend ein.

Ob ich gestürmt im Tagsgewühl, Ob ich verzagt gehemmt den Lauf: Es löst sich jegliches Gefühl Bor dir in süße Wehmuth auf.

Am Meere.

Aufblitt im Sonnenscheine Des Sübens blaues Weer; Kings alles lichte Keine, Sanft weht ein Wind daher.

Fortschweben möcht' ich gerne, Bom weichen Hauch entführt, Bis hin, wo in der Ferne An's Meer der Himmel rührt. Wohl fänd' ich nie die Stelle; Doch klag' ich, daß sie flieht, Wenn's auf der Schaukelwelle Mich immer weiter zieht?

Mag sich die Welt nur dehnen! Bas will ich mehr, als Raum Für mein unendlich Sehnen, Für meines Glücks Traum?

Meg zur Erlösung.

Ich sei're Dich, Du tieser Lebensbrang, Der ewig eine solche Fülle zeugt! Wie viel Dich tressen mag, verwirrend bang, Du loberst sieghaft, start und ungebeugt.

Was trugft Du nicht in all der Zeiten Lauf, Dich selbst zersteischend oft, an Qual und Noth! Allein Du schnelltest immer wieder auf, Stets neu verjüngt in allem Graun und Tod.

Quillt auch aus tausend Wunden Dir das Blut, Zerstörst Du selbst im Wahn oft was Du baust; Dir wächst doch immer neu des Ringens Muth, Gleichwie Du immer klarer um Dich schaust.

Und ist's die fluchbelad'ne Sünde nur, Der Du, begier'ger Lebensdrang, entstammst; Du sindest doch zuletzt des Heiles Spur, Wenn Du, trop jeder Prüfung, strebst und flammst.

Nicht durch Entsagung bringst Du himmelan Aus der Bedrängniß, die das Sein Dir schafft: Was Dich erlösen und befreien kann, Ist einzig Deine ungebroch'ne Kraft.





Aphorismen.

Bon

Marie von Ebner-Efchenbach.

Der völlig vorurtheilslos ist, muß es auch gegen bas Borurtheil sein.

Ein stolz getragener Spigname wird zum Ehrentitel.

Was der Dichter seinem besten Freunde nicht anvertrauen würde, ruft er in's Publikum.

Nur die Franzosen verstehen anmuthige Bücher zu schreiben, voll Gedanken, bei benen man vom Denken ausruht.

Deine Liebe zu Deinen Nächsten ist nur so lange berechtigt, als sie Deiner Nächstenliebe nicht Eintrag thut.

Bie soll ein Mensch, ber oft aufgeforbert wird, sein Urtheil abzugeben, sich nicht einbilben, baß er eines habe?

Anspruchslosigkeit ist Seligkeit.

Um Ziel Deiner Bunfche wirst Du jedenfalls Gines vermissen: Dein Ban- bern zum Ziel.

Die glücklichen Sclaven find die erbittertsten Feinde der Freiheit.

Der niemals Ehrfurcht empfunden hat, wird fie auch nie erweden.

Mit zu wenig kritischem Verstand ist man ein armer Poet, mit zu viel wird man gar keiner.

Die Leibenschaften überwunden haben, aber fähig geblieben sein jeder höchsten und tiessten, jeder seurigsten und zartesten Empfindung, das wäre ein ibealer Zustand.

Der Unheilbare hat keine Achtung vor ber Medicin.

Es gibt keinen besseren Grund höflich zu sein als die Ueberlegenheit.

Leib ift manchmal leichter zu ertragen als Berbruß.

Man genirt entweder sich oder die Andern, eine britte Möglichkeit gibt es nicht.





Die Mama.

Skijje

bon

Anna Grafin Pongrácz.

eht Mama heut' auf ben Ball? "Ja, Lily."

"Werbe ich sie vorher nicht feben?"

"Die Frau Gräfin dürfte taum Zeit finden noch herüberzukommen." Comtesse Lily schwieg. Sie war ein kleines Ding von vier bis fünf Jahren mit einem zarten, blassen aristokratischen Gesichtchen. In diesem Gesichtchen arbeitete es jeht heftig; doch die Bonne sah es nicht, denn sie blickte durch das Fenster, an dem sie saß, nach dem großen hellerleuchteten Confectionsgeschäft gegenüber und erwog gerade im Stillen, welcher von den dort ausgestellten Anzügen sie wohl am besten kleiden würde.

"Warum spielst Du nicht?" fragte sie endlich boch, da sie zufällig bemerkte, daß die Kleine noch immer neben ihr stand.

Lily antwortete nichts, begab sich aber plöglich zu ihren Puppen zurück, benen eine ganze Sche bes hübschen Kinderzimmers eingeräumt war. Zierliche Wiegen und Bettchen, Miniatur-Toiletten, Schränke, Sosas und Stühle bildeten die Meublirung dieser Ede, deren Anblick sich solchergestalt wohl eignete, die Herzen kleiner Mädchen höher schlagen zu lassen. Die glückliche Besitzerin aller dieser Herrlichkeiten schien ihnen jedoch sehr gleichziltig gegenüberzustehen. Zerstreut vollendete sie die begonnene Entkleidung eines wächsernen Wickelkindes, brachte es zu Bett und beckte es mit dem seidenen Deckhen bis über die Nase zu

Mit einem Male sagte sie während bieser Beschäftigung ganz laut vor sich bin: "Bielleicht kommt sie boch!"

"Wer?" fragte bie Bonne, bie fich soeben für eine hellblaue Toilette mit seibenen Schleifen entschieben hatte.

"Nun, die Mama", sagte bas Kind verwundert.

"Sie kommt ja nie, ehe sie fortfährt", äußerte die Bonne ihrerseits erstaunt, indem sie das Fenster verließ und nach Lily's Abendsuppe schellte; "warum erwartest Du sie heute?"

"Ich weiß nicht", antwortete die Kleine trozig und machte sich mit ihrer Puppe zu schaffen, die sich in diesem Augenblicke eine ziemlich unsanste Behandlung gefallen lassen mußte. Die Wahrheit war: Lily erwartete die Wama alle Abende, nicht nur heute; aber das schämte sie sich instinctiv zu sagen — denn die Mama erschien ja nicht, oder doch höchstens ein-, zweimal im Wonate. Lily wußte das, ließ aber doch nicht ab im Hossen.

Sie liebte sie sehr, ihre schöne Mama! Wenn die Bonne ihr Märchen erzählte und es war darin von einer liebreizenden Fee die Rede, dann dachte Lily sogleich: "sie sah gewiß so aus wie Mama!" Oder wenn die Güte einer Königstochter gepriesen wurde und es hieß etwa: "beffer als sie konnte ein irdisches Wesen gar nicht sein", dann siel das kleine Mädchen der Erzählerin eifrig in's Wort: "Nur Mama; nicht wahr, die ist noch besser"

Aber diese gute, schöne, angebetete Mama — Lily sah sie immer nur flüchtig! Ein Bischen am Morgen während sie im spihenbesetzen Regligée ihre Chocolade trank, und ein Bischen am Nachmittag, wo mit dem schwarzen Kaffee auch Lily für einen Augenblick im Salon erscheinen durfte. Sie war dann immer hübsch angezogen, erhielt von Papa und Wama je ein Bonbon, das ihr vom Dessert aufbewahrt worden und einen Kuß, und wurde hierauf wieder hinausgeschickt.

Das war so die Tagesordnung, von der nur äußerst selten abges wichen wurde.

Im Uebrigen ging die Bonne mit Lily spazieren, die Bonne überswachte ihre Mahlzeiten, die Bonne Kleidete sie an und aus, brachte sie Abends zu Bett und betete ihr Nachtgebet mit ihr. Eben für alles das war die Bonne da.

Nicht daß die Gräfin ihr Kind nicht lieb gehabt hätte. Aber sie selbst war in ähnlicher Weise aufgewachsen und ringsum, in den meisten anderen Familien ihres Kreises, sah sie den gleichen Brauch. Ob es der rechte sei, darüber dachte sie nicht nach. Du lieber Himmel! Wann hätte sie nachdenken sollen? Ihr Leben verstog in immerwährender Hehel. Besuche, Corsosahrten, Theater, Bälle, Soiréen und alle die Vorbereitungen dazu; im Sommer

Babereisen, Jagben, Ritte und Gebirgspartien; — es war gar nicht möglich zu Athem zu kommen!

"Nicht Jebe ift Mutter, die einem Kinde das Leben gab!"

Am Gitterthor bes väterlichen Parkes sah Lily eines Tages ein kleines, ärmlich gekleibetes Mädchen, das sein rundes Gesichtchen von Außen gegen die eisernen Stäbe drückte und mit respectvoller Bewunderung nach der eleganten Altersgenossin lugte. Diese betrachtete ihrerseits neugierig das fremde Kind. Ein kurzes, dickes blondes Zöpfchen siel ihr auf, übermäßig sest gestochten und vielleicht dadurch seltsam emporstrebend vom Hintershaupte der Kleinen.

"Was für ein Zopf! nein, was Du für einen spaßigen Zopf hast!" rief sie ohne bose Absicht, lediglich ihrer Berwunderung Ausdruck gebend.

Aber die Andere nahm die Sache übel auf. Bewunderung und Respect waren wie fortgeblasen.

"Mein Bopf ist gut", fuhr fie die Comtesse ohne Umstände zornig an; "Mutter hat ihn gestochten".

"Deine Mama?!" rief Lily mit einem unbeschreiblichen Ausbrucke.

Die Kleine hinter bem Gitter hatte es sofort weg, daß die Situation sich zu ihren Gunsten zu wenden begann. "Ja, meine Mama", sagte sie stolz, "sie kämmt mich alle Tage."

"Hat fie benn Beit bazu?" fragte Lily.

Die Andere sah sie verblüfft an. Der Stolz wuchs ihr, denn obschon sie es nicht recht verstand, fühlte sie doch immer deutlicher, daß das vornehme Kind in den schönen Kleidern sich in diesem Augenblicke im Nachtheile gegen sie fand. "Zeit?" rief sie nicht ganz ohne Affectation; "natürlich! Sie wäscht mich auch und legt mich zu Bett und in der Früh hilft sie mir mich anziehen.

— Hast denn Du keine Mutter?" setzte sie mit naiver Grausamkeit hinzu und sah ihrer Gegnerin, deren Augen immer größer geworden waren, dabei voll in's Gesicht.

Die Comtesse stand in rathloser Verwirrung. Sie wußte absolut nicht was sie antworten sollte und empfand boch instinctiv, daß sie der kleinen Plebejerin gegenüber ihre Würde um jeden Preis wahren mußte. "Sei nicht so dumm!" stieß sie endlich hochsahrend hervor, wandte jener den Rücken und ging langsam und aufrecht zur Bonne zurück, die ein Buch in der Hand behaglich in einem Gartenstuhle lag.

"Du, sei nicht so grob!" rief die unerschrockene Plebejerin ihr als Antwort nach. Dann sprang sie vom Sitterthor fort und lief dem niederen Hause des Schullehrers zu, dessen Tochter sie war. Wahrscheinlich wollte sie allsogleich der Mutter die merkwürdige Begebenheit berichten.

Dieses Gespräch konnte Lily nicht vergessen. Zum ersten Male regte sich eine unschöne Empfindung — die des Neides — in ihrem armen kleinen, schlecht gepflegten Herzchen.

Wenn sie seither auf Spaziergängen burch das Dorf der kleinen Schullehrerstochter ansichtig wurde, wendete sie stets hastig das Köpfchen nach der anderen Seite. Sie mochte den blonden, kurzen Zopf nicht sehen. Er war ihr erst so häßlich vorgekommen, und jetzt mußte sie sich im Stillen gestehen, daß sie selbst einen so häßlichen Zopf sehr gerne tragen würde — weit lieber als ihre schönen offenen Haare! — wenn nur die Mama ihr ihn täglich slechten wollte. Aber dazu war gar keine Aussicht; das würde sich gewiß nie ereignen!

Auch am heutigen Abend, als Lily, nachdem sie, wie es oft geschah, in jeder Weise das Schlafengehen zu verzögern gesucht hatte, in ihrem Bettchen lag, ohne daß die Gräfin erschienen wäre, um ihrem Töchterchen "Gute Nacht" zu sagen, dachte sie wieder an diesen Zopf. Die Bonne, die sich im Nebenzimmer an ihren Schreibtisch gesetzt hatte um Briefe zu schreiben, und die ihre Pflegebesohlene längst im festen Kinderschlafe wähnte, vernahm plößlich ein leises Schluchzen. Aergerlich über die Störung stand sie auf und ging mit dem Lichte zu Lily's Bett.

Die Kleine lag in Thränen gebadet, hörte aber sofort auf zu schluchzen, als die Bonne fich näherte.

"Was hast Du? Thut Dir etwas wehe? Bist Du frank?" fragte diese. Lily gab keine Antwort. Die Französin befühlte ihr Stirn und Puls, fand Alles in Ordnung und wurde ungeduldig. Mein Gott, was für ein sonderbares Kind dieses kleine Mädchen war!

"Ich glaube gar, Du weinst, weil es nicht nach Deinem Willen ging? — weil die Mama nicht gekommen ist — was?"

Lily ichwieg und jog die Dede über's Geficht.

"Wie unartig Du bift!" schalt nun die Bonne. "Mama hat Anderes zu thun, als sich mit solchem kleinen Dinge abzugeben. Pfui, wer wird so trozig sein; jest lieg' gleich still und schlase."

Damit brachte fie die Decke wieder in die richtige Lage, trocknete mit dem Taschentuch die naffen Wangen der Kleinen und fehrte hierauf zu ihren Briefen zurück.

Und wieder — es war einige Tage später — befand fich die schöne Gräfin auf dem Balle. Abermals war sie fortgefahren, ohne Lily Adien zu sagen.

Das Kind hatte wie gewöhnlich nach ihr gefragt, fich aber im Uebrigen gang brav gezeigt. Es hatte ben ganzen Abend ruhig mit seinen Buppen

gespielt und war dann still und gehorsam zu Bett gegangen. Die Bonne blieb ungewöhnlich lange auf; sie nähte an einem Kleide für sich. Gegen eilf Uhr begab sie sich zur Kammerjungser hinüber, um sich bei dieser einen Rath in Betreff der Schneiberei zu holen; dort verschwätzte sie eine ziemliche Weile, endlich, da es nahe an Witternacht war, kam sie zurück und wollte sich nun zur Ruhe begeben. Ihr Lager stand neben dem der kleinen Comtesse; als sie an diesem vorüber ging und einen Blick darauf warf, sah sie — daß es leer war.

Die Französin glaubte zu träumen. Alle Schauergeschichten von geraubten Kindern, die sie je gelesen oder gehört, stogen ihr im ersten Moment durch den Kopf. Aber das war doch barer Unsinn! Scheltend begann sie zu suchen und zu rusen; allein Lily kam nicht zum Vorschein.

Jetzt erfaßte wirkliche Angst bas Mädchen. Bon dem Unerklärlichen auf's Aeußerste aufgeregt, jagte sie das ganze Haus aus dem Schlafe. Mit vereinten Kräften wurden von der gesammten Dienerschaft die eifrigsten Nachsorschungen unternommen — allein gleichfalls ohne jeden Erfolg: Comtesse Lily blieb verschwunden.

Die Bonne, von dem Gefühle ihrer Berantwortung exbrückt, wand sich in Krämpfen; eine unendliche Verwirrung riß ein. Man wußte sich nicht zu rathen und zu helfen. Sollte man die Herrschaft vom Balle holen? Niemand fand ben Muth dazu.

Allen Ernstes begannen die erschreckten Leute an eine Entführung zu glauben. Auch abergläubische Regungen zeigten sich. Die veunzigjährige Mutter des Portiers befreuzte sich in einem fort und murmelte dabei unverständliche Laute vor sich hin, denen die Anderen, das Bett der Alten umstehend, mit zagem Grausen lauschten.

Inzwischen war es brei Uhr geworden — der herrschaftliche Wagen rollte in die Einfahrt. Die schöne Gräfin entstieg ihm, gefolgt von ihrem Gemal. Im Treppenhause kamen ihnen geisterbleich die muthigsten ihrer Diener entgegen. Bei ihrem Anblick schrie die junge Frau laut auf und klammerte sich an den Arm ihres Gatten. "Um Gotteswillen — es ist etwas geschehen!"

Stotternd erstatteten die Leute einen verwirrten Bericht.

Die Gräsin war einer Ohnmacht nahe, der Graf aber rief barsch: "Unsinn! das Kind muß da sein. Ihr habt die Köpfe verloren und saht schlecht nach." Nichtsdestoweniger klopfte ihm selbst das Herz, als er die Treppe hinauseilte. War denn die Kleine mondsüchtig, daß sie Nachts ihr Lager verließ? Und wo mochte sie in solchem Zustande hingerathen sein?!

Man suchte und suchte nun von Neuem. Durch alle Räume tönte Lily's Name. Am heißesten, mit der zärtlichsten Betonung, zuletzt in völliger Berzweiflung rief ihn die Gräfin. Allein keine Antwort erfolgte — Alles blieb ftill.

Auf seinen Armen trug endlich der Graf die völlig erschöpfte Frau, deren festliche Kleidung seltsam mit ihrem trostlosen Zustand contrastirte, nach ihrem Toilettenzimmer, bettete sie dort auf die Chaiselongue und bat sie innigst, sich zu beruhigen und hier zu bleiben, während er die Nachforschungen noch weiter fortsehen wollte. Sie versprach ihm zu Liebe was er verlangte, kaum aber war er fort, als sie in krampshaftes Schluchzen ausbrach. Die Natur, deren Stimme das gedankenlose Treiben der Welt im Alltagssehen zurückbrängte, machte sich mächtig geltend in dieser Stunde! "Lily! mein Kind! mein einziges Kind! meine Lily!" jammerte die einsame Frau zerrissenen Herzens.

Da raschelte die seibene Umkleidung des Toilettentisches, die bis zum Boden niederging. Im nächsten Augenblick ward sie ein wenig in die Höhe gehoben — eine kleine Gestalt im Nachthemdehen lugte darunter hervor.

"Weine nicht Mama! — ich bin ja ba!"

Die Gräfin judte empor und ftarrte bas Rind an. Ihre erfte Empfindung mar Born; Born über bie unnüger Beise ausgestandene Angft.

"Bas foll bas? was wollteft Du?" fuhr fie bie Rleine an.

"Bei Dir sein," antwortete ein sußes Stimmchen. "Ich bin so wenig bei Dir, Mama! Und ich habe Dich so lieb — so lieb!"

Bögernd, scheu kam das kleine Mädchen mit den nackten Füßchen dahergetrippelt; allein schon im nächsten Moment janchzte es laut auf: in solcher Weise hatte die Mama es noch gar nie geküßt, an ihr Herz gedrückt!....

"Eigentlich sollte sie gestraft werden," sagte stirnrunzelnd der eiligst zurückgerufene Bater. "Unerhört, auf all' unser angstvolles Rufen nicht hervorzukommen."

Es zeigte sich jedoch, daß Lily weniger schuldig war als sie erschien. Auf die Heimkehr der Mutter wartend — "weil sie es wirklich ohne "Gute Nacht" von der Mama im Bettchen nicht mehr aushalten konnte" — war sie in ihrem Versteck unter dem Toilettentische, an den zufällig Niemand dachte, fest eingeschlafen und erst dei dem anhaltenden lauten Weinen der geängsteten Frau aufgewacht, wo sie denn auch sogleich erschien.

Ganz blieb die Strafe bennoch nicht aus. Obschon das Toilettenzimmer geheizt gewesen, trug Lily von dem Abenteuer eine schlimme Halskrankheit davon. Noch einmal, und diesmal mit nur zu gutem Grunde, mußten die Eltern um ihr Kind bangen! Doch der Himmel erwies sich gnädig; die Prüfung ging vorüber. Lily war die gebuldigste und glücklichste kleine Reconvalescentin, die sich benken läßt. Saß doch ihre angebetete Mama fast den ganzen Tag bei ihr. Auch einen Zopf hatte sie ihr bereits versprochen alle Morgen zu slechten: "genau so wie der von der Schullehrer-Liese!"

"Nur etwas hübscher," sagte unter Thränen lächelnd die junge Frau. Sie hielt ihrem Kinde, das ihrer so sehr bedurfte, Wort in Allem was sie ihm laut — und in Allem was sie ihm still gelobte in dieser Zeit. Die Mama war zur Mutter geworden.





Gedichte

Sec

stetty prajeti.

An vermaifter Stätte.

Die hoffnungsfroh fich hie Ein Heim gegrfindet hatten, Richt länger wandeln sie In biefer Bäume Schatten.

Sie schauen länger nicht Den Segen dieser Fluren, Entrückt sind sie dem Licht, Berweht sind ihre Spuren.

Doch wie burch Nebelrauch Seh' ich die theuern Schemen, Und mein' im Windeshauch Ihr Wort noch zu vernehmen!

Sonett.

Aus dem Englischen der Mrs. Bromning-Barrett.

Ja! laß mich jenen Kosenamen hören, Mit welchem meine Aeltern und Berwandten Wich in den Tagen meiner Kindheit nannten! — Wie gern ließ ich von ihm beim Spiel mich stören! Die mir ihn gaben, sind zu Geisterchoren Schon längst entrückt, und Sehnsuchtswunden brannten Im Herzen mir, bis Gnad' und Huld Dich sandten, Aus finst'rer Gruft herauf ihn zu beschwören.

Gelöst ist jeder dunkle Schickfalsknoten Seit jenem Tage, da Du mir erschienen, Du echter Erbe der geliebten Todten!

In Deinem trauten Buruf, Deinen Mienen Wird mir ein Gruß von ihnen noch entboten, Und froh gehorch' ich Dir wie vormals ihnen.



Das Heute, im typischen Vollbewußtsein seiner Errungenschaften, zeiht jene Aera gern des Barbarismus, es sucht dort mit Borliebe dunkle blutige Thaten, Irrthümer, wie sie keiner Zeit sehlen, hervor und sonnt sich in seiner Aufklärung und Humanität. Humanität ist das charakteristische Stichwort unserer Zeit; doch ist es heute der Ausdruck der Sorge um den vergänglichen Leid. Darin spricht sich die Richtung dieses Zeitalters aus und wie lobensswerth dieses Streben auch sei, es ist gefährlich geworden, seit es die Pflege des höhern Menschen zu vernichten droht, denn die Erziehung des Geistes ist heute mehr ein Anlernen als wirkliche Bildung. Es ist gefährlich geworden, selbst für den Leid, weil er an Kraft verlor, und so erzielte auch für ihren Zweck unsere Humanität nur ein weichliches schwaches Geschlecht, das sich mit den Recken der Borzeit nicht messen kann.

Es ist mahr, das Geschlecht jener Tage war fern von unserer subtilen Rechtspflege, in ben meiften Fällen focht ber Mann Recht und Ehre für fich und die Seinen selbst aus in hartem, oft rohem Rampfe - es war bas ein bunkler Fleden jener fernen Beit. Doch verföhnt uns mit ihm bes Dichters Bort: "Das Leben ift ber Buter hochstes nicht, ber Uebel größtes ift bie Schuld," wenn wir auf die Zustände unserer Tage blicken, wo so viel Gemeinheit in glanzendem Gewande geduldet, jo manches Berbrechen durch übermäßige Schonung genährt, so viel Falschheit und Untreue behütet wird. Unfere Beit schütt ben Leib, ben bie Bergangenheit geschäbigt, aber fie schädigt vielfach bas Sohere im Menschen. Das gewissenhaft prüfenbe Auge wird in jenen alten Tagen viel ftrenge Tugend und ehrliches Streben feben, wo heute Leichtsinn und gleißender Betrug herrschen. Unfere Beit schritt voran, bas ift mahr, fie zeitigte viel Gutes und Schones, fie feierte Triumphe des Menschengeistes. Sie wollte noch Befferes gewiß, aber im Boranschreiten zertrat fie viel unendlich Werthvolles, das die fritische Nachwelt einft schmerglich in ihr vermissen wird.

Jene Bergangenheit, des Liedes Wiege, sehen wir zunächst vom Bande eines Glaubens umschlossen und in dieser Einheit stark und sicher. Der ideale Geist des Christenthums war es, der die streng geschiedenen Stände im Grunde doch innig vereinte, indem er alle, nicht als Wissenschaft, sondern als Lebenselement durchdrang. Der Glaube war nicht, wie den Meisten heutzutage, eine unter Zweislern aus dem Zweisel eroberte, immer kampsbereite Errungenschaft, sondern der friedvolle Vollgenußeines gleichsam angeborenen Besitzs, der, wie das ganze Volk, so auch den ganzen Menschen erfüllte, indem er nicht nur den Geist, sondern auch das Sinnliche durchs drang, das er dadurch wieder vergeistigte. Dieses sichere Glaubensgefühl, das dem Reinen Alles rein zeigt, dem die irdische Liebe im glühendsten Verslangen nur ein Abglanz der höchsten Himmelstugend bleibt, das mit allen

Empfindungen in einem höheren Leben aufgeht - biefes allein konnte jenen Ausbruck im Worte finden, den man Lyrik nennen barf. Gin voller reiner Rlang war es, den die Lieder jener Zeit anschlugen, der fortklang von Fürstenhof zu Fürstenhof, von Burg zu Burg, von Stadt zu Stadt. Kaum mehr als ein irbisches Wesen erscheint uns der Träger desselben, der Troubadour und der Minnesänger, wie er, ein fleischgewordenes Lied, durch's Land zieht, überall daheim, wo Menschenherzen schlagen, weil alle seinem Worte verständnißvoll sich erschließen; überall dem Fürsten seines Volkes Glück und Leid, dem Bolte seines Fürsten Rraft und Berrlichkeit in holden Beisen melbend, an der Klosterpforte um fromme Fürbitte flebend und dem Laien finnenden Auges von Denen fundend, die biefer Belt entfagt, um fich eine beffere ju fichern. Der immer wache hinblid auf jene beffere Welt ift es allein, ber ben Drang menschlicher Leibenschaft zu einer Barmonie verföhnt, bie in ber Lyrif ausklingt; wo er fehlt, zeigt sich uns nur ein wustes Durcheinander häßlicher Triebe, dem fein reiner Ton sich je entringt. Der Literatur des Mittelalters ist die heidnische Borzeit nicht fremd. Sie feiert ihre Helben und Belbinnen mit gerechtem Epigonenftolze, aber immer auf ber Grundlage ihrer criftlichen Anschauungsweise, und der daraus hervorgehenden scharf entwickelten Scheidung von Gut und Bose, nicht mit dem verworrenen Sophismus von heute, dem jede geschichtlich überlieferte Sandlung, zumal wenn fie in classischer Form geschieht, moralisch berechtigt erscheint. Wie auch unsere Beit auf ihre geistigen Errungenschaften poche, die Charakterbildung jener Bergangenheit war eine höhere und allgemeinere. Benige wohl bachten nur baran, fich Biffen zu fammeln, aber Jeber, ohne Ausnahme, erwarb bie hohe Bilbung, welche in ben ethischen Grundfagen bes driftlichen Glaubens liegt. Aus dieser allein entsteht, in erhabenem und geläutertem Denken und Empfinden, das Streben nach jener psychischen Bollfommenheit, das dem wahrhaft Gebilbeten einzig bas Leben bes Lebens werth macht.

"Unsere Zeit ist schlecht!" ist ein gewöhnlicher Ausspruch, — ein richtigerer, präciserer wäre: "sie ist nüchtern und gleichgistig!" Ihre Schlechtigsteit besteht darin. Sie erhob den Gedanken auf den Thron, um das Gesühl zu vergessen, dis sie es verlernte und in ihm nichts mehr sehen konnte, als eine verächtliche Schwäche, die unterdrückt, ausgerottet werden sollte; dis dann das Gesühl, redellisch geworden in seiner Erniedrigung, im Reide roher Leidenschaft sich erhob, und stürmisch die Herrschaft verlangte, in unerquickslichem Streite mit dem kalten Gedanken ringend, dessen Wesen es einst verschönend und versöhnend der Menschheit nahe gebracht, während es jett ihm, dem verzerrten verkommenen, ditter scharf und kalt gegenüber steht — so erscheint mir die Geschichte unserer Zeit. Ihr Bild aber ist eine Masse, die nur den Leib schät, die weder Gesühl noch höheres Denken in

wahrer Gestalt je zu erfassen vermocht und darum im Grunde auf Beide mit Verachtung blickt, die ihr, wie Alles, fast Nichts sind als eine Speculation. Speculation, Geldgewinn sind unserer Zeit eigentliche Ziele; sie ist gleichgiltig, kalt gegen Alles, was nicht Geld ist. Möglichst viel Geld, auf möglichst mühelose Weise gewinnen, das ist ihr Streben, und nicht treue sondern hochbezahlte Arbeit übt sie. Sie will genießen, was man mit Geld genießen kann; was käuflich ist, das erkennt und sucht sie, das Andere ringt ihr nur ein mitleidiges Lächeln ab. Was Wunder, daß so Bieles käussich wurde, das einst nur lange Jahre prüsenden Strebens erworben, Vieles, das einst nur mit dem Einsah des Lebens zu gewinnen war.

Das Ebelweiß der Alpen ist heute eine Stubenpflanze — so scheinen die höchsten geistigen Güter zur Allgemeinheit erniedrigt. Nur der fühne Wanderer, der, nach gesahrvollem mühsamen Wege, die weiße Blume auf der Bergesspiße pflückt, kann begreisen, warum das Licht, das ihrem Kelche entströmt, dem nie erblüht, der dieselbe Blume im Scherben am Fenster nur sieht. Halbbildung ist der Fluch unserer Zeit, Wissen ohne Charafterbildung, ohne die Ausbildung jener höhern Fähigkeiten, die das Wissen verswerthen müssen.

Es geht ein Mangel an ethischem Gefühl burch bas gange Treiben biefes Beitalters, ber uns oft fehnfuchtsvoll gurudbliden lagt nach jenem, bas jest barbarifch genannt wird, weil unfere Beichlichkeit und Bequemlichkeit ihm fremd waren. Ich will nicht erörtern, warum es unrichtig ift, Jeden Jedes erreichen zu machen, ohne den Rampf und bamit bas Recht an ben Preis, bie Fähigfeit es ju ichaben und zu verwerthen, abzuwarten, wer Angen hat zu feben, ber fieht ja, wie es fo geworden. Aus ber Denfchheit, aus welcher fich einft nicht nur die Stände, fonbern auch die Individualitäten martig abhoben, ift eine ichablonenhafte Daffe geworben, die feine Bietat für Ererbtes, feine Bochachtung für Erftrebtes hat, fo daß ber Sandwerfer eben fo fehr in Berlegenheit gerathen wurde, wenn man ein Deifterftud von ihm verlangte, wie der Cavalier, wenn man ihn nach ben Rittertugenben und Ritterpflichten fruge, die feine Bater gefchworen, - und die Frauen feinen Willen haben, als ber Dobe zu folgen, und bie handelnde Rraft einer Thusnelba, wie die bulbende einer heiligen Elijabeth, nur als unprattisch belächeln tonnen, - eine Gefellschaft, wo Jeber Alles ift, was er bezahlen mag, wo fein perfonlicher Werth zur Geltung fommt und barum auch nicht angeftrebt wird. Mit bem Gefühle ber Individualität aber schwindet auch bas Befühl ber Berantwortlichfeit bes Gingelnen.

Indem der Menich die fehlende Richtschnur beim Nebenmenschen fucht, verstärft fich der Nachahmungstrieb und zeitigt eine allgemeine

Berflachung von Herz und Gefft, eine Abstumpfung bes Gewissens. Denn in unserer Gesellschaft thut Jeber, was er Andere thun sieht, und heißt gut, was Andere thun, weil Alle es thun.

Nähere Grundsätze, die der Mensch sich sonst bilbete und wornach er der Andern Handeln maß, herrschen nicht mehr; man sieht zu, wie die Leute es machen und macht es nach.

Eigene Urtheilstraft leitet kaum Bereinzelte, bazu ift die Menschsheit heute zu bequem. Ja, es ift soweit gekommen, daß eines Höherstehenden Laster nachahmen den Meisten wie höhere Beredlung erscheint.

Das Lieb, bas Kind einer Helbenzeit voll ernster Frömmigkeit, strenger Rittertugend und ehrlicher beschiedener Arbeit, benen sein Alang von keuscher Winne, begeistertem Kampf und Sieg und muthvollem Dulden entsprang, das Lied, das einst Tausende entzückt wiederholten und als ihr Eigenthum erfasten, es ertönt nur noch vereinzelt in unserem Zeitalter; es klingt nicht sort, es kann nicht Wurzel sassen, weil es scheu, mit Kopsschiteln begrüßt wird von der verblendeten Menschheit, die nur an Aeußerlichem hängt und seer und hohl im Innern geworden, weil sie gesernt, daß es unpraktisch, daß es lächerlich sei zu sühlen, zu empfinden. Wehe der Zeit, die Gefühle zeitigte, deren sie sich zu schämen hat, der des Weibes Kosen, wie des Mannes Ehre käuslich geworden, die von Geld und Sinnlichkeit allein bewegt wird, die keine Ritter und keine Damen im Sinne jener ritterlichen Zeit mehr kennt, sondern sast nur noch Titelhelben und Comödiantinnen.

Das sind denn eben auch die Helden unserer Literatur: geschminkte, aufgeputte Versonen, deren wahres Gesicht nur wenig Eingeweihte kennen, die das Publicum so nehmen muß, wie sie ihm so vorgeführt werden. Eine vershimmelte Hetäre und ein genialer Boulvardier, der gelegentlich Anwandslungen von Humanität hat, sind die Lieblingsgestalten. Gut und Böse sind unserer bequemen Zeit Begriffe, die nur lächerlich erscheinen; so kraftvolle Worte braucht heutzutage höchstens das Kindermärchen, für den Erwachsenen wird in subtileren Ausdrücken gesprochen.

Psychologische Probleme interessiren, je unglaublicher sie sind; je mehr Sophisterei und unwahre Gefühle der Dichter dazu verwendet, desto besser werden sie aufgenommen, sie sind bequem, man kann Alles hineinpacken. Le laid c'est le deau! sagen die gepriesenen Realisten und es sagen dies auch solche, die von der Neuzeit mit dem Namen Lyriker beehrt werden. Hinter den Sternen am Himmel der sogenannten heutigen Lyrik sind Viele, sehr Viele, an denen sich des Meisters Wort: "Der Dichter soll nicht nur ein Gefühl schön beschreiben, sondern soll es auch schön empfinden," nie erfüllt hat, denen es auch nie gelingen kann, der Wenge jene Achtung abzuringen, die die Wahrheit sich immer und überall, troß Haß, Neid und Parteienspaltung,

erwirbt. Wie es dem höheren Menschen nöthig ist, daß er Gut und Böse unterscheide, so ist es dem Dichter unentbehrlich, daß er den Begriff von Schön und Häßlich, in strenger Scheidung, unsehlbar empfinde. Dazu aber bedarf es einer Borbildung der Seele, die der heutigen Zeit leider vielsach fremd ist. Sie wissen nichts von dem höheren, dem psychischen Menschen, die Leute von heutzutage, denen der vergängliche Erdengenuß über Alles geht; den soll ihr Dichter besingen, schön soll er beschreiben, was sie häßlich, niedrig und gemein empfinden, die sieben Hauptsünden im Engelsgewand spazieren sühren — kurz, lügen soll er, und Biele lügen mit beweinenswerther Virtuosität. Sie kennen weder Gut noch Böse, weder Schön noch Häßlich — chie sein! das ist Alles.

Seit die Menschheit Gut und Bose nicht mehr unterscheiden konnte, hatte sie ihren Idealismus verloren, der nur in der erhöhten Reizbarkeit der Seele für diese Begriffe besteht. Der Umstand aber, daß dieser verloren ging, beweist uns, daß kein noch so guter eigener Wille, sondern nur der seste Anschluß an die leitende Hand des Glaubens der Seele helsen kann, den Sieg erringen über menschliche Schwäche und Leidenschaft, daß er allein vermag, sie vom Gemeinen zu trennen.

Mur die Anknüpfung aller Dinge an bas Ewige kann Schein und Bahrheit unterscheiben lehren und ber Ibealismus, beffen Berluft wir beflagen, ift bas potengirte Schauen ber Glaubensmahrheit, bas ber Dichter ausspricht in den ahnungsvollen Worten: "Alles Bergängliche ift nur ein Bleichniß, das Ungulängliche hier wird's Ereigniß." Es ift diefes Ereignißwerben, bas die Belt leugnet, weghalb fie den Dichter jum Lugner ftempelt. Sie will bas Bergangliche ausbeuten und genießen. Ihre Arbeit ift eitel, wie ihr Genug, denn fie verbindet damit fein hoberes Streben, feine weihevolle Idee, fie will nur erwerben zu irdischem Wohlbefinden. Sie will nicht geftort fein in ihrer Bequemlichfeit, in ihrer Beichlichfeit und Gittenlofigfeit, fie haßt ben Ganger und verspottet ibn, ber ihre armseligen Intereffen nicht achtet, ber ihr von höheren Gutern und höheren Empfindungen, von ewiger Lieb' und Treue fingt, die alten Lieder aus einer Beit, wo Denichenwurde und Menichenglud geblüht, aus einer Beit, wo die Belt jung und glübend empfand und nicht zu scheuen brauchte, es auszusprechen. Unfer Geschlecht fträubt fich gegen bas Lied jener Tage, wie eine alte Coquette gegen bie Gefellichaft ber aufblühenben Schonen. D fie ift alt geworben, blafirt und falt, die Belt! Die neuen Beichlechter werben gleich als Greife geboren, man lagt bem Rinde teine Jugend mehr, man pfropft es voll mit unverdautem Biffen, ehe es Beit nur gehabt, den Rorper ju entwickeln, und feine Spiele, feine Illufionen und Traume beeilt man fich, ihm fruh zu nehmen, damit es nüchtern werde und praftisch für biese nüchterne praftische Belt!

Und doch geht eine Frage durch die Menschheit von heute, durch die blafirte, eine bange unwiderstehliche Frage nach verlorenem Glücke.

Denn was ist ihr rastloses Drängen, ihr Suchen und Wühlen, ihr nimmersattes Eilen von Bunsch zu Bunsch, von Genuß zu Genuß, anders, als eine laute Klage, daß sie den Frieden verloren und schmerzlich entbehrt. In diesem Gefühle, im krampshaften Suchen nach Befriedigung oder Betäubung, stürmt sie dahin, zu den Dingen, die alle eitel sind, und sieht nicht das Eine, Ewige, worin allein die Seligkeit ist. Warum werdet Ihr nicht wie die Kinder? möchte man mit den uralten heiligen Worten fragen. Warum schaut Ihr nicht zurück zu Eueren Bätern, wie sie liebten und litten, kämpsten und siegten, wagten und duldeten und so groß, so ewig groß waren, daß ihr Geist noch leben und wirken wird, wenn Ihr und euere Zeit, mit all ihren Ersindungen und all ihrem Wissen längst der Vergänglichkeit anheimgefallen sein werdet?

Die Lyrik ist bas Rind jener Zeit und in ihr lebt ihr Geist fort. Unserer Zeit steht sie feindlich gegenüber. Unsere kalte nüchterne Zeit muß ja bas Lieb, ben Ausbruck bes Ibealismus, haffen.

Die echten Kinder dieser Zeit bekämpfen es auch; aber oft scheint es in unsern jüngsten Tagen, als sei es eben jener heftige, jedoch letzte Kampf, jenes Stürmen, das durch die Natur geht, wenn der Winter schwinden und der Lenz siegen soll. Es ist nicht mehr die eisig starre Gleichgiltigkeit, es ist ein Ausbrechen und Wühlen, das dem Lenze entgegentreibt. Einer langen Vergangenheit gegenüber ist unsere Zeit nicht arm an Liedern; doch arm ist noch die Menge an Verständniß dafür. Noch liegt sie tief im Winter gefangen und von einer Lyrik überhaupt kann keine Rede sein; nur vereinzelte Sänger sind es, die das Andenken an die Vergangenheit und die Hossenung der Zukunft für unsere verarmte und erkaltete Aera sesthalten, zu Nutzund Frommen weniger Getreuen, zu Spott und Aerger für die Wenge.

Wenn der Held von heute keine erhabene Ritterpslicht vor Gott und den Frauen kennt, wenn der Frau Alles Spiel, wenn sie selbst käuflich ift, wenn eine verdordene Gesellschaft jedes vergoldete Laster erhebt und keine Lehre von höheren Dingen als der Genuß, den die Stunde schafft, ihre Richtschnur bildet, so mag die Literatur aller Art diese Verhältnisse gleißend übertünchen, sie mit allen Reizen ausputzen und schmeichelnd schön nennen, so mag eine falsche Philosophie dem Menschen vorreden, daß eigene Kraft ihn zurücksühren könne auf die rechten Pfade und seiner Seele die Glorie jener Versedlung geben, die in Wirklichkeit nur die sustematische Vereinigung aller ethissehen Principien und deren ewige Erfüllung: die Religion, verleiht — die echte Lyrik wird dieser Methode unwillkürlich nur um so lauter ihr Anathema entgegenrusen und sich um so sester an das einzig Wahre und darum einzig

Schone anschließen. Der Dichter, der ein Gefühl besingt, das Gesetz und Sitte verwerfen, ist fein Lyrifer, möge er die Form auch erzwingen, den Sinn wird er nie erfassen, nie beherrschen — er sollte lieber schweigen und den Menschen in seiner Menschenwürde nicht beleidigen.

Die erste Bedingung des Ihrischen Genius ist afthetisches Gefühl und dieses kann nur der Ordnung huldigen, weil Harmonie die Grundlage alles Schönen ist. Die Lyrifer der Renzeit kampfen für die Rechte des Herzens leider meist da, wo das Herz im Lichte ewiger Wahrheit keine Rechte hat, sie kampfen gegen Gesetze, deren ewige Berechtigung ihr afthetisches Gefühl von selbst erkennen müßte, die dem wahren Lyrifer keine außeren Gesetzemehr, sondern in ihm aufgegangene und wieder geborene Wahrheiten sind.

Die Lyrik ist der höchsten Wahrheit Liebeswort. Der Philosoph, der Apostel und die Märtyrer künden ihre Größe, Kraft und Herrlichkeit. Die ewige Lehre von dem Joch, das jüß ist, weiß nur die Lyrik. Jede Philosophie erkannte das höchste Glück in der vollkommensten Vereinigung des Seelischen und Sinnlichen, in jener Harmonie also, die das göttliche Geset als menschliches Bedürfniß erfaßt und erfüllt, und den vollkommensten Ausdruck dieses Zustandes sinden wir in des Liedes Blüthezeit. Keine Periode heidnischer Kunst und Wissenschaft, kein Glanzpunkt moderner Geistescultur spiegelt jenes Wohlgesühl, wie der Liederstrom der christlichgläubigen Borzeit Mitteleuropa's. Kein Weg auch wird die Welt dahin zurücksühren, als der stricte Pfad des Glaubens.

Unsere Zeit trägt die Signatur eines großen Geisteskampses. In der That unternahm sie einen solchen; was wir aber heute mit diesem Namen nennen, ist in Wahrheit nur ein materielles Ringen und das trampshafte Aufsrechthalten einer bankerotten Masse, die berauscht und dann enttäuscht wurde. Es ist ein Wählen, Drängen und Haschen, dem materielle Noth zu Grunde liegt, das aber in Wahrheit kein Geistesdrang bewegt. Unsere Philosophen, unsere Dichter und Künstler arbeiten meistens nur für Geld, ausschließlich nur für Geld und darum sind sie in Wahrheit weder Philosophen, noch Dichter, noch Künstler. Und die Menge, sie arbeitet nicht wie einst in friedvollem Eiser; sie speculirt nur, drängt und wühlt.

Wenn wir von unserer Zeit und der Lyrif reden, so müssen wir sagen: sie hat keine Lyrik. Sie hat wohl vereinzelte Sänger, aber keinen vollen Blüthenkranz auf ihrem sorgenvollen, düsteren Wege. Wie schwalben um einen ungastlichen First, ziehen die Sänger durch unsere Zeit. Möchte erst die Menschheit sie etwas freundlicher aufnehmen, und nicht gleich die Steine ihres Egoismus und Materialismus gegen sie schwalbenlied so fremd klingt in ihr Hämmern und Weben. Es ist ein Lied vom Lenze, der wiederkehren will. Wenn die Frühlingsboten erst ein

Heim finden, werden sie zu Schaaren kommen und der Lenz wird mit ihnen kommen, voll fruchtverheißender Blüthen, der Lenz einer besseren Zeit, das heißt einer veredelten Menschheit, deren innigen Zusammenhang mit der Dichtkunst, und damit zugleich der Letzteren Aufgabe der Meister uns kündet in den Worten:

Der Menschheit Würde ist in Eure Hand gegeben; Bewahret sie. Sie sinkt mit Euch, mit Euch wird sie sich heben.





Hpophthegmatisches

aus Italiens neuerem Geistesleben.

Deutsch mitgetheilt

bon

Cajetan Cerri.

Auf die Menichen in dem Sinne wirten, daß fie gum Guten gelentt werben, ift ein weit hoheres Biel als jenes, felbft als der größte Schriftfteller ober Dichter ber Belt gelten zu wollen.

Massimo D'Azeglio.

Erfaßtes gilt's erwägen stets; zufrieden Mit Wenigem auch sein; vom letzen Ziele Ubwenden nie den Blick; rein sich erhalten Im Denken und im Thun; vom Weltgetriede So viel mitmachen nur, als eben nöthig, Es zu verachten; werde nie zum Sklaven; Schließ' keinen Frieden je mit dem Gemeinen; Bleib' tren dem heilig Wahren, und sprich niemals Zum Lob des Lasters und zum Hohn der Tugend. 1)

Alessandro Manzoni.

Die unbedacht Ruhelosen und Zügellosen unter den Vertretern des freien Gedankens sind es, welche, aus übertriebener Idolatrie für die Wissenschaft und Freiheit, das gewaltige Bild des Allmächtigen verhüllen möchten. Sie sollen es thun! Dies wird nicht hindern, daß der Mensch, dem Unglücke verfallen, den erhabenen Namen Gottes anruse; wird nicht hindern, daß ein armes, auf

1) Aus ber bibattifchen Dichtung: "In morte di Carlo Imbonati". (Ueber Manzoni, fiehe: "Die Diosturen", XI. Jahrgang.)

einsamer Felsenspite, oder tief im Dunkel eines Balbes ragendes Rreuz Sinn und Auge bes Wanderers erquide; nicht hindern, daß felbst die Wissenschaft im kleinsten der Infusorien, so gut wie im größten Organismus der Schöpfung, die Spuren biefes Gottes ahnungsvoll merte; nicht hindern, daß die Runft ihn erkenne, ihn bewundere, ihn verherrliche Angesichts bes überwältigenden Schauspiels bes Meeres und bes himmels! 2)

Giovanni Prati.

— Socrates starb; doch künftigen Geschlechtern Ließ er zurud bas stolzeste Vermächtniß In jener Ahnung, daß "die Seele ewig". Dh, du Verkunder nie gehörter Dinge, Du großer Seher, du Prophet der Gottheit, Du hättest mit der Sehnsucht Blick ergründet Mehr als Gott selbst erdacht? . . . Daß diese süße Gewißheit, meine Mutter noch zu seben, Nur bitt're Fronie des Himmels ware? Rein, gute Mutter, nein! ich werbe sicher Dich wiederseh'n, und Du wirft mir von Reuem Bulächeln mild mit beinen fanften Augen. 1)

Aleardo Aleardi.

Wird die Religion bei Seite gelaffen, und die Basis jeder Wahrheit zerstört, dann bleibt den Menschen als Zufluchtsstätte nur noch die Absurdität übrig: an Alles zu zweiseln. Dieser entsetliche Indifferentismus kann vielleicht mitunter der niedrigen Anmaßung unseres Geistes schmeicheln; aber solche Augenblide tödtlicher Berauschung burften gar balb verfliegen, denn die nach Erleuchtung und Unendlichkeit durftende Menichenfeele vermag absolut nicht, ohne ruhigen Besit sich im Nichts zu erhalten. 3)

Vincenzo Gioberti.

Vergangenheit ist nichts mehr, doch es malt Erinnerung vor unf'rem Beift ihr Bild; Die Zukunst auch ein Nichts, doch aber strahlt Als Hoffnungestern vor uns sie fanft und mild; Nur Gegenwart besteht, doch wie ein Traum Entichwebt fie ichnell. So ift benn eben Dies gange ftolge Menfchenleben Nichts als ein Denkmoment, ein Bunkt im Raum. 5)

Gabriele Rossetti.

i) Aus ber in Turin, Ende Juni 1878, in diffentlicher Senatssitzung, über das Unterrichtswesen gehaltenen Rede. (Ueber Prati, siehe: "Die Diosturen", III. und V. J.)

3) Aus dem zweiten Theile der transcendentalen Dichtung "Lottore a Maria". (Ueber Aleardi, siehe: "Die Diosturen", V. J.)

4) Aus den "Pensieri" des Gelehrten und einstigen Ministers, der den Grundgedanken seines philosophischen Spstems in der Formel präcisitrte: L'ente crea l'esistente (Das Wesenichasse das Amwesende).

3) Aus dem Improvisationen des auch als Stegreisdichter geseirten Reapolitanischen Poeten. Hier wäre zu bemerken, daß ein nach Inhalt und Form gang gleiches, edensalls improvisites Gedicht auch von Sprieci, einem nicht weniger berühmten römischen Improvisator aus jener Zeit, vorliegt.

Nicht die Spigfindigkeiten bes Beistreichthums - ber Efprit -, sondern bie strengen und ernsten Charaftere sind es, welche die Nationen heranbilden.

Das Leben hat mich ferner belehrt, daß unter allen Anerkennungen, die ber Mensch erreichen kann, die eine einzig anzustrebende, echte und werthvolle, jene, welche uns bleibend befriedigt und felbst ein hartes Schlummertiffen weich erscheinen läßt, doch nur die Anerkennung des im Herzen Aller wachenden Rich= ters ift, ber uns zuruft: Du haft Deine Pflicht gethan! 6)

Massimo D'Azeglio.

In neue Wesen mengt sich jedes Wesen, Sich stets verjüngend in den neuen Quellen. Ein Schwan, ber weißer immer, wie wir lefen, Taucht aus den Wellen.

In meines Lebens schwachem Staubgefüge Wohl and're Leben reifen auch in Fülle, Und dieser Beift ist and'rer Beifter Biege, Bertzeug und Sülle.

Natur und Tod und Liebe, fie bemühen Sich immer, neu das Weltall zu gestalten, Natur und Tod und Liebe, fie erziehen Des Seins Gewalten. 7)

Niccolò Tommaseo.

Der Charakter besteht nicht, nach der ethischen Bedeutung des Wortes, in biefem oder jenem Factor der Menschenfeele, sondern ift die volle Berfonlichkeit, ber gange Menich felbit. Er ift nicht Billensfraft und Starte im Abstracten, sondern werkthätige Willenstraft und Stärke, die fich in der Gesammtheit der Ibeen, der Empfindungen und Handlungen, sowie der Impulse und Biele derselben, manifestiren. Er ist Das, was Dante "lebendig fein" nennt, und was das specifische Individuum, die selbstständige und seinsbewußte Bersonalität ausmacht. 8)

Francesco de Sanctis.

Mls Mann von Charafter anerkenne ich nur Jenen, ber ben festen Borfat befundet, zu bleiben wie er ift, und bei seiner lleberzeugung und Sandlungeweise tren auszuharren; ber, von bedeutender Ginsichtstraft und Billensstärke getragen, seine Farbe nicht den ihn umgebenden Dingen entlehnt, noch seine Gefühle je nach ben zufälligen Launen und Eindruden ber Leidenschaft, oder aus Furcht für lächerlich zu gelten, oder auch wegen des Terrorismus der Borurtheile wechselt; ber nicht, wie man zu fagen pflegt, eine Kerze ben Beiligen und eine bem Teufel anzündet; der sich redlich bemüht, nicht anders zu scheinen, als was er wirklich ist,

⁶⁾ Aus den unter dem Titel "Ricordi" posthum erschienenen Memoiren des vielgenannten Staats-

[&]quot;" Aus den unter dem Attel "Arlodal" politum erigienenen Nemoiren des dieigenannten Staats-mannes, Romanciers und Künftlers. (Ueber D'Azeglio, siehe: "Die Diosturen", V. J.)

7) Aus der philosophichen Ode "L'Universo".

9) Aus den "Studi critici", welche theils publigiftische Csab)'s des Berfasses, theils Borlesungen umfassen, die derselbe seinerzeit als Professor an der Universität in Palermo gehalten hat.

und Das thatsächlich zu sein, als was er erscheinen möchte; der nicht, ein Renegat des eigenen Gewissens, mit der Popularität liedäugelt, oder bloß nach der Schablone der "öffentlichen Meinung" lobt und tadelt; der nicht so sehr nach dem Guten, das er selber erlangen kann, als nach dem Guten, das er zu leisten vermag, trachtet; der da weiß, was er thut und warum er es thut; der edel fühlt, und im Dienste einer höheren Gesinnung, eines klaren Zielbewußtseins, einer unbeugsamen Entschlossenheit, kräftig handelt, und Alles auch männlich vertritt.

Cesare Cantù.

Frag' nicht: was kommt? — verborgen sind die Bahnen Desjenigen, der Geist dem Nichts gegeben; Wohl spricht von seiner Macht, mit ew'gem Mahnen, Was nur da athmet und sich regt im Leben, Wohl waltet über Wurm er und Titanen; Doch dunkel bleibt sein unerforschlich' Weben. Wer könnte auch der Zukunst Lose ahnen, Da selbst ein Räthsel uns'rer Tage Streben?

Cesare Arici.

Ich sage nicht, daß die Monarchie, an und für sich schon, ein so mächtiges Princip sei, um in den Nachfolgern stets die Tugenden der Uhnen ewig sortzuerhalten, und es hat mehrmals auch das Gegentheil stattgefunden. Ich will ebensowenig der Monarchie, als irgend einer anderen menschlichen Institution schmeicheln, denn sie alle dürsen nicht mit dem Maßstade absoluter Bortresslichkeit gemessen werden. Aber ich glaube: man könne behaupten, daß in Regentensamilien die Erbschaft der Tugenden nicht nur nicht seltener, sondern öfter als in allen anderen vorkommt. Herrscherfamilien vertreten außerdem synthetischer und prägnanter die der Jukunst entgegenreisende Bergangenheit und Gegenwart der Nationen, und halten das Gesammtgebäude aufrecht; sie sichern den bürgerlichen Frieden; sie ermöglichen die Befriedigung einiger der vornehmsten und sinnigsten Neigungen der Menschen; sie gewähren gewissen Classen, deren auch die civilisirteste Nation nie wird entbehren können, die Mittel, nühlich zu sein. Wehe! den Bölkern, welche in einem Augenblicke des Wahnwiges sich ihrer Dynastien in der Meinung entledigen, dadurch die Bethätigung der Freiheit besser Schlimmeres berauben.

Ruggero Bonghi.

⁹⁾ Aus ber Schrift "Attonzione". — Cantu (geb. 1807 gu Brivio, unweit von Como), beffen phanomenal enchclopebifche Arbeitstraft, von ben reizenben Jugenbichriften angefangen bis hinauf gu ben 86 gewichtigen Banben feiner "Storia universule", auf fast allen Gebieten ber Literatur Bedeutsames und Beleibenbes ichuf, hat felber mahrend biefer gangen culturell ruhmvollen Carrière, was Ueberzeugungstreue, Selbstlofigteit und Gesinnungsabel betrifft, fich unentwegt als integrer "Character", im strengen Sinne seiner oben formulirten Bostulate, bewährt.

10) Aus bem Sonette "A Corinna" bes Brescianer Dichters und Professors, ber, trop aller seinem

¹⁰⁾ Aus bem Sonette "A Corinna" bes Brescianer Dichters und Profesors, ber, trop aller scinem Talente von Männern wie Giordani, Cantù, Tommasoo, Mauri, und sogar vom mehr als exclusiven Foscolo. geworbenen Anertennung, selbst in ber engeren heimat nie zur eigentlichen Popularität gelangte.

11) Aus einem in Reapel Mitte März 1885 gehaltenen Bortrage. Ruggero Bonghi, Plato's eminenter

[&]quot;) Aus einem in Reapel Mitte Mars 1885 gehaltenen Bortrage. Ruggoro Bonghi, Plato's eminenter Uebersetzer und Commentator, gegenwärtig oppositioneller Teputirter im italienischen Parlamente, war vor Jahren Unterrichtsminister bes damaligen conservativen Cabinetes.

Diensteifer für die Freiheit — ew'ger Vorwand Jedweder bösen Unthat! die Gesetze Mit Füßen strassos treten; überallhin Parteiwuth streuen ringsumher; mit tausend Verleumdungen stets Jeden grausam tränken, Der Euch nicht gleicht, und also tückisch And'rer Rus, Eigenthum und Leden unterwühlen; Das Wort, selbst die Gedanken sessen, triefend Von allem Schmutze dann, noch Menschenliede Und Tugend predigen, als wach're Bürger Sich rühmen rechts und links, und immer, immer Das Vaterland im Munde, nie im Herzen — Das Deinesgleichen segensreiche, edle, Erhab'ne Freiheit! 12)

Vincenzo Monti.

Weniger der Gesetze, als guter Sitten, bedarf es für die Freiheit des Bolkes; auch schreitet die Freiheit nicht mit Revolutionssprüngen, sondern durch stusenweise Entwicklung der Civilization vor. Weise erscheint daher jener Gesetzgeber, welcher darnach dem Fortschritte die Wege ebnet, nicht aber jener, der die Gesellschaft zu einem eingebildeten Glücke lenkt, dem weder die Bekenntnisse des Geistes, noch die Wünsche des Herzens, noch, endlich, die Forderungen des Lebens in Wahrheit entsprechen. 13)

Pietro Colletta.

Ein bescheiden stilles Leben Blieb zu aller Zeit die Quelle Für gesundes, edles Streben, Und für Thaten, glanzvoll helle; Rohheit, Stumpffinn, träge Muße Reisen meist im Ueberslusse. 14)

Giancarlo Passeroni.

Das wahre Leben wird beglückend im Heim allein gelebt, außer demselben nur mit Mühe durchgemacht, oder in Zerstreuungen verträumt und vergeudet. Wie der Mensch ist, das siehst Du bloß in seinem Heim, denn das Heim, die Familie bilbet des Lebens Sinn und Werth. Alleinstehende Dichter und Philosophen mögen kommen und ihren Ruhm dafür hochpreisen! Ruhm ist etwas Glänzendes, gewiß; aber wie schwach und matt sein Glanz im Vergleiche zum reinen Lichte, das von häuslichen Freuden und Tugenden zurückstrahlt! 15)

Giuseppe Giusti.

^{1:)} Borte ber Cornelia, Mutter ber Gracchen, an Marcus Fulvius, aus bem Trauerspiele "Cajo Gracco;" I. Act, III. Auftritt. (Ueber Monti, bas "Genie ohne Gleichen", fiehe: "Die Diosturen", V. J.)

¹³⁾ Aus ber "Storia del Reame di Napoli".

¹⁴⁾ Lette Strofe eines "Apologo".
15) Mus des Berfaffers "Proverbi".

Du klagst, o Sonnenblume: "Goldig glänzt Auch mein Haupt, so ich glaub'; Wit Strahlen hat Natur auch mich bekränzt, Wie dort die Sonne — warum ich im Staub?"

Du gute Blume, lerne doch versteh'n Des Weltalls Gleichgewicht: Die Sonne muß auch täglich untergeh'n, Indeß nur einmal dich ein Windhauch bricht! 10)

Antonio Gazzoletti.

Freundschaft bedeutet Brüderlichkeit im edelsten Sinne des Wortes, denn sie ist, im Gegensaße zur Cameraderie, das ideal Schöne an der Brüderlichkeit. Sie besteht in einer innigsten Uebereinstimmung von zwei oder drei Menschensherzen — nie von mehreren —, welche einander gleichsam nothwendig geworden sind, und die gegenseitige Neigung erprobt haben, sich zu ergänzen, zu helsen und zum Guten anzuspornen. Entweihe nicht den heiligen Namen "Freund", indem Du ihn auch Menschen von geringem oder gar keinem Werthe gewährst. 17)

Silvio Pellico.

Da taum entfacht für Dich der Kampf im Leben,
Trittst Du schon vor,
Und willst den Lohn für noch unthät'ges Streben —
Arbeite, Thor!
Du träger Junge, dem der Schmut vom Staube
Berdarb das Herz,
Glaubst schon an Nichts? Oh, an das Unglück glaube,
Glaub' an den Schmerz!
Und dann gedenke des verwaisten Kleinen,
Der halb erfror,
Und wirke für die Armen, die da weinen —
Arbeite, Thor!

Arnaldo Vassallo.

¹⁴⁾ Schlukstrofen eines Gedichtes bes vor Allem burch fein Drama .Paolo- in weiteren Areisen bekannt gewordenen Autord.
17) Aus bem Buche: "Dei doveri degli uomini". — Genau im Sinne biefes Grunbsaes, sprach

¹⁷⁾ Aus bem Buche: "Dei doveri degli uomini". — Genau im Sinne biefes Grundfates, sprach einst Pellico zum Schreiber biefer Zeilen, welcher als junger Mann so glücklich war, sich dem damals welt- flüchtigen greisen Jatriarchen nähern zu durfen, nachdem Diefer ihn beim Abschiede Grüße an den gemein- samen Freund, der die Annaherung vermittelte, aufgetragen hatte, die Worte: "Roch Eines, mein Sohn; möge Ihnen im Leben Freundschaft steit als etwas heiliges gesten" ("Ancor questo, figliuol mio: abdiate sempre nella vita per cosa sacra l'amicizia").

19) Aus dem Gedichte "Laboremus!" in des Berfasters Sammlung "Sloghi". — Vassallo, ein Annabische nanhelter Wast esht den aufreussen des school von per gesten gesten gesten gesten gesten gesten des gesten g

Benuesifder namhafter Boet, geht ben anspruchsvollen Affectationen bes schon von Parini in feinem "Giornogebrandwarkten Faullenzerthums ber Jugend noch icaret und berber zu Leibe. So lautet, beispieleweise, im Originale "Im de cille, lavora!" was hier, etwas milber, mit Arbeite, Ehor!" wiedergegeben erscheint; wie, überhaupt, die in diesen Blattern enthaltenen Wiedergaben in Bers und Prosa selbstverständlich nicht als wörtliche Uebersegungen angesehen sein wollen.

Im Allgemeinen wird sich immer als die beste, und für das Gesammtwohl ber Gesellschaft forberlichste Schule jene erweisen, die sich nach Wesen, Ginrichtung und Methode am meiften einer rationell fungirenden, geordneten und gesitteten Familie nähert. 19)

Francesco Ambrosoli.

Bieler Menschen Schicksal ward schon von dem Umstande bestimmt, ob in ihrem Hause sich eine Bibliothet befand, ober nicht. Ein Haus ohne Bibliothet hat etwas Bulgares, Etwas wie von einem Gasthause an sich. 20)

Edmondo de Amicis.

Und anders nicht, Elise, Erscheinen, schwanken und vergeh'n, gleich Schatten, Die füßen, holden Täuschungen der Liebe. Noch heute, wonnetrunken, übergiebst Du Die Seele gang bem himmlischen Entzuden, Roch heute, luftbegeistert, traumst Du felig Du träumst, mein Rind, vielleicht bein lettes Träumen! Denn Lieb' gleicht einer Blume, Die einsam blüht auf weiter durrer Biese: Sobald die Sonne unterging, eröffnet Sie still und traurig unterm Strahl ber Sterne Die wunde garte Bruft; bas Frühroth fand Sie noch geschmückt mit ihrer holben Schönheit. Doch schon der Mittag sah sie matt erblassen, Die einen Hauch von Duft nur hinterlassen. 21)

Pasquale Besenghi degli Ughi.

Ein großer Fehler war es, das Weib hier zur vollen Unabhängigkeit, dort zur männlichen Thätigkeit hinzudrängen. Der Bauber, felbst die Liebe bes Beibes wurzelt in seiner Abhängigkeit, seine Rraft in seiner Schwäche, seine Macht in seinem berechtigten Anspruche auf Schut. Auch tann die echte Frauensendung nur dort erlernt werden, wohin die Natur selbst die Frauen, als in ihr eigenstes Reich, verweist: zu Hause. 22)

Cesare Balbo.

¹⁹⁾ Mus einer pabagogifchen Stubie bes besonbers auf biefem Felbe nicht blog in Dailanb, ber

Statte feines Birtens, fondern in gang Stallen febr gefcatten Autors.

Dius bes vielgenannten Reifeschriftstellers und Dichtere .. Paging sparso". (Ueber De Amicis, flehe: "Die Diosturen", XI. J.)

[&]quot;1) Zweite Gingangöftrofe einer größeren "Canzone". ... Bosonghi, der 1849 fast gang unbekannt und ungenannt starb, tam erft vor beilaufig zwei Jahren zur verdienten Anerkennung, als nämlich eine vollständige Sammlung der Gedichte dieses im besten Sinne des Wortes "sentimentalen", tiefempfindenden Boeten erichien.
21) Aus ber zweiten Auflage (1856) ber nachgelassenen Fragmente "Ponsieri ed esompi" bes aus

ben bunflen Riederungen bemagoglicher Agitation gur reineren Atmosphäre einer für ben Staat, die Gesellsichaft und bas Aestbetisch-Schone forberlichen Action sich emporgerungenen Lieblings Silvio Pellico's.

Mädchen, frag' den Kuß-Erbeuter, Belche Macht ein Ruß schon übt: Rraft noch dem Empfänger leiht er, Und raubt Kraft ihr, die ihn gibt.

Gab den ersten Ruß der Liebe Schon ein Mäbchen bin, bann spricht "Alles gib!" der Drang der Triebe Weigern kann's bas Mädchen nicht! 23)

Felice Romani.

Bon ber Unschuld zur Schuld gibt es nur - einen Ruß. 24)

Luigi Perussia.

Eine ber öffentlichen guten Sitte ermangelnbe Nation ist weber eines politischen, noch eines geistigen Fortschrittes fähig. 25)

Pellegrino Rossi.

. Die Trauriakeit Führt balb zur Lethargie; mögst Du sie fliehen! Sie lähmt des Armes Nerv, betäubt die Seele, Und wo nur immer ruht ihr trankes Auge, Da wird die Blume blaß, der Himmel trübe. Sei, Jüngling, froh! ein heit'res Berg, es wandelt Die rechte Bahn wohl, benn mit ew'gen Bluthen Schmückt Freudigkeit felbst Buften, und erweitert Noch mehr ben Glanz ber Sonne. Glückesstunden Berbergen sich vielleicht im Schoß der Zufunft Für Dich, die niemals Du erhofft. — Bertraue! 26)

Ferdinando Galanti.

Die ersten Seiten bes Buches bes Lebens enthalten entzückende Erzählungen, Glücksverheißungen und Vorausfagungen in hülle und Fulle; aber schon die nächsten Seiten bereiten auf Entsagung bor, und die letten sprechen nur noch von Enttäuschung. Oft wirft man bann bas Buch weg, ober man lebt bloß von der Erinnerung an das früher Gelesene fort. 27)

Iginio Tarchetti.

²³⁾ Mit biefen Berfen folieft ein formell anatreontisches Lieb bes in Italien nicht bloß als Librettift,

^{--,} watt viejen verzen igniegt ein formell anatreontiges Lied des in Italien nicht vog als Librettif, fondern als Poet überhaupt, in hohem Ansehn Refanfers der "Norma", der "Sonnambula" u. s. w.

1) Aus einem Artikel mit der Ueberschrift: "Cho cosa 6 la donna?"

1) Dem XIII. Capitet des "Dicitto penale" des Autors entnommen.

1) Aus einer "Idulie" des Dichters. Zugleich als Einzelstimme eines lohal gemeinten Optimismus.

(Ueber Galanti, siehe: "Die Diosturen", V. J.)

2) Aus dem letzen und hervorragendsten Werke des Berfassers "Fosca". (Ueber Tarchotti, siehe: "Die Diosturen", V. J.)

Eine hochherzige Gewohnheit, eine nuthvolle Handlungsweise sollte bewunsbert werden; aber die Menschen würden, wenn sie namentlich Nahestehende bewunderten, sich selbst für gedemüthigt halten, und verlachen daher lieber was sie zu bewundern hätten. Das geht so weit, daß man im gewöhnlichen Leben sast genöthigt ist, weit sorglicher den Svelmuth der Handlungen, als die Niedrigkeit derselben zu verheimlichen; denn Niedrigkeit ist allgemein und wird daher verziehen, während Svelmuth gegen die Gewohnheit auftritt und den Schein hat, anmaßend zu sein, und Lob zu sordern. Die Wenschen aber, namentlich die Bekannten, psegen dieses Lob nicht gerne zu ertheilen.

Merkwürdig ist es zu sehen, wie fast allen Menschen von Berth einfache Manieren eigen sind, und wie gerabe einfache Manieren gewöhnlich als Zeichen

geringen Werthes angesehen werben. 28)

Giacomo Leopardi.

Erst zu Staub mußt Du, sterbend, zerfallen, Erst vom Theuersten lassen im Leben, Sollen Alle Dich huldvoll umgeben, Die nur knie'n vor dem sinkenden Gott! 29)

Giovanni Prati.

24) Aus bes Recanatifcen Dichter-Philosofen "Ponsieri".
29) Aus einer elegifchen Dichtung bes nun auch "Bu Staub gerfallenen" Sangers, bem im Leben bie Menichen ebenfalls gar wenig "hulbvoll" begegneten. Prati, als Geschlickpolititer ein Schwarmer, aber ein großherziger Menich und wahrhaft genialer Poet, sprach selbst fich einst zum Schreiber biefer Zeilen (bamals Stubent in Padua) wehmuthig bitter barüber aus, indem er, sich auf die Stirne schlagend, mit Dante's Bers schloß:

E se il mondo sapesse il cor ch'egli ebbe! (Und mußte nur die Belt, welch' herd er hatte!)





"Karnalles".

Eine Geschichte,

den Gedächtnigblättern der alteften Leute nachergahlt,

bon

Jofef Rank.

don im Frühjahre 187* machte das Gerücht: ein Freiherr von Fürnhag habe in Mattendorf das Licht der Welt erblickt, die Runde durch die Gassen des kleinen Gebirgsorts.

Das Gerücht wurde mit Berwunderung angehört und mit Kopfschütteln aufgenommen.

"Fürnhag?" hieß es: "Rein Rame, ben wir in unfern Geburtsregiftern führen! Und Freiherr? . . . "

Es rauschte förmlich in ben Dorschroniken — ben Gedächtnigblättern ber altesten Leute — boch war alles Nachforschen vergebens; "tein Fürnhag hinten und vorn,"

hieß es, "und von einem Freiherrn nicht einmal das Muttermal einer Spur!" Und so wischte man mit der flachen Hand über das "ganze Gesäus" und unterm Tisch sag die Glaubwürdigkeit der Sache; kanm vierundzwanzig Stunden hatte die Kunde Unterstand in Mattendorf gefunden.

Aber die Kornernte kam — und mit ihr war auch das Gerücht wieder da: nachdrücklicher und bestimmter als zuvor und gleichzeitig in allen Gehöften verbreitet, als wäre es zwischen den Korngarben von den Feldern eingeschleppt worden.

Das Gerücht führte diesmal ein Seitenränzchen mit, in dem fich eine weitere Neuigkeit barg, die der ganzen Sache ein glaubwürdigeres Gesicht gab.

Darnach konnte freilich in den Familienregistern und im Gedächtniß der ältesten Lente der Name Fürnhag nicht vorgefunden werden, da der Name des Freiherrn von Haus aus "Pamperl" hieß und der Name v. Fürnhag bei der Baronisirung erst hinzugekommen war.

Ah nun — "Pamperl" — das war ein Name, den Mattendorf fannte und führte; der Name erfreute sich sogar einer gewissen Beliebtheit wegen gewisser Familienzüge, die sich durch die ganze Reihe der Pamperl-vorfahren erhalten hatten. Man fand die Pamperle immer bescheiden und bieder, musterhaft sleißig, wortkarg mit "sprechenden" Blicken; wenn schon einmal geredet werden mußte, dann zeigten sie eine große Schlagfertigkeit und wenn eine gewisse verschleierte Schelmenhaftigkeit, die Allen eigen war, einmal zum Durchbruch kam, so traf sie mit wahren Traubenschüssen Menschen und Dinge.

War nun die neueste Neuigkeit richtig, so mußte der vielberusene Baron eigentlich Pamperl v. Fürnhag heißen, eine Benamsung, die allerdings geeignet war, die Mattendorfer Hertunft glaubwürdig erscheinen zu lassen. Dem war aber doch nicht so. Bei Standeserhöhungen liebt man es, unedel klingende Namen in besser lautende, ja fremdartigeschwungvolle zu verwandeln und so mußte, wenn die Pamperlabstammung ihre Richtigkeit hatte, auch bei der neuen Baronisirung eine solche Veredelung vorgenommen worden sein, denn der Baron schrieb sich, wie man aus einer eigenhändigen Unterschrift nachweisen konnte — "Pampellino de Fürnhag".

Dieser Nachweis machte viele Gläubige wieder wankend, ja drohte in dem Volkshumor einen großen Stänkerer Mattendorfs wach zu rufen; war es doch der Pamperl-Poldl, der einzige in Mattendorf noch lebende Nachkomme selbst, der bei dem letzten Hin und Wieder lächelnd bemerkte: "Wenn ich's recht bedent", so läg' den Mattendorfer Ohren Baron von Rampamperl am nächsten!"

Bum Glücke kam der Bolkshumor, wie es seine Art ist, etwas langsam zum Durchbruch und konnte unschwer von einer schnellfüßigen neuesten Neuigkeit überholt werden, die lautete: der "angezogene" Baron heiße in der That "Pampellino von Fürnhag", stamme aber nichtsdestoweniger von den Pamperln in Mattendorf! Wenige Andeutungen genügten, diese Behauptung glaubwürdig zu begründen.

Damit stand es also fest, daß Mattendorf seinen Baron hatte. "Immer eine Ehre," sagte man, "wenn große Leute aus einem Orte hervorgeh'n". Eine weitere Nuhanwendung wollte noch Niemandem beifallen; nur fragte man: "Was weiter? Was sagt denn der Poldl, der junge Rampamperl dazu?"

Der Polbl war um eine Antwort nicht verlegen.

"Ich trau' mir zu", sagte er, "daß mein Ohm bas Obenausschwimmen aus bem Fundamente versteht. Sind wir boch Beibe einmal in's Wasser gefallen, und er war's, der mich wieder an's Land gezogen hat!"

Man war verwundert und fragte nach dem wie und wann? und Poldlerzählte, es wäre beim Libellenfangen gewesen, Beide hätten einen falschen Sprung über den Bach gemacht, seien dort, wo er am tiefsten ist, hineingefallen, hätten viel geplätschert und gegurgelt, bis der dreimal ältere — jetige Baron — ihn — den Poldl — beim hinteren Hosenlatz genommen und herausgezogen habe!

Man lächelte; ließ es vorläusig genug sein und ging wie gewöhnlich an seine Geschäfte. Eine gefundene Wahrheit ist selten so anziehend wie das Forschen nach Wahrheit. Bald stand denn auch auf der Wage des Interesses das Zünglein bei dem Punkte Gleichgiltigkeit stille. Aber das bedeutete nur einen kurzen Ruhepunkt, nicht das Ende der Geschichte; eine Windstille vor einem Lebenssturm, wie ihn Mattendorf und selbst größere Orte in sehr bewegten Tagen nicht gesehen haben . . .

Die Cyklone dieses Lebenssturmes hatte sich in Wien gebildet und Elias Maier — der bisherige Hauptforscher auf der Schicksalsspur des Freiherrn — war beim Losbruch dieses Sturmes Anstoßgeber und Wolkenschieber zugleich.

Er hatte wieder "in Sirschhäuten nach Wien gemacht" und brachte eine neue Entdeckung mit, die aller Ruhe und Gleichgiltigkeit für den Herrn Baron ein jähes Ende bereitete. Diese Entdeckung lautete mit kurzen Worten:

Mattendorfs neucreirter Baron gelte als Besitzer mehrsacher Millionen, sei in seinem Leben immer "gänzlich" unverehlicht geblieben und ermangle nachweislich "jedweden" Kindersegens! Wenn er nicht etwa der Kirche zu nahe gekommen und diese ihm einige Aeste mit den schönsten Früchten abgestreift habe, hieß es weiter: "so wird der lachende Erbe des Herrn Barons in Baarem, liegenden Gütern und Werthpapieren, gering gerechnet seine sieben bis acht Millionen einheimsen!"...

Der lachende, Erbe! Sieben bis acht Millionen! Das waren jest bie Schlagworte einer fieberhaften Bewegung, welche in Mattendorf von Haus zu Haus und weiter durch die Gegend liefen.

Der lachende Erbe! . . . Wer konnte es nach menschlicher Berechnung anders sein als . . . wie selbst die ältesten Leute, die wieder rauschend in ihren Erinnerungen geblättert, zugeben mußten — als — Poldl — der Binder-Poldl — der jüngste und letzte derer von Pamperl in Mattendorf und überhaupt . . .

Eine seltsam unheimliche Stille trat jest ein. Mattenborf und Umgebung schien es für einige Stunden die Rede verschlagen zu haben. "Sieben bis acht Millionen! Der Binder-Poldt! Der Pampert-Binder!" tallte es sozusagen durch die Gemüther, die Bestürzung, Schreck, Entrüstung und Mißgunst frampshaft zusammenpreßte; — weitere Neußerungen, die sich nach und nach Luft machten, dürsten bezeichnend genug sein für die Menschennatur überhaupt und ihre Eigen- und Spielarten insbesondere . . .

* *

Der Rohrer — ging gerade durch ben halbdunklen Stall, als er von der Sache vernahm; er zuckte zusammen, vergaß, was er wollte, versah's bei einem Stüthalken, an dem die Sicheln hingen, stieß sich die Stirne wund, entfärbte sich und sagte, Schaum vor dem Munde: "D'rlett stirbt noch Einer von meiner Hand!"

* *

Der Lunzer schlug gerade Wiesenpslöcke ein, um einen neuen Zann zu führen, als der Hussichmied vorüber ging und lächelnd, aber mit zitteruben Knieen, von den Willionen und ihrem Erben sprach. Lunzer erwiderte nichts, führte einen heftigen Streich mit dem Rücken des Beil's nach dem Pflock, den er versehlte, spuckte wüthend aus und rief höhnisch auflachend: "Der Karnalles? Der? . . . "Karnalles war der Spisname des Binder-Poldl. Er erhielt ihn, weil er eigentlich Alles konnte: bindern, Korbslechten, zimmern, Uhren verbessern, Herde richten, Defen aufstellen; das "Kann-Alles" ist später in "Karnalles" verwandelt worden, weil es sich so kraftvoller ausnahm und einen Beigeschmack von heiterer Hänseles enthielt.

*

Der Kümmelhändler, ein älterer, bescheidener und wohlwollender Mann, that's ziemlicher bei seiner Aeußerung; er kam eben mit einem Schubtarren voll Kümmelkrant von der Hängwiese, als ihm unterwegs der Webergang, freilich ein paarmal absehend, die Geschichte von dem Millionenserben beibrachte; der Kümmler ließ die Handhaben des Karrens los, erhob sich, so lang er war, blickte mit seinen guten blauen Augen nach der höchsten Bergkuppe, die mit einer Kapelle gekrönt war, blickte weiter weg nach dem stahlgrauen unentwegten Firmament, und indem sich seine Augen etwas umflorten, sagte er mit einem Drücken in der Herzgrube: "Was hat sich der Himmel da wieder denkt! . . ."

Die Miez Ziellner hatte seit Jahr und Tag Alles verloren, was ihr lieb und theuer war auf dieser Welt: zuerst den Mann und dann das einzige

Rind, ein Madchen, ein wahres Rleinod ihrer Liebe. Mit dem Mann war ihre Stube, ihr Ernährer, mit bem Rind ihr Troft und ihre Soffnung verloren gegangen; in ihren alternden Tagen erhielt fie fich färglich burch Botengange nach bem fernen Städtchen, wohin fie Briefe, Butter, Gier und Geflügel trug und woher fie Buder, Raffee, Gewürze und was fonft noch gewünscht wurde, nach Mattendorf brachte; nach jedem folchen Gange glaubte fie: es fei "ihr lettes End';" auf ihrem Gemuth lag es wie ein Boltengebirge, ber Drud wollte fich burch fein Gebet und feine Seufzer mehr lösen; — schwarz und troftlos lag es vor und hinter ihr — ihr Weh war wie ein Blutstrom aus töblicher Bunde erftarrt; fie legte fich schlafen mit bem Bunich: "nur nicht mehr auffteh'n!" und ftand auf mit bem Bunich: "in diefer Roth und Armuth das lette Tageslicht zu feben" - ba borte fie - ein Töpfchen geliehener Milch in ber Sand - von der fieben Millionen-Erbschaft, die dem Binder-Boldl wie aus ben Bolfen gufallen follte; - fie ftand da, die Fuge nicht mehr fühlend - die Sand gitterte, die Mild verzettelte nach dem Boben - fie ftellte bas Töpfchen nieder wantte nach ber Rammer, fturzte vor ihr Strohlager bin - wollte beten, etwas fagen - hatte aber feine Worte, fand feine Gebetformel mehr; ein wilber, unfäglich schmerzvoller Ausruf entrang fich ihrer Bruft und ihm nach ergoß fich ein unerschöpflicher Strom von Thränen - heißer, brennenber Thranen - ein bumpfes unfägliches Weh auflofend, bas nur zeitweise von einem Bucken und Sinftammeln burchbrochen wurde: "Allein-Allein! . . Bergeffen, verlaffen! Allein! . . "

* *

So ging es fort; von Haus zu Haus. Wie das aufgewühlte Meer Gebeine, Muscheln, Fragen — auch Perlen auswirft, so tauchten aus den auswogenden Gemüthern erst arg verzerrte, frasse — bald aber auch schöne und kostbare Charakterzüge auf, war doch Gutes und Böses in seinen tiessten Tiesen aufgewühlt. Wit dem allmäligen Sinken der wildesten Wogen versanken auch die kaum aufgetauchten Fragen der Leidenschaften und auf dem glattern Spiegel der beruhigtern Gemüther erschien das Bild des Lebens wieder in seinen natürlichen, nur etwas ausgeprägtern Zügen.

Am meisten zur Beruhigung der Gemüther trug die Aeußerung eines Schalkes bei, der eben aus der Fremde kam und lachend fragte: "Hat er's denn schon?" (Der Poldl die Millionen?) Erleichtert konnten die meisten mitlachen: "Er hat's noch nicht!" Drauf wurde der Schalk wieder ernst und sagte: "Aber er kriegt sie! Nur fünf bis sechs Tage noch — und sie kommen, die zwölf Lastwagen, jeder mit sechs Stangenhengsten bespannt, sie bringen sie, die Millionen, in neuen Ledersäcken, versiegelt und plombirt,

die Plombe mit den Buchstaben: F. B. d. F. Ich hab' fie unterwegs geseh'n und überholt."

Man lächelte und der Schalt (ein "gelernter" Schneider) fuhr fort: "Beim Abladen wollen wir jeh'n, was für uns abfällt oder wo wir einen Sach hinterrücks anschneiden — nur die Kappe hinhalten, das Rieseln von Dukaten geht sehr schnell und gibt zehn Wochenlöhne in der Sekunde!.."

Daß man in ber erften Aufregung ju jah gewesen, und fich manche Bloge gegeben, geftand nun Jeber ju; man wollte nun burch Borficht und Mäßigung bem ichon hie und da drohenden Uebel des Bolfshumors guvortommen und wußte balb ber gangen Sache eine fluge Wendung bahin gu geben, daß man fich mit ber Millionen-Erbichaft beschäftigen tonnte, ohne fich äußerlich etwas zu vergeben. Man warf nämlich im Allgemeinen und obenhin die Frage auf, inwieferne die Gegend überhaupt und Mattendorf insbesondere von den Millionen profitiren fonnte, wenn die Millionen wirtlich - von dem Erben murbe vorläufig abgefeben - bie große Gute haben follten, daselbst einmal ihren Bohnsit aufzuschlagen? . . Man nahm die Sache gründlich und es waren die ernfteften und wurdigften Manner, welche, auch angenommen, daß der "angezogene" Baron wirklich nur fieben Millionen hinterlaffen würde, nicht unterließen barauf hinzudeuten, daß der Erblaffer in seinem Testamente - ichon ber öffentlichen Meinung wegen ficherlich viele und große Legate auswerfen wurde für Bilbungsanftalten, Armeninftitute, fromme Stiftungen und einzelne Gunftperfonen, die fich zuverläffig bei ihm, wie bei allen reichen Leuten, zedenartig eingeniftet hätten. Man war edelbenkend genug, fich für die Gutmuthigkeit bes Barons ben eigenen Ropf zu zerbrechen. Um ficher zu gehen und reine Rechnung zu befommen, ftrich man für Legate großmuthig drei ganze Millionen und hielt für Mattendorf und Umgebung nur drei eine halbe Million unbestritten fest. Bon ben Zinfen Diefes Capitals, berechnete man, fonnte Mattendorf mit Umgegend - biefe um eine Deile erweitert - nicht nur leben, sondern nach Leiftung aller Steuern und Gaben, einschließlich ber Feuer- und Sagelversicherung, jährlich noch so viel zurücklegen, daß bei etwaigem Entstehen neuer Dörfer und Ginschichten auch diefe für "immere" Beiten ihr Unslangen finden mußten; ja fogar ju Gunften des Ballfahrtefirchleins St. Leonhardt mare noch fo viel zu ernbrigen, um bas Rirchlein zu erweitern, im Innern gang neu auszuftatten, zu bem einen Glöcklein im Thurm noch ein zweites größeres beizuschaffen und endlich einen Priefter bort fig anzustellen mit vierhundert Gulden Jahresbezügen und den üblichen Opferund Stolagebuhren, einschließlich eines Bauschales für jahrlich zu lefende Seelenmeffen gu Bunften Berftorbener.

Die Berechnungen, aus welchen Riesenbestandtheilen 3,500.000 Gulsten bestehen und welche Summen selbst in ihren Bruchtheilen enthalten sind, so daß ein Achtel von drei Millionen schon 437.500 Gulden — mehr als den Bollwerth aller ersten Bauerngüter der Gegend ausmache — ergaben bei Kopfs wie bei Faustrechnern (mit Kreide) ganz verblüffende Ziffern.

Es war unglaublich, wie in jenen Tagen das Rechnen und Berechnen überhand nahm und fast epidemisch um sich griff. Thatfächlich wurde in Baujern, auf Weg und Steg gerechnet und berechnet; Die Edtische murben mit Rreideftuden befahren, ber Forfter fand Summen in Baumrinden eingefdnitten, die Rinder trugen Berechnungen ihrer Bater auf ihren Tafelchen in die Schule und tamen mit anderen Berechnungen wieder nach Saufe, ba selbst ber Herr Lehrer mit den Rindern Erbichaftsrechnungen betrieb und unter Anderm herausbringen ließ, wie viel auf einen Ginwohner der Gegend fallen mußte, wenn die Erbichaft von drei einer halben Million auf Mattendorf und Umgegend entfiele - vorausgesett, daß die Honoratioren, wie Pfarrer, Lehrer, Mergte, Dber- und Unterforfter um ein Drittel-Bercent beffer bedacht würden als gewöhnliche Einwohner. Auf bem Wege nach Angern waren fogar bie "Marterln" mit berechneten Summen beschrieben, ja selbst Beiligenbilder und Statuen der vierzehn Rothhelfer blieben nicht vor Berechnungsergebniffen verschont und fo war es nicht zu verwundern, daß auch ber Statue bes beiligen Rubertus mit Rreibe auf ben Ruden geschrieben war: 11.000 fl. 441/8 fr. bem G. B. baar und richtig auszubezahlen . .

Humor und Selbstironie konnten bei solchem Treiben nicht lange auf sich warten lassen und es waren nicht die harmlosesten Anspielungen, welche dem Binder-Poldl, dem muthmaßlichen Erben, hinterbracht wurden. Man war neugierig, was derselbe darüber sagen werde und wollte doch auch rechtzeitig sich dem jungen Manne angenehm machen, auf den die Erbschaft, mochte sie noch so lange in der Luft schweben, doch endlich niedersallen konnte; dabei sehlte es nicht an sachten Bemühungen, die eigene Person bei Poldl in's rechte Licht zu sehen, dagegen Andere, die in heiteren und spizigen Anspielungen etwas weit gingen, nebenher ein wenig "anzuleimen." Insbesondere an guten Rathschlägen aller Art und Aneiserungen, sich bei Zeiten persönlich an den freiherrlichen Erblasser zu nesteln, sehlte es nicht.

An Borwänden, sich dem Gold-Poldl bemerkbar und angenehm zu machen, war kein Mangel. Poldl erhielt jest Arbeiten, wie nie in seinem Borleben; und Alles sogleich und pünktlich bezahlt. Unter den Wassereimern, Tragbutten, Melkfübeln schien eine Spidemie eingerissen, alle hatten plötzlich ihren Defect. Die Wanduhren wollten keine richtige Stunde mehr zeigen, und wenn sie richtig gingen, schlugen sie falsch. Hier hatte sich aus

der Magengegend des Stubenosens eine Kachel gelöst, dort war der Herd wie in Folge eines Stockschuupsens verstopft und der Rauch zog durch Thüren und Gänge. Was tragbar war, wurde dem "Karnallesl" (wie man den Spihnamen versüßte) in die Werkstätte, einen geräumigen Bretterverschlag, gebracht, zu den übrigen Reparaturen wurde er artig und dringend ins Haus gebeten. So hatte man Gelegenheit, ihn für Studien dingsest zu machen und herauszubringen, was er selbst von den Millionen denke, meine, zu hoffen glaube und gegebenen Falls damit zu unternehmen gedenke?

Benahm fich Poldl gleich anfangs ziemlich unverftandlich, fo wurde er nun von Tag zu Tag unbegreiflicher — und endlich ein ganzes Rathfel. Anfangs wurde man noch einige Anzeichen gewahr, die zu verrathen schienen, was in ihm vorging. Er lächelte noch; blidte mit großen Augen auf; um die ichweigfamen Mundwintel ging was vor, befonders um ben rechten, ber gerne gegen das Dhr hingudte; - endlich hörte auch Das auf. Die trodenen Meugerungen, die er anfangs fallen ließ, hatten oft einen Doppelfinn, oft gar feine Bebeutung, bis man babinter fam, daß ein arger Schalt barinnen fige. Go erwiderte er auf die Frage: was er felbft von der Erbichaft glaube? "Ich habe nur einen Glauben; - ich glaube, was auch unsere Nachbarn glauben!" Das konnte heißen: "Ich glaube, daß ich die Erbichaft machen werbe" - ober auch: "Ich glaube an Gott den Allmächtigen, wie alle Andern!" Alls man ihn fragte: was er nun zu thun gebente? erwiderte er: "Ich? Bas Anderes als fortbindern und Schaben ausbeffern an Butten, Defen, Körben? Much meinem Ohm, wenn er's haben will, in ber Herzgegend eine Rachel einseten!" Man fand es balb nicht mehr rathfam, berlei Fragen an ihn zu richten, besonders wenn die grune Sammtmute gegen ein Dhr gerückt war; da war es immer nicht geheuer. Entweder er erwiderte gar nichts ober er pfiff eine bekannte Spottweise und ließ einen Wegenstand nach jener Fuggegend bes Fragenden fallen, wo die Suhneraugen ihren Git zu haben pflegen. Erft bei ben Berichten über die seltsamen Erbichaftsberechnungen wurde er wieder gesprächig und fagte einmal: "Auch ich bin nicht fäumig und glaube bas Richtige herausbivibirt gu haben." Man war febr begierig auf bas Ergebniß feiner Berechnung und fragte, was er gefunden habe? und er erwiderte: "Das muß aus meinem Exempel felbft gefunden werden; es heißt:

"Ein Wald hat 20.000 Quadratflafter Umfang; auf jeder Quadratflafter steht ein Baum; hinter jedem Baum liegt ein Lederbeutel mit zehn Randdukaten (a 5 fl. 761/2 kr.) — ist die Frage: Wie alt ist der Fäger?.."

War ein solches Benehmen bisher gegen bie zufahrigen Männer gerichtet, so wußte sich Poldl gegen die Weiberchen, insbesonders jüngere, gar lieb und artig zu benehmen. So zog er die Gubin-Regerl, welche einen Rinneimer brachte und etwas kecklich fragte: "Krieg' ich den Eimer, vor die Millionen kommen?" lächelnd an sich, drückte einen Schmatz auf das Grübchen am Armgelenk und sagte mit lieber, lustiger Stimme: "Ja, Patscherl, ja, Goscherl!" Und ihr die Wange tätschelnd setzte er hinzu: "Nicht g'schwinder heiraten kannst Du, als ich Dir den Eimer heil mache!" Regerl's Wangen glühten und ihre Augen blickten öfters verstohlen zurück, als sie vom Poldl nach Hause ging. "Wie lieb und ordentlich hübsch ist er worden," bachte sie und konnte auch daheim die rothen Wangen nicht sobald los werden.

Denselben Tag noch begegnete sie dem Hartl-Everl, das auch vom Binder-Poldl mit einem Wasserschaff kam; Everl war auch sehr lustig und ihre Wangen blühten wie zwei Pfingstrosen. Regerl und Everl waren seit der letten Musik dicke Freundinnen, blieben bei einander stehen, lachten und schwatzen viel, besonders über den Poldl, der gegen jede so artig gewesen; als sie aber auseinander gingen, wurde besonders die Regerl still betrübt, ihr hatten Everls Pfingstrosen gar nicht gefallen. Aber das mußte nach und nach gewohnt werden, da keine Mattendorfer Maid von Poldl ging, ohne ein paar frohglühende Wangen — Alles in Ehren, nur weil er jeht gar — gar so liebnarrig gewesen! . .

"Hat er nicht immer so gern mit Dir getanzt?" fragte die Löhrlin ihre Tochter einmal, als der Poldl eben eine Wanduhr gerichtet und sich entsernt hatte; auch da waren zwei Rosen auf den Wangen zurückgeblieben, die verslegen weggewischt wurden, und immer heller aufblühten. Und was war der Grund? Die Tochter hatte zuvor, einen Topf frischgemelkter Wilch im Arme, die Stube betreten und, da Poldl nach der pünktlich tippenden Uhr hinshorchte, gefragt: "Was redt so eine Uhr den ganzen Tag?" Poldl wendete sich zu ihr, knetete ihr Ohrläppchen zart zwischen den Fingern und sagte: "Das weißt Du nicht? Schon im hundertjährigen Kalender sagt die Uhr:

So geht die Zeit Zur Ewigkeit!"

"Den gönnt' ich Dir unbesehen!" meinte die Mutter, dem Polbl durch's Fenster nachblickend: "Seh' dazu! Sonntag haben wir Spielleut'!"

So war der Tag nach Mariä Himmelfahrt gekommen. Poldl hatte eben die Dauben zu einer Tragbutte vollendet und ein schadhaftes Brett in die Ede gestellt; jest holte er das Brett wieder hervor und blickte mit dem rechten, etwas entzündeten Auge durch ein Astloch desselben; das sollte nach dem Glauben des Bolkes heilend wirken. Geschah es nun, daß Poldl der

Heilkraft des Aftloches Zeit zur Wirkung lassen wollte, oder daß er in der Ferne etwas besonders Anzichendes erblickte: kurz, er sah lange Zeit unverwandt nach derselben Richtung, lächelte endlich, wobei der rechte Mundwinkel gegen das Ohr hinzuckte — lehnte schließlich das Brett wieder in die Ecke und sehte sich, um der Tragbutte die Reise umzulegen. "Eins, zwei, drei," sagte er vor sich hin — "einhundert Schritte mögen es sein — in fünf Minuten werd' ich ihn auf dem Hals haben! . ."

Poldl hatte bei dem Ausgued durch das Aftloch auf dem Steinbruchhügel einen Mann in Reiseanzug, mit Ranzen und Wanderstock erblickt, der wie angewurzelt stille hielt und unverwandt nach dem moosigen Strohdach des Binders herüberblickte. Der Mann sah dem Eli-Maier ähnlich; in solchem Aufzug pflegte er von seinen Handelsmärschen — vornehmlich aus Wien zurückzukehren. Der Eli war es auch, wie Poldt's scharfes Auge erkannt hatte. "Eins, zwei, drei — in fünf Minuten kann er da sein" — wieders holte Poldt, bereits in vollem Eiser bei der Arbeit; — aber diesmal ereignete es sich doch, daß er sich verrechnete. Denn es vergingen sieben und zehn Minuten — eine halbe Stunde war vorüber — es schlug die ganze Stunde aus — und Eli-Waier war immer noch nicht da . . .

Gang natürlich.

Eli war heute in einem Zustand, der ganz Ungewöhnliches rechtfertigte. Er kam von Wien. Die Erbschaftsangelegenheit stand sozusagen auf einer Nadelspiße. Je nachdem Poldl sich von jeßt an benahm, rückte er seinem Glücke so nahe, daß er es mit leichtgestreckter Hand beim Schopfe sassen Gonnte — oder er verdarb's für immer mit dem Erblasser und mit dem Wohlwollen des Himmels, das zwar herkömmlich sehr langmüthig, manchmal aber auch, wie Eli erfahren, sehr miselsüchtig und kurz angebunden ist. Eli, an die Unberechenbarkeit Poldl's denkend, war deshalb in sieberhafter Aufregung, blieb länger als sonst beim Steinbruch stehen und starrte das Woosdach au, unter dem sich der lästerliche Jubelerbe besand.

"Berd' ich ihn übern haufen reden?" fagte Eli vor fich hin und ftieß ben Stock gegen ben Boben — "Ober werd' ich ihn wieberfinden, wie immer als ganzen Karnalles?"

"Als ganzen Karnalles" wiederholte gleich einem Echo die Stimme eines Borüberkommenden.

Es war der Buchmüller, der Besitzer des größten Hofes im Ort. Er kam von der Hängewiese, wo der Regen Abschwemmungen verursacht hatte; er war den Knechten behilflich gewesen und schritt nun gemessen, Schaufel und Rechen über der Schulter, seinem Hose zu.

Eli war anfangs erschroden über bie unerwartete Stimme und etwas verlett burch ben satyrischen Bug um ben Mund Buchmuller's; aber ein

Gebanke, der ihm durch den Ropf fuhr, ließ ihn folche Nebendinge übersehen und veranlaßte ihn, einen Bortheil, den er in diesem Augenblicke ersah, sofort beim Schopf zu fassen und auszunützen.

Buchmüller war der Mann, wie ihn Eli heute brauchte. Obwohl bisher dem ganzen "Surm" mit den Millionen abhold, mußte er doch gewonnen werben, dem bevorstehenden Hauptsturm auf den Erben Ansehn und Person zu leihen. Eli fümmerte sich bald nicht mehr um die unwirsche Stirne Buchmüller's, faßte bessen Arm vertraulich und begann mit seiner Darlegung der Sachlage.

"Nicht daß der Chrisoftomus da (er meinte ironisch den Poldl) die Millionen erbe, ift die Hauptsache," sagte er: "Das Erst' und Wichtigste ift, daß die Millionen sich häuslich in Mattendorf und Umgegend niederslassen! Einmal hier eingefangen," suhr er fort, "würde sich ihr Segen nicht unterm Moosdach des Karnalles festhalten lassen, sondern durch Fenster und Thüren dringen und Allen zu Gute kommen!"

Was ein solcher Segen zu bedeuten habe, wußte Eli mit bestechender Beredtsamkeit des Weiteren auszuführen und es war bezeichnend, daß von der Stirne Buchmüller's Falte um Falte und von den Mundwinkeln der seit Langem seßhafte satyrische Zug allmälig verschwand.

Wenn es nach Eli's Darlegung ging — und nichts war zuverlässiger als bas — so schnellte mit dem Eintreffen der Millionen der Werth der Birthschaften in Mattendorf wie zum eigenen Bergnügen um die Hälfte in die Höhe, der Werth des Getreides und des Zuchtwieh's mußte namhaft steigen, neue und Allen zu statten kommende Erwerbszweige mußten in's Leben treten, der Werth des Waldes, der zu Buchmüller's Wirthschaft gehörte, mußte eine ungeahnte Fructificirung erleben — und der Kalksteinbruch, um den Buchmüller so sehr beneidet werde, müßse sich in eine Dukatenherberge verwandeln!

Buchmüller entzog dem Eli seinen Arm und suchte in gemessener Entfernung neben ihm herzugehen; allein Eli war es gewohnt, im Eiser den Nebenmann unablässig am Arm zu fassen und in die Seite zu stoßen und so war im nächsten Augenblicke Buchmüller wie zuvor in Eli-Maier's Gewalt und schien sich ins Unvermeidliche zu finden, zumal die Glücksbilder, die in die Luft gemalt wurden, troß des Widerstrebens Eindruck machten.

"Und wie wird die Kinderversorgung viel leichter werden," suhr Gli fort — Buchmüller hatte beren acht! — "und der Millionerbe ist noch Junggeselle!"

Sier machte Eli eine Kunftpaufe, fah herausfordernd zu Buchmuller auf und versetzte biefem einen Elbogenmerks:

"Wer?" rief er bann, "wird den Goldvogel Euerer Brone streitig machen? . ."

Buchmüller warf schnelle Blicke um sich, als besorge er, daß solche Reden noch von Iemand gehört werden könnten; dann suchte er seinen Arm wieder frei zu machen und sagte mit etwas umflorter Stimme:

"Laßt bas, Eli; bas find Dinge, die noch weit über'm Grengpfahl

liegen!"

Aber ichon hatte ihn Eli wieber flammerfest am Arm.

"Bie lange über'm Grenzpfahl? Darum handelt sich's!" rief Eli-"Steht mir bei, Buchmüller! Kommt zu dem Schnee- und Eismanne, dem Karnalles! Helft ihn an die Wand drücken, über'n Haufen reden! Geben wir ihm die Marschroute: auf nach Wien, zum Erblasser, zum Onkel! Alles ist vorbereitet! Der Geheimsecretär des Herrn Barons . . . "

Er hatte kaum mehr Zeit, eine wichtige Enthüllung hinzuzufügen; benn es kamen Leute bes Weges und Buchmüller hatte fich seines viel-

beläftigten Armes wieder bemächtigt.

"Gemach," sagte bieser und behauptete — offenbar der Leute wegen — eine angemessene Entsernung von Eli, "ich will nichts zugesagt haben," setzte er mit gedämpster Stimme hinzu, "redet erst selbst mit Polbl und sagt mir dann, wie weit Ihr Eins geworden; — die Sach' ist's werth und soll überlegt werden . . . "

Die Wege trennten sich. Eli-Maier blickte dem davonschreitenden Buchmüller nach und schien mit seinem Erfolge zufrieden; eine Art Zusage hatte er aus des Mannes Worten doch entnommen, das genügte vorerst. Das Nächste war also: den ersten Sturm auf Poldl allein — und dann in Gemeinschaft mit Buchmüller zu unternehmen. Um keine Minute mehr zu versäumen, wendete Eli sich rasch dem Binderhause zu und gab sozusagen seinen Schritten die Sporen.

Buchmüller aber ging seines Weges in einer Haltung, wie man ihn bei seinen Gängen zu sehen gewohnt war. Mit der rechten Hand hielt er Schausel und Rechen über der Schulter, die linke legte er lässig über den Rücken. So ging er seinem Hose zu, die Stirne etwas gesenkt, die Schritte nicht rascher, aber etwas kräftiger als sonst; ab und zu hielt er einige Augenblicke stille und sah nachdenklich vor sich hin, wobei er sich nach dem nächstgelegenen Felde wendete, damit es scheine, als betrachte er den Stand der Saaten. . . Seine Betrachtung war aber nach innen gerichtet, wo die seltsamsten Gedanken kamen und gingen . . .

Buchmüller war, wie erwähnt, Besitzer des größten Hoses im Ort. Er stand im höchsten Anseh'n; Arme und Wohlhabende erholten sich Raths bei ihm. Das Amt eines Gemeindevorstandes war ihm lebenslänglich sicher, bei jeder Wahl waren ihm alle Stimmen gewiß. Er war ein guter Wirth, ein sorglamer Bater für die Kinder; doch hatte er sich nicht ganz aus den

Schulden arbeiten können. Die langen Kriegsjahre, zwei Hagelschläge hintereinander und eine unerhörte Mißernte vor fünf Jahren hatten ihn schwer bedrängt; — die acht Kinder, alle noch unversorgt, erregten ihm die schwersten Gedanken; — oft im Traum sah er sie die Händchen erheben und bitten um väterlichen Schutz — jedoch erwacht und Umschau haltend, sand er sich bald wieder aufrecht. Die Achtung, die Ehren allerseits, das ohne Ueberhebung kräftig gehegte Gefühl: der Erste zu sein im Dorf, hoben und hielten ihn wieder in sich gesestet — bis die Willionenkunde kam.

Die Bewegung in und um Mattendorf machte anfangs einen feltfamen Einbrud auf Buchmüller. Er empfand fie wie eine perfonliche Beleibigung. Wer wurde noch genannt? Wer wurde noch beachtet, als Bolbl, ber Binder? Schien von dem Ansehen, ber Achtung Buchmüller's auch nur ein Schatten mehr übrig? Buchmüller fand, daß ber Taumel und bie Berblendung die Leute förmlich umgewandelt habe; fie begegneten ihm nicht mehr in ber achtungsvollen Beife wie früher; er fah fich heruntergebrückt jum Ansehen aller übrigen, selbst bes nachstbeften Inwohners. Und wenn Jemand zu ihm fam, geschah es nur, um zu hören, was er von ben Millionen und von - beren Erben halte? . . Tief verstimmt und verschloffen wußte Buchmüller biefe Bubringlichen fich raich vom Salfe zu ichaffen. Je mehr es schien, daß ihm die Leute ihre frühere Achtung entzogen, besto mehr fehrte er in feinem Benehmen einen früher nie gezeigten rauben Stolz hervor. Erft als ber Birrwarr in ben Anfichten ber Leute überhand nahm, viele Zweifel über die Erbichaft felbft rege wurden und der humor feinen Rundgang durch Mattendorf begann, wich Buchmüller's ftolges Benehmen allmälig wieber und machte einem ruhigeren Ernfte Blat. Jest war es gerade Buchmüller felbft, ber in einfamen Stunden fich mit der Millionenerbichaft viel und vernünftig beschäftigte. Er fah gar wohl ein, wie eine folche Summe Gelbes, richtig verwaltet und angewendet, Mattendorf und Umgegend gar fehr zu ftatten fommen mußte; und Gli-Maier hatte als findiger Beschäftsmann, wenn auch im Beitgeschmad übertrieben, eben angedeutet, wo für Buchmüller die "Fructificirung" zu suchen sei. Das war ber Grund bes allerdings noch zögernden Entgegenkommens, bas Eli fand, und Buchmüller überlegte auf bem Beimwege ernftlich, wie er feinen Rath gegebenen Falles ehrlich und nachdrücklich ertheilen würde.

In diesem Nachdenken wurde er durch schwere und haftige Schritte gestört, die hinter ihm herkamen und von einem widerlichen Schnaufen begleitet waren.

Buchmüller blickte um und machte eine Geberbe bes Unwillens und Unbehagens.

Der Pimsler-Nickl war es, der hinter ihm herkam und offenbar bestrebt war, ihn einzuholen und anzureden. Die auf Meilen in ber Runde bekannte und gefürchtete Bettlergestalt fonnte allerdings keine willkommene Begleitung sein und Buchmüller würde unzweifelhaft der Gesellschaft sich entzogen haben, wenn es irgend noch möglich gewesen wäre; allein es war zu spät.

"Buchmüller!" lautete bereits der Zuruf des Nacheilenden und ein scharfer Branntweingeruch begleitete den gerufenen Namen.

Buchmüller blieb nicht stehen und gab auch feine Antwort; allein bas beirrte ben Zudringlichen nicht und nach wenigen bahinschürfenden Schritten tauchte die Bettlergestalt an Buchmüller's linker Seite auf und wich die ganze Strecke bis zum ersten Hause des Ortes nicht mehr.

Es war ein seltsamer Anblick, neben bem ruhig bahinschreitenben Buchmüller die dicke, verwahrloste, hinkende Bettlergestalt hasten und dabei halb athemlos das Wort führen zu sehen; der Hut, voll Löcher und Risse, saß gegen ein Ohr hin und der arg duftende Bettelsack schlenkerte lebhaft an der Seite.

Der Ricel ergablte, wie er in Geschäften (bem Bettel) tief landeinwärts gerathen und feit Monaten ohne Nachricht aus ber lieben Beimat gewesen sei, als bis in die weiteste Fremde bas Berücht verschlagen wurde, bag in Mattendorf Giner aus den Bolfen gefallen und auf einen Saufen Gold zu liegen gefommen fei; bald feien auch Ramen genannt und nabere Umftanbe angegeben worden und fein erfter Gedanke fei gewefen: Du mußt heim! Du fannst nicht entbehrt werben! Du mußt mit Rath und That eingreifen! Einer, ber Millionen erbt, ift im Sandumtehren ein armer Marr, wenn er nicht ben richtigen erfahrenen Freund gur Geite hat, ber ihn ba gurudhalt, bort vorwarts ftogt - überhaupt feft am Banbel halt, benn auch Millionen rutichen durch die Finger und Niemand wird mit größerem Bergnugen gefämmt, als ein Menich, ber fich unterfteht, viel Gelb, fogar Millionen zu befigen! Und fo habe er rechtsum gemacht, fei Tag und Nacht marichirt, habe Dorfer und Sofe nur geftreift, nur bas Rothburftigfte an Speis und Trant zu fich genommen und fei endlich ba - "hoffentlich noch rechtzeitig, eh' Alles b'runter und b'rüber geht, faliche Rathgeber fich einniften, die nie Bas gehabt und verloren, ober ja Etwas gehabt und Richts verloren haben."

"Der Pamperl-Pold!" fuhr er fort: "Haha! Wie kennen wir uns! Hat er nicht oft nach mir gefragt? Hat er nicht gedacht, welch ein Glück es ift, wenn Andere Unglück haben? Ja ja, Buchmüller, mein Unglück ist ein Glück für ihn — für Euch Alle geworden! Ich muß meine schühende Hand über Euch halten, sonst rinnen die Millionen ab wie Gießbäche nach Wolkenbrüchen! . . . Wißt Ihr nicht — ist er daheim, der Pold!? Hat er schon Diener, die ihn bewachen? Steigt sein Hochmuth? Vermehrt sich sein Durst? Kommt er zum "Hirschen"?"

Er wischte sich ben Schweiß von ber Stirne und trocknete bie Hände an ber zerrissenen Jacke.

Buchmüller's Gesicht hatte während bieser Reben ben Ausbruck wiederholt gewechselt, ironischem Lächeln war Ingrimm und tiese Berstimmung gefolgt.

Als der Pimsler-Nickl jetzt Abschied nahm, um dem Pamperl-Poldl je eher je lieber seine Auswartung zu machen, hielt es den Buchmüller einige Augenblicke wie mit unsichtbaren Händen sest; er blieb regungslos stehen und blickte leicht erröthend zu Boden. Ein Gefühl der peinlichsten Scham überkam ihn, daß er sich von Eli hatte überreden lassen, bei dem immer nur muthmaßlichen Millionenerben eine Art Beirath zu werden und dabei in eine Gesellschaft von guten Freunden zu gerathen, wie dieser frechzudringliche Bettler!

Unwillfürlich entriß es ihm ein helles Auflachen, als er sich wieder faßte und weiter ging. "Der Buchmüller im hohen Rath beim Binders Polbl," bachte er, "der selbst der Letzte war, die Millionenerbschaft ernst zu nehmen! Der Pimsler-Nickl wohlwollender Berather bei Verwendung von Millionen — er, der selbst einmal ein Ausstich unter den lächerlichsten Verschwendern gewesen!"

Es war wirklich taum zehn Jahre her, baß ber Bettler als ehrsamer Zimmermeister bas Gluck hatte, bei einer Ziehung einen namhaften Treffer zu machen, der fofort für ihn die bedauerlichsten Folgen nach sich zog. In einem der ersten Freudendusel, die er sich antrant, brachte er sich selbst einen schweren Sieb burch bas Schurzfell im Knie bei und verlor baburch für. immer den vollen Gebrauch bes Beines. Das lange Krankenlager brachte ihn um feine Rundschaften und machte ihn arbeitsscheu; als er bas Bein wieder zur Roth gebrauchen tonnte, nütte es ihm nur noch zu Gangen nach "Erfrischungen", die er anfangs in Bier und später nur noch in Branntwein suchte. Es war vergebens, ibn an die Zeit zu erinnern, wo der Reft bes Treffers zu Ende sein werde; er lachte nur und sagte: "Kommt Beit, kommt Rath!" und als er mit bem geringen Lottorest bas lette Glas Branntwein zahlte, sah er grimmig vor sich hin, sagte: "Das hatt' ein End' — nun fein' mers!" und ging ben einzigen Weg, ben er noch offen fah — ben Weg bes Bettelns! . . Behn Jahre hatte er biefen Banberungen gewibmet, als wieber ein Gludsfall, größer als ber seine, in Mattendorf eintrat - die Millionenerbschaft bes jungen Binbers - und in seinem vermufteten Gegirn die Hoffnung erweckte, er werbe "vermöge feiner Erfahrungen" unentbehrlich fein, bas neue Glückstind burch Rath und That von falschen Banbelbahnen bes Lebens abzuhalten! . .

Als Buchmüller an seiner Scheuer vorüber nach bem Hause ging, begegnete er seiner Magb, die einen schäbigen Grastorb am Arme trug.

"Wohin?" fragte er icharf und verbroffen.

"Bum Karnalles," fagte fie und zeigte nach bem großen Riß am Rorbe.

"Dagelaffen!" befahl Buchmüller und nahm ihr den Korb ab; "morgen ist Jahrmarkt, ein neuer wird angeschafft!" Er warf den Korb in die Scheuer zurud und ging weiter.

Am Eingang in ben hof fprang ber Rogbub vorüber und wurde angerufen: "Wohin?"

"Die Uhr bleibt ftehen — ber Karnalles foll kommen!"

"Nicht untersteh'n!" brohte Buchmüller und winkte bem Buben nach bem Stalle zurück. "Bom Uhrwerk versteh' ich selbst Etwas," suhr er fort, zu seinem Weibe gewendet, das auf der Schwelle der Hausthüre stand und sichtbar verlegen wurde. Ihr ganz nahe gekommen und Schaufel und Rechen ablegend, bemerkte Buchmüller halblaut und mit krauser Stirne:

"Sanne — mach mir bem Mäbel nichts weiß! Der Karnalles ift ein wackerer Bursch; das bleibt er. Mit allem Anderen — fort! Man soll uns nicht auch ins Gerede bringen! Aus und Amen! . . "

Buchmüller war also anberen Sinnes geworben und rundweg entsichlossen, sich und sein Haus fern zu halten von all' bem Gefäuse mit Eli und ben Millionen! . .

Wie sehr Buchmüller mit diesem Entschlusse zufrieden sein konnte, zeigte sich nach Verlauf kaum einer halben Stunde . . .

Er stand am Fenster und blickte verdrossen aus, ob ihm nicht Eli-Maier, vom Binder kommend, auf den Hals rücken würde? Und wirklich — bort herüber — sichtbar hastend, den Hut in der Hand, mit beiden Armen gestikulirend — kam Eli näher und nahm die Richtung nach Buchmüller's Hose; — aber, seltsam genug, hielt er am Steg über den Bach stille, dachte unschlüssig eine Weile nach — und schlug eine andere Richtung ein . . Buchmüller war überrascht, lächelte aber bald und dachte: "Er muß nicht am glücklichsten gewesen sein! Umso besser so!" Aber bald bemerkte Buchmüller eine neue Wendung in dem Marsche Eli's — und nun kam dieser sest entschlossen und höchst eilsertig gerade auf den Buchmüller-Hof zu. Je näher er kam, desto deutlicher erkannte man die Zeichen der sieberhaften Bewegung Eli's. Tessen ganzes Gesicht war vor Erhitzung roth, Schweiß rann von seiner Stirne und — wirklich, es war so — die Augen waren seucht und geröthet!

"Nun, Gli?" rief ihm Buchmüller aus dem Fenfter entgegen: "Habt Ihr ihn gefunden, wie er ist und bleiben wird, ben Karnalles?"

Eli wischte über Stirn und Augen und fagte vor Born und Weh bebend:

"Nicht rühren! Rein vernünftig Wort, wo man auch antupft! "Die Erbschaft habe nicht weiter zu ihm als er zu ihr!" sagt er: "Soll's sein, so wird es! Man soll unserem Herrgott nicht lästig fallen; wo er hinzeigt, dort erfüllt sich's! Beim Ohm Audienz nehmen?' rief er: "Müßte sich recht gut machen. Rückt Ihr vor, Eli; geht selbst vor beim Ohm; sagt ihm, was Ihr meint. Gibt er ein Drangeld von einer halben Million — dann will ich selbst nachrücken, anders nicht; mir ist zu wohl unter alten Körben, Zubern, Kübeln und Tragbutten — holla, morgen ist wieder ein Tag!' . . Das sind seine Reden," schloß Eli in sieberhafter Aufregung und eilte weiter, ohne auch nur den Versuch zu machen, Buchmüller's Beistand auss Neue in Anspruch zu nehmen . . .

Und das war auch gut. Buchmüller's Beistand ware nicht zu erhalten gewesen und hätte auch an dem, was balb erfolgte, nichts mehr ändern können.

Gerade acht Tage später, am 18. Juni (Gervasius-Tag) war es wieder ganz Mattendorf, bas burch ein erst angezweifeltes, balb aber bestätigtes Gerücht in erstaunliche Aufrequng versetzt wurde.

Es hieß: ber Binder-Poldl habe sich entschlossen, in den Stand der heiligen She zu treten, und zwar Arm in Arm mit einer der ärmsten Töchter bes Orts: mit der schon einmal erwähnten Gubin-Reger!!

Man hörte es förmlich plätschern von ben hundert stillen Hoffnungen und Wünschen Mattendorfs, die in den Brunnen fielen.

Die Regerl also! Und nicht die Zweitälteste Buchmüller's oder eine der übrigen hübschen Töchter angesehener und vermögender Höfe! Betrübniß, Schrecken, Zorn gingen durch die Gemüther und all' die Wangen, die einst in Folge eines freundlichen Klapses von Poldl's Hand so glücklich errötheten, wollten lange nicht mehr recht "Farbe bekennen".

Doch an all' dies schien ber Schalt "Karnalles" nicht zu denken. Ihm schien nur daran zu liegen, bevor die Millionen kamen, ein Weibchen unter Dach zu bringen. Nicht vierzehn Tage waren in's Land gegangen und alle Borbereitungen waren getroffen, um die Hochzeit seiern zu können.

Am Tag Mariä Himmelfahrt, um sieben Uhr Früh, trachte ein Pistolenschuß am westlichen Ende Mattendorfs und ein weißgraues Wölkchen, das vor dem Fenster eines Ausnahmehauses aufstieg, verrieth, daß der Schuß dort gefallen war. Dem ersten Schuß folgte bald ein zweiter und dritter; sie kündigten die Hochzeitsseier an, die "Karnalles" für diesen Tag sestgeseth hatte. Um neun Uhr Früh begann helle heitere Musik die Hochzeitsgäste zu sammeln und das Festschießen nahm allmälig erstaunlich überhand. Die Einen schossen aus wirklicher Theilnahme an der Feier des

Brautpaares; die Anderen schossen aus Borbedacht, um nicht errathen zu lassen, daß man selbst in der Stille auf den glücklichen Erben einige Hoffnungen gesetzt habe; wieder Andere schossen mit einer Art Ingrimm aus überladenen Gewehren, um — ihren Nachbarn anzudenten, daß es ihnen bei der Kanonade doch nur mehr um einen Scherz zu thun sei. Selbst vor den Häusern der wohlhabendsten Bewohner sielen zahlreiche Festsalven, wenn auch nur aus geliehenen Gewehren; die Knechte sollten daran ihre Freude haben . . .

Als gegen zehn Uhr der Hochzeitszug nach der Kirche beginnen follte, legte Karnalles seinen rechten Arm um den Hals seiner Regerl, füßte sie auf die erröthende Stirn und sagte:

"Komm' — tomm'; — ein Unglück ist bald gescheh'n; bann gab er bas Zeichen zum Abzug. Ein Lächeln lief über die Züge ber Gäste, boch gestaltete sich der Hochzeitszug selbst recht würdig, besonders da gute Musik einfiel und das Schießen der Gewehre seine feierliche Wirkung that.

Um eilf Uhr war die firchliche Ceremonie zu Ende, man zog nach der Schänke zum "Gickhahn", wo ein bescheidenes Hochzeitmal eingenommen und dann bis in die Nacht hinein getanzt wurde. Als es gegen Mitternacht ging, sagte der Poldl seiner Regerl ein paar leise Worte in's Ohr, worauf sie erröthete und verlegen um sich blickte; eine halbe Stunde später, gerade als ein heller Ländler recht lustig ausgespielt wurde, war Poldl mit seiner Neuvermälten verschwunden und "auf seiner Hochzeitsreise" von der Schänke nach seinem Hänschen. Die Schleier der Nacht ließen sie unbemerkt vorüberkommen an Fenstern und Thüren, hinter denen noch vor Kurzem manche stille Hoffnung ihr unruhiges Wesen getrieben; jeht schien der tiesste Friede zu herrschen und Alles vergessen und vergeben zu sein . . .

Seltsamer Beise wurde den nächsten und die folgenden Tage von der Hochzeit weniger gesprochen, als es sonst bei solchen Gelegenheiten der Fall zu sein pslegt, es schien ein Uebereinsommen getroffen: über Poldt, sein Weib und auch über die Millionenerbschaft den Schleier der Bergessenheit zu wersen, und zur gewöhnlichen Tagesordnung überzugehen. Stillschweigend mochte dieses Uebereinsommen von Haus zu Haus bestehen — länger als acht Tage hatte es aber seinen Bestand: Karnalles, sein Weib und die Millionen waren eines schönen Morgens — man schrieb den 10. Juli — wieder in aller Munde und beschäftigten sebhafter als je Mattendorf und Umgebung . . .

Gegen Abend des 9. Juli — Karnalles arbeitete noch fleißig in seinem Holzverschlage, als wolle er alle vorräthige Arbeit noch heute verrichten — herrschte in der dunklen Kammer neben seiner Wohnstube seit einer vollen Stunde geheimnißvolles Treiben; Gegenstände wurden gerückt, Rägel in

bie Wand getrieben, bann und wann langte eine Sand burch bie Thure und stellte ein paar Schuhe ober Stiefel in die Stube; endlich ging die Kammerthure weiter auf und Regerl, die Binderin, trat felbst heraus, einen Rram von Rleidungeftuden auf bem Arm. Sie blies erhipt vor fich bin, nahm ein Staubtuch von bem Ropf und fagte, einen forschenden Blid nach bem Fenster werfend: "Nur jest noch eine Beile Ruh'!" Aber schon tauchte ein Gesicht außerhalb bes Fensters auf, bas Gesicht ber Botenfrau, bas im nachften Augenblide fehr verunftaltet murbe, indem bei bem Beftreben, in die Stube zu sehen, die Nase an der Fensterscheibe plattgebruckt wurde. "Regerl!" rief die Botenfrau und fuhr mit der platten Nase an der Scheibe hin und her: "Regerl, was hab' ich morgen aus der Stadt mitzubringen?" Die Binderin stellte fich rafch vor die zusammengesuchten Gegenstände und erwiderte verlegen und rasch: "Nichts! Gar nichts für diesmal!" Die Botenfrau hörte die Antwort nicht und da fie durch die alterstrübe Scheibe auch Riemanden gewahr werden konnte, verschwand sie wieder, zum großen Troft ber Binberin, die den Reft ihrer Arbeit noch schnell vollbrachte, bann die Rammer: und Stubenthur hinter sich abschloß und in's Freie trat. — Es war milbe; im Dorfe herrschte noch bas abenbliche Treiben vor ben Häufern, vom oberen Ende des Ortes trug ein linder Westwind Klänge einer Zither herüber und in kurzen Zwischenpausen fielen noch Schuffe nach einer thalüber aufgestellten Scheibe; ber Starzer versuchte für das nahe Scheibenschießen feinen neuen Stuben. — Nach einem flüchtigen Ausblick nach ben nächsten Säufern wollte die Binderin in bas Saus gurudfehren, nach der Abendsuppe seben und dann den Mann zu Tisch rufen, als sich biefer an ber Thure seiner Bertstätte zeigte, ben Lehrburschen heimschickte und geheimnifvoll lächelnd seiner Regerl naber tam. Seine fehr aufgeräumten Augen schienen etwas Bebeutsames zu sagen, worauf Regerl leise nickte, in's Haus vorauseilte, schleuniger, als es sonst ihre Art war, bom Herd das Abendessen nach der Stube trug und auf den bereits gedeckten Tifch ftellte. Balb faß auch bas muntere Chepaar fich gegenüber, ließ fich's munden und sprach nur wenig, aber Augen und Mienen hatten fich um so mehr zu jagen. Einmal blickte Polbl nach ber Ede am Geschirrschragen und fah bann Regerl fragend an, die bejahend nickte und fagte: "Alles, was Du gewünscht haft!" Das einfallende Abendläuten unterbrach auch diese kurze Unterredung; das junge Paar erhob sich, verrichtete ein längeres Nachtgebet und begab sich dann zur Ruhe, nachdem Fenster und Thuren fachte geschlossen waren . . .

Am nächsten Worgen durchlief Wattendorf das Gerücht: Karnalles sei in der Nacht gefährlich erfrankt und werde schwerlich den Abend erleben . . .

Dramer war ber Erste, der bavon erfuhr. Er spitte eben einen Pfahl für den Zaun des Burzgärtleins und holte zum letten hiebe aus, als der flachshaarige Binderlehrbub vorübersprang und auf die Frage: wohin er eile? mit weinerlicher Stimme sagte:

"Mein Meifter ift frant, er gupft ichon Bolle, die Berg-Mirl foll

ein Wunderfraut haben!"

Dramer's letter Sieb ging fehl, bas Beil faß tief im Sadftod und Dramer ftierte vor fich bin.

"Hat Dein Birnbaum Rußhöher getrieben, daß Du ihn fo anftierft?" jagte die Stimme eines Borübergehenden und ein furzes ftrammes Lachen folgte.

"Hat fich was mit Nußhöhern; — Tauben find ausgeflogen, Goldtauben dem Karnalles — er ftirbt, er liegt schon in den letten Zügen!" sagte Dramer und wog am Stiel des Beiles, um es wieder frei zu machen.

Jest war's am Nachbar zu verftummen und vor fich hinzustarren.

"Er war ja wuslich und gesund wie ein Wiesel", sagte er nach einer Beile: "Gestern noch hat er Faßbauben angelegt und gelacht: Arbeit legt uns Gesundheitsdauben an!"

Dramer führte den letzten Hieb nach dem Pfahl und sagte unwirsch: "Da hat er's jetzt; noch gestern hab' ich ihm gesagt: Sieh' dazu; der Ohm wird älter, das Gedenken an Verwandte färbt ab — man kann auch sterben! Er lachte nur und sagte: Wie kann man krank werden? Wie kann man sterben? . . . Ah, da hat er's nun, da sieht er, wie man Beides kann!"

Raum eine halbe Stunde bedurfte das Gerücht, um Jung und Alt in Mattendorf zu überrafchen und in die feltfamften Stimmungen zu verfeten. Eine natürliche Theilnahme, die fich bei schweren Erfrankungen zu regen pflegt, war auch hier die erste Empfindung; ihr folgte hie und da eine leise Regung ber Schabenfreube, daß die Millionen-Erbschaft nun in's Reich ber Fabel wandern werde, aber diefe Regung zeigte fich nur bei Benigen und gang furge Beit, benn es hatte fich feit der erften Runde von dem außerordentlichen Glücksfall, ohne daß es Manche gelten laffen wollten, bei Allen eine ftille Ueberzeugung festgesett, daß von den Millionen boch Jedermann in Mattendorf einft Bortheil ziehen wurde; einer auch noch fo leifen und bescheibenen Hoffnung entfagt am Ende Niemand gerne. Bei Bielen trat ungeachtet der ernften Theilnahme für den Kranken bald der lautefte Berdruß hervor, daß berfelbe die Zeit nicht beffer ausgenütt und dem reichen Dheim fich nicht wenigstens gezeigt habe, er hatte baburch jum Minbeften erwirken können, daß im Falle seines Todes beim reichen Oheim boch die Erinnerung an die Heimat geweckt wurde, die man burch eine Deputation jett ficherlich erfolgreich ausbeuten tonnte. Seltsamer Beise - fo geht's mit den hoffnungen der Menschen - fanden jest Biele und barunter eifrige Gegner der jähen Heirat des jungen Binders, daß diese Ehe noch zur guten Stunde abgeschlossen seine sein sien Ben Fall des Abledens Poldt's Mattensdorf der Witwe des Erben habhaft sei, die gewiß nicht ohne starkes Legat gelassen werden würde. Mit diesem Sedanken gleichzeitig tauchte der Borssah, unter Zuziehung der würdigsten Männer vertrauliche Besprechungen darüber einzuleiten, was geeigneten Falles für die Witwe — und nebenher sür Mattendorf — zu thun und zu fördern sei? . . . Daß bei diesen Berasthungen, die in der That bald in aller Stille begannen, ElisMaier nicht sehlen durste, verstand sich von selbst; war doch er es, der bei dem Freiherrn in Wien Bescheid wußte und überhaupt der sindige Entdecker der Millionens Erbschaft gewesen war. Seiner Führung durste man sich ohne Weiteres überlassen, da er es ehrlich meinte und wie er oft geäußert hatte, mit geringen Percenten der Millionens Erbschaft zufrieden sein würde.

Schon in der ersten vertraulichen Besprechung wurde der Beschluß gesaßt, drei Vertrauensmänner, darunter den Eli-Maier, als Deputation zu wählen, die in Wien beim freiherrlichen Erblasser Audienz nehmen, den Binder, wenn er so lange lebte, warm berühmen und für den Todesfall dessen Weib seiner Güte und Gnade nachdrücklich empsehlen sollte; dabei wurde als selbstverständlich angenommen, daß die Deputation als zweite Wission die Ueberbringung einer Huldigungsadresse Mattendorfs und Umgegend für Freiherrn v. Fürnhag zu besorgen hätte...

Die Deputation war gewählt und zu jeber Stunde reisefertig, nur sollte noch abgewartet werden, bis in der Krankheit des Karnalles eine Krissse— im Guten oder Schlimmen — eintreten würde.

Hillionärs und bessen die weitgreisenden Erbschafts-Consequenzen sie machangen, wie erlangen battenten bei weitgreisenden Beziehungen unter seinen Umständen ein Arzt zugelassen wurde... So entstand für acht Tage ein sogenanntes "Interim", das für die Vertrauensmänner sehr unerquicklich gewesen wäre, wenn bei ihren vertraulichen Zusammenkünften Eli-Maier nicht Anlaß genommen hätte, etwas beutlicher als bisher und im Zusammenhange zu berichten, wie er eigentlich auf die Spur des freiherrlichen Millionärs und dessen verwandtschaftliche Beziehungen zum Geschlechte der Pamperln gerathen sei und die weitgreisenden Erbschafts-Consequenzen sür Karnalles und Mattendorf gezogen habe; in kurzer Zusammenfassung lausteten Eli's Bekenntnisse ungefähr also:

Eli hatte in Wien, wohin er jährlich zwei Male zu reisen pflegte, einen Geschäftsfreund, ber auch aus ber Mattenborfer Gegend stammte und

von allerhand Vermittlungsgeschäften lebte. Bei biesem Glaubens- und Geschäftsfreunde pflegte er mahrend seines Aufenthaltes in Wien Absteig- quartier zu nehmen.

Eines Tages gingen Beibe an dem Palais des Freiherrn von Fürnhag vorüber und bemerkten eine ungewöhnliche Auffahrt von Börsenbaronen und sonstigen Millionären. Wagen um Wagen fuhren mit größter Schnelligskeit an dem Hauptportale vor und entfernten sich nach der anstoßenden Straße, sobald der jeweilige Inhaber der Equipage ausgestiegen und in das Foper des Palais getreten war.

Eli's Freund, von übermäßiger Neugierde geplagt, die Millionäre von Angesicht zu Angesicht zu bewundern, drückte sich, einen Handelssack auf dem Rücken, trot der lebhaften Warnung Eli's an einer der Thorsäulen nach der Einfahrt vor und wurde im nächsten Augenblicke von der Deichsel eines Wagens, der im Carrière unter dem Thorbogen nach dem großen, von einer Glaswölbung überdachten Hofraum fuhr, im Rücken erfaßt, durch einen mörderischen Borstoß niedergerannt und vor die Füße des reich costümirten und vor den Gästen salutirenden Portiers hingerollt. Hier wurde er, von der Nachwirfung des Stoßes noch einmal um und um gewendet, vom Portier und von dem vor Entsehen bebenden Eli aufgehoben und in die Portierloge getragen.

So blipartig bas Unglud vor fich gegangen, war es ben Rutschern und Dienern ber vorsahrenden Berrichaften doch nicht entgangen, die nun eiligst weiter Bericht erstatteten, so daß die Kunde von dem Unfall bald auch bem Befiger bes Balais, Freiheren von Fürnhag, zu Ohren tam, ber benn auch unverzüglich seinen Hausarzt schickte, um bem Berunglückten Silfe zu leisten. Der Arzt constatirte nach kurzer Untersuchung, daß der Deichselstoß unzweifelhaft tödtlich gewesen sein würde, wenn er nicht zunächst den mit Wollstoffen gefüllten Handelssack getroffen hatte. Tropbem hatte ber Stoß auch noch weiter auf den durch einen kleinen Höcker entstellten Unglücklichen gewirtt, ber eine leichte Abschürfung bavontrug, bie machtig anschwoll. Der Arzt besorgte felbst jofort talte Umschläge und verschrieb und ordnete an, was weiter zu geschehen habe; bann ftattete er bem Herrn Baron Bericht ab und beruhigte ihn und die anwesenden Berrschaften. Bierauf tam ein Beldgeschent an ben Berunglückten mit ber Beifung, daß er seine Abreffe zurücklaffen folle; ein herbeigeholter Wagen hatte ben Auftrag, ihn nach jeiner entlegenen Wohnung zu bringen . . .

Als der Verunglückte in Begleitung seines Freundes Eli, der natürlich mitfuhr, zu Hause angekommen war, zeigte sich alsbald, was ein Freund in der Noth werth sei und bedeute. Schon während der Fahrt hatte Eli einige Male ausgerusen: "Lepold! Trag' Deine Schmerzen mit Geduld — Du

hast einen Treffer gemacht, Du wirst Dich mit Profit wieder aufrichten!" Und zu Hause suhr er fort, nachdem er dem Freund in einen Lederlehnstuhl geholfen: "Lepold, hör' was ich sage!" Der Angeredete neigte sich vor und seufzte leise und schmerzhaft: "Was soll ich hören, Eli?"

"Du bist frank von dem Riederstöß, Lepold, und wirst so lange frank bleiben, bis ich's sage! Ich will Dich zu Bett bringen und Du wirst liegen und liegen bleiben wenigstens drei Monat, Tag und Nacht, das heißt, immer im Bett sein, wenn der Arzt kommt; und Du wirst dabei mehr verdienen als mit Deinen Hausiergeschäften!"

"Berfteh' ich Dich?" bemerkte Leopold, ihn von der Seite anblinzelnd. "Db Du mich verstehft!" fagte Eli, schelmisch lächelnd.

"Wem ist die Deichsel, die mich hat niedergestoßen?" fragte Leopold. "Dem Wendelstein-Arnthal", erwiderte Eli: "Ihm hab' ich auch Deine Abresse schwersesselb und freie Berpflegung und hinterher, wenn Du schon genesen bist, immer noch von Zeit zu Zeit ein munteres Schwerzensgeld! Laß' mich nur machen!"

Und Leopold ließ den Freund machen. Geduldig legte er sich zu Bett; geduldig nahm er Speise und Trank zu sich, die ihm auf Kosten des Freishern aus dem Gasthof geschickt wurde; geduldig befolgte er den Rath des Freundes, große Schmerzen zu erkennen zu geben, so oft der Arzt erschien und den verletzen Rücken untersuchte; geduldig ließ er seine Klagen am lautesten ertönen, wenn ein livrirter Diener erschien und einen abermaligen Unterstützungsbeitrag brachte, da hieß es immer herzbeweglich: "Bin ich ein gefrorner Mann für immer und werde keinen grünen Baum mehr sehen!"

Und Eli, der Freund, fuhr fort, auf neue Mittel der Hilfe und Theilnahme zu sinnen. Er wußte es durchzusehen, daß in den Zeitungen das
Unglück ausführlich und herzbewegend erzählt wurde, wobei mit besonderem Nachdruck hervorgehoben wurde, daß der arme, ganz unbemittelte Mann im Palais des Freiherrn v. Fürnhag verunglückt sei und daß es die Deichsel des Freiherrn Wendelstein-Arnthal gewesen, die den armen Mann niedergestoßen und wahrscheinlich für sein ganzes Leben unglücklich gemacht habe. "Daß sie nicht mehr zurück können vor der offenen Welt", meinte Eli pfiffig lächelnd, als er seinem bettlägerigen Freunde die Blätter mit der Notiz zeigte.

Besonders achtsam war Eli darauf, daß er nie am Schmerzenslager des Freundes fehlte, so oft der Arzt des Freiherrn v. Fürnhag daselbst erschien. Eli selbst war es dann, der statt des Patienten das Wort führte und immer neue Symptome von inneren Verletzungen beobachtet haben wollte, wenn der Arzt den verletzten Rücken in rascher Heilung begriffen

fand. "Aber die Leber!" meinte Eli dann, "die Leber muß stark durch den "Stöß' verletzt worden sein, sie sondert viel Eiweiß ab und eine Magenwand muß noch eine arg geschwollene Backe haben und von einer Rippe muffen die Splitter nur so herumgeflogen sein!" Der Arzt beruhigte lächelnd wegen dieser Desecte und sagte endlich, daß er es an der Zeit halte, seine Besuche zu beschränken und die Woche nur noch einmal nachzusehen.

Damit war Eli-Maier um so lieber einverstanden, als er mehr Zeit gewann, seinen Geschäften nachzugehen und insbesondere eine Angelegenheit zu betreiben, die ihm seit einigen Tagen wichtiger war als selbst die Leidensgeschichte seines Freundes.

In findiger Erwägung nämlich, wie wichtig es fei, mit Perfonen im Balais des Freiheren v. Fürnhag auch fernerhin Fühlung zu erhalten, hatte er fich feit bem Unglud bes Freundes öfters bei dem Bortier bes Freiherrn eingefunden und deffen Theilnahme für ben Berungludten immer auf's Neue anguregen und weife auszunüten gefucht. Dabei fiel ihm eines Tages auf, wie ber Portier in eigenthumlich nachbrudlicher Beise fragte, wo benn ber auf der Adresse bes Berungludten angegebene Geburtsort Mattendorf liege? Eli's icharfer Spürfraft entging ber eigenthumliche Rachbruck ber Frage nicht und gewohnt, jeden Faden aufzunehmen, ber ihn auf die Fährte einer praftischen Ausnützung führen konnte, bezeichnete er Land, Richtung, Fluß und Gebirge nebst ber junächst gelegenen größern Stadt und fragte bann, warum der Portier des Ortes Mattendorf Erwähnung gethan habe, von Seite weffen an ben Portier die Frage gerichtet worben fei, wer Mattendorf fenne und sich dafür intereffire? Er (Eli) sei gerne bereit - wenn es jum Nuten bes Berunglückten gewünscht werbe - ausführlichere Mittheilungen gu machen. Der Portier war fichtlich in Berlegenheit und wollte einer bestimmten Antwort ausweichen, wußte aber bem Geftrupp von neuen bringlichen Fragen Eli's zulest nicht anders zu entgehen, als daß er ein offenes Geftanbniß ablegte. Diefes lautete babin, bag ber Secretar bes Freiherrn die Frage gestellt und dem Portier den Auftrag gegeben habe, burch Eli Raheres über Mattendorf und beffen Ginwohner zu erfahren, benn es icheine als interessire fich der Berr Baron felbst für den Ort und beffen Berhaltniffe. Eli verftummte einen Augenblid und errothete leicht: bann aber fuhr er mit wenig überwachtem Feuereifer heraus, baß es vielleicht gut ware, wenn er ben herrn Secretar ober Seine Sochwohlgeboren, ben herrn Baron, felbft fprechen und über alles Erwünschte aufflaren wurde? Denn er wiffe und fenne Alles in Mattendorf, Berfonen und Berhältniffe, Bahl ber Einwohner, Berth und Schuldenftand ber Stenerobjecte, Biehftand und Erträgniffe, Bahl der Rinder in jedem Alter. Der Bortier, fo febr er in feiner Unterhaltung mit Eli beffen flettenartige Buthunlichkeit gerne leiben

mochte, fürchtete boch, ihn mit bem Berrn Secretar, ber bas Vertrauen bes Barons in hohem Grabe besaß, in perfonliche Berührung fommen zu laffen und suchte Eli damit zu beruhigen, daß vorläufig er dem Secretär die gewünschte Austunft geben wolle und bann beschloffen werden moge, mas weiter zu thun sei? Eli schien damit einverstanden und empfahl sich — hatte aber taum die Sauptfronte bes Balais im Ruden, als er in eine Nebengasse einbog und durch eine kleine Pforte, über welcher "Kanzlei" stand, in das Palais zurückehrte. Gine Bendeltreppe führte ihn nach dem zweiten Stockwerke, wo fich die Ranglei des Freiheren befand. "Warum burch Mittelspersonen mit hochmögenden Personen verkehren?" bachte er lächelnd und vor der Kanzleithure ein wenig verschnaufend, "wenn man sich selbst Zutritt zu biesen verschaffen kann?" Nach einer Bause klopfte er, und trat ein, ohne ein "Berein" abzuwarten. In ber Ranglei befanden fich brei auf Bescheib wartende Berfonen, der Secretar felbst verweilte im anftogenden Gemache, offenbar, um sich von dem Herrn Baron Instructionen zu holen. Jest öffnete sich die Thure dieses Gemachs, ber Secretar wollte heraustreten, murbe aber burch einen Zuruf veranlaßt, sich in bas Gemach zurudzuwenden, wo eine eigenthumlich zerschliffene, wie in Fett probelnbe Stimme ihm noch Giniges mitzutheilen hatte. Diefen Augenblid benütte Eli, vorzutreten und einen neugierigen Blid durch die halboffene Thure zu werfen.

"Wattendorf, wie es leibt und lebt!" sagte er halblaut, nachdem sein Blick über eine Band voll Bilder in prachtvollen Goldrahmen hingeflogen war; eine Landschaft, die in der That Mattendorf mit Umgebung darzustellen schien, hing über einem Divan von goldgelber Seide.

"Ist das Mattendorf?" fragte Eli in zudringlich-gemüthlichem Tone den heraustretenden Secretär, der befremdet auffah und die Hand mit einem Packet Briefe und Depeschen hinter dem Rücken barg, als beforge er, daß der Fremde sie ihm in gemüthlicher Zudringlichkeit aus der Hand nehmen und durchsehen könnte.

"Wit wem hab' ich die Ehre?" fragte der Secretär etwas barsch; worauf Eli, gar nicht eingeschüchtert, bekannt gab, daß er in Mattendorf zu Hause und ein Freund des im Palais Seiner Hochwohlgeboren, des Herrn Barons, durch die Deichsel des Herrn Barons Wendelstein-Arnthal "nieders gestößenen" Leopold Tartele sei und komme, um Seiner Wohlgeboren, dem Herrn Secretär, wie Seiner Hochs und Wohledelgeboren, Freiherrn v. Fürns hag, die gewünsichte Auskunft zu geben über Mattendorf und Umgebung, über Sinwohner und Viehstand, Besiss und Steuerobjecte, sowie über —

Der Secretär unterbrach ihn mit der Frage, woher er wisse, daß man über diese Dinge Auskunft haben wolle?

Eli erwiderte frischweg:

"Soll ich dem Portier nicht trauen, bem beeideten Diener des herrn Baron?"

Der Secretär machte eine Wendung nach bem Schreibtisch, ein Lächeln schwebte um seinen Mund und er sagte mit freundlicherer Stimme: "Setzen Sie sich, herr Maier, wir haben bann Einiges zu reden!"

Eli nahm Plat und der Secretär fertigte die wartenden Personen ab, worauf er Eli an den Schreibtisch winkte und fast vertraulich sagte:

"Ja, herr Maier, der Baron v. Fürnhag intereisirt sich für Mattenborf, was ich aus mancherlei Bemerkungen entnommen habe. Und das ist ganz natürlich; denn der herr Baron ist in Mattendorf geboren!"

"Der Baron?" fuhr Gli heraus, "aber in Mattendorf gibt's teine Familie, die Fürnhag heißt und von Adel ift!"

"Darauf fame es nicht an", meinte ber Secretar "und . . . nennen Sie fibrigens von Haus zu haus die Ramen ber bort lebenden Familien und Bersonen" —

Eli war rasch am Werk ber Herzählung und beobachtete scharf die Mienen des Secretärs, der bei dem Namen "Pamperl" leise zuckte und nach dem Fenster blickte.

"Sie guden, Berr Secretar?" fagte Eli herausfahrend.

"Nur weiter — weiter", brängte ber Secretar ausweichend, "es ift wichtig, daß die Namen Mattendorfs alle genannt werden!"

"Warum haben Sie gezuckt beim Namen Pamperl?" wiederholte Eti, feine Blicke förmlich mit Widerhaken in die Mienen des Secretärs bohrend.

Dieser lehnte mit der Hand eine Antwort ab und sagte ernst und trocken: "Fahrt fort, die Namen zu nennen — oder laßt es auch sein, ba die Sache ja doch von keinem Belang ift!"

"Haben Sie nicht selbst gesagt, Euer Wohlgeboren, daß es von Wichtigkeit ist?" sagte Eli und setzte die Herzählung der Namen Mattendorfs fort. Während des Zählens dachte er wiederholt: "Soll mich Gott strafen, wenn der Name Pamperl nicht soll was bedeuten" — und als er mit den Namen zu Ende war, ohne daß der Secretär seine gleichgiltige Miene veränderte, dachte er:

"Er hat nicht mehr gezuckt — Pamperl muß also was bedeuten!" Der Secretär stand auf, dankte für die Bemühung und bemerkte:

"Bir sprechen vielleicht noch von der Sache — fagen Sie mir Ihre Bohnung —"

Eli war gerne bereit mitzutheilen, daß er bei seinem Freunde wohne, ber verunglückt ist im Palais des Herrn Barons v. Fürnhag durch die Deichsel des Herrn Barons v. Wendelstein-Arnthal und bat, der Herr Secretär möge auch an seinen Freund denken, dessen Unglück immer neue

Uebel erzeuge, es seien jett auch Spuren von Lungentuberculose vors handen!

Der Secretar versicherte, des Freundes gebenken zu wollen und sette sich zurecht, seine Arbeit fortzuführen.

"Warum Sie gezuckt haben — foll ich's erfahren?" fragte Gli, sich zum Geben anschickenb.

Der Secretar lachte und erwiderte: "Nachftens! Nachftens!"

"Und was foll er bedeuten — ber Name Pamperl?"

"Nächstens, nächstens", wiederholte ber Secretar, stand auf und schob ben Frager förmlich zur Thure hinaus . . .

* * *

"Er hat bei dem Namen Pamperl gezuckt", wiederholte Eli, die Treppe hinabgehend; für einen Wann, wie Eli, gab es von da an keinen Zweifel mehr, daß bei diesem Namen die Wurzel des freiherrlichen Stammbaumes zu suchen sei; und daran hielt er mit einer Zähigkeit fest, die nur zu versgleichen war mit dem fanatischen Gifer seiner Spürkraft, die er nun in Thätigkeit setzte.

Jebe Minute, die ihm Geschäfte und Sorge für den Freund übrig ließen, benütte Eli zu Forschungen nach der Abstammung des Freiherrn v. Fürnhag und er besleißigte sich bei allem zudringlichen Eifer einer Borsicht und Klugheit, die alles Lob verdiente.

Im Abelsamt, wo die Standeserhöhungen ausgefertigt werden, kam er trot aller devoten Form der Nachfrage über den ursprünglichen Namen des Freiherrn recht übel an. Bei der Polizeibehörde gerieth er beinahe in Verdacht eines Schwindlers, der nicht ohne verdächtige Gründe nach einem Namen forschte, der in Folge der Nobilisirung für immer beseitigt war. Erst an der Börse, der schlimmen Börse, gerieth er an einige Jobber, die selbst etwas Bescheid wußten und wichtige Personen auszuforschen Gelegenheit hatten. Das erste bedeutsame Wort siel bei dem Jobber Pinkle, der bei der Frage nach dem Freiherrn v. Fürnhag mit dem nur an der Börse üblichen ironischen Tone ausries: "Ah, der Pamperl-Baron!"

"Barum Pamperl-Baron?" fragte Gli fast erschreckt vor Entzücken.

"So hieß er vor fünfzehn Jahren", erwiderte der Jobber, "die Börs hat ein gutes Gedächtniß für alte Schäden neuer Barone."

"Dann weiß man auch, wo er herstammt?" forschte Eli weiter.

"Seit er Börsen-Baron ist, heißt man Curse, die nicht vor und zurück wollen, Matten dorfer!" lachte der Jobber.

Eli erröthete und trodnete die Hand, die zu schwigen begann, bann bat er unter Hinweis auf eine schone kunftige Belohnung um nähere

Forschungen, die der Jobber auch andern Tages bei einem seiner wohlwollenden und dem Baron v. Fürnhag sehr übel gesinnten Börsenmann mit großem Ersolg anstellte.

Darnach hieß Baron v. Fürnhag von Hause aus wirklich Pamperl, hatte anfangs der Aufschwungsjahre in Baugeschäften und später im Börsenspiele großes Vermögen erworben und ward, keine Opfer scheuend, in den Abelstand erhoben, wobei in dem Pampellino nur noch eine verschämte Andeutung des Stammnamens Pamperl belassen wurde.

Einmal im Besitze dieser Geheimnisse, siel es dem Eli nicht schwer, auch über die weitern häuslichen und persönlichen Berhältnisse des Freiherrn Aufschluß zu erhalten, die in der Hauptsache dahin klargestellt wurden, daß Freiherr v. Fürnhag über sieben Millionen Gulden besitze, niemals verheiratet gewesen sei und außer allem Berdacht stehe, Famlie oder Nachkommenschaft zu besitzen oder besessen zu haben . . .

Mit diesen Errungenschaften ausgestattet, eilte Eli nach der Kanzlei des Freiherrn v. Fürnhag und berichtete dem Herrn Secretär nach den einsleitenden Worten: "Weiß ich nun, warum Sie haben gezuckt" — Alles, was er wußte!

Der Secretär schien etwas betroffen und versuchte dies unter ruhigem Lächeln zu verbergen, allein Eli kehrte sich nicht an solche diplomatische Nothbehelse und ging auf das Ziel, das er sich vorgesetzt hatte, im Sturmschritt los.

"Beiß ich nun," fuhr er heraus, "er stammt aus Mattendorf, ber Herr Baron; er war einer der Pamperl von dort, daher Pampellino von...; auf sieben Millionen und drüber wird er geschätzt in seinem Bermögen, der Herr Baron; er war niemals verheiratet und hat weder Kind noch Kegel, der Herr Baron, er geht an die zweiundsiedzig Jahre und ist niemals dem Opserstock der Kirche nahe gekommen — ist die Frage, soll der einzige noch lebende Berwandte in Mattendorf nicht augehen wie ein Licht und aufgehen im Bereich der Erbschaft? ... Hochwohlgeboren, Herr Secretär! Bedenken Sie! Kann das ein Berdienst und Geschäft werden? Wird der Baron-Nesse für unsere Bermittlung nicht erkenntlich sein? Topp! Schlagen Sie ein, Euer Wohlgeboren! Zetteln wir's an! Führen wir's 'nauß!"

Das Lächeln bes Secretars war einem ernften Nachbenten gewichen; er ließ fich am Schreibtisch nieber und sagte nur vor fich bin:

"Berichten Sie Raberes über ben Reffen bes Barons."

Eli war nicht fäumig, über den Binder-Polbl ausführlich und rühmlichst Nachricht zu geben, wobei er die Sonderlichkeiten im Charakter der Pamperle nicht verschwieg; — selbst daß der Neffe des Freiherrn "Karnalles" (von "Alles können") genannt wurde, mußte der Secretär wiffen. "Sie zuden wieder?" schloß Eli, ba er ein Lächeln um die Mundwinkel bes Secretars zu bemerkten glaubte.

"Gilt nur bem originellen Spignamen," bemerkte ber Secretar und fuhr bann ernfthaft fort:

"Wird fich ber Berr Baron biefes Neffen erinnern?"

"Was soll er sich nicht erinnern?" sagte Eli lebhaft: "Sind sie boch einmal mit einander in's Wasser gefallen!"

Der Secretär lächelte wieber und sagte bann: "Wer hat den Andern gerettet?"

"Der Baron ben Reffen!"

Der Secretar bachte nach und bemerkte bann:

"Gut. An der Sache ist Etwas; — bringen wir den Neffen in Erinnerung; — stellen wir ihn dem Freiherrn vor — gelegentlich der Audienzen, die Baron v. Fürnhag gibt. Das ist das Erste und Nothwens bigste! Ich will indessen meine Borbereitungen treffen! Berichten Sie mir, wann Sie den Neffen hieher bringen!"

"Was braucht es vorher berichten?" fuhr Eli siegesgewiß heraus: "Führ' ich ihn an den Hörnern wie einen eigensinnigen Zugstier auf den Jahrmarkt . . . Wird er in vierzehn Tagen recht kommen?"

"Ganz recht," erwidert der Secretär: "Freitag ist immer Audienz — ich habe die Leute vorzustellen — und nach der Audienz will der Freisherr wissen, was den Vorgestellten gewährt werden soll . . . Der Neffe soll die Reise nicht umsonst gemacht haben! . . ."

Eli hatte sich die Sache offenbar zu leicht gedacht bei dem Versprechen, den Polbl an seines Eigensinns Hörnern nach Wien zu führen. Schon nach der ersten Unterredung mit "Karnalles" mußte er dem Herrn Secretär berichten, daß "der Stier von Uri," wie er den jungen Binder nannte, seines Eigensinns Hörner webe und wohl erst in vier Wochen nach Wien zu sühren sein werde; aber nach vier Wochen war die Verlegenheit Eli's nur noch größer geworden, er war gezwungen, einzugestehen: daß der Millionennesse nicht von der Stelle zu bringen sei. Nach acht Wochen übersmittelte Eli dem Secretär mündlich die Nachricht, daß Polbl seinen Bitten, Thränen und Schwüren beharrlich widerstehe und rundweg verweigere, den Willionen des Oheims einen Schritt entgegenzugehen!

Der Secretär, welcher bereits Einleitungen beim Freiherrn getroffen hat, war verstimmt und sagte nur kurz: "die Millionen können es auch ruhig abwarten — thut mir nur leid um Euch, Herr Maier, Ihr solltet bei ber Gelegenheit auch nicht leer ausgehen!"

Das war die lette Unterredung gewesen. Eli kehrte in verzweif- lungsvoller Aufregung nach Mattendorf zuruck — um noch einen letten

Ueberredungsversuch zu machen; — mit welchem Erfolg, haben wir gesehen. Die Mattendorser Deputation an den Freiherrn war die einzige Frucht seiner Findigkeit und Bemühung und sie kam zu Stande. Eti wurde zum Führer und Redner gewählt und am letzten Juli, mitten in der Nacht, machte die Deputation sich auf den Weg. Es geschah sehr geheimnisvoll; Niemand außer den Theilnehmern hatte eine Uhnung von dem eigentlichen Zweck der Reise...

* *

Nach furzem Marsche hatte die Deputation das Föhrenwäldchen in der Nähe von Mattendorf erreicht und hielt dort auf Bunsch des ersten Gemeinderaths, der sich seine Pfeise anzünden wollte, einige Augenblicke inne; einige Zungenblicke inne; einige Zundhölzchen flammten nach einander auf, da auch die Begleiter des Gemeinderaths ihre Pfeisen hervorgeholt hatten; die Gesichter der Deputation leuchteten einige Secunden grell aus der dunklen Nacht hervor und verschwanden wieder; worauf die Schritte der Wanderer eintönig durch Finsterniß vernehmbar wurden.

Das Aufleuchten der Feuerhölzchen hatte auch die Umrisse einer Männergestalt, die an einem Baum in der Nähe lehnte, flüchtig erhellt. Die Gestalt kam, als die Schritte der Wanderer bereits aus einiger Entsernung hörbar waren, sachte in Bewegung und trat mit bedächtigen Schritten jest auf die Straße herab. Alsbald leuchtete auch hier ein Feuerhölzchen auf, um eine Pfeise anzuzünden, und erlosch nach wenigen Augenblicken wieder; aber das Gesicht des Mannes, der sich seine Pfeise angezündet hatte, war in der Nähe von einem Augenzeugen gesehen und — wie dieser glaubte — erkannt worden. Ein Ruf des Staunens scholl durch die Nacht; ein Name wurde genannt — aber eine Antwort erfolgte nicht und die angerusene Gestalt war mit einem Male wie vom Erdboden verschlungen . . .

"Alle guten Geifter steht mir bei!" sagte nach einer Paufe die Stimme, welche ben Ruf bes Staunens ausgestoßen hatte: "Lebt er und ift gesund ober geht er verstorben um in zweierlei Gestalten?"

Es war der Feldner, der so sprach. Er hatte Tags zuvor in einer Processache bei Amt zu thun, wurde bis gegen Abend hingehalten und fehrte so verspätet nach Mattendorf zurück.

Die flüchtig erschienene und jählings im Dunkel der Nacht wieder verschwundene Gestalt hatte so mächtig auf ihn gewirkt, daß er eine Weile wie gelähmt stehen blieb, am ganzen Leibe bebte und erst nach langer Pause die Sprache wieder fand.

"Ift er's? Ift er's nicht?" fagte er endlich etwas gefaßter, indem er ftarren Auges nach ber Stelle blickte, wo die Geftalt wie ein Rebelbild in

ber Nacht verschwunden war. "Daheim liegt er in den letzten Zügen, wie man gestern sagte — und da geht er um wie er leibt und lebt — aufrecht und gesund — frisch und guter Dinge!... Karnalles!" fuhr er nach einer Beile bebend fort: "Bist Du's, so erschein' mir wieder und sag' was Dich herführt aus dieser oder jener Welt! Sag' an, was Du Wunderlich's zu künden hast!"

"Karnalles," erwiderte das Echo deutlich; aber eine Antwort des Angerufenen erfolgte nicht . . .

Nun war's an Feldner, sich mächtig aufzuraffen und den Rest des Heimwegs hastig anzutreten. Schaubernd gedachte er der Sagen, daß kurz vor dem Tode die Seelen der Sterbenden wie versuchsweise sich von dem erstarrenden Körpern lösen und, insbesondere gegen Mitternacht, umwandeln und Menschen erscheinen. Sie kehren dann nochmals, aber nur kurze Zeit, in den verlassenn Leib des Sterbenden zurück und warten mit Ungeduld die letzte Stunde ab und die ewige Erlösung aus den Banden des Fleisches...

"Ift bem so," bachte Felbner, Mattendorf betretend, "so habe ich die Seele bes Karnalles vor ihrem Abschied umwandeln seh'n; dann kann ich prophezeihen, daß er stirbt, daß es heut noch aus und Amen mit ihm ift!"

Am Dorfbrunnen begegnete Feldner dem Nachtwächter, der gerade zwölf Uhr ausgerusen hatte. Seine erste Frage war nach flüchtigem Gruß: "Was hört man vom kranken Binder-Poldl?" Der Nachtwächter deutete mit der Hand: "Aus!" und sagte nur: "Wird den Morgen schwerlich mehr erleben!" Feldner neigte sich vertraulich gegen das Ohr des Nachtwächters und sagte mit dumps-schauerlicher Stimme: "Will's glauben — seine Seele geht schon um!" Der Nachtwächter rief zurück: "des Poldl's Seele?"

"Des Polbl's Seele — eben ist sie mir begegnet! . . . Kannst getrost Jebem sagen, mit bem Worgenläuten läutet man ihm heim! . . . "

Der Nachtwächter machte die Aunde schneller als sonst und vermied es, dem Binderhause näher zu kommen; er schauberte bei dem Gedanken, daß ihm Poldl's wandersüchtige Seele begegnen könnte. "Morgens hat er ausgerungen," dachte er: "Ist er ganz hinüber, werd' ich meinen Rundgang leichter machen!" Er wollte bis zum Morgenläuten wach bleiben, um zu erfahren, ob die Glocke wirklich der Seele des jungen Binders das übliche Geleite ins Jenseits gebe; allein er wartete und horchte vergebens. Die Glocke rief zum Morgengebet — aber damit schloß sie ab und klang nur aus wie an einem gewöhnlichen Morgen. . .

Karnalles war also noch nicht tobt. Das war aber noch nicht Alles. Am frühesten Worgen schon wußten viele Leute, daß es dem jungen Binder besser gehe. Mittags erzählte die Regerl sogar, daß ihr Wann noch im Lause des Tages versuchen wolle, das Bett zu verlassen. In der That sah man ben eben noch Todtfranfen einige Stunden in der Stube verweilen, andern Tags ichon leichtere Arbeiten versuchen - und mahrend ber folgenden Tage in der Berkftatte wieder alle üblichen Arbeiten verrichten.

Feldner, ber ber Bersuchung nicht widerstehen tonnte, am vierten Tage ben Rarnalles aufzusuchen und ihm fein schauerliches Abentener mit der wandernden Seele mitzutheilen, hörte ben vom Sterbebett faum Erstandenen hinter feiner Bretterwand fogar eines feiner luftigen Lieder fingen. In die Berkftatt felbft tretend, blieb er gar bor Erstaunen eine Beile wortlos fteben; ftatt Ginem, von Rrantheit und Schmerzen arg Mitgenommenen, faß Rarnalles frifch und wohlauf vor ihm, feine Arbeit fraftig führend und, wie es ichien, aufgeräumter als je. Feldner gab feinem Erftaunen Ausdruck und ruckte bann, auf einen umgefturgten Brastorb fich nieberlaffend, mit feinem ichauerlichen Abenteuer heraus. Rarnalles horte ruhig zu, indem er in feiner Arbeit fortfuhr; bann pfiff er einen langen einförmigen Ton vor fich bin und bemerkte, wie erstaunt aufblickend:

"Alsbann - meine Geele haft Du gefeh'n!"

"Wirklich und mahrhaftig!" befräftigte Felbner.

"Und mir hat fie ahnlich gefeh'n ober ich ihr?"

"Mir war's als hätt' ich Dich gefeh'n!"

"Bie war' ich Urmer um Mitternacht aus Bett und Saus gefommen?"

"Das ift's ja ; - b'rum muß es Deine Geele gewesen fein!"

"Und in meinen Rleibern, wie ich da bin, ift fie erschienen?"

"In Deinen Rleibern - " beftätigte Feldner furg und bufter.

"Alle guten Beifter fteht uns bei! - Ber hat ihr bas erlaubt?" rief Boldl wie betroffen und in feinen Schelmenaugen blitte es hell auf.

Feldner wurde etwas ftutig und fagte dann: "Bas ift Seelen nicht möglich, die aus ben Banden bes Leibes find?"

"Ich bitt' mir's aus," fuhr Rarnalles fort: "Nachtschlafend mir's Bewand wegnehmen - braugen damit im Freien herumtaffaten und die Leut' erschrecken - bas melb' ich bem Untersuchungsrichter!"

Feldner fah verblufft d'rein, dann fagte er: "Nehm' folche Dinge

nicht leicht, Rarnalles; man fann fich leicht verfündigen! . . . "

Und um fich burch bie Fortsetzung bes verfänglichen Gespräches nicht felbst zu versündigen, brach Feldner eilfertig ab und dankte weitereilend Gott, daß er fein fo leichtfertiges Gemuth habe wie diefer Binder-Boldt, genannt Rarnalles! . . .

Und es gefchah, daß die Deputation wohlbehalten in Bien angetommen war und ichon am nächften Tage bei Freiherrn v. Firnhag gur Mubieng zugelaffen merben follte . . .

Schon um sechs Uhr Morgens hatten die drei Männer aus Mattenborf ihr Lager verlassen und in einem Kaffeehause ihr Frühstück genossen. Die Erregung und Erwartung wuchs mit der vorrückenden Stunde und man versiel nach längerem Rundgang durch die vielbewunderten Straßen auf die sehr angenehme Idee, in einer Restauration ein zweites Frühstück: "Bier mit Etwas dazu" sich als kleine Belohnung zu bewilligen und sich so für den großen Augenblick doppelt zu stärken.

Um acht Uhr war auch biese Stärkung vollzogen und bie Deputation berieth mit rothen Stirnen und Gesichtern, wie die Zeit bis elf Uhr, wo sie empfangen werben sollte, angenehm hinzubringen sei?

"Besehen wir uns die Stadt von der andern Seite," meinte der erste Gemeinderath und lachte, daß ihm die bierseligen Augen aus dem Kopfe traten — "und wenn wir müde sind, setzen wir noch etwas Wein und ein paar Stamperln Kümmel d'rauf, so werden wir die richtige Fassung zur Audienz erlangt haben!"

Eli-Maier rieth zur Mäßigkeit vor dem feierlichen Moment, damit alles in Ehren und Würden vorübergehe, folgte aber, da er auf den Rath des am Abend zuvor besuchten Secretärs bei der Audienz keine Ansprache halten durfte, den Männern aus Mattendorf in ein unterirdisches Weins und Spirituosenlocale und setzte in der festen Erwartung eines guten Erfolgs der Audienz gegen seine Gewohnheit ordentlich Wein auf das früher genossene Bier. "Das Geschäft wird's tragen," sagte er lustig werdend: "Hab' ich nicht gesagt: warum zucken Sie, Herr Secretär?"

Der britte Deputirte wollte Auskunft über die Bebeutung dieser Frage erhalten, wurde aber durch den Gemeinderath unterbrochen, der nach einem Bilde blickte, das ihm gegenüber an der Wand hing und einen höchsten Staatswürdenträger in Uniform mit vornehmsten Orden darstellte. Der Staatswürdenträger war Niemand Geringerer als der damals so berühmte Staatskanzler Fürst Metternich.

"Wenn ich's verrathen soll," meinte der Gemeinderath, das Bilb mit unverwandten, etwas schwimmenden Bliden betrachtend: "so denke ich mir den Herrn Freiherrn v. Fürnhag ganz so wie diesen frühern Allmächtigen — kannst froh sein, Eli, daß Du keine Anrede an ihn zu halten hast!"

Eli nickte und griff nach der Schrift, die aus der Brusttasche weit herausragte; sie enthielt Alles und mehr, was Eli dem Herrn Baron hätte vortragen wollen. Auf den Rath des Secretärs sollte bei der Audienz nur diese Schrift überreicht werden, das Weitere wollte der Secretär selbst zum Vortrag bringen . . . "Da kann's uns an der nöthigen Ruhe und Fassung nicht sehlen," meinte der Gemeinderath und ließ sich auf's Neue einschenken; und Eli meinte eine Art Pflicht zu erfüllen, wenn er sein Glas erhob und

auf ben Herrn Baron wie auf bessen Erben baheim anstieß. Der Toast wurde mit Festigkeit ausgebracht, obwohl die Zunge schon etwas schwankend geworden.

Diesem Toast folgten noch andere — bes Gemeinderaths — auf Gli, Eli's auf diesen Letteren, ben würdigen Bertreter Mattendorfs und seiner Interessen, wobei der Wein in unvorsichtigen Zügen in's Mitleid gezogen wurde.

So war es zehn Uhr geworben.

Eli, als Führer der Deputation erinnerte, daß nun höchste Zeit sei, nach dem Palais des Freiherrn v. Fürnhag aufzubrechen und bedrängte seine angeheiterten Begleiter lebhaft, ihm zu folgen. Der College des Gemeinderaths stand auf und zahlte seine Zeche. "Bravo," sagte er, etwas unsicher auf den Beinen: "Ich freu' mich wirklich, unsern hohen Landsmann-Bruder zu seh'n!" Er mußte sich aber gleich wieder sehen, indem er zu bemerken glaubte, daß die Freunde mit Tischen und Stühlen um ihn herumwandeln.

Eli gewahrte das kaum, als er mit Heftigkeit ausrief: "Das fehlte uns!" und sich, wenn auch vergeblich bemühte, den Unglücklichen wieder aufzurichten.

"Das fehlt uns auch," sagte ber Gemeinberath und glaubte ebenfalls an den Rundgang der Freunde und Stühle um ihn herum; selbst der hohe Staatsmann an der Wand schien sich den Freunden anzuschließen und höchst vornehm aus dem Rahmen heraus und nach dem Ofen hinzuschweben.

"Nur ein wenig verschnaufen," meinte der Gemeinderath lächelnd und sich bedachtsam auf seinen Stuhl niederlassend: "Nur ein bissel eintippen — und alles geht wieder seinen regelrechten Gang!"

Er beugte sich über den Tisch hin und legte den Kopf in beibe Hande, während sein College sagte: "So ist's" und dem Beispiele des Herrn Gemeinderath's folgte.

Eli Maier ersah mit Entsegen die ganze Größe der Gefahr; er sprang von einem zum andern der Unglücklichen, bittend, beschwörend, aushelfend und nach Fassung ringend.

"Es geht vorbei," sagte der Gemeinderath, den Kopf ein wenig hebend und wieder finken lassend: "Ein Stamperl Kornbranntwein macht Alles wieder gut!"

Eli wehrte energisch bem weiteren Genuß geistiger Getränke, mußte aber zugeben, daß die beiden Landsleute wenigstens je ein Gläschen Schnaps auf den Bein setzten, wodurch die Arisis akut und die Befürchtung Eli's bestätigt wurde, daß er mit diesen Begleitern bei der Andienz nicht erscheinen könne.

"Da haben wir's! Da haben wir's!" rief er händeringend und eilte in der Schankstube hin und wieder, während der Zeiger der Wanduhr langsam aber entschieden weiter rückte — von zehn nach elf Uhr hin — der Stunde der Audienz!

Aber nun geschah es auch wieber, daß der findige und energische Eli, wie so oft, plöglich wieder seinen großen rettenden Moment hatte. Er blieb stehen, starrte vor sich hin — rief den Wirth, dem er die Sicherheit seiner "wackern Landsleute" empfahl — und eilte, die Sachuhr in der Hand, die Treppe zum Ausgang hinauf und nach der Straße . . .

* *

Der Secretär des Freiherrn v. Fürnhag ging im Borgemach bes Empfangsaales auf und ab und erwartete bie Deputation aus Mattendorf, welche ihm aus mancherlei Gründen wichtig war. Er wurde ungeduldig und zog wiederholt die Taschenuhr zu Rathe, die endlich acht Minuten vor Beginn ber Aubienz zeigte. Um elf Uhr mußte ber Secretar ben Baron in den Empfangssaal führen und die dort bereits zahlreich Bersammelten vorstellen. Kam Eli mit seinen Mattendorfern nicht in einer ber nächsten Minuten — so war der Liebe Mühe vergebens und die wichtige Borstellung verfäumt. Berbrieglich stampfte ber Secretar ben Boben, mahrend er schneller hin und her ging, schalt in Gedanken den Eli, deffen sonstige Rührigkeit eher hätte befürchten laffen, daß er lange vor der Audienz durch sein Erscheinen unbequem werden wurde. Da - zwei Minuten vor elf Uhr wurden Schritte von der Treppe her vernehmbar, der Secretar eilte nach der Thure, um noch einmal nachzusehen — richtig — er war's der so ungeduldig Erwartete — Eli mit zwei Männern, welche als Deputation vorgestellt wurden.

"Sie haben wohl schon gezuckt, Herr Secretär?" stieß Eli aufgeregt und verwirrt heraus — "aber da sind wir, die Deputation aus Mattenborf —" und zog die zwei Männer hinter sich her.

Der Secretär winkte zu schweigen und führte Eli rasch am Arm nach bem Audienzsaal, wo er ihn nebst den Begleitern an einen bestimmten Platsstellte, dann nach der entgegengesetzen Seite des Saales eilte und hinter einer Tapetenthüre verschwand . . .

Eli, erhitt und ben Schweiß trodnend, wendete sich erst gegen seine Begleiter, zwei noch ruftige Männer mit grauen Barten, wiederholte ihnen seine Beisungen und hielt dann Rundschau in dem prachtvollen Saale.

Es war eine seltsame Versammlung von Bittstellern aus allen Ständen, die im Halbrund durch die ganze Länge des Saales einzeln oder in Gruppen aufgestellt war. Sehr ärmlich Gekleidete neben Solchen, die

wohlgenährt aussahen und nach der neuesten Mobe gekleibet waren, ftanben in bunter Reihe und ben Meiften sahen gefaltete Bittschriften aus ben Brufttaschen oder fie hielten bieselben bereits in ben handen.

Eli zog jeht ebenfalls sein Hulbigungsdocument von Mattendorf und Umgegend aus der Tasche und wollte eben einen Blick darüber werfen — als ihn ein Geräusch aus einiger Entfernung aufmerksam machte; — die Tapetenthüre war aufgegangen und herein trat durch dieselbe Freiherr v. Fürnhag, begleitet von seinem allmächtigen Geheimsecretär . . .

Eli's Blicke verriethen ein äußerstes Erstaunen. Das war nicht ber Freiherr v. Fürnhag, wie ihn seine Phantasie dargestellt hatte oder auch nur ähnlich der vornehmen Erscheinung des Fürsten Metternich auf dem Bild im Weinlokale; das war eine Merkwürdigkeit — "die man sehen muß, um es zu glauben!" dachte Eli, indem seine Blicke unentwegt auf der Erscheinung ruhten.

Hochgewachsen, übermäßig fettleibig, einen kugelrunden aufgedunsenen Kopf mit winzigen starren Schweinsäugelchen auf dem gedrungen-massigen Nacken, erschien der Herr Baron wie ein nach der neuesten Mode gekleideter Automat, der nur fähig ist, mit bedächtig kleinen, auf bevorstehende Schlagslüfse hindeutenden Schritten seinem Führer — dem Geheimsecretär — zu folgen. Die Stimme, welche während des Rundgangs nur hie und da eine halb verständliche Frage stammelte, klang zerschlissen und wie siedendes Fett brodelnd.

"Habe gehört diese Stimme im Cabinet ber Kanzlei, wie sie gerufen hat den Secretär," dachte Eli, als der Baron in den Halbkreis getreten war und an die erste Gruppe der Bittsteller die höfliche Frage: "Was schafft mir die Ehre?" gerichtet hatte.

Dieselbe Frage wurde der Reihe nach an jede Person oder Gruppe gerichtet, worauf die Gesuchsteller unter ehrerbietiger Berneigung ihre Bittschriften übergaben und der Secretär Tag und Stunde bezeichnete, wo der Bescheid auf das Ansuchen in der Kanzlei erfolgen werde.

"Auch nur thun, was die Andern thun," flüsterte Eli seinen Begleistern zu und machte ihnen eine tiefe Berbeugung vor, als der Baron mit seinem Führer näher und näher kam.

Hierauf nahm Eli das aus der Brufttasche gezogene Schriftstud in die andere Hand und hielt es, ohne es nochmals zu besehen, zur ehrfurchtsvollen Uebergabe bereit.

"Berschafft mir die Ehre?" brobelte endlich auch Eli gegenüber die übliche Frage und Eli überreichte bem Secretar die Schrift, indem er sich verneigte und zugleich mit seinen Ellenbogen die Begleiter anstieß, dasselbe zu thun.

Die Verneigung der Begleiter erfolgte in etwas verlegen-steifer Weisc und der Secretär übernahm es, in sehr bedachten freundlichen Worten dem Freiherrn nahe zu legen, daß dies die angekündigte Deputation aus Mattendorf am Gebirge sei, die komme, im Namen der Bevölkerung ihre Huldigung darzubringen für das Wohlwollen, das der Herr Baron für Mattendorf und Umgegend so gütig hege und bethätige.

"Hat der Luftige geplaubert?" fragte ber Baron bazwischen und sein Gesicht rundete und röthete sich ebenso schnell in seltsamer Freude, als es in seine gewohnte starre Ruhe wieder zurücksiel.

Der Secretar schien ber Absonderlichkeit keine Beachtung zu schenken und hob nur die übernommene Zuschrift ein wenig, indem er bemerkte:

"Hier sind wohl einige Wünsche verzeichnet, darüber ich dem Herrn Baron zu berichten mir erlauben werde!"

Diese Worte waren noch nicht ganz gesprochen, als bereits bei ber nächsten Gruppe wieder die brodelnde Frage gestellt wurde: — "Berschafft mir die Shre?"

Der Secretär sagte nur noch rasch und vertraulich zu Eli: "Um drei Uhr Nachmittags auf meinem Bureau" — und eilte dem Herrn Baron nach, um bei der nächsten und den folgenden Gruppen die Bittschriften abzunehmen und entsprechenden Ansprachen zu halten . . .

Eli verließ mit seinen zwei Begleitern den Sprechsaal, wie das Palais des Freiherrn und begab sich unverweilt nach der Weinkneipe, in welcher die Landsleute aus Mattendorf eben erwacht und nicht wenig erstaunt waren, sich in Dienstmännerröcken und mit entsprechenden Mühen zu entdecken.

Lachend rief ihnen Eli bei seinem Gintritt entgegen:

"So, bas ware gludlich beforgt! Die Audienz ift vorüber und herrlich ausgefallen! Alles fteht gut!"

Bu ben Dienstmännern fuhr er fort: "So, meine Lieben, nehmt Guere Uniformen wieder und gebt meinen Freunden ihre Rocke und Hüte gurud! — Hier Guer Honorar!"

Damit stellte er die Dienstmänner für ihren Statistendienst zufrieden und wendete sich dann zu ben verblüfften Freunden, denen er zugleich zurücksgab, was in ihren Taschen gefunden worden:

"Ihr staunt? Ihr fragt, was vorgefallen ist?" rief er: "Die Audienz ist brillant ausgefallen. Ich hab' Euch Guerem Wein und Schnaps überlassen müssen und mir eine Deputation zusammengestellt aus Dienstmännern, die ihre Sach' recht gut gemacht haben. Auf jetzt! Kommt mit mir in die freie Luft, nehmt euern Verstand und euere offenen Augen mit, ihr sollt getreulich wissen, was ist geschehen!"

Auf der Straße fuhr er fort, indem sein Auge übermüthig leuchtete: "Freunde, das erlebt Ihr nicht wieder in Euerm Leben! Was ist der vornehme Staatskanzler auf dem Bild da drinnen! Denkt ihn Euch größer, schöner, majestätischer, noch mehr voller Orden als den Fürsten Metternich und Ihr habt ihn, wie er leibt und lebt — unsern Landsmann-Baron! — Was für ein Aug' hat er! Welche herrliche Stimme! Man klappt zusammen, wenn er näher kommt und sagt: Berschafft mir die Ehre? Fünszehn Diener stehen an den Thüren und halten Fackeln! Wo man hin schant — Gold und wieder Gold und lauteres Geschmeide!"

Der Gemeinderath bif die Zähne übereinander und ftöhnte: "Teufels» wein!"

Sein Nachbar achzte: "Schnaps, du Höllentrank, führ' mich wieder einmal in Bersuchung!"

Eli suchte fie zu tröften.

"Laßt, was nicht zu ändern ift! Ihr werdet den Baron noch in Mattendorf sehen; ich hab' ihn eingeladen, uns die Ehre zu erweisen; er hat zugesagt, er will bei seinem Erben Karnalles absteigen und drei Wochen sich verlieben in die geliebte Heimat! . . . Aber, "fuhr er fort: "Nehmen wir ein mäßiges Mittagsmahl, fahren wir dann eine Stunde auf dem Ringelspiel im Prater — und holen wir uns dann ein anständiges Douceur bei dem Herrn Secretär des Herrn Baron . . Ich bin sehr zufrieden!"

Man genoß ein bescheidenes Mittagsmahl, gewürzt durch immer erstaunlichere Mittheilungen Eli's über die Audienz und zog es dann vor, statt in den Prater zu wandern, vor einem Kaffeehause bei schwarzem Kaffee die erstaunliche Unterhaltung fortzusehen, bis Eli sagte:

"Es ift Zeit, daß ich hole das Donceur beim Herrn Secretär; Ihr dürft Such nicht sehen lassen, warum, weil Ihr nicht gewesen seid bei der Audienz, man könnte fragen, was wollen diese Männer da, die uns noch gar nicht vor die Augen gekommen?"

Und bamit ging Eli nach bem Balais bes Freiheren v. Fürnhag.

Er trat seinen Beg in größter Heiterkeit an. Sogar ein Liedchen trällerte er, während er gewohnheitsmäßig in allen Taschen suchte und an allerlei Geschäfte dachte. Die Treppe im Palais des Freiherrn v. Fürnhag schien selbst ihr Bergnügen an Cli's Heiterkeit zu haben und beförderte ihn mit einer Behendigkeit vor die Thüre der Kanzlei, daß er kaum wußte, wie er bahin gekommen.

Run ein fraftiges Rlopfen und rasches Eintreten, bevor ein "Herein" erklungen! — es sah aus als wolle sich Eli mit einem camerabschaftlichen

"Servus!" begnügen, ftatt ben Herrn Secretar, wie früher, in Ergebenheit zu grußen . . .

Der Secretar saß schreibend an seinem Tische und schien Eli's Eintritt gar nicht zu bemerken. Auf bem Schreibtische lagen, schön gereiht, eine Anzahl Bittschriften und auf jeder derselben lag eine kleinere oder größere Gelbsumme.

"Ah!" bachte Eli, mit scharfem Auge die Bedeutung dieses Umstandes erspähend — "da ist's auch schon, das Douceur für die Deputation von Mattendorf und Umgegend!"

Er trat etwas geschmeibiger gegen ben Schreibtisch vor und sagte bedächtig-ergeben:

"Guer Bohlgeboren, Herr Secretar — "

Dieser blidte auf und zog die Uhr.

"Ah, Herr Maier," sagte er: "pünktlich, wie immer; gleich drei Uhr!" Er erhob sich und setzte unerwartet ernst hinzu:

"Sagen Sie mir nur: wo haben Sie heute Ihrem Ropf gehabt?"

"Weinen Kopf, Euer Wohlgeboren?" fragte Eli etwas betroffen: "Wo soll ich ihn gehabt haben, meinen Kopf, als auf dem alten Standplat, wie die Fiaker sagen!"

"Das kann nicht sein. Denn was haben Sie mir da für eine Schrift übergeben zu Handen des Herrn Baron?"

Der Secretär hob eine der Schriften vom Tische empor und reichte sie Eli hin.

"Ift das" sagte er "die Huldigungsschrift ober Abresse, die ich dem Baron überreichen sollte?"

Eli erblaßte und seine Aniee bebten.

"Muß ich mich setzen," stotterte er und ließ sich auf einen Rohrstuhl nieber.

Er starrte die Schrift an — eine von seinem Abvocaten versaßte Replik in einer Streitsache mit einem hartnäckigen Gegner. Er hatte sie zu Hause statt der Mattendorfer Hulbigungsadresse zu sich gesteckt.

"Und bas hat ber Herr Baron gesehen und gelesen?" fragte er nach einer Pause mit schwacher Stimme.

"Gewiß wäre die Schrift dem Herrn Baron zu Gesicht gekommen, wenn ich in meinem Geschäfte so leichtfertig wäre wie der Führer der Deputation aus Mattendorf und Umgegend!" sagte der Secretär lachend. "Doch, Sie können sich trösten, da die Mattendorfer einen eben so guten Freund an mir haben als Sie, Herr Maier. Ich habe dem Herrn Baron das Papier nur von Weitem gezeigt und einen Inhalt daraus verlesen, wie er gewiß nicht schöner in der Abresse selbst enthalten ist!... Den Erfolg

sehen Sie hier" — fuhr er fort, "in ben zweihundert Gulben, welche ber Herr Baron ber Deputation zu bewilligen und anzuweisen beliebte!"

Der Anblick bes Gelbes riß ben armen Gli wie mit electrischer Gewalt auf die Ruffe.

"Zweihundert," rief er — "für die Deputation?"

"Reiseentschädigung," erklärte ber Secretär.

"Das haben Sie schriftlich, Herr Secretar?"

"Schriftlich; — hier, unterzeichnen Sie als Führer ber Deputation die Quittung!"

Eli unterzeichnete mit fieberhafter Haft, als gelte es, einer Lebensgefahr zu entgehen.

"Und können wir jett abreisen — mit einem schönen Gruß vom Herrn Baron?" fragte Gli haftig.

"Jeben Augenblick," lächelte ber Secretar.

"Und der Deputation gehören die Zweihundert? — Dem Führer etwas mehr?"

"Bersteht sich," erwiderte ber Secretar und ließ sich wieder nieber.

"Aber — "

"Was noch, Herr Maier?"

"Ist etwa auch gemeint, daß die Armen in Mattendorf . . . " fragte Eli zögernd.

"Was die Armen in Mattendorf anbelangt," erwiderte der Secretär seine lächelnden Blicke auf Elias gerichtet: "so hat erst vor einigen Tagen ein Mattendorfer einen namhaften Betrag für die Armen mit nach Hause genommen!"

"Ein Mattenborfer?" rief Eli und ein eifersüchtiges Erstaunen erfaßte ihn.

"Ein Mattendorfer," bestätigte der Secretär: "Er war hier — auch als Deputation — aber mehr in eigenen Angelegenheiten. Der Herr Baron hat ihn sehr wohlwollend aufgenommen, besonders da er ihm von einem Jugendabenteuer erzählt hat, wie er beim Libellenfang mit einem älteren Freund in's Wasser gefallen und von diesem tapser gerettet worden ist. Diese That voll Menschenliebe und Krast hat den Herrn Baron außersordentlich erbaut. Reich beschenft und mit einer ansehnlichen Gabe für die Mattendorfer Armen, ist der Solodeputirte vor sechs Tagen von hier abgereist."

Eli erstarrte einen Augenblick, bann rief er außer fich: "Das war Betrug — ober Karnalles!"

"Betrug oder Karnalles?" fragte mit einem Ausbruck lebhaften Ergögens der Secretär: "Was soll's mit diesem sonderbaren Ausruf?"

Eli war aufgesprungen und fagte am ganzen Leibe zitternb:

"Was es soll mit diesem Ausrufe, Herr Secretär? Das will ich Ihnen schreiben aus Mattendorf. Sie sollen erfahren, was es soll mit diesem wichstigen Ausruf; — hier aber sag' ich nochmals und behaupt' es vor aller Welt und auch Seine Hochwohlgeboren, der Herr Baron, soll es erfahren:
— geschehen ist ein Betrug oder hier war unser Pamperl-Binder — der Karnalles!"

* *

Hatte Eli in ber Schilberung seiner Aubienz bei Freiherrn v. Fürnhag unter andern freien Erfindungen auch jene vorgebracht, daß er den Freiherrn zu einem Besuch in Mattendorf eingelaben, daß dieser die Einladung huldvollst angenommen und versprochen habe zu kommen und im Stammhause bei Karnalles Absteigquartier zu nehmen, so läßt sich die Ueberraschung ermessen, die Eli erfaßte, als er bei feiner Beimkehr mit ber Deputation vom Steinbruch aus die Entbeckung machte, daß bas alte Dach des Wohnhauses Poldl's herabgenommen und Zimmerleute beschäftigt waren, ein neues in bebeutender Erhöhung aufzusehen. "Um Raum zu gewinnen für zwei Oberftübchen," hatte Polbl ben Leuten gesagt, bie es wiffen wollten: "ba ber Oheim versprochen habe zu kommen und bei mir abzusteigen." Bon vielen Leuten wurde bie Mittheilung wie Alles, mas Bolbl fagte, anfangs als Schelmerei belächelt, bann aber ernft genommen, da die Arbeit der Zimmerleute tapfer vorrückte und auf dem starken Unterbau des bescheidenen Hauses sich ein solider Oberholzbau mit glänzendem Schindelbach erhob.

"Eli," sagte ber Gemeinderath, neben ihm am Steinbruch stehend: "Ich hab' es Euch nicht glauben wollen, daß der Herr Baron sich herabslassen und nach Mattendorf kommen wolle; — das dort — der neue Bau scheint Euch Recht zu geben! Woher aber weiß Karnalles schon, was für Ehre seinem Hause bevorsteht?"

"Er muß es im Traum erfahren haben, " fagte Gli, seine Berlegenheit unterbrückend.

"Aber zu bem Bau gehört Gelb," meinte ber Bürgermeifter: "Karnalles muß auch Gelb vom reichen Ohm erhalten haben."

Eli faltete die Stirn und dachte, zu Boden sehend: "Hat er die Armenund Waisengelder angegriffen?" Doch sagte er rasch gefaßt und saut: "Wozu sind wir daheim, als daß wir fragen und Alles erfahren?.."

Die Mittheilungen, welche die heimkehrende Deputation am selben Tage noch erhielt, waren neue Bunder, die den jungen, längst schon unbegreislichen Binder betrafen. Zwei Stunden nach der Heimkehr der Deputation, erschien Poldl in der Amtöstube des Bürgermeisters, um zweihundert Gulden als Spende seines Oheims für die Ortsarmen zu erlegen. Der Bürgermeister bestätigte den Empfang des Geldes überrascht und nachdenklich und berief sodann eine Gemeinderathössigung ein. Den vollzählig versammelten Räthen wurde die Schenkung zur Kenntniß gebracht und eine Danksagung beantragt, welche nach Wien an den hohen Spender selbst gerichtet werden sollte. War damit auch der officielle Theil der Sizung erschöpft, so blieben die Dorfräthe doch noch lange in vertraulichem Gedankenaustausch beisammen, der, wie sich errathen läßt, den immer räthselhafter werdenden Karnalles betraf.

"Wie war der junge Binder zu dem Gelde für die Armen, zu dem Gelde für den Umbau des Hauses gekommen, da es unzweiselhaft feststand, daß durch die Post keine Geldsendung an Karnalles gekommen und kein Fremder bei demselben gesehen worden war?" Das war die Frage zunächst, die man auswarf und erörterte, doch nicht zu lösen wußte.

"Bie war Karnalles überhaupt mit dem reichen Oheim in Beziehung gekommen, nachdem er jeden guten Rath, denselben zu besuchen, zurückgewiesen und zuleht vierzehn Tage sterbenskrank zu Hause gelegen hatte?" Das war die zweite Frage, die aufgeworfen und ungelöst wieder bei Seite gestellt wurde.

Daß Karnalles mit Geistern umgehe, zeitweise selbst aus seiner förperlichen hülle schleiche und Mitternachtswanderungen mache, wie Feldner behauptete, der ihn in der Nacht der Abreise der Deputation am Föhrenwalde gesehen, wollte doch Niemand glauben. Ein Lichtblick durchzuckte das geheimnisvolle Dunkel erst, als der Bürgermeister den Eli zu sich bitten ließ, um ihm vertraulich mitzutheilen, was in der Gemeinderathssitzung verhandelt worden war.

"Bas haltet Ihr davon, Maier? Wie fam der Karnalles zu all' dem Geld? Bas haltet Ihr von seinem Geisterwandel?"

"Bas ich davon halte?" sagte Eli, etwas bitter lächelnd: "Hab' ich nicht dem Herrn Secretar gesagt: Betrug oder Karnalles?"

"Wie foll ich bas verfteben?" meinte ber Burgermeifter verblufft.

"Bas hab' ich von Euerm Geisterwandel!" fuhr Eli fort: "Legt Euch den in Abel (Janche) und laßt ihn biegsam werden wie einen Geißelsstock und haut dann die damit durch, die an solche Geistergeschichten glauben!.. Betrug oder Karnalles?.. Jett sag' ich nur noch: Karnalles!.. Der ist — soll ich selig werden! — nicht frank gewesen; der ist, wo Niesmand in sein Haus durste, nach Wien gereist, ist beim reichen Oheim gewesen, hat dort die Armenspende erhalten und sich selbst die Säcke gefüllt — und wie er heim ist bei Nacht und Nebel, um nicht gesehen zu werden —

ift er ja gesehen worden, wie er leibt und lebt — natürlich, weil er's selbst gewesen ist: der Pamperl-Binder, genannt auch der Karnalles!"

"Ei, Ihr könnt da Recht haben, Maier," sagte der Bürgermeister. "Kann Recht haben, meint Ihr? Rein, Herr Buchmüller, ich hab' Recht — und darum will ich auch was haben bavon!.. Wer hat entbeckt daß in Wien Einer von den Pamperln noch lebt; daß biefer Seine Hochwohlgeboren Freiherr v. Fürnhag heißt; daß diefer Freiherr v. Fürnhag nicht Rind und Regel, aber sieben Millionen besitt; daß diese sieben Millionen, wenns richtig angegriffen wird, in die Mehlfacke eines gewiffen Rarnalles fließen werden?.. Wer anders hat biefes entbeckt als ich und wer anders hat bem Karnalles ben Rath gegeben, zu reisen nach Wien und sich einzuschmeicheln und die Hand hinzuhalten, als ich? . . Nun will ich wieder zu Karnalles geh'n und die Hand hinhalten bei ihm und meinen Lohn eincassiren. . . Und das wird gleich geschehen! Karnalles ist ehrlich und als ehrlicher Spitbub wird er mir zahlen, was recht ift! . .

Eli erhob fich und machte fich richtig auf ben Weg nach Polbl's Saufe. Er war in großer Aufregung und raffte sozusagen aus allen Weltgegenden zusammen, was er dem Karnalles sagen, vorhalten und nahelegen wollte. Dabei griff er, wie es seine Gewohnheit war, balb in einen Sack, balb nach rechts und links ober seitwärts aus - und kam erft wieber zu fich, als er, nicht weit vom Binderhaus, plötlich ben bichtbehaarten Ropf eines Knaben zwischen ben Fingern hatte.

Es war der Ropf von Boldl's Lehrjungen, der eben ausgeschickt worben war, ben Eli zu suchen und in's Binderhaus zu führen.

"Der Meister laßt Euch bitten, Herr Maier, Ihr möchtet tommen und sein Gast sein heute!" sagte der Knabe, seinen Kopf mit einiger Mühe losreißend aus den krampfhaften Fingern Eli's.

"Bas fagft Du?" rief Maier erstaunt, nach ben zerzauften Loden des Anaben noch einmal fahndend.

Der Anabe entzog fich einer zweiten Gefangennahme und wiederholte bie Ginladung feines Meifters.

"Sollst brennen in der ewigen Hölle, wenn's nicht wahr ift!" rief Eli und fügte geschmeichelt hinzu: "'s ift ein Geschäft! Ich tomme! Ich fomme! . . "

Der Binder-Boldl ftand bereits vor ber Hausthur, als Eli näher kam. Er lächelte diesem freundlich entgegen und hielt einen Brief in die Höhe.

"Ein Brief vom Secretar," fagte er: "Gurem Freund. Er grußt schön und wird nächstens felbst tommen. . Bereden wir das und effen wir einen Löffel Suppe mitsammen."

Eli that etwas bos, aber er folgte in die Stube und war sehr erbaut von der Liebenswürdigkeit Poldl's. In der Stube begrüßte auch Poldl's Weib, die Regerl, den Gast gar freundlich und bat, am Tische Play zu nehmen.

Die Männer setten sich und Regerl ging ab und zu, um aufzuwarten. "Erst tüchtig effen," sagte Polbl "und dann reden und verhandeln."

Als nach ber Suppe ein riefiges Stück Rauchsteisch gebracht wurde, lachte Poldl und fagte: "Erschreckt nicht; das ist für mich! Für Euch kommt was Besseres!" Richtig brachte Regert einen kostbar bereiteten Rindsbraten und schänkte die Trinkgläser voll.

"Euer Bohl!" sagte Poldl und ftieß mit Eli an: "Auf die glückliche Seimkehr der Deputation aus Bien!"

Eli fah etwas verlegen b'rein und erröthete leicht.

"Bar ein recht guter Ginfall," seste Bold hinzu und that, als ob er Gli's Berlegenheit nicht bemerkte. "Der Herr Secretär hat mir's geschrieben und noch Allerlei dazu; doch bavon später. . . Jest zugreifen!" rief er, zum Essen ausmunternd: "Bei Geschäften seib Ihr rühriger!"

Eli, der thatsächlich Appetit hatte und durch fleißiges Zugreifen auch seiner Berlegenheit etwas zu Hilfe kam, folgte der Aufforderung tapfer; doch konnte er nicht umbin, zu Poldl's letten Worten zu bemerken:

"'s ist schon recht, rührig sein — nur muß man nicht in Geschäften eines gewissen Willionenerben rührig sein!"

"Zugegeben," sagte Poldl und füllte die Gläser wieder: "Es wird fich erst noch zeigen, ob der Mensch auch immer ist, was er scheint! . . Anstoßen, Herr Maier!"

Eli ftieß an und warf bem Karnalles einen schiefen Blid zu, ber ein helles, herzliches Lachen verursachte.

"Run, Regerl," sagte nach einer Bause Boldl: "Herr Maier hat sich am Braten mude gearbeitet und will bei einem Stück Auchen ausruhen; herbei damit!"

Regerl ging nach der Küche, brachte einen hochaufgegangenen Kuchen, sagte, ihn auf den Tisch stellend: "So hat er die rechte Wärme — aber nicht schneiden — man muß ihn brechen!"

Poldl hob das Glas wieder und stieß mit dem Gaste an, dann sagte er: "Zugreifen, herr Maier! Sie sind ein rühriger braver Geschäftsmann — mögt Ihr recht viel Lohn und Dank finden für Eure Mühen!"

Eli zuckte die Schultern, als wollte er jagen: "Lohn von diefer Belt?" und ichickte fich an, von bem Ruchen zu brechen.

"Fester zugreifen! Dehr gegen die Mitte bin!" rief Poldl und Regerl lachelte verlegen gerührt.

Eli griff energischer zu, ber Kuchen theilte sich wie von selbst und da lag — Eli starrte mit heraustretenden Augen barnach — lag . . . eine Anzahl neuer Banknoten inmitten des Kuchens, eine ansehnliche Summe betragend. . .

"Nun, Gli? Zugreifen! Bom Ruchen effen wir Alle — bas Geschenf ift für Euch allein!"

Eli hatte den Schat von Banknoten behoben und vor fich hingelegt -- fcwieg aber immer noch und ftarrte den Polbl an.

"Nicht wahr? Es steht doch noch nicht so arg mit der Dankbarkeit der Welt!" fuhr Poldl fort: "Das Geld kommt von meinem Ohm: ich hab' ihm vorerzählt von Euren Berdiensten; ohne Euch hätte Ohm und Bruderstind in Ewigkeit nichts von einander erfahren und die Erbschaft wär' in Nebel aufgegangen — also zugreisen! Ihr habt's wohl verdient, Maier! Ich hab' Euch's mitgebracht!"

Eli hatte mit krampfhafter Heftigkeit die Banknoten nach flüchtiger Bählung in die Brufttasche gesteckt und rief erst jest mit bebender Stimme:

"Mijo bift Du wirklich in Wien gewesen und nicht frank gelegen!"

Poldl erklärte dem Gast den Grund seines geheimnisvollen Benehmens. Wer vor dem Bolke sich eine Blöße gibt, der wird Zeit seines Lebens das Ziel unablässiger Hänseleien. Wäre Poldl nach Einlauf der ersten Nach-richten und auf das Drängen Eli's hin nach Wien gereist und ohne sichtbaren Erfolg zurückgekehrt, so war seines Bleibens in Mattendorf und Umgegend nicht mehr; denn die Schadensreude gerade dersenigen, welche ihn um die in Aussicht stehenden Millionen früher am meisten beneidet hatten, wäre rastlos hinter ihm hergewesen, ihn dem Spott und Gelächter der Gegend preiszugeben, da er sich einer übereilten Gläubigkeit überlassen. Es war also Borsicht nothwendig, um keine schwache Seite zu bieten und Poldl behandelte die Erbschaftsangelegenheit vor den Leuten um so begriffsstütziger, je eifriger er im Stillen auf ein Mittel sann, in Wien selbst Erkundigungen einzuziehen, ohne daß Jemand ihn dort vermuthete.

"Ich hab' meinen Weg nicht umsonst gemacht," fuhr Poldl fort, "der Ohm lebt in Wien; er hat mich freundlich aufgenommen; die kleine Geschichte, wie wir in's Wasser gefallen und er mich herausgezogen, hat ihn so ergött, daß er im dicken Gesicht braunroth worden und in einen Kenchhusten verfallen ist, daß es aussah: es sei sein letztes End'! Aber es ist noch glücklich abgelaufen. Der Ohm hätte mich gleich selbst in Wien behalten, aber das wär' mein eigener Tod gewesen. In dem Getös und Glanz der großen Stadt hätt' ich meinen Geist, so lang und breit er ist, aufgegeben! Ich hab' mich beim Ohm also für Mattendorf wieder ausgebeten und den

"Ich bin verföhnt," lachelte der Angeredete und taftete an die Bruft-

tafche - "und wenn noch etwas zu verdienen ift . . . "

"Bielleicht — vielleicht auch nicht," erwiderte Poldl ungewöhnlich ernst, "das Erste und Bichtigste ist: für alle anderen Leute muß ich neulich sterbenskrank — und nicht in Wien gewesen sein! . . Mit den Millionen ist's nicht so sicher als man glaubt. Mir hat das Leben und Treiben der großen Stadt Schwindel gemacht; der Secretär, der auch aus unserer Gegend ist, hat nicht so heransrücken dürsen — aber er hat dem Herrn Ohm zugeredet, daß er mir gleich so viel angewiesen hat, daß ich mein Leben lang zusrieden sein kann; — ich aber hab' dem Ohm selbst gesagt, daß wir einen Eli-Waier haben, wie's keinen Eli-Waier weit und breit mehr gibt und mein Wort hat dann Euer Berdienst in's helle Licht geseht; das hat Euch den Lohn in Eurer Brusttasche eingetragen — und das war — nicht Betrug — sondern — Karnalles!"

Run lachten Beide, daß es von den Banden wiederhallte; fie ftießen an und Boldl fuhr fort:

"Aber da schreibt mir der Herr Secretar, daß Ihr in Wien eine Schuld zurückgelassen habt, die er — weil Ihr es seid, in Ordnung gebracht hat."

"Ich? Gine Schuld?" fragte Gli, vom Trinfen erhitt und febr befrembet.

"Zwei Dienstmänner sind beim Herrn Secretär gewesen," suhr Poldl fort, "und haben sich beklagt, daß sie für den wichtigen Dienst am Audienztag zu wenig erhalten; sie hätten erst hinterher überlegt, daß es sich bei dem Baron, der sehr freigebig ist, um eine namhafte Geldangelegenheit gehandelt habe und daß ihr Dienst zu gering belohnt worden sei. Sie haben daher um einen Nachtrag gebeten — und der Secretär hat ihrem Willen entssprochen; er erwartet aber, daß Ihr, Eli, dem Secretär die fünf Gulden ehrlich und christlich ersehen werdet!"

Eli schlug heftig auf ben Tisch und rief: "Reinen Krenzer!" Die Rerle haben so ungeschickte Berbeugungen gemacht, daß ich vor Scham in Schweiß gerathen bin — Die . . . "

Polbl lachte und fragte: "Wie famen aber Dienstmänner zur Aubieng? Seid Ihr also fünf Mann hoch: — Ihr, die zwei Mattendorfer und zwei Dienstmänner, beim Baron aufmarschirt? Die zwei Dienstmänner — ihre Uniformen waren boch neu? — muffen sich besonders gut ausgenommen haben!"

Eli lächelte verlegen vor sich, dann gestand er offen, was und wie es sich zugetragen hat und sagte: "Das darf aber ja Niemandem bekannt werden; meine Landsleute thäten sich ihr Leben lang schämen; auch darf ja Niemand wissen, daß eine Deputation beim Herrn Baron in Wien gewesen ist!"

"Gut," erwiderte Polbl, "ein Geheimniß ist des andern werth: Ihr verschweigt, daß ich nicht krank, sondern heimlich in Wien gewesen bin; und ich will das lustige Erlebniß der Deputation aus Mattendorf und Umgegend verschweigen."

Sie reichten fich lächelnd die Hände und stießen wieder an; bann fragte Maier mit seltsam leuchtenden Augen:

"Ja aber — lieber Karnalles . . . das wird mir Tag und Racht keine Ruhe lassen . . . Wie habt Ihr gesagt? Mit den Millionen ist's nicht so sicher als man glaubt? . . "

"Das hat mir der Herr Secretär nur so nebenher gesagt," bemerkte Poldl. "Es soll merkwürdig in der Welt zugehen — ganz wie an Tagen, wo sich vom Morgen bis zum Abend fort und fort Gewitter sammeln und doch keines zum Ausbruch kommt, weil immer ein Sturmwind früher die Wolken auseinander jagt . . . ,So,' sagte der Secretär, .sammeln sich heuts zutage auch Millionen, die in wenigen Tagen auseinander geblasen werden!"

Eli begann voll Sorgen zu zittern.

"Karnalles," rief er, "seh' Dich vor, halte die Hände auf — fange noch ein, was Zeug hält, eh' dem guten Herrn Baron ein Unglück passirt, — Du bist's Dir — und mir — schuldig, daß für alle Fälle noch was Orbentliches abfällt für uns!"

"Seib ohne Sorgen," erwiderte Karnalles mit der ganzen üblichen Schelmerei in den Augen: "Ich bau' nicht nur zwei Oberstübchen im Haus, ich lasse auch meinen Keller tiefer und breiter machen; ich laß' ihn Tag und Nacht offen für die Willionen, die noch kommen sollen, damit sie ihr Versteck sinden, wenn sie auf der Flucht zu mir unterwegs sind. Etwas von einem hinteren Viertel einer Willion kann sich im schlimmsten Fall noch nach Wattendorf und Umgegend verlausen! . . . "

* *

Das alte Jahr war zu Enbe gegangen und bas neue 1873 bis zu Beginn bes Frühjahres vorgeschritten, ohne daß sich Welt bewegenbe Zeichen und Wunder einstellten, von benen besonders Scharf- und Weitsichtige

vorahnend schon lange wissen wollten. Die Sonne ging auf und unter, wie es ihre Art und Ordnung war, ihr Licht leuchtete und erquickte, die Erde schmückte sich mit Blättergrün und mit der nur ihr eigenen Farbenpracht an Blumen und Blüthen und Alles ließ sich herrlich an, wie am ersten Tag. Der Menscheit schien ein gutes, weithin beglückendes Jahr aufgegangen zu sein und ein Heer von Sorgen, die sonst wie Heuschreckenschwärme sich auf die Hoffnungen der Menschen stürzen, sing an sich zur Flucht zu wenden, um für lange Zeit aus dem Angesichte der Menschen zu verschwinden . . .

Tagelang sammeln sich oft über dem Bereich der Stürme grauweiße Dünste und bilden, so weit das Ange reicht, eine regungslose Decke am Himmel, welche die aufsteigende Wärme der Erde nicht durchläßt und unheimliche Schwüle verbreitet; sachte werden diese Dünste dichter und dunkler, sie senken sich ällmälig und zeigen auf schwarzem Hintergrunde grauzackige Wolken; unheimlich-bange Gefühle regen sich in Menschen und Thieren, nicht unähnlich der Beängstigungen, welche diesenigen ergreift, die, von aller Hise abgeschlossen, plöslich gewahren, daß der Boden ihres Zimmers sich hebt, die Decke sich senkt, die Wände allmälig und verderbendrohend zusammenrücken; — ein Ruck, ein weithinwirkender Stoß in der Luft gibt endlich das Zeichen einer Gewitterentladung, die Himmel und Erde in Ein Verderbniß zusammenzuwerfen droht . . .

Ein solches Wetter des Unheils hat sich auch während der ersten Siebzigerjahre über der wirthschaftlichen Welt der schwindelhaft hastenden Menschheit zusammengezogen und ist endlich im sogenannten "schwarzen Mai" des Jahres 1873 verheerend losgebrochen, indem es eine Welt von Glückstäuschungen vernichtete, Paläste stürzte und eichenfeste, scheinbar für die Ewigkeit gegründete Existenzen wie Vinsenschäfte brach . . .

Ziemlich spät nach dem Losbruch des wirthschaftlichen Ungewitters, nachdem die civilifirte Welt bereits voll Trümmer und Leichen lag, erschien in der Nähe von Mattendorf, auf der Anhöhe nächst dem Steinbruch ein großer, schwarzer und geschlossener Reisewagen, von zwei riesigen Pserden gezogen, wie man sie nur in glänzenden Städten bei besonderen Festanszügen zu sehen pslegt. Der Wagen wurde langsam die gewundene Feldstraße herabgeleitet, verschwand für längere Zeit in dem Hohlweg nächst Mattendorf, um bei den ersten Häusern des Ortes wieder zum Borschein zu kommen. Berwundert traten die Leute an die Fenster oder Thüren, als der Wagen vorüberkam und fragten: wer wohl in dem schönen Wagen mit den prachtvollen Pserden Mattendorf passire? Erst bei dem Nachbarhose des neuzgebauten Binderhäuschens suhr es den Leuten durch den Sinn, daß der Wagen den so lange angekündigten Baron v. Fürnhag zu Besuch bei

Karnalles bringen könnte. Die Vermuthung wurde zur Gewißheit, als der Reisewagen vor dem Binderhäuschen stille hielt.

Dies war kaum geschehen, als ein junger, schlankaufgeschossener Herr in modischem Stadtanzug aus der Wagenthüre stieg, an das nächste Fenster klopfte, den schnell erscheinenden Binder freundlich, aber kurz begrüßte, dann ernst und wehmüthig nach dem Wagen zeigte und einige Worte sprach, die den Boldl lebhaft ergriffen. Poldl trat an die offene Wagenthüre und starrte einige Augenblicke erblassend hinein; ein alter hochgewachsener Herr von übermäßiger Leibesfülle ruhte in halb liegender Stellung auf den breiten Polsterkissen, das runde aufgedunsene Gesicht tiesbleich, die Augen geschlossen...

"Hat den Ohm die Reise so angegriffen?" fragte Poldl mit inniger Theilnahme.

"Macht Euch mit dem Gedanken vertraut — Euer Ohm kann jeden Augenblick eine noch weitere Reise antreten . . ." Es war der Secretär des Barons, der dies ernst und leise sagte. Dann griff er nach der Hand des im Wagen Sipenden, fühlte den Puls und fuhr fort:

"Er lebt noch. Helfen wir zusammen, ben armen Baron in's Haus und zu Bett zu bringen."

Der Secretär, Poldl, ber Kutscher und ein schnell gerufener Nachbar halfen zusammen, den schweren alten Herrn die hölzerne Treppe hinauf nach einem der Oberstübchen zu tragen und vorerst in einem großen, von Poldl selbst verfertigten Armstuhl mit hoher Lehne zu sepen.

"Da hab' ich ihm eigens den Lehnstuhl hergestellt," sagte Poldl leise und zurücktretend, als der Baron aufrecht, aber mit geschlossenen Augen im Stuhle saß: "Durch dieses Fenster sieht man gerade den Bach, in den wir Beide einmal gefallen sind! Er hat so gern an das große Ereigniß gedacht."

Der Secretär sah schmerzlich bewegt durch das Fenster; schickte dann nach dem Arzt und zog sich mit Polbl in die anstoßende Stube zurück.

hier setten sie sich nebeneinander und ber Secretar berichtete furz und bundig über die gegenwärtige Lage bes Barons.

Die Millionen besselben waren größtentheils schon beim ersten Ansturm bes Unheils verloren gegangen; ber Rest bis auf eine geringe Summe folgte in turzen Zwischenräumen ben stoßweise sich erneuernden volkswirths schaftlichen Krisen. Schon lange nicht mehr fähig seine weitreichenden Geschäftsverhältnisse zu überschauen und mit fester Hand zu beherrschen, siel er ganz und gar in die verrätherischen Hände von überall auftauchenden Projectenmachern mit glänzenden Namen, die nur noch an sich die Trümmer der Millionen rissen und dann den armen Mann in schändlicher Beise versließen und verstießen. Sie hatten es verstanden, den Baron vielsach für ihre

eigenen Verbindlichkeiten haftbar zu machen und die Gefahr, in Anklageftand verseht zu werden und selbst die persönliche Freiheit zu verlieren, war
für den Baron eingetreten; — nur den Bemühungen des Secretärs und
eines hochgestellten Mannes, der früher durch den Baron namhafte Summen
gewonnen hatte, gelang es zulett noch, den alten Herrn von dem Aergsten
zu retten und einen geringen Rest seines Vermögens für ihn zu retten . . .
Statt der Millionen hatte Baron von Fürnhag in Mattendorf seinen Einzug gehalten; der Reisewagen enthielt Alles, was dem Unglücklichen von
dem Glanze und den Herrlichkeiten der Welt noch übrig geblieben war; der
größte Schat bestand in dem treuen Menschenherzen, das ihn in den Tagen
der schwersten Heimsuchung nicht verließ und nach Mattendorf begleitete: —
dem wackeren Secretär! Dieser war selbst in Mattendorf geboren, aber der
Lette seiner Familie . . .

Baron von Fürnhag erwachte flüchtig, während er im Lehnstuhl noch am Fenster ruhte; er blickte durch das Fenster und schien nicht zu wissen, wo er sich befinde? Der junge Binder trat sachte zu ihm, umfing ihn mit hilfreichen Armen und sagte mit lieber bewegter Stimme: "Guter Ohm — dort sind wir so lustig in's Wasser gefallen und mit Gottes und Eurer Hilf' wieder frisch und gesund herausgekommen!" Sin Lächeln zuckte über das blasse Gesicht des alten Mannes, dann schlossen sich seine Augen wieder; — zu Bette gebracht, schien der Unglückliche in einen leichten Schlaf zu fallen, zuckte aber plöglich wieder auf, starrte einen Augenblick nach der Stubensdeck — schlos die Augen wieder — wendete den Kopf gegen die Wand, senfzte leise und entschlief — für immer . . .

* *

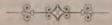
Zwei Tage später wurde er begraben. Es war ein großer Zudrang von Menschen. Die zwei großen stolzen Rappen zogen ihren Herrn noch einmal; vom Friedhose weg wurden sie vom Grasen ** abgeholt, der sie gesauft hatte . . .

Der Secretar und Boldl forgten für ein hübsches Denkmal auf bem Friedhof. Biel Berwunderung und Nachdenken verursachte die Grabschrift, welche der Secretar verfaßte und auf das Denkmal segen ließ:

"Mie fühlt' ich beffer mich mit meinem Schickfal einverstanden,

"Uls da fie mir das Codtenfranzlein um die Stirne wanden;

"Ich hörte auf zu leben, doch war auferstanden "Aus Bubenhänden und aus Schwindlerbanden!"





Berghymne.

Ron

Marie v, Najmájer.

Trankst Du je den würzigen, reinen Lufthauch, Wie ihn kraftvoll athmet der hohe Bergwald? Hat des Hochlands mächtiger Zauber einsam Je Dich umfangen?

Barb, entrückt dem Treiben des Tag's, beim Aufstieg Dir der Sinn nicht freier mit jedem Herzschlag? Stille rings und bennoch beredt, nicht tonlos Stumm wie die Haide;

Wie der Wind streicht über die tausend Wipsel, Tönt es machtvoll bald, wie der Orgel Brausen, Flüsternd bald und lind, wie der Mutter Segen Zu Dir hernieder,

Und der Wildbach, über bemooftes Felswerk Schäumend, milchweiß hier, dort demanthell, rauscht Dir Seitwärts, ungestüm oder weich und sangvoll, Tief in der Waldschlucht.

Maiengrün umlächelt Dich hier der Erdgrund, Wär's auch Herbst, wie tief im Gemüth ein Frühling Nie verwelkt — es duften die keuschen Blumen Hold Dir entgegen,

Wie ein süß' Geheimniß, im Laub verborgen, Unberührt im zartesten Schmelze prangend, Wie fernab die Lieblichen nur im Waldschutz Traulich gedeihen. lleber Dir, umfäumt von gewalt'gem Bergfranz, Bölbt sich tiefblau herrlich der flare Himmel; Richt des Flachlands Himmel, der endlos weite, Matte Gesichtskreis,

Der am Rand verschmilzt mit dem Dunst des Erdball's, Wo Du trostlos selbst Dich verlierst, — Dein Himmel, Der allein für Heiligstes, Höchstes Raum hat, Schaut auf Dich nieder.

Sieh! Du haft ihn plöplich erreicht, den Bergkamm; Wie befreit von menschlicher Last und Kleinheit, Hebt sich sieghaft athmend die Brust Dir, ringsum Schweifen die Blide.

Hehr und lieblich thut sich das Herz der Vergwelt Auf vor Dir in traumhafter, reiner Schönheit, Und des selbstvergessenen Schauens Wonne Nimmt Dich gefangen.

Nicht mehr bist Du nur in Dir selbst: Du fühlst Dich Eins mit fühn geschwungenen, schroffen Felsen, Wit dem Weidland, schwellend in weichen Hügeln Ihnen zu Füßen;

Mit dem majestätischen, duntlen Tannwald, Und dem grünen, lachenden Thal, durchzogen Von dem silberblinkenden Fluß, den Bergsee'n Spiegelnd den Nether.

Als schon Tämm'rung herrscht in den breiten Tiesen, Da ergießt der scheidenden Sonne Glanzfluth Herrlich leuchtend sich über jede Felswand, Jegliches Berghaupt,

Daß sie glüh'n vom strahlenden Gott getroffen, Wie die Himmelstochter Begeist'rung einzig Solche Stirnen schmückt, die das Alltagstreiben Hoch überragen.

Mennst Du sie, die Zauber des freien Hochlands? Nahmst Du je sie ganz in Dich auf, und fühlst Du, Wie an ihnen menschliche Würde höher, Reiner emporwächst?





Ingend - Erinnerungen

aus dem Gebiete der Antionalität.

Bon

Mag Freiherrn v. Cagern sen.

s ist nur ein flüchtiges einseitiges Werk, das ich hier beginne, indem ich Erlebnisse und Betrachtungen aus der Hälfte meines langen unruhigen Lebens an dem vereinzelten Faden der Nationalitätsidee aufzureihen unternehme. Wenn aber berühmte Männer sich darin gefallen, die Welt wissen zu lassen, was sie außer der Sphäre ihres wahren Ruhmes noch sonst aus Liebhaberei betrieben haben, wie Göthe und Metternich die Naturwissenschaften, so mag es auch mir gewöhnlichem Sterblichen erlaubt sein, hier mitzutheilen, wie ich in meinem jeweiligen Amtsberuse nebenher

— aber nicht bloß aus Liebhaberei, sondern gezwungen durch eine anscheisnende Fronie des Schicksals — mir die Frage zu beantworten hatte, wie die Begriffe von "Nationalität" und "Baterland", von "Reich" und "Staat" sich bei mir richtig stellen und beden könnten?

Als mein Bater im April 1829 mich als einen Göttinger Studenten auf einer Reise nach Berlin mitnahm und in Weimar Göthe vorstellte, kam es zu folgendem Dreigespräch: Göthe: Und was hat denn der junge Herr studirt? Ich: Zur Rechtsgelehrsamkeit kann ich mich schwer bequemen! Göthe: Ich will es Ihnen dann auch nicht übel nehmen; man kann aber nebenher auch andere Liebhabereien verfolgen, wie ich deren mehrere habe. Bater: War das eben nicht ein Anklang an den Faust? D! Sie müssen

gestehen, daß Sie dem Teufel darin doch eine gar zu schöne Rolle zugetheilt haben. Darauf Goethe mit merkwürdig erustem Blick aus seinen unvergeßlich schönen braunen Augen: "Ja, es ist etwas von der Hölle darin!"

Der ehrwürdige Staatskanzler Fürst Metternich — als ich 1855 nach Wien tam und ihn seit 1846 auf bem Johannisberg zum erften Male im Ruheftande wiederfah — hatte die Gute, mir in langerer Unterhaltung zu erzählen, wie von Jugend auf nicht Politik, sondern Naturkunde fein ersehnter Beruf gemesen; wie aber in jedem fritischen Abschnitte feiner großen politischen Laufbahn -- so oft er schon glaubte mit Anstand sich zurückziehen und seinem ibealen Lebenszwecke ganz widmen zu burfen jedesmal Kaiser Franz ihn zurückgehalten und für eine neue, immer schwierigere Aufgabe bei Ehre und Pflicht in Anspruch genommen habe. In berjelben Unterhaltung kam aber auch die Rede auf deutsche Nationalität, auf den Begriff eines einheitlichen Deutschland — den der Fürst ebenso wie bei Italien, auch nur als einen geographischen zu betrachten ichien und er selbst berührte dann die Frage, ob es beim Wiener Congreß 1815 noch möglich gewesen sei, die deutsche Raiserkrone zu erneuern? Da für biesen Gebanken boch beim Congreg felbst ber preußische Stein und als Naffauer und Nieberländer auch mein eigener Bater, eingetreten waren, so wagte ich daran zu erinnern, daß damals doch noch achtbare Factoren für bie Schaffung einer erneuerten einheitlicheren Form, als die des bloßen Bundes müßten vorhanden gewesen sein, wenn auch nicht unter den gefrönten Häuptern; -- es lebe ja noch (in dem Augenblicke der Unterredung 1855) die erlauchte Witwe des letten Kaijers, der in seiner Wahlcapitulation vor der Krönung gelobt hatte, so viel an ihm war, "die deutsche Nation bei ihrem Stand und Wejen zu erhalten". Da erhob der greije **Fürst** mit Lebhaftigfeit die Stimme zu einer Aufzählung ber haupthinderniffe ciner Wicderbelebung der alten Formen und — nach einer warmen Schil= derung der Ermüdung aller Bölfer Desterreichs, die so oft ganz allein die Baffen aufgenommen für das alte beutsche Reich — schloß er mit ben Worten: "Nüchtern bin ich geboren und nüchtern bin ich immer geblieben! Ich bitte Sie, nur keinen Roman!"

Diese Worte klingen mir noch in den Ohren als Stoff dankbarer Erwägung, und so kommt es, daß ich aus meinen Aufzeichnungen manche viel weiter zurückgehende hervorzichen muß, um den Ursprung und Entwicklungsproceß meiner Begriffe und Empfindungen von Nationalität und Batersland, Reich und Staat zu erklären. Daß ich dabei einseitig verfahre und religiöse oder kirchliche, wenn auch noch so verwandte Erlebnisse und Erwägungen möglichst bei Seite lasse, das mögen die Worte unseres anderen Naturforschers Goethe entschuldigen:

"Gebt Ihr ein Stück, so gebt es gleich in Stücken, Was hilft es Euch, daß Ihr ein Ganzes bringt? Das Publicum wird es Euch doch zerpflücken."

Wer aber Aufschlüsse über letzterwähnte Seite meines Lebens erwartet, dem sage ich einstweilen ganz im Vertrauen: "Das ist ein wunderlich Capitel und steht in einem anderen Buch."

Bur bloß weltlichen Seite gehören jedoch nothwendig folgende Daten:

Meine Vorfahren waren schwedisch-pommersche Edelleute aus Rügen, bie, als Berufssolbaten, außer ben Schweben auch Holland, ber Republik Benedig und dann Frankreich dienten, bis fie im Anfang des vorigen Jahrhunderts zur Aufnahme in die rheinische Reichsritterschaft durch Beirat mit einer Erbtochter gelangten. Db fie, als berzoglich pommeriche Lebensmänner, ursprünglich beutschen ober flavischen Ursprungs gewesen waren, bas weiß ich nicht und habe es weder aus Archivnachrichten, noch aus dem Munde meines rugenschen Urlandsmannes E. M. Arndt nach örtlicher Sage erfahren können. Eine Sage von ihm war nur, daß einft zwei Brüder im Zweikampf einander getöbtet hatten, was spater nicht wieder vorgekommen. Gewiß ist aber, daß sie nicht als flavischer Abstammung verdächtig von der reindeutschen rheinischen Reichsritterschaft bei der Aufschwörung beanständet worden sind. Diese Körperschaft war aber unmittelbar, denn die Mitglieder standen unter keiner Landeshoheit von Fürsten — sondern nur unter Raiser und Reich. Es waren eben Reichsfreunde im älteren Sinne, General-Deutsche. Doch, wenn sie nicht reich genug waren, um auf ihren Gütern zu leben, um felbst Politif zu machen, traten fie - besonders die jüngeren Söhne oder Brüder — entweder in kaiferliche oder in die Dienste deutscher Fürstenhäuser. Mein Großvater und ein Onkel dienten noch als Officiere bei Frankreich im Regimente Royal Suède; nur zufällig dienten sie alle nicht bei Preußen; mein Großvater, später mein Bater, standen im Hof- und Civildienst bei Pfalz-Zweibrücken und Rassau. Gin gewisser Unabhängigkeitssinn pflanzte sich allerdings fort in diesen Reichsritterschaften von Franz von Sickingen und Göt von Berlichingen an bis herab auf Stein, der bei seiner Mediatifirung unter Nassau dem Fürsten einen berühmten Protestbrief schrieb und ihm darin sagte, daß er selbst wohl bereit sei, dem großen Baterlande das Opfer seiner Reichsunmittelbarkeit zu bringen, daß er aber ben Tag zu erleben hoffe, an dem auch der Fürst dies Opfer werde bringen wollen.

Da mein Bater schon vor der französischen Revolution von 1789 mit 21 Jahren Landespräsident des Fürstenthums Nassau-Weilburg war und nach bem Baster Frieden und ber Auflösung des Deutschen Reiches in ber Rheinbundszeit das Befigthum der alteren (beutschen) Linien des Sanjes Raffan mit Geschief und Erfolg vermehrt und nach Angen vertreten hat, fo fam ich 1810 ichon als naffauischer Unterthan in Beilburg zur Belt, wo ich auch meine Kinderjahre zubrachte. Aus deutscher Borgeit vernahm ich ba frühe von meiner alten Rindsfrau bie ichonften Marchen in mundlicher vorgrimmischer Ueberlieferung. Bon Nationalität mar babei freilich teine Rebe, boch verbante ich biefer Quelle noch heute ben geschichtlichen Ginn für die poetische Seite bes beutschen nationalcharafters. Ich fonnte aber auch ichon frühe bei verschiedenen fremden Nationalitäten Beobachtungen anftellen, nämlich bei ben beständig durchziehenden Truppen der friegführenden Mächte. Buerft bei ben verbundeten Frangofen, zeitweise bann Preugen, später auch Ruffen mit ihren Rojafen, Baschfiren und Tataren. (In meinem vierten Jahre wurde mir im Nachbarhause burch eine halbgeöffnete Thur eine imposante Geftalt auf einem Ruhebette ausgestreckt, nach ber Dahlzeit ichlafend und ichnarchend gezeigt, es war ber Rojatenhettmann Blatoff, ein Befreier! Respect!) Um spätesten paffirten burch bie mittelrheinischen Gegenden auf der Rückfehr aus dem restaurirten Frankreich die öfterreichischen Beigröcke mit den flotten ungarischen Sugaren, die alle, ohne Unterschied ber Race, als "Raiferliche" beliebt, ja die allerbeliebteften waren.

Allmälig war seit 1812 auch in diesen beutschen Landen, von den Schlachtfeldern der Freiheitstriege herüber, eine nationale Luftströmung in Haus und Schule durchgedrungen. Die Prosessoren des Gymnasiums zu Weilburg suchten neben den classischen Republiken des Alterthums auch deutsche Kaiser mit Auswahl wieder zu Ehren zu bringen. Mein Bater hatte, den Ereignissen voraneisend, schon 1810 dem Rheinbunde unter seinem immer bösartiger werdenden Protector Napoleon den Rücken gesehrt, den nassausschen Dienst verlassen, deutsche Politik auf eigene Hand begonnen und schrieb in Desterreich 1811 eine deutsche Rationalgeschichte, deren erster Band 1812 in Wien erschien. Meine drei ältesten Brüder schlugen jene Schlachten mit dis Waterloo 1815. Was Wunder also, daß auch ich als 15jähriger Gymnasiast zu Weilburg in meinem neuen Album als Lebensmotto die Verse an die Spihe stellte, womit der alte Schweizer Attinghaus seinen Enkel Ulli vor der fremden Versührung (des habsburgischen Landvogts) warnt:

"Uns Daterland, ans theure schließ dich an, Das halte sest mit deinem ganzen Herzen, Hier sind die starken Wurzeln deiner Kraft, Dort in der fremden Welt stehst du allein, Ein schwankes Rohr, das jeder Sturm zerknickt."

Der gute Borfat begleitete mich ein Jahr später zur Universität nach Beidelberg, wo übrigens mir und einem anderen nächstälteren Bruder keine Berführung durch eine fremde Welt winkte. Im Gegentheil war damals (1826) auf deutschen Universitäten den studireuden Jünglingen gleichsam als Brufftein fruhzeitiger politischer Richtung die Wahl angeboten, ob fie einer ber Landesmannschaften, den Bertretern der einzelnen Territorialgebiete des beutschen Bundes, ober, im Gegensate bazu, ber allgemeinen beutschen Burichenichaft, als ber einheitlichen Vertretung ber ganzen beutschen Nation, bes idealen Vaterlandes anzugehören wünschten. 3ch trat nach dem Vorgange dreier älterer Brüder in die Burschenschaft ein, die gerade zu jener Zeit wohl keine hochverrätherischen Witglieder zählte und sogar, etwas inconsequent, bei Commerfen die respectiven Landesväter hoch leben ließ. Die jugendlich begeisterten Burschen ignorirten nur einstweilen die territorialen und dynastischen Grenzen, die fie als Philister doch bald wieder sehr beherzigen mußten - und an die Stelle des Chriftenthums setzten sie den Cultus einer sich selbst beräuchernden Nationalitätsibee. Bas fie von den Mitgliedern der Landesmannschaften vortheilhaft unterschied, war, daß fie in ihrer Haltung gegenüber bem weiblichen Beschlechte mehr als jene auf Sittenreinheit hielten. Die überschwänglichen Commerslieber aus jener Zeit - von Körner, Follenius und E. M. Arndt u. f. w. — beglückten Herz und Ohren umfomehr, als in manche berfelben nicht fo leicht Sinn und Berftand zu bringen war, wie z. B .:

> "Kennst du den Herman, kennst du den Retter, Kennst du die Schützen von Schweiz und Tirol, Hoser und Tell und das seurige Wetter, Euther den Pfaffen-Elias du wohl? Und ihn, der einst im Kranz der Dörner Scheidend noch in die Harse sang? Unf dann stieg er im Jubel der Hörner, Uber den Eichen erzählet von Körner Deutschlands muthige Burschenschaft, Stolz wallende Kraft!

(Salvo errore nach fast 60 Jahren.)

E. M. Arnbt's berühmtes völkerrechtswidriges Lied: "Was ist des Deutschen Baterland" sollte für mich bald — wo nicht eine Krisis — doch ein Criterium bedeuten. Denn ein glückliches Jahr war in Heidelberg kaum vergangen, als ich durch ein väterliches Schreiben abberufen wurde von der theoretischen zur praktischen Probe auf die Tragweite meines Nationalitäts= und Vaterlandsbegriffes, zu einer ganz persönlichen Lösung eines Problems —

zwar nicht der Quadratur des Birkels — aber doch des ähnlich schwierigen, einer Richtigstellung der geometrischen Größe eines völkerrechtlich nicht verbürgten "Baterlandes".

Mein Bater hatte auf bem Wiener Congreg beibe Linien bes Saufes Raffan - am Rhein und an ber Rorbfee Strand - vertreten, und war dadurch für sich und seine Nachkommen auch naturalisirt im vereinigten Königreich ber Niederlande, welches von 1814 bis 1830 Solland, Belgien und Großherzogthum Lugemburg umfaßte. Der Dranier, Ronig Wilhelm I., hatte aus Anerkennung für seine Dienste ihm versprochen, außer dem altesten Sohne, ber ichon bei Waterloo Generalftabsofficier war, auch einem ber beiden Jüngften im Königreich ber Riederlande eine Civilcarrière zu eröffnen, und diefer Gine follte nun ich fein. Die Ueberrafchung war feine freudige. Buerft hieß es für uns, Lebewohl fagen bem ichonen Beibelberg, bann - uns ruften für die Sochichule zu Utrecht. Aber wie ftand es nun mit Nationalität und Baterland? Ich durfte mich einigermaßen bamit troften, daß die Lander der oranischen Krone wohl alle einmal zum römisch-deutschen Reiche gehört hätten; daß die Hollander, Frieslander, Brabander und Flamander boch noch jur großen germanischen Sprachfamilie gahlten, sobald fie nur wollten. Aber wollten fie? Das follte ich erft erfahren. Bir beiben Briiber begannen jest niederdeutsch, das heißt hollandisch zu lernen, auch grammatikalisch, und mit ziemlichem Erfolg; aber die Anerkennung ber nationalen Ibentität blieb febr unter unferer Erwartung. Dit guten Empfehlungen versehen fanden wir bei einheimischen guten Familien sowohl, als neuen Commilitonen fühl höfliche Aufnahme; aber gegen bas hochbentiche herrliche Beibelberg - welcher Abstand! Wir fonnten uns an ben lateinischen Bortrag ber Rechtslehrer wohl bald gewöhnen; die Kaffeehausgewohnheiten waren nicht allzuverichieben; gute Betranke waren für gutes Geld zu haben, auch Tabak in irdenen Pfeisen, aber feine so recht gemuthliche beutsche Kneipe, fein Turnen, feine Baufereien, feine Burbigung für eine anftanbige Rlinge und dann welche sonderbar abweichende Lieber: ftatt Gaudeamus igitur mur Jeho vivat fraterna sanitas! Es war boch feine geringe Zumuthung, das befanntefte hollandische Studentenlied ohne Mundgerreißen gefällig mitjufingen: "Wem Rieberlandsblut burch bie Abern fließt von fremdem Fleck (smet) befreit! (smet heißt sowohl Schnutz, als Ansteckungsstoff). Wir fanden auch, die Hollander hatten für ihre altere, mit uns gemeinsame Borzeit und für ihren Zusammenhang mit dem Deutschen Reich gar wenig Bietät, viel weniger verwandtichaftlichen Stolz; ihre Nationalgeschichte ginge - nach ehrenvoller Melbung ber alten Batavieren - meift mit weitem Sprung plöglich über auf ben Abfall ber Rieberlande von ber ipanischen Herrschaft der Habsburger, ihre Sympathie gehörte allzu ausschließlich dem

nicht allzu beutschen Ruhme der Oranier, ober noch ausschließlicher ihren eigenen republikanischen Staatsmännern und Seehelben. Im Uebrigen bekamen wir vor dem nüchternen, aber bei näherer Bekanntschaft zuverlässigen holländischen Charakter alle Achtung! Wir durften noch froh sein, wenn die holländische Studentenwelt von ihrem exclusiven Standpunkt uns nicht Aehnliches nachredete oder zusang, wie Béranger den Engländern, als diese 1815 zuerst wieder nach Paris kamen:

Quoique leurs chapeaux soient bien laids God dam! moi j'aime les Anglais! Ils ont un si bon caractère; Et que leurs plaisirs sont de bon goût! Non, chez nous point, point de ces coups de poings Qui font tant d'honneur à l'Angleterre.

Das nationale Lehrjahr in Utrecht war bald herum und war uns beiden Brüdern wohl vielfach nühlich: aber, da uns doch noch manches Wissenswürdige nach deutschen Begriffen fehlte, so waren wir nicht wenig erfreut, als uns die väterliche Einsicht und Güte erlaubte, unsere Studien in Göttingen zu vervollständigen. Mein Bruder M. hätte wirklich zu ben Holländern besser gepaßt als ich; aber er war für den Dienst im Herzogthum Naffau bestimmt und ich allein, der ich für die Riederlande bestimmt war, hatte keine Wahl, ob ich noch einmal wieder singen dürfte: "Mein Vaterland muß größer sein", ober mit Gleichmuth barauf verzichten, und bankbar für ben väterlichen Marschbefehl, zur befferen Borschule im Französischen mich nach Paris begeben und für mein Schicksal vorbereiten. Da ich mir bewußt war, nicht zum Rentier geboren zu sein, ließ ich also bies Schicksal walten und suchte nur zuweilen — auf bem Strom ber Tagesereignisse schwimmend, demselben aus eigenem Antrieb etwas nachzuhelfen. Ich will beshalb nachträglich nicht verschweigen, daß ich als Utrechter Student doch schon ben Muth hatte, mich unter einem unbebeutenden Vorwand dem König Wilhelm I. in Haag bei einer Audienz vorzustellen und ihn holländisch anzusprechen, was er sichtlich gut aufnahm. Er fragte mich auch ganz gnädig, zu welchem Dienst ich wohl Luft hätte? "Bu jedem," antwortete ich etwas unüberlegt, und noch unüberlegter fügte ich bei: "Ich ginge auch gerne nach Griechenland mit bem Prinzen Friedrich (bem zweiten Sohne bes Königs, ber bamals zu ben Candibaten für ben griechischen Thron gezählt wurde), worauf ber König lächelnd erwiderte: "Fragen Sie einmal den Papa." Er dachte natürlich auch: "Nur keinen Roman!" Eine solche Phantasterei war nicht nach seinem Sinn, und ich war später froh, als er sich beren nicht zu erinnern schien. Es war damals kurz nach der Schlacht von Navarin, der deutsche Enthusiasmus, ber mich trieb und ber ja fähig ift, sich auch in fremder Leute Enthusiasmus hineinzufühlen, wie die Unzahl deutscher Philhellenen bewies; ich wußte aber — in meiner treuen Schwärmerei für Homer — noch nicht, daß die modernen Hellenen sogar nüchterner sind als die Holländer.

Der Rönig zweier Reichshälften, die fich fehr wohl hatten vertragen und in einander verwachsen konnen, begunftigte in Holland vorzugsweise bie Borfen-, Sandels- und Colonialintereffen, in Belgien die Intereffen ber jungen Industrie mit Niederhaltung der einflugreichen und nicht unpopulären Elemente bes Abels und fatholischen Clerus. Er hatte wohl lieber gehort, wenn ich ihm Ginn für eine feiner bevorzugten Schöpfungen verrathen hatte. Wie immer jedoch die Antwort meines Baters auf die griechische Eventualität gelautet haben würde, fo hatte er jedenfalls recht, mich nach Baris zu ichiden, um biejenige Sprache geläufig zu erlernen, die in Belgien nicht bloß in den gang walonischen Provingen, sondern auch in den gebildeten Claffen der flämischen und jogar im halbbeutschen Großherzogthum Luxemburg die herrschende ift. Die frangofische Sprache war mir auch nicht gang neu: benn wenn diefelbe auf den drei Gymnafien, die ich besucht hatte, in Kreuznach, Mannheim und Beilberg, jo gut wie gar nicht betrieben wurde. fo hatte ich boch von einem guten theologischen Sofmeister aus Reufchatel mit 7 und 8 Jahren fo viel gelernt und in der Aussprache behalten, daß ich in Baris in einem halben Jahre (1829) mich im Sprechen und Schreiben mäßig einüben fonnte.

In der Weltstadt Baris hatte ich nun das Glud, daß der niederlandifche Gefandte, ber ebelfte hollandische Freund meines Baters, General Robert Fagel, mich alsbald in fein Haus gaftlich und ganglich aufnahm; bann als Bolontar bienftlich beschäftigte und auch am Sof Rarls X. vorftellte. Bon meinem Bater hatte ich Empfehlungsschreiben an Talleprand, Maret (Herzog von Baffano), Lafanette (beffen Dienftagsabende ich öfter besuchte), General Horace Sebaftiani, Julien (Redacteur ber , Revue encyelopedique" und als "Chevalier Alphonfe," befannter Berehrer ber Madame Stael), aber auch an ben öfterreichischen Botschafter Grafen Apponn (beffen Gemalin mein Bater in feiner Geschichte bes Wiener Congresses als Mufter ber Grazien verherrlicht hatte). Dazu fam mein Besuchen ber Borlejungen von Buigot und Coufin in der Sorbonne, der Affifen und Berichts= verhandlungen, der Theater - furg aller Bildungsmittel zum Berftandnif der frangösischen Nationalität. Gegenüber allem Deutschen war freilich bas Franzosenthum nach den Freiheitstriegen ein so natürlicher Gegensat, daß es für mich feines beobachtenden Studiums zu bedürfen schien. Dennoch hatte eben diese elastische Nationalität bis jum Jahre 1829 schon wieder ein hobes Interesse gewonnen. Frankreich hatte durch sein parlamentarisches Spiel und

feine Literatur bei ben conftitutionellen Ländern des deutschen Bundes ichon wieder eine neue Anziehungsfraft geübt. Die frangofische Fremdherrichaft hatte infolge ihrer geschickten Manier in ben erobert gewesenen Landftrichen, befonders auf bem linten Rheinufer, feine fo feinbseligen Spuren und haßerfüllten Gefinnungen gurudgelaffen, wie man hatte glauben follen. Bom neuen preußischen Gymnasium in Kreugnach erinnerte ich mich 3. B., wie im Jahre 1820 die Ginführung ber neuen preugischen Douane und Minge, besonders aber ber Conscription ohne Stellvertreter bei ber Bevolferung so verhaßt gewesen war, daß man ironisch sagte, die Preußen hätten in fünf Jahren ein Runftftud fertig gebracht, bas die Frangofen nicht in zwanzig Jahren vermocht: nämlich bas, die Frangofen beliebt zu machen. Dagegen bemerkte mir aber boch bei meinem erften Besuche ber alte Tallenrand, nachdem er 1828 in Machen gewesen: j'y ai vu bien des choses, qui doivent donner à reflectir à leurs voisins. Das waren wohl Dinge, wie die fparfame Ordnung und stramme militärische Disciplin; die Schule ber Rechtlichkeit in der Berwaltung, wie fie fich aus Stein's Städteordnung und Provingialftanden fortgefest hatten, aber auch die alte Runft, fcnell Steuern und Solbaten zu schaffen. Mir aber waren jene wohl zu überlegenden Dinge wohl auch im Sinblid auf meine belgifch-hollandische Butunft gu Wehor gesagt: denn in Belgien war die übertriebene und unnüte hollandische Tendeng zur Uffimilirung ber flamischen Sprache mit ber eigenen in ben Schulen, die Abneigung um somehr gegen alles Frangofische und überhaupt gegen die fteife Manier ber hollandischen Berwaltungsbeamten ichon bamals jo läftig geworden, bag feit 1827 die beiden Oppositionen, die frangosisch-liberale und die fatholische Bartei fich, unerachtet ber inneren Gegenfate, boch zu einem gemeinsamen Programm vereinigt, und fo die Chancen einer Revolution vorbereitet hatten, in Berbindung mit den in Frankreich felbft verwandten Elementen.

Neber die Gründe der Zwietracht zwischen Hollandern und Belgiern war eines Abends in einem Pariser Salon ein lebhaftes Gespräch entstanden, wobei sich Vertreter beider Reichshälften betheiligten und politische, firchliche, sprachliche, wie auch Argumente der verschiedenen Race gegeneinander ins Feld gesührt wurden, bis ein französischer Literat den Ausspruch that: Que voulez vous, messieurs; il y a incompatibilité d'humeur. Ich wollte dabei dem Holländer vom Standpunkt nationaler Verwandtschaft zu Hise kommen; aber ein neuer Streit entspann sich num zwischen uns beiden über Originalität oder Gleichwerthigkeit unserer beiden, der hochdeutschen und niederdeutschen, Sprachen. Da that derselbe Schiedsrichter den Spruch: "Messieurs, a mon avis, le Hollandais est pour l'Allemand, ce que le Portugais est pour l'Espagnol." Meine Entschuldigung, daß ich beider letzteren Sprachen nicht mächtig sei, ließ er nicht gelten, sondern schlichtete den

neuen Streit mit der auch anderwärts allen fünftigen Bermittlern zu empfehlenden Ausfunft: "O, ce n'est pas que je connoisse aucune des quatre, mais c'est une idée que je me suis formée à ce sujet, puis, cest évident."

Was mir daraus evident wurde, war die Lehre, daß, wenn bei einem internen Nationalitätenstreit die Nächstbetheiligten sich nicht einigen können oder wollen, diese dann wohl verdienen, daß ein Dritter höher Gestellter sich einmische, daß es dann nur kein Fremder sei! Wenn es richtig ist, daß jede Nation (falls sie nicht etwa durch eine unwiderstehliche äußere Uebermacht unterjocht ist), diesenige Verfassung hat, deren sie fähig ist und die sie verdient, so ist das ein wichtiger Prüfstein für die politische Fähigkeit und für bestimmte Charakteranlagen jeder europäischen Nation, und alle Deutschen haben alle Ursache, darüber zu meditiren.

Mus meinem Barifer Banorama fann ich - ber Beitbebrangniß wegen - nur noch wenige vornehme Remiscenzen hervorziehen. Ich fah nämlich bort auch eine Reihe beutscher Fürften: Martgraf Bilhelm von Baben batte über badifch-bayerische, eigentlich pfälzische Erbschaftseventualitäten bas frangöfische Terrain zu fondiren. Den Bringen Leopold von Coburg fab ich. als er in Baris - feiner englischen Familienftellung guliebe - bem griechifchen Throne - nicht etwa nachstrebte - fondern eher fich beffen gu erwehren hatte, beshalb feine weitgebenben Bedingungen ftellte, und jene ber Mächte schließlich ablehnte. Er war mir - einer alten Familienerinnerung zuliebe — schon damals fehr freundlich gefinnt, doch konnte er 1829 nicht ahnen, daß ihm ein und ein halbes Jahr fpater eine Ronigsfrone von ben Belgiern und von ben Machten angeboten werden wurde. Ferner fah ich ben Erbgroßherzog Baul von Medlenburg-Schwerin, ber fich Baris nur zu feinem Bergnügen bejah und mit feiner wunderschönen Gemalin Alexandra, Tochter König Friedrich Bilhelm's III. von Preußen, in der foniglichen Tribune einem Wettrennen beiwohnte. Kurz vorher war bei einem großen Empfang Rarl's X. auch die medlenburgifche Guite vorgeftellt worden und neben mir, hinter dem diplomatischen Corps, ftand ein großer blonder Gardeofficier, ben der König mit den Worten ansprach: "Bon jour, Monsieur, vous êtes dans les Grenadiers du Prince?" Antwort: Je suis de la garde. Rönig: Et la garde est-elle forte, Monsieur? Antwort: Très-forte! Borauf ber Rönig mir schmungelnd noch erwidern fonnte: "Bon jour, Monsieur!" Endlich fah ich auch noch den Herzog Erich Freund von Meiningen mit seinem Schwager dem niederländischen General Herzog Bernhard von Beimar, beide Schwäger der Ronigin Abelheid von England, welche hohe Berren mir gleichfalle febr gütig waren. Sie nahmen mich mit auf ben Grenier des Invalides, wo von den "plans en relief des forteresses de France" ein französischer GenieGeneral ihnen die Honeurs machte. Als Herzog Bernhard, der mit seiner Riesengestalt auch ein Riesengedächtniß verband, bei jeder Festung die einzelnen Belagerungen, die sie ausgehalten, die Feldherren, die sie augegriffen und vertheidigt haben, aufzählte, war der gelehrte General über den gelehreten Prinzen so in Bewunderung, daß er ihm sofort ein druckfertiges Werk über Festungsbauten widmete, und dieser tapsere Herr ahnte auch nicht, daß ich ein und ein halbes Jahr später sein Ordonnanzofsicier sein würde.

Soweit find wir jedoch noch nicht. Noch war ich als Bolontar ber niederländischen Gefandtichaft in der Lehre bei dem erften Legationsrath, Ritter von Fabricius, der zugleich herzoglich naffauischer Geschäftsträger war. Dieser war Meister und Autorität in schwierigen diplomatischen Dingen zweiter Ordnung, wie z. B. Titel, Orden und bergl. Als im Spatsommer bas Ministerium bes Prince be Polignac ans Ruber tam, wurde er sogleich von anderen Collegen consultirt, wie man den Ministerpräsidenten schriftlich anzureden habe: Monseigneur, Monsieur le Prince, mon Prince oder Prince? Sein maßgebender Spruch lautete: "Prince", tout court! Unter den Fragenden war auch ein uralter fleiner deutscher Diplomat, ein sehr achtbarer Charafter, der auch schon zur napoleonischen Zeit in Paris gelebt hatte, nur nicht als accreditirter Ministerresident. Als er in letter Eigenschaft vor König Ludwig XVIII. erschien, war die erste Unterredung folgende: König: Il n'y a pas long-temps que vous êtes à Paris? Diplomat: "Sire, il y a vingt ans. Rönig: O, alors il n'y a plus rien de nouveau pour vous? Diplomat: Sire, rien que les Tuileries, c'est la première fois que j'y mets le pied." Diese Antwort nun machte auf den so gescheibten Rönig einen außerft gunftigen erften Ginbrud, als wenn ber brave Mann aus Gefinnungstüchtigkeit die Tuilerien nicht habe betreten wollen! Er blieb aber beshalb unwillfürlich in besonderer Gunft bis zu bes Königs Ende. Er war übrigens auch nichts weniger als ein feiner Schmeichler. Als er an jenem Tage fich auch bei uns Raths erholte, warf er hut und Stock auf den Tisch und fluchte wie ein Saporoger Rosak über seinen Hof: "Die wollen da immer was Neues von mir hören aus Paris, ich weiß nicht Alles was; wo ich ihnen doch alle Tage die Blätter schicke! Glauben die denn, ich alter Mann könnte die Trottoirs auf und ablaufen und Neuigkeiten auftreiben? Dafür sind ja doch extra die verdammten Journalschreiber da!" Ich glaubte, diese Nationalglosse sei boch nicht zu verachten.

Doch ich eile zum Abschied von Paris. Am 4. November 1829 konnte ich noch der letten sete de St. Charles bei Hofe beiwohnen, wobei der König im großen Ornat vor dem diplomatischen Corps eine Anrede des päpstlichen Nuntius Lambruschini mit einer würdevollen Rede vom Throne herab erwiderte und der Oberstkämmerer Talleyrand in Gala, wegen seines

gebrechlichen Fußwerks auf ein Tabouret neben dem Throne gestützt, jedem Wort mit sarkastischen Mundwinkeln folgte.

Um bantbarften mußte ich beim Abichied bem Gefandten, meinem Bohlthäter, fein, ber mahrend meines Anfenthalts in Paris auch einmal bem Ronig Wilhelm (feinem Berrn, bem er von früheren Beiten her nahe ftanb, wo er in Preußens und Defterreichs Diensten ihm als Abjutant gefolgt war) - perfonlich für mich ein gutes Wort gejagt haben mußte. Ohne die Beimat wiederzusehen, reifte ich über Gent birect auf mein Ziel los, nach bem Saag, wo für diefes Jahr die Resideng des Ronigs und ber Sit des Ministeriums war, mahrend Bruffel erft im nachften Binter 1830/31 wieder an die Reihe fommen follte. In Gent traf ich meinen alteften Bruder Friedrich, Major bes Generalftabs, der bis dahin immer in belgischen Garnisonen geftanben hatte. Gein Leben ift - von meinem britten Bruder, Beinrich, herausgegeben - im Jahre 1856 erschienen, und ich barf mich in allem etwa wissenswerth Erscheinenden gang barauf beziehen. Erft nach seinem Tobe hat Deutschland erfahren, daß bei aller Bflichterfüllung gegen Solland doch fein verborgenes geistiges Leben ein beutsches war. Er hatte einst in Göttingen studirt, war 1812 mit meinem Bater nach Defterreich gegangen und hatte als Dragonerofficier die Schlacht bei Leipzig mitgemacht; war bann wieder meinem Bater in ben niederländischen Dienft gefolgt und ift immer für seine Brüder burch Charafter, Geift und Wiffen eine Autorität gewesen, obgleich er nur in jahrlichem Urland nach Deutschland in seine Familie gurudfehrte. Da er sechzehn Jahre alter als ich war, konnte er mir für mein Berhalten, namentlich in nationaler Richtung weiter mundlich gute Rathichlage geben, wie er es ichon burch einen Brief nach Paris gethan (1. Band, Seite 353). Seine Charafterichilberungen von Sollandern und Belgiern (2. Band, Seite 16) werden noch heute als treffend anerkannt. Sie fangen an mit ben Worten: "Die Sollander find zwar vom deutschen Stamm, aber eine gang eigenthümlich ausgebilbete Nationalität unterscheidet fie jest wesentlich von ben Deutschen." Dit febr präcisen Instructionen fam ich alfo im Saag an.

Der König war in seiner Audienz wieder ganz gnädig; zwar ohne ein Bersprechen naher Entscheidung über mein Schicksal auszudrücken; aber in Anbetracht meines genügenden holländischen Sprachschapes schienen mir seine guten Absichten doch durchzuleuchten. In der That danerte es nicht vierzehn Tage, dis ich von dem Director des königlichen Cabinets die Eröffnung vernahm, daß Seine Majestät mich zum Commis d'état in eben diesem seinen eigenen Cadinet ernannt habe. Diese Bestimmung war als eine ungewöhnliche Auszeichnung zu betrachten und überraschte mich frendig; denn da der König nach der eigenthümlichen damaligen Bersassung keine solidär verantwortslichen Minister anzuerkennen brauchte und in der That selbst regierte, so kamen

die fchriftlichen Borträge der Minifter alle durch fein Cabinet gur Entscheidung und alle Anftellungen gingen perfonlich vom Konig aus. Gein Cabinet war daher eine wahrhaft politische Stelle, und so war ich - wenngleich untenan — boch auf eine Hochwarte gestellt, von wo aus ich die Begebnisse, wenigstens die der inneren Politif beutlich genug ju fiberblicken und ju ftudiren vermochte. Unter bem Director waren zwei Secretare und zwei Referenbare, je ein Hollander und ein Belgier, bann ein Staatscommis, der war ich, als quasi neutraler Deutscher ober quasi Luxemburger. Außerdem gab es eine besondere Abtheilung für Bittichriften, Anstellungsgesuche u. f. w. Der Dienft war anstrengend und ersorderte natürlich vollkommenste Berschwiegenheit und möglichst beschränfte Verbindung mit der Welt überhaupt und mit Verwandt= schaften an Ort und Stelle, die für mich nicht vorhanden waren. Ich wurde viel beneidet und ein hoher Staatsbeamter, Berr Fald, gewesener Minifter und Gesandter, gratulirte mir etwas ironisch: Vous voyez que nous vous confions les secrèts de l'antique Hollande. Ich besuchte auch nur wenige Befannte meines Baters, die mit bem Grafen Soogendorp im Jahre 1813 den Abfall Sollands vom frangösischen Raiferreich geleitet und ben Pringen von Dranien wiederberufen hatten, Die Grafen Styrum und van der Duyn, bann bas biplomatische Corps nur äußerst selten und einige wenige Utrechter Befannte. In meinem Bureau, im Palaft bes Nord-Endes, faß ich in bem-. felben Zimmer mit den zwei Referendaren, die Monate lang gleich ftumm untereinander wie mit mir waren. Gines Tages, als ber fehr fleißige Sollander fich einmal entschuldigt hatte, trat ber fehr faule Belgier vertraulich an mich heran mit den Worten: Écoutez mon cher, vous me faites l'effet d'être un ambitieux! Vous arrivez à 81/2 et vous vous en allez à 3 h. Avec cela vous n'irez pas loin; vous donnez de l'ombrage à bien des envieux. Tenez, moi je viens à 11 h. et je file à 2 h.; personne ne m'en veut et personne n'a peur de moi ecc. ecc. (Das war mir neu und lehrreich aber freilich den leichtfertigen Mann, der das Cabinet nach dem Abfall von Belgien verließ, sah ich fünfzehn Jahre später als Croupier am Spieltisch ju homburg figen und unfere Blide mieden einander.)

Die angestrengte und dabei stumme Lebensart machte mich nach einiger Zeit wohl etwas hypochondrisch; ich nahm den Eingebornen nicht übel, daß sie mich etwas schief ansahen. Ist doch der Deutsche in Holland lange Zeit ein Gegenstand mehr der Berachtung als des Neides gewesen! Was die Wellen des Rheins Jahr aus Jahr ein an deutschem Menschenmaterial hinabspülen, der gewordene Soldat, der Handlungsreisende, Handwerfsbursche, arme Student, Hosmeister, der Musikant oder sonstige would de Virtuose, das Alles ist nicht geeignet zu imponiren, und wird von den Holländern a priori als "Fortuynsoeker" (Glückssucher) ausgesaßt. Die erborgte

Nationalität gilt nichts in der erften Generation, und die Wenigen die wirklich Glud machen, vermehren nur ben Sang gur Abneigung und Rühle ber Behandlung. Das wußte ich, schon ehe ich beneibet wurde. Doch tam bie Melancholie zuweilen zum Ausbruch. Ich erinnere mich einmal, als ich (1830) im Mai auf ber Saag'schen Kirmeß Abends eine Menagerie besuchte, angelehnt an die Bruftung einem Tiger auf magige Diftang in die Angen blidte und biefer meinen Blid lange aushielt, bis er ploglich aus weit geoffnetem Rachen einen entjeglichen einzigen Seulton ausstieß - ba fühlte ich mich gang sympathisch erleichtert, daß boch ein lebenbes Wefen meine innerste Stimmung jo gut zu treffen verftand. Ich las bamals viel Child Sarold in ben freien Abenditunden oder verdolmetichte einem mitleidigen hollandischen Freund ben Fauft. Dein Leben war aber in Bahrheit für einen faum zwanzigjährigen Jungling ein traurig einfames, ba ich Chateanbriand's Barnung noch nicht fannte: la solitude est mauvaise pour qui n'y est pas avec Dieu. — Doch ein Jahr war noch nicht so verflossen, als ein anderes wildes Thier mich aus Träumen gründlich weckte und schüttelte.

Die neue frangöfische Revolution brach im Juli aus und ftellte ben Frieden in gang Europa in Frage; fie bedrohte uns zunächst in Belgien durch die natürliche Attraction für ben walonischen Theil. Dbgleich im Cabinet beunruhigende Berichte genug von Statthaltern fowohl, als Privaten einliefen, wollte ber König nicht baran glauben. Denn als guter Finangmann rechnete er, daß die Belgier, für beren Induftrie und Abfat in ben Colonien er jo viel that, unmöglich ihr eigenes Intereffe vergeffen durften; Die Leibenschaft, die Berführbarkeit der Menge und die Folgen seiner eigenen Fehler zog er nicht hinreichend in Rechnung. Auch mein Bruder Frit, ber im August vom Urlaub zurückfehrte, glaubte noch nicht an nahe Gefahr. Als er furz vor den Julitagen mit meinem Bater den Johannes-Berg besucht hatte, war Fürft Metternich ichon auf beibe Revolutionen gefaßt und mein Bruber ließ feinem Scharfblid Gerechtigfeit miberfahren. (Band 2, Geite 7.) Bei einem furgen Aufenthalt in Sang überzeugte er fich jedoch ichon von der unmittelbar bevorftehenden Rrifis und nahm mit mir Absprache, daß ich, im Falle bes Musbruches eines Krieges als Freiwilliger in die königliche Armee eintreten und er mir bazu behilflich sein würde. — Als baber ber Abfall thatsächlich in ben legten Septembertagen zur Ausführung tam, nahm ich Urlaub vom Cabinet, mit Bewilligung und Lob des Königs für mein Beifpiel; benn ich war unter ben erften Freiwilligen, Ich reifte birect ins Sauptquartier bes Rriegsministers und Höchstcommandirenden, Bringen Friedrich, und da ich ihm mittheilen fonnte, daß Bergog Bernhard von Beimar und beffen Generalftabechef, mein Bruber, meine Dienfte mit bem Gabel und zugleich mit ber hollandischen Redactionsfeder gerne beim Stabe benüten murben, erhielt ich

die Erlaubniß für die Rriegszeit den Officiersgrad anzunehmen. Gine militärische Borbilbung hatte ich nicht, und so war diese Berwendung wohl die einzig fofort nutbare. Da Jebermann wußte, daß ich in diefer Eigenichaft für Niemauden ein Sinderniß der Beförderung werden würde und ich "ohne Beschwerde für die Reichsschapfiste" (Runftausdrud) biente, hatte ich feine Reider, vielmehr Gelegenheit, mir durch gute Dienfte Biele auch Sohere gu Freunden zu machen. Meine Schriftstellerei war aber barum fo nütlich, weil meine gütigen Chefs, die immer in Belgien geblieben waren, nicht geläufig und ficher das Hollandische schrieben. Mein Bruder hatte es erft 1827 einigermaßen erlernt und fonnte es zulett im Schreiben zur hochften Correctheit bringen. Seine Bortrage als Ingenieurofficier und Lehrer hatte er in Gent immer frangösisch gehalten. Wie ich militärisch mich verhalten zweieinhalb Jahre hindurch, vom Bombardement der Stadt Antwerpen angefangen, im zehntägigen Feldzug von 1831 in ben Lagern und Cantonnirungen von Nordbrabant, das ift theilweise von meiner eigenen Feder im Band 2, Seite 108, zu lefen und mit Nachficht aufzunehmen.

Diefe zweieinhalb Jahre bis zum Frühjahr 1833, wo bie Freiwilligen und Landwehren (schutteryen) entlassen wurden, gehören zu den glücklichften, momentan forglojeften meines Lebens. An Abenteuern und Anekboten hat es darin jo wenig gefehlt, als an nütlichen Erfahrungen. Um werthvollsten war mir bas dauernde Wohlwollen meines Chefs und Gonners, Bergogs Bernhard, und das längere Zusammenleben mit meinem Bruder Frit, deffen Bertrauen beinahe den Unterschied der Jahre ausglich. In seinem "Leben" find davon der Zeugnisse genug. Welche Erinnerungen foll ich vom nationalen Standpunkt ben bort erzählten noch nachtragen, welche politische Gloffen baran knüpfen? Am 16. October, bem erften Tage, an bem ich die Epauletten trug und bei Bergog Bernhard in Antwerpen speifte (wobei auch ber berühmte Naturforscher Siebold, frisch aus Japan angelangt, als Gaft anwesend war), erhielt der Herzog Befehl, sogleich noch Abends zu Pferd zu fteigen und das Commando über die Truppen zu übernehmen, die anderen Tages die fleine halbbefestigte und durch Berrath verlorene Stadt Lier wiederzunehmen hatten. Der Aufbruch erfolgte, mein Bruder überließ mir, um mich beritten zu machen, ein altes englisches Packpferd, womit ich zum Rendez-vous beim Wirthshaus "zum alten Gott" auf der Straße nach Berchem folgen follte. Als ich allein durch das Gedränge in engen finftern Straßen mir Plat machte, rief mir schon ein Blousenmann nach: "Morgen bist Du auch nicht mehr hier, verdammter hund!" Doch ich fam an, vernahm fogleich, daß von einem ganzen Infanterieregiment, das fich aufgeloft habe, da es gang aus Belgiern bestand, nur noch ber Dberft, Graf de Lens, ein Flamander, ber aber früher in Defterreich gebient hatte, und einige hollandische Officiere

übrig seien. Der Oberft stellte fich vor, übergab feinen Degen und verlangte ein Kriegsgericht. Mich aber fragte ber Herzog, ob ich bereit sei, auf ber Stelle nach Mecheln zu reiten, eine Depesche zu überbringen, um vom Sochstcommandirenden General Corthenligers ein Bataillon zur Silfe gegen Lier ju verlangen. Gefolgt von einer etapenweise wechselnden Ordonnang ritt ich darauf los nach Mecheln, und war bei Sonnenaufgang wieber gurnd, mit dem Bersprechen der baldigen Silfe. Un den folgenden Tagen erfolgte ber Angriff, wobei auf Seite ber Aufftanbifden, ber Dichter ber Brabanconne Jouvenel, die Fahne in ber Sand, tobtlich verwundet fiel. Bei unferen Truppen war auch eine Compagnie "Colonialen", die, bevor fie nach Java abgingen, eine Probe der Tapferfeit ablegen follten und dies wirklich thaten. Es waren fast alles Deutsche, viele Erstudenten. Als fie am Abend des 17. nach ichwerem Berluft und tobtmube fich in einen weiten Stall gur Nachtrube drängten, blieb nur einer vor dem Thore fteben, das Gewehr bei guß weit von fich abhaltend und ausrufend: "Jod verdammer, wat en Bebel, Reris wie die Schweine, die gar fene Erziehung nich jenoffen hatten!" Es war ein Berliner Schneider. Wenige Tage barauf, nachdem ichon ber König ben Belgiern in der Armee, die noch nicht übergegangen waren, die freiwillige Rückfehr in ihre Beimat gestattet hatte, mußten auch die hollandischen Regimenter oder Bruchtheile zurudgezogen werden und nur die Stadt Antwerpen wurde gehalten. In diesen Tagen wurde ich auch noch einmal Nachts aus ber Bertheibigungslinie vor Berdem auf die Citabelle von Antwerpen geschickt, um Succurs für die erschöpften Truppen zu erbitten und fand den alten General Chaffé natürlich zu Bett, er war fieberfrant und verstimmt, weil die nöthigen Magregeln gur Bertheibigung ber Stadt nicht genommen waren, ließ fich auch von mir Beispiele vom üblen Buftand ber Truppen geben, ichloß aber bennoch mit ben Worten, daß die Position noch miffe gehalten werden "a toute outrance". Er hatte das Commando über alle noch verfüg= baren Kräfte, etwa 10.000 Mann, ber Herzog von Weimar unter ihm war betraut mit der Bertheidigung der Stadt, die aber schon mit feindlichen Elementen in ihren Mauern erfillt war, bevor er nur dies Commando förmlich übernommen hatte. Wie es dann, nach Zurückziehung der gangen Befahung in die Citabelle zur Rataftrophe des Bombarbements der Stadt fam, ift von meinem Bruder im Zusammenhang ergählt (Bb. 2, G. 95). Bei der Beschießung am Nachmittag des 27. October hat auch die königliche Marine mitgewirkt, von welcher eine Fregatte und 12 Kononenboote in ber Schelde lagen und großen Schaden thaten, aber auch felbft bei der Ebbe ftark litten. Um folgenden Tag wurde eine Convention geschloffen, und von nun an war die Berbindung mit Holland nur noch durch die Schelbe offen. 3ch erhielt Befehl, mit einer Depesche auf diesem Wege ins große Hauptquartier

nach Breda abzugehen und follte mir von bem Abmiral die nächste Gelegenheit erbitten. Mis ich mit einem Rahn bei der Fregatte "Eurydice" ankam, hatte ich Muhe, bei bem Abmiral vorgelaffen zu werben, ber wegen feiner Grobbeit berühmt, von den Matrosen Ameisenfresser (Mierenvreter) genannt wurde. Buerft empfing er mich nur mit ber Cajutenthur in ber Sand und mit ber Frage: "Wat is het?" Mis ich meine Ordre und Bitte vorgebracht, fchlug er die Thur mir vor der Nase mit den Worten wieder zu: "Mynheer, je hebt goed lüllen" (Sie haben gut schwäten). Da ftand ich nun! Doch ein freundlicher Abjutant, ber gewartet hatte, troftete mich mit ber Betheuerung: "So ift ber," und nahm mich mit frühftuden bei feinen Rameraben, von welchen einer mit bem Sprachrohr in einen tieferen Schiffsraum hinunter ben Mufifanten gurief: "Blaast, beesten, blaast!" worauf "Wilhelmus van Raffau" ericholl. Rach anderthalb Stunden wurde ich wieder zum Admiral gerufen und erfuhr nun mit etwas mehr Ruhe aber großer Bitterfeit, "baß es eine fehr unangenehme Sache für einen Seemann fei, unter einem Landcommandanten zu fteben, ber nichts bavon verftebe, mas Seefchiffe in einem Fluffe leiften und vertragen können. Seine beften Matrofen habe er verloren und drei geschickte Officiere, beren Leichen ich nun mitnehmen fonne, auf dem Boot, mit bem ich abgehen folle und worauf auch fieben bleffirte Matrofen eingeschifft wurden. Damit war ich abgefertigt und ich trat also in solcher Begleitung die Reise nach Fort Bat an, wo ich aus Land gesetzt werben follte, was wir aber, obgleich nur fechs Stunden entfernt, bei Sturm und Regen, erft nach breiundzwanzig Stunden erreichten. Das Rähere biefer Fahrt und meines Umweges über Middelburg in Seeland fällt nicht unter meinen nationalen Gesichtspunkt; ich wollte hier nur felbst erlebte Charafterzüge einer neuen Waffengattung mittheilen. Acht Tage fpäter war ich wieber glücklich, mit meinem Bruder und meinem gütigen Chef in Breda vereinigt gu fein.

Beim Rücklick auf Alles, was in drei Monaten geschehen war, konnten wir Brüder nur mit Trauer constatiren, daß, wenn die sogenannten nordischen oder Heiligen-Allianz-Mächte es nicht zum Kriege darüber wollten kommen lassen, das schöne Königreich, an dessen Wiege unser Bater gestanden hatte, und das unserer eigenen Zukunft Glück enthalten sollte, that sächlich in zwei Hälsten gespalten dalag, und daß bei der Friedensliebe, welche besonders Preußens König an den Tag legte, eine Hilfe von Außen schwer zu hoffen war. Zwar hielt der Oranier König Wilhelm I. fest; er wich auch keinen Zoll breit, aber Holländer und Belgier selbst, die über nichts sich einigen zu können schienen, waren in unzweiselhaftem Maß über den einen Punkt plötzlich einmüttig, nämlich: Einer des Andern los zu werden. Dies war schon Ende 1830, namentlich von Seite der Holländer so entschieden der Fall,

daß einer der treuesten Freunde des Königs diesen Entschluß der "volharding" (Beharrung) und seine Kunst die Nation dennoch zu Opfern zu vermögen, mit den Worten beflagte: "Le Roi a endiable la nation!" Da derselbe diese Kunst bis zum Jahre 1839 fortzusetzen wußte, so sollen nur noch diejenigen Ereignisse hier turz erwähnt werden, die sich auf die nationale Gestaltung der Dinge in Holland und Deutschland beziehen und für mich Folgen hatten.

In der That wollte die ehrenhafte hollandische Nation, als fie fich über Binter fofort zu unerhörten Opfern fortreißen ließ, nur ehrenhafte Friedensbedingungen und fichere, geschichtlich begrundete Grenzen erfampfen, und nur fo fonnte ber Rönig in neun Monaten ein Seer von 110.000 Mann aus bem fleinen Lande aufbringen. Bu den vorbereitenden Magregeln eines Feldzuges zu biefem Bred gehörte, bag ber Ronig aus bem Großherzogthum Luxemburg, in welchem nur noch die Stadt und Bundesfestung ihm angehörte, gleichfalls ein Corps errichten laffen wollte, bas vom Guben mitwirfen follte. Hierzu mar Bergog Bernhard von Beimar beftimmt, tonnte aber mir auf dem Umwege über Coln, Coblenz und Trier bahin gelangen und nicht ohne preußische Hilfe, ba das Land im Aufstand war. Ein Abjutant und ich begleiteten ihn bahin. Dein Bruder jollte in Frankfurt die Sache betreiben. Die Bruffeler rabicalen Blätter melbeten anderen Tags: "Saxe Weimar est arrivé à Luxembourg, escorté par un régiment prussien et suivi de deux ou trois vils mercenaires." Aber fehr bald erfolgte eine fonigliche Mittheilung an ben Bergog aus Berlin, bag man ahnliche Expeditionen nicht mehr wünsche, und bald zeigte es fich, bag auch Werbungen im Lande vom Bunde aus nicht gulaffig erichienen; bag nur ein Bundesarmeecorps für Luxemburg beftimmt werden würde; - aber auch diese Borbereitung verlief bald im Sande und icheiterte an der Rlippe: wer die Roften gablen follte. Nach drei Monaten waren wir wieder in Holland. (Beim Frieden wurde nach bem Brincip ber Sprachgrenze bas walonische Stud aus bem Brofherzogthum als belgische Provinz herausgeschnitten, und so wurde auch vom Bunde ber "Nationalität" gehulbigt).

Bunächst aber wurde am 2. August 1831 der zehntägige Feldzug unter dem Befehl des Prinzen von Oranien (später Wilhelm II.) mit dem Einmarsch in Belgien eröffnet, ein kleiner Feldzug, dessen Berlauf im Leben meines Bruders (Band 2, S. 123) ausführlicher beschrieben ist. Damit war Hollands älteres geschichtliches Mecht wieder hergestellt und die holländische Waffenehre glänzend gewahrt. Ein einziges persönliches Erlebniß will ich erwähnen. Am 12. August, dem Tag der Schlacht bei Löwen, hatte ich morgens die Aufgabe, den von unseren Reitern aufgesangenen französischen General Belliard, dessen Standbild jest in Brüssel steht, der, der anrückenden Armee des Marschalls Gerard vorausgesandt, nach dem Hauptquartier des Königs Leopold eilte,

eine Stunde lang zu bewachen und zurückzuhalten. Der König, kaum in Belgien angekommen und plößlich an die Spiße eines jungen, noch schlecht organisirten Heeres gestellt, gab das Beispiel persönlicher Tapserkeit und Umsicht — aber erst eine gemeinsam drohende Kriegserklärung Englands und Frankreichs gebot uns Halt und Abends standen unsere Borposten gegenüber denen Frankreichs.

Ich habe ichon vorausgeschickt, daß ich teine Lebensbeschreibung liefere, daß ich nur auf Nationalideen bezügliche Notizen beibringen wollte; daß ich meine foldatischen Erinnerungstage zu ben glücklichsten rechnete, daß diese aber nur noch bis zu den ersten Monaten 1833 reichten, da die Freiwilligen heimkehrten, ich also auch wieder in das Cabinet des Königs zurückgelangte. Ich hatte in britthalb Jahren viel gesehen und durch meinen Bruder gelernt, nur nichts militärisch Wissenschaftliches. Deswegen hatte ich nun meine Zufunft im Civildienst wohl zu erwägen; ich wußte, daß im Cabinet feine Aussichten waren, daß die Hollander nach ihren, mit dem ftammverwandten Deutschland gemachten Erfahrungen, exclusiver als je geworden sein mußten, und nachdem ich im Haag auch an einem Wechselfieber erfrankt war, reifte balb mein Ent= schluß, mein Leben nicht in Holland zu beschließen. Die Ausführung, soweit fie eine ehrenvolle Entlaffung betraf, war nicht schwer. Ich hatte schon nach dem Feldzuge von 1831 einen militärischen Orden erhalten und ber Rönig war auch jest beim Abschied wieder gnädig in Worten. Aber auch jest, mit 23 Jahren, war ich kein Rentier und mußte neue Entschlüsse fassen. Ich hatte meine Studien nicht auf beutsche Art vollendet, feine gunftmäßige beutsche Staatsprüfung abgelegt, um auch nur von unten wieder anfangen zu können; und an welchen Staat hatte ich bestimmte Ansprüche? Ich kehrte zuerst in die naffauische Heimat gurud, und da ich mich im Saag noch verlobt hatte, auch bald verheiratet war, durfte ich fehr bankbar dafür fein, daß meine Eltern mir einftweilen den Wohnfit auf ihrem fleineren Gute Hornau bei Frantfurt anboten und einräumten.

Es dauerte einige Zeit, bis ich mich in deutschen Landen wieder orientirte und mir darüber flar wurde, daß die unabhängigste Laufbahn, die ich mir durch eigene Anstrengung eröffnen könnte, die eines Docenten an irgend einer deutschen Universität sein würde. Mit einigen staatswissenschaftslichen Kenntnissen und sogar einiger Praxis aus meiner sehrreichen Stellung in dem niederländischen Cabinet ausgerüstet, fühlte ich zunächst das Bedürfniß und die Lust, deutsche Reichsgeschichte noch einmal, und gründslicher zu studiren, und dachte damit mein Glück zu versuchen. Beinahe drei Jahre von 1833 dis 1836 war ich auf dem Lande bemüht, mich vorzubereiten. Aber in dieser stillen Zeit, hatte ich außer den Büchern auch sebende Quellen, im Umgang und Brieswechsel mit Männern von Geist, Wissen und Charafter. Ich nenne meinen Bater, die Brüder Friz und Heinrich, sodann den

grundgelehrten beutschen Hiftvrifer, Bibliothefar Böhmer zu Frankfurt, ben ersten Begründer ber Kaiser-Regesten, der im Fachstudium meine einzige Stütze wurde. (S. sein Leben von Janssen, seinem ausgezeichneten Schüler, bem ersten katholischen Historiker Deutschlands.)

Bier will und muß ich alfo zuerft mein Berhältniß zum britten Bruder. Beinrich, aufflaren, unbeschadet einer fünftigen Biographie besselben, für beren Erscheinen es noch nicht Zeit ift. Er war bamals (1833) noch beffenbarmftädtischer Regierungsrath, zugleich aber Mitglied ber Deputirtenkammer und bald Führer der liberalen Opposition, die, wie in allen Mittelstaaten, zuerst nur eine innere, meift financielle war, erft später eine nationale, einheitlichbeutsche wurde. Er nahm, als er beshalb quiefcirt wurde, seine Entlassung ohne Benfion. Er lebte bann als Privatmann und Badter bes größeren, ehemals reichsritterlichen Familiengutes Monsheim bei Worms (bis 1848). Er war durch unferen Aeltesten, Frit, zur parlamentarischen Laufbahn aufgefordert, inftruirt und barin geiftig unterstütt worben, wie er felbst in ber Borrebe zu beffen "Leben" fagt: "Es beftand zwischen uns eine völlige Uebereinstimmung bis zur Solidaritat - ber politischen Gefinnungen und Lebensanschauungen; in ihm erkannte, ehrte, liebte ich — Führer und Borbild!" — Er war also auch beffen Schüler gewesen und wie ich, erfannte er willig beffen große Ueberlegenheit. Obgleich aber auch er elf Jahre alter mar als ich, ftanben wir beibe uns brüberlich auch gleich nabe. Es fällt in biefe Beit (Berbft 1838) eine Begegnung zwischen uns Dreien im Familienfreise gu Hornau, wohin Frit jahrlich auf Urlaub tam. Bei einem Spaziergang auf ben Berg "Stauffen", ben füblichften ber Taunusberge, wurde lebhaft bie Lage Deutschlands und unfer Aller Butunft besprochen und wir gaben uns oben bei dem Mannstein bas Wort, daß, was auch fommen moge, wir brüderlich einig bleiben wollten, und wenn es noththäte unfer Aeltefter aus Solland zu uns fommen muffe. Auf biefes "Wort" bezieht fich bie folgende Strophe eines Gedichtes an ben Bruder Beinrich, das unfer Aeltefter 1838 in feinem Lagerzelt auf nordbrabant'icher Saibe verfaßt hat (Band 2, S. 306).

"Die trüben Wolfen, die vom Sturm getragen, So geifterhaft am Mond vorüberzieh'n, Die trüben Wolfen gleichen meinen Tagen, Sie kommen, werfen Schatten und entflieh'n.

Schon ferne ist die Jugendzeit,
Und manche Hoffnung ist zerronnen,
Und manches Werk, so froh begonnen,
Ging unter in Vergessenheit;

Doch was der Brüder Eintracht sich versprach, Das klingt noch immer in der Seele nach, Und wie die Inschrift in den Stein gegraben, Besteht das Wort, das wir zum Bund uns gaben."

Das Gedicht sammt dem Buch ist nach einem Vierteljahrhundert natürlich im heutigen Deutschland längst vergessen; darum bitte ich meine Leser wegen dieser nationalen Erinnerung ausdrücklich um Verzeihung. Ich sehre rasch zur brüderlichen Begegnung zurück. Bei diesem Anlaß wurde auch die Wahl der Universität besprochen, für welche ich mich als Docent der deutschen Reichsgeschichte habilitiren sollte und es wurde die rheinische Hochsichtle Bonn ins Auge gesaßt.

Einstweilen studirte ich aber fleißig fort, die Tagesereigniffe lagen mir beim Quellenftudium faft fo fern, wie meinem verehrten wiffenschaftlichen Führer Böhmer, deffen politische Anschauungen mir nur gelegentlich in einzelnen scharfen Aussprüchen befannt wurden und mir nur allmälig nachzufühlen und nachzudenken aufgaben. Denn, obgleich Protestant, war er historischer Reichsfreund und fah es nicht als nothwendig und wünschenswerth an, daß die Zufunft Deutschlands — bes durch die Reformation zerspaltenen, durch den Reichsbeputationshauptichlug mighandelten, und durch den Wiener Congreg von 1815 unter fremder Ginmischung ichlecht hergestellten Deutschland fünftig in einheitlicher Geftaltung ausschließlich von Preußen aus unternommen würbe. Er war besonders gegen die Omnipoteng bes Staats, des von Friedrich Wilhem IV. fpater fo glücklich bezeichneten, abstracten Racker-Staates, welchem - fei es mit monarchischer cafaropapistischer. Spite, fei es mit parlamentaris schem Apparat — die Allgewalt zustehen muffe, über alle Gebiete bes Leibes und der Seele gesetzgeberisch und polizeilich zu verfügen, ohne Rücksicht auf gutes Berfommen und wahren beutiden Hationaldarafter.

Böhmer war in diesem Sinne ausgeprägter bundes-unmittelbarer Republikaner, altreichsstädtischer Legitimist. In diesem Sinne behauptete er eifrig, das Gebiet der Seele und des Gemüths, die geistige Freiheit vor Gott, dürfe nicht in eine territoriale Kirche eingezwängt werden, schon nach der Uranschauung der ersten Christen müsse das geistige "Baterland größer" sein; an die allgemeine christliche Kirche seine die alten und positiven protestantischen Glaubensbekenntnisse, besonders sein lutherisches, doch immer noch angelehnt gewesen und wer sich auf den Standpunkt der bloßen Negation und Feindschaft gegen den Pabst stelle, der stehe eigentlich außerhalb des vertragsmäßigen Reichs- und Kirchenfriedens. Also Böhmer.

Doch meine Uebersiedlung nach Bonn war für 1836 beschloffen und wurde im Frühjahr ausgeführt. Mein Aufenthalt dort dauerte viereinhalb

Jahre, ich hatte aber anderthalb Jahre zu Borbereitungen nöthig, bis ich auf Grund einer lateinischen Lebensbeschreibung des "Raisers Arnulf" mit bem Doctordiplom von Salle verfeben, meine Borlefungen über Reichsgeschichte eröffnen fonnte. Bei ber Sabilitation hatte ich außer ber bentichen Antrittsrebe noch ein lateinisches Colloquium über eine Schrift von Bundesverfaffungen ju bestehen. Dasselbe wurde mir ungemein baburch erleichtert, bag Muguft Wilhelm v. Schlegel, der vorzüglich eiceronianisch sprach und fich beffen bewußt war, mich beinahe nicht zu Wort tommen ließ und mir nur breimal furze Gelegenheit gab, mit meiner Utrechter infima latinitas Staat zu machen. In der philosophischen Facultät hatte ich außer ihm noch den vortrefflichen Archeologen Welder sen. zum Freunde, dann noch zwei jüngere Philosophen vom Handwert, von welchen ich merkvürdigerweise unter Anderem die Runft bes Schwimmens im Rhein erlernte. Man ließ mich überhaupt ben blogen "Brivatdocenten" nicht fühlen, und beshalb gab mir mein theologischer College, der Dichter Kinckel, ironisch den Titel Großcollega. Ein bedeutender Siftorifer war bamals in Bonn nicht vorhanden, nur ein belletriftischer Brofeffor Löbell las neuere Geschichte, wogegen Dahlmann, ber außer letterer auch "Bolitit" vortrug, erft nach meiner Zeit unter Friedrich Wilhelm IV. nach Bonn berufen wurde. Ich hielt vor ihm unter bemfelben Titel eine ftaatswiffenschaftliche Borlefung, die jogar mehr Anklang fand, als meine Beschichte ber Carolinger.

Aus Notizen zu meiner Bonner Borlesung über Politik möchte ich einige Aphorismen einschalten, zum Beweise, daß ich schon damals zu unterscheiden gelernt hatte zwischen Race-Rationalität, Sprach-Nationalität und Staats-Nationalität, welche drei Begrifse sich durchaus nicht decken. Die Staats-Nationalität ist ein Product territorialer Gesetzebung, zuweilen bestimmt oder verbürgt durch staats- und völkerrechtliche Berträge. Diese kann sich Ieder, auch ein Fremder erwerben, ja erzwingen durch Erfüllung der gesetzlichen Bedingungen, wenn auch diese Erwerbung durch Naturalisation zuweilen als lächerliche Fiction erscheint bei Leuten fremder Race oder bei sehlender National- oder Majoritäts-Sprache. Die Race-Nationalität kann der Einzelne wohl sörmlich ablegen, verläugnen, vergessen und auch gerne vergessen machen, durch Naturalisation und Annahme einer anderen Nationalsprache; erzwingen kann er aber die Anerkennung nicht; er bleibt—in der ersten Generation wenigstens, und in den Augen Anderer, was er von Geburt war.

Die Sprach- Nationalität, obgleich sie von Natur die dem Gemüthe nächste und darum stärkste scheint, kann dennoch am leichtesten wechseln oder gewechselt werden, durch eigenen Entschluß. Hierbei kann der Zufall oft so schelmisch mitspielen, daß der sprachliche Familiennamen — national genommen — gerade an den Unrechten kommt, das heißt an einen Gegner.

Beibe lettere Arten ber Nationalität, die der Race und die der Sprache sind übrigens doch nicht so stark, daß sie nicht durch andere Interessen, durch Leidenschaften und Nothlagen überwunden, oder durch die positive Staatsgesetzgebung und deren Schutz, geordnet werden könnten. Was inse besondere Mißbräuche der Nace-Nationalität angeht — sei es von Seite einer überwiegenden Majorität gegen eine geschützte Minorität — sei es von Seite der Minorität durch schädliche Fictionen, so lassen sich solche nur im ersten Falle durch die Weisheit der Verwaltung — im letzteren Falle durch Tact und Bescheidenheit der zu schützenden verhüten. — Belgien und die Schweiz sind Beweise dafür, daß Race- und Sprach-Nationalitäten verschiebener Art kein Hinderniß sind, sich in einem und demselben Staatswesen zusammen zu vertragen.

"Der Begriff Reich verträgt große Verschiedenheiten von Völkerselementen und Staatsformen. Dem alten Deutschen Reich hat es großen Schaden gethan, daß die Staats-Schulmeister mit ihrem krankhaften Hang zu Abstractionen bald das Reich selbst, bald die einzelnen Landeshoheiten in ihre künstlichen Schablonen von Rechtsstaat und Culturstaat hinein gezwängt haben."

Soweit die Fragmente aus meiner Jugend.

Im Gangen hatte ich keinen Grund unzufrieden zu sein mit Bonn, und die Facultät schlug mich auch einmal zum außerorbentlichen Professor vor. Aber Ende 1837 war ein Ereigniß eingetreten, bei welchem es politisch unvermeidlich wurde, Farbe zu bekennen: es war die Gefangennahme bes Erzbischofes Clemens Auguft von Coln, ber Anfang bes erften Culturkampfes und mit Böhmer nahm ich als Privatmann für ihn und für das katholische Volk Bartei. Darüber hatte ich von dem Curator der Universität, Hofrath v. Rehfues, ber ein Hauptanstifter war, privatim zu vernehmen, für solche Gefinnung sei in Preußen — selbst im Lehrfach — "keine Aussicht auf Beförderung". Ueber biefen Streit hatte mein Bater aus perfönlicher Friedensliebe eine Flugschrift, "Ansprache an die deutsche Nation", geschrieben, die freilich wesentlich gegen den Erzbischof war, die er aber auch meinem verehrten Böhmer schickte. Hierauf erhielt er vom Letteren folgende Erwiderung : "April 1838. Euer Excellenz banke ich verbindlichst für die gütige Sendung. Ich aber halte es mit dem Erzbischof, mit der Selbstständigkeit der Kirche und mit den katholischen Rheinländern und Westphalen, unter Anderem wegen der Graufamkeit, womit die preußische Regierung auch meine Glaubensgenoffen, die Lutheraner in Schlefien, verfolgt. B." Diese Erwiderung schickte mir mein großartig gütiger Bater mit ben Worten: "Die ist mehr für Dich, als für mich." Meine Farbe war genommen und bekannt, obgleich ich als Protestant noch fünf Jahre brauchte, bis ich wirklich katholisch bachte und mich bekannte.

Mun famen zwar 1840 mit ber Thronbesteigung Friedrich Wilhelm's IV. überhaupt beffere Zeiten für die verschiedenften Barteierwartungen; aber ich war im herbfte besfelben Jahres doch nicht betrübt, ans meinem beimatslande Naffau eine Berufung in ben Staatsbienft mit bem Titel Legations. rath und ber Beftimmung für auswärtige Angelegenheiten und Bundesfachen zu erhalten und beschloß dankbar biefelbe anzunehmen. Es war in Wiesbaben für mich doch noch eine ficherere Grundlage für die Bufunft meiner glücklich heranwachsenden fleinen Familie, und obgleich im letten Sommer in Bonn noch ber Patriot und Dichter E. M. Arndt als Stellvertreter meines Brubers Frit die Pathenstelle bei meinem altesten Gobne versah, beruhigte ich mich doch bei ben anerkannten Grengen bes Bunbes und ftipulirte nicht, bas Baterland muffe erft größer fein. Im naffau'ichen Staatsdienfte verliefen für mich in nationalen und rein politischen Dingen die ersten sieben Jahre nicht allein glücklich und friedlich, sondern auch interessant. Herzog Adolf von Naffau, ber fehr jung und erft feit einem Jahre an die Regierung gelangt war, hatte mir von Anfang an ein gutiges Bertrauen bewiesen in perfonlichen sowohl, als politischen Fragen; er war gerecht und wohlwollend, und die Bevölferung mar - bei fehr mäßigen Steuern - gufrieben. Im großen Nachbarreich Breugen war die Regierung bes neuen Königs unter ber Sand beftrebt, die Migstimmung ber fatholischen Bevölferung burch versöhnende Maßregeln wieder zu beruhigen, in den inneren Berfassungsfragen vorsichtige Fortschritte zu machen. Dies wirfte wohlthätig auch auf die Nachbarn. 3ch darf bezeugen, daß damals mitten in einer beinahe gang protestantischen Beamtenschaft mein Uebertritt gur katholischen Rirche weber Aufregung bewirfte noch mir perfonliche Feinde jugog, geschweige daß mein Landesherr mir fein Bertrauen beghalb entzogen hatte. Das ift freilich bas Capitel, von dem ich oben fagte: "Es fteht in einem anderen Buch", oder gehört dahin, wenngleich es in der nationalen Politif niemals ignorirt werden follte.

Bon interessanten, bloß politischen Erlebnissen aus jener Zeit will ich aber noch Einiges erwähnen. Im December 1843 wurde ich nach Petersburg geschickt, um den Ehevertrag meines Souveräns mit der russischen Großfürstin Elisabeth Michaelowna abzuschließen und ich brachte dort vier Monate in der Nähe des glänzendsten europäischen Hofes zu, in der höchsten Glanzperiode des Kaisers Nikolaus I. Dieser Hof und diese Zeit sind so oft und gut beschrieben; ich darf nur einen kleinen Zug, der mich persönlich berührte, hier erzählen: An einem der letzten Tage vor dem Abschied war ich zu einem kleinen Diner von nur sieden Personen im Winterpalais eingeladen und der Kaiser, als er auf meiner Unisorm ein militärisches Zeichen sah, das er merkwürdigerweise als die holländische Freiwilligenmedaille von 1831 erkannte und mich nach

beren Urfprung befragte, nahm bavon Anlag, über die Ereigniffe von 1830 in Franfreich und Belgien gu fprechen, indem er mit den Worten anhub: O, mon pauvre beaufrère d' Orange! (Es war dies der nach der Abdication Bilhelm's I. gur Regierung gelangte König Bilhelm II., ber Bater bes jest noch regierenden Rönigs Wilhelm III.) Daran fnüpfte nun der Raifer die Meußerung, "wie fehr Er es damals bedauert habe, daß fein Entichluß und Borichlag, nach der Julirevolution wieder gemeinsam in Frankreich einzumarschiren, von Defterreich und Preugen abgelehnt worden fei, ein Entschluß wie ihn boch eigentlich die rechtmäßigen monarchischen Brincipien und die früheren Berabredungen erfordert hatten. Uebrigens muffe Er nachträglich gestehen, bag diefe Ablehnung gerade für Ihn bas größte Glud gewesen fei; benn, wenn nach dem Ausmarich seiner Armee und in beren Rücken, jener polnische Aufstand ausgebrochen ware, beffen Niederwerfung diefer tapferen Urmee jo große Anftrengungen gefostet habe, wie ware es erft gewesen, wenn feine zweite folche Armee fofort zur Sand gewesen ware, um ben Aufftand zu bampfen, welcher Beit gehabt hatte fich auszubreiten und noch beffer zu ruften, bevor die erfte vom weftlichen Kriegstheater hatte gurud gerufen werben fonnen!" - Im engeren Rreise konnte Raiser Nifolaus ungemein wohlwollend und gewinnend fein; nur bei großen öffentlichen Gelegenheiten, wenn er mitten unter die Leute trat (l'empereur fend la foule), glaubte er ftark und ftolz auftreten zu follen. Rach der Beimführung der edlen jungen Berzogin= Großfürstin, deren allzufrühes Grab und Denkmal die schöne griechische Capelle bei Biesbaden überwölbt, wurden mir zweimal Miffionen in Familienangelegenheiten nach Wien zutheil, wo ich noch jo glücklich war, ben greifen Erzherzog Karl zu sehen und zum Berather zu haben. Ich wurde auch vom Fürsten-Staatskangler empfangen, um gute Lehren zu erhalten, die auch einst in dem anderen Buch fteben burften. Sobann wurde ich auch als naffauischer Gefandter bei dem verwandten Sof im Saag beglaubigt und ebenso bei dem foniglichen Sof von Belgien. Bei beiben machte ich jährlich bis 1848 einen furgen Aufenthalt, blieb übrigens in Wiesbaden wohnen, um die früheren Geschäfte zu versehen. In Bruffel hatte einmal die Königin Louise, Tochter Louis Philipp's und Mutter bes jest regierenden Königs Leopold II., nach der Tafel die Gnade, mir zu versprechen, daß ihre beiden jungen Prinzen mich in Laecken empfangen würden, wohin mich ein höherer Beamter des königlichen Saufes und ehemaliger College und Freund aus dem Saag Bicomte Comvan, begleiten würde. Ich fah alfo beide Pringen, die, mit Bleifoldaten fpielend, mich fehr freundlich in beutscher Sprache begrüßten. Den folgenden Tag fprach mich Ihre Majestät wieder gütig an und fragte: N' est ce pas vous avez trouvé, que je tâche d' en faire de bons Saxons? Das war bie richtige Bezeichnung der deutschen Dynastie, ohne die Affectation der deutschen

Nationalität. Die Nationalität follte überall fo würdevoll und bei Frauen ebenso anmuthig sein!

Doch ich darf mich schon nicht mehr unterbrechen; ich darf nicht ausführlicher erzählen, wie ich meinen Herzog auf interessanten Reisen begleiten durfte, nach Holland, zu einer königlichen Marinerevne vor Helvoetsluis, dann zu Falkenjagden auf Schloß Lvo, dann aber auch noch 1847 nach England zum Besuche der Königin in Osborne, dann nach Schottland zu den Hirschjagden der Herzoge von Atholl und Leeds. Das Alles war ja international nicht bloß national.

Das Jahr 1848 rückte aber heran und ich fonnte auf beffen nationalen Inhalt hier nicht tiefer eingehen, ohne bem bewußten imaginaren "anderen Buche" vorzugreifen. Rur von meinem ehemaligen naffauifchen Standpunkte aus will ich furg erwähnen, daß ich - angesichts ber aus bem republikanischen Frankreich nach Deutschland herandringenden Sturmfluth - meinen Rath zunächst zum militarischen und politischen Unschluß an Breugen zwar im Einverftandnig mit meinen Brudern abgab und zu beifen Ausführung beitrug; daß ich aber dabei weit mehr im Interesse der Erhaltung des deutschen Saufes Raffan und feines Befitthumes fo handeln zu muffen glaubte, als nach eigener Phantafie. Mein Bater hatte ben Bunich ausgefprochen, daß wir drei politische Bruder untereinander einig fein, bleiben und handeln möchten und auch seinem Bunsche gemäß war ich es, ber dem brüderlichen Wort vom Stauffen getreu, unseren Aelteften aus Solland berief und zur Uebernahme eines Commandos in Baden zur Befämpfung des Aufftandes gegen bas einheitliche beutsche Gebiet bewog. Rachbem ich in ben Reichsministerien Leiningen, Schmerling und Heinrich von Gagern als Unterftaats-Secretar bes Meugern bem Reichsverwefer Erzherzog Johann gedient und bis zum Mai 1849 in ber nationalversammlung ausgehalten hatte, trat ich in ben naffauischen Dienst zurnick. Da erhielt ich nun Berwendung in ber inneren Bermaltung bis jum Sommer 1854, wo mir ein Anlag gegeben ichien, meine Entlaffung zu erbitten, ein Anlaß, ber zwar auch an das andere Buch ftreifte, aber nicht hinderte, daß ich meinem Herzog bankbar ergeben blieb. Ich blieb auch noch ein Jahr im Lande und bewirthschaftete, jo gut ich konnte, das von mir 1852 übernommene kleinere Familiengut Hornau. Im Frühjahr 1854, es ift jest ichon ein Menschenalter und ich ichrieb gerabe an bem Leben meines alteften Brubers Frig - ba fam mir ein Brief gu, von meinem alten belgischen Freunde Conwan, fein Konig und Berr, Leopold I., habe von meiner Entlaffung und meinem Rudzug auf die Scholle vernommen. Seine Majestät finde aber boch, bag ich bagu noch gu jung und zu brauchbar ware und fei daher ber Anficht, ich mußte doch wieber in einen Staatsdienst treten. Sierauf meine Antwort: Seine Majeftat fei febr

gnädig für mich, habe aber gut rathen! Der Name Gagern sei jetzt wohl bei keiner beutschen Regierung eine Empfehlung und ich hätte auch nirgends einen Anspruch. Ich hielt die Berhandlung schon für beendigt, als ich aus Brüssel die Nachricht erhielt, Seine Majestät habe die Sache zur eigenen gemacht und bei Seiner kaiserlichen Majestät von Oesterreich für mich gebeten. Es dauerte nun nicht acht Tage, dis ich aus dem Ministerium des Aeußern die Einladung des Grasen Buol erhielt, mich in Wien vorzustellen und Näheres zu vernehmen. Meine Ueberraschung und meine Dankbarkeit waren nicht gering; sie wurden erneuert und um so lebhafter, als ich in kurzer Frist meine Ernensnung in das Ministerium des Aeußern erhielt.

In dem jüngst verflossenen Zeitraum von sechsunddreißig Jahren liegen welthistorische Ereignisse beschlossen.

In der kurzen Zeitspanne, da mein Bruder Heinrich eine Macht war, da die am lautesten sich hörbar machenden Stimmen aus der deutschen Nation von ihm einen Orakelspruch, oder, wie es hieß, "Die Lösung" — und zwar in Gestalt eines Programmes (giltig für Großmächte!), zu hören begehrten, da war sein letzter Vorschlag: "Eine ewige Union zwischen Desterreich mit allen seinen Königreichen und Ländern einerseits, und dem übrigen Deutschland mit preußischer Spitze anderseits." Dieses Auskunftssmittel ist heute als Allianzideal eine Wirklichkeit.

Meine einseitigen Glossen, Aphorismen und Anekoten mögen hiermit erschöpft sein. Aber meine ernstesten Bünsche gehen dahin, daß
hüben innere nationale Zänkereien, drüben innere religiöse Principienzwiste versöhnlich und allmälig zu ehrlichem und rechtskräftigem Ausgleich
gedeihen, daß dann ein ewiger Frieden — auf der Freundschaft beider Reiche beruhend — herrschen und beide gemeinsam die Herstellung christlicher Socialordnung unternehmen möchten. Es wird an uns dann der
tacitische Fluch des Auslandes nicht weiter in Erfüllung gehen können:
"Maneat, quaeso, duretque gentidus, si non amor nostri, at certe
odium sui." Wir wollen ferner unserem Kaiser Franz Josef mit den
Worten danken, die der älteste deutsche Dichter Otsried vor tausend Jahren
seinem König des "Ostarrichi" Ludwig dem Deutschen widmete: Nu niazen
wir thia guoti, joh fridosamo ziti, sinas seldes werkon! (Nun freuen
wir uns der guten und friedsamen Zeiten, seiner selbsteigenen Werke.)

Im Parte zu Motrit, in Krain.





Gedichte

von

A. G. Ritter v. Ceitner.

Diftigen.

Schule bes Lebens.

Klüger wurde der Greis, gedrillt in der Schule des Lebens, Aber noch immer nicht klug, ach! und gar weise — wer wird's?

Um Strome.

Rauschen am Ufer bes Stroms vorüber bie Wellen, so bente Daß im Leben an bir Alles vorüber auch rauscht.

Lebensbeschwerde.

Nimm auf die Schulter getroft die Last, die im Leben dir zufiel; Der fie dir auflud, weiß, was du zu tragen vermagst.

Bennge.

Trägt gleich Male von Wunden des Menschen Herz; wenn es je nur War und hatte beglückt, sei's ihm Gewinnes genug.

Der Engel.

Was ist hier vorgestellt im Ropfe mit Flügeln? — "Ein Engel." O mit nichten; dazu mangelt das Beite — das Herz.

Die Liebe.

Groß ist des Menschen Geist und groß ist, was er vollbringt auch; Aber die Liebe allein stirbt für die Ihren am Arenz.

Exorcift.

Möge der Exorcift der Finsterniß Geister bezwingen; Aber jene des Lichts wird er besiegen doch nie.

Friedens-Sehnsndt.

Mein Schifflein! so wage Die Fahrt benn, und trage Mich fern auf das einsamste Eiland im Meer', Wo blau nur noch Wellen und Himmel umher; Wo weit von den Menschen, von Lärm und von Streit Nur Stille noch waltet, und Frieden gedeiht.

"O lasse die Klage, Was Gott schick, ertrage! Und flöhst du in Fernen der sernesten Jonen, Und flöhst du zu Sternen, wo Engel nur wohnen, Du sändest auch dort nicht, was hier du gesucht, Nähmst nicht schon im Herzen du's mit auf die Flucht."

Der Schuhflicher.

Eine Gafteiner Sage.

"Sagt uns, Mädchen, wie nennt ihr, benachbart euerer Hütte, Dort ben feltsamen Bühel aus Felsbruchstuden bes Gamstar's?" Diesen? — erwiderte scheu die eine Sennerin lächelnd, Schuhflicker wird er genannt. "Welch drolliger Name! Erzählt doch," Rief ich, "ihr schmuden Dirnen, die Sage, die sicher baran hangt. Aber es wechselten Beibe verlegene Blide, fie ftiegen Sich mit ben Ellenbogen und brängten einander gur Antwort, Die zu geben doch jede ber leis Erröthenden fäumte. Biele ber Jahre sind's, - begann am Ende bie Aelt're, -Daß ein Ruhfnecht einft, am Leibe die lodene Jacke, Kaum noch ein Werktagökleid, mit aufgeschlagenen Aermeln Dort bes Sonntags fruh auf bem Basen faß, sich die Schuhe, Die ihm die Boche zerriß, ausbeffernd mit Ahl' und Bechdraht. Doch jest hallte Geläut' mit feierlich mahnenden Rlängen Aus bem Thale herauf, und entbot die Gemeinde jum Sochamt. Und die Sennerin schleunig, den schwarzen, glänzenden Strohhut Schief in die Stirne gerudt und Alpenrofen im Dieder, Sperrte die Hüttenthür und rief: Auf jetzo zum Kirchgang! Aber es brummte der Knecht: "Ei was! ich habe zu flicken. Weber ber Pfarrer noch sein Raplan wird für mich es verrichten." Sagt's und wendet ben Schuh und picht vom Neuen das hanfgarn. Und fo schreitet die Sennerin benn allein ben Gebirgepfad hurtig hinunter und eilt zur Rirche. Dort hört fie mit Andacht Predigt und Messe, besucht zunächst an dem Thore des Friedhofs Noch das Grab der Mutter und wandelt in frommen Gedanken Wald und Wiese hinauf dann wieder zur Alpe. Da trifft sie Noch in der grauen, zerlotterten Joppe den Knecht, wo beim Schuh' er Morgens verblieb, als zur Gottesverehrung riefen die Gloden.

Und sie geht in die Hütte, verwahrt in der blumenbemalten Trube bas Teiergewand, melft Ruh' und Beigen, erwedt bann Feuer am Herd, und fest Milchtopf und Pfanne zur Rohlglut. Laut dann ruft sie zum Anecht' aus der rauchenden Thüre hinüber: "Komm'! die Supp' ist bereit, goldfärbig brodelt das Schmalzmuß." Doch der regt tein Glied, und bleibt am Hügelein sitzen, Sprang er in haft gleich sonft herbei, wenn es hieß: Bu ber Mahlzeit! Giligen Schrittes barum geht näher bie forgliche Dirne, Auszuforichen, was etwa die Zögerung heute verursacht, Db der Schlaf ihn befallen, ob gar ein plöpliches lebel. Und fie faßt an der Schulter den Stummen, aus feiner Betäubung Aufzurütteln ihn jett; bod nicht vermag es die Starte. Bang erfolglos fintt ihr, vom eifrigen Silfebestreben Seltjam falt, die Sand an dem Regungelofen herunter. Und sie erschrickt, sieht nach, und wäre bald selbst versteinert; Bodt der Anecht doch ftarr, in Granit verwandelt, vor ihr ba. Todtbleich, voll Entjeten, entflieht fie, läuft vom Webirge Bitternd in's Thal himmter, und meldet dem Bauer das Schreckniß. Aber der Schuhflicker sitt noch heutigen Tags auf dem Gamskar. — Lacht nur, Ihr herr'n! Warum dann habt Ihr gefragt? Das Gestein bort Ift er fürwahr, das grane, verwitterte, das dort geschichtet, Buft aufragt; benn ber Blip hat längit zerschmettert bas Männlein, Das noch in ganger Geftalt gesehen der Ahn und der Urahn.

"Und befürchtet ihr Mädchen denn nicht, daß bei nächtlicher Beile, Wenn der Halbmond sich im letten Viertel verfümmert, Einst der steinerne Bursche sein Gliedergetrümmer sich aufrafft, Henz zu der Hürchen Bursche sein Gliedergetrümmer sich aufrafft, Hein, das sürchten wir nicht. Wir sind zwei tapsere Dirnen Und die Gassler von Stein wie jene von Fleisch und Gebeinen Jagen wir Lachende slugs mit der Wasserpfanne vom Fenster.
"Den dort zedoch" — versett ich, — "den solltet ihr weislich in Ehren Halten: vielleicht, wenn ihr abends ein Kaar durchlöcherter Schühlein Hinden die Tirnen, gewandt entgegnet die Alett're: Nimmer zeit slicht er Schuhe; vielmehr, wenn verlorene Geißen Wir um ihn her suchen auf Felsen und scharsem Gerölle, Reißt er die neuen durch, und fragt gar nicht um Erlandniß.





Meber Goethe's Tallo.

Bon

Dr. Eruft Bund.

Sommer des vergangenen Jahres lockte mich ein trüber Regentag in Dresden in das dortige prachtvolle Hoftheater. Es war am 27. August, am Borabende von Goethe's Geburtstag. Man gab Tafso in neuer Besetzung. Beim Anblicke des bis in die obersten Gallerien dicht gefüllten

Buschauerranmes mußte ich mich erstaunt fragen, ob diese Goethe'sche Dichtung, welche der schönen Redeperlen so viel und der äußern dramatischen Effecte so wenig enthält, noch jeht — nach einem Jahrhundert — so viele Anzichungskraft bietet. Als der Borhang aufging, eine sonnig-südliche Landschaft sich vor den Blicken aufthat und die ersten Berse erklangen, da zog eine weihevolle Stimmung durch das ganze Haus und dauerte ungeschwächt bis zum Ende fort. Das war fein gefünsteltes Interesse, kein äußerliches Prunken mit geläntertem Geschmack, das sich ängstlich beim Gähnen ertappt — es war eine wirkliche innige Hingebung an den Zauber der Rede, es war der Flügelschlag eines gewaltigen Geistes, welcher die Zuhörer unbewußt im Banne hält.

Wenn je die versöhnende und befreiende Wirkung, welche die echte Dichtkunft auf das menschliche Gemüth ausübt, eines Beweises bedürfte, so würde er in dieser einsachen Thatsache liegen, daß Hunderte von Menschen, mitten unter den Sorgen des täglichen Lebens, dem Haschen und Ringen nach Gewinn, mitten unter dem ängstlichen Drängen nach neuen Formen des staatlichen und socialen Lebens, welche das moderne Dasein kennzeichnen, andächtig und selbstwergessen sich in eine ideale Welt versenken können, die wie die Fata Morgana hoch über die Wirklichkeit schwebt, die

scheinbar nichts gemein hat mit unserm alltäglichen Denken und Fühlen und boch wie aus den verborgensten Tiesen unseres eigenen Herzens empor zu steigen scheint. — Goethe's Tasso gehört, wie Faust, wenn auch nicht zu den am meisten gelesenen, so doch zu den in ihren Einzelheiten bekanntesten Werken. Wie geläusig sind nicht jedem Gebildeten alle die Kernsprüche voll Tieffinn und Lebensweisheit, die wie blitzende Diamanten in diese Dichtungen hinein gesäet sind! Welches Frauenauge ist nicht schon feucht geworden bei den einsach schonen Worten der Prinzessin, in welchen sie das stille Frauenlos dem unbändigen, nie befriedigten Treiben des Mannes gegenüber stellt:

Allein ihr strebt nach fernen Gütern Und euer Streben muß gewaltsam sein. Ihr wagt es für die Ewigkeit zu handeln, Wenn wir ein einzig, nah beschränktes Gut Auf dieser Erde nur besitzen möchten, Und wünschen, daß es uns beständig bliebe.

Derlei Berse und Gedanken fallen manchmal wie ein Sonnenstrahl in's Dunkel unserer Seele, klingen wie ein Spruch der Erlösung vom Druck des längst Gedachten, längst Gefühlten, und niemals Ausgesprochenen und rechtfertigen das schöne Wort Herder's, daß es der Beruf der Dichtkunst sei, auszusprechen, was unausgesprochen in Aller Herzen lebt.

"Im Einzelnen das Allgemeine schauen ift der Grundzug des Genie's," sagt Schopenhauer. "Der Dichter ist der Spiegel der Menschheit und bringt

ihr, was fie fühlt und treibt gum Bewußtsein."

Aber wenn wir auch in unserer materiellen Zeit noch immer unter den wahrhaft Gebildeten fo viel poetische Empfänglichkeit vorausseten durfen, daß eine Aufführung von Goethe's Taffo, wenn die fast verlorene Runft, Berje zu fprechen, nur einigermaßen zur Geltung tommt, als ein weihevoller Festabend angesehen werden fann, fo gibt es boch unter Goethe's claffischen Werken kaum ein anderes, an welches die Kritik mit so viel Befangenheit herantritt, wie an diefes. Taffo ift, fo wenig wie Fauft, im gewöhnlichen Sinne bes Bortes ein Drama zu nennen. Erft 18 Jahre nach der Bollendung der Dichtung magte Goethe fie auf die Buhne zu bringen und wenn and die Wirfung über fein Erwarten befriedigend ausfiel, fo mar es boch eine vorwiegend lyrifche. Es wurde allerdings engherzig fein, wenn man jebe große Dichtung nach dem Profruftesbette herkommlicher Definitionen zurecht schneiben wollte. Aber wenn wir leicht begreifen, daß ein gewaltiges Wert, wie Fauft, welches ben Dichter burch fein ganges langes Leben begleitete, und bas burch bie Unermeglichkeit ber ihm ju Grunde liegenben Ibee zu einer symbolisch allgemeinen Menschheitstragobie vertieft wird, fich fcmer in die engen Regeln und Grengen eines in fich geschloffenen Drama's einfügen läßt, fo liegt dies doch beim Taffo gang anders. Sier boten bie äußeren Schicffale bes Selben, wie fie Goethe zuerft aus beffen Biographie von Bilbelm Beinfe, fpater aus jener von Abate Seraffi tennen lernte, von Taffo's Flucht und Gefangennehmung bis zur Krönung am Capitol und seinem Tode in Rom tragische Momente bar, beren Berwerthung zu einer in fich abgeschloffenen Sandlung fich einem wahrhaft bramatischen Dichter man follte glauben - von felbft ergeben mußte. Aber in die Goethe'iche Dichtung wirft Taffo's fpateres tragisches Geschick nur aus ber Ferne bunfle Schatten herüber, fie bietet nur die pfychologischen Borbedingungen gu feinen fpatern Schicffalen, und ichließt außerlich icheinbar unvollendet mit ber tiefen Berftimmung und haltlofen Berzweiflung, in welche Taffo durch die Erkenntniß seines Innern fällt. Diese Urt, eine bramatische Sandlung fast fragmentarisch abzuschließen, die doch bem Stoffe nach zu einer geregelten Fortentwicklung und zu äußerem Abschluß alle Borbedingungen enthielt, ift fo einzig und eigenthumlich in unferer bramatischen Literatur, daß wir, um dies erflärlich ju finden, uns die Entstehungsgeschichte bes Taffo vergegenwärtigen muffen.

Goethe's oft erwähnter Ausspruch, daß Alles, was von ihm bekannt geworden, nur Bruchstücke einer großen Confession seien, daß er nichts dichtete und schuf, was ihm nicht gleichsam auf den Nägeln brannte, ist kein leeres Wort, sondern der eigentliche Schlüssel zum Verständnisse seiner größten Werke. Es ist troß aller Uebertreibung doch nicht bloß gelehrte Pedanterie, sondern auch richtiger Instinkt, wenn die viel verschlungenen Pfade seines Lebens mit so ängstlichem Fleiße durchsorscht werden. Bei andern großen Dichtern, z. B. bei Schiller, Shakespeare ist die Frage meist gleichgiltig, ob innere Kämpse oder eigene Erlebnisse sie zu ihren Dichtungen veranlaßt haben, oder ob ihnen die Stosse von Außen gekommen seien: es sind eben Dichternaturen, welche mit seiner Anempsindung sich auch in fremde Welten zu versenken verstehen und aus dem reichen Pulsschlag ihres Dichtergemüthes den geschaffenen Gestalten Lebenswärme, aus ihrem historischen Sinn und philosophischen Blick ihnen Wahrheit und Glaubwürdigkeit zu verseihen wissen.

Aber Goethe war kein Dichter von Metier; ihm war die Dichtkunft weniger Lebensberuf als innere Selbstbefreiung. Bas ihn innerlich qualte und ängstigte, was beengend und mahnend aus den Strömungen seiner Zeit an seine Seele schlug, das entwand sich nach schmerzlichen Kämpfen aus seinem Herzen wie die Perle aus der Muschel, wie eine dichterische Blume, die Kraft und Leben aus dem Grunde der Wirklichkeit eingesogen hat, aber an deren Stengel nicht mehr die Erde setstlicht, mit welcher sie aus dem

Boden gewachsen. Bas Goethe im Berther herausgebrauft, was er im Fauft geschaffen, ift nur die Spiegelung feines Innern, aber eines Innern jo gewaltig groß und volltommen, daß der poetische Abglang feiner eigenen Menschennatur zu ewigen Typen geworben ift für bas menschliche Befen überhaupt, daß feine poetischen Geschöpfe heute noch fo lebendig find, daß man meinen follte, die Natur felbst und nicht die grübelnde Phantafie eines Dichters habe fie gesehmäßig hervorgebracht. Hermann Grimm hat anläßlich der Besprechung des Fauft ein treffendes Bort über die typische Bahrheit ber Goethe'ichen Geftalten: "Nehmen wir eine Sandvoll unferer ebelften Namen: Rarl ber Große, Otto ber Große, Friedrich ber Sobenftaufe, ober nach einer anderen Richtung, Schiller, Leffing ober Goethe felbit: feten wir diefen allen Fauft entgegen, fo werden fie etwas Ludenhaftes, Bergangliches, jum Theil Berblagtes, zum Theil Nachgedunkeltes empfangen: das Gefühl, daß fie fammtlich neben all' ihrem unfterblichen Dafein doch nur fterbliche, langft begrabene verweste Menschen seien, wird uns beschleichen und Fauft, ber niemals gelebt hat, der in Trümmern wie aus Nebeln zusammen geblasen wurde, welche Lebenswarme diefe Geftalt ausftrahlt! Samlet, Uchill, Bector, Siegfried, alle biefe Geftalten ericheinen unfern Bliden nicht mehr gang frijch, wenn Fauft erscheint. Das Licht, bas auf ihnen ruht, befommt etwas von Mondenschein, mahrend Fauft in voller Sonne fteht. Ihre Sprache empfängt irgend wie einen fremden Rlang, während Fauft fo redet, daß jeber erfte Befte, bem er begegnete, ihn bis in die fleinften Accente verfteben würde."

Wie ift nun Taffo entstanden? In welchen Beziehungen steht biefe Dichtung zu Goethe's inneren und außeren Erlebniffen? Wir hören feiner zuerft in Goethe's Briefen an Frau von Stein im Jahre 1780 erwähnen, fünf Jahre fpater, nachdem Goethe als glangender Stern am Sofe in Beimar aufgegangen war, ber gottbegnabete Dichter bes Got und bes Berther, voll überquellender Lebenstraft, angebetet von den Frauen und bewundert felbft von seinen Gegnern und Neidern! "Ich bin und bleibe einmal der Frauen Günftling und als einen folchen mußt Du mich auch lieben" schreibt er an Frau v. Stein (28. V. 81). Und Wieland, ben Goethe furz vor feinem Einzuge in Beimar in ber Satyre "Götter, Belben und Bieland" fo unbarmherzig verspottet hatte, schreibt nach beffen erftem Anblid: "Weine Seele ift von ihm fo voll, wie ein Thautropfen von der Morgensonne. Er ift mir bas größte, befte, herrlichfte menschliche Wefen, bas Gott erschaffen hat." So hat schon die außere Stellung, welche Goethe in Beimar einnimmt, eine Aehnlichfeit mit den Erlebniffen Taffo's am Sofe gu Ferrara, weniger in ihrem außeren Glange, als in beren Schattenfeiten, in ber Scheelfucht ber Reider, in ber Difigunft und ben Intriguen bes erbgeseffenen

Hofabels gegen ben genialen Emporkömmling. Dazu bas Gefühl bes inneren Unbehagens, wenn unter ber Bucht ber Staatsgeschäfte und bes zerstreuenden Soflebens die Traume seiner dichterischen Phantafie in den Tiefen seiner Seele verlangend nach Leben und Geftaltung pochten. Dazu ber Gegensat bes aufschäumenden Dichterherzens mit ben Forberungen bes Hof- und Staatsmannes. "Staatssachen," schreibt er, "sollte der Mensch, ber brein versett ift, sich gang wibmen, und ich möchte boch vieles Andere auch nicht fallen lassen." (Brief II, S. 177.) Bas Tasso erlebte, was ihn im Leid und Jubel bewegte, hatte Goethe innerlich und zum Theile auch äußerlich in Beimar erfahren: Die Gunft ber Frauen und bes Berzogs, und die Gleichgiltigkeit ber Belt- und hofleute; die Ralte gegen den Menschen bei aller Barme für die Leiftungen bes Dichters, und hinwiederum die ichwärmerische Berehrung des Menschen neben ber entschiedensten Gleichgiltigkeit gegen seine Schöpfungen; die wechselnden Wallungen eines Dichterherzens und die festen unverruchbaren Formen des hoflebens. Auch die verzehrende Leidenschaft Taffo's für die Prinzessin Gleonore fand einen gewaltigen Wieberhall in ben Erlebniffen feines eigenen Bergens. Richt als ob wir seine Aeußerung in einem Briefe aus Italien, daß er um Taffo vollenden zu konnen, fich in eine Pringeffin verlieben muffe, ernft zu nehmen hätten, oder mit Anderen so weit geben mußten, in Taffo's Leidenschaft nur den poetischen Ausdruck einer Liebe Goethe's zur Herzogin Luise in Weimar erblicken zu wollen. Zweifellos mag die ftille, etwas falte Sobeit ber Herzogin Luise seiner Prinzessin in Tasso einige Züge geliefert haben, aber die Frau, welche Goethe damals leidenschaftlich liebte, und beren Bauber sein Leben verklärte und vertiefte, ftand an wirklichem Seelenadel und Bornehmheit ber äußeren Erscheinung hoch genug, um nach ihrem Bilbe eine Eleonora d'Efte zu ibealifiren. Goethe's Briefe an Charlotte v. Stein aus jenen Jahren laffen feinen Zweifel barüber, baß fie bie eigentliche Dufe seiner Dichtung ist, daß er in seinen damaligen zwischen hochgehender Erregung und schmerzlicher Entsagung hin und ber wogenden Empfindungen die rechte Stimmung für seinen Tasso fand. "Am Tasso habe ich geschrieben," melbet er ihr (19. IV. 1781). "Da Sie sich Alles zueignen wollen, was Taffo fagt, hab' ich heute schon fo viel an Sie geschrieben, daß ich nicht weiter und nicht darüber schreiben kann" (19. April 1781). Und drei Tage später: "Diesen Morgen ward mir's so wohl, daß mich ein Regen zum Taffo weckte. Als Anrufung an Dich ist gewiß gut, was ich geschrieben habe." Und was wir in Goethe's Briefen aus jenen Tagen über den länternden Ginfluß lefen, welchen das Wefen diefer feltenen Frau auf fein unftates Dichtergemuth ausübte, ift bem Sinne nach fast gleich mit ben berrlichen Worten, die Taffo im zweiten Acte zur Pringeffin fpricht:

Wie den Bezauberten von Rausch und Wahn Der Gottheit Nähe leicht und willig heilt, So war auch ich von aller Phantasie Don jeder Sucht, von jedem falschen Triebe Mit einem Blick in deinen Blick geheilt. Wenn unerfahren die Begierde sich Nach tausend Gegenständen sonst verlor, Trat ich beschämt zuerst in mich zurück Und lernte nun das Wünschenswerthe kennen. So sucht man in dem weiten Sand des Meeres Dergebens eine Perle, die verborgen In stillen Schalen eingeschlossen ruht.

So war alfo in Goethe's eigenen Erlebniffen bie Grundftimmung bes Taffo und hiemit auch ber Drang gegeben, fich nach feiner Art von Diefen ichmerglichen Bergensconflicten burch die Dichtfunft zu befreien. Aber trot allem Drängen der Frau v. Stein brachte Boethe es nur gu ben beiben erften Acten, die noch in Profa abgefaßt und erft bei der fpateren Fortführung ber Dichtung in Italien in Berje umgearbeitet wurden. — Es ift fehr zu bedauern, daß diefer erfte Entwurf, welcher neben der Frau b. Stein nur wenigen Auserwählten befannt geworden war, nicht mehr vorhanden ober uns nicht zugänglich ift. Denn gar Bieles berechtigt uns zur Unnahme, daß die gange Dichtung ursprünglich anders und der außeren Sandlung nach viel tragischer angelegt war, als fie uns heute vorliegt, und aller Bermuthung nach mit bem Tobe Taffo's enben follte. Denn inmitten ber peinlichen und ungelöften Widerfprüche, in welche Goethe damals einerfeits burch feine Stellung am Sofe und anderfeits burch feine Leibenschaft für Frau v. Stein, mit den Neigungen und Bunfchen feines Bergens gerathen war, und welchen er nur durch feine Flucht nach Italien ein Ende machen fonnte, lag ihm ber Dichter Taffo naber als ber Weltmann Antonio, ftanden ihm die angebornen Rechte bes Herzens höher als die Forderungen ber Welt und ber Gesellschaft. Der Bulsschlag diefer Stimmung mochte wohl die Geftalt Taffo's, wie fie ursprünglich in feiner Phantafie auftauchte, junachft beleben, und fie, wie Goethe einmal zu Edermann außerte, gu einem gesteigerten Werther machen, der an ber Tragit seines Innern und an den ftarren Forderungen ber Welt außerlich ebenfo zu Grunde geht, wie jener, nur mit dem Unterschiede, daß zu der allgemeinen Gefühlsschwelgerei Werther's in Taffo noch der Trop und die vermeintlichen Rechte der genialen Begabung hinzutreten. Man fann annehmen, daß, wenn Goethe in feiner damaligen Stimmung in Weimar die Dichtung jum Abschluße gebracht hätte, sie mit dem tragischen Untergange des Helden zu einer Art Berherrlichung der dichterischen Individualität geworden wäre, zu einem unversöhnten Wehrufe über die beengenden Schranken des wirklichen Lebens, dem der Genius im ohnmächtigen Kampfe erliegen muß. — Aber die Dichtung blieb, wie gesagt, unvollendet, und als Goethe sechs Jahre später sie in Italien wieder hervorzog, war er selbst ein Anderer geworden.

Um 1. November 1786 fährt Goethe durch die Porta del popolo in Rom ein, aus bem engen fleinstädtischen Beimar, "wo dem Berzoge Jeder gemelbet wurde, ber aus bem Stadtthore hinauswollte ober hereinfuhr," in die ewige Roma, in "bie Sauptstadt ber Belt". Der Ginfluß, ben Rom auf Goethe übte, und der ben wichtigften Wendepunkt feines Lebens bilbete, ift fo oft und fo vielseitig geschilbert worden und geht aus feinen Briefen selbst so frisch und lebendig hervor, daß sich darüber noch kaum etwas Neues fagen läßt. Wer je felber in Rom gewesen, wer je ber großen Bolferniobe, in beren Antlig zwei Jahrtaufende ihre ewigen Spuren gegraben, in's Auge geblickt hat, tann diesen Eindruck leicht mitempfinden. Es find nicht allein die großen Denfmaler, die unermeglichen Runftschäte, nicht allein der tiefblaue Simmel, die ftimmungsvolle Landschaft mit den edlen Linien der Albaner Berge, beren Anblid bem Beschauer Die Seele weitet: es ift noch viel mehr die geistige Atmosphäre, die unfichtbar über der Hauptstadt ausgebreitet liegt, und uns ein Befühl gibt, als "waren die Spuren aller großen Männer, die hier wandelten, in ben Bolfen hangen geblieben und fprächen beutlich und vernehmbar zu uns hernieder."

Aus der ewigen Stadt wehte unserm Dichter ein Hauch des Friedens entgegen, ein gesteigertes Lebensgefühl, wie er Beides nie zuvor empfunden hatte.

Im Anblicke der großen Werke, wo der Genius der Kunst "glühend über den Resten heiliger Vergangenheit thront," hob und läuterte sich sein Gemüth; im Verkehre mit einem leichtlebigen, gesunde Sinnlichkeit athmenden Bolke, das in seinem sonnenfrohen, nur nach außen gekehrten Dasein keiner grübelnden Gefühlsschwärmerei Raum gibt, zerrannen die letzten Wolken nordischer Schwermuth, die noch seine Seele umlagerten. Die stille, unnennbare Seligkeit eines vom ängstlichen Druck befreiten Herzens spricht aus allen seinen Briesen: "Ich lebe hier mit einer Klarheit und Ruhe, von der ich lange kein Gefühl hatte. Mix ist einer Klarheit und Ruhe, von der ich lange kein Gefühl hatte. Mix ist einer Men ich die Dinge dieser Welt nie so richtig geschätzt hätte, als hier" (Br. 20. December 1786). "Ich bin ein Kind des Friedens und will Frieden halten für und für mit der ganzen Welt, da ich ihn einmal mit mir selbst geschlossen habe" (Br. 13. October 1787). Daß der Boden Italiens ihm die Gedanken an Tasso wieder näher brachte, ist leicht begreissich. In Ferrara durcheilt er die

Stätte, wo ber unglückliche Dichter gelebt hatte; in Nom besucht er bessen Grab im Kloster S. Onofrio. Aber die leidenschaftliche Stimmung, in welcher er den Tasso in Weimar aus seinem Innern herausgearbeitet hatte, war entschwunden; der schmerzliche, ungelöste Zwiespalt zwischen Weltmann und Dichter, zwischen Poesie und Birklichkeit, welche im Spiegelbitde seines Weimarer Lebens, im Tasso zum tragischen Ausdruck kommen sollte, war vorüber, seit er Klarheit über sein eigenes Wesen und Frieden mit der Welt gefunden. Das Wort, das er im Tasso Cleonoren in den Mund legt, bewährte sich vollkommen an ihm selbst:

Auch in der ferne zeigt sich Alles reiner, Was in der Gegenwart uns nur verwirrt.

Ferne von Weimar, in der geistigen Wiedergeburt, welche er auf dem Boden Koms erfahren hatte, steht er seiner Dichtung, wenigstens wie ihm dieselbe in der ersten Anlage vorgeschwebt hatte, fremder und gleichgiltiger gegenüber: "Das Borhandene muß ich ganz zerstören," schreibt er, "und weder die Personen, noch der Plan, noch der Ton haben mit meiner setzigen Ansicht die mindeste Verwandtschaft" — "Tasso muß umgearbeitet werden, was da steht ist nicht zu brauchen; ich kann weder so endigen, noch Alles wegwersen."

Und boch hatte Goethe nach feinem eigenen Geftandniffe ichon gu viel von seinem Innern in die Dichtung hineingelegt, um fie fruchtlos aufgeben zu fonnen. Er arbeitet andernd und umgeftaltend langfam weiter, fast mit innerem Widerstreben. Erft ber schmerzliche Bug, ber ihm beim Abschied aus Rom burch bie Seele geht, bringt ihn ber Stimmung nach wieder dem Taffo naher: "Die Sauptstadt ber Belt," schreibt er, "beren Burger man einige Beit lang gewesen, ohne hoffnung auf Rudtehr gu verlaffen, gibt ein Gefühl, das durch Worte fich nicht überliefern laft. Niemand vermag es zu theilen, als wer es empfunden." Wie fchwer Goethe fich von Rom trennte, beweift fein mertwürdiges Wort aus jener Beit, baß in jeder großen Trennung ein Reim von Wahnfinn liege, den man fich huten muffe, nachdenflich auszubrüten und zu pflegen. Und wie ihm bei feiner Abreife die traurigen Berfe bes romischen Dichters Dvid, welche ben Schmerz feiner Berbannung und feine letten Rachte in bem theuren Rom schildern, auf den Lippen schweben, so fühlt er sich wieder in seinem Innern mit Taffo verwandt, der burch die Schuld feines Bergens für ewige Zeiten aus dem schönften Lebenstreife hinausgeftogen wird. In den Luft- und Brachtgarten von Floreng ichreibt Goethe jene Stellen im Taffo, welche ihm jene Augenblide und Gefühle unmittelbar gurudriefen, Taffo ift ibm auf ber Reise ein lieber Gefährte, und als er nach seiner Rudfehr sich in

Weimar nur mit schwerem Herzen an die alte Enge seines Daseins gewöhnen kann, ist Tasso auch der poetische Ausdruck seiner schmerzlichen Erinnerung und seiner tiesen Sehnsucht nach dem geliebten Laude. Im Sommer des Jahres 1789 ward die Dichtung in der Gestalt vollendet, in welcher sie setzt vor uns liegt, "ein wunderliches Werk," wie es Goethe nennt und ganz verschieden von dem, wozu es die ursprüngliche Anlage bestimmt hatte.

Bar Tasso bem ersten Plane nach, so weit wir vermuthen können, barauf berechnet, ben träumerischen Ibealismus, die Rechte des Genius gegenüber den starren Forderungen der Welt zu verherrlichen, so zeigt die Dichtung in ihrer gegenwärtigen Gestalt nur wie in einem warnenden Spiegelbilde die ganze erschütternde Tragik des einseitig in sich selbst schwelgenden Phantasielebens und schließt mit der Verherrlichung der von Antonio vertretenen sittlichen Besonnenheit und Selbstbeschränkung. War Tasso ansangs nur in einer sortgesetzen und gesteigerten Wertherstimmung begonnen worden, so ist der Abschluß des jetzigen Werkes nur eine Art Läuterung, ja dichterischer Widerlegung derselben durch die Anerkennung und Bestätigung der undurchbrechbaren Weltverhältnisse. Die Kraftgenie's jener Tage, die dem Drängen des Genius gegenüber keinerlei berechtigte Schranken anerkennen wollten, waren über die Dichtung nicht wenig verstimmt.

"Bas sagen Sie zu Goethe's Tasso?" schreibt Leopold v. Stolberg an Jacobi. "Mir mißfällt der Ton eminent. Warum gibt er dem kleinlichen, stolzen, großmäthelnden Antonio diese Superiorität über den Zögling der Musen und Grazien?" Aber die bedeutsame Selbstläuterung aus der Wertherstimmung, die sich auf dem Boden Italiens in der Seele des Dichters vollzogen hatte, lag im innersten Wesen der poetischen und menschlichen Entwicklung Goethe's, dessen gesunde und thatkräftige Natur ein Aufgehen in einseitige Gefühlsphautastik nicht zuließ, sie hat, wie hier umgestaltend auf die Tassotragödie, so später läuternd auf die Faustdichtung fortgewirkt, deren Held aus dem Taumel des Genuß- und Sinneslebens, aus dem wilden Drange, "all das Wohl und Weh, das der ganzen Menschheit zugetheilt ist, in seinem innern Selbst zu genießen," zuletzt nach der Goethesschen Auffassung Ruhe und Befriedigung in gemeinnützigem Schaffen sindet, in freier selbstbewußter Thätigkeit, deren Spuren

"Micht in Meonen untergeh'n."

Wie diese Selbstläuterung auf die ursprüngliche Idee des Tasso so sehr auch die Dichtung als Ganzes genommen aus einem Guße heraussgearbeitet scheint — umgestaltend eingewirft habe, läßt sich im Einzelnen nicht unschwer verfolgen, am leichtesten, wenn man die Charafterzeichnung des Tasso und des Antonio in den ersten beiden Acten, in welcher die Spuren der älteren Bearbeitung und Anlage noch am wenigsten verwischt sind, mit jener der drei späteren Acte vergleicht. Die Schilderung Tasso's im ersten und zweiten Acte führt den auswerksamen Leser bald zu dem Schlusse, daß der Dichter hier mit ganzer Seele auf der Seite seines Helden steht. Wie seinfühlig, edel und liebenswürdig bewegt sich Tasso ansangs im Kreise seiner hohen Freunde. Wie bescheiden und doch wie mannhaft zugleich schlägt der Jüngling die sichtbare Berstimmung Antonio's beim Anblick des mit dem Lorber geschmückten Dichters mit der Bemerkung nieder:

Wenn Du mein Glüd vor Deinen Augen siehst, So wünscht' ich, daß Du mein beschämt Gemüth Mit eben diesem Blide schauen könntest.

Nur ftill und verschleiert, in ebel gemessenen, wenn auch von tiefer Leidenschaft erwärmten Worten flingt bas Geständniß seiner Liebe in ber ersten berühmten Scene mit der Prinzessin aus ber Seele bes Dichters:

Du haft mich oft, o Göttliche, geduldet Und wie die Sonne trocknete Dein Blick Den Thau von meinen Augenlidern ab.

Selbst der überraschende Ungestüm, mit welchem Tasso kurz nachher dem Antonio seine Freundschaft anbietet, erscheint durch jugendliche Auswallung und durch die augenblickliche von der Gewißheit stiller Gegenneigung hervorgerusene Gemüthserregung noch vollkommen gerechtsertigt.

Bergleicht man nun den Tasso der ersten beiden Acte mit jenem der späteren, wie derselbe ohne klare Motivirung und ohne andern äußern Anlaß als die milde, fast freundschaftliche Zurechtweisung des Herzogs sich immer tieser und tieser in die Qual eines kranken Gemüthes einspinnt, wie er zwischen Argwohn, ungerechtsertigter Launenhaftigkeit und Mangel an jeder Selbstbeherrschung hins und hergetrieden wird und schließlich in überschäumender Leidenschaftlichkeit die Prinzessin in seine Arme reißt, so liegt in dieser Zeichnung eine deutliche bewußte Berurtheilung der ungezügelten Phantastik, ja die von Hermann Grimm angedeutete Bermuthung gewinnt an Wahrscheinlichkeit, daß dem Verfasser hiedei das Bild des unglücklichen Dichters Lenz, der wegen ähnlicher Leberspanntheiten von Weimar ausgewiesen wurde, vorgeschwebt habe. — Und so ebel und liedenswürdig Tasso im Ansange uns entgegentritt, so kleinlich und neidisch zeigt sich der Weltmann Antonio von seinem ersten Erscheinen ab gegen den bekränzten Dichter. Zedes Wort, das er in kalter Uebersegenheit gegen den Vängling

schleubert, trifft wie ein scharfer Pfeil, so daß Tasso ihn mit Recht bes Neibes beschulbigen barf.

. Derschwende nicht Die Pfeile Deiner Augen, Deiner Zunge, Du richtest sie vergebens nach dem Kranze, Dem unverwelklichen, auf meinem haupt. Sei erst so groß, mir ihn nicht zu beneiden!

Mit beißendem Spotte spricht Antonio von den Kränzen, "die man sich beim Spazierengehen holt," mit nicht zu verkennender Spize gegen Tasso klingt seine Berherrlichung des Dichters Ariosto, spricht seine Berachtung gegen den müßigen Träumer Tasso und ein leiser Tadel gegen die Gunst des Herzogs, der im Belohnen unmäßig ist, sich in der Schilderung der Gigenschaften des Papstes auß:

Er ehrt die Wissenschaft, sosern sie nutzt . . . In seiner Nähe darf nichts müßig sein! Was gelten soll, muß wirken und muß dienen.

Ist dieser kalte neibische Hösling, der dem jugendlichen Dichter den ganzen Sarkasmus seiner überlegenen Weltanschauung fühlen läßt, wirklich eins mit dem Antonio der spätern Acte, dem edlen warmfühlenden Manne, der dem innerlich haltlosen Dichter freundlich die Hand zum Bunde bietet und in welchem Tasso zuletzt den starken Fels erblickt, an dem er im Schiffsbruch seiner stolzen Träume und Hossnungen sich um Rettung anklammert? Es klingt fast wie eine Selbstanklage Goethe's, wenn er in der vierten Scene des dritten Actes die erstaunte Leonore dem in seinen Gesinnungen gegen Tasso völlig veränderten Manne zurufen läßt:

So ohne Leidenschaft, so unparteiisch Glaubt' ich Dich nicht. Du hast Dich schnell bekehrt.

Es muß jedoch bemerkt werden, daß diese Verschiedenheit der Charakterzeichnung, worin noch die Spuren jener früher erwähnten zweisachen Bearsbeitung der Dichtung erkennbar sind, und auf welche schon Hermann Hettner hingewiesen hat, beim Eindruck des Ganzen keineswegs so auffällig hervortritt, wie sie eben angedeutet wurde. Viel weniger beim Lesen, wo vor dem Bohllaut der Verse und der Fülle und Pracht der Gedanken das Bild der dargestellten Persönlichkeiten in den Hintergrund rückt, als vielmehr in der seenischen Aufführung, bei dem Bestreben des Schauspielers, die dargestellte Person zu einem einheitlichen und in sich geschlossenen Charakterbilde zu gestalten.

Inbeft was man auch immer gegen bie Charafterzeichnung und gegen ben unvollenbeten, faft peinlich wirfenden Abichluß biefer Dichtung vorbringen mag, fo gehört boch Taffo zu dem Schönften und Reifften, was Goethe geschaffen. Rirgends tritt uns bie Goethe'sche Sprache in folder Bollendung und Bornehmheit entgegen. Wenn wir von dem claffischen Stile fprechen, ben Goethe fich in Italien angeeignet hat, jo benten wir babei junachft an Iphigenie und Taffo. Und was ift claffifcher Stil? Bas bedeutet biefes vielgebrauchte Bort? Richts anders, als die eble Ginfalt und Rlarheit des Ausbrucks, die allem Dargestellten die ihm angemeffene Form und dem Sorer oder Lefer bas Gefühl gibt, als ließe fich bas, was ausgefprochen wird, gar nicht anders fagen, als fei die gegebene Form nur das angeborne und allein paffende Rleid für den Inhalt. Bu der vorwiegend rhetorischen bilberreichen Diction ber neueren Dramen fteht Goethe's Stil ba wie ein antifer Saulentempel mitten unter bem Bierath moderner Baufunft. Und fo ebel gehalten und vornehm, wie bie Sprache, wogen auch bie wechselnden Empfindungen in den Personen des Taffo auf und nieder, bei aller Tiefe und Leidenschaftlichkeit, in ber feinften Gefittung bes Ausbruckes. Um die Bersonen dieser Dichtung schwebt eine gewisse ideale Atmosphare. Bie fie felbst auf ben Soben ber menschlichen Gesellschaft fteben, fo bewegen fie fich auch im Sonnenichein ber Dichtfunft wie Geftalten aus einer verflarten Welt vor uns. Ein dichtes Bollwerf trennt fie von ber gemeinen Birtlichfeit; an bem ichonen Garten ihres Lebens raufchen bie Sturme, Die in niedern Naturen wild und tropig jum Ausbruch fommen, und Menschen wie Banme aus ben Burgeln reißen, nur in leifem Anprall vorüber, fanft die Blätter bewegend und Blüthen verwehend. In ihrer hohen verflärten Menfchlichkeit gemahnen uns biefe Berfonen faft an Götterbilder, ein Bort, welches ichon Beine einmal beim Anblid ber Götterftatuen im Louvre auf Goethe's bichterische Schöpfungen anwendet: "Diese Untiken" fagt er, "mahnten mich an die Goethe'schen Dichtungen, die eben fo vollendet, eben fo berrlich. eben fo ruhig find und ebenfalls mit Wehmuth zu fühlen icheinen, daß ihre Starrheit und Ralte fie von unferm jegigen bewegten warmen Leben abicheidet, daß fie nicht mit uns leiben und jauchzen tonnen, daß fie teine Menschen find, fondern ungludliche Difchlinge von Gottheit und Stein." Das Wort Beine's, fo geschickt es auch einer bunflen unbestimmten Empfindung Ausbrud zu verleihen fucht, ift indeß auf unfere Dichtung angewendet mehr geiftreich, als gutreffend. Die Personen bes Taffo find trot ihrer ibealen Natur burch und burch menschlich mahr. Was fie sprechen und empfinden. trifft und bewegt uns, als flange es uns aus ben Tiefen bes eigenen Bergens entgegen. Aus feinem ber Goethe'ichen Werke, wenn wir von Fauft abfeben, hat fich eine folche Fulle von Gebanten und Rernfprüchen in unferer

Umgangssprache eingebürgert, und wenn Taffo im Drama im ftolzem Selbstgefühl, von seinen Dichtungen ausruft:

"Es find nicht Schatten, die der Wahn erzeugte, Ich weiß es, fie find ewig, denn fie find,"

jo gilt dies Wort von Goethe's eigenen Schöpfungen.

Die vornehme ebel gemeffene Diction scheint bem ftumpfen afthetischen Beichmad ber Menge, gegenüber bem Pathos rhetorifcher Ueberichwenglich= feit oft fühl, als ob das Feuer, das am hellften aufschlägt auch immer die größte Sige barge. Bas Beine falt und ftarr nennt, liegt, wenn wir vom Taffo fprechen, nicht barin, daß die Berfonen diefer Dichtung nicht tief und warm empfinden, fondern daß in dem verfeinerten Gemutheleben, welches diese Menschen befeelt, ber wilde Ausbruch ber Leibenschaft, ber urwüchfige Muffchrei fturmifcher Gefühle feinen Raum hat. In Bezug auf Naturwahrheit des Ausbruckes gibt uns die Goethe'sche Dichtung weniger die wirkliche Empfindung, als ben feinen Duft bes Empfindens. Der Gegenfat der Leidenschaften führt bier naturgemäß zu feinem gewaltsamen Unprall, ja nicht einmal zu besondern außern Conflicten, sondern mehr zu innern Dißverständniffen, aber in einer fo geläuterten und gehobenen Gemuthswelt find diefe genügend, um mahrhaft tragifche Birfungen gu erzielen. Dieß ift die Bedeutung bes meift im tadelnden Sinne ausgesprochenen Urtheils, bag im Taffo feine eigentliche bramatische Sandlung vor fich gebe, daß bier bloge Befühle zu Sandlungen werden. Ja, Julian Schmidt geht fo weit, bem Drama jede tragische Birfung abzusprechen: "Gammtliche Personen des Stückes feien zu wohlwollend und gefittet, um Etwas Anderes über fich fommen zu laffen, als Digverftandniffe, und Difverftandniffe gehoren in's Luftipiel."

Für die Wirkung eines dramatischen Gedichtes jedoch ist es völlig gleichgiltig, ob der tragische Eindruck durch Verkettung äußerer Handlungen hervorgerusen, oder ob er ohne schwere äußerliche Conflicte aus den Tiesen der innern Welt herausbeschworen wird; ja gerade das letztere ist eine Aufgabe wie sie nur ein großer Dichter erfüllen kann. Und wer immer die Dichtung beim Lesen oder bei der scenischen Darstellung unbesangen in sich aufgenommen hat, wird troß Julian Schmidt die tief tragische Wirkung derselben anerkennen müssen. Denn wenn auch die Handlung des Tasso scheiden außerlich nicht zu Grunde geht, ja wenn auch Goethe selbst unklar und zweiselnd über die eigentliche Natur seiner Dichtung den Tasso als "Schauspiel" betitelt, so ist sie nichts desto weniger ihrem Wesen und ihrer Wirkung nach tragisch zu nennen im tief ernsten Sinne dieses Wortes.

Man darf zunächst nicht vergessen, daß es sich hier um geschichtliche Personen handelt, deren Lebensschicksale den meisten befannt sind, und wenn auch Goethe hier nur eine Episode davon, gleichsam das Borspiel zu dem Drama ihres Lebens bringt, so schweift die Phantasie des Lesers oder Hörers unwillkürlich über die Sphäre des Stückes hinweg in die Zufunst und der Gedanke an Tasso's spätern Wahnsinn und tragischen Tod wirst einen trüben Widerschein über die Dichtung, gleichwie der Schatten eines dunkel bewaldeten Berges verfinsternd über den sonnenbeleuchteten Spiegel eines See's hinschwebt. In diesem Sinne hatte Goethe allerdings Recht seinen Tasso ein wunderliches Werk zu nennen, weil hier die tragischen Keime über die Grenzen der Dichtung hinaus sich erst in der Phantasie des Lesers zur düstern Frucht entsalten.

Aber auch wenn es fich bier nicht um geschichtliche Berfonlichkeiten handelte, wenn Goethe ben Geftalten feiner Dichtung beliebige andere Ramen gegeben hatte, fo wurbe ber Eindruck bes Studes, auch ohne bie fruber erwähnte Buthat aus ber Phantafie bes Lefers, boch feine tragifche Wirfung nicht berfehlen. Denn die Berhältniffe, in welche die Berfonen diefer Dichtung geftellt find, die pinchologischen Boraussetzungen, unter benen fie zu einander gebacht find, enthalten vom Anfange an ben Reim zu Conflicten, die befihalb nicht weniger tief und tragifch find, weil fie nicht zu angeren Rataftrophen führen, fondern nur im Innern ber handelnden Berfonen vorgeben. Dag man auch felbftvergeffen auf ben ichonen fanften Wogen biefer Berfe babingleiten: - Der bunfle Strom ber Berganglichfeit rauscht überall vernehmlich bagwischen. Durch biefe fonnige Belt, burch all' die Blumenpracht und ben Glang des Gubens, ben biefe Dichtung vor uns aufhellt, und in welcher namentlich ber erfte Uct ben Eindruck einer herrlichen Ibulle feelig lebenber Menichen macht, gieht ein leifes Frofteln, bas ben naben Sturm verfündet. Dichterifch verklart lachen uns bie verfeinerten und duftigen Wefen wie icone Menschenbluthen entgegen; aber ihr fonniges Glud mahrt nicht länger als bas Leben einer Blume. Schon in bem herrlichen Zwiegefprach bes zweiten Actes, in welchem bie Pringeffin dem hochbeglückten Dichter ihre eble Reigung entbedt, flingt mitten in bas jubelnde Aufwallen bes Dichterherzens ihm bas ernfte Wort ber Entfagung gu:

> Diel Dinge sind's, Die wir mit Heftigkeit ergreifen sollen; Doch andere können nur durch Mäßigung Und durch Entbehren unser eigen werden.

Und berfelbe trube Grundton flingt wieder in ben ichonen Borten ber Bringeffin im zweiten Auftritt bes britten Actes:

Wohl ist sie schön die Welt! In ihrer Weite Bewegt sich so viel Gutes hin und her.
Uch, daß es immer nur um einen Schritt
Von uns sich zu entsernen scheint,
Und unsere bange Sehnsucht durch das Ceben
Uuch, Schritt vor Schritt, bis nach dem Grabe lock!
So selten ist es, daß die Menschen sinden,
Was ihnen doch bestimmt gewesen schien,
So selten, daß sie das erhalten, was
Uuch einmal die beglückte hand ergriff!

Es gibt ein Glück, allein wir kennen's nicht: Wir kennen's wohl, und wissen's nicht zu schätzen.

So lange Tasso seine tiese Leibenschaft nur "bescheiden dem holden Liede anvertraut," so lange die herrliche Erscheinung der Prinzessin nur den Gestalten seiner Dichtung Leben und Wärme einhaucht; so lange ist seine Liebe nur eine seelige Märchenwelt, in welcher er träumend sich unbehindert ergehen kann. Aber von dem Augenblicke an, wo der Mann erleben will, was der Dichter erträumt, steht auch schon die rauhe, schroffe Wirklichseit vor ihm, die keine Märchen kennt, der starre Fels, an welchem die Woge des hochgehenden Herzens ohnmächtig zurückschlägt, und am öden Klippenstrand singt das alte menschliche Trauerlied von dem, was nie geschah und nie geschieht.

Das schaubernde "Hinweg!" welches die Prinzessin dem von Leidensschaft berauschten Tasso zuruft, ist der Sturm, vor dem alle Blüthen seines Herzens welt zu Boden fallen, ist der Mahnruf der Wirklichkeit, der dem in Träumen befangenen Dichter plötzlich die Welt zeigt, wie sie ist und sein muß und ihn zurückläßt einsam und innerlich gebrochen.

Aber nicht ihm allein gilt dieses verhängnißvolle Wort der Prinzessin; es gibt auch ihrem eigenen Dasein den Todesstoß. Er, den sie schaudernd und für immer zurückstoßen muß, er war es ja allein, der ihrem Dasein Werth gab, den ihr Gemüth beim ersten Anblick ergriff und ewig halten wollte:

Ich mußt' ihn ehren, darum liebt ich ihn, Ich mußt' ihn lieben, weil mit ihm mein Ceben Jum Ceben ward, wie ich es nie gekannt.

Kann sie sich ja kaum in den Gedanken finden, Tasso nur auf kurze Beit der Fürsorge ihrer Freundin zu überlassen:

Den langen ausgedehnten Schmerz der Tage, wenn Ich nun entbehren soll, was mich erfreute. Die Sonne hebt von meinen Augenlidern Wicht mehr sein schön verklärtes Traumbild auf; Die Hoffnung, ihn zu sehen, füllt nicht mehr Den kaum erwachten Grist mit froher Sehnsucht; Sonst war mir jeder Tag ein ganzes Eeben;

Nun überfällt in trüber Gegenwart
Der Zufunft Schrecken heimlich meine Bruft.

Und was sie befürchtet, ihn für immer entbehren zu müssen, ist durch Tasso's ungezügelte Leidenschaftlichkeit eingetroffen; in ihr sonnenhelles Dasein ist die Nacht gefallen, der fein Morgen folgt, und das Wort, welches den Dichter für ewig aus ihrem Kreise bannt, hat auch ihr eigenes Lebensglück für immer zerstört. Und dies ist die tragische Wirkung des Stückes, die sich aus der Innerlichteit der handeluden Personen heransarbeitet, und die fast ohne bedeutende äußere Handeluden Personen gerade mit dem Augenblicke eintritt, wo das spielende Ausendlung bezeichnend gerade mit dem Augenblicke eintritt, wo das spielende Ausendlung bezeichnend der Empfindungen in überschäumender Fülle aus der geträumten Welt sich in Wirklichteit und That umsehen will, und dadurch zum tragischen Berhängniß wird.

Ich mußte mich bei diesen Erörterungen länger als nothwendig aufhalten, weil es noch immer Erklärer gibt, die nicht nur wie Julian Schmidt dieser Dichtung die tragische Wirkung absprechen, sondern um den ihr von Goethe selbst gegebenen Titel "Schauspiel" um jeden Preis zu rechtsertigen, sogar noch einen harmonischen versöhnenden Abschluß darin erblicken wollen, daß Tasso nach seiner schmerzlichen Enttäuschung durch seine freiwillige Unterordnung unter die Besonnenheit und Weltklugheit Antonio's einen Sieg über sich seiert und in dem stolzen Bewußtsein, daß ein Gott ihm gegeben, zu sagen, was er seide — Trost und Bernhigung für sein ferneres Leben sindet.

Es ift immerhin möglich, daß Goethe, wie ich schon in der Entstehungsgeschichte des Tasso angedeutet habe, sich die Wirkung seiner Dichtung in ähnlicher Weise vorgestellt, ja vielleicht thatsächlich beabsichtigt habe, den innern Ausgleich und die harmonische Versöhnung, welche der schmerzliche Kampf zwischen Dichter und Weltmann in seiner eigenen gewaltigen und gesunden Natur gefunden, auch seinem Tasso einzuhauchen. Wenn dies wirklich in Goethe's Absicht lag, so gilt eben von ihm, dessen poetisches Schaffen

nach seinem eigenen Ausdrucke oft der unbewußten Thätigkeit eines Nachtwandlers gleichkam, mehr als je die Regel, daß in einem wahren Kunstwerke immer mehr liegt, als der Schöpfer bewußt hineingelegt hat; denn
erstlich können der mitarbeitenden Phantasie des Lesers nicht die Flügel
gebunden werden, um nicht über die Grenzen der Dichtung schweisend den
unglücklichen Tasso in Wahnsinn und Tod zu erschauen, und an das frühzeitige Siechthum der historischen Eleonore d'Este zu denken, welches sie
bekanntlich ein Jahr nach Tasso's Einkerkerung zu Grabe führte; anderseits
aber sind Tasso und die Prinzessin so gezeichnet, und ihre gegenseitigen
Gefühle mit solcher Gewalt dis in ihre tiessten Wurzel bloß gelegt, daß
ihre gewaltsame Trennung am Schlusse des Stückes in dem Zuschauer nur
das erschütternde Bewußtsein zurücklassen kann: Hier sind zwei Menschenleben unwiderrusslich und für immer gebrochen!

Wenn jedoch das bisher Gesagte zum Verständniß ber Dichtung wesentlich ift, und die tragische Wirkung berselben zugestanden wird, so tann die weitere Frage als rein muffig hingestellt werden, ob Goethe's Taffo mit seinem Mangel an bebeutender äußerer handlung und an handgreiflichem Abschluß wirklich eine Tragodie im schulgemäßen Sinne biefes Bortes genannt werden barf und ob barin bie herkommlichen Merkmale von Schuld und Suhne nachgewiesen werden konnen. Der fünstlerische Beift ift ein emiger Rebelle gegen jebe absolute Feststellung einer Grenze; er fest sich felbst seine Grenze und fein Geseth. Die ftreng geschiedenen Formen der verschiedenen Dichtungsgattungen, mit denen die Aefthetik sich ängstlich herumqualt, beruhen doch nur zu oft auf rein außerlichen Mertmalen und nehmen eigen gearteten poetischen Individuen, welche die Laune des felbstbewußten Dichters hervorbringt, barum nichts von ihrer Existengberechtigung. Gine folche poetische Spielart ift auch unsere Dichtung, ein bramatisches Gebicht, wenn wir es so nennen wollen, welchem eben ber Beift Goethe's fein unverkennbares Siegel aufgebrudt, und von bem jederzeit die größten bramatischen Wirfungen bort ausgeben werben, wo es, wie Wilhelm Scherer fagt "Schauspieler gibt, die alle Macht sanfter Schmerzen zu offenbaren wiffen, welche in biefen eblen Worten geborgen ift, und wo es ein Bublitum gibt, in beffen Bergen alle die schmelzenden Töne Widerhall finden, die Goethe hier seiner Leier entlockte." Dann gilt die Aufführung des Taffo auch heute noch als ein weihevoller Festabend, bann hat man das Gefühl wie auf hohen Berggipfeln, von welchen man eine weite Umschau genießt, und in beren reiner Luft man von den Blagen bes Daseins gefundet.

Mit der Schöpfung des Taffo hat Goethe seine Schuld an Italien abgestattet. Allerdings ist der hier geschilderte Hof von Ferrara nur ein

verklartes Spiegelbild bes Beimarer Sofes; ebenjo find die hier auftretenben Berjonen, die Pringeffin mit ber beständigen Bergliederung ihrer eigenen Empfindungen, Taffo mit der ganglichen Unfähigfeit sich in den gewöhnlichen Lebensverhaltniffen gurecht zu finden, trot ber hiftorifden Ramen, in ihrem gangen Befen mehr nach der contemplativen Ratur bes Nordens gezeichnet. Aber Stil und Sprache athmen in ihren einfachen vornehmen Formen ben claffijden Sauch bes Gubens, und über ben iconen Menichenbildern ruht ber tiefblane Simmel Italiens mit feinem warmen Farbenton und feiner magischen Beleuchtung. hier vereinigen fich, wie in der Iphigenie deutsches Gemuth mit antitem Formenfinn zu einem neuen Clemente, bas man nicht anders benennen fann, als das Goethe'iche. Aber Taffo ift, fo wenig wie Iphigenie, für die wirkliche, fondern nur für eine ideale Buhne gefchrieben. Es mochte ben Dichter wohl zuweilen bitter berühren, daß ein Bert, wo jebes Bort ein Gebante ift, bas fich nach jo vielen schmerzlichen Rämpfen aus feiner Seele herausgeloft hatte, bei feinen Beitgenoffen fo menia Antlang fand. Roch drei Jahre vor feinem Tobe ichreibt er an den Staatsrath Schult (10. Janner 1829) "Ich hatte in meinen Taffo bes Bergensblutes, vielleicht mehr als billig ift, transfundirt und doch melbet mir ber madere Berleger, bag biefe Ausgabe feinen fonderlichen Abgang habe." Beutzutage, wo wir die vielen Seiten, nach welchen diefer große Dichtergeift fich offenbarte, leichter überschauen tonnen, find wir allerdings dem Berftandniffe feiner Meifterwerfe naber gerudt; aber in unferem aufgeregten, haftigen Dafein, in unferen Lebensbedingungen, die gur Bertiefung in Die eigene Innerlichkeit keinen Raum bieten, besitzen wir vielleicht noch weniger als Goethe's Zeitgenoffen die geduldige Singebung an Werke, die, wie Taffo, ohne ben Flitter glangender Ausstattung, ohne das Beiwert fpannender und nervenerregender Effecte, das breite, ruhige, wenn auch in's Tieffte gehende Ausmalen der ewigen Menschennatur jum Gegenstande haben. Ein Blud, daß Goethe in jedem Betracht ein Mann war, ber mußte, was er zu thun habe, und welche Richtung er, unbefümmert um die Urtheile ber Menge, innehalten muffe.

Schopenhauer vergleicht einmal die großen Dichter und Denker, im Gegensaße zu den verschwindenden Sternschnuppen und den in geborgtem Lichte erglänzenden Wandelsternen, mit den Fixsternen, die unwandelbar fest am Firmamente stehen. "Sie haben ihr eigenes Licht, wirken zu Einer Beit, wie zur andern. Sie gehören nicht einem Systeme allein an, sondern der Welt. Aber eben wegen der Höhe ihrer Stelle braucht ihr Licht meistens viele Jahre, ehe es dem Erdbewohner sichtbar wird." Ein solcher Fixstern, und zwar der glänzendste am Himmel des deutschen Schriftthums, ist Goethe. Und wie der Schiffer auf unbekanntem Meere, von den gewaltigen Wogen

hin- und hergetrieben, nach ben ewigen Sternen schaut, um seinen Weg zu finden: so mussen auch wir in der hochgehenden Fluth der Tagesliteratur die unsern Geschmack zu beirren droht, manchmal aufblicken zu unsern leuchtenden Dichtergrößen, damit uns Sinn und Verständniß für wahre Dichtung und bleibende Schönheit nicht abhanden kommen. Denn die schwankenden Altäre, welche die Mode oder die Reclame vorübergehenden Größen baut, verschwinden bald, wie Kometen, die einige Zeit lang das Bild des Himmels beherrschen und die Welt in Aufregung setzen. Aber wenn sie lange vom Himmel gesunken sind, nicken uns die alten hohen Gestirne wieder zu, in gleicher Helle und mit eigenem, ewigem Lichte!





In excelsis.

Bon

Johannes Mordmann.

1.

Der Kirchthurm ist ein Fingerzeig zum himmel; Bon seiner Spipe steh die Welt Dir an, Der Menschen Treiben, ihr Ameisgewimmel.

Ericheint auf dieser Warte flein, was sie gethan, Wie wird sich erst gering, erbärmlich zeigen, Alimmst Du zur Ausschau einen Berg hinan.

Hier ist, was ringsum Du erblickt, Dein Eigen Im Geiste, unbestritten Dein Besit, Und alle eitlen kleinen Bünsche schweigen.

Der Telsenknauf ist dort Dein Herrschersit; Willst etwa Deine Macht Du offenbaren Und niederschlendern auf die Welt den Blit?

Du willst nicht, willst Dich baden in der klaren, Glückseig werden in der Morgenluft, Wie es die Lögel, die am Wege fangen, waren:

Du wirst and, wenn Dich eine Sendung ruft, Wohl nicht wie Moses die Gesetze tragen Zu Thal, doch einen Blüthenstrauß voll Dust.

Und wirft, lag doch die Landichaft aufgeschlagen Bor Deinen Bliden als ein Sagenbuch, Die Antwort weigern nicht auf viele Fragen. 2.

Die Lerche, die sich aufschwingt aus der Scholle Und trunken sich im Liederwohlsaut wiegt, Erzählt Guch Märchen viel und wundervolle.

Bas Du erstiegen mühsam nicht, erfliegt Sic leicht, ein Feberball, geschnellt vom Bogen, Der wie ein Klangstrahl in dem Aether liegt.

Kaum sichtbar in der Höh', die sie erflogen, Ist taum vernehmlich mehr ihr Liedergruß; Tief unten dampst das Thal, die Aehren wogen.

Die Seligkeit, die sich der müde Fuß Ergangen, ist vergleichbar nicht den Wonnen, Die eine Lerchenbrust erfüllen muß.

Und Alles, was erbacht Du und ersonnen, Wie gliche es der Jubelseligkeit, In die sie in excelsis eingesponnen.

Sie schwebt im Zauberreich, wo Raum und Zeit Den freien Zug beirren nicht als Schranken, Wohin der Flug sich lenket weit und breit.

Wie eine Perlenkette von Gedanken, So wirbelt ab ihr Lied und stäubt herab Wie Blüthen in dem Windhauch von den Ranken.

3.

Sie hob empor die Liebe und der Glaube Den Abler aber, der noch höher schwebt, Ihn trägt empor die grimme Lust am Raube.

Kein Bunder, daß vor seinem Anblick bebt, Bas unten streicht und fliegt, vor seinen Fängen In scheuer Bangniß sich zu retten strebt.

Gleich einer Wolke siehst Du hoch ihn hängen, Und ist sein schriller Pfiff ein Warnsignal, Was fliegt und streicht aus seiner Bahn zu brängen.

Rein fester Punkt im Raum; mit einem Mal Berschwindet er und fährt zur Erbe nieder, Zersleischt die arme Beute seiner Wahl.

Allwo sein Horst, verstummen alle Lieber, Da starrt der Fels und schäumt der Katarakt, Bom Bergsturz liegen an dem Weg die Glieber. Da ist die Einöd, die mit Schauern packt Und Dich durchfröstelt, die selbst Wild'rer meiden, Chaotisch wilde Einöd, schroff verzackt.

Des Ablers Flug ist wahrlich nicht zu neiben, Da seinen Aufschwung lenkt allein ber Maub, Da froh er wird, wenn seine Opser leiden.

1

Bon Täbalus, bem ersten Aeronauten Erzählt die Mythe: der zerschmettert lag, Nachdem sie hoch ihn in den Lüften schauten.

Auflebt die Mythe mit dem jungen Tag: Wir sehen wieder in den Lüften schweben, Die nicht ein schreckhaft Beispiel warnen mag.

Willst von der Mutter Erde Dich erheben? Bersuch's; Dein Fahrzeug wird der Stürme Spiel Hoch oben, und im Preise sinkt Dein Leben.

Du wagit die Luftfahrt und verkennst ihr Ziel: So wird das Steuer Dir den Dienst versagen, Das lenken müßte Deines Schiffes Kiel.

Ein Blatt im Herbste wird es weit vertragen, Und wenn es müd' zur Erde endlich wankt, Ist es zerrissen und Du liegst zerschlagen.

So bist Du für Dein Wagniß schlimm bedankt, Weil Deine Mutter Erde Du verlassen, Die Dich mit ihren Armen hielt umrankt.

Was fest Dich hält mußt Du in Lieb' umfassen, Sonst reißest Du von Deinem Glück Dich los Und suchst das Unheil auf verruf'nen Straßen.

5.

Auf allen Sohen lodern Tenerbrände, So flammt die Runde weit in's Land hinaus, An der ein Jeder feine Frende fände.

Gin Gruß von Land zu Land, von Saus zu Saus, So weit die Berge mit den Flammenzungen Beredt die Zubelbotschaft sprechen aus.

Die Alten hatten dienstbar sich gemacht, gezwungen, Die Berge so, daß sich von Unauf zu Unauf Ihr Ruf auf tausend Meilen fortgeschwungen. Als Gruß, als Rothsignal im raschen Lauf! . Bas heute Telegraphendrähte bringen, Das flammte einst in Feuerzeichen auf.

Die Botschaft lief auf biesen lichten Schwingen In's Lager, zu bem Thron; das Ende war Die Niederlage oder das Gelingen.

So wurde auf der Berge Hochaltar Durch Opferbrände eine Siegeskunde Und auch die Trauernachricht offenbar.

Sie ging im weiten Reich von Mund zu Munde; Und heute macht ein Wort, gesprochen kaum, Mit Blipesschnelle durch die Welt die Runde.

6.

So frei beschwingter Flug, so hoch die Warte Der Riesenberge: erst in's Weltall schaut Der Astronom, vor sich die Sternenkarte.

Was auf sich vor den Forscherblicken baut, Berliert sich weit in ungemess'ne Fernen, In denen still die Urkraft schafft und braut.

Nach abertausend Jahren und von Sternen, Die längst verglüht, gelangt zu uns ber Strahl, Dem Tode so das Leben abzulernen.

Wer zählt und mißt, was maßlos, ohne Zahl, Sich aber eitel nennt mit stolzen Namen, Zu lohnen so der Forschung langer Qual?

Aus welchem Saattuch fiel ber Weltensamen? Wo ist der Keimtrieb der ihn ausgereift, Und wo der Schöpfung Ausgang und ihr Amen?

Mit solchen ungelösten Fragen streift Der arme Mensch, was ewig bleibt versiegelt, Beil er den Stoff nur, nie den Geist begreift.

Ein Pförtlein hat er mühfam aufgeriegelt, Berschlossen blieb das Hauptthor in das All, In dem sich sternenhell die Urkraft spiegelt.

7.

Wie schwach als Stab die Wissenschaft Dich stütze, Du wagst Dich auf die Sternenwanderung Und fragst nicht erst, ob sie dem Dasein nütze. Lon Stern zu Stern trägt Dich bes Geistes Schwung; So weit das Telestop zerreißt die Schleier Der Nebelwelten, trägt Dich noch ein Sprung.

Dent an Prometheus, dent an feinen Geier; Wie tief und weit Dich trug der freie Flug, Nunmehr wird lahm er, ist nicht mehr ein Freier.

Und Röhlerglanbe wird und Lug und Trug, Willft Du dem Schöpfer auf die Hände ichauen, Wie aus dem Nichts er Weltenfunten schlug.

Wie sich die Kinder Kartenhäuser bauen, So baust Du auf Dir eine Märchenwelt, Die standsest nicht verklammert ist, im Blauen.

Erfreue träumend Dich am Sternenzelt; Was einträgt Deine Forschung Dir, die fühne, Ist mehr nicht als vom Gerstenkorn der Spelt.

Du selber bist ein Sandsorn auf der Düne, Bald fortgeweht; vergessen ist Dein Spiel, Sobald Du abgetreten von der Bühne.





Die Königsmuschel.

Ergahlt von

germine C. Profchko.

urch die Linden- und Kaftanienalleen, welche den weltberühmten Curvet Karlsbad wie mit grünen Bändern umschlingen, wehte frischer Morgenwind.

Bon den Berghöhen bes Hirschensprunges, * bes Dreifreuz-, des Abberges und der König-Otto-Höhe, von welcher der Wanderer eine reizende Aussicht auf das Erzgebirge genießt, strömte würziger Waldesduft in's romantische Teplthat herab, dessen lieblichste Blume Karlsbad ift.

Schon begann es bei den Gesundbrunnen, insbesondere beim sogenannten Sprudel, lebhaft zu werden; da kamen zahlreiche Curgäste, Alt und Jung, ein buntes Gemisch von Badebesuchern aller Nationen mit ihren Bechern heran, um den stärkenden Trank einzunehmen und die Hoffnung auf Genesung, auf Befreiung von langjährigen und peinigenden Leiden sprach mit sanstem Schimmer aus ihren Blicken.

Bon Zeit zu Zeit ließ ein Drehorgelspieler die heiteren Beisen seines Instrumentes hören, zwischen welchen die frischen Stimmen schmucker Blumenmädchen ertöuten, welche den Borübergehenden ihre duftenden Sträußchen anboten.

Auf der breiten, mit Oleander- und Orangentöpfen geschmückten Terrasse des Curhauses saß in jener heiteren Morgenstunde ein kleiner Kreis vornehm aussehender Männer verschiedenen Alters.

Einer der jüngften von ihnen unterhielt die kleine Gefellichaft, welche eben ihr Frühftud beendet hatte, mit der Erzählung interessanter Spisoden aus dem Musikleben in der Hauptstadt an der Seine.

^{*} Diese Benennung bezieht fich auf eine Sage, nach welcher Raifer Rarl IV. auf einem Jagbritte im Jahre 1347, nach Anderen im Jahre 1358, burch einen hund, welcher, einen hirfch versolgend, in die heißen Quellen gerieth, biese entbedt haben joll.

Dieser eifrige Erzähler war der in der ersten Hälfte unseres Jahrhundertes (in welcher die nachstehende kleine Episode spielt) vielgeseierte Claviervirtuose und Componist Henri Herz, welcher, ein geborener Wiener, seine musikalische Ausbildung am Pariser Conservatorium erlangt, später auch als Lehrer an dieser Anstalt ersprießlich gewirft hatte und sich mit seinem gleichfalls in diesem Kreise anwesenden Freunde, dem Violinvirtuosen Lasont auf einer Kunstreise durch Deutschland eben in Karlsbad ausschielt.

Auch Lasont erzählte Allerlei von ihren beiberseitigen Erlebnissen auf ihrer jüngsten Kunstreise und nannte dieselbe eine auch in Beziehung auf materiellen Gewinn besonders erfolgreiche. "Heute aber hossen wir," schloß er seine Rede "die glänzendste Einnahme von allen zu erzielen; die Saison in Karlsbad ist auf ihrem Höhepuntte, gekrönte Häupter, wie König Friedrich Wilhelm III. von Preußen, weilen gegenwärtig in diesem Paradiese, lauschen gerne, nachdem sie den Tag über bei hellem Sonnenschein in Wald und Flur verbracht, beim sansten Mondlicht den Klängen der Musik und, so viel ich bis seht in Ersahrung gebracht habe, soll mehr als ein Drittheil der Sippläße im Concertsaale bereits ausverkauft sein."

"Bortrefflich!" rief Henri Herz dazwischen, "ba kann es nicht fehlen, baß wir heute die beste Einnahme erzielen, die je Männer der Kunst in Karlsbad gemacht haben; das kann ein reiches Goldhonorar abwerfen."

Da lächelte ber Nachbar bes Sprechers, ein ebenfalls junger Mann mit feinen Gesichtszügen und einem blonden Schnur- und Spisbarte. Kühn saß der breitfrämpige Hut auf seinem lockigen Haupte; nachlässig hing ber leichte Sommermantel über seine Schulter und fiel in reichen Falten auf das Marmorgetäfel der Terrasse herab.

"Wer weiß, ob Sie heute die beste Einnahme erzielen, Freund Herz," sagte er in heiterem Tone, "auch wir Herren vom Pinsel haben ein Anrecht auf ein reiches Goldhonorar, und es ist Thatsache, daß die Preise, welche für wirklich gute Gemälde geboten werden, selbst die höchsten und günstigsten Concerteinnahmen zuweilen noch weit übertreffen."

Der Sprecher war der rühmlich bekannte hiftorienmaler Josef Führich,* welcher von Prag, wo er domicilirte, gefommen war, um einem damals

^{*} Josef Führich, geboren im Jahre 1800 zu Krahan in Böhmen, erhielt seine tünstlersiche Ausbildung in Prag. Wien und später, durch Unterstügung des Fürsten Wetternich und des Erafen Clam-Gallas, in Kom. Hier bestimmte sich seine Kunstrichung (die fromm-mittelalterliche) durch Verbindung mit den bentschen Malern, welche in Rom die sogenannte romantische Schule gründeten. Mit den Künstern Schwor, Beit, Kond und Overbed nahm Führich an der Ausschmüdung der Billa Massimi Theil, und entstammen die dortigen Scenen aus Tass seiner kunstrichen Hand. Von seinen Arbeiten, welche theils in Cel ausgeschrit, theils Kunsternaus Tass seine nud die fich alle durch strenge Reinheit des Styles auszeich nen, sind besonders bervorzuheben: Die Weschiche der heiligen Genoseva nach Tiech, der Triumph Ebrist, in eils Klättern, von Führich selbst radiet, die Berderer lichung des Christenthumes und seine Beziehung zur gesammten Wenschheit darstellend, dann das Altarblati der Kriche in Stoderau, wesches das Gebet des helligen Alvistus zum Gegenkand hat und die Aresten in der Johannestirche in Wien, den Kreuzweg Christi darstellend. In den Pateren Jahren wirtte Führich als Brostellen der Utademie der ditbenden Künste in Wien und wurde von Seiner Majestät dem Kaiser in den Ritzerstand erhoben.

gerade in Karlsbad weilenden deutschen Herzoge zwei von demselben bei ihm bestellte Gemälde, Scenen aus der böhmischen Geschichte darstellend, zu überbringen, für die dem jungen aufstrebenden Künstler ein reiches Honorar in Aussicht gestellt worden war, welches er an diesem Tage empfangen sollte.

Ein ältlicher Herr in diesem Gesellschaftstreise, von stattlicher Gestalt, mit hellen blauen Augen und äußerst freundlichen einnehmenden Gesichtszügen mischte sich jett auch in das Gespräch und machte die scherzhafte Bemerkung, daß er dem Ausgange dieses kleinen Krieges mit Spannung entgegensehe: ob nämlich heute der Leier oder dem Pinsel mehr Goldzulächeln werde.

Nur der Nachbar dieses freundlichen Herrn, ein ihm an Jahren noch überragender Mann von edler Gestalt, mit einem ebenmäßigen Antlite, dessen Beobachter nicht wieder aus dem Gedächtnisse kamen, mit großen leuchtenden Augen, deren lebhafter Ausdruck eine seltene Tiefe der Empfindung, einen ungewöhnlichen Reichthum des Geistes erkennen ließen, mit einer hohen Stirne, deren Wölbung eine Kette wunderbarer Gedanken umfassen mochte, hatte bisher an der Unterhaltung nur wenig Antheil genommen.

Als er sich aber jett erhob, um mit seinem Freunde, dem stattlichen Herrn mit den einnehmenden Gesichtszügen, einen Rundgang durch die Alleen anzutreten, während Meister Herz und Lafont ihre Borbereitungen zu ihrem in der Abendstunde im Curhaussaale stattsindenden Concerte treffen wollten und Führich in den Bormittagsstunden mit seinen Bildern zum Herzoge beschieden war, sagte er mit tieser wohlklingender Stimme im schezenden Tone: "Adieu, meine Herren, wir werden uns freuen, Sie heute Abends mit Schägen besaden wiederzusehen; vielleicht kömmt auch uns im Grünen ein guter Gedanke, um mit demselben eine reiche Goldernte zu erzielen."

Nach biesen Worten stiegen die beiden Freunde die Marmortreppe hinab und mischten sich in das sich allmälig vergrößernde Gewimmel der Curgäste, die nun, als sich die Sonne höher am himmel emporhob, die kühlen schattigen Laubgänge aufsuchten, zwischen denen jest ein reges Leben zu herrschen begann, ähnlich dem Treiben auf dem Corso in Neapel und auf den Pläten der Weltstadt Rom.

Die Rosenmädchen und Sprudelsteinverkäuser in Karlsbad machten nicht minder gute Geschäfte als die in Rom und Neapel heimischen Händler mit bunten Heiligenbilbern, beinernen Rosenkränzen, die braunen Knaben mit ihren Südfrüchten und die schwarzäugigen Mägdlein mit den Körben voll Orangen- und Myrtensträußchen, Camelien und Azaleen.

Ach ja, wer es verstand seine Waare lebhast anzupreisen, der fam au jolch' herrlichen Tagen, an denen die Sonne strahlte und linder Zephyr das Haar der Bäume fächelte, mit vollem Beutel heim. Aber wer sich in die Ede duckte, jenem alten Krüppel gleich, welcher dort mit dem Korbeschimmernder Muscheln und schon geschliffener Sprudelsteine am Arme, im Schatten einer hohen Linde stand, dem die Lunge den Dienst versagte, von seiner Waare Lärm zu schlagen, und dem der Muth sehlte, sich an die Bornehmen heranzudrängen — der konnte freilich auf keinen Gewinn rechnen.

Dieser alte Mann mußte Jedem dauern! Sein blasses, von einem weißen Barte eingerahmtes Antlit trug so tiefernste Züge, seine mattblauen, tiesliegenden Augen blieften so traurig vor sich hin, seine Arme, die einst wacker für Kaiser und Baterland gestritten haben mochten — denn ein silbernes Ehrenkrenz ruhte auf der linken Brustseite des Invaliden — hingen so trastlos herab und auch der hölzerne Stelzsuß zeigte deutlich, daß der wackere Alte seine einstige, nunmehr geschwundene Kraft vor dem Feinde mannhaft erprobt hatte.

Die Sonne stand hoch am Himmel und der arme Alte hatte noch nichts von seiner Waare an Mann gebracht. Ein paar heiße Thränen zitterten in seinen Augen. Er gedachte der bitteren Noth in seiner Hütte beim Hans Heiling-Fels.* D, wäre doch ein Zauber möglich gewesen wie in den Märchen, die man ihm in seiner Kindheit erzählt hatte, in denen gute Genien den Armen Gold in die Hände streuten und ihrer Noth ein rasches Ziel sesten.

Drüben unter bem Laubdache einer hohen Kaftanie aber ftand ein schmuckes Ding, ein Blumenmädchen mit einem Korbe rother Rosen am Arme und zählte mit lächelnder Miene die Silber- und Kupfermünzen, die es an diesem Morgen bereits eingenommen hatte. "Das gibt ein seidenes Halstuch für den Schah" lispelte die niedliche Schöne, das Geld durch die weißen Finger gleiten lassend, und für mich ein zierliches Haarband."

Da famen eben die beiden altlichen Herren vorüber, welche mit Herz, Lafont und Führich auf der Terraffe des Curhauses gefrühftudt hatten.

Die schmude Rosenverkauferin hob rasch ihr Körbchen empor: "Frische Rosen, liebe Herren" rief sie ihnen mit heller Stimme und schelmischem Lächeln zu, "Glücksrosen vom Hans Heiling-Fels. Kauft — fauft, brei Groschen das Stud von den kleinen."

Aber wie ein dufterer Mollaccord mischte sich jest in diese hellen Tone bas "O fauft — erbarmt Euch meiner Noth!" welches von ben

^{*} Ein romantifder Aufflingeort bei Carisbab, an welchen fich die befannte Sage von Dane Deiling Inupft.

bleichen Lippen bes alten Muschelverkäufers ben Spaziergangern entgegen- flang und zum Ohr und Herzen brang.

Er brauchte nicht nochmals zu flehen, der arme Alte! Schon griff der stattliche Herr mit dem freundlichen Antlige, dessen Ohr gerne und schnell die Bitten der Armen vernahm, nach seiner Börse und reichte dem Invaliden einen blanken Thaler hin, ohne jedoch von der Waare des Alten etwas auszuwählen.

Der Muschelverkäufer starrte in freudiger Ueberraschung auf bas funkelnde Silberstück, dann auf den gütigen Spender. "Herr," stammelte er, "wer seid Ihr, daß Ihr mich so reich beschenkt?"

Der Gefragte, ber ein besonderes reges Mitgefühl für die tapferen alten Kämpfer des Baterlandes hatte, welche er gar gerne mit doppeltem Almosen betheilte, lächelte jest heiter. "Je nun", entgegnete er freundlich, "man nennt mich Herr Graf und für einen Grafen ist diese Gabe doch nicht zu viel."

Auch ber Begleiter bes Sprechers reichte bem armen Invaliden eine Gabe hin — es war ein Friedrichsb'or.

Der Invalide starrte das Goldstück mit leuchtenden Augen an. Seit früher Morgenstunde war er hier unter dem Schatten der Linde gestanden und hatte vergebens auf einen Käuser geharrt und plötlich blitzte jett Silber und Gold in seiner dürren Hand. — Wenn nun der "Herr Graf" ihm ein Silberstück schenkte, dann mußte wohl, so dachte der schlichte Mann aus dem Bolke, der Spender des Goldstückes noch ein Höherer, vielleicht gar ein Fürst sein.

Der "Herr Graf" mochte die Gedanken bes Alten errathen. "Der Fürst muß wohl ben Grafen noch überbieten," sagte er lächelnd und wollte jest wieder an dem Greise vorüberschreiten.

Sein Begleiter aber blieb noch vor demfelben stehen und betrachtete bas gefurchte kummervolle Antlit des armen Invaliden, deffen Büge etwas Gewinnendes hatten. Plöglich fragte er: "Seit wann habt Ihr den Stelzsfuß, Alter?"

"Im Jahre 1805 hat mir ein Franzmann bei Aufterlit eine Rugel in's Knie gejagt," entgegnete biefer.

"Hartes Schickfal!" rief ber Andere mit warmer Theilnahme, "ein Glied aus der Maschine des Körpers, einen Bestandtheil des eigenen Ich zu verlieren; ein solcher Verlust gleicht in der That dem Verluste eines Familiengliedes."

"Auch biefes harte Los habe ich erdulden muffen", fiel der Alte mit einem tiefen Seufzer ein, "ich habe weber Weib noch Sohn mehr, nur die Tochter ist mir noch geblieben, die mit vier kleinen Kindern daheim in enger Hütte beim Haus Heiling-Fels auf Brot wartet, die, durch Krantheit an's Bett gefesselt, gegenwärtig selbst nichts erwerben kann und deren Mann vor einem Jahr beim Goldgraben im Kuttenberger Schachte verunglückt ift."

"Welch' herbes Los, welch' bittere Noth gegenüber dem fich in diesem Badeorte entfaltenden Reichthume!" rief der "Herr Graf" mit fichtlicher Bewegung aus, "armer — armer Mann!"

"Ach — nun bin ich reich," fiel ber Invalide ein, während ein mattes Lächeln über seine welken Büge flog, "halte ich boch Gold und Silber in Händen."

"Nun, es ist eben nicht zu viel," sagte der Begleiter des "Herrn Grafen", "unsere Gabe erscheint Euch groß, aber wie lange reicht sie aus, Ener Los erträglich zu gestalten? Ihr müßt mehr erhalten, guter Alter," sette er mit sichtlichem Mitgefühle hinzu, "damit Ihr vor Noth gedeckt seid, bis Eure Tochter genesen und gekräftiget ist, um wieder ihrem Erwerbe nachgehen zu können."

"Ach —" fiel der Invalide ein, "ein Glück wär's für mich, wenn ich für meine Waare hier Käufer fände. Seht nur die schön polirten Sprudelsteine und die schimmernden Muscheln aus der Elbe und dem Moldauflusse— ich hab' sie den Borübergehenden um billigen Preis angeboten und doch sind Stunden vergangen und ich hab' noch kein Gröschlein hiefür eingenommen."

"Das Glück scheint Euch durchaus nicht lächeln zu wollen," nahm der Andere wieder das Wort, "Ihr dauert mich herzlich." Aber halt — da kam dem Begleiter des "Herrn Grasen" ein Gedanke, man möchte sagen, dieser Gedanke entsprang dem Herzen, es war ein schöner, ein edler Gedanke! "Wist Ihr, Alter", suhr er fort, während ein seines Lächeln um seine Lippen spielte, "die Gelegenheit ist eine Schwester der Glücksgöttin Fortuna, wer die erstere zu erfassen versteht, hat nicht selten alle beide erreicht, nun, und die gute Gelegenheit ist eben das, daß Euch geholsen werden kann; wir wollen sie also nicht unbeachtet vorübergehen lassen."

Bei diesen Borten schob der Sprecher den Invaliden bei Seite, griff, während noch immer das leise Lächeln um den seingespaltenen Mund spielte, nach dem Korbe mit den schimmernden Muscheln, stellte ihn vor sich hin und sing zur Berwunderung des "Herrn Grafen" und des armen Krüppels an, die glänzenden Muscheln und die schön geschliffenen Sprudelsteine den Borübergehenden anzubieten.

Schon blieb einer der Spaziergänger vor ihm stehen, ließ seine Blicke auf dem die Muscheln anpreisenden, vornehm aussehenden Manne hinter dem Binsenkorbe mit sichtlicher Verwunderung haften und griff, nachdem er sich den Sachverhalt sosort selbst erklärt und den Verkäuser erkannt hatte, rasch nach seinem Gelbbeutel, um eine ber Muscheln für einen Silberthaler zu gewinnen.

Ein Zweiter, ein Dritter, die des Weges kamen, blieben gleichfalls stehen, die Gruppe vergrößerte sich, ein Gestüster ging durch die Reihen, jeder kaufte und jeder bezahlte reichlich — es entstand ein förmliches Drängen nach den Muscheln und Sprudelsteinen. Endlich kam der Preußenkönig Friedrich Wilhelm selber heran und als er den Verkäuser gewahrte, ließ er sich von dem Vorgange berichten, gleich darauf durch die dichte Gruppe Bahn brechen und — der edle Monarch spendete eine wahrhaft königliche Gabe.

Da starrte der arme, nunmehr reich beglückte Invalide, wie von einem schönen Traume befangen, bald auf den zurückgeschlagenen Deckel des Binsenkorbes, auf welchem bereits eine beträchtliche Anzahl Golds und Silberstücke lag, bald auf seinen eblen Wohlthäter. "Herr," stammelte er jetzt, seinem übervollen Herzen Luft machend, "sprecht, wer seid Ihr, auf daß ich Euren Namen alltäglich in mein Gebet einschließe."

Der Gefragte selbst fand jest nicht mehr Zeit, dem guten Alten Aufschluß zu geben; er wurde von den Bornehmsten, die da standen, umringt und mit Worten des größten Beifalles über seine edle Handlungsweise überschüttet; aber sein Begleiter, der "Herr Graf" klärte den Alten hierüber beim Scheiden auf. "Ihr scheint gezweiselt zu haben," sagte er lächelnd, "als ich meinen Begleiter vorhin einen Fürsten nannte, je nun, allgemein nennt man ihn den Dichterfürsten ober gar den Dichterkönig Wolfgang Goethe."

Und so war es auch. Dieser eble Zug des unsterblichen Dichterkönigs Wolfgang Goethe beruht auf einer wahren, nur wenig bekannten Thatsache, welche sein damaliger Begleiter, der "Herr Graf", der Familie der Erzählerin dieser kleinen Spisode mittheilte. Der "Herr Graf" war jedoch kein wirklicher Graf von Geburt und damals auch noch kein Sbelmann, wohl aber ein wahrhaft edler Mann voll Hochherzigkeit und Menschensfreundlichkeit, der nachmalige Regierungsrath und Polizeidirector von Linz Abalbert Ritter v. Graf * war es, welcher sich während seiner Amtirung in Karlsbad des Umganges und der Freundschaft Goethe's erfreute.

Wie Graf weiter erzählte, gab es noch am Abende jenes Tages, an welchem sich diese kleine Spisode zutrug, eine gemüthliche Unterhaltung auf der Terrasse des Curhauses, als Herz, Lafont und Führich sich ihrer an

^{*} Abalbert Ritter v. Graf genoß bei ber Bevollerung ber Landeshauptstadt Bing eine so aufrichtige Berehrung, bag ihm nach seinem Ableben am 29. October 1847, spater im April bes Jahres ber Bewegung 1848, auf bem Friedhofe zu Ling ein schones Monument mit ber Inschrift geseth wurde: "Dem Manne, ber bem Gelege Achtung zu verschaffen verstand ohne Gewalt, haben Burger von Ling bieses Monument errichtet."

jenem Tage erzielten hohen Ginnahme rühmten, welche jeboch von ber Ginnahme, bie ber Dichterfonig für ben armen Invaliben erzielte, noch weit in ben Schatten gestellt wurden.

Jenen hatten Lyra und Pinfel ben reichen Lohn gegeben, biefer aber hatte burch seinen glücklichen Gebanken und sein ebles Herz ben Sieg errungen und bieser eble Herzenszug bes großen Dichters ist gewiß nicht bas kleinste Blatt in seinem reichen Lorbeerkranze, sowie ber Gebanke: einem Urmen so werkthätige und ausgiebige Hilfe zu bringen, sich gewiß ben vielen großen Gebanken seiner erhabenen Dichterseele würdig anreiht.

Noch in späteren Jahren bewahrte Regierungsrath Graf als eine zarte Erinnerung an die erzählte Begebenheit, als ein tostbares Andenten an seinen Freund Goethe, eine jener zierlichen Muscheln, welche berfelbe damals statt bem armen Invaliden den Kurgästen Karlsbads zum Vertaufe anbot und die Graf, da er sie aus der Hand des Dichterkönigs empfing, die Königsmuschel nannte.





Gedichte

bon

Frit Lemmermayer.

Geständniß.

Ich wandle, ein träumender Ascet, Des Lebens verschlungene Wege. Wenn Du im Träumen strauchelst manchmal, In Dich, mein Freund, die Schuld lege.

Das Leben ist zum Träumen nicht, Es ist zum Handeln und Leben — Die Weisheit, ich lese sie überall, Doch mir ist sie nicht gegeben.

Ihr praktischen Leute! spottet nur nicht; Ich breche mein eig'nes Genicke, Euch kummert es nichts, ich werd' mich schon selbst Abfinden mit bem Geschicke.

Bedenken.

Nun ift es finster worben Im großen Wolfenmeer, Die ersten Floden wirbeln Geräuschlos hin und her. Sie setzen sich an's Fenster Und schauen zu mir herein, Und finster ist's in der Stube, Im Herzen haust die Pein. Und geräuschlos ift's in ber Stube, Ich hör' meines Herzens Schlag, Dazu der Wanduhr Ticen — Das ist ein trauriger Tag!

Die Floden weinen am Fenfter Und zerfließen in ihrem Schmerz, Der Gram im Herzen bauert Wie festes, ewiges Erz.

Und licht wird's in ben Bolten, In der Stube bleibt die Nacht -Ach hab' im Dein-Gedenken Die Nacht durchweint, durchwacht.

Befpenfter im Frühling.

"Die ich begraben habe, Die stehen wieder auf? Berruchte Nachtge penfter, Schleicht ihr heran zu Hauf'?

Das erfte nennt fich Sehnfucht, Das zweite nennt sich Wahn, Das britte nennt sich Hoffnung -Ich hab' euch abgethan.

Loct euch die Auferstehung Im frühlingsbuft'gen Rund? Erschließt ber Schwalbe Singen Auch euren stummen Mund?

Ich banne euch, Gespenster, In eure enge Gruft; Für euch ist nicht geschaffen Die gottburchhauchte Luft.

Für euch ist nicht geschaffen Der heit're Sonnenglang, Gur euch ist nicht gewunden Der Maien-Blumenfrang.

3hr dürfet euch nicht mengen In all' den bunten Schwarm, Ihr seid die Ausgestoß'nen, Für euch ist nur der Harm.

3ch banne euch, Gespenster! Für euch ist nicht die Pracht, Ihr muffet ruh'n und schlafen -Hinab in eure Nacht!

Binab, bu bleiche Schnfucht! Hinab, du toller Wahn! hinab, du ftolze hoffnung! -3dy hab' ench abgethan.

Ihr seid umsonst erstanden, Gespenster, falsch und arg; Ihr müßt euch schlasen legen, Mein Herz ist euer Sarg.

🕏 ist Zeit, daß ihr entschwebet; Schon graut's und fraht der hahn." Sehnsucht und Hoffnung weichen, Zu Grabe geht der Wahn.

Denk Deiner Pflicht.

Wenn Dich ein schweres Leid bedrängt. Hast Du ein Lieb in's Grab gesenkt Und Du glaubst, Du muffest verzagen: Und will Dein Berze fterben: Dent Deiner Pflicht, Und Alles wirft gefaßt Du tragen.

Dent Deiner Pflicht, Und guten Troft wirft Du erwerben.

Und hat Dich fiets der Wahn gelenkt, Den Gögen mußt Du zertrümmern! Dent Deiner Pflicht, Und nie wird Rene Dich befümmern.

Auf einem Griedhof.

Der Friedhof ist der Ort der Weihe, Hier lernest, Sünder, Du die Welt versteh'n, Und das Geset, daß Alles muß vergeh'n, Berkünden Dir mit ernstem Mund Die Kreuze in dem stillen Rund.

Auf diesem Friedhof keine Areuze, Nur Monumente steh'n aus Marmelstein, Schwer lastend auf dem modernden Gebein. Wein Herz läßt kalt ihr kalter Stolz, Doch mich ergreift das Areuz aus Holz.

Das Kreuz ist Sinnhild uns'res Lebens, Das Kreuz ist auch des Todes ernster Schild, Bewahrend Alle, welche traumlos mild Im Frieden schlafen, vor der Noth, Womit im Leben sie bedroht.

Das Kreuz, es ist ber Ueberwindung Schmuckloses Zeichen; und die in das Grab Der Todesengel lautlos trug hinab, Errungen haben sie den Sieg Im ewig irren Daseinskrieg.

D'rum gebet Kreuze stets ben Tobten! D'rum reißt nur keine Kreuze aus der Erde! D'rum sett das Kreuz ob Eurer Häuser Herde Und lernt entsagen, ernst und stumm, Bevor bes Lebens Jahre um.





Freie Rhythmen.

92 or

Ferdinand v. Saar.

Sonnenmende der Liebe.

Ich habe geliebt Wie Dichter lieben, Und ob ich auch hohes Glück genoffen — Wehr noch hab' ich gelitten.

Jest, da mein Herz steht In ber Sonnenwende ber Liebe, Erfaßt mich feltsame Wehmuth. Empfänglich noch für ber Schönheit Zauber Und mit geschärftem Aug' Eripähend den feinften Reig, Spür' ich auch noch Unverbraucht Des Jünglings Glut In ernst und traftvoll gereister Mannesseele. Aber zugleich schon Fühl' ich mich angeweht Bon leifen, mahnungevollen Schauern Nahenden Alters Und jener troftlofen Beit, Wo Eros oft noch Den schärfften seiner Pfeile versendet, Während abgewandt steht Die göttliche Mutter.

Die Pappeln.

Bie lieb' ich euch, Leife schwankende Bappeln, Die ihr, gesammelten Buchfes, Bum Himmel aufftrebt! Freilich wohl Erreicht ihr ihn nicht -Aber hoch empor ragt ihr Ueber nied'res Gestrüpp nicht bloß Und den verkrüppelten Fruchtbaum: Auch die mächtige Eiche, Die schattenspendende Linde Laßt ihr unter euch. Und mit ihnen Die dumpfen Wohnungen der Menschen, Deren kurzer Blick, Dem Rüglichen zugewandt, Nur felten an euch, Den Ruplofen, Empor sich hebt, Indeß ihr, Beithin überschauend die Landschaft, Selig einsam die Häupter wieget Im ewigen Aether.

Miserere!

Tausendstimmig Und aber taufendstimmig Rlagt und schreit es empor: "Herr, erbarme Dich unser! Siehe: Taufendfältig Und aber taufendfältig Drückt bes Daseins Noth uns, Berfleischt uns, unerbittlichen Schwunges Des Schmerzes Beißel. Und wenn wir hinsinken Und aushauchen Mit dem letten Obemzug den letten Seufzer: Empor gewachsen ichon Ist wieder ein Geschlecht Bu gleicher Drangfal Zu gleicher Noth . . . Ende, o ende die Qual — Miserere domine!"

154

Aber ungehört Berhallt der himmelstürmende Aufschrei. Niederscheint, gleichgiltig, die Sonne, Leben wedend.
Befruchtender Regen fällt,
Die Saaten grünen,
Es blühen die Bäume und tragen Früchte
Und Ernte um Ernte nähret die Qual . . .
Bon Zeit zu Zeit nur,
Unerwartet, und wie zum Hohn,
Sprengen vorüber mit wahllos zerschmetterndem Hufschlag
Die apokalyptischen Reiter.





Ein Gastspiel.

Ruftspiel in einem Aufzuge

זסט

Alfred friedmann.

Berjonen:

Dörmann, Rubolf, Schauspieler. Eva, feine Frau.

Wohlfeld. Lampe, Theaterdiener.

Ort ber Sanblung: Gine beutsche Resideng. - Beit: Die Gegenwart.

Erfte Scene.

(Ein Salon in einem Hotel. Rechts und links die Thuren zu ben Zimmern bes Chepaars Dormann.)

(Im Bordergrunde auf einem Stuhle liegt ein Costum bes Hamlet.)

Dörmann

(ben hut auf dem Ropfe, außerst mißmuthig, tritt herein und geht eine Zeit lang auf und ab, seinen ziemlich langen schwarzen Schnurrbart drehend. (Dies muß öfter während des Stüdes geschehen.) Endlich bleibt er vor dem Coftume stehen, nimmt es auf, besieht es lange und wehmuthig und ballt es während der folgenden Borte zusammen):

"Ein Leiben tritt bem andern auf die Fersen, so schleunig folgen sie!" — D mein prophetisches Gemüth! — Mir ahnte nichts Gutes, als ich diese Königsstadt betrat. — Und doch! Sein oder Nichtsein, das ist jest die Frage! Gastspiel oder Nichtgastspiel! Das ist die Lebensstellung — die Qual oder der Reichthum! Ich spiele — ich dringe durch, das weiß ich! — Ich spiele nicht — das ist die Blamage, der künstlerische Tod. Und ach; es wird meiner kleinen Frau das Herz brechen! — Da seid ihr nun, ihr Lappen des Hamlet. Dürft' ich ench heut' Abend um mich schlagen, ein Zaubermantel wäret ihr für mich, Dir, armseligem Flitter, der Du einen Körper vorstellen sollst, haucht' ich meine Seele ein, und Tausende weinten und lachten mit dem melancholischen Dänenprinzen! — Aber

nein! Abgelehnt! Mein Gastspiel abgelehnt! D hamlet, wo sind nun Deine Monologe, Deine Zweisel, Deine Selbstquälereien, Deine Ausbrücke wilber Leidenschaft, Deine hochherzigen und weltweisen Worte? (Erwick den Mauset wieder auf den Stuht und geht auf und ab.) O dieser Jutendant! Dieser adelige Stolzmensch! Er sah mich an. Er wollte "Ja" sagen und seine Lippen sprachen "Nein!" Unwilltürtich "Nein!" Gegen seinen Willen "Nein!" Wie er mich durchbohrenden Blides anstierte. — Warum nur hat er "Nein!" gesagt? — (Er laufdet lints.)

D meine reizende kleine Frau! Sie darf mich in diefer Riedergeschlagenheit nicht feben. (Er geht eilig rechts in sein gimmer ab. Die Samlettleider liegen wieder wie frührer.)

Bmeite Scene.

Eba (aus ihrem Bimmer).

(Geht unruhig an's Fenfter, borcht an ber Mittelthur.)

Er ist noch nicht nach Hause gekommen. Welch peinliche Erwartung! — Bon diesem Gastspiel hängt so viel für unser junges Lebensglück ab. Aus seiner früheren Stellung hat meinen guten Rudolf ein böswilliger College vertrieben; ich habe nie gewagt, ihm zu vertrauen, daß ich deßhalb diesen Hervn Neidlich in Verdacht habe, diesen charakterlosen Charakterdarsteller! — Er hat mich immer gern gesehen und war suchswild, als ich ihm einen Korb gab und meinen lieben Rudolf heiratete.

D, wer da den Faden nachgehen konnte, die unsere Schickfale lenten! -Regt fich ba brinnen nicht etwas? (nach ihrem Bimmer bordenb.) Es ift unfer Liebling. (Mus der Thure linte lugt eine coloffale bobmifde Amme und ruft berein: "Rieines Liebling ichlaft. D, ichlaft wie ein Engel bobmifches." Eva fabrt fort:) Schlaf' fuß, mein Rind! D, eine junge Mutter, die ihren Gatten bis jum Bahnfinn liebt, von ihm wieder geliebt wird, und einen kleinen Engelsbuben hat - es ift die gludlichfte, kleine Berfon auf Erden! - Und erft wenn ber Bater ein Runftler ift. Gie wiffen gar nicht, wie ftolz ich auf ihn bin! Er ift ein großer Rünftler. — Es mögen auch ein Baar Neider Nein fagen — ber ganzen Welt tann man es nicht recht machen! Es hat freilich Alles feine zwei Seiten! Alle Belt liebt, verehrt, verhatschelt ibn, macht ihm den Sof, und von meinem Berfted aus muß ich ruhig zusehen und warten mit meinem kleinen Privatapplaus, bis er mir daheim erichopft und athemlos in die Arme finkt! Aber welche Belohnung, ben Mann, der da braußen fo viel gilt, nun als mein Alles in ben Armen zu halten, wie ein fleines, weinendes, unzufriedenes Rind. Ach, unzufrieden ift er immer, auch nach feiner beften Leistung; benn so ein echter Künftler hat sich nie genug gethan, auch wenn er es den Andern fo recht nach Bunfch gemacht hat! Und ein wenig launisch ift er auch: aber da zeigt sich erst recht die Liebe! Da ordne ich mich unter, widerspreche ihm nie und meine Gebuld glättet die hochgebenben Bogen feines leicht erregbaren Gemüthes! — Ach, eine Frau vermag viel! Jede von uns besitt ihre Macht, aber nicht alle wiffen fie richtig anzuwenden.

Nun soll er zum ersten Male am Hoftheater ber Reichshauptstadt spielen. Er soll, das heißt, er will, er möchte gern! Aber die Reidischen! Sie lassen ihn nicht! Da ist Hinz, der von ihm verdrängt zu werden glaubt, und Kunz, der seine Rolle deßhalb nicht abgeben will, weil er ihr nun und nimmer gewachsen war! Und dann ein Dritter und ein Sechster und alle haben sie einen Grund, warum ein Neuer, dem schon ein gewisser Kus vorangeht, nicht zum Worte kommen, nicht auftreten soll! (Sie geht unruhig auf und ab.) Er versprach mir, gleich wieder zu kommen.

so wie alles richtig sei! — Ach, ein Bagen! Er sagte, wenn Du einen Wagen rollen hörst, so reiße alle Thüren auf und fliege mir an den Hals, damit ich auch daheim gleich eine volle Freude mit Dir zu theilen habe! — Uh, das ist sein Schritt! (Sie reißt die Thare auf und breitet die Arme aus.)

Aritte Scene.

Eva. Bohlfelb.

Bohlfelb.

Uh, bas nenn' ich mir einen herzlichen Empfang!

Eba (enttaufct).

Ach, Sie sind's nur . .

Bohlfelb.

Das klingt schon weniger herzlich! Umarmen Sie mich nur! Immer zu, Frauchen! Ist mir ohnehin lange nicht passirt! Und von so einer frischen erst gar nicht! Er wird's nicht übel nehmen! Sagt er nicht immer: Nur keine Eifersucht! Nur keine Eifersucht!

Ena

Ja, aber er meint, ich solle nicht auf ihn eifersüchtig sein! — Er liebt nur mich, wenn er auch noch so Biele umarmen muß!

Bohlfeld.

Run, bann konnen Sie fich ja auch einmal umarmen laffen!

Eva.

Ja, wir sind aber nicht auf bem Theater! Ich bin übrigens auch gar nicht zum Scherzen aufgelegt. Sie wissen ja, alter Freund, um was es sich handelt.

Bohlfeld.

Alter Freund! Aber noch gang schmuder Bursch, Frau Evchen, nicht?

Eva.

Na — meinethalben! Mein Mann ist zum Intendanten gegangen, um ein Gastspiel zu arrangiren. Er sollte schon übermorgen den Hamlet spielen. Ich habe da die Costüme bereits ausgepackt, um nachzusehen, ob auch alles hübsch in der Ordnung ist und nichts fehlt.

Bohlfelb (ben Mantel nehmenb).

O unverwüstlicher Hamlet! Hundertjähriger Staub begräbt Dich nicht!

Eva.

Er wollte, wenn alles gut ginge, gleich zurück sein. Nun ist er bereits seit zwei Stunden fort und Sie wissen, wieviel für unsere glückliche Zukunft von diesem Gastspiele abhängt.

Wohlfeld.

Ja, ja — ich weiß, ich weiß. Inzwischen bin ich selbst beim Intendanten gewesen, Börmann war grade von ihm fort, als ich kam — aber aus bem Intendanten war nicht klug zu werden, er schüttelte nur immer mit bem Ropf, und wollte nichts sagen.

Eva.

Still, um Gotteswillen, mein Dann!

Vierte Scene.

Borige. Hubolf.

Bohlfelb.

Guten Tag, Herzensfreund! Ich hörte von Deiner Antunft, war schon einmal da, traf Tich aber nicht. Es freut mich, daß Du, der Sohn meines besten Jugendkameraden, in unserer Residenz gastiren, Dich ansiedeln willst. Aber Du hast Dich etwas verändert, seit ich Dich zulegt sah. — Ach — das macht der prächtige Schnurrbart. Reidet Dich sehr gut. — Ganz martialisch, auf Ehre! — Wie ein Hußar! —

Rudolf (gerftreut).

Guten Tag, lieber Wohlfeld!

Ena (beforgt).

Aber liebster Rudolf, wie fiehst Du aus! Du bist ja gang blaß! Bist Du nicht wohl? Romm, fet Dich nieber! (Sie führt ibn an's Sopha, legt seinen Ropf an ihre Benft und behandelt ihn wie ein kleines Rind.)

Wohlfeld.

Na, es geht Dir nicht schlecht, wie ich sehe! —

Rubolf will auffteben, feine Frau halt ibn ftreichelnb).

Richt ichlecht? Miserabel! Cannibalisch!

Bollfelb (aufftehend, will Rubolf's Bofition einnehmen).

Nun, taufchen wir!

Ena lachelnb, abmehrenb).

Aber Berr Bohlfeld. Sage, was ift benn geschehen, Rudolf?

Rubolf (beftig auf: und abgebend, feinen Schnurrbart brebend).

Was geichehen ist! Was wird denn geschen sein! Daß mich mein Bech überall versolgt, das ist geschehen! D, dieser Jutendant! Er sah mich an, und eine Wolfe des Unmuthe schwebte über sein Gesicht. Er hat eine harte, kurz angebundene Manier. Er sagte: "Ich höre! -- Spielen Sie!" — Da spielte ich benn meine großen Scenen aus Hamlet -- Michard III. -- Clavigo. — Er schien davon erwärmt. Aber er blieb stumm! Ich sah's ihm an: seine Vorstellung sagte "Za", aber sein Wille sagte "Nein!". D dieser Schopenhauer! Er hat offendar Schopenhauer gelesen, dieser Intendant. Schopenhauer ist Schuld, daß ich nicht gastiren dars!

Ena (fich aufregend)

Du barfft nicht gastiren!? Du, Rudolf! Nun ja, sie wollen in der Residenz nichts Gutes hören; ja freilich, sie sind an ihre Mittelmäßigkeiten gewöhnt!

Bohlfeld.

Aber er hat Dich boch kommen lassen, Freund Rubolf! Schrieb er Dir nicht im Frühjahr: "Wenn Sie sich im Sommer von Ihren Winterstrapazen ausgeruht haben und Ihre Villeggiatur beendet ist —"

Rubolf (feine Frau umarmenb).

Bährend dieser Billeggiatur hat mich meine kleine suße Eva zum gludlichsten aller Bäter gemacht. —

Bohlfeld (fortfahrend).

... So spielen Sie im Herbste bei mir und der Winter sieht Sie wahrsicheinlich als wohlbestallten Hofschaufpieler an unserer Buhne!"

Rubolf.

Ja, und nun ist es Herbst und der Herbst meiner Hoffnungen ist mitgekommen! Er sah mich immer so sonderbar an! Es muß ihm etwas an mir mißfallen haben!

Eva.

An Dir?!

Rudolf.

Aber was kann es nur sein? Da liegt nun das Hamletcoftum für übermorgen. Hu, ich mag es gar nicht mehr sehen; hinein damit in die Stube. — Entschuldige mich, altes Haudre mit meiner kleinen Eva. Ich komme gleich wieder zu Euch! In dieser Stimmung muß ich ein paar Augenblicke mit mir allein sein, das thut mir gut. (Er nimmt die Reieder über den Arm und geht in sein Zimmer.)

Fünfte Scene.

Eva. Bohlfeld.

Eva.

Ich habe alle Mühe, mein heiteres Naturell zu behaupten. Aber in solchen Momenten ist meine Aufgabe, Rudolf's guter Genius zu sein. — Ich muß ihn über'm Wasser erhalten, sonst übermannt ihn gar leicht eine verzweiselte Stim= mung. Helfen Sie mir, Herr Wohlfelb.

Bohlfeld.

Gewiß, Frauchen, recht gern! Aber was kann Rudolf bei dem Intendanten nur im Bege stehen?

Eva.

O, ich sagte es ja; Neid, Mißgunst, Kancune; vielleicht sein eigenes Fatum. Aber wir mussen ihn jest auf alle Weise zerstreuen. Die Welancholie darf seiner nicht Herr werden.

Bohlfeld.

Ja, das ist Alles recht leicht gesagt! Aber wie zerstreut man einen Mann, dessen Lieblingswunsch vernichtet, bessen Hoffnungen sehlschlugen?

Ena (nachbentenb).

Ba, warten Sie! So geht's!

Bohlfeld.

Na, bas freut mich! Also . . .

Eva.

Nein, jo boch nicht. - - -

Bohlfeld.

Ah, bas ist schabe, ich war schon gang schuffertig.

Eva.

Halt! 3ch hab's.

Bohlfelb.

Das ift famos! Mir fällt fo nichts ein!

Eva.

Ja! Das ist's. Hören Sie -- Rubolf hat einen Glanzpunkt in feinem Leben — einen Sonnenblic in feiner Bergangenheit!

Bohlfeld.

Aber ich sehe nicht! --

Eva.

Darauf muffen wir ihn bringen. Die Erinnerung an jene herrliche Stunde wird ihn erheitern und erfreuen.

Bohlfeld (parhetifc.

Aber "es ift fein groß'rer Schmerz, als in dem Elend vergang'nen Glud's fich zu erinnern!"

Eva.

Hoffentlich wird diesmal Ihr Citat Unrecht behalten. Hören Sie! Rubolf war einmal in Baris. Dort machte er als deutscher Schauspieler seinen Besuch im Theatre français. Er ward mit allen Ehren und mit den Zuvorkommensheiten empfangen, deren nur der Vollblutpariser fähig ist; man gab ihm zu Liebe ein Diner und am Morgen spielte er, von den großen Künstlern der Comedie française dazu ausgesordert, eine Scene aus einem deutschen Stück vor!

Wohlfeld.

Das wird denen aber fpanisch vorgetommen fein!

Eba (piquirt).

D ich bitte! — Mein Mann fpricht frangösisch wie Gambetta und Bictor Hugo sprechen. — Still! Er kommt!

Sechfte Scene.

Borige. Rubolf.

Rubolf.

Ihr spracht von den Franzosen! Ach ja! Das ift mein Lieblingsvolt!

Bohlfelb.

Es sollen tüchtige Leute barunter sein!

Rubolf.

Tüchtige Leute barunter! Alle sind sie tüchtig! Ich wollte, ich könnte die Deutschen nach Frankreich schieden, sämmtliche Franzosen in unser schönes Baterland verpflanzen, Ihnen deutsche Sitte, deutschen Sinn, deutsche Sprache einflößen! — Ihr solltet sehen, was die — Deutschen dann für prächtige Wenschen wären! — In Frankreich könnte mir freilich nicht begegnen, was mir hier zustößt. Dort wird ein Talent, das als solches anerkannt ist, nicht bei Seite geschoben, nach der Provinz geschickt; nein, Paris, die Hauptstadt, hat der Talente nie genug, sie zieht sie heran, sie macht sie groß und berühmt. Was aber ist Einer, der seinen Mann stellt in Deutschland?

Bohlfelb.

Na, so gang id eal wird's bort drüben auch nicht bergeben!

Rubolf.

Nicht! Laß' Dir nur erzählen, wie sie mich, den verhaßten Deutschen, behandelt haben. Ich kam an, ich ging über die Boulevards, diesen Traumweg aller derer, die Paris noch nicht kennen! Bon der neuen großen Oper, einem Gebäude —

Bohlfeld.

Ueber bessen Schönheit sich streiten läßt . . .

Rubolf (etwas verblufft):

Einem Gebäude, zu bessen Errichtung alle lebenden Künstler Frankreichs sich vereinigt. Bon dort also führen drei Straßen nach der Gegend des Palais Royal; die eine, die mittlere, l'avenue de l'Opera, grade nach dem Kleinod des Palais Royal, dem Théâtre français. D, es ist ein herrlicher Weg, diese via Sacra nach dem Tempel aller Intelligenz! dem Mittelpunkt aller Civilisation! Rechts und links Schauläden, Paläste, Casés, Restaurants mit Verlockungen aller Art. Aber der vom Geiste geleitete Künstler wandert unangesochten, unbehelligt mitten durch die Verführung und da steht er denn vor diesem Heiligthum: Dem Théâtre français.

Bohlfeld.

Nun, der Beg unter den Linden zum Schauspielhaus, und ber Kohlmartt nach der Burg ift auch fein übler Spaziergang?

Eng.

Belch ein Bergleich! Aber unterbrechen Gie ihn boch nicht immer!

Rubolf.

Laß ihn, Eva. Er weiß nicht, was er spricht!

Ena

Er blasphemirt.

Rubolf (bocirenb).

Bis in das Jahr 1588 reicht die Vergangenheit des einstigen Hotel de Bourgogne; sieben Jahre nach dem Tode Wolière's nimmt es seinen jezigen Namen an. Corneille, Nacine, Wolière, das sind die drei Sterne in seinem unverwelklichen Diademe.

Bohlfelb (murmelnb).

Schiller — Goethe — Kopebue —

Rubolf.

Das Zeitalter Ludwig XIV. ist die Aureole, die seine Stirne umglangt! Der Cid, Athalie, Phadra, Britannicus, Tartuffe sind seine Rleinobe, Lefain, Dugazon, die Mars, die Rachel, das sind die Orden auf seiner Bruft.

Bohlfeld (leife).

Sonnenthal, Bolter (Friedmann, Bufovics).

Rudolf.

Und ich trat ein! Eine Welt von Gefühlen beftürmte mich. Säulenhallen nehmen mich auf; Marmorbilder, süßen Gesanges voll, auf den Lippen ein unsterbliches Lächeln des Mitleids über die Jetztwelt, schauten mich an. — Im Foper grüßte Boltaire auf steinernem Sessel, lange Reihen von Dramatikern schienen mich zu bewillsommunn! Die Höslichkeit empfing mich und geleitete mich auswärts; die Freundschaft, die Collegialität, die Herzlichkeit trat mir in den heiligen Sälen der Sociétaires des französsischen Musentempels entgegen. — Man führte mich auf die Scene, man ließ mich eine Probe mitaniehen, man geleitete mich in die Bibliothek, in surchiv, man ersuchte mich endlich, eine Probe meiner eigenen Kunft zu geben. —

Wohlfeld.

Das ift aber wirklich reizend von den Leuten.

Rudolf.

Regnier bat mich, die große Sterbescene des "Narciß" zu recitiren. — 3hr fennt ja Alle die lette Scene in dem Brachvogel'schen Stud, wo Narciß Rameau durch allerhand Machinationen des Herzogs von Choijeul, der Schauspielerin

Doris Quinault und Anderer, vor die bereits gebrochene Marquise von Sompasour gelockt wird. Narciß weiß nicht, daß seine frühere Jeannette und die Bomspadour eine und dieselbe Berson sind.

Bohlfeld.

Ja, wir wiffen bas alles, wir haben bas hundertmal gesehen; aber bas Stud ist ja in Paris burchgefallen!

Rubolf.

Ja, aus politischen Gründen!

Eva (naiv).

Und weil Rudolf nicht mitgespielt hat!

Rubolf (finnenb).

Was soll ich ein Weiteres von diesen längstvergangenen Zeiten erzählen! Ich spielte, ich recitirte und ich hatte einen Ersolg — nun — wenn ich daran benke — tröstet es mich noch heute für meine — germanischen Leiden! (Gebt nach hinten.)

Eng (leife gu Boblfelb).

Das sagte ich Ihnen ja. Da wollte ich ihn haben!

Rubolf (tommt wieder vor).

Und wer applaudirte, beglückwünschte mich! Kenner! Künstler! Rünstler ersten Ranges, die es verstehen! Madelaine Brohan (gest nach hinten).

Bohlfelb.

Etwas corpulent, jedoch noch immer hübsch!

Rubolf.

Sarah Bernhardt! (im hintergrunde).

Bohlfeld.

Mager — aber talentvoll!!

Rubolf (vorn).

Coquelin, der feine Komiker, der Freund Gambettas, der den "Figaro" so meisterhaft spielt. . . . D, ich wünsche mir weiter nichts, als einmal in dieser Hauptstadt so spielen zu können, so vom Publikum belohnt zu werden, wie damals in Paris von den Künstlern! Dann möchte ich gerne sterben!

Eba (gartlich, halb beleibigt).

Und ich! Coll ich hier allein zurudbleiben, Du Bofer! Dente Dir, ich eine Bittib!

Wohlfeld (su Eva).

Ich werde Sie trösten! — (Abwehrende Bewegung der Eva.) Aber, weißt Du was, lieber Rudolf, wenn ich Dich doch in unserm Schlostheater nicht zu sehen und zn hören bekomme — (363ernb) spiele — nun ja — spiele mir, — uns — hier etwas recht Schönes, recht Kräftiges, recht Backendes vor!

Rubolf (ablehnenb).

Ich bin mahrlich in ber rechten Stimmung bagu! (Nach binten gebenb.)

Eba (leife gu Bobifelb).

Bitten Sie nur, ce bringt ihn auf andere Gedanken!

Bohlfelb.

Bitte schön, lieber Rudolf, mir zu Liebe. Ich beschwöre Dich bei ber Freundsichaft Deines Baters zu mir!

Eva.

Thu's, Rudolf! Bitte, bitte!

Rudolf.

Aber Närrchen, bas find ja Boffen!

Bohlfelb (verlet thuend).

Lassen Sie ihn, Frauchen, eine Frau wie Sie und ein väterlicher Freund — das ist freilich kein Parterre von Königen!

Eva.

Hörst Du's, Rubolf!

Rudolf (entfchloffen).

Run gut, so werbe ich Dir die Sterbescene des Narciß und der Pompadour spielen. So spielen, wie ich es vor den Sociétaires der Comédie française gethan! (Rach hinten gehend.)

Wohlfeld.

Ach, das wird schön sein! Und billig! So billig bin ich noch niemals in's Theater gekommen!

Ena (gu Bohlfeld, leije).

Es wird ihn zerstreuen! Wenn wir ihm nur über diese bose Stunde weghelsen — dann ist Alles gut.

Rubolf (wendet fich bei ben letten Borten Eva's).

Was flüstert Ihr da?

Bohlfelb.

Nichts! Frau Eva fürchtete nur, Sie hätten Ihr Französisch verlernt — Mangel an Uebung — man weiß ja! —

Eba (leife ju Boblfeld).

Sehr gut, bas wird ihn reigen!

Rubolf (auffahrenb).

Ich! Mein Französisch verlernt! — Uebrigens — wir sind ja ganz allein hier, mit Euch brauche ich es nicht so genau zu nehmen!

Bohlfelb.

Wir fühlen uns geehrt. . . .

Rudolf.

Nicht Ursach'! Zur Sache! Du, Eva, setzest Dich hier auf diesen Sessel; Du stellst die Bompadour vor!

Eba (wie felbftverftanblich).

Schön.

Bohlfelb.

Uber, Rudolf! Fürchtest Du nicht, einen bemoralisirenden Eindruck auf die reine Seele, das goldene Gemuth Deiner kleinen Eva hervorzubringen?

Rubolf (vermunbert).

Wieso?

Bohlfeld.

Mun, Eva, das naive Rind, foll Jeannette Boison tragiren!

Rubolf.

Narrenspossen! Die Frau eines Schauspielers darf folch geziertes, prüdes Bebenken gar nicht haben!

Wohlfelb.

Die Frau eines Schauspielers! Aber Freund, beshalb ist doch Deine Frau teine Schauspielerin!

Rudolf.

Uch, sei doch nicht so kindisch! Ihr habt mich provocirt und nun nehme die Sache ihren Lauf. — Du, Wohlfeld, stellst die Doris Quinault dar, die Schauspielerin, jung, schon, voll Talent, geachtet, geliebt von Jedermann!

Bohlfeld (auf fich beutend).

Das ftimmt! von Jebermann!

Rubolf.

Eva, gib die beiden Bücher her, das deutsche und das französische.

Ena (holt Bucher, ichlagt fie auf und gibt eines Bohlfelb).

hier haben Sie bas beutsche.

Rubolf (su Gva).

Ran, Eva, vertiefe Dich mit Deinem geistigen Muge in Deine Rolle.

Ena (ibn liebevoll anblidenb).

3ch vertiefe mich!

Rudolf.

Du bist für fünf Minuten die Pompadour, die Gattin des Rarcif, die Geliebte Choiseuls, die Maitresse Ludwig XV., die —

Eva.

Za wohl!

Bohlfeld (ichaubert).

Rudolf (ju Bobifeld).

Schand're das erhöht die tragische Birkung! Du Eva, sehe Dich nieder! Hieher! So! (Sett sie auf einen Stubt Stubte umberstellend. Wie traumverloren zurücktretend.) Hier sagen damals zu Paris Madelaine Brohan, Sarah Bernhardt, Fräulein Croizette, Blanche Baretta, die Reichenberg, — herr Got, Delaunan, Bressant, Coquelin, Mounet-Sully, Barrè — ein Parterre von Schauspielern, von Genies! Fangen Sie an, herr Wohlfeld Genies ist Ihr Stichwort!

Wohlfeld.

Bewiß. Das ftimmt. Bang richtig! Alfo!

(Er tritt in ben hintergrund und tommt langiam, aus bem Buche beclamirend, vor. Alles mit Bathos und richtigem Accent lefenb.)

(Als Quinault.)

"Die Nacht bricht an, auch meine Lebenssonne — Neigt heute sich — dem Grab im West entgegen — Und diesem tiesen — Dunkel um mich her Entschlüpft ein Geer gespenstischer Gesellen, Die — mit gebrochnen Gerzen — starren — Auges — Die Schmach und Schande — schwaßhaft mir erzählen — Die sie — durch mich im Leben einst erduldet! Weh und noch Einer kommt! Ja, noch Einer ist's — Heran — so bleich! D Jesus! Weh, mein erster Gatte!"

Rubolf (ale Harcif).

Ja, sieh' her! Sieh' ihn, den Du verachtet und verstoßen! Er reißet Dir Dein gleißend Diadem, Das Du aus meinen Ihränen Dir gewoben, Herab, damit die bange Welt Dich fenne, Und Deinen Namen mit Verachtung nenne.

Ena (als Pompabour).

Narciß! —

Rubolf (Marcifi).

AUmächtiger Gott! Mein Weib!

(Er fturst auf fle gu, fintt vor ihr auf die Rnie, umfangt fie fprachtos und bededt ihre Sande mit Raffen.)

Rubolf (Rarcifi.

O mein theures, mein einziges Weib! Ich habe Dich wieder! Dich wieder! Ich habe Dich gesucht und gesucht, ach, und Du wolltest Dich nicht finden lassen, mein Lieb! Wo bist Du so lange geblieben?

Bohlfelb (gespannt und begierig).

So, lieber Freund, die Einleitung ist gemacht, nun aber möchte ich doch bie versprochene frangosische Scene haben.

Rubolf.

Also bringe nun das folgende beutsche Stichwort.

Bohlfelb (in's Buch febenb).

Bu hilfe! Bu hilfe! Die Marquise be Bompabour stirbt! —

Rubolf (Marcis).

La Pompadour! Ma Jeannette que voilà - c'est la Marquise de Pompadour!? Ah! (Eva ale Bompadour macht eine fiehende Geberbe.) Et si tous deux vous étiez à mes pieds, toi Jeannette et le Paradis, je vous écraserais! Tu m'as abandonné, femme infidèle. Tu t'es enivrée de bonheur, pendant que je mendiais; toi, que Dieu a créée à son image, tu t'es livrée à tous; tu t'es souillée pour ce fantôme creux de gloire et de pouvoir — que ceci te soit pardonné car tu es punie par une vieillesse sans honneur. — Mais que tu sois devenue, que tu aies pu être cette Pompadour - voilà ce qui ne se pardonne pas! -Ne comprends tu donc pas, hyène, que la France affamée, désespérée, la France folle de douleurs te ricane par ma face, cette France bien aimée dont tu as sacrifié le corps et l'âme à l'Idole de ton égoisme! — J'apparais devant toi au nom de l'humanité, je représente ton Epoque! Regarde, ce que tu en as fait! — Que nous donneras-tu en échange de nos haillons, de nos larmes, de notre vertu slétrie, de nos âmes corrompues? Dis! tout cela, nous le rendras-tu? Le jour du jugement arrive, les trompettes sacrées résonnent, les soleils deviennent pâles, les étoiles s'évanouissent et la mort chevauche sur la terre, et moissonne, et moissonne, car ils sont devenus sa proie, les pauvres hommes, à cause de toi, de ton péché. Et à ton moment suprême, alors que tu t'achemineras vers la troupe de damnés, les démons hurleront en cris de joie, hahahaha; leur rédemption est proche, et, par ta faute redevenus purs, de nouveau ils seront anges! Ils s'effrayent, ils fuient devant toi, et toi, tu resteras abandonnée dans le champs de la terreur — tu seras seule! —

Ena (als Bompadour).

Eh bien donc, après moi le déluge! -

Rubolf (Rarcif).

Hahaha haha! Oui! Le déluge! Il pleut du ciel et du feu et de la bile et des pleurs! Des marais de la misère et du crime s'élève la génération — ayant perdu tout sentiment humain; à travers les rues elle demande en

hurlant du sang! Du sang. du sang. Houssah, Hourrah! Et parmi les rires, roulent dans la boue les cadavres décapités, les cadavres de la mère et de l'enfant, de l'ami et de l'ennemi. Sur le trône privé de son Dieu se tient assise, en ricanant, la raison de ce monde; la raison, qui, devenue folle, calcule et compte, car il lui faut encore cinq mille cadavres, afin qu'elle puisse vivre, et, en attendant, voilà que monte ce flot vengeur, qu'il s'avance jusqu'à l'enfer et, haha, hahaha, c'est là que tous deux nous nous retrouverons! Là!*

(Bohlfeld und Eva brechen in Sanbeflatichen und Bravo-Rufen aus.)

Rudolf (traurig).

Geradeso applaudirten die Franzosen und überhäusten mich mit Neußerungen der Bewunderung, und auf ähnliche Weise dachte ich mich hier in die Herzen des Publikums einzuspielen, mir die Gunst von Groß und Klein zu erringen! — Ja, in Frankreich hat man mir Ovationen gebracht, und zwar Kenner, Feinschmeder, Kritiker, die's im Nothsall sogar besser machen könnten, aber hier — hier lassen sie mich nicht einmal zu Worte kommen!

Siebente Scene.

(Borige. Theaterbiener Lampe mit einem Briefe in ber Hand, ben er forgfam verbirgt, schleicht sich ungeheuer furchtsam durch die Thürspalte. Kann irgend einen Dialect [fachlich] sprechen.)

Lampe.

Bin ich hier recht bei Herrn Schauspieler Börmann! — Ich habe mich wol in ber Thire geirrt, benn ber Herr sieht aus wie e Dragoner und nicht wie e Schauspieler.

Eva.

Bas wollen Gie benn, guter Mann!

Lampe.

Guter Mann. Das ist nur e Lockipeise! Ich bin aber nicht e so e Rimpel, wie man wohl beim ersten Augenblick glauben mechte!

Wohlfelb.

Nur näher, braver Alter!

Lampe.

Braver Alter! Das ist der reene Speck. Mäuse sind aber forchtsam und menschliche Mäuse — solar schlau.

Hubolf (ungebulbig).

Mun, was joll's benn eigentlich?

Lampe (juradbebenb).

Das ist ber Witherich. Ach, Herr Temersch! Mur nicht schlagen! Bie bring' ich's nur vor?

. lleberfepung bes Berfaffere.

Rubolf.

Wird's balb. Wer sind Sie? Was wollen Sie? Sie stören uns bei einer Brobe!

Lampe.

Ich komme Sie ja auch nur zur Probe! Dun Sie mir Richts zu Leibe. Nor nicht schlagen!

Eva.

Aber, guter Mann! . . .

Lampe (abweifend).

Mir tennen bas. Der Herr Intenbant . . .

Rubolf (exfreut und ungebulbig).

Der Herr Intenbant schickt Sie?

Lampe (suradfahrenb).

I, ja, ber Herr Theaterintenbant.

Rubolf.

Und . . .?

Lampe.

Ich foll Ihnen, Herr Rudolf Dörmann . . . Sie find doch Herr Rudolf Dörmann?

Rubolf (heftig).

Ja boch, ja boch — zur Sache! —

Lampe.

Ach Herr Jemersch, ja, ja, nee, nee, wie konnt' ich nur fragen! Freilich muffen Sie's sein, ich hätte Sie schon an Ihrer bekannten Heftigkeit erkennen muffen.

Eva.

Seine heftigkeit! — Die Sanftmuth konnte bei ihm in die Schule geben!

Rubolf (beftig).

Ich heftig! Wie fommen Sie auf biefen Einfall! Wer hat Ihnen bas gesagt?

Lampe (herausplagenb).

Nu ja, der Herr Neidlich! — Nu ift's heraus, nor nicht schlagen!

Eva.

Wieso? Ist denn Herr Neidlich hier angekommen? Dacht' ich's doch, daß bieser Schleicher die Hand im Spiele hat!

Rubolf.

Seit wann, und warum ift herr Neiblich hier?

Lampe.

Seit vorgestern - aber -

Rubolf.

Und was fann er bem Intendanten von mir gesagt haben?

Lampe.

Sie laffen mich ja gar nicht ausreben!

Rudolf.

So reben Sie boch!

Lampe.

Also — Herr Neiblich hat dem Herrn Intendanten gesagt, — man dürse nicht daran rühren; wenn Sie ihn auf dem Altare der Kunst opsern sollten, würden Sie — lieber der Kunst entsagen? Wenn man Ihnen von dessen Entsernung auch nur spräche, geriethen Sie in Feuer und Flamme und zersichlügen Alles kurz und klein! — (Bewegung Rudoll's, — angilich:) Nor nicht schlagen! (Rudolf und Gas flehen sprachlos — machen Geberden, das sie nicht versteben.) Nun ist er aber g'rade dem Herrn Intendant ein Dorn im Auge! Wit ihm — sagt er — geht's nicht! Ohne ihn — sagen Sie — geht's auch nicht! Da bleibt denn nur Eines übrig — Sie gehen! — oder — Sie opfern ihn auf dem Altare der Kunst, und dann — aber nur dann — soll ich Ihnen diesen Brief übergeben!

Rubolf.

Ja, in Dreiteuselsnamen! Bon wem oder was ist benn hier eigentlich bie Rebe? Bin ich toll, ober sind Sic's?

Lampe (fchlau).

Sie verstellen fich, Berr Dormann!

Rubolf (heftig auf ihn gutretenb).

Lampe (gurudbebenb).

Nor nicht schlagen!

Bohlfeld (sutretenb).

Bon welchem Opfer reben Sie benn eigentlich, Berr ?

Lampe.

Lampe, wenn's gefällig ift! Bon was ich rebe? Run, von Herrn Dormann's — Schnurrbart.

MIlgemeines Erftaunen.)

Alle.

Von { seinem } Schnurrbart!

Lampe (fonett).

Ja, herr Neiblich versicherte ben herrn Intendanten, Sie nahmen ihn um teinen Breis, selbst nicht um den Schillerpreis, ab; und der herr Intendant behauptete, der Schnurrbart sei das einzige, was er an Ihrem Spiele auszusehen hätte! Der sei zu martialisch, zu hußarenmäßig! Er könne sich

weder den Carlos im Clavigo, noch den Narciß, noch den Hamlet — trot Salvini und Rossi — mit einem ewig gedrehten Schnurrbart denken — sehen Sie — so wie eben jett — Herr Dörmann — aber nor nicht schlagen! — Aber Sie werden ja gar nicht sieberhaft, nervöß, Sie zerschlagen ja gar nicht Spiegel und Porzellan — wie Herr Neiblich sagte

Ena (bebeutfam).

Und alles das, weil ich ihm einen Korb gegeben!

Rudolf.

Eva, Frauchen! Das hast Du mir verheimlicht!! Herr Neiblich hat Dir einen Antrag gemacht?

Ena (nidt nedifd).

Lampe.

Nanu, mert ich ooch, woher ber Wind weht.

Rubolf.

Warten Sie einen Augenblick. (Geht rasch in's Rebenzimmer.)

Achte Scene.

Lampe. Eva. Bohlfelb.

Lampe. (In ber Meinung, Rubolf fei noch immer muthend und gehe einen Stod gu holen - angftvoll.)

Sagen Se, Madamichen, er wird mir doch nichts dhun, weil ich von dem Schnurrbarte geredet habe?

Çva.

Aber nein, mei kutes Dierichen, diese Lippenzierde ist ihm ja nur während bes Sommers gewachsen.

Lampe.

Also nor eene Urlaubsschnauze! I, nu fahn Se mal an. Nee, nee heeren Se, aber biefer herr Neiblich is Sie ja a ferchterlicher Berleimber —

Bohlfelb (årgerlich).

Ach hören Sie, Herr Hase -

Lampe (rafd einfallenb).

Lampe, mit kitiger Erlaubnis. L, a, m, hartes b, e — Lampe —

Bohlfelb (immer ärgerlich und tura).

Also Herr Lampe. Hören Sie, Ihr Intendant ist eben noch sehr jung im Amte, sonst könnte er doch unmöglich auf solches Gekläffe hören, oder er muß sehr — zurüchaltend sein, da er nicht ein Wort über den dummen Schnurrbart äußerte.

Lampe.

Nu — nee heeren Se — er hat sich eben vor ber Heftigkeit bes Herrn Börmann geforchten —

Bohlfelb (immer noch ärgerlich).

Ach, Dörmann ist gar nicht heftig.

Lampe.

Gi ja, heeren Se, e kleen bischen heftig is er boch. Er hat mich ja vorhin angesahren, daß ich jest noch am ganzen Laibe bibbere.

Bohlfeld.

Daran ift 3hr Leib ichuld, Berr Safe -

Lampe (einfallenb).

Lampe, mit kitiger Erlaubnis. L, a, m, hartes b, c, — Lampe —

Wohlfeld (barich).

Na, Saje oder Lampe - ein Löwe scheinen Sie keinesfalls zu fein.

Lampe.

Ree, heeren Se, ich bin - mit Respect zu fagen - e Theaterbiener -

Aeunte Scene.

Borige. Rubolf.

Rubolf (tommt eingefeift, ben Binfel in ber einen, die Seifenichale in ber anbern Sand berein).

Guter Lampe, ich habe "ihn auf dem Altar ber Runft geopfert", wie Sie jagen.

Lampe.

Ei Herr Jemerich, ja. Ich kann nun melben, daß ich eigenhändig ihn habe fallen sehn, Zweig auf Zweig.

Rubolf.

Sahaha, bravo, Lampe! Melben Gie bas.

Lampe.

Und nun, da Sie ihn werklich geopsert hab'n, bin ich auch berechtigt Sie dieses zu übergäb'n. Es ist der Contract! Sie sein mit 20.000 Wark und vier Wonaten Urlaub ankaschirt!

Bohlfeld (erstaunt).

Ah!

Rubolf (ber mittlerweile gelefen bat)

Hurrah! Rellner! Rellner! (Atlingeind und bruttenb.) Champagner! Champagner und vier Gläser! Lampe, Sie muffen auch mittrinken. Rellner in aufgetreten und gleich ab.)

Lampe (gerührt).

Nec, heeren Se, das werd fich wohl nicht baffen -

Rubolf (fast ohne Unterbrechung fortfahrenb).

Evchen, laß Dich umarmen! Tralalalala! Komm, laß und fpringen und fingen, und zwar in unferem lieben guten Deutsch — fingend tangt er mit ihr Balger burch bie gange Stube. Boblfelb fieht voll freudiger Theilnahme. Lampe gieht bas Tafcentuch und trodnet fic eine Thrane ber Ruhrung.

(Der Borhang fällt raich.)



Gedichte

bon

friedrich Alarg.

Ennsthal.

Unermeßlichen Glang und wonnigste Fülle bes Dafeins Strahlft Du mir, sonniger Tag, rings aus bem schimmernden All! Himmelanragendes Alpengebirg in gewaltiger Runde, Balber umschatten ben Fuß, hell vom Gelande umfaumt, Das mit reifendem Korne und grünenden Auen sich aufthut, Bon bem Spiegel ber Enns zögernden Laufes burchwallt. Gaftlich flimmert bes Rirchthurms Knauf vom Balbe herüber, Ladet zu traulicher Raft Dich unter ländlichem Dach. Falten umfreisen ber Burg gertrummert Gemauer bier oben, Die auf röthlichem Fels mächtig dem Thale gebot. Ueberwölbt von Kronen der Linden am tosenden Giegbach Lugt ber Rymphe des Quells blinkender Giebel hervor. Reizvoll prangend die Rahe und gludverheißend die Ferne, Da wird Bahl Dir zur Qual, wurzelt im Boben Dein Fuß, Reidest den Abler Du, der schwebend auf mächtigem Fittich Mit ichariblidendem Aug' Simmel und Erbe umfpannt. Bunschlos athmest Du Schönheit, — Frieden und sußes Vergessen Beht Dir der duftige Bald, raufcht der fristallene Bach; Eins mit bem All der Dinge, von Lebensströmen durchsluthet, Fühlft Du mit Blume und Strom, Reh Dich und Abler verwandt. Draußen auf eifernem Strang vorüberjagen die Menichen, Widerhallt im Gewänd' oben der donnernde Flug, Wie bort Saulen bes Rauch's bie fonnige Flur mir verdüftern, Und die gespenftige Jagd hinter bem Berge entschwand.

Tausende stürmen vorüber im Joch des Erwerd's und Genusses, Selber nur sich zu entslieh'n taumelnd in heißer Begier; Hell durch die Scheiben herein begrüßt sie der goldene Frieden Sommerlich prangender Flux, schattiger Thäler umsonst!
Freilich — laßt Ihr die Welt nicht zurück und sählt Ihr im Herzen Euch vom versunkenen Brack nicht auf den sicheren Strand Gleich dem Schisser gerettet, von einem Bunsch nur des Daseins, Was auch die Fluth ihm verschlang, wonnigen Schauers erfüllt, — Schweiget die Stimme des Alls am tosenden Bach wie im Walde, Der dem verwundeten Hirsch heilende Kräuter entdeckt, Menschliches Leid in Schlummer wiegt, sein sauschig Geheimniß Uhnendem Kinde sogar holdesten Zaubers enthüllt; Schwingt Euch auf silbernem Firn des Gebirgs, im blauenden Uether, Wie auf den Wogen des Weers auch in der eigenen Brust!

Grundlfee.

Im Hochgebirg! Die Wolfen eilen Es gellt der Möve Hungerschrei, Im schwanken Kahne seh' ich theilen Den grinen See der Mädchen drei.

Da leuchtet aus der Fluth, der trägen, Ein Bildniß Euch in junger Pracht, Doch Ihr mit flinken Ruderschlägen Berftört das holde, unbedacht.

Und schimmernd seh' ich, Kreis auf Kreise, Im Wasser Eurer Urme Spur, Wie trüber Hauch verschleiert leise Geheimes Weh mir die Natur.

Doch trennen nicht ber Berge Schranken Der Seelen unschuldsvollen Bund, Es wetterlenchten bie Gebanken Um Euch zur stillen Dämmerstund'.

Da bente ich mir oft vergebens Den Bann, dem ich verfallen bin, — Was hält das Räthselspiel des Lebens Mich nur mit dunklen Fragen hin?

Wie kam es, daß Ihr mich gewonnen Beim ersten Blick, Ihr Schwestern traut, Wie Morgens man die Welt umsponnen Mit gold'nem Strahlennetz erschaut? Ein tiefes, seliges Genügen Erfüllte meine Seele ganz, Aus Euern Augen, Euern Zügen Der eignen Jugend Morgenglanz.

Bar's Liebe? Rein! Ich gönn' Euch gerne Dem Mann, dem Euer Herz vertraut, Und folge mit dem Augensterne Zum Traualtar der jungen Braut.

Und bete, daß zur Hochzeitseier Der Erde allerreichstes Glück Euch mit der Myrthe und dem Schleier, Ein Gnadenblick des Himmels, schmück'!

Woher der Augen feuchter Schimmer, Das Leid, das jäh mich überkam, Als ich von Euch, vielleicht für immer, Dort in den Alpen Abschied nahm?

Was war's, bas mir den Frieden störte Des Geistes, der so stolz und frei, Als ob ich längst Euch angehörte, Seit Anbeginn verbunden sei?...

So prüfet benn mit golb'ner Wage All' meine Sehnsucht, meinen Schmerz, — Ach, ungelöset bleibt die Frage, Ein Räthsel, wie bas Menschenherz!

Nachruhm.

O schweigt von Nachruhm, von Unsterblickeit, — Begierig ist die Welt nur zu vergessen, Was sie an Dir gerühmt einst und besessen, Woch niemals Dir verzieh in stillem Neid. Sin Schaustüd der bekränzte Katasalk Den Gaffern, Deines Trauerzugs Gepränge; Die Lust erschüttern wohl die Grabgesänge, In ihren Herzen aber sitzt der Schalk. Denn Lüsternheit nur ist des Tages Zug, Was Du uns warst, das wird mit Dir begraben, Und neue Gögen will die Menge haben, Die gestern Dich auf ihren Schultern trug.

Ber Dich geliebt, der fühlt sich bald allein, Verkannt, gemieden auf der Lebensbühne, Vergessenheit des Ruhmes schnelle Sühne, llnd zu den andern Schatten geht er ein. Bas heute uns entzückt, ist morgen schal, Ein wesenloses Nichts, das wir bewundert, Dein Urtheil spricht das kommende Jahrhundert, In Trümmer sinkt Dein stolzes Siegesmal. Darum sei echt und gut, sei treu und wahr, — Die Größe wechselt mit des Tages Meinung, Doch Güte ist des Göttlichen Erscheinung, Die Opsergluth auf irdischem Altar!





Das spanische Miramar.

Ron

Ludmig percy.

s war fein erquidliches Geschäft, bas mich Anfangs Dai 1884 nach Balma, ber Hauptstadt ber Balearen-Infel Mallorca, führte. Ein öfterreichisches Rauffahrteischiff hatte an ber zerklüfteten Nordfufte Schiffbruch gelitten, faft im Angefichte eines Fischerhafens. Aus Diefem waren, trog ber in unbezähmbarer Buth brandenden Gee, Rettungsboote ausgelaufen, um wenigftens bie Bemannung zu bergen, bie mit bem Brad bem Untergange geweiht ichien. Glüdlich gelang es, die Urmen aufzunehmen und mit ihnen bem Lande zuzusteuern. Da, im Momente als bie Barten bas Ufer fast erreicht hatten, ergriff die nach Opfern lechzende Fluth bas Schifflein, welches ben Rapitan und einen ihm anvertrauten Jungling, ben Sohn bes Schiffspatrones, ber feine erfte Reife machte, trug. 218 man die Rörper ber Berschwundenen wieder auffischte maren fie leblos. Doch wozu das Bild bes Jammers weiter ausmalen. Im Seemannsleben ift es eine alte Geschichte, die ewig neu bleibt. Am grünen Tisch wird folch' ein Fall unter das Rubrum "Savarie" ichematifirt und die Abwicklung ber damit verbundenen vermögensrechtlichen Complicationen war eben der Anlaß jener Dienftreise und ber nichts weniger benn erhebenden "Erhebungen", bie an Ort und Stelle zu pflegen waren. Um fo erwünschter tam mir ber Borichlag, die Sonntagsruhe einem Ausfluge in die Umgegend Palma's zu widmen. Gin leichtes Fuhrwert, bei beffen Auswahl die Sicherheit höher angeschlagen wurde als der Comfort, führte uns in aller herrgottsfrühe bor bas alterthümliche Thor ber von Bafteien umgebenen Stadt. Die Bugbrude, die wir zu paffiren hatten, erhöhte ben mittelalterlichen Eindrud der Scenerie, der es auch nicht an der Staffage eines die matinalen Ausreißer inquirirenden Thorwächters fehlte. Einmal außerhalb des Ringwalles,

beginnt fofort die volle Landlichfeit. Zwischen wogenden Saatfelbern, über deren Salme Mandelbaume ihre ichon mit Früchten belabenen gartgrunen Saupter erheben, geht die Fahrt, oder vorbei an weißgetunchten Mauern, hinter benen die Drangengarten ihre Anwesenheit durch ben auf Die Dauer betäubend wirfenden Duft verrathen, welchen bie Bluthen ausftromen. Ber uns, anfcheinend weit im Sintergrunde, fteigt ein Gebirgszug auf, als ware dort die Welt mit seinen Felfen verschlagen. Ploplich andert fich biefes Landichaftsbild. Die braune Ackerscholle macht fteinigem Boben Blat, beffen Unebenheiten von durftigem Graswuchs faum verhullt werben, und gu beiben Seiten bes Beges behnen fich Dlivenwälber, beren bicke, Invreige Stämme balb in phantaftischen Berichlingungen auf dem Boden bintriechen, bald in furgen Abständen Gins zu fein scheinen mit dem grauen Geftein, bem fie entspriegen. Die unscheinbaren, ichwärzlichen Beeren biefes trub seligen Baumes bedingen mehr als alle übrigen Bervorbringungen bes Bflangenreiches ben Wohlftand ber Infel, und bedenft man, bag mancher Diefer Stämme langer als feit zwei Jahrhunderten Früchte tragt, fo befommt man bor ber öfonomifchen Bebeutung besfelben , Refpect. Die Strafe beginnt nun beträchtlich zu fteigen, und mit Bergnugen bemerten wir, bak fie in feftes Beftein gebrochen fein muß, benn ber Staub, ber bisber unfer treuer, aber recht zudringlicher Begleiter war, verläßt uns in dem Dage, als wir höher emportlimmen. Im gangen Ronigreiche Spanien wiißten wir feinen Stragenbau, ber fich mit diefer Gebirgeftrage an Solibitat meffen fonnte. Der Sobenzug, ben wir vorhin ben Sintergrund fo bedroblich fperren faben, ift uns nun freundlichft gur Geite gewichen und was er an Einbliden in fein Interieur geftattet, muthet uns an wie ein Bild aus ber Beimat. Ueppiges Wiesengrun bebectt bie Lehnen, mit benen fich ber Bebirgeftod zu bem Joche abbacht, bas wir eben überschreiten follen; ein luftiger Quell belebt mit feinem munteren Geplauber bie feierliche Sonntagsmorgenstille und wo er fich gerade unter einem mit Ephen umrantien Relablod, beffen Schatten icharf auf Die fonnige Matte fallt, ju einem natürlichen Baffin fammelt, ba lagert eine Gefellschaft eingeborner Ausflügler und entwickelt bei frugalem Imbiffe jene geräuschlose Beiterfeit, durch welche die Bewohner biefer Infel, wie in fo vielen anderen Bunften, an ihre einstigen maurischen Borfahren erinnern. Wie bem Araber, fo ift auch bem Spanier jeder Drt, wo ein Baffer fließt, eine ber Erholung und ber beiteren Befelligfeit geweihte Stätte.

Und immer anziehender wird das Bild, je mehr wir uns der Jochhöhe nähern. Die Thalsohle breitet sich aus, ihr Boden gleicht einem Garten, in welchem Orangen- und Citronenbäume abwechseln mit dem dichtbelaubten Brodfruchtbaume, mit Ulmen, Birken und selbst Gichen, mit Pfirsich- und Mandelbäumen, mahrend hie und ba eine Balme ihr gefrontes Saupt ftolz über diefe Plebejer erhebt und nur huldvoll zu niden icheint, wenn ein Bindhauch mit ihrem Ropfichmucke fpielt. Denn ichon verrath eine wohlthuend fühle Brife, daß bas Meer nicht weit fein fann und die ftattlichen Behöfte, die man gewahrt, wie man fo im Bid-Bad langfam emporfteigt, beweifen, baß es biefem begnadeten Boben nicht an fleißigen Armen fehlt, feiner Schate gu walten. Boch oben ericheint ein weitläufiger Bau, beffen gelbes Gemauer von verschwundener Herrlichkeit zu erzählen weiß. Es ift die Rarthause von Ballbemoja, eine ursprünglich maurische Anfiedlung, als welche fie Valet-musa hieß. Wer weiß, ob die bichten Schatten fpendende Allee, burch die man zum Rirchenportale gelangt, nicht noch von den Ungläubigen angelegt wurde. Der Aragonische König Sancho I. ließ fich an diesem herrlich gelegenen Bunkte ein Schloß erbauen, um heilung von dem Bruftleiben zu'finden, das ihn 1324 babinraffte. König Martin I. wandelte dasfelbe in eine Karthaufe um, welche jedoch 1835 aufgehoben wurde. Man schreibt ben frommen Mönchen, welche dieselbe ursprünglich bevölkerten, die Ginführung jener Gemujegucht gu, burch welche die Gegend noch heute ein besonderes Renommée genießt. Doch foll in Bezug auf moralische Bucht der Ruf des Rlofters nicht zu allen Zeiten ein fo vortheilhafter gewesen fein. Beutigen Tages find die Bellen an Sommerfrischler vermiethet. Der einstige Rloftergarten wiederhallt vom fröhlichen Jauchzen ber fich bort tummelnben Kinderschaar. Wie wir oben find, breitet fich bor uns in himmlischer Blaue das Meer, fo friedlich und fpiegelglatt, als gabe es feine Schiffbrüche und feine havarien. Die Strafe bleibt zwar noch immer auf der Sohe des Gebirgstammes, aber fie entfernt fich nicht weit von ber Rufte und gonnt uns bes Defteren die trot aller Gewöhnung immer wieber anziehende Ausschau auf die gligernde Fluth. Später landeinwärts biegend überrascht uns ber reiche Anbau von Getreibe auf sonft felfigem Grunde; selbst ber Boben ber die Bergwand hinanklimmenden Olivenwaldung ift urbar gemacht und läßt Futterfräuter und ichütteren Getreibewuchs aufkommen. Unser sonft so schweigsamer Rutscher — Geschwätigkeit liegt nicht im Charafter ber Insulaner im Gegensage gu ihren catalanischen Sprachgenoffen auf bem Festlande — fehrt sich zu uns um und indem er mit dem Beitschenftiel einen Rreis beschreibt, fagt er: "Alles dies gehört bem Erzherzog."

"El Archiduque" (ber Erzherzog), das kann man in Stadt und Land von Mallorca in aller Welt Munde hören; von Hoch und Nieder, vom Magnaten wie vom schlichten Bauer wird dieses Wort mit einer gewissen sympathischen Betonung ausgesprochen, und als müßte es sich ganz von selbst verstehen, wer darunter gemeint sei, kein Name weiter hinzugefügt. Vielleicht wissen die Meisten, welche mit solchem unceremoniellen, aber nicht unehrerbietigen sans façon von dem Erzherzoge sprechen, nicht einmal seinen vollen Titel und Namen. Der Spanier und zumal jener, welcher zur catalanischen Bölkersamilie gehört, ist Demokrat, viel mehr Demokrat, als manche seiner Nachbaren, die sich auf ihre Parteisarbe etwas zu gute thum. Rang und Titel imponiren ihm nicht sonderlich und beeinslussen am allerwenigsten seinen Respect vor den damit Bekleideten. Legt er gleichwohl ein Gefühl der Berehrung vor einem Hochgebornen an den Tag und thut er dies obendrein in so spontaner und herzlicher Weise, die seiner sonstigen Zurückhaltung gar nicht gefänsig ist, so darf man sicher sein, daß der Gegenstand solcher Empfindungen diese nur seinem persönlichen Austreten, seinen individuellen Borzügen zu danken hat, nicht seiner gesellschaftlichen Stellung.

Dies vorausgeschickt, conftatiren wir nur noch, daß unter bem Archiduque ichlechtweg Seine faiferliche Sobeit ber Gerr Ergherzog Ludwig Salvator von Toscana gemeint ift, ber auf feinen Beltreifen por Jahren diefes Infel-Giland betrat und an bemfelben jolchen Gefallen fand, daß er fich bafelbft anfiebelte und mehrere Winter unter dem milden himmel jenes Ruftenftriches zubrachte. Diefer Riederlaffung, welche ben Namen Miramar führt, galt eben unfer Musflug, für ben uns, ba ber erlauchte Grundherr abwesend war, beffen Berwalter, ber würdige Don Francisco be Berreros mit ben nöthigften Ginführungsichreiben ausgeruftet hatte. Miramar ift vier Meilen von ber Stadt entfernt, Die wir am Morgen verließen und unfer Ruticher hatte fich bas Recht auf eine furze Raft wohl erworben, die er im Angefichte unferes Reifezieles in einem anf ber Sohe liegenden Behöfte halten wollte. Dasfelbe fah einem alten Bauernhause ähnlich, wie ein Ei dem andern, führte jedoch den Titel Hospederia, weil sein Eigenthümer, ber Erzherzog, es als Hospiz eingerichtet hatte, in welchem jeder wegmube Banderer brei Tage und drei Rachte lang unentgeltliche Unterfunft und als Atung Oliven und frisches Quellwaffer erhalt. Gefüstet ihm nach befferer Roft, fo mag er fich felbe beschaffen wie er will und fann; an einem Rochherd und Reifigbundel zur Feuerung fehlt es nicht, aber bie Beschließerin ift angewiesen, nichts gegen Bezahlung hintanzugeben, und daß fie diefes Gebot getreulich beobachtet, follten wir an uns felbft erfahren. Die fteinalte Frau, beren Gefichtszüge man vor Rungeln und Bartftoppeln faum feben tonnte, erwies fich trot diefer abichreckenden Geftalt außerft gutmuthig. Dit freundlicher, aber einer gewiffen Burde nicht entrathenben Bewegung lud fie die Ankömmlinge junadift ein, ihr in's haus ju folgen und geleitete uns burch die landlich einfachen, jedoch außerft reinlichen Stubchen, in welchen gwölf bis fünfzehn Betten mit grobem aber frifchem Linnen die Sauptbestandtheile ber Ginrichtung ausmachen. Dann ging es

in ben Garten zu bem Mirador, einem erhöhten Plätchen, vor dem sich ein entzückendes Landschaftsbild entrollt, eingerahmt von der nun schon im Sonnenglanze zitternden Spiegelsläche des Meeres. Anstatt uns um den hier angebrachten steinernen Tisch zu sehen, lagerten wir uns lieber unter Büschen wilden Lorbeer's und berauschend duftenden Ginster's und erwarteten die Ankunft des speciell mit der Beaussichtigung des erzherzoglichen Besitzs betrauten Don Francisco Mas, den man herbeizuholen gegangen. Der Gesuchte ließ nicht allzulange auf sich warten. Es war ein noch junger Mann mit offenem, intelligenten Gesichtsausdrucke, schon mehr nach städtischer Art gekleidet. Hössich, aber doch mit seiner Schlichtheit ebenfalls eine gewisse Reserve paarend, stellte er sich uns zur Berfügung. Er selbst nannte sich bescheiden un eriado "einen Diener", trozdem weder seine Stellung noch sein Austreten etwas Bedientenhastes hatte und ihm auch allenthalben mit einer unverkennbaren Achtung begegnet wurde.

Bwifchen blübenben Beden, in benen ein ganges Orchefter bon gefieberten Sangern, fonft feltenen Gaften im Guben, muficirte, ging es nun nach Miramar hinab. Der Name datirt nicht von gestern, ebensowenig wie die Anfiedlung. Eng verknüpft find beide mit der Legende des berühmten Landespatrons Raimundo Lulio, ber im XIII. Jahrhunderte lebte und wirfte, unermudlich bedacht auf die Befehrung der Mauren zum Chriftenthume, bis er 1315 in Tunis ben Martyrertob fand. Ihm hatte berfelbe Ronig Sancho, von dem oben die Rede war, die Farm, die schon bamals Miramar hieß, jum Geschenke gemacht, in welcher ber fromme Mann fofort eine Schule zur Erlernung der orientalischen Sprachen anlegte und literarisch thatig war. Aeußerlich unterscheibet fich ber erzherzogliche Wohnsit burch nichts von allen andern Bauernhöfen ber Gegenb. Es ift ein einftödiges, weißgetfinchtes Gebäude von der Form eines länglichen Rechtedes, mit dem landesüblichen Blattformbache, ohne die geringfte Bergierung, fo baß man achtlos baran vorübergeben fonnte. Für den Garten, der es umgibt, hat die Natur mehr gethan als die Runft. Einige Gemufebeete, eine Bede von wilden Rofen, einige Drangen- und Mifpelbaume, hie und ba ein Nelfenftod. Das Alles findet man überall. Einzig ift jedoch die Lage biefes ftillen Landfiges, der wie eingebettet ift in die maiengrune Umfaumung. Gin grotest vorfpringendes Riff, beffen tables, buntles Geftein fich wirfungsvoll abhebt von all' bem Farbenglange, bilbet juft an biefer Stelle eine fleine Bucht, in beren Schofe bas Meer von einer folch' tiefen, transparenten Blaue ift, wie man ihr nur noch in ber blauen Grotte auf Capri begegnet. Das schilbert fich so einfach, ift aber in seinem Busammenklingen mit ben ernften Tonen des Felfens, mit bem unruhigen Gligern ber übrigen Meeresfläche, mit ben Baumgruppen und bem blenbenben Mauerwerf von unsagbar malerischer und poetischer Wirfung. Man hat die Empfindung als ließe es sich an diesem Strande stundens und tagelang figen und wachend träumen, träumend wachen.

Daß wir nun auch bas Innere bes ergherzoglichen Saufes befichtigen fonnten, bantten wir nicht etwa besonderer Begunftigung. Der Befuch bes Haufes ift an Sonntagen und wohl auch jonft aller Welt geftattet und es fehlte benn auch nicht an Landleuten, die mit uns zugleich von diefer Liberalität Gebrauch machten. Dasfelbe enthält im obern Geschoffe eine Flucht von etwa acht Wohnzimmern, fämmtlich ganz nach Landesbrauch eingerichtet, die Bande weiß getuncht, die niedrigen Thuren bleifarben gefirnift, ber Biegelboben mit Strohmatten belegt, ebenjo wie alle Siggelegenheiten aus bem Strofgeflechte bestehen, welches auf der Infel erzeugt wird. Rein Teppid, fein Divan ober ähnliches Lugusmobiliar. Die gesammte Einrichtung entfpricht getren bem Charafter eines mallorquinischen Bauernhauses aus ber guten alten Beit. Ihr einziger Borgug besteht barin, daß bas Mobiliar alt ift. Mit großer Mühe und Sorgfalt hat ber funftverftanbige Sausberr gujammengetragen, mas auf ber Infel an wirflich alten Mobelftuden und Geräthen aus jener Zeit zu finden war, da beren Bewohner, im regen Sandelsverkehr mit den Genuesen, ihre eigenen maurischen Traditionen durch italienische Runftfertigfeit beeinfluffen ließen und auf bem Gebiete ber Reramit sowohl wie auf jenem der Holzsculptur Originelles hervorbrachten. Da find namentlich jene Arcas und Arquillas reich vertreten, die, ganz unfern mittelalterlichen Brauttruben entsprechend, je nach bem Reichthum ber Ausfteuer auch funftreiche Bier trugen und an benen man bier besonders bie gothische Ornamentif bewundern fann. Beinahe jedes Bimmer enthält eines jener altväterischen Betten, beren Balbachin von gewundenen Gäulen getragen wird. Das Schlafgemach bes Hausherrn hat als Wandschmud bas Bild unseres Raisers im Ornate des goldenen Blieges und jenes Ihrer Majestät der Raiferin aufzuweisen; darunter in bescheidenen Rahmchen die Photographien ber burchlauchtigften Bruder bes Pringen, die bes herrn Großherzogs Ferdinand IV. in Civil und ber herren Erzherzoge Rarl Salvator und Johann, sowie seiner Mutter, der ehrwürdigen Großherzogin Bitwe. Ein einziges Delgemalbe findet ba Blat, es ift bas Portrat bes ergbergoglichen Secretars Bratislav Byborny, aus Königgrat gebürtig, eines jungen Mannes von hubicher Ericheinung, ber hier, fern von feiner Beimat, ein trauriges Ende fand, von Geiftesnacht umichattet. Auch eine Erzbufte bes Berftorbenen fieht man in dem durch feine fonftige Ginfachheit fogar von der übrigen Ginrichtung abstechenden Schlafzimmer bes Erzherzogs, wo ftatt jedes Toilettentisches eine Palancana dient, das ist ein sehr unbequemer hochbeiniger Dreifuß aus Gifen, welcher den Cuenco, eine Thonschiffel

trägt. Rur daß auch diefes Gefäß ichon nahezu zwei Sahrhunderte über fich ergeben fab. Um forgfältigften ausgestattet ift jenes Gemach, welches die burchlauchtigfte Mutter bes Bringen während ihres Aufenthaltes als Wohnftube benütte. Dier fteht bas Brachtftud ber Sammlung, ein Cabinetfaftchen im Renaiffanceftyl mit ben Ropfen ber Apostel in Solz geschnist, eine funftgewerbliche Reliquie, die zu gar vielen Nachahmungen als Borbild biente, mit benen bie "Antiquitätenhändler" in Barcelona und Sevilla leichtgläubige Liebhaber täuschen. Das Speisezimmer, ein sehr geräumiges Gevierte, nimmt faft gang und gar ein mächtiger Bohlentisch ein, barüber gebreitet ein grobes Bolltuch, bas jedoch mit hubschen bauerischen Stidereien ornamentirt ift. "Hier ift, hier arbeitet ber Erzherzog; ba fitt er oft Tage lang über ben Papieren, mit benen ber gange Tijch bebeckt ift." Go erflart unfer Begleiter. Die Bande biefes Raumes hängen voll jener mitunter fehr foftbaren hifpanomoresten Schuffeln, mit beren metallischem Reflex ber Sonnenftrahl, ber durch die ausnahmsweisegeöffneten Jalousien hereindringt, nun fein nechisches Spiel treibt. Einige Schuffeln gennefischer Factur, auf bem blaulichen Grunde mit Marinescenen bemalt, vervollständigen die Decorirung. Der Salon unterscheidet fich nur baburch von den Sitzimmern befferer Bauernhäuser, daß einige alte Waffen, darunter besonders ein vorzügliches Toledaner Schwert zu einer bescheidenen Panoplie zusammengestellt find. Gin antifes Gemälbe ber Ratharina Tomas, der Infel hochverehrten Schutspatronin, die in Ballbemofa geboren und in Balma beigefest ift, wird von den ländlichen Besuchern mit großer Chrfurcht betrachtet.

Eine schmale Benbeltreppe führt zur Blattform bes Saufes, el terrao . genannt, hinan, auf bem fich ber Sansherr ein fleines Belvebere eingerichtet hat. Die Aussicht ift geradezu überwältigend schon. Bon bem lachenben Borbergrunde ber Landschaft, von den am Sorizont auftauchenden ernften Bauptern bes Gebirgszuges, ber fich bort bis zu ben respectablen Soben von 1800-2000 Meter erhebt, fehrt bas Auge boch immer gurud zu bem feffelnden Bilbe ber Gee, die nun in ihrer gangen Majeftat fich ausbreitet. Die azurne Blaue ber Bucht, in welcher bas Baffer regungslos rubig zu schlummern scheint, modulirt weiter draugen in hellere Tinten; die leichte Brije hat die Dunftschichte, welche ben Spiegel trubte, hinweggeblasen und ift just ftart genug, um die Fläche zu frauseln ober fleine weißschäumenbe Bellen, wie einen Sprühregen von Berlen auffprigen gu laffen. Man begreift, wieso Jenen, die fich hier zuerft anfiedelten, ber Name Miramar gang bon felbft auf die Lippen fommen mochte. Im Erdgeschoß enthält ein großer Borraum eine Marmorgruppe, die Resurrection barftellend. Der Auferweckte trägt wiederum die Buge des verftorbenen Secretars, beffen Undenken biefes in Mailand ausgeführte Denkmal "bon feinem Freunde"

geweiht ist. Das Gärtchen, das wir nun durchschritten, führt zu einem Kirchlein, welches, wohl noch aus dem XIII. Jahrhundert stammend, arg in Versall gerieth, bis es der gegenwärtige Besiher restauriren und ausstatten ließ. Mit großer Pietät zeigte unser Begleiter die Kirchengewänder, welche die Frau Großherzogin-Bitwe von Toscana eigenhändig gestickt habe. Der alte Mann, der mit seiner Chehälste das ganze Hauspersonale bildet, konnte nicht genug berichten, wie innig verehrt die hohe Frau in der Gegend sei, "trozdem wir uns ihr nicht verständlich machen können." Einmal habe ihn der Erzherzog ausgesordert, ihr doch die Hand zu reichen und sie habe es sreundlich geschehen lassen. Eine Art von Gloriette mit Marmor-Balustrade frönt die Gartenansage; ein ziemslich steiler Pfad führt zu einer Eremitage, welche der Herr Erzherzog an derselben Stelle aussühren sieß, an der von Alters her ein Klausner dem Bolke die Stelle eines Seelenhirten versah, da die nächste Kirche wohl eine halbe Meile weit entsernt war.

Um auch die Befanntichaft ber schöneren Salfte unseres freundlichen Cicerones zu machen, begleiteten wir benfelben in die Ruche, die genan fo rußig und räuchig war, wie irgend eine ihresgleichen. Die alte Frau, an ber felbft ber genbtefte Archaologe feine Spur ehemaliger Schonheit gu entbeden vermocht hatte, war ichon früher einmal an uns vorübergegangen, ohne die fremden Eindringlinge eines Blides ju würdigen und aufrichtig gefagt, wurden auch wir ihr mit Bleichem erwidert haben, hatte nicht ein Anwesender unsere Aufmertsamfeit baburch auf biefe feineswegs angiebende Erscheinung gelenkt, daß er sie als die Ama de llaves, d. i. die Wirthfchafterin (wörtlich "Berrin ber Schlüffel") bes hausheren und su mejor amiga "feine befte Freundin" bezeichnete. Bei naberer Befanntichaft gewann auch diese Alte. Es ftand ihr gar nicht übel, als fie mit einer energischen Bewegung meinte, fie fei gang gufrieden, fo bejahrt und haflich gut fein, denn nur biefen Eigenschaften bante fie es, bag ber Eigenthumer fie in feiner Rabe dulbe. Sier an diesem offenen Beerde bringe ber Erzbergog viele Abende zu, hier trodne er feine durchnäßten Rleider, wenn er auf einem feiner Streifzuge vom Unwetter überfallen murbe, bier nehme er mit dem treuen Chepaar oft bas frugale Abendbrod und ergable bann ftundenlang von feinen Reifen in fernen Landern oder von feiner Familie. Gin großer schwarzzottiger hund war unterdeffen hereingetreten und hatte fich ju Füßen der Alten niedergelegt, die treuen intelligenten Augen fest auf fie richtend, bis fie ihm mit der fnochigen Sand über den Ropf fuhr und lachend zurief: "Ja, Du gehörft auch zu uns, benn ber ba," erflärte fie, gu uns fich wendend, "liegt immer gu Fugen unferes Geren und hort zu, als verftunde er, was Jener berichtet." Der Erzherzog fei ein paffionirter Bergfteiger, aber fein Jäger. Ja er bulbe es nicht, daß Thiere getöbtet werben.

Bludlicherweise gebe es im Lande fein Wild, bas Schaben anrichte, nur Feldhühner und schwarze Raninchen. Aber selbst die Tauben durfte man nicht schießen, welche im Garten argen Unfug übten, fo bag fie fich bis auf zweitausend vermehrten und Alles wegfragen. Dann erft willigte er ein, fie zu verscheuchen. Db wir oben im Salon die Munge im Rahmen bemerkt haben? Mit diefer habe es fein eigenes Bewenden. "Der Berr Erzherzog geht nämlich gang fo angezogen einher, wie unfereins, und wenn mein Mann ba mit ihm über Land streift, so weiß man nicht, welcher von beiden der Erzherzog und welcher der "Mallorqui" (Mallorfiner) fei." Sogar Alpargatas (Sandalen) trage er und oft feien feine Rleiber von bem Umberfteigen durch Bufch und Balb jämmerlich zerfett. Go fei er benn auch eines Tages auf einen Feldweg gerathen, wo fich ein Bauer abmubte, fein im Rothe fteden gebliebenes Fahrzeug flott zu bringen. Der Erzherzog befann fich nicht lange, legte tuchtig Sand an und ber vereinten Anftrengung gelang bie Arbeit. Der Bauer war für biefen erfolgreichen Beiftand fo bantbar, bag er bem Belfer in ber Roth eine fleine Silbermunge fchenfte, damit er fich ein Gutes anthue. Der Erzherzog nahm dautbar an, und ließ das Geldftud unter Glas und Rahmen faffen mit ber Umfchrift: "Das erfte Gelb, das ich mir durch meiner Sande Arbeit verdient habe." Sein Lieblings= platchen fei jener abentenerlich geformte Felsriff am Strande. Der frühere Eigner habe bas aber schnöbe benütt, um ben Erzbergog ein Beibengelb für diefes Stück Stein gablen zu laffen.

Die guten Leutchen, beren runglige Gefichter fich formlich verklärten bor Bergensfreube, wenn fie fo über ihren gutigen Berrn reben fonnten, verweigerten beim Abschiede die Annahme eines fleinen Geldgeschenkes. Der herr febe es nicht gerne. Da half fein Bureben. Und gang fo machte es die Befchließerin der Hospederia, zu der wir nun wieder gurudfehrten. Da hatte fich mittlerweile heitere Sonntagsgesellschaft zusammen gefunden. Ein junger Mensch machte Clownfünfte, daß fich die Buschauer vor Lachen wälzten; die unvermeibliche Guitarre war natürlich zur Stelle und da fich unter bem Bublicum auch die hübschen Töchter eines Goldarbeiters aus Balma befanben, die, wie es ichien, den Auslagetaften ihres Baters fpagieren führten, fo gab es bald einen luftigen Bolero. Die gefetteren Leute, als fie erfuhren, daß wir aus dem Befigthum des Erzherzogs famen, wetteiferten in Lobfprüchen auf benfelben. Jeber wußte irgend einen hubschen Bug von bem leutseligen Prinzen zu erzählen. Besonders hoch schlugen fie ihm es an, daß er gegenwärtig eine neue Straße langs ber Rufte anlegen laffe, beren er gar nicht bedürfe, bloß um den armen Leuten ber Gegend einen Gelberwerb gu verschaffen. Seine Colonen hatten es am besten im gangen Lande, fie gingen aber auch durch's Feuer für den Grundherrn. Ja und ob ich es auch

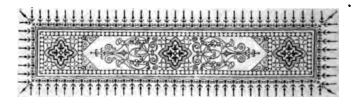
wiffe, hub nun ber Goldidmied aus ber Stadt au, daß ber Ergherzog ein großes Buch über die balearischen Injeln geschrieben habe, fo gut und gelehrt, wie es fein Professor von Mabrid beffer machen fonnte? Und bag ihn das eccelentissimo Ayutamiento von Palma feierlich als "Sohn des Baterlandes" * proclamirt habe? 218 Landsmann bes alfo Gefeierten beimfte auch ich meinen Untheil an ben Sympathien ein, welche bier All und Jung bem Fürftenfohne aus habsburgifdem Beichlechte jo unverfälicht und ungeheißen entgegenbrachte und ber Abichiederuf ber neuen Befannten begleitete ben Scheibenben. Denn es galt noch am felben Abende ben Beg über's Gebirge in bas Thal von Soller, bas Paradies ber Infel, jurudzulegen und dies auf einem Saumpfab, ba die fahrbare Strafe nur bis Dena, ber nächften Ortschaft führte. Bis bahin gab Don Francisco und freundlich bas Beleite, auf ber Croupe feines flinfen Langohrs, ohne Sattel noch Steigbügel, im icharfen Trabe unfere Behifel oft überholend. Bald erreichten wir dieses Dorf, bas auf's Jahr vor drei Jahrhunderten gegrfindet worden. Malerifch auf einem Bergruden gelegen, ben ein altes Burgneft mit feiner Ruine front, gieben fich feine Banfer terraffenformig Die Sobe entlang zwischen Agaven, Oliven und Feigenbaumen. Die bubichen und reinlichen Sauschen gehören erzherzoglichen Bachtern. Bor einem berfelben fist ein junges Chepaar; ber Bater in Bembarmeln ichaufelt bas Jungfie, mahrend ein größeres Madchen fich hinter Die Schurze ber Mutter flüchtet, als es die landfremden Leute gewahrt, die just in die Familienscene hereinfallen. Don Francisco erflärt bem Bater, ber fich nun freundlich grugend nahert, um was es fich handle. Wir brauchen einen Führer und ein Tragthier über bas Gebirge. Der Angeredete befinnt fich nicht lange. Rafch ift feine Maulefelin ihrer Sonntagernhe entzogen und zu ihrer feineswegs freudigen Ueberraschung aufgegäumt, mahrend er felbst feinen besten Rod anzieht, um uns zu geleiten und die junge Frau uns einen frischen Trunf aus bem Bergquell crebengt, ber hinter bem Saufe hervorfprubelt. Don Francisco, bem wir unfere Dantbarteit nur burch einen herglichen Sandedruck beweisen können, empfiehlt uns ber Obhut unseres Führers, eines ichlanken, fraftigen Mannes von einnehmendem Meugern. Auch er ift Colone bes Erzherzogs. Sein Bruder begleitet ben erlauchten Berrn auf allen Reifen und fei auch ichon in Defterreich viel herumgetommen, ichreibe fleißig und beschreibe feinen Angehörigen ftets bie fernen ganber, bie er gu feben das Glud habe. Aber am meiften freue fie alle, daß er ftets nur gute Rachricht von feinem herrn gebe und wenn er ihnen beffen bevorftebenbe Wiederfehr anfündige.

^{*} Gine folde Proclamitung ober Aboption tommt unferem Chrenburgerrechte gleich, ift aber in Chanien, wo bamit teinerfei politifche Rechte verbunden worden, außerft felten.

Unser Weg führte durch malerische Gebirgslandschaft, beren milder Charafter und üppige Begetation an die schönsten Partien unseres Südtirol erinnerte. Begegneten wir in dieser selten von Touristen besuchten Gegend ab und zu einem Hirten oder Bauern, der nach seinen Triften sah, und erklärte unser Führer, daß wir Landsleute des Archiduque seien, so wurde uns von den sonst schweigsamen Leuten doppelt freundlicher Gruß und die Frage, wie es dem "guten Herrn" wohl ergehe, wo er sei u. dgl. Sich in solchem Maße die Zuneigung und Verehrung eines fremden, unverdorbenen, weder servilen, noch habsüchtigen Volkes zu erwerben, setzt doch hervorragende Eigenschaften des Herzens und besondere geistige Verzanlagung voraus.

Es war spät Abends geworben, als wir das ansehnliche Städtchen Soller erreichten. Bergebens luden wir unseren Führer ein, bei einem Glasc Wein mit uns auszuruhen. Er lehnte dankend ab, da er noch vor Mitternacht bei den Seinen eintressen möchte. Ebensowenig war er zur Annahme einer Entschädigung zu bewegen. Seinen Bruder nur bat er uns zu grüßen, wenn wir ihm je "in Austria" begegnen sollten und rasch schwang er sich auf die sehr enttäuscht dreinschauende Eselin, welche schon von süßer Nachtruhe im Heu der Posada träumen mochte, und trabte davon zu Weib und Kind, seinem Heim zu.





Gedichte

bon

Ludwig August Frankl.

Der Malerin A. v. P.

(Bei liebersendung eines Codtenschnödels als Weihnachtsbescheerung.)

Seltsame Frucht häng' ich an Deinen Beihnachtsbaum: Ein leer Gehäus von eines Menschendaseins Traum.

Bie schön am Baume sich ber Kerzen Flamme bricht, Erloschen in dem Bleichen längst des Geistes Licht.

Erforscht die Linien auch, nachzeichnend Dene hand, Dir bleibt doch fremd und sein Erlebtes unbefannt.

hat diesen Schädel einst ein Lorbeerkranz geschmück, hat eine Dornenkrone blutig ihn gedrückt?

Hat er erlösende Gedanken kühn gedacht, Umdunkelte vielleicht ihn dumpf des Wahnsinns Racht?

Hing liebevoll an ihm ein treuer Menschenblick, War Fluch, war Segen oder Unheil sein Geschick?

Ob auch Dein prüsend Auge sich in ihn versenkt Und Dir die Hand der Genius der Künste lenkt:

Es würde, spräche selbst noch der lebend'ge Mund, Des Menschen innerstes Weheimniß Dir nicht fund.

Berschwiegen bleibt das tiefste Weh, das höchste Glück, Unausgesprochen bringt's der Mensch in's Richts zurück.

Nachruf an die Freundin 3. 3.

Geboren 1800, geftorben 1884.

Nun bist Du fort auf Nimmerwiederkommen, Es ruht Dein warmes Herz im kalten Grund; Den Deinen ist bas beste Glück genommen, Uns grüßt fortan nicht mehr Dein treuer Mund.

Es kamen gern zu Dir die geistig Besten, Bequem-gesellig bei der Lampe Schein, So saßen sie. Du lauschtest Deinen Gästen Und mischtest in's Gespräch Dich freundlich ein.

Ein Mißgeschick, es bannte all' Dein Leben, Der Weltlust fern, Dich an Dein einsam Haus, Ein Jnnenleben war's, ein stilles Weben, Doch auch ein Blick in alle Welt hinaus.

Dich rührten die allmächtigen Geschicke Der Menschheit und auch der Bedrückten Los, Kein heil'ger Spuck umflorte Deine Blicke, Das Licht nur schien Dir gut, die Freiheit groß.

Bas Beisheit sprach, was Wissenschaft enthüllte, Mit Antheil folgte stets Dein reger Geist, Und alle Künste, eine doch erfüllte, Die Melodie des Dichters, Dich zumeist.

Gebanken sprachst Du oft, Die Dir nur eigen, Aus innerster Erkenntniß aufgeblitzt, Du liebtest nicht bei Widerspruch zu schweigen — Bor Einem mußtest Du verstummen itzt.

Und o, Dein Herz, das Herzen Dir verbunden, Wie schlug es freudig bei der Freunde Wohl, Als eig'nes Weh hast Du ihr Leid empfunden, Mitklingendes Gemüth war Dein Symbol.





Gedichte

ndler.

Eine Sieftn.

Unter den fächelnden Mesten ber Linde Ruht für ein Beilchen Sinnend ein Greis. Ueber der Zweige Nidende Bolbung Breitet sich schattig Blättergewirr. Milbe burchbuften Blüthengehänge Lieblich das tühle Grine Gezelt.

Mahe bem Schläfer Halten betrachtend Minge Wand'rer, Träges Gefinde Rindern gefellt, Flüsternd im Rreise: "Ei, wie behaglich Stredt fich ber Alte, Berrlich gebettet, Sorgenentrückt!"

Sinter gesentten, Buckenden Lidern Dauernb bie Geele; Meiden nur will fie Frembe Begegnung, Forschende Blide; Will ihre Kampfe

Bengenlos schlagen, Will ihre Qualen Rlaglos ertragen, Will ihre Wunden Ginfam befeh'n. Nicht für Minuten Labet der Schlummer Diefes durchwühlte, Glüh'nde Gehirn. Flattergebanten Jagen wie Flammen Bilber Empörung Durch die erborgte, Flüchtige Nacht. Taumelnd umichwirren Duntelbeschwingte, Nimmer zu bannende Sorgen fein haupt. Roth, die beschleichende, Berrt von ben Schultern Ihm die Gewande; Strenge Entfagung Doch nicht verdämmert Schlägt noch die lette Reige im Becher Ihm bon bem Munbe. Auf die gertretenen Saaten ber hoffnung, Bin auf die glimmenden Trümmer des Glüdes Birft ben Entwaffneten

Feiger Berrath. Dünfel, der blobe, Glogt in das bredjende Auge des Opfers.

Wär' es boch Tauschung Trügender Sinne! Bar' es die Schöpfung Nichtiger Träume! Ad, nur zu deutlich Spricht fein Erinnern, Rlar por der Seele Steht fein Beichid. Ihm von der Stirne Berlen die Tropfen, Leife erbeben Flüsternd die Lippen, Fester noch schließen Tropig die Lider, Daß nicht ben Jammer Thränen verrathen, Alengitlich bemüht.

Müßige Band'rer, Trages Gefinde Rinbern gefellt, Flifftern im Scheiben: "Ei, wie behaglich Stredt fich ber Alte, Berrlich gebettet, Sorgenentrückt!"

Conrlot!

Das ist tein Fluthenschwall, der weich die Dämme Bon La Rochelle zur Hasenzeit bespült! Aus Meerestiesen, wirbelnd ausgewühlt, Erheben Bogen drohend ihre Kämme. Sie wälzen einen ruderlosen Kahn, Den grollend sie der See entgegenjagen. "Zu Hilse Allen, die darin verzagen! Herbei, Courlot, sonst ist's um sie gethan! Courlot! Courlot!"

Wie könnte heute er zu helfen sänmen, Der siedzehn Leben kühn dem Tod entrang. Des Bolkes Stimmen rusen laut und bang, Denn immer höher sich die Wässer bäumen. Und rollt dem Fort der Felseninsel Rhé Die Barke zu mit ihren morschen Rippen, Zerschellt sie an der schrossen Wand der Klippen, Bald treiben Wrack und Leichen in die See! Courlot! Courlot!

Er hört uns nicht! Schon wird die Ferne trüber. Wir wagen es! Macht flott das Acttungsfloß! Es höhlt ein Grab ein jeder Windesstoß, Die nächste Welle hügelt sich darüber. Doch horch! Ein Jubelrus! Der Retter naht! Seit Tagen seiner Heimat fern geblieben, Verwehrt man ihm zu grüßen seine Lieben, Denn Alles drängt den Wackeren zur That:

Courlot! Courlot!

Schon züchtigt er mit fräst'gen Ruberschlägen Die übermüth'ge, hochempörte Fluth, Doch steigert diese Schmach nur ihre Wuth Und noch unbänd'ger tobt sie ihm entgegen. Bom Schaumgewölke ist die Luft durchweht Und immer neue Wasserberge zwängen Ihn pfadentrückt in ihrer Thäler Engen, Nicht zeigt sich ihm das Ziel, wie er auch späht — "Courlot! Courlot!" Weil Licht und Schatten trüg'risch ihn umweben, Den Zweisel wedend, ob dem Kahn' er nah', Entsendet er sein donnerndes "Holá", Daß Bord und Hasendämme rings erbeben. So toll es ihn umheult, umzischt, umrauscht, Ihm ist's, als stöhnte aus dem Bogengrimme Ersterbend eine angstgepreßte Stimme, Als hätte er den leisen Rus erlauscht: Courlot! Courlot!

Und nun hinunter in den Kampf der Wellen Entgleitet er dem Floß' und läßt im Flug' Erfassen sich von der Gewässer Zug Und fort sich tragen durch der Brandung Schnellen. Icht ist der haldversunt'ne Kahn in Sicht; Unn rasch um ihn das Rettungstau geschlungen — Da fühlt vom Gegenschwall er sich bezwungen, Was ihm so nahe, ach, erreicht er nicht! Courlot! Courlot!

Doch nicht ergibt sich der gewalt'ge Schwimmer; Wann hätte ihn das Element besiegt? Er strebt, der Strömung wieder angeschmiegt, Der Brandung zu und grollte sie noch grimmer, Sie schleubert an den Nachen ihn empor, Zu den Vedrängten ist er hingesunken; Er saßt sie an — noch glimmt ein Lebenssunken — "Ihr seid gerettet!" rust er in ihr Ohr. "Ich bin's, Conrlot!"

Bis an des Dammes gischtumzuckte Schroffen Berfolgt die Menge ihres Helden Thun. Sie sieht an seiner Brust zwei Wesen ruh'n, Nach deren Zügen spähet sie betroffen. "Courlot! Ter salz'ge Nebel macht Dich blind. Wen pressest Du an's Herz! Auf, lass wissen Wen heute Du dem Tode hast entrissen — Allgüt'ger Gott! Es ist sein Weib, sein Kind! Courlot! Courlot!"

Das in biefer Ballade Ergahlte hat fich am 1. Juni 1830 bei La Rochelle zugetragen.





Situations-Thorheiten.

Bon

aß "Gott Jedem mit dem Amte auch den bagu erforderlichen Berftand" gebe, ift ein Sprichwort, beffen bogmatifcher Werth ichon vielfach angezweifelt wurde, bagegen wird mir, nach einigem Befinnen, faum irgend Jemand wiberfprechen, wenn ich behaupte, bag jeder Stand, ja jeder Buftand an ben verschiedenartigften Berfonen biefelbe Gattung Thorheiten zu Tage forbert. Welcher Argt g. B. hatte nicht ichon an feinen Batienten und beren Umgebung biefe Erfahrung gemacht? Begabt oder unbegabt, gebilbet ober ungebilbet, biefelben Unvernunfts-Symptome treten, wenn auch in verschiedener Form und Säufigkeit, an jedem Rranken hervor. Jeber chronisch Leidende ift - eine leicht begreifliche Empfindung über die Unmacht ber löblichen medicinischen Facultät arg verbittert, ftellt aber bennoch gleichzeitig an ihre Bertreter ben Anspruch beruflicher Allmacht. "Ich muß bis zu biefem Beitpuntte gefund fein", ift ein Gab, den ber Argt bei großen und fleinen Leiden ungahlige Male zu hören bekommt, als hinge es von ihm ab, wie der Schneider den Rock, die Gefundheit bes Batienten zu beftimmter Frift abzuliefern. Die Frage, die er gestern nicht positiv beantworten zu fonnen erflarte, wird ihm heute gang gleich ftylifirt und gleich brangend vorgelegt. Er foll genau vorherfagen, was geschehen wird, foll um jeden Preis mahr fein, aber doch nur Gutes vorhersagen und für seine Borherfage buchstäblich verantwortlich fein. Meint er beruhigend: Die Racht werbe erträglich fein und es werbe balb eine Befferung eintreten, und ber Schlaf ftellt fich nicht ein, und die Befferung läßt länger auf fich warten als bes Batienten Buniche unter "balb" verftehen, jo erhalt er mehr ober

minder verblumte Borwurfe und Mahnungen an fein noch nicht eingeloftes Beriprechen. Beigert ber Argt einen bestimmten Ausspruch, fo fieht ber Kranfe barin entweder ein offenbares "Richterfennen" feines Buftanbes, ober er ringt ihm einen Drafelfpruch ab, mit ber Berficherung, bag er fein beharrliches Schweigen als ein Todesurtheil betrachte. Entichließt fich ber vielgeplagte Mesculap den naturgemäß langfamen Berlauf bes Rrantheits proceffes zu erläutern, fo begreift ber Batient biefe Naturgemäßheit für alle anbern Menichen, verfichert aber, bag er eine "gang besondere Ratur" habe, bie jedenfalls weit rafcher reagire. Dem phyfischen wie dem feelischen Difgeschick gegenüber, schmeichelt fich jeber Einzelne eine Urt Ausnahmsstellung einzunehmen, die ihm zu mindeften eine fleine, milbernde Abweichung von der Strenge ber für alle Anderen giltigen Naturgesetlichkeit eintragen muffe. Bang besonders wird es dem Leidenden schwer, für fich felbft ebenso ber nunftig gu fein, als er es für die übrige P. T. Menschheit ift. Die "Befonberheit" feiner Natur ift ein Argument, bas ber Kranke auch gegen alle ihm unangenehmen ärztlichen Anordnungen in's Feld führt. Ihm fpeciell ift Die allen andern Leidenden fo beilfame Rube Bift; Die vorgeschriebene Diat ift zweifellos ein allgemeingiltiges physiologisches Gebot, allein teine Regel ohne Ausnahme, und ber Betreffende findet in fich diefe eine und einzige Ausnahme, ber, was allen Andern schadet, wohl befommt. Ebenso abnorm verhalt fich ber Batient ben Arzneimitteln gegenüber. Es ift merfwürdig, an wie vielen Ibiofpnfrafien er in diefer Richtung laborirt.

Der Schwerfranke allerdings ist gesügig, ja selbst der malade imaginaire, so lange er sich im Zustande der Angst besindet, aber ist einmal die Furcht gewichen, so hat auch die Patientendisciplin meist ihr Ende erreicht. Das Unangenehme, Unbequeme wird ohne jegliche Rücksicht auf Napoleons Ausspruch: "impossible, c'est le mot d'un fou" ganz einsach als undurchsührbar bezeichnet. Die Ueberängstlichseit, die früher selbst das ärztlich Erlaubte nur nach wiederholt zweiselnden Anfragen wagte, ist mit einem Wale zum Leichtsinn umgeschlagen, der sich an kein Gebot mehr binden will. Der Arzt, zu dem man eben noch mit andächtiger Dankbarkeit, wie zu einem rettenden Engel aufgeblicht, wird nun als ein kleinlicher Tyrann betrachtet, dem es am richtigen Berständniß der Individualität des Reconvalescenten gebricht. Es wird ihm erzählt, was dieser Freund, jene Base im "ganz gleichen Falle" vor einem Tahrzehnt mit "wunderbarem Erfolg" angewendet und er wird mit etlichen Krankengeschichten regalirt, aus deren Darstellungsweise er gar nichts, als das absolute Unverständniß des Erzählers zu entnehmen vermag.

Doch eine weit hartere Gebulbprobe noch, als ber Kranke felbft, ift feine Umgebung für ben Arzt. An ihn treten alle die Thorheits-Symptome bes Batienten zu mindeften verboppelt auf. Die hypochondrisch-zärtlichen

Berwandten bes Leidenden gahlen gu ben allerichwerften Beimfuchungen bes Arztes. Hat er ihnen auch noch so eindringlich verfichert, daß nicht die geringfte Beranlaffung vorhanden fei Befahr gu befürchten, es genugt nicht fie zu beruhigen und fie erseben in ber geringften Beränderung ben Beginn einer Rataftrophe, Die fie ben Argt burch Die angftvollften Brieflein berbeiheben und aus feiner Rachtruhe aufftoren läßt. Den Rranten felbft maltraitiren fie nicht minder dadurch, daß fie ihn alle fünf Minuten fragen, wie er fich fühle und ihn burch unnöthige "Borfichtsmaßregeln" nicht nur qualen, fondern auch aufregen und beängstigen. Die allzu naiv vertrauensseligen Berwandten find ebenso fchlimm für den Medicus; ihre treubergigen Glaubensversicherungen an feine Allmacht laben ihm die peinliche Empfindung auf, daß fie ihn für Ausgang und Berlauf des Leidens absolut verantwortlich halten. Bon medicinischer Stepfis Angefrantelte erheben liebenswürdig gelegentliche Bedenken, ob dies oder jenes "farke Mittel" nicht schaden fonne? Um allerärgften aber geberbet fich bie große Bahl ber Meinungs= unmundigen, die einen Rranten betreuen. Gie rapportiren dem Arzte ben Musspruch jedes theilnehmenden Besuches und was dieser und jener bezüglich der Behandlungsweise gemeint. Betrachtet der behandelnde Märtyrer diese indirecten Borfchlage als ein Diftrauensvotum, das er mit feiner Demiffion beantworten will, fo wird er hoch und theuer beschworen, harmlose Bemerfungen nicht fo himmelichreiend mißzuverstehen, was jedoch nicht hindert, daß ihm fehr bald barauf gang ploglich "für feine ferneren Bemuhungen gedanft" wird.

Die große Lebenstunft: bas Wefentliche vom Unwefentlichen gu scheiben, liegt Niemandem ferner als ben verwandtschaftlichen Krankenpflegern. Bringt ichon ber Patient ben Urzt bamit gur Bergweiflung, baß er seine summarische Berficherung, es sei ihm "furchtbar übel", nicht in pracise Einzelerscheinungen und Empfindungen zu zerlegen vermag, so verwirrt ihn die Umgebung geradezu durch ihre maffenhafte Mittheilung gang unwesentlicher und oft bivergirenber Symptomenbeobachtungen, und ein Beer von Fragen, dem zum Trot fie eben die wichtigften Erfundigungen, wie fie beim nächsten Besuch reumuthig befennen, vergeffen haben. Pracife Antworten zu erzielen, ift eine ber Sauptichwierigfeiten für den Argt; er muß fich jebem Individuum gegenüber eine eigene Fragetaftif bilben und die Runft erlernen, alle zu große Abschweifungen mit eben jo viel Böflichkeit, als Entschiedenheit hintanguhalten, sonft reicht fein Tag nicht aus. Ueberdies muß er fein Gemuth gleich fehr gegen die Bergotterung, wie gegen die Entgötterung ftahlen. Bei ben erften Befferungssymptomen in schweren Leiben werben ihm geradezu göttliche Ehren erwiesen und er wird mit gartlichen Gefühlserguffen überfluthet. Rach und nach aber betrachtet man bas Gesundwerden als einen natürlichen Borgang, die Dantbarkeitsgluth verglimmt, der himmlische Retter wird zum gewöhnlichen Sterblichen, und man wundert sich mäkelnd, daß er die Reconvalescenz nicht mehr zu beschleunigen vermöge. Der Ueberschähung der ärztlichen Macht folgt im Rückschlage ihre Unterschähung, und wenige Menschen nur besigen das Vermögen einen Empfindungswechsel nicht fühlbar werden zu lassen.

Allein auch die Freunde der Kranken liefern ein gar ftattliches Contingent von Gattungs-Unarten und Thorheiten, und es ift gerabezu erstaunlich, was wohlerzogene, gebilbete und wohlmeinende Leute, fobald fie mit Leibenben in Berührung tommen, in diefer Richtung fundigen. Die Ginen regaliren den Batienten zur angenehmen Berftreuung mit tragifden Rrantengeschichten. tröftlich bemerfend, "bies ober jenes fei gang fo gewesen", wie bei bem bantbaren Borer. Beinahe Jedes fühlt fich verpflichtet, einen Wechsel des Argtes angurathen und einen andern zu empfehlen. Unbeschabet aller beruflichen Unkenntniß erlaubt fich Jebermann an ber Behandlungsweise zu makeln, Die vorgeschriebene Diat zu tabeln. Da find die Fanatifer bes falten Baffers, die fich geberben, als fei ber Tob in allen seinen Gestalten burch ein naffes Leintuch fiegreich zu befämpfen, und nicht begreifen, bag ber behandelnde Argt nicht wiffe, mas "beutzutage jedes Kind weiß." Ihre Antipoden verfichern ebenfo aufdringlich: bas fanitare Beil ber Menschheit berube einzig auf warmen Ueberschlägen, Federbetten und ben fegensreichen Birfungen bes Lindenblüthenthees. Das Geer der Luftfere beschwort die Umgebung, ben Rranten - ben man nicht einmal von einem Bett in bas andere beben barf - unverweilt aufs Land zu bringen, ba reine Atmojphare allein ben Rörper zu regeneriren vermöge. Auch bas Capitel ber Ernährung gibt theilnehmenden Besuchern Anlag in bogmatischer Beife bie Anordnungen bes Arztes zu cenfuriren, ben Rranten zu qualen und beffen Umgebung zu verwirren. Der Gine predigt ausschließlich Fleischfoft und will den Batienten. ber mit beftem Billen nicht zu effen vermag, zwangsweise mit halb ober gang roben Beeffteafs curiren, mabrend eine wohlmeinende Freundin ben Medicus in Acht und Bann thut, weil er feinen Patienten nicht gewaltsam jur Milch verhalt, "in ber alles bem menschlichen Organismus Erforderliche" enthalten ift. Gie tann es absolut nicht begreifen, bag irgend ein Berbauungsorgan nicht auf beftem Fuße ftehe mit der Nahrung, die schon die Philosophie bes Unbewußten im Bidelfinde als die zwedmäßigfte bezeichnet.

Erquicklich auch find die finnigen Besucher, die dem Leidenden eingehend auseinandersetzen, daß er selbst an dem Uebel Schuld sei, und es durch diese Unterlassung, oder jene Ueberanstrengung herbeigeführt habe. Daran knüpfen sie, meist in der Form von Pflicht - Appellen, Bukunfts-

Rathschläge, die in den Verhältnissen des Betreffenden unausführbar sind und daher, wo nicht ihm, doch seiner Umgebung Herzeleid erwecken. Das ist eine Form grausamen Wohlwollens, die namentlich chronisch Leidenden gegenüber von den "guten Freunden" mit unerbittlicher Consequenz geübt wird. Vergist der Patient in Augenblicken des Wohlerfühlens auf sein Siechthum, so wird er durch die freundliche Ermahnung: sich doch einiges Embonpoint und rothe Wangen beizulegen, daran angenehm erinnert, während Andere wieder, eben wenn er sich recht elend fühlt, ihm auseinandersehen, er solle und müsse sich "aufraffen".

Und wie viele berartige epidemische Situations-Thorheiten wohls wollender und sonst auch ganz vernünftiger und wohlerzogener Menschen ließen sich noch aufzählen. Doch ist hiermit in dieser Richtung wohl schon genug geschehen.





Bilder aus dem Hochgebirge.

Ron

A. Ganfer.

Am Bofaufee.

Links und rechte nur Moos und Farren, Stille herricht und Walbesfrifche, Lüfte feucht und ichattenfalt, Rüdwärts gad'ger Gelfen Starren Und uralter Fichtenwald.

Heber humus und Gebeine Die Cyclame buftend träumt, Durch die Gelsen und Gesteine Silberflares Waffer ichaumt.

Wildbache fühle Wellen tofen Tief hinab gu Schlucht und Jann, Auf ben Göhen Alpenrofen, Langgestielter Engian.

Und ich wand're durch die Dichte, Die nur felten Sonne ichaut, Port hinauf zu jener Lichte, Bo ber helle himmel blant.

Wildbach's Raufden fich verlor. Mus der Wildniß, durch bie Buiche, Glänzt nun blauer Duft herbor.

Benig Schritte - und die Sonne Blitt vor mir am dunklen See, lleber feines Baffers Bone Ragt des Dachsteins ew'ger Schnee.

Friede herricht und tiefes Schweigen In der göttlichen Natur, Mus den Waffern icheint zu fteigen Gottes Benft und feine Spur.

Friede haucht die schöne Bilbniß, Friede haucht ber fille Sce, Gwigfeit fpricht aus bem Bilbnig -Dieffte Ruh' tilgt tiefftes Beb.

Edelweiß.

Hoch bort von des Berges Zinken Ew'gen Gifes Felder blinken Still herunter auf den See; Weite Kreise zieht der Geier Ueber graue Wolkenschleier, Ueber Zaken, Fels und Schnee.

Und der Sonne erste Strahlen Roth die weißen Felder malen, Roth den grauen Felsenstock; Da, aus dunkler Krummholzdichte, Lugend aus in's Helle, Lichte, Kommt hervor der Gemsenbock.

Und hinauf die steilen Wände Klettert hurtig und behende Bald des ganzen Rudels Schaar; Hoch hinauf die Bergesriesen, Nesend auf den schmalen Wiesen Und verachtend die Gesahr.

Und ein Jauchzen tönt bergunter, Und das Echo, es wird munter, Lustig fort trägt es den Schrei; Strammer Bursch' klimmt dann die Rinne Still empor zur Felsenzinne Mit dem Stupen, mit dem Blei.

Stugen hängt am Riemenleber, Reck am hut die Spielhahnseder Und das Riesbeil in der hand, Sichern Schrittes, schmalste Stelle, Ueber Wurzel und Gerölle, Nimmt er jest die lette Wand.

Schleicht sich leise an zum Wilbe, Nimmt sich Busch und Stein zum Schilbe, Prüft den Stupen, spannt den Hahn; Und gar balb ein kleines Bligen Zuckt hervor aus Felsenrigen Und der Schuß kracht durch den Tann.

Eine Gemse stürzt kopfunter In den Abgrund tief hinunter Und der Rudel springt davon; Und die Echo laut erschallen, An den Wänden bricht das Knallen, Bwanzigsach des Donners Ton. Dann, nach kurzem Hahnverputen, Auf den Rücken fliegt der Stuten Und es hallt ein froh "Juhu!" Durch die hohen Bergeszinken; Fest den Bergstock in der Linken, Geht es rasch den Schluchten zu.

Da — was glänzt bort in ber Sonne? Laut jauchzt auf in heller Wonne Nun des Jägers warmes Herz; "Blondes Lieschen, mein Versprechen Kann ich halten, will Dir brechen Ebelweiß vom Felsenerz."

An ber steilsten Wand bort oben Glänzt hervor bas edle Kraut; Liebchen soll ben Finder loben, Und ben Bräutigam die Braut.

Weich, im weißen Sammetkleibe, Brangt die edle Pflanze dort; Selbst die Braut auf hoher Weide, Holt sie nur der Kühnste fort.

Und im allergrößten Wagen Klimmt der Bursche hoch hinan, Ohne Zögern, ohne Zagen, Bis die Hand sie fassen kann.

Voll die Hand mit weifier Blüthe, Um die seine Kraft sich mühte, Schwindet ihm der klare Sinn; Ueber sich die selt'nen Pflanzen Sieht er prangen, sieht er — tanzen — Und zum Abgrund stürzt er hin. —

Helle glänzen tausend Sterne Aus der dunklen Himmelsferne; Schweigen herrscht — und nächt'ge Ruh' Deckt im Abgrund dort den Heger, Deckt den todten Alpenjäger, Ebelweiß und Gemsblut zu.

Alpenglühen.

Nach des Tages heißen Stunden Abendliche Ruhe winkt Und hinunter in die Berge Langsam jett die Sonne sinkt; Ruhe trinkt die weite Erde Und zur Hütte zieht die Herde.

Einsam sist die blonde Sennin, Ihr klingt nicht der Glocke Ton; Ach! sie sinnt im heißen Sehnen An den schnucken Alpensohn, An des Waldes jungen Heger, An den kühnen Gemiensäger.

Denkt er ihrer? Wird er kommen? Dort bei jener Wand hervor? — Schmeichelnd klingt ein fernes Knallen Noch in ihrem scharsen Ohr, Denn sie weiß, des Echo's Klingen Konnt nur seinem Rohr entspringen.

Zener Schuß, der Früh am Morgen Fiel, sprach deutlich; sagte ihr, Daß nicht allzusern der Liebste Zagt im nahen Bergrevier; Und ihr Herz, es ward besangen Bon der Hossnung jüßem Bangen. — Ferne bort die hohen Spiten, Der Giganten weißer Firn, Sie erglühen, sie erglänzen, Fener liegt um ihre Stirn; Und die Gipfel leuchten, sprühen Jest im vollen Alpenglühen.

Und die Sennin stütt ihr Köpschen Auf das Knie und auf die Hand, Ihre Blide schweisen sinnend Um der Berge Feuerbrand. Ach! fein Laut stört mehr den Frieden— Ruh'? — ihr ist sie nicht beschieden.

Langsam bleichen schon die Fener Und die Nebel steigen auf, Aus den Gründen, aus den Schluchten Steigt der Wolken weißer Hauf'; Dämmerung umzieht mit Schatten Immer mehr die grünen Matten.

Und ihr ist, als zög' das Feuer Lon den Bergen in ihr Herz, Und als wüchst mit grauen Nebeln Ihrer heißen Liebe Schmerz; Und das Aug' füllt sich mit Thränen Und zum Sterben wird ihr Sehnen.

Ahre Brust ist zum Zerspringen Und sie weiß doch nicht, warum? Und die Thränen fließen reicher Und ihr Schmerz, er bleibet stumm --Stumm, wie in der Schlucht der Heger, Wie der todte Alpenjäger.





Fran Medula.

Bon

Carl von Bincenti.

I.

ei der Bitwe Grete Nürgens in der Altstadt drüben hatte man den Studenten Wendelin Aberkomer des Morgens todt im Bette gefunden.

— "Sticktod des Lungenkranken", sagte der Arzt. "Ein Glück für ihn", meinten die Leute, "und für die arme Grete auch, die doch ihre liebe Noth mit dem Jungen haben mochte. Sie hat ihn treu gepflegt, 's ist doch eine brave Seele."

Und damit begruben fie Wendelin Aberkomer.

Dann gingen ein paar Jahre in's Land und Grete Rürgens ging nicht mehr und nicht weniger unter die Leute als früher. Wenn sie sich aber in der Stadt zeigte, da flogen die Hüte und Mühen und Alles grüßte sie ehrerbietig, wie man Jemanden grüßen muß, der seiner Baterstadt zum Stolz gereicht. Und dabei war sie selber gar nicht stolz, nur wollte sie nichts mit den Menschen zu thun haben. War eben schon ihre Art so. Mittlerweile warteten Berleger und Publicum auf Grete's nächsten Roman, denn sie war eine berühmte Schriftstellerin. "Es wird ein großer Burf werden", sagten die Einen, die auf den Ruhm ihrer Mitbürgerin etwas hielten. "Bah, sie hat sich ausgeschrieben; das ist nicht selten bei solchen Begabungen, die meteorhaft aufflammen und dann plöstich verlöschen", meinten die Allerweltszweisler, die sich vielleicht im Stillen mit Literatur befaßten, ohne freilich das geringste "Weteorhafte" zu leisten. "Sie muß

pausiren", bemerkten die Bernünftigen, "der Doctor hat ihr's strenge anbefohlen, sie hat sich ohnedies schon nervenkrank gearbeitet."

Und das war richtig. Grete's Gesundheit war nicht mehr fo fest wie früher. Sie litt bisweilen an feltsamen nervosen Anfallen,

In der Stadt war indeg ein Mann, ber fich feine gang eigenen Gedanken über Grete Nürgens machte.

Er hieß Rübiger v. Ahrens und war feit einem Jahre etwa Staatsanwalt beim Landgerichte. Mis Gatte der blonden Patricierstochter Gertrud Steidinger wohnte er im Familienhause feiner Frau in der Altftadt druben, ber Frau Mürgens gegenüber. Er hörte oft von ihr, fah fie bisweilen und einmal gang in ber Rabe, worauf er zu Gertrub außerte, Diefe Frau mache ihm, trop all' ihres guten Rufes, einen "criminaliftisch" intereffanten Eindruck. Rubiger hatte Ehrgeiz und, obwohl noch ein gang junger Dam, bereits ben namen eines hervorragenden Criminaliften erworben. Es bieg, er habe taum Seinesgleichen in Musforschung und Auffpurung eines Ber brechens, bas fich bislang bem menichlichen Strafgerichte zu entziehen ver mocht hatte. Gein Scharffinn, feine Findigfeit, feine Unerschöpflichfeit an Silfsmitteln, feine Babigfeit überwanden alle Schwierigfeiten und Sinder niffe. Gein Auge brang mahrhaft in's Berborgene; es gab für ihn teinen Bufall; das scheinbar felbst Bufälligfte war feiner Unficht nach in einen natürlichen Zusammenhang zu bringen, wenn man eben nur ben Dingen auf ben Grund ging.

Ahrens interessirte sich benn nun in seiner Art für Grete Nürgens. Freilich anfangs nur mittelbar, weil der Name Wendelin Aberkomer, welchen er wiederholt mit der literarischen Witwe in Verbindung bringen hörte, ihm Erinnerungen aus der Studienzeit erweckte. Er entsann sich nämlich, daß ein gewisser Studiosus dieses Namens, um einige Jahre jünger als er, im Hause des Fabrikanten Möllhusen, wo Ahrens in seinem letzten Semester viel verkehrt hatte, Hosmeister der Knaben gewesen war. Die Veschreibung, die man ihm von Wendelin lieserte, paßte genau auf jenen Studenten, dessen kränkliche Erscheinung im Uebrigen zu ausgeprägt war, um leicht verwechselt zu werden. Rüdiger erinnerte sich auch, daß Aberkomer Verse machte, die man in Freundesktreisen vortresslich fand, und er besaß selbst noch ein Gedicht, welches Wendelin ihm gewidmet hatte.

Dieses Opus tam ihm eines Tages wieder in den Sinn, als er einmal Gertrud in bem Romane "Unter die Sterne versett" von Grete Nürgens lefend fand.

Frau v. Ahrens hatte nämlich eine gewisse Borliebe für diese Lecture und bisweilen schien es ihr fast unbegreislich, daß eine Frau, wie Greic Rürgens dies Buch geschrieben haben sollte. Manchmal geschah es auch Gertrud, daß sie sich bei diesem Buche verträumte und ihr Blick über das gedruckte Blatt und den Garten hinweg, durch das Erkersenster hinüberschweiste nach dem Hause der Witwe, wo im "Rahmen" des kleinen Hinterschers der bleiche, leidensvolle Kopf eines jungen Mannes erschien, welcher den Fliederduft begierig einsog und gar sehnsüchtig herüberschaute . . . Das war nun freilich nichts als eine Bisson, aber bei dieser Bisson umflorte sich das Auge der schönen, jungen Frau . . . Plöplich vernahm sie da einmal die Stimme ihres Gatten, der unvermerkt zu ihr getreten war:

- Go vertieft, mein Rind . . .

Und damit nahm er ihr leise, fast unter den Händen das Buch hinweg, um darin zu blättern. Seltsam, Rüdiger, der nie Romane las und auch feine Zeit dazu hatte, war bald vertieft in "Unter die Sterne versett" und äußerte nach einer Weile, er begreife vollsommen den großen Erfolg dieses Romanes, insbesondere die eingestreuten Gedichte sein schön.

Darauf fprach er von Benbelin, von bem ihm Gertrud feit einiger

Beit wiederholt ergahlen mußte.

Auffallenderweise nahm er fich bann die beiden Romane der Grete Rürgens auf sein Arbeitszimmer und las sie mit der Ausmerksamkeit eines Eriminalisten durch.

Dann fragte er ploglich einmal bei Tische feine Frau:

— Haft Du diesen Wendelin niemals am Fenster sich mit Schreiben bie Beit vertreiben sehen?

Darauf vermochte Gertrud feine bestimmte Antwort zu geben.

Ueber das Motiv seiner Frage äußerte sich Uhrens nicht. Nun framte er alsbald unter seinen alten Papieren und war sichtlich befriedigt, das Blatt mit dem Gedichte Wendelins wiederzusinden.

Es war ihm auch nicht entgangen, daß in dem Romane "Unter die Sterne versett" ein Blatt fehlte.

Auf seine Frage nahm Frau Gertrud, allerdings nicht ohne Erröthen, feinen Austand, ihm einzugestehen, daß es mit diesem fehlenden Blatte eine besondere Bewandtniß habe.

— Das war am Abend vor seinem Tode, schloß die junge Frau. Rüdiger erwiderte fein Wort.

Bom Fenster seines Arbeitszimmers konnte er gerade auf Grete's Gartenthüre hinsehen. Der briefliche Berkehr der schriftstellerischen Wittib war ein ziemlich reger, denn es verging kaum ein Tag, wo nicht der alte Postbote das steile Gäßchen mühsam herauskeuchte. Allerdings interessitet dieser Umstand Herrn v. Ahrens erst von dem Tage an, wo er von dem Postboten selbst ersahren hatte, daß an Fran Nürgens vor einigen Jahren alle Sendungen nur "postlagernd" anlangten und von ihr selber beim

Schalter in Empfang genommen wurden. Barum die wunderliche Fran fich bamals diese Muse gegeben hatte . . .

Einige Zeit darauf bemerkten die Nachbarn, daß an Stelle des alten Postboten ein junger, hübscher Gesell den ziemlich beschwerlichen Dienst in den Berg- und Treppengassen der Altstadt versah. Dies siel natürlich zunächst den Frauen des Stadtviertels auf und wäre der Ruf der Frau Grete nicht so unantastdar gewesen, so hätte man glauben können, daß gerade sie an diesem Bechsel das meiste Wohlgefallen empfand; denn man wollte bemerkt haben, daß der Postbote, den die Unisorm so schmuck kleidete, im Hause der Wittib sich diesweisen länger als vielleicht dienstnothwendig aufhielt, weßhalb man jest im Steidinger'schen Hause die Briese später als früher bekam, obwohl ja der neue Briesträger jüngere Beine hatte als sein Vorgänger.

Eines Tages trat ber Postbote in das Arbeitszimmer des Staatsanwalts und überreichte einen kleinen Pack Papiere, welchen derselbe sofort öffnete. Kaum hatte er einen Blick hineingeworfen, als er sich zum Ueberbringer wendete:

— Sie haben Ihre Sache gut gemacht, Spremer, ich banke Ihnen. Das Weitere wird folgen . . .

In der That, Spremer hatte seine Sache gut gemacht, denn es mochte viel Geschick und Geriebenheit dazu gehören, sich aus der Lade der Fran Grete heimlich Papiere zu verschaffen, die allerdings an sich keinen documentarischen oder anderen Werth haben mochten, den Herrn Staatsanwalt jedoch lebhaft zu interessiren schienen. Ein Hüter des Gesetzes interessirt sich eben für Alles, so daß es auch nicht auffallen konnte, daß Herr v. Ahrens sich disweilen im Casino beim Doctor Merkel, welcher von dem Bauernjungen, den Frau Nürgens seit Wendelin's Tode wieder in Dienst genommen, wiederholt zu seiner Herrin gerusen worden war, nach den Nervenzusällen der Schriftstellerin ziemlich eingehend erkundigte, ja sogar es nicht verschmähte, mit seinem Hausarzte, Prosessor Thorensen, über Grete zu sprechen. Herr v. Ahrens wußte übrigens dies Alles so anzustellen, daß sedes Aussehen vermieden wurde. So blieb es denn auch gänzlich unauffällig, daß er seit einiger Zeit mit dem in schwierigen Fällen vielerprobten Criminal-commissär Werner ziemlich viel verkehrte.

Etwas rathselhaft ware einem zufälligen Lauscher vielleicht nachstebenbes turze Zwiegesprach erschienen, welches turz vor Beginn unserer Erzählung im Arbeitscabinete bes Staatsanwaltes zwischen diesem und einem Bolizeiagenten mit Namen Sieling, stattsand:

- Sie find Schauspieler gewesen? fragte herr v. Ahrens.
- Bu bienen, herr Staatsanwalt.

- Barum verließen Gie bie Buhne?
- Ein Halsleiden zwang mich dazu, meine Stimme war zulett fast immer umflort und versagte bisweilen gänzlich, erwiderte Sieling, deffen Organ thatsächlich immer noch angegriffen schien.
 - Belche Rollen haben Gie gespielt?
 - Mle: Liebhaber, Belden, Intriguanten . . .
 - Much ben Julius Cafar?
- Das war eine meiner Lieblingsrollen, Herr Staatsanwalt, antwortete der Polizeiagent, während sein Auge aufflammte . . .
- Gut, Herr Sieling, vielleicht gebe ich Ihnen die Gelegenheit, eine Probe Ihres Talentes für eine gute Sache abzulegen. Wir haben gerade die "Meininger" hier und der "Julius Cäsar" steht natürlich wiederholt auf ihrem Programm. Commissär Werner wird Ihnen für jede Vorstellung dessselben eine Eintrittskarte behändigen. Ich mache Sie besonders auf die Scene im letzen Acte aufmerksam, wo Cäsar's Schatten dem Brutus im Zelte erscheint...
- Bei Philippi! Bei Philippi . . . beclamirte ber frühere Schau- fpieler mit hohler, verschleierter Stimme.
- Bortrefflich, ich sehe, Sie haben Talent . . . Alfo auf Wieder- sehen, Herr Sieling!

Gine halbe Stunde später trat ber Eriminalcommiffar Berner bei herrn v. Ahrens mit einem zweiten Bolizeiagenten ein.

— Dies ift unfer Mann, herr Staatsanwalt, fagte Werner, er ahmt handschriften gang vortrefflich nach, zeigen Sie Ihre Broben, herr Beders.

Und der Mann zog Briefichaften aus der Tasche, welche herr von Ahrens mit fichtlicher Befriedigung burchsah.

— Gut, sagte er bann. Kommen Sie morgen um biese Stunde wieder. Kurz darauf lief eine unglaubliche Kunde durch die Stadt:

"Frau Grete Nürgens ift geftern Nacht verhaftet worden."

Alsbald bemächtigte sich der Bevölkerung eine tiefgehende Erregung, welche noch anwuchs, als Näheres über die Umftände verlautete, welche die Verhaftung begleitet hatten.

Dieje Umftanbe maren folgenbe:

II.

Es war ein Maienabend. Stiller Mondglanz umfloß die Thürme, Zinken und Giebel der Stadt.

Doctor Thorensen, von seinen Krankenvisiten mube heimgekommen, hatte sich's behaglich gemacht. Jest schaute er nach seinen Relkenstöcken am Fenster und sog ihren Duft ein gegen die Krankenlust, die er den Tag über geathmet hatte. Die alte Magdalene trat mit dem Servirbrette ein, das sie eben auf den Tisch stellen wollte, als die Thorklingel so heftig angezogen ward, daß die Alte erschrocken zusammenfuhr und die Teller auf dem Brette aufklirrten.

Sie ftellte ab, ging hinaus, jog den Thorftrang und ichaute in bie Einfahrt, auf beren Steinfliefen bas Rlappern von Holzschuhen ertonte.

Alsbald erschien ein etwa zwölfjähriger Junge mit einer braunen gewirkten Zipfelmuge auf dem straffen Blondhaar, welcher ber Haushalterin haftig zurief:

- Der herr Professor sollen gleich zur Frau Medusa . . . ich will sagen Frau Grete Nürgens fommen . . .
 - Ra, was fehlt benn ber Frau Nürgens?
- Sie ift gang wie aus Stein geworben, berichtete ber Junge und rannte wieber bavon.
- Aus Stein? murmelte die Alte, das ist eine wunderliche Krankheit, aber die Grete Rürgens hat allezeit etwas Apartes gehabt.

Professor Thorensen hatte sich gerade zu Tische gesetzt, als Margarethe die Botschaft bestellte. Dies mußte ein besonderer Fall sein, denn der Doctor legte sofort Messer und Gabel nieder, trank nur noch einen Schlud Wein, erhob sich dann lebhaft, um seinen Hausrock mit dem Visitenrock zu vertauschen und ehe nur die Alte sich von ihrem Erstaunen über diesen nach Feierabend seltenen Eiser ihres Herrn zu erholen vermochte, war dieser mit Hut und Stock zur Thüre draußen.

Bon einer Ermübung war feine Spur mehr zu sehen. Der Doctor schritt sesten, eiligen Schrittes nach einem schmalen Holzstege, welcher ben reißenden Bach überbrückte, der, weiter abwärts sich verbreiternd, slimmernd und rauschend über die Wehr hinabschoß. Jenseits klommen, eingeengt zwischen Berg und Bach, die Häuser der Altstadt die felsige Anhöhe hinan, während die neuen Stadtlheile mit ihren langgestreckten, stattlichen Gebänden sich unbehindert in dem Thalkessel ausbreiteten.

Thorensen stieg eine steile, enge Gasse hinan. Uralte mürrische Giebelhäuser mit wetterbraunem Gebälf und überhängendem Stockwerf wechselten mit freundlichen, hellgetünchten Häuschen hinter schmalen Borgärtlein. Manchmal wand sich die Gasse zwischen Terrassenmauern durch, bisweilen traten die sich gegenüber vorspringenden Stockwerke so nahe aneinander heran, daß kaum ein Durchgang blieb. Hier war's stockbunkel, nur aus den kleinen Fenstern siel ab und zu ein Schein auf die Gasse, dies diese plötslich auf einen Platz ausmündete, wo das Mondlicht auf einem Brunnenbecken zitterte, welches ein steinerner heiliger Sebastian aus seinen Pseilwunden speiste.

Wenn der Doctor nicht so vertieft in seine Gedanken gewesen wäre, würde ihm vielleicht nicht entgangen sein, daß im tiefen Schatten, welchen ein hervortretendes Haus bei der Biegung der Gasse warf, dunkle Gestalten unbeweglich an die Mauer gedrückt standen.

Jetzt wendete sich Thorensen nach rechts und stieg ein Treppengäßlein hinauf. Terrassenmauern, zwischen deren feuchten Bruchsteinen Mauerpfesser und Thymian wucherten, trugen Häuser, die, an die Felswand gelehnt, fernhinaus in's offene Thal schauten.

Das behäbige Patricierhaus der Steidinger fiel durch sein alterthümliches Fachwerf und den schweren, geschnitzten Holzgiebel auf. Ueber eine Mauer ließen Schneeballenbäume ihre weiße Blüthenlast herabhängen, ein betäubender Duft kam durch den Hohlweg; der Doctor stieg noch ein paar Stufen empor und athmete freier.

Er stand am Gartenpförtlein eines bescheibenen, freistehenden, nur erdgeschoßhohen Hauses. Die Fernsicht in das mondbeglänzte Thal war entzückend, aber Thorensen achtete nicht darans. Das Haus im Garten zog alle seine Gedanken an, denn hier wohnte Frau Grete Nürgens. Die Scenerie war ganz eigenthümlich. Bolles Mondlicht lag auf Haus und Garten, deren stille, weiße Töne durch den silbernen Himmelsschein unheimlich, sast gespenstisch belebt wurden. War nämlich das Häuschen kalkweiß angestrichen, so gab es in dem ganzen kleinen Garten ringsum kein Plätzchen, das nicht mit blühenden, weißen Lilien bestanden war, ausgenommen bei der Thür, wo ein alter Akazienbaum seine weißen Blüthentrauben tief herabsenste. Bis knapp an die Hausmauern schwoll diese schimmernde Fluth von Blüthen, deren Kelchen der betändende Duft entströmte, welcher den Hohlweg erfüllte.

Die Lilienstauden wuchsen so dichtgedrängt, daß fie kaum ben schmalen Durchgang ließen, ben jest ber Doctor beschritt.

Die Hausthür war nur angelehnt und gab dem Druck der Hand nach. Bon der Schwelle sprang eine weiße Kate, deren von Schreck erweiterte Pupillen phosphorisch aufleuchteten; weiße Hühner schliefen geduckt im Sande und dem Doctor ward ganz seltsam zu Muthe.

Tiefe Stille lag ringsum, nur ein leiser Abendhauch strich über die Lilien. Bon unten kam das gedämpfte Graupeln des Röhrbrunnens und dumpfer aus der Tiefe das Rauschen des über die Wehr hinabschießenden Baches. Thorensen schritt durch die Flur, in welche durch die offen gelaffene Hausthür der Mond hereinsiel, und öffnete nach einigem Zaudern eine zweite Thür....

Er mochte felbst auf den befremblich unheimlichen Anblid nicht gefaßt gewesen fein, der fich ihm darbot, denn er fuhr unwillfürlich gurud

Die Stube hatte an sich nichts gerade Seltsames. Die gebohnten Dielen waren sauber gescheuert, der bescheidene Hausrath glänzte blank und rein. Borhänge von untadelhafter Weiße hingen an den niedrigen Fenstern, aber an den kahlen weißgetunchten Wänden war nicht einmal das Bild des landes üblichen Potentaten zu sehen.

Auf einem schweren alten Tische in der Mitte stand eine kleine Petroleumlampe und daneben ein Holzkäfig, in welchem weiße Mäuse über eine drehbare Holztrommel kletterten. Das Rascheln der kletternden Thierchen, welche mit ihren Rubinänglein den Eindringling neugierig anglotzen, war der einzige Laut in der Stille

Beim Tische aber, mit der einen Hand auf dessen Kand gestützt, stand eine Frau, unbeweglich, einer Bildsänle gleich, wie bezaubert. Es war eine hohe, hagere, sehnige Gestalt, fest und knochig, mit platter Brust; das harte, sahle Gesicht, bessen Jochbeine stark hervortraten, war von kurzen, tiesschwarzen, glänzenden Ringellocken umrahmt. Die Nase konnte man schön nennen, die schmalen Lippen waren sest zusammengeknissen, der allgemeine Ausdruck der Züge ein marmorn ruhiger, surchtbar jedoch, ja schreckhaft der starre, leere Blick der großhervortretenden, runden, grauen, glänzenden Augen

Der Doctor trat langfam näher.

Das ftarre Beib hielt ein Papier in ber Hand, welches fie fich willig abnehmen ließ. Ihre Finger gaben nach und die Hand blieb in derfelben halberhobenen Stellung wie früher.

Für Thorensen war ber Fall hochinteressant, benn die Ruhe der Gesichtszüge, das offene, stiere Auge mit der unbeweglichen Pupille, die fühle Hant, die wachsähnliche Biegsamfeit der Hand ließen ihn faum daran zweiseln, daß er ein von Starrsucht befallenes Individuum vor sich hatte . . .

Er griff jest in die Tasche, zog eine fleine Berbandtasche hervor, nahm ein Lancet und prüfte die Empfindlichkeit der Haut. Das Beib blieb vollfommen unempfindlich und unbeweglich

Er hob die Lampe zu ihrem Gefichte empor und erschraf vor bem entsetzlichen Blick

Dann hielt er das Papier, welches die Frau zwischen den Fingern gehalten, an die Lampe und las:

"Ich wollte Dich heute Abend besuchen, Grete Nürgens, doch ich fand Dich nicht. Die Todten können nicht warten. Ich komme wieder.

Wendelin Aberkomer +."

Der Doctor fühlte einen leifen Schauer. Diefer unheimlich rathfelhafte Tobtenbrief, Die Stille ber bammerhaft beleuchteten Stube, bas gespenstische Weib, das Knistern der Dielen, das Rascheln der rastlos im Käsig Ketternden Mäuse, dies Alles erzeugte dei dem sonst so nüchternen Manne der Wissenschaft sast einen Anfall von sinnverwirrendem Aberglauben. Es beschlich ihn aus allen Ecken der Stube und seine ohnedies von dem schweren Lilienduste betäubten Sinne begannen unsicher zu werden.

Er nahm einen Stuhl und sette sich. Mälig gelang es ihm mit Aufwand all' seiner Willenstraft, dieses Schwächeanfalles Herr zu werden.

Er erinnerte sich ber seltsamen Nervenanfälle ber Frau, wovon ihm ein befreundeter Arzt, welcher Grete als ein pathologisch hochinteressantes Subject schilberte, erzählt hatte.

III.

Grete Nürgens galt überhanpt für eine sonberbare Frau. Die Studenten der Stadt, für welche sie eine zeitlang Ancipmüten gestickt hatte, nannten sie allgemein "Frau Medusa" und ihr Ropf hatte thatsächlich etwas an jene schreckhafte Bappenmaste Gemahnenbes, womit bie ftreitbare Ballas ihren Kriegsschild geschmückt. Auch Schicksal und Leben dieser Frau war von jenen, die in den Mund der Leute kommen. Sie mar verheiratet gewesen, aber ihr Mann that nicht gut. Er trant über ben Durft, und ba er als Dachbeder mehr als ein Anderer festen Fuß und ruhiges Blut brauchte, hätte er ben Bein, mehr als ein Anderer, fürchten follen. Derweil er auf ben Dächern herumtletterte, ging Frau Grete in die Häuser auf Rah- und Stidarbeit. Da eines Tages faß sie wieber am Fenster und zog die Nabel. Draugen hingen die Strice eines Majchenzuges berab und fnirschte die Blodrolle, mahrend vom Dache herab Hammerschläge und ein lockeres Lied: lein ertonten. Grete fannte ben Dachdecker und Sänger. Ploglich fuhr von oben herab eine dunkle Maffe am Fenfter vorüber und ein dumpfer Fall auf bas Pflafter ericholl Sie ichrie jah auf, unten aber hoben fie ben tobten Nürgens auf und trugen ihn fort

Gine Zeit lang ging sie noch nähen und sticken in die Häuser, dann nahm sie nur mehr Arbeit zu Hause an, bis vor etwa vier Jahren ein höchst merkwürdiger Umschlag, nicht in ihren Lebensgewohnheiten, aber in ihren Verhältnissen eintrat.

Frau Medusa griff zur Teder Wie kam das bei einer Frau von, wie man annahm, ziemlich mangelhafter Bildung? Ginzelne erinnerten daran, daß sie als Tochter eines guten Bürgerhauses anfänglich, bis der Later seinen Ruin mit seinem Selbstmord besiegelte, eine gewisse Erziehung genossen hatte. Andere meinten, das reiche doch nicht aus, und schließlich hieß es, sie habe sich seit dem Tode ihres Mannes eifrigen Studien ergeben. Rochte dem sein, wie ihm wollte, Grete Nürgens hatte unter ihrem Namen

in furzen Zwischenräumen zwei Romane veröffentlicht, welche allgemeines Aufsehen erregten, viele Auflagen in furzer Zeit erlebten und nach der Berechnung jener Leute, die ihrem Nächsten Alles nachrechnen zu müffen glauben, der Berfasserin schöne Summen eingetragen haben mußten.

Tropbem änderte die Nürgens nicht das Mindeste an ihrer einfachen, fast ärmlichen Lebensweise und lebte still und gänzlich zurückgezogen mit ihren weißen Mäusen, Kahen, Hühnern und Kaninchen in dem Häuschen im Liliengarten, welches sie schon mit ihrem Manne bewohnt hatte. Die berühmte Schriftstellerin war für Iedermann, ja selbst die Freier, die sich bei der noch in guten Jahren stehenden Frau alsbald nach ihren literarischen Erfolgen einfinden wollten, ebenso unnahbar geblieben, wie sie als obscure Dachdeckerin und Stickerin gewesen.

War bas eine seltsame, menschenscheue Frau mit ihrem weißen Gethier! Sie war orbentlich ichon unheimlich

Aber gutherzig mußte fie doch fein, die Grete! Hatte fie nicht ihren armen Berwandten, einen bruftfranken Studenten bei fich aufgenommen, gewartet, gepflegt und gehegt bis an fein frommes Ende?

Doctor Thorensen mochte an Alles dies denken, als er so dasaß, ben Blid unverwandt auf das steinern, ruhige Antlit der Frau Medusa gerichtet.

Wie lange würde der Anfall dauern? Bielleicht Stunden, vielleicht sogar mehrere Tage; die Wissenschaft ist ja dem furchtbaren Geheimnisse dieses Zustandes gegenüber dis heute noch völlig rath- und hilflos. In London hatte Thorensen während eines stundenlangen, überans heftigen Gewitters einen Fall erlebt, wo ein junges Mädchen in maßloser Angst über die rastlos sich solgenden flammenden Blige plöglich kataleptisch geworden war. Sie blieb an der Thür, durch welche sie entsliehen wollte, stundenlang wie bezaubert stehen, dis man sie erst zu Bette brachte... Und als sie dann nach zwei Tagen wie aus tiesem Schlase, ohne jedes Erinnern an das Vorgefallene, erwachte, sprach sie langsam einige Worte, die einen Sat vollendeten, welchen sie im Augenblicke des Anfalles begonnen haben mußte....

Dieser Fall stand dem Doctor mit förmlich hellsichtiger Lebhaftigkeit vor Augen, als er plötzlich zusammenschraf.... War dort hinter der halbossenen Thür nicht ein Geräusch, als ob Jemand vorüberschliche?.... Jett raschelte es dort, ein schneeweißes Kaninchen schnupperte zum Thürspalt herein und verschwand wieder....

Wahrhaftig, Thorensen schämte sich, daß er seine Sinne so äffen ließ! Wie und mit welchen Worten würde das starre Weib da, welches er vor sich hatte, den abgerissenen Faden des Bewußtseins wieder antnüpfen? . . . Gine fast unheimliche Neugierde bemächtigte sich des Doctors. Jest safte er die Kranke um die Hüfte, lehnte sie nach rückwärts und richtete sie dann langsam wieder in die Höhe. Der empfindungslose Körper leistete nicht den geringsten Widerstand. Dann hob er sie mit einem kräftigen Ruck empor und trug sie auf das Bett, das in einer Ecke stand.

Da lag sie ebenso unbeweglich und starr, mit weitoffenen Augen Best raschelte etwas vom Tische auf die Dielen herab; eines der weißen Räuschen hatte sich durch die Käsigstäbe durchgezwängt, lief am Tischfuße herab und schnurstracks auf das Bett zu, an dem es behend emporkletterte. Und nicht ohne Grauen sah der Doctor, wie das Thierchen der Starrssüchtigen liebkosend über das Gesicht hins und herhuschte

Welche geheimnisvolle Einflüsse den Bann der Starrsucht zu lösen im Stande sind, was weiß die Wissenschaft davon?.... Ging jetzt nicht ein leises Beben durch den starren Körper? Thorensen holte die Lampe vom Tisch, leuchtete der Liegenden in's Gesicht und harrte mit verhaltenem Athem.... Kein Zweisel, das eine Augenlid zitterte und sank merklich über den Augapfel herab; das Auge trat etwas zurück und über die Jochbeine der Wangen schlich ein Schatten. Leise erbebten jetzt auch die Nüstern, die Nundwinkel zuckten, die Lippen öffneten sich etwas und ein schwacher Seuszer ward hörbar.... Dann lief ein Schauer durch den ganzen Leib des Weides, die Augenlider sielen zu und einen Augenblick schien sie leise athmend zu schlafen.

Plöglich aber erhob sie den einen Arm und schob ihn unter den Kopf, bann richtete sie sich, wie aus dem Scheintod erwachend, langsam in die Höhe, öffnete die Augen und blickte in's Leere, indem sie ganz deutlich wie im Traume die Worte sprach:

- Bendelin Abertomer
- Ich komme, Grete Nürgens, ich komme...., gab es wie hingehaucht, aber doch vernehmbar, von der Thür her zur Antwort.
- Zum Teufel auch, was soll der tolle Narrensput, rief der Doctor ärgerlich, aber zugleich fühlte er seine Kniee frampfhaft umklammert und sah bie Grete vor sich hingeworfen und hörte sie in wahnsinnigem Schreck schluchzen und wimmern:
 - Gnade, Gnade!

In demselben Augenblick ward die Thür aufgestoßen und Eriminalcommissär Werner, welchen Thorensen persönlich kannte, erschien mit zwei Bolizeimännern.

- Rehmt die Frau in Haft, befahl der Commissär. Grete freischte auf und schlug mit der Stirn auf den Estrich.

Die Polizisten aber pacten fie fest und ehe nur der Doctor fich von seinem Erstaunen zu erholen vermochte, hatten sie das Weib hinweg-

geschleppt

Der zuerft nur unerhörte Borfall ward nun burch biefe Rebenumftande völlig unheimlich, und am Stammtifche ber Sonoratioren im Cafino, wie in ber erften Studententneipe beim "Bierheiligen" war beim Fruhschoppen von nichts Underem die Rede, als von Diefer Berhaftung. Die Morgenblätter waren von dem Ereignisse ganzlich überrascht worden, man erwartete mit befto lebhafterer Spannung bas einzige Blatt, welches Rachmittags erschien und worin nicht allein die Thatsache mit den begleitenden Umftanden beftatigt, sondern auch hinzugefügt wurde, daß die Berhaftung burch Criminalcommiffar Werner über Beijung bes als Untersuchungsrichter fungirenden Landesgerichtsrathes R. erfolgte, an welchen feitens bes Staatsanwaltes v. Ahrens bie Anzeige und bas Anfuchen um Ginleitung der ftrafgerichtlichen Untersuchung ergangen war. Im Berlaufe bes Tages werbe, vorausgesest, bag es ber leibenbe Buftand ber Inhaftirten geftatte, bas erfte Berhör ftattfinden. Ueber bas ber Frau Rürgens jur Laft gelegte Berbrechen freugten fich die widersprechendsten Gerüchte, worunter fich schließlich jenes behauptete, welches die Frau Grete als hochverbachtig bezeichnete, ben armen lahmen Studenten, den fie bei fich aufgenommen, Bendelin Aberfomer, erdroffelt zu haben, aus Sabfucht, fagten bie Ginen, ba ber junge Menich Ersparniffe gehabt, in einem Anfalle von Wahnfinn, meinten die Anderen. Tags darauf melbeten die Blätter unter anderen sensationellen Details, Brofeffor Thorenfen habe den Zuftand wirklicher Starrfucht (catalepsia), in welchem er die Rurgens gefunden, als die mahricheinliche Folge bes furchtbaren Schredens bezeichnet, welcher bas ohnedies erschütterte Nervensustem ber Frau bei Empfang eines höchst rathiels haften Bettels überwältigt habe. Rataleptische Anfalle aus Schreden feien weniger felten, als man gewöhnlich glaube.

Die ersten Berhöre wurden wiederholt durch Nervenzufälle der Angeflagten unterbrochen. Das Publicum verschlang die Zeitungsberichte über den Fortgang der Untersuchung, man nahm Partei für und gegen die Angeflagte, dis die Blätter meldeten, die Untersuchung sei beendet, und die Anklagekammer habe den Anklagebeschluß gefaßt. Grete Nürgens komme nächsten Monat vor die Geschwornen.

IV.

Wir geben um mehr als fünf Jahre gurud.

An einem milben Herbstnachmittage erschien ein junger Mann am Gartenpförtlein ber Frau Grete Rurgens. Die Wittib faß fiber einen Stid-

rahmen gebengt auf der Thürbank und stickte die Aneipmüße für einen neupromovirten Corpsburschen. Neben ihr schlummerte behaglich zusammens gerollt eine große, weiße Rate.

Der Frembe mochte in den ersten Zwanziger stehen. Seine schmal aufgeschossene, schwächlich überhängende Gestalt, die enge Bruft und das bleiche, stille Gesicht, dessen angenehme geistvolle Züge Sympathie erweckten, ließen nicht gerade auf eine robuste Gesundheit schließen. Seine Kleidung war bescheiben, aber nicht ärmlich und sein Wesen von jener schüchternen Unsicherheit eines Menschen, der sich längst an den Gedanken gewöhnt hat, daß für ihn am Tische des Lebens kein Gedeck gelegt ist.

Der Ankömmling stellte sich Frau Grete als ein entfernter Better mutterlicherseits, ein sonst gänzlich Berwaister vor, ber an hiesiger Universität seine Studien zu vollenden komme. Die Witwe nahm den Studenten nicht unfreundlich auf, und nachdem er seine Besuche erneuert, räumte sie ihm auf seine schücktern vorgebrachte Bitte das hinterstübchen ein.

Der Better hieß Benbelin Abertomer.

Merkwürdigerweise fanden die Nachbarn kein Haar darin, daß der junge Wann bei der Witwe wohnte, die kaum über die Dreißig hinaus und nicht ohne äußere Vorzüge war, denn Frau Grete genoß den Ruf einer so braven Frau, daß ihr die bösesten Jungen nichts anzuhaben vermochten.

Uebrigens hätte auch die üble Nachrede verstummen mussen, benn wenige Tage, nachdem Wendelin die Stude bei Frau Grete bezogen, übersiel ihn plötlich ein Schwächezustand und seine beiden Füße waren gelähmt. Der Arzt schüttelte den Kopf und meinte schließlich, da sei nicht zu helsen. Die Barschaft des jungen Studenten war keine reichliche, gerade was er sich als Hosmeister in einem Fabrikantenhause erspart hatte. Frau Grete aber steckte auch nicht im Gelde. Als denn nun der Wendelin hilflos dalag, keine Stunden in der Stadt geben und nichts verdienen konnte, da ging Frau Grete ernstlich mit sich zu Rathe: Sollte sie den Lahmen behalten, oder in's Spital schiefen? Bald wurde es ihr jedoch klar, daß er als Fremder keine Aufnahme im Spital sinden würde, und dann hatte sie sich bereits an den. Kranken, seine sanste Stimme, seine gescheidte, gelehrte Rede, welche sür die Bürgersfrau mit der bescheidenen Schulbildung einen gewissen Reiz haben mochte, gewöhnt.

Budem besaß Frau Grete eine geheime Schwäche. Sie wäre um den Preis ihrer Seligkeit gerne eine "gelernte" Frau geworden, um Bücher schreiben zu können, wie eine ihrer Schulfreundinnen, die seitdem mit der Feber so berühmt geworden war, obwohl sie auf der Schulbank nicht einmal unter den Ersten gewesen wie die Grete.

Und da kam ihr eine Ibee. Wenn der Wendelin sie unterweisen würde im höheren Wissen und in Allem, was für's Bücherschreiben nothwendig war? Das mußte sich doch auch erlernen lassen und der Vetter mußte es auch verstehen, da er selbst seit Wochen schon in seinem Krankensessel fort und fort das theure Papier vollschrieb, daß schon ein ganzer Stoß daraus geworden war! Das Schreiben mußte auch eine Freude sein, denn bei all' seinen Schmerzen, welche der lahme Junge oft genug zu verbeißen hatte, sah er doch so glücklich aus, daß ihm die Augen glänzten und die bleichen Wangen ganz rosig wurden.

Und da bat sie den Wendelin um Unterweisung, und der Kranke war's zufrieden, ja es zerstreute ihn und freute ihn, sagte sich die wißbegierige Grete. Letteres mochte nun allerdings kaum der Fall sein, denn der junge Wann hatte, trot der nicht unfreundlichen Aufnahme, die er bei der Base gefunden, doch eine gewisse, fast unwiderstehliche Abneigung gegen Grete, welche einem Beobachter bisweilen wie Furcht vorgekommen wäre.

Welche bitteren Empfindungen sich bisweilen in der franken Bruft des hilflos Daliegenden regen mochten, welche verzweiflungsvollen Gedanken ihn heimsuchten, und welche Seelenqualen er erduldete, wer mochte dies ermessen? All' seine tiese Qual aber und die Schmerzensruse seines jungen, nuglos und langsam verblutenden und versiechenden Lebens legte Wendelin in das Romanwerk, an dem er seit Wochen schrieb.

Je weiter das Wert vorschritt, besto mächtiger stürmten auf ihn selber die Gefühle und Gedanken ein, welche er in der Brust und im Gehirne seines Helben erweckte, denn dieser Held, dieser unsagbar bulbende Held war er selber. . . .

Und die Seldin?

Der Rückseite bes Hauschens gegenüber, nur durch den Staketenzaun eines ganz schmalen Gartens getrennt, lag das Familienhaus der Patricier Steidinger. Der alte Stadtrath hatte nur ein einzig Kind, eine Tochter von sechzehn Jahren, Gertrud.

Als der Winter um war, die erfte Frühlingssonne in die Krantenftube hereinblickte und Wendelin den vom Gisbanne befreiten Bach wieder heraufrauschen hörte, da ward er in gütiger Stunde von einer holden Vision heimgesucht.

Grete hatte das fleine Fenster geöffnet und aus dem Patriciergarten fam Fliederduft herübergezogen in die franke Brust Wendelin's.

Den bleichen, feinen, von Leiden durchfurchten Kopf zurückgelehnt im Krankensessel, den Frau Grete an's Fenster gerückt hatte, saß der junge Mann mit still geschlossenen Augen, voll Entzücken den Blüthendust einathmend. . . .

Jett schlug er die Augen auf und sein Blick traf sich mit dem Blicke eines Mädchens, das die Zweige eines Fliederbusches gelüftet hatte und nach Wendelin herüberschaute. Es war ein schlankes, blondes Kind mit dunklen Augen, die aus dem blühenden Stranch wie Elfenaugen neugierig fragend und schalkhaft freundlich herausblickten.

Dann schlugen die Zweige zusammen und das liebliche Gesicht verichwand. Wendelin aber schloß die Augen und sah es noch lange vor sich. . .

Die Kleine war Gertrud Steidinger gewesen, er zweifelte nicht daran. Obwohl er Frau Grete nicht direct nach der Patricierstochter fragte, so richtete er seine gelegentlich hingeworfenen Fragen doch so ein, daß ihm bald jeder Zweifel behoben wurde.

Nun kamen Frühlingstage und Eräume. Lange mußte Wendelin in seinem Krankenstuhle am Fenster harren, bis das süße Mädchengesicht wieder aus dem Flieder tauchte, dessen Blüthentrauben aber längst abgefallen waren, der aber für den Liebenden jeht erst recht in Blüthe stand.

Etwas wie ein wundersames Heilgefühl durchströmte seine Abern, ichläserte seine Leiden ein und gaukelte ihm neue Daseinsträume vor. Ihm war, als müßte er gesunden, ja als wäre er schon gesund und einmal versuchte er ernstlich, ob denn der Zauber nicht auch seine lahmen Beine wieder gestärkt habe und wollte sich vom Stuhle erheben. Doch ach, mit einem tiesen Schmerzensstöhnen siel er wieder zurück, gelähmt wie früher. . . .

Gelähmt jest, wo er Flügel zu haben glaubte! Er kam sich vor wie ein Bogel, der in's blühende Morgenroth fliegen will und mit gebrochenen Schwingen zur Erde fällt. . . . Und seine Thränen brachen unauschaltsam hervor. Hätte Wendelin erst geahnt, daß gerade in diesem Augenblicke, wo er im seligen Vertrauen auf den neuen Heilzauber, der seine Seele so süß schwerzlich berührte, seine arme Kraft versuchte, die Augen der lauschenden Gertrude auf seine rührende Ohnmacht gerichtet waren! Und hätte er das tiese Mitleid in ihren jugendmilden Zügen gelesen und die Thräne in ihrem Auge glänzen gesehen! Es war ein Glück, daß er dies nicht vermochte, er hätte die schwerzliche Ohnmacht seiner Lage noch verzweiselter empfunden.

Bährend der langen Borsommerabende hätte er gerne beim Fenster an seinem Romane weiter geschrieben, aber er wollte keinen Blick nach dem Patriciergarten verlieren, sie konnte ja in der Nähe sein.

Eines Abends, als die ersten Rosen gekommen waren und er am offenen Fenster harrte, da fiel ihm plötlich eine volle dunkle Rose auf den Schoß . . .

Ob er sie mit Rußen verschlang, diese Rose! Ob seine Thränen auf ihren Reich strömten! Ob er, ihren Duft einsaugend, vergehen zu muffen glaubte! Das war unsagbar herrliche, junge Liebe

V.

Run raffte er fich gusammen, arbeitete die einzelnen Capitel feines Buches bes Nachts im Ropfe burch und griff mit bem erften Morgenftrahl, der durch die Gardinen auf fein Bett fiel, wieder nach bem Bleiftift. Blatt für Blatt flog auf die Bettdecke; und dann ordnete er die verftreuten Blatter und fant erichopft auf die Riffen gurud.

Sein trener Schlafgenoffe mar ber weiße Rater ber Frau Grete, welcher fich an den Kranken jo gewöhnt hatte, daß er allabendlich, fast zur beftimmten Stunde, auf das Bett fprang und fich ein Ruheplatchen zu Fugen Wendelin's einrichtete.

Mittlerweile war ber Roman fertig geworden. Er führte den Titel: "Miferrimus", das will heißen: "Der Mermfte . . . "

Fran Rürgens, welche inzwischen nicht unerhebliche Fortschritte im Lernen gemacht, ja, fich fogar ichon einen fleinen Schat von Renntniffen gefammelt hatte, übernahm es, einen Berleger aufzutreiben.

Ber Grete in ben letten Bochen beobachtet hatte, bem ware gewiß gegen früher ihr unfteter Blid, ihre Ungebuld, ihre bisweilen hochgradige Erregtheit aufgefallen. Nicht leicht ware allerdings die Deutung biefer Symptome gewesen, und mancher Pfycholog von Beruf wurde vielleicht fehlgegangen fein. Es ift taum nothwendig zu bemerken, daß Wendelin diefe Beränderung im Befen seiner Base nicht im geringsten bemerft hatte. Es ware ihm aus guten Gründen vielleicht nicht einmal aufgefallen, wenn Grete plöglich die Rafe aus bem Gefichte verloren hatte. Er lebte gang anderswo, als in feiner Rammer. So fiel es ihm auch gar nicht auf, daß Grete ben fleinen Bauernjungen, ber fie bes Bormittags bediente, abgeschafft hatte und jede Arbeit, auch die gröbfte, jeden Bang in die Stadt felber verrichtete. Geit Monaten lebten fie benn auch Beibe, ber Lahme und die Wittib, mutterfeelenallein. Reine menschliche Seele fam in bas Saus im Liliengarten, nicht die gerinfte Rachricht, fo bag Benbelin gar nicht mehr wußte, was in ber Welt vorging.

Bahrend Wendelin feine Tage hintraumte und die Stunden gahlte bis jur Beimtehr Gertrud's, Die, wie er von Grete gufällig erfahren, eine Sommerreise mit ihren Eltern angetreten hatte, burchwachte bie Bittib die Rachte und copirte das Manuscript Benbelin's mit fieberhafter Saft. Außerdem verwendete fie jeben Augenblid bes Tages, welchen fie ihrer bringenden Arbeit abzustehlen vermochte, auf dieselbe Beschäftigung, die um jo befremdlicher ericheinen fonnte, ba die Sandichrift Bendelin's weit leferlicher war als die ihrige, eine Abschrift somit durchaus feine Rothwendig-

feit erichien.

Es war Spätsommer geworden und Wendelin saß am Fenster. Alle Lilien im Garten waren längst abgeblüht und die starren, grünen Stauden ragten auf. An den Rosenstöcken im Steidinger'schen Garten vergingen die letzten Rosen und in der Brust Wendelin's die letzten Hoffnungen. Gertrud war noch nicht heimgekehrt. Sie flatterte draußen in der Welt herum wie ein schöner junger Falter und Wendelin ward immer kranker.

Daß alle rebliche Mühe ber Frau Grete, ben Roman bei einem Bersleger unterzubringen, umsonst gewesen war, daß man das Manuscript des Unbekannten jedesmal zurückgeschickt hatte, das schmerzte den armen kranken Jungen sehr, aber nicht am meisten. Doch Gertrud! Wo mochte sie jetzt sein, dachte sie an ihn, den Einsamen?

Er wollte sich einreben, daß sie an ihn bachte, dann verzweifelte er wieder und haßte die Flüchtige und endlich faltete er die Hände, um ihr für so häßliche Empfindungen Abbitte zu thun.

Wendelin war einsamer als je, denn Frau Nürgens hatte, wie es schien, viel außer Haus zu thun und blieb, selbst wenn sie daheim war, nur twenige Augenblicke bei dem Kranken, der übrigens mit allem versehen war, was er brauchte, mit Ausnahme von Büchern und Zeitungen, gegen welche Grete eine merkwürdige Abneigung zu hegen schien.

Diese Einsamkeit war Wendelin's einziges Glück; er konnte ungestört sich verträumen und vergrämen. Uebrigens hatte sich auch inzwischen sein Widerwille gegen die Base immer mehr gesteigert, so daß ihm die wenigen Augenblicke ihrer Gegenwart im Zimmer fast unerträglich schienen. Er vermochte sich dies Gefühl gegen Grete, die doch eigentlich seine Wohlthäterin war, ihn, den Hissosen, ernährte, pslegte und gut behandelte, nicht zu erklären, aber ebensowenig desselben Herr zu werden. Er war ungerecht, undankbar und nahm sich sest vor, der Base Dankbarkeit zu zeigen, aber wenn sie zu ihm trat und ihn mit ihren fürchterlichen grauen Augen anblickte, dann hatte er eine Empfindung, die zwischen Furcht und Abscheuschwankte.

Der weiße Kater war ihm dagegen ein immer lieberer Freund geworden, insbesondere seitdem Bendelin einmal bemerkt hatte, daß das zuthunliche Thier bei seinen Ausflügen in Gertrud's Garten sich ohne Schen von dem Mädchen einfangen und liebkosen ließ.

Da war dem Liebenden ein Einfall gekommen. Das Thier trug ein Band am Halse, an das es völlig gewöhnt schien. Wenn er daran ein Papier mit einigen Versen für Gertrud anhestete! Doch er traute sich nicht aus Besorgniß, der Zettel könne in andere Hände gerathen.

Ingwischen tam ber Berbft und bann ber Winter, Gertrud aber fam nicht. Sie fei bei vornehmen Berwandten in ber hauptstadt auf Besuch

geblieben, um bort ben Fasching zuzubringen, fo hatte Frau Grete fagen hören.

Ja, sie tanzte und er lag lahm im Seffel und mußte Stunden lang huften, daß ihm bas Blut kam.

Qualvolle, schlaflose Rächte! Sie brachten Bendelin die Fiebervisionen glanzvoller Tanzseste; schlant und bezaubernd, bewundert und beneidet, schwebte sie im Arme vornehmer Verehrer durch die strahlenden Räume. Alles huldigte ihr und sie lächelte . . . D, wie ihn dies Lächeln schmerzte!

Da, eines qualvollen Wintertages, ber nicht enden wollte, ließ Frau Nürgens ein Wort fallen: ob es der Better denn nicht noch einmal mit einem Roman versuchen wolle . . .

Daran hatte Wendelin nicht mehr gedacht, obwohl er bereits wieder flüchtige Stizzen auf's Papier geworfen und bisweilen fast mechanisch, einem inneren Drange gehorchend, angefangen hatte, seine Empfindungen und Gedanken wieder zu Papier zu bringen.

Und er begann sich langsam mit dem Gedanken vertraut zu machen, zum zweiten Male sein Glück zu versuchen, aber das Träumen, das ihm das Liebste geworden war, förderte die Arbeit nicht und wenn er die Grete Nürgens beobachtet hätte, wäre ihm vielleicht aufgefallen, daß sie es nicht erwarten konnte, daß er wieder an die Arbeit gehe.

Aber ein Träumer, wie er war, bachte er nicht einen Augenblick baran, Grete zu bevbachten.

Endlich fand sie doch das rechte Wort, um die Arbeit in Fluß zu bringen: Gertrud fei verlobt, habe sie gehört, mit einem jungen Herrn beim Gericht, einem Ferrn v. Ahrens

Wendelin bäumte sich in seinem Lehnsessel auf. Ein frampfhaftes Röcheln hob seine Bruft, dann lehnte er den Kopf zurück, schloß die Augen und blieb unbeweglich.

Des Nachts aber hörte Grete, die an die Thur der Kammer geschlichen war, wie er in seine Kiffen hinein schluchzte und den Namen Gertrud's wohl hundert Mal aussprach, dis es stille ward.

Tags barauf begann er zu schreiben, fast ohne Unterlaß Tag und Nacht, jest wie im Fieber sprechend und bann wieder still vor sich hinlächelnd. Kaum daß er sich ab und zu einige Stunden Rube gönnte.

Als der Fasching um war, lagen wieder zwei Bände in sorglich aufgeschlichteten Blättern fertig da. Er nannte sein neues Werk: "Unter die Sterne versett", womit er wohl sagen wollte, daß sie ihm auf ewig entrückt war. Als er die Feber ergriff, wollte er die Geliebte anklagen, als er aber die Feber niederlegte, hatte er sie losgesprochen.

Wie das erste Mal, so saß auch jett Frau Grete wieder Nächte lang über der Reinschrift des Manuscriptes.

Auch diesmal lief sie sich die Füße ab, um das Manuscript unterzubringen, aber auch diesmal ward es überall abgelehnt, berichtete sie dem tiefentmuthigten Kranken.

— Also mit der Poeterei und Schriftstellerei ift's auch aus, seufzte Bendelin mit einem Lächeln bitterer Bergweiflung.

Dann siechte er fort und brachte Tage lang kein Wort über die Lippen. Fast aber schien es auch, als wolle seine Herzenswunde vernarben, doch als die ersten Frühlingssänger in's Thal zogen und der Flieder wieder in Blüthe kam und Wendelin am Fenster saß und den Duft aus Gertrud's Garten einathmete, da brach die alte Wunde wieder auf.

'Und als vollends eines Tages Gertrud lebendig und leibhaftig wieder aus dem blühenden Strauch zu ihm herüberschaute, ernster freilich und gereifter und etwas anders als früher, aber doch voll stillsreundlichen Mitgefühls, da kamen dem armen Wendelin die Thränen in die Augen und er wandte den Kopf hinweg, um das Mädchen nicht zu sehen.

Aber dies vermochte er nicht lange. Und er sah sie drüben auf der Bank sißen, ein Buch in der Hand, ganz vertiest. Ein Sonnenstrahl, der durch den Fliederstranch sickerte, spielte auf ihrem blonden Scheitel Eine unbeschreibliche Neugier ergriff ihn, was sie wohl mit solchem Interesse lesen mochte? Eine Liebesgeschichte gewiß, aber was für eine?

Ach, dachte Wendelin, meine Geschichte wird fie niemals lesen, und boch . . . wie viel Liebe habe ich hineingeschrieben!

Jest zeichnete fie ein Blatt in ihrem Buche an - er fah es gang beutlich, fie faß ja kaum zehn ober zwölf Schritte entfernt - und ftand auf . . .

Nun schaute sie noch einmal herüber! D bu tausendmal geliebtes Kind! Dann war sie weg und Wendelin ließ den Kopf auf die Brust sinken . . .

Später kam die Grete heim und fand den Better noch am Fenster sitzend. Sie bot ihm Gruß und ging dann in die Küche. Der Abendwind schüttelte leise die blühenden Hecken drüben und milbe Düste erfüllten die Krankenstube.

Plöglich sprang von braußen die weiße Kate auf das Fensterbrett und von da auf die Knie Wendelin's, der sofort bemerkte, daß dem Thiere ein bedrucktes Blatt um die Halsschleife gewunden war. Mit siebernden Händen wickelte er das Papier herunter und faltete es auseinander. Es war offenbar aus einem Buche herausgerissen, ein Gedicht: "Entsagen"... Unten stand mit kleiner zierlicher Frauenschrift geschrieben: Aus dem letzten Romane von Grete Rürgens...

Wendelin glaubte wahnsinnig zu werden. Seine Kniee zitterten so heftig, daß die Kate heruntersprang. Bor seinen Augen dunkelte es und ihm war, als mufse sein Herz stille stehen.

Es konnte nicht sein! Und boch, da ftand's ganz deutlich geschrieben und die Berse hoben sich schön gedruckt vom Papiere ab . . . Ein erstickter Schrei entrang sich der Brust des jungen Mannes . . .

- Bas habt 3hr? fragte Grete eintretend.

Wendelin hatte gerade noch Zeit gehabt, das Papier in die Brufttasche zu bergen, dann öffnete er den Mund, um zu sprechen, aber er vermochte fein Wort hervorzubringen und sank röchelnd in den Seffel zurud . . .

— Ihr seid wieder recht frank, sagte die Witwe ruhig, zog die Läden zu und schloß das Fenster; die Abendlust bekommt Euch nicht . . .

Grete hatte Recht: bie Abendluft bekam dem franken Benbelin nicht, benn am anderen Worgen lag er todt im Bette

VI.

Der Proces der Fran Medusa lockte die Neugierigen aus der ganzen Provinz herbei. Der Zudrang war unglaublich, selbst fremde Berichterstatter kamen.

Grete stand vor den Geschwornen. Sie war um viele Jahre gealtert, ihr dunkles Ringelhaar fast ganz weiß geworden und ihre Züge boten jest wahrhaft die schreckhafte Starrheit eines Medusenkopfes, in welchem nur die furchtbaren Augen zu leben schienen. Anfangs hielt sie sich tapser. Selbst des Berbrechens angeklagt, schien sie geschmeichelt, der Mittelpunkt des Interesses zu sein.

Unter den vorgeladenen Zeugen befanden sich auch Frau v. Uhrens, Prosessor Thorensen, mehrere Verlagsbuchhändler. Die Zeugenvernehmung bot spannende Momente. Das Beweisversahren mußte constatiren, daß Grete sich die von Wendelin Abersomer versaßten Romane verbrecherisch angeeignet und als ihre Werke herausgegeben, daß der wahre Verfasser den Betrug entdeckte und sie mit schimpslicher Entlarvung bedrohte, worauf Grete in einem günstigen Momente sich des lästigen Wissers entledigte.

Das erstere Moment war, nach dem allgemeinen Sindruck, den die Zuhörer empfingen, für die Angeklagte wichtiger, als das Tödtungsmoment, welches sie durch ihren Gewissenschrei bei der Verhaftung fast schon gegen sich entschieden hatte. Sie gab eher ihren Kopf hin, als ihren Schriftstellerruhm.

Wie unter einem Keulenschlag brach sie benn auch zusammen, als man ihr einige von der hand Wendelin's geschriebene Blätter vorlegte, welche sie sofort als Blätter aus dem Originalmanuscripte des "Miserrimns" erfannte. Natürlich war dies bereits conftatirt worden und die Aussage des jungen, hübschen Postboten, welcher die Blätter bei einem seiner Besuche bei Grete geschickt an sich gebracht hatte, schwetterte die Angeklagte nieder.

Sie hatte doch Wendelin's beide Romanmanuscripte sofort nach der Abschrift verbrannt! Allerdings, aber einer jener Zufälle, die selbst Herr v. Ahrens zugeben mußte, hatte es gesügt, daß sie diese wenigen Blätter vergessen und mit den anderen zerstreuten Blättern und Stizzen des Verstorbenen vermischt und ausbewahrt hatte. Die Aechtheit der Handschrift wurde von den Experten durch einen Vergleich mit dem im Besitze des Staatsanwaltes besindlichen und unterzeichneten Gedichte Wendelin's sofort außer Zweisel gesett. Diese Schriftstücke hatten auch dem Polizeiagenten Veckers, welcher den räthselhaften Todtenzettel so meisterlich angesertigt und der Wittib Abends im dunklen Vorgang undemerkt zugesteckt, als Vorlage gedient. Der Mann hatte so wunderbar gefälscht, daß die ohnedies seit Jahren an Hallucinationen gesolterte Grete thatsächlich die Handschrift des Todten vor den Augen zu haben glaubte . . .

Nicht minderes Lob verdiente auch der Polizeiagent Sieling, welcher nach fleißigem Besuch des "Julius Cäsar" die Geisterstimme Nespers vor Philippi so trefflich sich angeeignet und die bewußten Worte hinter der Thüre "hingehaucht" hatte.

Es kann nicht unsere Absicht sein, den Leser durch alle Stadien dieses aufregenden Processes zu führen. Es genügt zu sagen, daß Grete, in die Enge getrieben, ein vollständiges Geständniß ablegte.

Für die erschütternofte Episode besfelben geben wir der Angeklagten selbst bas Bort:

— "Es war am Abend des 17. Mai — erzählte sie — wo ich ihn so wild sand. Er machte mir Augen, als wollte er mich vergisten. Es war mir wohl nicht ganz gehener, aber auf das Richtige versiel ich nicht gleich. Ich wollte die Kammer verlassen, da aber machte er eine solche Geberde und schrie mit so flammenden Augen: "Beib, hieher!" daß ich unwillkürlich an seinen Sessel trat. Dann packte er meinen Arm wie mit einer dünnen Zange und suhr sort: "Du mordest mich, Scheusal..." Ja, so sagte er, und ich ries: "Seid Ihr toll, Mensch?" und suchte den Arm loszukriegen, den er mir zerquetschte. Aber er hielt mich sest — woher er die Kraft genommen, weiß ich nicht. Und dann riß er ein bedrucktes Blatt Papier aus der Brusttasche und schob mir's unter die Nase... Da freilich roch ich die Lunte, es waren seine Berse aus dem letzen Roman. Ich werd' es nie vergessen, wie mir's in die Glieder ging, ich war einen Augenblick wie gelähmt. Wir brannte es im Kopse; wo hat doch der Lahme das Blatt aus dem Buche her? Ich konnte es nicht begreisen, denn in's Haus war "keine Kahe" gekommen, dacht' ich, da

ich Alles gut hinter mir verschloß, aber das Sprichwort log und gerade die Kahe war's . . . Was sollt' ich thun, nun war's aus mit meiner Herrlichfeit. Er weiß Alles und wird schreien . . .

— Kennst Du das Blatt da? pfauchte er mich an. Dann ging's los, ich habe kein Wort davon vergessen. — Du Bampyr, Du mästest Dich an meinem Herzblut, saugst mir das Leben aus, denn mein Talent ist mein Leben und schillerst in meiner Haut, Du entsestliche Schlange! Unter De in em Namen sind meine Romane erschienen, Du hast Ruhm und Gold eingeheimst, derweil ich sieche und mich in Gram über mein versorenes Leben verzehre. Über höre mich, Du Raubthier, ich will Dich zu Schanden machen, so hilflos ich auch bin, ich will so lange rusen und schreien, dis mir die Lungen bersten, oder man mir Hilfe bringt. Ich will Dich herabzerren, von Deinem erschlichenen Plaze und zum Pranger schleppen, wo Du hingehörst, so wahr ich Wendelin Aberkomer heiße und der Vermste unter den Armen bin . . . — Hörst Du mich, Grete Nürgens? " Ob ich ihn hörte? Er schrie laut genug, ein Glück, daß die Wände dick waren.

Dann ließ er meinen Arm los und fiel erschöpft und halbohnmächtig in den Sessel zurück. Fast that mir der arme Tropf leid; er hatte sich in seiner Wuth so abgearbeitet, daß er jetzt wie eine Fliege war. Er hatte ja auch Recht, es war nicht schön von mir, aber, was wollen Sie, Herr Präsident, es war eben sein Schicksal so; er lief mir über den Weg, ich sing ihn ein, sperrte ihn in den Käsig und da hat er dann für mich gesungen, der seltene Bogel. Reue spürte ich keine, aber surchtbar, entsetzlich bang war mir. Die Schmach, die Schmach! der Gedanke verbrannte mir das Hirn . . . Die Angeklagte schöpfte tief Athem und fuhr dann, die Stimme mehr und mehr erhebend, fort:

— Ruhm und Gold, hatte er gesagt. Am Gold häng' ich nicht. Aber berühmt sein, sehen Sie, Herr Präsident, das war von Jugend auf mein einziger Traum, das fraß an mir, das verzehrte mich. Wie könntest du das anfangen, eine berühmte Fran zu werden? fragte ich mich viele Tausend Wal. Da fällt mir's in den Schoß. Mein Name war in Aller Mund, man zeigte sich die Grete Nürgens, welche die schönen Bücher geschrieben hat, man staunte mich an, bewunderte, beneidete mich! O, die unnennbare Selfgfeit! Ich hatte sie verkostet und ohne sie wollte, konnte ich nicht mehr leben. Und da kommt der lahme, elende, brustkranke Wensch da und will mir das alles in Scherben schlagen und es auf den Dächern ausschreien, daß ich ihn um sein Genie bestohlen und in seinem Ruhme drinnen sitze! Es war mein Tod! Wenn er schwahte, mordete er mich. Nun dacht' ich mir: eh' du mich, ich dich . . . Und als mich's einmal bei der Gurgel hatte, ließ mich's nimmer los.

Grete stierte vor sich hin, während eine tiefc Bewegung durch die Zuhörerschaft ging. Dann sprach sie wie im Traum vor sich hin:

— Wie er dasaß und hüstelte und sich schüttelte, so heftisch, wie zum Auslöschen! Dann brach ihm der Bluthusten aus dem Mund und zerriß ihm die Brust und die dicken Schweißtropfen standen ihm auf der Stirne.

— "Weine Bücher, meine Bücher," greinte und jammerte er, schaff' mir meine Bücher . . . " Der Tropf! Ich schau' ihm so recht in die Augen und da macht er die seinen zu.

Dann wisch' ich ihm die eistalte Stirn mit meinem Tuche ab, was er geschehen läßt.

— Last's gut sein, sage ich, ist morgen auch ein Tag. Ihr sollt Alles wissen. Jest will ich Euch zu Bette bringen.

Und wie alle Abend hebe ich den federleichten Krüppel vom Sessel auf's Bett. Dann wünsch' ich ihm "gute Nacht" und gehe in die Vorderstube. Da war's dunkel und still. Ich holte Athem; aus dem Spiegel sunkelte etwas, ich glaube, es waren meine Augen. Aber ich war ruhig, zündete die Lampe an, schloß sorgfältig die Fensterläden und stand dann mitten in der Stube. Ich suhr mir mit dem Rücken der Hand über die Stirne; die war trocken und kalt.

Nun ziehe ich ganz leise die Lade auf; du mein Gott, da siegen meine lieben, einzigen Schätze, sauter schöne, kostbare Bände nebeneinander, ein Anblick, daß mir das Herz hämmert. Und auf den Einbandrücken, da steht überall mein Name in Gold gedruckt! Wie das funkelt und sockt und mir in die Seele hineinsacht! Wie Fieberschauer durchsäuft's meinen Leib und ich schlage mir die Hände vor's Gesicht! Mein Name! . . . Mutterliebe, sagt man, sei und Weibern das Höchste! Ich weiß es nicht, aber sie kann nicht süßer sein, als was ich empfand vor meinen Büchern . . .

Sachte nehme ich einen von den Bänden heraus und betaste und streichele ihn mit Lust. Dann bedecke ich ihn mit Küssen und öffne ihn: "Wiserrimus"... Roman in zwei Bänden von Grete Rürgens... Siedzehnte Auslage. Was das für ein Gefühl war, das gedruckt zu lesen auf dem schönen Papier... Oh! Tausend und Tausend hatten es gelesen, lasen es und würden es noch lesen. Du glückliche, berühmte Grete — sagte ich mir. Dann hole ich mir einen anderen Band heraus; eine lebersetzung in's Englische. Also auch dort wußten sie alle schon von der Grete... Daneben standen zwei Bände, wie die Buchhändler sagen, "stylvoll" gebunden. Es war dunkelrothes, geprestes Leder und roch so sein... "Unter die Sterne versetzt" Sechste Ausstage... und das Buch war erst sechs Wochen heraus....

Darauf greise ich unter die Wäsche und hole mir einen Pack hervor, der fest zusammengeschnürt war. Lauter Zeitungsblätter! Ich löse langsam das Band, salte ein Blatt nach dem anderen auseinander und lese und lese, was ich schon tausendmal gelesen. Sie schrieben darin über meine Bücher, auch in fremden Sprachen. Davon verstand ich nun freilich nichts, aber ich verschlang doch mit den Blicken die Stelle, die roth oder blan angemerkt war. Da stand ja mein Name drinnen. Wie das wohlthat, was sie auf deutsch schrieben! Berauschend, betäubend, wie Weihrauch in der Kirche. Die Grete Nürgens war ein Genie! Es war zum Sterben vor Stolz und Wonne! Sie schrieben, in meinen Romanen spreche aus jeder Zeile "die Frau, die echte deutsche Frau, ein Borbild ihres Geschlechts." Ja, so meinten sie und sie mußten es doch wissen.

Mir ward heiß und falt beim Lefen und die Ohren fausten mir Allerhand Gedanken rumorten mir im Kopfe, wie die Mäuse im Käfig, der auf dem Tische stand. Die armen Dinger hatten den Schein der Lampe in den Augen und konnten nicht schlasen. Ich stehe auf und decke den Käfig mit meinem Tuche zu. So, sage ich, liebe Thierchen, jetzt geht schlasen

Bulett ziehe ich mir einen Pack Briefe heraus, alle "postlagernd" an meinen Namen adressirt, benn der Postbote durfte mir nicht mehr in's Haus; ich holte mir meine Briefe alle selber beim Schalter. Was mir die Herren Buchhändler und Verleger da Alles schrieben, was sie mir versprachen! Goldene Berge! Und Bares kam auch in's Haus auf Wechsel und in schönen Markscheinen. Auch das Recht zum Uebersetzen meiner Bücher wollten sie für schönes Geld haben, und ich schrieb darauf: Ja ober nein, wie mir's eben klug schien: Ja, das Geld war auch nicht schlecht, aber der Ruhm, der Ruhm! Das war doch etwas ganz Anderes!

Auch Hoffnungen lagen noch in der Lade: Blätter, die der Lahme vollgekritzelt und achtlos nur so herumgestreut hatte. Die las ich auf; sie konnten zu etwas gut sein.

Da stand ich nun und schwelgte und vergaß Alles, bis mir's wie ein glühendes Eisen durch den Kopf fuhr, daß mein Geheimniß, das ich wie meinen Augapfel Tag und Nacht gehütet, kein Geheimniß mehr war, daß der Mensch dort in der Kammer es wüßte und daß es morgen die ganze Welt wissen konnte... Das schnürte mir die Kehle zu und alles Blut schoß mir in den Kopf! Nimmermehr, sagt' ich mir und schaute nach seiner Thür hin Ob er wohl schlasen kann? dachte ich mir und dann schloß ich die Augen, denn aus seiner Thür herans langte es wie mit dunksen händen, um mich zu fassen, eine entsetliche Versuchung! Herrgott, Alles drehte sich ringsum, mir schwindelte

Doch was war das? Ich lausche ohne Athem es schlürft langjam über die Dielen in der Kammer drinnen, ritsch, ritsch, immer näher Hat ihm geahnt, was ich da krame? Hat er wieder Beine? Was, Beine! Aus dem Bett hat er sich heruntergleiten lassen und rutscht nun auf dem Boden zur Thüre hin, der Krüppel

Ah, bist neugierig, sag' ich mir und werfe die Lade zu. Da pumpert's mit Fäusten von drinnen an die Thür, daß es in der Nachtstille schaurig wiederhallt Jett knacks, klappt die Klinke auf und da hockt er geistersbleich auf der Schwelle und seine Augen glühen und stieren, und ich hör' ihn gellen:

— Meine Bücher, Du Raubthier, meine Bücher . . . 3ch schreie die Tobten heraus, heraus! Hilfe!

Und bas gellt und zetert, daß bie Bände zittern und bie Scheiben flirren wahrhaftig zum Todtenaufwecken

Mir aber wird roth vor den Augen, ich werde ganz toll vor Schred ... es packt mich wie mit einer schwarzen Faust, ich bin mit einem Sprung beim Bett, reiß' ein Kissen heraus, werf' es dem Schreihals über den Kopf und stemme die beiden Knice mit aller Kraft darauf Dann wird's ein Röcheln und dann ganz still

Schau' bort unter'm Bett hockt' die weiße Rape, das verhexte Thier, Ha, ha fie hat's gethan

Diefe Borte freischte die Angeflagte mit einem irren Lachen heraus, ihre letten, nur für die Rächstigenden vernehmbaren Borte aber waren:

- Borbei mar's Benn die Grete unter's Beil fommt, in's Gespott' fommt fie nicht

Tiefes Grauen beschlich die Zuhörer und es war todtstill im Saale . . .

Die Geschwornen beantworteten sämmtliche Schuldfragen mit: Ja. Und der Präsident des Gerichtshofes sprach das Urtheil: Tod durch das Beil

Grete stand wie ein Bild aus Stein Starrsucht habe fie wieder befallen, verbreitete sich sofort die Nachricht unter der entsetzen Zuhörersichaft.

Sie lebte noch drei Tage in diesem Zustande. Berühmte Aerzte eilten herbei und sahen ihren Todeskampf

Das haus im Liliengarten ift veröbet. -- Man hört dort, so will der Aberglaube, bisweilen in stillen Rächten einen gellen Schrei

Die Lilien aber blühen und duften



Bwei Tieder.

(Mad Bladimir Belga.)

Ueberfest pon

Albert Weiß.

Reiters Abschied.

Kind, weine nicht! Ob auf der Flur Berweht im Schnee der Blumen Spur: Die unter'm Eis entschlummert sind, Küßt wieder wach der Frühlingswind, Benn wieder grünt die Wiesenau Und hoch die Lerche schwirrt im Blau!

Kind, weine nicht! Wenn Dich im Kranz Die Rose schmückt zum Erntetanz, Die Fähnlein weh'n, der Schar voran Sprengt hoch zu Roß ein Reitersmann; Das Schwert ihm an der Linken blinkt Und auf dem Haupt der Helmbusch winkt!

Kind, weine nicht! Eh' duftumhaucht Jur blauen Fluth die Sonne taucht, Sprengt Dir der Reitersmann durch's Thor, Den sich Dein liebend Herz erfor; Dein Antlit glüht, und Deine Hand Den Kranz ihm reicht als — Siegespfand!

Rind, weine nicht! Wenn's wieder ftürmt, Wenn bergehoch der Schnee sich thürmt, Frohlockt Dein Herz; Du weinft nicht mehr Um todte Blumen ringsumher — Ob auch die Rose längst verblüht, Fortlebt ihr Dust Dir im — Gemüth!

Ein Engel.

Ein Engel bist Du, Weib, bem Mann: Wenn von der Stirn der Schweiß ihm rann, Dein Luß ihn labt, ihm strahlt von fern Dein Auge wie der Worgenstern.

Ein Engel bist Du, Beib, dem Kind: Balb singst Du es in Schlummer lind, Balb schniegst Du's an den Busen warm, Balb lehrst Du's beten, sonder Harm!

Ein Engel bift Du, Weib, dem Sohn: Wenn Leidenschaften ihn durchloh'n, Du führst ihn, wo Bersuchung naht, Als Leitstern auf dem Lebenspfad!

Ein Engel bist Du, Beib, im Kampf: Dein Schleier weht im Bulverdampf, Im Schlachtgewühl, da Du geweiht Dem Werk Dich der Barmherzigkeit!

Ein Engel bist Du, Weib, im Haus: Still waltend geh'st Du ein und aus Und zeigst den Deinen treu und schlicht, Den Weg der Tugend und der Pflicht!

Ein Engel bleib', o Weib, zumal Des Bolkes Stolz und Ideal, Des Gatten Trost, der Kinder Hort, Der Liebe Stern, des Glaubens Port!

D, bleib' mein Engel Tag und Nacht, Und nimm mich tren in Hut und Wacht — Erlosch mir auch der lette Stern, Du führst mich auf den Weg zum Herrn!





Religion und Tebensversicherung.

Bon

Dr. Egon Bathelt.

ede Religion sest den Glauben an eine Gottheit voraus. Die Erfenntuiß der Ursachen der Erscheinungen des Lebens und der Natur ist unvollkommen und je unvollkommener sie ist, desto mächtiger das Bedürsniß nach einer Gottheit, die als übernatürliches und vollkommenes Wesen die urbewegende Krast, der ursächliche Mittelpunkt für alles dem menschlichen Denken und Fühlen Unenthüllte und Berborgene ist. Der Mensch sieht und empfindet wohl die Wirkung, ihre Ursache aber ist ihm unbekannt, und weil sie ihm unbekannt und unerklärlich ist, führt er sie auf einen Gott zurück. Damit füllt er eine Lücke aus, die sonst die Harmonie seines Lebens stören würde. Der Mensch such bei jeder äußeren oder inneren Erscheinung nach deren causalem Zusammenhang mit einer sie bedingenden Krast; sindet er sie nicht, dann ersindet er sie. Und der Collectivbegriff für die Summe der nicht erkannten Erscheinungsursachen heißt Gott oder Gottheit.

Groß war die Zahl der Götter der Bölker des Alkerthums. Das Meiste, was geschah, hatte ein Gott gethan. Die monotheistischen Religionen kennen nur einen einzigen Gott. Aber auch in diesen sind in den verschiedenen Culturphasen bei aller Anerkennung seiner Omnipotenz doch nicht immer gleichmäßig Erscheinungen des Lebens und der Natur zurückgeführt worden. Wenn früher eine Fata morgana erschien, so war es Gott, der sie schuf; heute sind es die Gesetze der Optik, auf welche der benkende Geist seine Erklärung dant. Die fortschreitende Cultur hat dem Competenzbereiche der übernatürlichen Macht der Gottseit sehon viel entzogen; die Untersuchungen und Erfolge der Wissenschaft engen den Kreis dieser Competenz, wenn auch nur für den, der ihren Offenbarungen nicht verschlossen bleibt. Die große Masse des Bolkes ist aber ein spröder Stoff. Jahrhunderte lang

eingewurzelte Borurtheile und Aberglauben laffen fich nur unfäglich langfam ausmergen. Das geht fo weit, bag bie Menfchen, die in einer Erfcheinung die gottliche Sand glauben fühlen zu muffen, felbft die Mittel verponen, die ihrer Existenz verderblichen Folgen abzuwenden. Noch heute scheuen sich in manchen Ländern die Bauern, ihr brennendes Saus zu löschen, weil fie ben Brand als eine Fügung Gottes ansehen, in die einzugreifen ihnen die Religion verbiete. Als in diesem Jahre in Reapel die Choleraepidemie in verheerender Beise um fich griff, da hinderte das Bolt die Aerzte die Spitaler gu betreten, weil es in dem Wahne befangen war, daß die schreckliche Krantheit die Buchtigung fei fur den Frevel, der durch die Abschaffung der öffentlichen Altare aus ben Stragen Reapels begangen worden fei; Die 'Strafe Bottes muffe aber ertragen werden und wehe dem, ber fie zu migachten mage. Und boch foll die Religion des Chriftenthums die Religion der Rachftenliebe fein? D gewiß, das ift fie auch in ihren fittlich reinen Grundfaten. Rur ber Aberglauben, die Frreligiofität, die fo häufig unter den Deckmantel ber Religion fich flüchten, find die Feinde bes Fortichrittes, der Biffenschaft, ber Erfenntniß der Folgen nach ihren Ursachen. Die wahre Religion wettert nicht gegen menschliche Borficht, fie verdammt nicht das Beftreben, brobendes Ungliid abzuwenden, fie erblicht nicht allüberall bas Balten einer höheren Macht, sondern läßt das Natürliche auch auf natürlichem Wege sich lösen. bort man nicht genug oft fagen, man folle fein Teftament machen, weil man dann bald fterben muffe? Und warum? Weil die Macht über Leben und Tod ein Recht bes ewigen Gottes fei, in bas man fundhafter Beife eingreife, wenn man Borforge treffe für den Fall des Todes, von dem man fich nicht überraschen laffen wolle. Nicht felten bort man auch aus gang ahnlichen Gründen fagen, daß man fein Leben nicht verfichern folle. Go mancher glaubt - ber Gine gefteht es ein, der Undere hat nicht ben Duth es zu befennen - bag er gegen die Grundfage feiner Religion verftoße, wenn er durch eine Lebensversicherung ben schweren materiellen Folgen eines eventuell jähen Todesfalles in seinem ober im Intereffe feiner Familie vorzubeugen fucht. Eine Menge Bibelftellen werden in gleignerisch-frommer Art bagu citirt: "Ben Gott liebt, ben guchtiget er." "Bas Gott thut, bas ift wohlgethan." "Selig find die Armen, denn ihrer ift bas himmelreich." u. a. Dann laffen fich auch Stimmen vernehmen, die heimlich flüftern: "Du bift die Frau diefes Mannes, den du zu einer Lebensversicherung bewegen willft; ja ift es benn nicht irreligiös, auf den Tod beines Mannes zu speculiren, dem du nach dem sechsten Gebote in Liebe zugethan sein und beffen Leben, nicht beffen Tob bu wünschen follft?" Die Fran hört es, fie glaubt es und abnt nicht, daß fie, was fie aus angeblich religiofem Gefühle unterläßt, gerade um der Religion willen thun müßte.

So sehen wir, daß die zu Zerrbildern herabgewürdigten reinen Lehren einer sittlich-ideal gedachten Religion als Argumente gegen eine Institution angeführt werden, die im Gegentheile in den Grundsätzen unserer monotheistischen Religionen eine Hauptstütze sinden kann für ihre Existenzberechtigung und ihren Beruf zur Entwicklung der Menschheit in religiös-sittlichem Sinne.

Dies in Rurge bargulegen ift ber Zweck ber folgenben Beilen.

An die Spite meiner Betrachtungen möchte ich den schönften Sat stellen, den je der Mund eines Religionsverkunders gesprochen, den Sat: "Liebe beinen Nächsten wie dich selbst."

Was immer der Mensch auch thun mag, ein inneres natürliches Berlangen läßt ihn streben, sich selbst zum Ausgangspuntte und zum Zwecke seiner Handlung zu machen. Jeder Mensch sorgt für sich, jeder Mensch liebt sich. Nun soll er seinen Nächsten wie sich selbst lieben. Dieselbe Fülle von Liebe, die er sich zuwendet, soll er ausströmen lassen auf seine Mitmenschen. Das ist der Grundzug im Charakter der christlichen Religion, wie ihr Stifter sich ihn gedacht hat. Wer also für seinen Nächsten fühlt und sorgt, als ob er ein Theil seines eigenen Ichs wäre, der folgt den Weisungen der Religion, der ift durchbrungen von dem edlen Geiste einer hehren Gotteslehre, der ift religiös.

Run feben wir in der Familie jenen Kreis wieder, von dem der Grunder der Religion fo ideal gewollt hat, daß er die gange Menschheit faffe: Eltern und Rinder, Bruber und Schweftern. Bornehmlich in ber Familie fann fich die Bethätigung ber Rächftenliebe im wirtfamften Lichte zeigen und fie zeigt sich auch thatsächlich nirgends anderswo jo unmittelbar und segensreich. Angesichts bes Sohnes fühlt es ber Bater: "Ich liebe ihn wie mich felbft", und die Mutter schließt ihre Tochter in die gartlichen Urme: "Ich liebe bich wie mich felbft." Das Gefühl aber allein ift nur Motiv, noch nicht That. Bas die Eltern empfinden, wollen und follen fie auch bethätigen. Bie fie es thun, wer fonnte alle die Details, all' die rührenden, bas Menichenherz bewegenden Einzelheiten ber fich außernden Elternliebe ergahlen? Go wenig diefer Born fich erschöpfen läßt, so deutlich manifestirt fich jedoch der große gemeinschaftliche Bug ber Liebe ber Eltern zu ben Rinbern: in ber Sorge und Borforge für beren Exifteng. Das Leben ber Eltern fest fich gleichsam in bem Leben ber Rinder fort in einer Rette, beren Glieber bie Liebe geschloffen. Der Bater ftirbt; aber feinen Ramen trägt ber Gohn und er foll ihn in Ehren vererben auf noch weitere fünftige Beichlechter. Der Bater ftirbt; die Familie bleibt.

Run ift aber — und das ift eine Thatsache von größter Bichtigkeit — das Bermögen die Grundlage für den sicheren, dauernden Bestand der Familie. Wenn der Bater-bereits Bermögen besitzt, wird der Sohn als Erbe es im Sinne des Verstorbenen dereinstens zu verwalten haben. Wo jedoch der Bater kein Bermögen besitzt, wo er, so lange er lebt, dem Sohne zwar ermöglicht, gleich ihm selbst durch Entsaltung der persönlichen Fähigkeiten sich eine gesicherte Lebensstellung zu erringen, dann aber, wenn ihn der Tod vorzeitig ereilen sollte, den Sohn ohne die zur Sicherung seiner Zukunft nothwendigen Wittel lassen würde, dort wird er Borkehrung tressen müssen, daß, troßdem er kein Vermögen besitzt, doch ein Theil seines Einkommens dazu verwendet werde, um seines Kindes Zukunst, um den Vestand seiner Familie vor allen Eventualitäten zu sichern. Er wird das thun, weil er seine Kamilie, seine Kinder liebt, weil er erfüllt ist von dem Gesühle dieser reinsten Nächstenliebe, der Tiese und Heiligkeit eines göttlichen Gebotes wahrster Religion.

Sie läßt ihn leicht ben Weg finden, ben er zu mahlen hat.

Er wird fparen. Doch ba fagt er fich, ber Erfolg bes Sparens fei fein ficherer; benn feine Lebensuhr fonne ablaufen, bevor er bie beabfichtigte nothwendige Summe habe ersparen können. Dann erfülle ihn auch nicht fo fehr die Sorge, ob er fein Rind werde immer unterftugen fonnen, fo lange er lebe, - ihn drude vielmehr ber Rummer, feinen Sohn auch dann verforgt zu miffen, wenn er burch ein herbes Geschick ploglich zu feinen Batern versammelt werden sollte. Dann dürfe ber Sohn außer bem seelischen Schmerz um ben Berluft bes Baters nicht auch förperlichen Entbehrungen ober ber Ungewißheit ausgesett fein, ob nicht bas Morgen ihn aus ben Bahnen drängen werde, in die ihn fein Bater geleitet. Gerade in folden Angenbliden fei der Mangel an pecuniaren Mitteln am allerfühlbarften und er fonne der Grund fein, daß gange Familien von der Bilbfläche des Lebens verschwinden. Dem folle nun vorgebeugt werden. Die Berficherung bes Lebens biete diefe Möglichfeit. Denn mag dann fein, des Baters, Tod eintreten wann immer, im Momente des Todes wird das verficherte Capital fällig, das vom Bater bem Sohne zugedachte Capital ift bann thatfachlich vorhanden, für ben Sohn, für die Familie ift geforgt. Der Bater hatte fein Leben verfichert aus Liebe zu feiner Familie; die Triebfeder feines Sandelns war echte, mahre Rachstenliebe, bas Grundmotiv feiner Religion.

Nicht minder zeigt sich dieser leitende Gedanke, wenn Bater oder Mutter zu Gunsten ihrer Tochter eine Erlebensfallsversicherung abschließen. Die Eltern sichern hiedurch der Tochter ein bestimmtes Capital, welches an lettere auszubezahlen sei, wenn dieselbe ein gewisses Alter, gewöhnlich das 18. oder 20. Lebensjahr, erreicht haben sollte. Bater und Mutter denken dabei an jenen Moment im Leben ihrer Tochter, da sie als Braut vor den Altar treten soll, um einen Bund zu schließen, der ihr verantwortungsreiche Pssichten auserlegt, die sie nicht erfüllen kann, wenn ihr nicht durch geregelte

wirthichaftliche Berhaltniffe bie Grundlage hiezu gegeben ift. Run ift es aber heutzutage unendlich selten, bag eine solche auf gesunder öfonomischer Bafis beruhende Che geschloffen wird, wenn nicht auch die Frau ihrerfeits ein Bermogen in die Che mitbringt, das als Beiratsgut mitbeftimmt ift, wie die Römer fagten: "Die Laften ber Ehe zu tragen." Das Ginkommen bes Mannes muß fich in ber Regel ber Falle mit bem ber Frau entsprechend vereinigen, um gesicherte Garantien bieten zu können, daß die She auch in wirthichaftlicher Sinficht Bestand haben wird. Diefer Umstand ift von großer Bedeutung; benn ohne biefe wirthichaftliche Festigung ber Ghe fann es feine gludliche Ehe geben. Dort, wo das wirthichaftlich-eheliche Leben in Unordnung gerath, bort ift auch bas sittliche und bas Gefühlsleben der Che gur Unmöglichkeit geworden. Das wiffen die erfahrenen Eltern; beghalb gingen fie die Berficherung zu Gunften ihrer Tochter ein, um ihr ein folches Capital ju erwerben, bas ihr die Aussicht bietet, in eine glückliche Che einmal treten ju fonnen, daher nach dem Buniche der Eltern dereinft mindeftens ebenfo gludlich gu fein und gu bleiben, als fie es im Elternhause fein tonnte. Bon Diefen Intentionen befeelt nahmen Bater ober Mutter auch die Beftimmung in den Berficherungsvertrag auf, daß für den Fall, als fie früher einziehen follten in das Land, "aus beff' Begirf fein Wanderer wiederkehrt", bevor ihre Tochter bas bestimmte Alter erreicht haben follte, boch bas gange Capital gefichert und am Fälligfeitstage bem Rinde voll ausbezahlt werben folle, ohne daß feit dem Tode des Baters ober ber Mutter weitere Bramien wären zu entrichten gewesen.

Auch hier war wieder Liebe das leitende Motiv zur That, die vorsjorgende, selbstlose Liebe der Eltern zu dem Kinde.

Und wenn eine Frau ihren Mann zu bewegen sucht, sein Leben für den Todesfall versichern zu lassen, ist sie dann wirklich jene "Speculantin" auf den Tod ihres Mannes? D gewiß nicht. Der Mann ist die Stütze der Familie; er arbeitet und schafft für die Familie; das weiß die Frau, das fühlen die Kinder. Der Mann gibt Richtung und Ziel der Familie. Stirbt er, dann hat die Witwe an seine Stelle zu treten. Sie hat seinen Bestrebungen gemäß, seinen Wünschen und Absichten solgend, die Kinder auf denselben Wegen sortzussühren, in die sie der Bater geleitet, sie hat den Namen der Familie aus Pietät für den Berstorbenen, aus Liebe zu den Kindern ohne Wakel in Reinheit zu bewahren und durch eine geregelte Erziehung und Heranbildung der Kinder gewissermaßen das Leben ihres Gatten sortzuleben. Das sind Pflichten einer Witwe, die ohne hinreichende Mittel gar nie erfüllt werden können. Wenn nun die Frau weiß, daß ihr Mann kein Vermögen oder kein so großes Vermögen besitzt, das sie in den Stand sehen würde, diesen ihren Pflichten dereinstens obliegen zu können, so handelt sie nur für

ihren Mann, ihre Kinder, für ihre Familie, wenn sie den Mann zu einer Bersicherung seines Lebens bestimmt, beren wirthschaftlich ausgezeichnete Folgen nicht so sehr ihr allein, als vielmehr ihren Kindern, den Kindern und der Familie ihres Mannes, zur hilfe in den Tagen des Unglückes und zur Stüte in der Zukunft gereichen sollen. Die Fran liebt ihren Mann im ebleren Sinne des Wortes, die weise bedeukt, wie rasch das Rad des Glückes rollt, als die, welche über der trügerischen Gegenwart der Zukunft nicht entgegenblickt.

Jedoch auch noch von einem anderen Gesichtspunkte aus möchte ich die Relation zwischen Religion und Lebensversicherung beleuchten.

Die Lehren bes Monotheismus schreiben ben Gläubigen vor, das Leben, wie es ihnen Gatt beschieden, in Demuth zu ertragen. Ob die Sonne des Glücks ihnen scheint oder ob die Nacht des Unglücks sie umfängt, — "des Herrn Wille geschehe." Eine Consequenz dieser Lehre ist die Stempelung des Selbstmordes zur Sünde; denn wer freiwillig seinem Leben ein Ende macht, wer vorzeitig und willkürlich den Lebensfaden kürzt, der unterwirft sich nicht dem Schicksale, das ihm Gott bestimmt, sondern tritt entgegen dem Billen und der zwar unerforschlichen, aber weisen Fügung Gottes. Die Religion verbietet den Selbstmord; ewige Strafen im Ienseits droht sie den Selbstmördern an und zeitliche Ausstoßung des Leichnams aus der Gemeinschaft der auf dem Gottesacker ruhenden Religionsgenossen. Es muß daher die Aufgabe der Kirche sein, die Zahl der Selbstmorde möglichst zu vers mindern.

Ebenso wird sie es für ihren Beruf halten, ben auch nach bürgerlichen Gesetzen strafbaren Handlungen, den Berbrechen im Allgemeinen, entgegenzasteuern, die Menschen auf den Pfad des Rechtes zu führen und sie warnen, daß sie die breite Straße des Lasters nicht betreten. Die Religion an sich kann nur Gutes wollen; alles, was nicht gut ist, kann mit der Religion nichts gemein haben. Jedes Verbrechen ist daher das Gegentheil von dem, was religiös ist.

Selbstmord und Verbrechen sind bennach zwei Zielpunkte, auf welche bie Diener ber Religion ihr unverwandtes Augenmerk richten, ihren ganzen Ginfluß zur Beredelung, zur Bersittlichung ber Menschen geltend machen muffen.

Run kann man aber eine Krankheit nicht heilen, wenn man ihre Ursache nicht kennt; man kann Strömungen im organischen Culturprocesse der Renschheit nicht saniren, wenn man nicht weiß, worauf sie zurückzuführen sind. Wir wissen jedoch, daß das Motiv für die meisten Selbstmordfälle und für die meisten Verbrechen — die wirthschaftliche Noth ist. Der hungerige Magen trieb die meisten Selbstmorder in den Tod, und mögen auch

Leidenschaft, Gewinnsucht, Leichtsinn und andere Gründe die Berbrechen zeitigen, die Noth ist doch das stärkste Motiv, die Noth liesert das größte Contingent für das Berbrecherthum. Wenn man nun diese Ursache kennt, so wird man zusehen müssen, wie ihr zu begegnen sei. Es wäre das leicht, wenn man die Menschheit von dem sie so drückenden Alp der Noth besreien könnte. Das wird jedoch niemals voll gesingen. Aber das, was menschenmöglich ist, soll gesichehen und gerade unsere heutige Zeit ist im besten Zuge, dies zu thun. Man verlangt, daß man auch den capitallosen Classen die Möglichkeit bieten müsse, Capitalien zu erwerben und zu besitzen, um durch deren Besitz sich die Basis zu schaffen sür ein geregeltes wirthschaftliches und selbständiges glückliches Leben. Das Wittel nun, dieses überaus wichtige socialpolitische Problem zu lösen, wird von den hervorragendsten Nationalösonomen und Staatsmännern in der Versicherung, speciell in der Lebensversicherung, Krankenversicherung und Unsallversicherung gesucht.

Mit Recht. Denn Lebensversicherung und Capitalsansammlung sind identische Begriffe. Durch die Lebensversicherung wird der Familie ein Capital gesichert, das ihr den Grundstock gibt für eine sestgesetzte häusliche Wirthschaft. Capital ist Bermögen und Bermögen schützt vor wirthschaftlicher Noth. Die Noth aber ist die Quelle der meisten den Gesehen des Rechtes, der Sittlichkeit, der Religion zuwiderlaufenden Handlungen. Nachdem nun die Lebensversicherung — wie Schaeffle sagt — vor Berarmung schützt und damit die Noth zu bannen vermag, so muß sie wohl auch von der Religion anerkannt werden als eine gerade die religiösen Principien fräftigende, die Bersittlichung der Menschheit fördernde Institution.

Nicht daß die Lebensversicherung gegen die Grundsätze verstößt, welche eine reine Gotteslehre verkündet; nicht daß sie verleitet einzugreisen in die göttlichen Besugnisse einer über uns waltenden höheren Macht, — nein, sie ist die Erfüllung des schönsten Gebotes edler Menschenliebe, wenn Bater oder Mutter im Gedanken an die Zukunft ihrer Kinder die Bersicherung ihrer Leben beschließen, und sie erhält und fördert und Sitte und Noch, vor Selbstmord und Berbrechen. Das Gebot der Menschenliebe aber — so spricht die Satung — ist Gottes Bort und Tugend zu üben ist Geseh der Religion. Und weil dem so ist, sollte von allen Factoren der Staatsverwaltung und von jedem Einzelnen im Staate die Lebensversicherung propagirt werden, nicht in dem Irrglauben, als ob damit nur wenigen wirthschaftlichen Corporationen gedient wäre, sondern von dem viel höheren Standpunkte aus, daß es zu Ruhen gilt der Erziehung und Bildung und damit der Wohlsahrt des Bolkes.



Bukunftsfrage.

Bon

Auguste v. Littrem - Bifchoff.

Es rauscht der Bach den Felsenpsad Herab auf steilen Wegen Und wirft sich auf das Mühlenrad Zerstäubt in Schaum und Regen, Daß Alles rings, vom weißen Gischt, Vom Wasserstaub benetzt, erfrischt, Ergrünt und blüht im Walde.

Doch ohne Rast und ohne Ruh', Beim Kommen wie im Scheiden, Eilt schnell der Bach den Wiesen zu Hinwandelnd unter Weiden Wo sich die matte Herde kühlt Und, von der Welle Bad bespült, Sich Thier und Mensch erlaben.

Und weiter, weiter geht es froh Zur Niederung, zur Tiefe. D Bächlein, warum eilst Du so Mis ob die Liebe riefe? Und weißt doch nicht ob grauser Tod Dir langsam nicht im Woore droht Am Ende Deines Weges! Das Bäcklein brauf: Und harrte bumpf Auch mein bes Moorgrunds Leiche — Ein starker Bach durchströmt den Sumpf Berwandelt ihn zum Teiche, Und sucht durch Schlamm und Schilfgeheg Sich muthig einen eig'nen Beg Hinab, hinaus zum Flusse.

Das Wasser nur das stehen bleibt Mengt sich mit Staub und Erben, Der Bach, der Mühlenräder treibt, Kann nie zur Pfüge werden — Er nimmt was ihn im Lause hemmt, Reißt, was sich ihm entgegenstemmt Wit sich, sein Bett vertiesend.

Wohin es geht, wohin es führt, Und welch' ein Zweck gegeben? Es läßt die Frage unberührt. Wer wirken will im Leben, Wer muth'gen Sinnes strebt und schafft Der löst durch seine eig'ne Krast Der Zukunst bange Frage.





Das Phantom.

And dem Rumanischen des A. Sihleanu,

£. ¥. fi∫cher.

Wer ift jener Reiter, ber auf seiner Flucht, Gleich dem Sturmeswinde, Wie der Blit geschwinde, Wohl entlang die Erde Jagt auf wildem Pferde, Daß die Kunken sprühen von des Huses Bucht?

Wie im Wahnsinn flieht er, groß ist seine Hast! Nirgend bleibt er fteben, Will nicht rudwärts feben, Da fein Sinn bezwungen Von Erinnerungen,

Die er nicht verscheuchen fann mit ihrer Last.

In den wirren Bliden spiegelt fich ein Bild Von gar hart bestraften Blüb'nden Leidenichaften, Bon Bewiffensqualen, Die fein Glud ihm ftahlen, Die in feiner Seele fampfen fdwer und wild.

Auf der kalten Stirne klebt ein Tropfen Blut! Und er muß ihn tragen. --Ach, umsonft sein Alagen, Seine Ren' vergebens! Durch die Beit des Lebens Brennt auf feiner Stirne jenes Tropfens Glut. Richt in Eile jagt er, nein, er jagt im Flug Bon dem Ort, wo traurig Sich ein Schatten schaurig Zeigte, der ihn schreckte, Angst in ihm erweckte Und in heiße Fesseln seine Seele schlug.

Gleich dem Pfeile fliegt er, der durchschwirrt die Luft, Und doch hört er immer Fernher ein Gewimmer, Hört, wie eine Stimme Flucht und seufzt im Grimme, Die auf Windesslügeln ihn versolgt und ruft. —

Nebelhafte Schleier breitet aus die Nacht, Frost'ge Stürme blasen. — Borwärts muß er rasen, Schnell dem Blick entweichend, Einem Geiste gleichend, Der im nächt'gen Dunkel ausübt seine Macht. —

Endlich hat beendet er den tollen Ritt! Auf gar öden, wilden, Büsten Steingefilden Steigt er ab vom Pferde, Gräbt in heißer Erde Tief ein Grab, in welches er noch lebend tritt.

Auf bem Hügel dieses Grab's kein Kreuzlein ragt, — Doch in weiter Runde, Nachts zu später Stunde, Ift am Berg voll Grauen Ein Phantom zu schauen, Mit besteckter Stirne, das dem Nachtwind klagt:

"Bohl ein jedes Wesen kostet in der Zeit Da es lebt, vom Becher, den der Schmerz ihm bot; Doch die Schmerzen alle, und auch jeglich Leid Löscht der Trost, der süße, der sich birgt im Tod!

Auhelos nur klagen muß die Seele mein, Meine Seufzer dürfen ewig nicht vergeh'n; Denn mit Blut geschrieben hab' den Fluch des Kain, Hab' ich sein Verbrechen auf der Stirne steh'n!

In die Welt gestoßen, da ich Kind noch war, Buchs ich unter fremder Menschen Aug' heran. Keine Seele ahnt es, Kiemand ward's gewahr, Welcher Schuld, welch' Leiden nimmer ich entrann! Als ber Liebe Sonne, ach! so suß und milb, Ihre warmen Strahlen in mein Herz gesenkt, Hab' ich einem Wesen, einem Engelsbilb, Das ich angebetet, mein Vertrau'n geschenkt.

Ach, so heiß und innig, mit der Jugend Glut Liebt' ich die Erkor'ne, fand in ihr mein Glück! Hab' an sie zu denken heute ich den Muth, Wehe! vor mir selber schreck' ich dann zurück!

Plöglich war entflohen sie in finst'rer Racht! Daß Berrath sie übend unser Band zerriß, Wußt' ich damals glauben, und mit wilder Wacht Packte mich der Zorn, der keine Ruh' mir ließ!

Ich durchzog die Erde und durchschwamm das Weer, Denn der Durst nach Rache trieb mich unverwandt; Wußt' sie finden, wenn es auch im Grabe wär', Um die Glut zu löschen, die in mir gebrannt.

Und ich fand sie wieder, stieß ihr in das Herz Einen Dolch erbarmungslos, voll bitter'm Hohn; Doch entseplich schrie sie auf in ihrem Schmerz: ""Halte ein, Unsel'ger! Denn Du bist mein...Sohn!""

Und in Blut gebadet jant die Aermste hin! Roch ein tiefer Seufzer und ihr Geist entwich. — Eingehüllt in Flammen fühlt' ich Herz und Sinn, Kopf und Busen brannten, Wahnsinn packe mich!

In die Welt dann zog ich, um vom schweren Joch Herber Seelenqualen zu befrei'n den Geift. — Doch, o! mein Gewissen brückt mich heute noch, Nimmer weicht der Schatten, der mich stets umfreist.

Es verwandelt Alles vor den Angen mein Sich zu schwarzem Schatten, der mich tief entsett; Frieden hofft' zu finden ich im Tod, — doch nein! Ewig muß ich leben, von der Pein gehett!

Als Phantom erschein' ich stets um Mitternacht, Um mit Grau'n zu sauschen, bis ein Wehmuthston, Bis ein schwergehauchter Schreckensruf erwacht: ""Halte ein, Unsel'ger! Denn Du bist mein... Sohn!""





Ans vergilbten Blättern.

92 nm

W. Conftant.

Es find die Sonnentage wohl vorüber, Und von den Bergen streicht ein schwerer, trüber, Naßtalter Nebel über Wald und Au; Berschwunden sind die glänzenden Phalänen Und was auf Blumen schimmert, gleicht mehr Thränen Herbstlicher Wehnuth als dem Frühlingsthan.

Es kann das Herz nicht länger sich verhehlen, Nah sei der ernste Tag von Allerseelen; Wie Geister zieht es durch die ranhe Luft; Bald toben Stürme, daß die Wälder zittern, Die stolzen Eichen binsengleich zersplittern, Und wo Du stehst, stehst Du auf einer Gruft!

Für Dich gebrochnes Herz ein Mausoleum, Drin ruhe aus, bis wieder ein Te Deum Der Hohepriester Lenz der Erde singt; Und wieder alle Bronnen lustig sließen, Und wieder alle Blüten duftig sprießen, Und Sonnengold in alle Hütten dringt.

Fort! Fort! hinaus in's Freie! ruft mein Freund, Berlaffe Deiner Stube Kerkerwände; Sieh' doch, wie außen schön die Sonne scheint, Kaum, daß man irgend Reizenderes fände!

Und mit verhaltnem Spott mag ich dem Wort, Dem gutgemeinten, meines Freundes lauschen; "Das heißt doch", ruf ich herb und eile fort, "Den kleinen Kerker mit dem großen tauschen". "Bulett bleibt noch ein Gang, zum Ueberfluß! Und bieser harrt bes Einen, wie des Andern, Das ist ber "Gang ins Freie", benn es muß Ein Jeder in den "kleinsten Kerker wandern." -

> **B**0 das Niveau der Chrlichen im Neigen, Dort sieht man Charlatane — steigen.

Der Luftschiffer in seiner Gonbel Beiß nicht, wohin Ihn die Lüfte ziehn; Wie viele wandeln auf festem Boden Und wissen bennoch nicht — wohin?

Mann und Beib und Greis und Jüngling Billst du mit gleichen Borten rühren! Billst du benn mit einem Schlüssel, Bester, öffnen alle Thüren?

Undankbarkeit eine hohe Schule: fie kann Dich erziehen zu einem großen Mann.

Faßt der Speicher auch nichts mehr, Endlich wird ber vollste — leer.

Immer nur ein Feberchen Dem Gänschen ausgezupft, Eines Tages endlich siehe, Wie es — ausgerupft.

Drei Dinge hängen wunderlich zusammen: Das Gold, das echte, widersteht den Flammen, Dem Golde widersteht das keusche Weib, Der weise Mann dem schönsten Frauenleib.

Geist und Verstand fürwahr Zwei eigene Potenzen: Es kann mit Geist ein Rarr Ganz unvergleichlich glänzen; Doch Rarrheit ganz und gar Wird ein Verständ ger nie credenzen. O Jugendlust! O Jugendstürme! Ihr meßt noch nicht die Spanne Zeit; In Euren rasch genoß'nen Wonnen Vergeßt ihr bald das schwerste Leid.

D Alterslaft! D Altersbürbe! Du fühlst den schwächsten Druck der Zeit; Und jeden Athemzug verbittert Dies Wissen der — Gebrechlichkeit.

> Des Glüdes Unglüd ift Die Ueberfülle; Das Glüd des Unglück ist Die Hoffnung doch.

Das Alter läutert die unreinen Triebe Und Frömmigkeit ift uns're lette Liebe.





Horatius.

Tragodie von P. Corneille.

Aus dem Frangöfischen

pon

Aora non Bagern.

Berfonen:

Tullus, König von Rom.
Der alte Horatius, ein römischer Ritter.
Horatius, sein Sohn.
Camilla, seine Tochter.
Curiatius, ein Ebler aus Alba, Berlobter der Camilla.
Balerius, ein römischer Ritter, Bewerber um Camilla.
Sabina, Gemalin des Horatius und Schwester des Curiatius.
Julia, eine vornehme Kömerin.
Flavianus, Krieger aus Alba.
Broculus, römischer Krieger.

Der Schauplat ift in Rom, im Saufe bes Soratius.

Erfter Act.

Erfte Scene.

Sabina. Julia.

Sabina.

Schilt meine Schwäche nicht, und laß mich trauern! In solchem Schicksalssturm, wenn solche Donner Die Erd' erschüttern, über unserm Haupt So drohend Bliße zucken, darf das stärkste, Das kühnste Herz erbeben. Trauern, seufzen Sahst Du mich wohl, doch keine Thräne noch Hab' ich vergossen. Ist das weniger Als Mannesmuth, ist's doch nicht Weiberschwäche.

Julia.

Es ist genug, — und mehr, für kleine Seelen, Die Unglück seh'n, wo nur Gesahr erst droht. Ein großes Herz weist solche Furcht zurück, Und greist mit kühner Hossnung in die Zukunst, Wie zweiselhaft sie sei, — als wär' sie sein.

Bor unsern Thoren steh'n die beiden Heere Sich gegenüber, — sei's drum! hat doch Rom Noch nicht gelernt, wie Schlachten man verliert. Nicht zagend, jubelnd müssen wir's begrüßen. Geht Rom zum Kampf, geht es zu neuen Ehren, Zu Macht und Größe! Bete zu den Göttern; Doch stolz und freudig, — eine Römerin.

Sabina.

Wohl bin ich Römerin, da mein Gemal, Horatius, Römer ist. Ich bin's geworden, Als ich sein Haus betrat als seine Gattin, — Darf ich darum der Heimat nicht gedenken? Wein Alba, Du, das ich zuerst erblickt, Juerst geliebt, wenn zwischen uns und Dir Der Kampf entbrennt, so fürcht ich unsern Sieg So sehr, wie unsern Untergang!

Und Du, Wenn Du mir zürnst, o Rom, daß solche Liebe An Dir Verrath ist, — schaffe Feinde Dir, Die ich vermag zu hassen. Wein Gemal Steht hier in Deinem Heer, ihm gegenüber Die vielgeliebten Brüder, — kann ich beten Und opfern für Dein Heil, — das ihr Verderben?

Ach weiß, daß Deine junge Kraft in Kriegen Erstarken muß und wachsen. Götterwort Ruft über Deine Grenzen Dich hinaus: Der Erdfreis soll Dein Reich sein. — Kämpse, siege, Gebet und Opser send' ich Dir voraus. Laß Deine Heere glorreich überschreiten Der Alpen Wolkenhöh'n, der Pyrenäen Zerklüstetes Gestein; der Drient Sei Deiner Fiffe Schemel, laß die Säulen Des Herkules vor Deinem Schritt erbeben, Und Deine Abler fliegen bis zum Rhein. Nur achte sie, die Romulus geboren, Der Deine Mauern baute, seinen Namen, Recht und Geseth Dir gab. Bon Alba stammst Du, Du darfst in Deiner Mutter Brust das Schwert Nicht stoßen. Auf, ein Kriegertritt stampst Feinde Aus je dem Boden. Deine Mutter wird Mit Stolz und Freude Deinen Sieg begleiten.

Julia.

Ich bin mit Recht erstaunt, benn in der Zeit, Als gegen Alba Rom sein Heer gerüstet, Sah ich so ruhig Dich und gleichgestimmt, Als wärst Du uns entstammt. Bewundert hab' ich Die Gattenliebe und die Bürgertugend, Die Alles Rom und dem Gemal geopfert. Jett, da Du trauerst, dacht' ich, Dich zu trösten, Als bangtest Du um Rom!

Sabina.

So lang' man sich In kleinen Blänkeleien nur versuchte, Die ernstlich keinem Theil geschadet, hofft' ich Auf Frieden noch; und laß mich Dir's gesteh'n, Als Römerin wollt' ich mich fühlen! Sah ich Die kleinen Siege Roms mit ein'gem Neid, Schnell straft' ich biefe Regung; unterlag es, Und wallte auf mein Blut in freud'gem Stolz Auf meine Brüder, - war's ein Augenblick, Den ich mit heißen Thränen wieder bugte. Doch jest, da fallen oder siegen muß Rom oder Alba, da nach dieser Schlacht Den Sieger nichts mehr hemmt, und keine Hoffnung Für den Besiegten bleibt, jest könnt' ich nur Bon Baß getrieben für mein Beimatland Den Sieg für Rom erfleh'n.

Es gibt für mich In biefem Kampf nicht Ruhm und nicht Triumph, Das Leid der Unterworfnen theil' ich nur. Bum Kampf geleit' ich sie mit gleicher Liebe, Doch wenn er ausgekämpft, hab' ich nur Thränen Für die Besiegten, — für die Sieger — Haß.

Bulia (nach einer Baufe).

Wie folder Zeiten Sturm so gar verschieben Der Menschen Gerz bewegt! Sieh nur, wie anders

Camilla fühlt. Ihr Bruber ist Dein Gatte, Und Deinen Bruber liebt sie. Sie auch zieht Das herz dorthin, und heil'ge Bande sessellen Sie hier, — und doch, verstehst Du selbst ihr Wesen? Was Du mit stolzer Kömersassung trugst, Das sand sie schwankend, furchtsam, unentschlossen, Der schwächste Wassenlärm ließ sie erbleichen, Sie schwamm in Thränen, Aller Los beweinend. Und gestern, da ihr Kunde ward, daß nun Der Tag bestimmt für die Entscheidungsschlacht, Erglänzt' ihr Aug' in hellem Freudenschein.

Sabina

Ach Julia, mir mißfiel ber schnelle Wechsel! Wie sie in bester Stimmung mit Valerius Sich gestern unterhielt. — Mein Bruder, fürcht' ich, Weicht diesem Feind. Die Gegenwart behauptet Ihr unantastbar Recht. Der Ferne scheint ihr Nicht liebenswürdig mehr: lang war die Trennung!

Doch geh' ich wohl zu weit! Die Schwesterliebe Macht mich zu leicht besorgt, benn, ich gesteh' es, Der Unlaß war gering. Auch wechselt man Den Sinn nicht leicht in schwerer Zeit. Wir Frauen Zumal, — wie kann man zwei Mal lieben?

Freilich Frag' ich mich auch, wie kann man scherzen, lachen Und fröhlich sein in solcher Zeit?

Julia.

Bedenklich Erschien's auch mir, und unerklärlich fand ich Ihr Wesen. Muth genug ist's, der Gesahr Entgegen geh'n mit sestem Schritt, doch Freude Soll sie uns nicht erregen.

Sabina.

Sieh, da sendet Ein günst'ger Zufall sie; sprich mit ihr, Julia, Such' ihr Geheimniß zu ergründen! Dir Wird sie es nicht verbergen, denn sie liebt Dich. Ich laß' Euch gern allein.

(su Camilla, bie eintritt.)

Romm', liebe Schwester, Statt meiner Julia zu unterhalten. Ich bin so trüb' gestimmt, daß ich mich schäme, Es ihr zu zeigen. Und mich selbst verlangt Nach Einsamkeit (ab).

Imeite Scene.

Camilla, Julia.

Camilla.

Du mög'st den Tausch nicht loben, Denn wahrlich, sie hat Unrecht, Julia, Ju glauben, daß ich minder traurig bin Als sie, und daß ich besser Schmerz und Thränen Berberge. Ist doch unser Unglück gleich. Wie sie muß ich in jedem Fall verlieren: Mit seiner Heimat fällt der mir Berlodte, Wenn er die meine nicht zerstört, — und ihn, Den ich so innig liebe, soll ich hassen, — Wenn ich ihn nicht beweinen muß.

Julia.

Sabina

Ist boch beklagenswerther: Wechseln kann man Den Gegenstand der Liebe, — nicht den Gatten. Bergiß den fernen Freund, und nimm Valerius' Bewerbung an, dann brauchst Du ferner nicht Für Alba's Heer zu zittern: Kömerin Bist Du dann ungetheilt, und kein Verlust Droht Dir im Feindeslager.

Camilla.

Gib mir Rath,

Den ich befolgen kann; — beklage mich, Doch muthe mir so Schmähliches nicht zu. Was auf mir liegt, — ich will es lieber tragen Uls es verdienen.

Julia.

Nennst Du einen Wechsel,

Der so entschuldbar, schmählich?

Camilla.

Scheint Dir Treubruch

Entschuldbar?

Julia.

Ist dem Feind man Treue schuldig?

Camilla.

Er hat mein Wort, wie konnt' ein Rrieg es lofen?

Julia.

Sei offen, leugne nicht, was ich geseh'n: Die Freundlichkeit, die Du Balerius gestern Erzeugt, erlaubt ihm, viel zu hoffen. —

Camilla.

Weitern ?

Ja, freilich, — gestern war ich gut mit ihm, Bu gut vielleicht; — doch ging es ihn nicht an: Anteinen Andern dacht ich! Doch Du sollst Nicht Einen Augenblick mich treulos glauben, Bu sehr lieb' ich den Fernen; — höre denn, Was mich so froh gemacht.

Du weißt es, Julia, Bur selben Zeit, als meines Bruders Gattin Sabina ward, erhielt von meinem Vater Curiatius das Versprechen meiner Hand. Sin Tag war's, freudig und Verderben bringend, Die Herzen einend und die Völker trennend. In Einer Stunde ward der Krieg beschlossen Und unser Ehebund, erblüht' und welkte Camilla's Hoffnung, ward, was kaum gegeben Uns weggerissen, wurden wir zu Feinden Aus Liebenden. Damals glaubt' ich mein Leid Auf seinem Gipfel. Wit den Göttern hadernd Stand Curiatius da. Das Herz zerrissen Bon seiner Hemat.

Bas sag' ich Dir's, die Du uns scheiben sah'st? Du sah'st auch, wie seitdem mein Sinn verdüstert, Wie ich vor den Altären unsrer Götter Gefnie't, gebetet und geweint — für Alle!

In solcher Qual ließ mich mein Leid zulest Der Götter Spruch verlangen — ein Drakel. Ich hört' ihn gestern; sage Du, ob nicht Mit Recht das tief erregte Herz er stillte. Der Griechenpriester, der seit Jahren schon Am Fuß des Aventin der Sterblichen Geschicke fündet, die ihm offenbart Apoll der Alles Sehende, versprach mir Mit diesem Wort das Ende meiner Leiden:

"Sei getroft und hoff' auf morgen! *Mit bem Krieg bann enden Deine Sorgen, Deine Bitten find erhört.
Dem Geliebten bist Du bann verbunden, Wirst von aller Herzensqual gesunden. — Richts mehr Euren Frieden stört."

Dies Wort, das meine hoffnung überflügelt, Erfüllte mich mit heitrer Zuversicht. So glücklich war ich nicht vor all' dem Jammer, So glüdlich kanm in bes Geliebten Nähe! In diesem Freudenrausch traf mich Valerius, Der, wohl zum ersten Mal, mir nicht mißsiel. Sprach er von Liebe mir? Ich weiß es nicht. Wer zu mir sprach, bemerkt' ich kaum: so konnt' ich Ihm nicht, wie sonst, Wißachtung, Kälte zeigen. Bor meinen Augen stand ein Bild allein. Mein Ohr vernahm nur seine Liebesworte, Im Herzen jauchzt' es: morgen! morgen Dein!

Heut' ist der Tag für die Entscheidungsschlacht, Dies ist das morgen, das ich gestern noch Ersehnt. An Lieb' und Frieden dacht' ich nur, Heut' sollen wir durch Kampf und Tod sie suchen.

Die Nacht war lang und schwarz, ihr büstrer Schleier Liegt noch auf Allem: Traumgebilde, blutig, Entsehlich werden Wahrheit und zum Traum Mein kurzes Glück. Bas sah ich nur? — Ein Schatten, Dann Andre, — drei, — sie slohen, sie verfolgten, — Berlöschten sich, dann sah ich nichts mehr, Schrecken, Berwirrung Alles!

Julia.

Desto besser! Träume Bedeuten stets ihr Gegentheil.

Camilla.

O fönnt' ich's So glauben, wie ich's wünsche, — doch wir stehen Bor einer Schlacht, — beginnt der Friede so?

Julia.

Dft ichon hat eine Schlacht ben Krieg beenbet.

Camilla.

Dann laß' das llebel mir statt solcher Heilung! Ob Rom erliegt, ob Alba untergeht, Der Ueberwinder wie der Sclave Rom's Kann nie Camilla's Gatte sein! — Was seh' ich? Täuscht mich ein Traum?

(gu Curiatius, ber eintritt).

Du hier? In Rom?

Dritte Scene.

Curiatius, Camilla, Julia.

Curiatius.

Camilla,

Ich bin's! Sieh' her: Rom's Ueberwinder nicht, Auch nicht fein Sclave! Richt mehr barfit Du fürchten, Geröthet meine Hand zu seh'n vom Druck Der Sclavenkette, noch von Römerblut. Hab' ich doch selbst fast mehr noch unsern Sieg Gefürchtet, — als: gebeugt durch's Joch zu geh'n.

Camilla.

Nicht weiter! — Was Du sagen willst, ich abn' es: Du fliehst ben Rampf, ber, wie er enden wurde, Tod unserer Liebe brachte, - und Dein Berg Entzieht ber Beimat Deines Urmes Beiftand Um meinetwillen! - Mögen And're fragen, Ob Du die Pflicht verlett, - ob Du Camilla Bu sehr geliebt, — fie darf Dich deßhalb nicht Geringer achten: um so treuer steht sie Bu Dir. Die Heimat, der Du Alles schuldest, Du hast sie mir geopsert, — nimm' mich hin! Doch, - fah'ft Du meinen Bater? Wird er's bulben, Daß Du hier weilst, — in des Horatius Haus? Er liebt sein Baterland mehr als die Seinen, Die Tochter gilt ihm nichts, wenn Rom es forbert; Sieht er ben Feind in Dir? ben leberläufer? Den Tochtermann? Aus welchem Boben foll Camilla's Glud entsprießen?

Curiatius (pols).

Er empfing mich Als Tochtermann mit freud'ger Herzlichkeit.
Er durft' es, denn nicht bin ich als Berräther Ehrlos durch seines Hauses Thür getreten.
Die Heimat hab' ich nicht geopsert. Ehre Und Pflicht bewahrt' ich treu, wie meine Liebe.
Ein guter Bürger war ich, und ich zeigt' es; Wie ich Dich liebte, zeigt' ich nicht, — ich fühlt' es Am Schmerz, mit dem ich für mein Alba tämpste.
Ich thät' es noch, Du säh'st mich nicht in Rom, Ich stände noch im Lager, wenn der Friede
Wich nicht zu Dir gesandt. Hör' es: der Friede!

Camilla.

Der Friede? Rehrt' die Zeit der Wunder wieder?

Julia.

Glaubst Du an ein Oratel boch, — warum nicht Un Bunder? Laß' uns hören, Curiatius, Wie tam's, daß diese Stund' uns Frieden brachte.

Curiatius.

Wer konnt' es benken! Rom's und Alba's Schaaren Bedrohten schon sich mit den Augen, zitternd

Bor Rampfluft, ben Befehl zum Angriff nur Erwartend. Da erichien vor unsern Reihen Alba's Dictator, der von Gurem König Gehör verlangt', im Angesicht der Heere. Der König willigt ein, und Jener fpricht: "Mitbürger, Romer! Belche Zwietrachtsgeister Bewegen uns jum Streit? Die Augen öffnet, Seh't, was Ihr thut! Desjelben Bobens Kinder Sind wir. Wir gaben unf're Töchter Guch Bu Frauen. Alba's Blut fließt taufendfach In Guren Abern. Rur Gin Bolt find wir In zwei getrennten Städten. Warum denn Berfleischen wir uns selbst in Bürgerkriegen? Aus jeder Bunde des Erschlag'nen strömt Bugleich bes Siegers Blut, und naß von Thranen Ist jeder Lorbecrzweig. Bereinigt steh'n Un unfern Grenzen Rom's und Alba's Feinde, Begierig lauernd, bis die Niederlage Des Einen Theile als leichte Beute ihnen Den andern überläßt; ber, Sieger zwar, Erichöpft vom Kampf bafteht, beraubt ber Stute, Die er mit eig ner Sand zertrümmert. Auf! Bereinigt Gure Rrafte gegen fie, Die lang' genug von unf'rer Zwietracht lebten, Bergeßt den Saber, der aus braven Ariegern Euch zu gehäß'gen Nachbarn hat gemacht.

Wenn aber Chrgeiz Euch ins Feld getrieben, Den Kampf zu führen um die Ebermacht, So laßt, statt Euch zu trennen, solchen Ehrgeiz Euch einen — eh' er so viel Blut gekostet. Erwählt Euch Kämpfer für die große Sache, Und an die seinen knüpfe sein Geschick So Rom wie Alba; und wie dann die Götter Es lenken, ninnnt der lleberwund'ne friedlich Bom stärkern Bruderstamm Gesetze an. Doch ohne Schmach gescheh' es für die Tapfern: Sie mögen Unterthanen sein, nicht Sclaven. Demüthigung, Tribut und jede Härte Bleib' ihnen fern; sie folgen nur den Fahnen Des Siegers, — Alle dann Ein Volk, Ein Reich!"

Wie wohl ber Sommerwind ein Achrenfeld Bewegt, nach einer Seite Alle beugend, Bewegt die tausend Herzen seine Rede. Wit andern Augen seh'n sie jest die Reihen Sich gegenüber, jest erkennen sie Der einen Freund, der seiner Gattin Bruder, Der seiner Tochter Mann. Sie steh'n entsett Bor bem, was sie gewollt, und wollen nun, Was der Dictator Mettins ihnen räth. Zustimmung jauchzen Alle, man beschwört Den Frieden und bestimmt die Zahl der Kämpfer. Drei soll man wählen, — dazu braucht der König Und der Dictator ruhige Erwägung. In seinem Zelt weilt unser Haupt; das Eure Bespricht sich im Senat.

Camilla.

Dank Euch, Ihr Götter! Ihr füllt mit Eurer Seligkeit mein Herz!

Curiatius.

Durch llebereinkunft ward uns eine Frist — Zwei Stunden nur — gesetzt, dann wird das Los Der Kämpfer über Aller Los entscheiden.
So lang' ist Jeder frei, — Rom ist bei uns, lind hier glaubt man sich fast in Alba's Lager. Die lang getrennten Freunde suchen sich, lind freudig nimmt man Jeden auf. Ich ging Wit Deinen Brüdern, slog voraus, und brachte Die Kunde Deinem Bater, — der für morgen Mir Deine Hand versprach. — Camilla — morgen!

Camilla (ebenfo).

Geziemt uns armen Dabden doch Gehorfam!

Curiatius.

So komm', und hör' den harten Urtheilsspruch, Und schnell, ich möcht' ihn noch einmal vernehmen.

Camilla.

Geh'n wir! Auch meine Brüber möcht' ich grüßen. Aus jedem Mund die Friedensbotschaft hören.

Julia.

Geht nur! Ich will für mich und Euch den Göttern Dankopfer bringen, die den Frieden schenkten.

3 meiter Act.

Erfte Scene.

Horatius, Curiatius.

Curiatius.

So hat benn also ganz und ungetheilt Rom fein Bertrau'n auf des Horatius Saus Gefest. Die ftolze Stadt erflärt, daß Du Und Deine Brüder einzig ihrer würdig, Und fordert fo, in Gines Mannes Cohnen Alba heraus; Horatius heißt heut': Rom. Drei Baufer konnte diese Bahl mit Ruhm Bededen, der Unfterblichkeit fie weih'n. Auf Euch ruht diese Ehre breifach nun, Und da mein guter Stern und meine Liebe Dir meine Schwester gab, - und mir die Deine, - So nah' Euch ichon, balb näher noch berbunden -So nehm' ich Theil an Gurem Glang. Rur Alba's Darf ich dabei nicht benten, foll nicht Gorge Die Freude dämpfen. Hat doch Guer Werth In diesem Krieg sich so gezeigt, daß ich Für Alba zittern muß, — und fast verzagen. Gin Gingelfampf mit Guch - wer wird ihm fteh'n? Die Götter waren Alba feind, als fie Auf Euch die Bahl gelenft; was fie beschließen, Erfenn' ich flar: mein Land foll untergeh'n, Und vor Dir fteht - ein Bürger Rom's aus Alba!

Soratius.

Du würdest nicht für Alba zittern, Kom Bielmehr beklagen, kenntest Du wie ich Die es vergaß, und die es sich erwählte.
Berblendung ist's, verhängnißvoller Jrrthum:
Bor solcher Bahl zu steh'n, und so zu wählen.
Ber sind wir, die man auf den Schild gehoben?
Bie Biele kenn' ich, würd'ge Söhne Rom's,
Beit überragend unser Mittelmaß.
Doch ist's mein Los, — so will ich deß mich freu'n.
Die Bahl soll richtig sein, so weit die Götter
Es mir nicht wehren! Nimmer sieht man mich
Als Unterthan von Alba. Hat mich Kom
Zu hoch geschäßt, so will ich sein Bertrau'n
Rechtsert'gen oder sterben. Selten nur
Erliegt, wer siegen will, — um jeden Preis.

Curiatins.

Daß ich das weiß, ist, was mein Herz zerreißt! Bas kann ich hoffen, das ich nicht zugleich Auch fürchten nüßte? Alba unterliegt, Wenn es nicht siegt, um Deines Lebens Preis — Und Alba lebt, — wie Du, will athmen, siegen — Wie Du, Wen muß ich von Euch sterben seh'n? Wem muß ich Lorbeerzweige reichen, — weinend Um den Gefall'nen?

Horatius.

Weinen wolltest Du Um mich, wenn ich für Rom mein Leben ließ? Fühlst Du nicht, wie geheimnißvolle Lockung In solchem Tobe liegt? und daß er Thränen Nicht dulbet? Segnen würd' ich mein Geschick! Nur darf ich jeht nicht sterben: in den Abern Wahr' ich Rom's Lebenstraft, ich will nicht sterben!

Curiatius.

Doch wehrst Du's Deinen Freunden nicht, für Dich auch Zu zittern. Dein die Zuversicht, der Ruhm, Für sie die Furcht, die Thränen, der Berlust. Gar ungerechte Theilung ist's: Dich macht sie Unsterblich, ihnen stirbt ein treuer Freund. Sieh' da Flavian! Was bringt er Reues?

Imeite Scene.

Horatius, Curiatius, Flavianus.

Curiatius.

Hat man

Die Rämpfer icon gewählt?

Flavianus.

Man fanbte mich,

Dir ihre Ramen fund zu thun.

Curiatius.

Run benn,

Ber find fie?

Flavianus.

Du und Deine Brüber!

Curiatius (erschredenb).

Wer?

Flavianus.

Du bist's und Deine Brüber! Doch warum Bewölft sich Deine Stirn, senkt sich Dein Auge? Wißfällt Dir diese Wahl?

Curiatius.

— — Sie überrascht mich! — Ich hielt mich zu gering für solche Chre.

Flavianus.

So meld' ich dem Dictator, der mich sandte, Daß Du mit Kälte seine Botschaft hörtest? Wenn Jemand überrascht ist, wird Er's sein.

Curiatius.

Sag' ihm, — daß Liebe, Freundschaft und Berwandtschaft Die Curiatier nimmer hindern, tämpfend Mit den Horatiern, — ihrem Land zu bienen.

Flavianus (erfcuttert).

Steht's fo? Du fagst mir viel mit wenig Borten.

Curiatius.

Bring' dem Dictator meine Antwort. Laß uns. (Flavianus ab.)

Aritte Scene.

poratius, Curiatius.

Curiatius.

So steht's! Jest mögen Erd' und himmel uns Bereint bekriegen. Mögen in den Kampf Der Götter und der Menschen auch die Geister Der Unterwelt sich mischen, — können sie Doch Schlimm'res nicht ersinnen und uns anthun Als diese Ehre, die man uns erweist, Uns Beiden.

Horatius.

Nicht so! Sieh, die Schranken öffnen Sich weit dem großen Kamps. Und wenn die Götter Ein unerhörtes Schickal uns bereitet, So meinten sie's als Maßstad uns'rer Kraft. Da steht es, — sieh' es an, und scheint es Dir Ein übermenschliches, — so strecke Tich! Den Feind bekämpsen, sei's in Reih' und Glied, Sei's anstatt Aller einzeln gegen Einen, Den man nicht liebt, nicht haßt, das sordert nichts Als eines Mannes Kraft. — Biese Tausend starben Den Helbentod, viel Tausend ihn begehren. Doch gegen den sich wassen, den man liebt Mehr als sich selbst; das Schwert erheben, dem sich

Der Bruder einer Gattin, der Berlobte Der liebsten Schwester gegenüber stellt, Und dann ein Blut vergießen, das man gern Mit Seel' und Leben sich zurück erkauste, — Das fordert man von uns. Sie steh'n im Kreis, Im weiten Kreis, die Bölker dieser Erde, Nachahmer nicht, noch Neider, — schen bewundernd. Sie meinen, daß wir's können . . . Curiatius! Wir wollen's können!

Curiatius.

Unf're Namen werben Nicht untergeb'n, ich weiß es. Diefer Stunde Darf ich nicht gurnen, die uns Beide ruft Bur höchsten Bürgertugend. Doch gefteh' ich's, Wie Du bem Ruf antworteft, bas ericheint mir Barbarifch, - mehr als Römisch. Wer begehrte Unfterblichfeit um folden Breis? Beredter Mis aller Zeiten ferner Beifallsjubel Spricht meines Bergens halberftidte Stimme. Doch darf ich's fagen, - wirst Du mir's bezeugen: 3ch habe nicht verhandelt, wo es galt, Bu thun was recht. Richt unf're treue Freundschaft, Nicht meine Liebe, nicht ber Schwester Bilb Beirrte mich nur einen Augenblid; Und da mein Land durch feine Bahl mir zeigt, Daß es jo hoch mich schätt, wie Dich das Deine, So gland' ich wohl: ich werde thun für Alba, Bas Du für Rom. 3ch bin wie Du entichloffen. Doch bin ich auch ein Mensch. Ich weiß, ich weiß, Du mußt nach meinem Blut verlangen, ich Den Stoß ins Berg Dir führen, - Alba will es, Und folgen werd' ich, ohne Wanten zwar, Doch tief entfest. Boll Mitleid mit mir felbft Beneid' ich, die gefallen. Dieje Ehre Co groß und furchtbar, was fie gibt und nimmt, Das nehm' ich und bas geb' ich, wie ich foll. Wenn Rom von feinen Burgern mehr verlangt, So bant' ich Ench, Ihr Götter, die Ihr nicht Bum Römer mich gemacht, jum Menschen nur.

horatius.

Wenn Du nicht Kömer bist, sei bessen würdig!
Benn Du entschlossen bist wie ich, so zeig' es!
Die Männertugend, der ich mich geweiht,
Jit wie das Bad im Styr: sie stählt die Seele,
Die sich in sie versenkt. Die Ehren-Lausbahn,
Die sich uns öffnet, tennt kein rechts noch links,

Nur vorwärts. Sieh auf's Ziel, und nichts entsett Dich. Wenn Rom mich braucht, sei's gegen wen es will, Blind nehm' ich's an, und freudig führ' ich's aus. Die Ehre, seinen Austrag zu empfangen, Gilt mehr als Alles: Wer in seinem Dienst Au And'res denkt, als seine Pflicht zu thun, Geht rückwärts in den Kampf. Sein heil'ges Recht Bricht jedes and're Band. Rom wählte mich, llnd freudig, wie ich einst die Schwester freite, So freudig tämpf' ich mit dem Bruder jest. Ein Wort genüge: Alba wählte Dich: Ich tenne Dich nur noch als Alba's Känupfer.

Curiatius.

Ich kenne Dich, — wie immer. Darum leib' ich! Doch diese ranhe Stärke kannt' ich nicht; Sie ist, wie unser Unglück: unermeßlich. Bewundern kann ich sie, doch nicht sie üben.

Horatius.

Nein, nein! Laß Dich nicht zwingen, stark zu sein! Und da Dir klagen gar so lieblich scheint, Genieß' es nach Belieben! Sieh, da kommt Anch meine Schwester; weint und klagt zusammen. Ich will zu meiner Gattin geh'n, sie mahnen, Gerecht und stark zu sein. Sie soll Dich lieben, Auch dann, wenn ich durch Deine Hand gefallen.

Bierte Scene.

horatine, Curiatine, Camilla.

Horatius.

Baft Du gehört Camilla, wie man ehrt Den, ben Du liebst?

Camilla.

Hab' ich gehört, wie man Mein Todesurtheil mir verkündigt? Weh uns!

Horatius.

Sei fest! Bewähre Dich als meine Schwester. Und wenn er wiederkehrt, nachdem mein Tod Jum Sieger ihn gemacht, empfang' ihn nicht Als Wörder Deines Bruders. Sieh in ihm Den Wann, der seine Pflicht gethan, der Allen Gezeigt, daß Dein und seines Land's er würdig. Schließt Euren Ehebund, als ob ich lebte. Doch sollt es anders kommen: wär' es ihm Beschieden, daß mein Schwert sein Leben endet, Dann sei gerecht auch gegen meinen Sieg, Und wirf mir des Geliebten Tod nicht vor. Was? Thränen schon? Und schmerzverzogne Mienen? Nun gut, ich geh'. Erschöpft mit Eurer Schwäcke Auch Euren Schmerz! Alagt Menschen an und Götter; Doch, wenn der Kampf entschieden, laßt die Todten Begraben sein, und liebt die Lebenden! Zett kurzen Abschied von Sabina. Geh'n wir Zusammen dann, wohin die Pflicht uns ruft.

Fünfte Scene.

Curiatius, Camilla.

Camilla.

Gehst Du mit ihm? Rimmst Du die Chre an, Und gibst dafür Dein Gluck und meins? Curiatius!

Curiatius.

Es muß so sein! Ich sterb' aus Schmerz als Sieger, Wenn nicht besiegt durch Deines Bruders Hand. Jur Wahlstatt geh' ich wie zum Richtplatz. Ehre Und Ruhm verwünsch' ich, hassend, was in mir Wich solcher Ehre würdig hat gemacht. Berbrecherisch ist meine Liebe. Stellten Sich mir die Götter, würd' ich sie bekämpsen, Die das uns angethan. — Doch muß ich geh'n!

Camilla.

Rein, nein! Du willft, daß ich Dich halten soll Wit aller Macht, die mir die Liebe gibt. Bleib' bei mir. Alba hat von Dir empfangen Was Du ihm schuldig warst, — und mehr. Kein And'rer Hat so gefämpst in diesem Krieg, sein And'rer Hat so mit Kömerblut dies Land bedeckt. Dein Nam' ist groß genug. Laß And're seht Den ihren gleich ihm machen. Bleib' bei mir!

Curiatius.

Du meinst, ich soll mit diesen Augen seh'n, Wie sich ein And'rer mit den Lorbeern schmückt, Die mir bestimmt, und daß ein ganzes Land Bielleicht den Borwurf mir ins Antlitz schleudert, Es wäre nicht besiegt, hätt' ich gefämpst? Rein Alba, nein! Da ich Dein Kämpser bin, Sollst Du durch mich nur siegen oder fallen.

Der Eine, mag mich dann der Andere rächen.
Dann ist's in Ordnung: Einen mindestens
Bon Euch kann man nicht tadeln. Rächt er doch
Weib oder Schwester. — Das gefällt Euch nicht?
Ach so! Ihr würdet Euren Ruhm verdunkeln,
Wenn noch ein andrer Grund zum Kamps Euch triebe,
Als Eiser Eurem Land zu dienen. Wäret Ihr
Nicht Brüder mehr, Ihr thätet nicht genug!
Ihr müßt Euch tödten ohne Haß. Beginnt denn!

(zu Horatius)

In meinen Abern fließt sein Blut, - vergieß' es!

In meinem Busen schlägt sein Herz, — zerfleisch' es! Du haffest Rom (su Doratius) Du haffest Alba, ich Ich haffe Beide, — opfert Beiden mich!

Wie? wollt Ihr mich verschonen, daß ich lebe, Nachdem der Eine siel, der Andere siegte? Und wie dann theil' ich meine Seele zwischen Dem Todten und dem Lebenden? Sabina Hat ausgelebt, eh' das geschieht. Seid sicher! Wollt' Ihr nicht, thu' i ch's selbst. Doch nein, es gibt Ein and'res Mittel noch, Ich sann Euch zwingen: Gebt wohl Acht, wenn Ihr Euch durchbohren wollt, Daß zwischen Euch nicht diese Brust die Schläge Aussängt, die Ihr mir jest versagt. — Barbaren!

Horatius.

Mein Beib!

Curiatius.

D! Meine Schwefter!

Camilla (zu Sabina).

Muth! Sie weichen!

Sabina.

Ihr seufzt? Ihr werdet bleich? Ihr fürchtet doch So Kleines nicht, wie meinen Tod? Ihr Helden, Die Rom und Alba wählte, auf! Seid muthig!

Horatius.

Bas that ich Dir Sabina, womit hab' ich Dich je getränkt, das solche Rache fordert? Ist meine Chre nicht die Deine auch? Laß' sie mich wahren! Nimm' mir nicht die Kraft; Laß' mich mein schweres Tagewerk vollbringen. Du hast im Herzen Stimmen wach gerusen, Du aber läufst mir nach! — noch immer ruhig? Ich gebe Dir Dein Wort zurück, und halte Dir serner nicht die Treu'. — Berlangst Du mehr noch?

Camilla.

Nichts mehr! Thu' Alles, was Du sagst und kannst, Nur helsen wird Dir's nicht: Ich liebe Dich, Und will Dich immer lieben, — treulos auch, Nur tödte mir die Brüder nicht, — und lebe! Ich hielte Dich ja nicht zurück vom Kampf, Wärst Du ein Kömer, oder ich aus Alba; D ja, — ich könnte muthig sein, und Dich noch Ermuth'gen; that ich's meinen Bruder nicht? Hab' ich den Göttern nicht für ihn geopsert? Hür ihn — Weh' mir: es war für Deinen Gegner. Er kommt! D hätte doch Sabina's Liebe Vermocht, was mir mißlang, — ein Herz zu rühren.

Sechfte Scene.

Horatius, Curiatius, Sabina, Camilla,

Curiatius.

Er kommt, und nicht allein! O meine Schwester, Der Abschied, hofft' ich, bliebe uns erspart. Was willst Du hier? Camilla hat gesprochen, — Und hat geweint, und Du?

Sabina.

Sei unbesorgt! Ich tam, Dir Lebewohl zu fagen, -- fonst nichts! Ich werde doch das Blut der Curiatier Bor diesen stolzen Römern nicht beschämen! Im Gegentheil: verleugnen wurd' ich Guch, Wenn Ihr nur menschlich fühltet. — Darf ich Guch Jeboch um Etwas bitten? Burbig ift es, Solch eines Gatten, eines folchen Bruders. Der Rampf, in ben Ihr geht, ist göttlich groß. Nur — etwas ruchlos scheint er mir zu sein. Die hohe Ehre, die er Guch gewährt, Möcht' ich im hellften Glanz, und ungetrübt Bon häßlichem Berbrechen leuchten feh'n. Ein Brudermord? D Schande? Macht, daß Ihr --Rechtschaff'ne Teinde — Euch befämpfen tonnt. 3d bin bas beil'ge Band, bas Guch vereint. Zerschneibet es, und Ihr seib frei. Erkauft Euch Durch meinen Tob bas Recht zu Haß und Feindschaft. Guch haffen müßt Ihr ja, ba Rom es will llnd Alba. So gehorcht! Es tödte mich

Der Eine, mag mich bann ber Andere rächen. Dann ist's in Ordnung: Einen mindestens Bon Euch kann man nicht tadeln. Rächt er doch Weib oder Schwester. — Das gefällt Euch nicht? Uch so! Ihr würdet Euren Ruhm verdunkeln, Wenn noch ein andrer Grund zum Kampf Euch triebe, Als Eiser Eurem Land zu dienen. Wäret Ihr Nicht Brüder mehr, Ihr thätet nicht genug! Ihr müßt Euch töbten ohne Haß. Beginnt denn!

In meinen Abern fließt sein Blut, - vergieß' es!

(zu Horatins)

In meinem Busen schlägt sein Herz, — zersleisch' es! Du hassest Rom (du Dorantus) Du hassest Alba, ich Ich hasse Beide, — opfert Beiden mich!

Wie? wollt Ihr mich verschonen, daß ich lebe, Nachdem der Eine fiel, der Andere siegte? Und wie dann theil' ich meine Seele zwischen Dem Todten und dem Lebenden? Sabina Hat ausgelebt, ch' das geschieht. Seid sicher! Wollt' Ihr nicht, thu' ich's selbst. Doch nein, es gibt Ein and'res Mittel noch, Ich kann Euch zwingen: Gebt wohl Acht, wenn Ihr Euch durchbohren wollt, Daß zwischen Euch nicht diese Brust die Schläge Auffängt, die Ihr mir jest versagt. — Barbaren!

Horatius.

Mein Beib!

Curiatius.

D! Meine Schwester!

Camilla (zu Sabina).

Muth! Sie weichen!

Babina.

Ihr seufzt? Ihr werdet bleich? Ihr fürchtet boch So Rleines nicht, wie meinen Tod? Ihr Helben, Die Rom und Alba wählte, auf! Seid muthig!

Horatius.

Bas that ich Dir Sabina, womit hab' ich Dich je gefränkt, das solche Rache fordert? Ist meine Ehre nicht die Deine auch? Laß' sie mich wahren! Nimm' mir nicht die Kraft; Laß' mich mein schweres Tagewert vollbringen. Du hast im Herzen Stimmen wach gerusen, Die ich nicht hören will, — bring' sie zum Schweigen! Du mußt mit einer Liebe mich umfassen, Die mich nicht sinken läßt. Schon, daß ich kämpse, Ist schwachvoll Dir und mir. O geh', Sabina, Laß' mich mit Ehren leben ober sterben!

Sabina.

Da kommt Dir hilfe, — ich, ich bin zu Enbe!

Siebente Scene.

Der alte Horatius, Horatius, Curtatius, Sabina, Camilla.

Der alte Horatius.

Bas seh' ich, meine Kinder? Liebeständeln? Berliert Ihr Eure Zeit mit Frauen? Stählen Zu blut'gen Thaten Beiberthränen Euch? Flieht! Laßt sie klagen, denen Klagen ziemt, Doch hört' auf ihre Worte nicht: Gemischt Aus List und Liebe sind sie. Fliehend nur Entzieht man solchen Wassen sich!

Sabina.

Mein Bater, Du fürchtest ohne Grund: sie sind Dein würdig; Ich hab' um Bruder und Gemal gerungen, Sie sind nur Deine Söhne. Klänge dennoch Aus ihrer Brust ein schwaches Echo wieder Bon unserm Schwerz, so wirst Tu es ersticken. Komm', meine Schwester! Unsre Thränen slieh'n sie, Jest nimmt Berzweislung uns in ihre Arme. Auf, Tiger, auf zum Kamps, und wir zum Tode.

Achte Scene.

Der alte Horatius, Horatius. Curiatius.

Horatius.

Verlaß' sie nicht, mein Vater. Rasen läßt sie Der Schmerz. Und sorge, daß sie nicht das Haus Verlassen. Ihr verzweiflungsvolles Weinen Varf unser Ohr nicht treffen, nicht ihr Vild Den klaren Blick uns trüben. Keine Stimme Darf slüstern: ihr Erscheinen hätten wir Geahnt, — und nicht verhindert.

Der alte Boratius.

Sorge nicht! Beine Brüber warten! Dent' an nichts, Als daß Du Deines Landes Kämpfer bist.

Curiatius.

Und ich, - was fag' ich Dir? Mit welchem Bort . . .

Der alte Spratius.

Sagt nichts mehr! Ich bin alt. Erweicht mich nicht! Ich stärkt' Euch gern — und ringe selbst nach Kraft. Ich weine? Geht, ich darf Euch nicht mehr halten. Thut Eure Pflicht, — und laßt die Götter walten!

Dritter Art.

Erfte Scene.

Sabina allein.

Sabina.

Triff' Deine Wahl, mein Herz, in solchem Jammer: Sei Schwester ober Gattin! Wünsche Etwas, Damit Du Alles nicht zu fürchten brauchst! Was aber soll ich wünschen? Was nicht fürchten? Und wen erwähl' ich mir zum Feind? Den Bruder? Den Gatten? Nein, ich will die Wahl nicht treffen.

Rönnt' ich wie fie empfinden, handeln, benten! . Ich foll zugleich als Schwester und als Gattin Mich fühlen. Ihre Ehre foll auch mir Das Sochfte fein. Standhaft wie fie; nichts fürchten! Der Tod, der fie bedroht, er ift fo fchon, -3ch muß ihn ohne Schred verfünden hören! 3ch darf ihr Los nicht unnatürlich finden: Bofür fie ftarben, nicht burch wen? nur benten. Dann, - wenn die Sieger heimgefehrt, barf nur Ihr Sieg und Ruhm vor meinen Augen fteh'n, Nicht was er kostete. Ich bin die Tochter Des Einen Saufes, bin bes anbern Berrin, Wer immer triumphirt, - bie Meinen find es." So fonnt' ich wirflich ohne Seelenangit Den Rampf ertragen? Müßte nicht verzweifeln Beim Unblid ber Gefall'nen? Richt bor Grauen Erstarren bei ber Sieger Wiebertehr?

Trugbilder fort! Wie Euer gleißend Antlit Bor meinen Augen sich verzerrt! Ach, nimmer Denk' ich, wofür sie starben, nur durch wen! Mich kümmert nicht der Sieg, nur, was er kostet! Wein Herz gehört den Todten. Tochter bin ich Des Einen Hauses, bin des andern Herrin, Ber immer unterliegt, die Meinen find es. Um Frieden, ewige Götter, bat ich Euch, Und diefen Frieden fendet 3hr? D fagt, Wenn Ihr fo granfam feid in Eurer Gnade Bas schlendert Ihr für Blige, wenn Ihr gürnt? Wenn Ihr Gebete fo erhört, wie ftraft Ihr The state of the s Die Schuldigen?

Bweite Scene.

Sabina, Julia.

Sabina.

Was bringst Du Julia? Den Tod des Bruders, oder des Gemals? Rein? — Sprich, hat biefes unheilvollen Kampfes Ausgang fie Alle hingerafft? Miggonnten Die Götter mir ben Abichen bor ben Giegern, Und fordern fie für Alle meine Thränen?

Julia. mak alla ans

Du weißt nicht, was gescheh'n?

Sabina.

Wie follt' ich's wiffen? Erfuhrft Du nicht, daß diefes Saus jum Rerter, Für mich und für Camilla ward? Man hält uns Befangen hier; man fürchtet unfere Thränen. Bie waren wir fonst hier? Bir forderten -Und wir erhielten wohl von beiben Beeren Das Mitleid, das die Unfern uns versagt.

Julia.

So viel bedurft' es nicht. Ihr Anblid schon hat diesen Rampf verhindert. Wie fie nur Sich zeigten, hörte man, wie wenn bas Meer Aufbrauft, - bie Stimmen durcheinander schallen. hier tont bes Mitleids Rlagelaut, baneben Der Schrei bes tief Entfetten, Andere wieder Bewundern ihres Eifers wilde Buth.
Den Einen hört man ihre Festigkeit Bergöttern, die der Nächste ftumpf und graufam, Die Götter felbst verhöhnend nennt. Doch Alle Berwünschen diefe Bahl und dulben nicht Das graufe Schaufpiel. Aus den Reihen fturgend, Umringt und treunt man Rom's und Alba's Krieger.

Sabina.

Co habt 3hr mich erhört, 3hr großen Götter, Indeß ich Euch geschmäht?

Julia.

Hör' mich zu Ende! Bard die Gefahr auch fleiner, barf uns hoffnung Huch wieder lächeln, bleibt doch immer noch Genug der Sorge, denn vergebens will man Sie ihrem Los entzieh'n. Sie nennen's herrlich. Sie haben abgestreift, was fie an Euch Und an einander band. Nicht Menschen mehr, Sie find die Lander felbit, für die fie ftreiten. An ihrem Wert vergreift fich, wer fie hindert, Wie eine Schmach empfinden fie bas Mitleid; Sie fampfen lieber mit bem ganzen Beer, Und fterben nuplos, - eh' vom Streit fie laffen. den doone round

Sabina.

Unbeugfam! Sich und uns verberbend! Weh' uns!

Julia.

Hör' weiter! Ihrerseits empören sich Die Beere. Sie verlangen jest einstimmig Der Krieges Fortgang oder and're Kämpfer. Kaum achten sie die Führer noch im wüsten Getümmel, - ba durchdringt des Königs Stimme, Die fast schon übertändt war, einmal noch Den wilden Larm. "Da die Gemüther fich In folchem Streit erhigen", ruft er laut: "So laßt der Götter heilige Entscheidung Uns fordern: ob fie uns ben Taufch gestatten. Wer widerstrebte bem, was fie verkunden Mis ihren Willen? - Opfern wir ben Göttern!" Er schweigt, und einer Bauberformel gleicht Sein Bort: Die Baffen, lof't es aus ben Banden Der Rämpfenben. Wie auch ihr Wahn fie blendet, Die Götter feh'n fie noch, - und fürchten fie. In schweigendem Gehorfam fteh'n fie Alle, Und wie fie früher des Dictators Worten Gehorcht, jo nehmen als Gefet fie nun Den Rath des weisen Tullus an, als war' er Ihr König schon. — Der Opferthiere Tod Wird uns bas Weit're fagen.

Sabina.

Die so ber Menge Herz gelenft, die Götter, Sie werden nicht ben Brudermord geftatten. D lag' uns hoffen! Wer immer unterliegt, die Meinen sind es. Um Frieden, ewige Götter, bat ich Euch, Und diesen Frieden sendet Ihr? O sagt, Wenn Ihr so grausam seid in Eurer Gnade Was schlendert Ihr für Blige, wenn Ihr zürnt? Wenn Ihr Gebete so erhört, wie straft Ihr Die Schuldigen?

Imeite Scene.

Sabina, Julia.

Sabina.

Bas bringst Du Julia? Den Tod des Bruders, oder des Gemals? Nein? — Sprich, hat dieses unheilvollen Kampfes Ausgang sie Alle hingerafft? Wißgönnten Die Götter mir den Abschen vor den Siegern, Und fordern sie für Alle meine Thränen?

Julia. Mer ales pos

Du weißt nicht, was gescheh'n?

Sabina.

Bie jollt' ich's wissen? Erfuhrst Du nicht, daß dieses Haus zum Kerter, Für mich und für Camilla ward? Man hält uns Gesangen hier: man fürchtet unsere Thränen. Bie wären wir sonst hier? Wir forderten— Und wir erhielten wohl von beiden Heeren Das Mitleid, das die Unsern uns versagt.

Julia.

So viel bedurft' es nicht. Ihr Anblick schon hat diesen Kamps verhindert. Wie sie nur Sich zeigten, hörte man, wie wenn das Weer Ansbraust, — die Stimmen durcheinander schallen. Hier tönt des Mitleids Klagelaut, daneben Der Schrei des tief Entsetzen, Andere wieder Bewundern ihres Eisers wilde With.

Den Einen hört man ihre Festigkeit
Bergöttern, die der Kächste stumps und grausam, Die Götter selbst verhöhnend nennt. Doch Alle
Berwünschen diese Wahl und bulden nicht
Das grause Schanspiel. Aus den Keihen stürzend,
Umringt und trennt man Kom's und Alba's Krieger.

Sabina.

So habt 3hr mich erhört, 3hr großen Götter, 3nbeg ich Guch geschnicht?

Julia.

Harb die Gesahr auch kleiner, darf uns Hoffnung Auch wieder lächeln, bleibt doch immer noch Genug der Sorge, denn vergebens will man Sie ihrem Los entzieh'n. Sie nennen's herrlich. Sie haben abgestreift, was sie an Euch Und an einander band. Nicht Menschen mehr, Sie sind die Länder selbst, für die sie streiten. An ihrem Werk vergreift sich, wer sie hindert, Wie eine Schmach empfinden sie das Mitleid; Sie kämpfen lieber mit dem ganzen Heer, Und sterben nuglos, — eh' vom Streit sie lassen.

Sabina.

Unbeugfam! Sich und uns verberbend! Beh' uns!

Julia.

Bor' weiter! Ihrerseits emporen fich Die Beere. Sie verlangen jest einstimmig Der Krieges Fortgang oder and're Kämpfer. Kaum achten sie die Führer noch im wüsten Betümmel, — ba durchbringt bes Königs Stimme, Die fast schon übertäubt war, einmal noch Den wilden Lärm. "Da die Gemüther sich In solchem Streit erhipen", ruft er laut: "So lagt der Götter heilige Entscheidung Uns fordern: ob fie uns den Tausch gestatten. Wer widerstrebte dem, was sie verkunden Als ihren Willen? — Opfern wir den Göttern!" Er schweigt, und einer Zauberformel gleicht Sein Wort: Die Waffen, lof't es aus ben Banben Der Rämpfenben. Wie auch ihr Wahn fie blenbet, Die Götter feh'n fie noch, - und fürchten fie. In schweigendem Gehorfam fteh'n fie Alle, Und wie sie früher des Dictators Worten Gehorcht, so nehmen als Geset fie nun Den Rath des weisen Tullus an, als war' er Ihr König schon. - Der Opferthiere Tod Bird uns bas Beit're jagen.

Sabina.

Bweifelst Du? Die so ber Menge Herz gelenkt, die Götter, Sie werden nicht den Brudermord gestatten. O laß' uns hoffen!

Britte Scene.

Sabina, Camilla, Julia.

Sabina.

Meine Schwester, komm! Ich habe Freudiges für Dich.

Camilla.

Ich weiß es. Ob ich es freudig nenne, weiß ich nicht. Bei meinem Bater hört' ich, was gescheh'n, Doch hoff' ich nichts. Der Schlag wird nur verzögert, Um härter uns zu treffen. Länger quält uns Die bange Furcht, und etwas später nur Beweinen wir, — die wir beweinen müssen.

Sabina.

Die Götter sprachen durch den Mund der Heere.

Camilla.

Die Götter sprachen durch des Königs Mund, Als er die Wahl auf meine Brüder lenkte. Wie sollten ihren ew'gen Rathschluß sie Der leicht bewegten Wenge anvertrau'n? Sie wählen Einen königlichen Mann, Der ihren Willen zu dem seinen macht Und festhält, was er will. Die Andern folgen.

Julia.

Nein, — sieh' auch Du die Hoffnung freundlich an, Wenn sie Dir lächelt. Dent' an Dein Drakel, Das gestern Dich getröstet.

Camilla.

Ach, Ihr wißt, Daß ein Orafel um so dunkler ist, Je heller es erscheint!

Sabina.

Ich will vertran'n! Wenn sich die Gunst der Himmlischen zu uns Herniederbeugt, so müssen wir auch freudig Wit ausgestreckten Armen sie empfangen. Bon sinsterm Wißtrau'n wendet sie sich ab, Und slieht zurück in ihre lichten Höhen. Den Männern, was so hoch sie über uns Erhebt; verlangen wir doch nicht, daß sie Gleich uns zu klagen sich erniedern sollen. Seid stark, wir neiden's Euch ja nicht! Vernehmt Das Schlimmste unbewegt; doch laßt auch uns Das Einz'ge, was uns bleibt: ohnmächt'ge Thränen.

Der alte Soratius.

Wie follt' ich Thränen tabeln, ber ich felbst Mich ihrer kaum erwehre? Würd' ich boch Bielleicht erliegen, ware mir fo Schweres Bie Guch beschieden. - Deine Bruder lieb' ich, Du weißt es, doch die Schwester, die Berlobte Liebt mehr fie. Meine Rinder find fie nicht. Sie find die Begner Roms, und ungetheilt Sind mit den eignen Göhnen Berg und Buniche. Den Göttern bant' ich, bag fie würdig blieben Der höchsten Ehre. Unerschüttert wiesen Das Mitleid beiber Heere fie zurück. Wenn sie es nicht verschmäht, wenn sie es gar Erbettelt hatten, wohl mit eigner Sand hatt' ich zum Kampfplat fie gurudgezwungen. Doch als man gegen ihren Willen Und're Berlangt, - ich läugn' es nicht, ba hab' auch ich Mit Opfer und Gebet mich Guch vereinigt. Und hätten gnädig mich erhört die Götter, So ständen andre Rämpfer jest für Alba Den Cöhnen bes Horatius gegenuber. Dann würden wir vereint in ftolger Freude Rom triumphiren feh'n. Der Götter Beisheit Beschloß es anders; - ich ergebe mich. Erhebt mit mir die Bergen, meine Tochter, Sucht Euer Glück im allgemeinen Wohl. Deuft, daß Ihr Römerinnen feid. Sabina, Du bift's geworden, Du Camilla, bliebit es. Ein Schat ift dieser Name. Hütet ihn! Denn tommen wird der Tag, da Rom in Sanden Die Donnerkeile Jovis trägt. Das Weltall Bon ihm Gesetze nimmt, und Könige Um diefen Namen ftreiten. Alfo haben Die Göttter bem Aeneas es verheißen.

Sedifte Scene.

Der alte Boratius, Sabina, Camilla, Julia.

Der alte Horatius.

Du fommit, ben Sieg uns ju verfünden?

llnd löst es uns vom Vaterhause auch, — Die Seele löst es nicht. In tiesster Brust Trägt man die Heimat mit ins Haus des Gatten, Die Jugend, uns'res Lebens goldne Zeit, Die Mitgebornen, Theile unsres Wesens, Sie sterben nur mit uns, und wir mit ihnen. Doch der Gesiebte, den Dein Herz erwählt, Ist Dir so viel nur, wie Du selbst es willst. Ein Zank, ein wenig Eisersucht, ein Nichts Ernüchtern Dich von solcher Schwärmerei. Was eine Laune kann, das thu' Du jest Aus freier Wahl. Dein Herz gehört den Deinen, So lang' Dich Pslichten nicht an andere binden. Ich din's allein, die Alles fürchten muß, Der keine Hossmung bleibt.

Camilla.

Ich seh 'es wohl, Du kennst die Liebe nicht und ihre Macht. Man spielt mit ihr, so lang sie klein und schwach, Dann wächst sie bis sie unser Hern geworden, Ein starker, strenger Herr. Nicht lieben wollen, Das kann das Herz nicht mehr. Es kann nichts wollen, Als was die Liebe will.

Fünfte Scene.

Der alte Horatius, Sabina, Camilla. Der alte Horatius.

Ich bring' Euch Nachricht! Doch wird sie Euch betrüben, meine Töchter.

Ich will's Euch nicht verhehlen: Eure Brüder Sind im Gesecht. Die Götter wollten's so.

Sabina (fdmantenb).

Du siehst es, — barauf war ich nicht gefaßt, — Nicht mehr gefaßt! Ich hatte noch den Göttern Bertraut. Bersuche keinen Trost, mein Later, Bernunft — ist lästig. Mitleid, — brauchen wir's? Das tiesste Mitleid zeigten uns die Götter, Als sie den Tod so nah' an's Leben rückten, Daß uns ein Schritt zu ihm hinüber führt.

Wir könnten wohl in Deiner Gegenwart Ein wenig Fassung heucheln, — doch wozu? Wenn man der Schwäche sich nicht schämen muß, Ist's Feigheit, sie verleugnen. Lassen wir Den Männern, was so hoch sie über uns Erhebt; verlangen wir doch nicht, daß sie Gleich uns zu klagen sich erniedern sollen. Seid stark, wir neiden's Euch ja nicht! Vernehmt Das Schlimmste unbewegt; doch laßt auch uns Das Einz'ge, was uns bleibt: ohnmächt'ge Thränen.

Der alte Horatius.

Wie sollt' ich Thränen tabeln, der ich selbst Mich ihrer kaum erwehre? Würd' ich boch Bielleicht erliegen, ware mir fo Schweres Wie Euch beschieden. — Deine Brüder lieb' ich, Du weißt es, boch die Schwester, die Berlobte Liebt mehr fie. Meine Kinder find fie nicht. Sie find die Gegner Roms, und ungetheilt Sind mit ben eignen Söhnen Herz und Wünsche. Den Göttern bant' id), baß fie würdig blieben Der höchsten Ehre. Unerschüttert wiesen Das Mitleid beider Heere fie zurück. Wenn sie es nicht verschmäht, wenn sie es gar Erbettelt hätten, wohl mit eigner Hand Hätt' ich zum Kampfplat fie zurückgezwungen. Doch als man gegen ihren Willen And're Berlangt, — ich läugn' es nicht, da hab' auch ich Dit Opfer und Gebet mich Guch vereinigt. Und hatten gnabig mich erhört die Götter, So ständen andre Rämpfer jest für Alba Den Söhnen des Horatius gegenüber. Dann würden wir vereint in stolzer Freude Rom triumphiren feh'n. Der Götter Beisheit Beschloß es anders; — ich ergebe mich. Erhebt mit mir die Bergen, meine Töchter, Sucht Euer Glück im allgemeinen Wohl. Denkt, daß Ihr Römerinnen seid. Sabina, Du bift's geworben, Du Camilla, bliebst es. Ein Schap ist diefer Name. hütet ihn! Denn kommen wird ber Tag, da Rom in Banden Die Donnerkeile Jovis trägt. Das Weltall Bon ihm Gejete nimmt, und Könige Um diesen Namen streiten. Also haben Die Göttter bem Meneas es verheißen.

Sechste Scene.

Der alte Boratius, Sabina, Camilla, Julia.

Der alte Horatius.

Du tommft, ben Sieg une gu vertünden?

Julia.

Nein!

Bernimm des Kampfes unheilvollen Ausgang! Rom ist besiegt, — geschlagen Deine Söhne! Zwei fielen, nur Sabina's Gatte bleibt Dir.

Der alte Horatius.

Ja unheilvoller Ausgang! Alba fiegte, Rom unterworfen — und Horatius lebt! Julia, man täuschte Dich, das kann nicht sein. Sie beide leben, wenn nicht beide starben, Wein Sohn und Rom. Ich kenne ihn, und er Kennt seine Pflicht.

Julia.

Bon unsern Mauern sahen Es Tausende, wie ich. Er kämpste wacker, So lang die Brüder lebten, als sie fielen, Und er drei Gegnern gegenüberstand, Nahm er die Flucht, eh' sie ihn ganz umringten.

Der alte Horatius.

Und die verrath'nen Krieger tödteten Den Feigling nicht? gewährten Zuflucht ihm?

Julia.

3ch wollte nichts mehr feh'n nach biefem Anblid!

Camilla.

D meine lieben Brüder!

Der alte Boratius.

Still! Nicht Alle Darfst Du beweinen. Sind doch Zwei von ihnen So glücklich, daß ihr Bater sie beneidet. Mit Blumen deckt ihr Grad. Ihr Ruhm ersetzt mir Die Freude ihres Anblicks; — und sie selbst, Sie sahen Rom, so lang sie lebten, frei! Und daß es fremden Fürsten nun gehorcht, Ein Theil von Alba ist, — das seh'n sie nicht! Den Dritten nur beweint, die tiese Schande Beweint, die er auf sich und uns gehäust; Beweint den stolzen Namen der Horatier!

Julia.

Bas jollt' er thun? Er gegen Alle?

Der alte Horatius.

Sterben, -

Benn nicht Verzweiflung ihm zu Hilfe kam! Hätt' er badurch nur einen Augenblick Dein Kampf verlängert, — war's ein Augenblick Der Freiheit mehr für Kom: ein würd'ger Preis Für eines Kömers Leben. All' sein Blut Ist seinem Land' er schuldig. Jeder Tropsen Den er versagt, besudelt seine Ehre, Und jeder Athemzug, den er verhaucht Nach diesem Tag, trägt in die Welt hinaus Die Schande, daß er lebt. — Dem wird sein Vater Ein Ende machen. Meine Rechte kenn' ich Und meine Pflichten; üben werd' ich sie!
Den einz'gen Sohn bestrasend, zeigt der letzte Horatier, — wie er über Feigheit denkt.

Sabina.

D gib ben Furien nicht Gehör, mein Bater, — Und nimm' uns nicht, was uns bie Götter ließen.

Der alte Horatius.

Ja freilich, Du magst leicht getröstet sein! Was kümmert unser Unglück Dich? Gerettet Sind Brüber und Gemal, — bis jest. Erlegen Sind wir den Deinen; Deine Brüber machte, Der uns verrieth, zu Siegern. Das genügt Dir, Und wenig dentst Du, welche Schmach uns traf. Auch dem mach' ich ein Ende! Deine Liebe Für den Entehrten soll Dir guten Grund Zu Thränen geben, die kein Schutz ihm sind. Hor mich! Die Götter ruf' ich an als Zeugen, Daß diese Hände, eh' der Tag sich neigt, Die Schande Roms im Blut des Schuld'gen tilgen!

Bierter Act.

Erfte Scene.

Der alte Boratius, Camilla.

Der alte Horatius.

Sprich mir nicht mehr für den Entehrten; laß ihn Bor mir die Flucht ergreifen, wie er floh Bor seines Weibes Brüdern. Nicht gerettet Hat, das er so kostbar hält, Wenn er nur Ein Wal wagt, mir zu begegnen.

Sabina mag ihn gut versteden, — sonst, — Ich schwör's bei allen Göttern — — —

Camilla.

D mein Bater Sieh es mit ander'n Augen an! Auch Rom Wird so ihn nicht verdammen, wird gerecht In allem Unglück seinem Kämpfer danken, Der nur der Uebermacht erlag.

Der alte Horatius.

Rome Urtheil Ist nichts in meinen Augen. Ich nur weiß, Was ich von meinem Sohn erwarten durfte. Man lehrt mich nicht, wie echter Mannesmuth Beschaffen ist. Erdrücken mag den Tapfern Die Uebermacht, allein er weicht ihr nicht. Schweig', — hören wir, was uns Balerius will!

Bweite Scene.

Der alte horatius, Camilla, Balerius.

Balerius.

Der König schickt mich, Dir ein tröstend Wort 3u fagen, — bann auch — —

Der alte Horatius.

Spare Deinen Athem, Trost brauch' ich nicht für meine todten Söhne. Ich seh' sie lieber so: mit Leichenblässe Auf ihrer Stirn, — als Schamroth übergossen. Sie starben für ihr Land den Kriegertod, — Ich bin zufrieden!

Balerius.

Doch ber Dritte gar! Belch' hohes Glud! Er wird die Andern Dir Erseben.

Der alte Horatius.

Bar' er boch zuerft gefallen!

Balerius.

Du fannst ihn schmäh'n nach dem, was er gethan.

Der alte Boratius.

Ja, schmäh'n und strafen!

Balerius.

Strafen, - Belbenthaten?

Der alte Balerius.

Die Heldenthat der Flucht?

Balerius.

Die Flucht war rühmlich

In diesem Fall.

Der alte Boratius.

Vermehre meine Scham Und Schande nicht. Es war mir unbefannt, Daß Flucht zum Ruhme führt. Ich will mir's merken.

Balerius.

Wo siehst Du Scham und Schande, da Dein Sohn Uns Alle rettet, Rom die Herrschaft sichert? Berlangst Du größ're Ehren noch?

Der alte Horatius.

Uns rettet?

Herrschaft und Ehre? Sind wir Alba nicht, — Wir Römer, unterworfen?

Balerius.

Wie Du rebest!

So weißt Du noch nicht Alles?

Der alte Horatius.

Nur zu viel!

Flucht und Verrath!

Balerius.

Wohl war die Flucht Berrath, Benn jo der Kampf geendet. Doch er floh nur, Um Rom den Sieg zu wahren.

Der alte Horatius.

Siegte Rom?

Balerius.

Bernimm', vernimm' die große That des Sohnes, Den Du so schnell verdammt. Er stand allein, Du weißt es, seinen Gegnern gegenüber. Doch war er unverletzt, indeß die drei Aus mancher Bunde bluteten. Zu schwach Für Alle, war er überlegen doch Dem Einzelnen. So floh er schnell gefaßt, Floh, um zu fiegen, taufchte feine Gegner, Und theilte fie. Berfolgend fturgten Alle Ihm nach, boch nicht mit gleichem Schritt, verschieben War ihre Kraft, wie ihrer Wunden Schwere. Doch war ihr Eifer gleich. So lief Horatius Bis an ber Wahlstatt Ende. Dann sich wendend Sieht er sie von einander weit getrennt, Und stimmt ben Siegesruf ber Römer an. Mit festem Fuß erwartet er ben Ersten. Es war Dein fünft'ger Tochtermann, ber zornig Beranfturmt, seines Gegners Zuversicht Zuerst zu strafen. Doch der Blutverlust Hat seine Kraft verringert. Alba sieht es, Sieht, daß das Blatt sich wendet, treibt entsetzt Den Zweiten an, zur Silfe feines Brubers Herbeizueilen. Der erschöpft die Kraft Ruglos im Lauf. Er findet seinen Bruber Erlegen, als er kommt.

Camilla.

Weh', Curiatius!

Balerius.

Faft athemlos ftellt er bem Sieger fich, Will fampfen, und verdoppelt nur ben Sieg Des Mächtigen, der neben seinem Bruber Ihn niederstreckt. Jest heben tausend Stimmen Bum himmel sich. Die Römer jauchzen auf, Und die von Alba läßt Berzweiflung jammern. Horatius, so nahe der Bollendung Des großen Wert's siegtrunten fordert noch Den Feind heraus. "Den Manen meiner Brüber Bracht' ich zwei Opfer; komm' heran! Das britte Sei Rom geweiht zu feinem Siegesfest." So fprechend, taum noch feiner mächtig, fturgt' er Dem schwachen Feind entgegen, der nur langfam Beichwächt von Bunden, fich ihm naht, ein Opfer Doch ein entschloss nes, das den Tod begehrt. Aus des Horatius Sand empfängt er ihn, Und unser Rom — die Herrschaft über Alba.

Der alte Boratius.

Mein Sohn, mein Glück! Du Zierde uns'rer Tage, Der Sinkenden kaum noch erhoffte Stütze! Du stolze Kraft, des Römernamens würdig, Du Sproß vom alten Stamme ber Horatier Un Deiner Bruft, zu Deinen Füßen möcht' ich Den Jrrthum bugen, der Dich so verkannt.

Balerius.

Du kannst ihn bald umarmen, da der König Die feierlichen Opfer noch bis morgen Berschiebt, und heute nur durch Siegeslieder Und durch Gebete unsern Göttern dankt. Der König nahm ihn mit und schiekte mich Als seines Beileids, seiner Freude Boten. Doch später kommt er selbst, vielleicht noch heute. Er will, daß Du in Deinem eigenen Hause Aus seinem Mund es hörest, wie viel Dank Dir Rom für Deine Söhne schuldig ist.

Der alte Horatius.

Bu prunkend scheint mir diese Dankesäuß'rung. Bas Du mir sagst, genügt. Ich halte mich Durch meines Sohnes That genug entschädigt Für seiner Brüder Tod.

Balerius.

Er thut nichts halb; Und weiß auch, welche Ehren er Dir gibt, Und wären's Königliche, — größer ist Der Dank, den Dir und Deinem Sohn er schuldet. Ich will ihm sagen, wie Du Freud' und Schmerz Hochherzig trägst, und wie Du Alles opferst Für Deines Landes Dienst.

Der alte Boratius.

Wenn Du ihm sagst Was wahr ist, werd ich Dir's Valerius danken.

Dritte Scene.

Der alte Horatius, Camilla.

Der alte Horatius.

Camilla, meine Tochter, — sieh' mich an! Und weine nicht mehr. Unsere Thränen trocknet Der Sonnenstrahl bes Ruhmes. Du beweinst Dein eignes kleines Leid; sieh', uns're Mutter, Die große Koma triumphirt. Du opserst Was ihr zum Sieg verhalf, so opse' es freudig. Du hast den Mann verloren, den Du liebst; Was Du beweinst, wird Rom Dir wiedergeben. Die Stolzesten in diesen Mauern werden Als höchsten Preis Camilla's Hand begehren.

Jest treibt mich's zu Sabina. Meine Nachricht Ist hart für sie: durch ihres Gatten Hand Sind alle ihre Brüder ihr entrissen. Sie hat ein Necht zu weinen, mehr als Du! Doch hoff ich, nach dem Sturm gibt Muth und Beisheit Ihr Herz dem Sieger und dem Gatten wieder. Und Du, — verwische jest die letten Spuren Unwürd'ger Trauer. Benn Dein Bruder tommt, Empfang' ihn start und groß. Zeig', daß Ihr Beide Geboren und gesäugt von Einer Mutter.

Bierte Scene.

Camilla allein.

Camilla.

Ja zeigen, - zeigen werd' ich Euch, daß Liebe Dem Tobe tropt, und fein Gefet annimmt Bon Euch, die mir gum Bater ober Bruder Im Born die Götter gaben. Meine Trauer Rennft Du unwürdig? Ich, ich liebe fie, Je mehr fie Dir migfällt. 3ch will fie nahren, Sie foll fo groß fein, wie mein Diggeschid. Das ift mein Recht! Sat je ein Sterblicher So viel in Gines Tages Lauf gelitten? So viel gehofft, gefürchtet, bann ben Böttern Dank zugejauchzt, — ba schon in ihren Sanden Die Blipe zucken, — immer, immer wieder, Bis nun der Lette mich jum Tode traf. Ein Tag! — Bie fern bas Alles fcheint. — Mich troftet Ein Götterspruch, - bann ängstigt mich ein Traum, Dann plöglich steigt ber Friede lächelnd auf Mus wildem Schlachtgetummel: Friebe, - Liebe -Und nabes Cheglud! - Dahin, bahin! Man mählt die Rämpfer: Bruder und Berlobten! Das heer fogar verabichent diese Bahl, Und hemmt ben Rampf. Doch unerbittlich find Die Götter: Borwarts! - Schon besiegt icheint Rom, Und von den Gegnern hat nur Curiatius Roch nicht mit meinem Blut die Sand befledt; Da, - ja ich weiß, ba war ich nicht genng Bewegt von Schmerz um Rom und meine Bruder, Da wähnt' ich noch, ich dürfte ohne Schuld Ein wenig hoffen. Jest bin ich gestraft! Bie mußt' ich seinen Tob ersahren! Bar's nicht Der Tiefverhaßte, ber bie Schredenstunde

Mit heller Freude mir verkundete? Die Freude galt nicht ihrem Sieg allein, Nein, dem, den ich verlor, und den Valerius Run zu beerben bentt. Er glaubt, besiegt ihn Bu haben, wie mein Bruder. Mögen fie! Doch, da sie meinen, daß Camilla auch Dem Sieger Beifall zollen muß, und tuffen Die Hand, die des Geliebten Herz durchbohrte, Da Trauer schmachvoll ift, und Schmerz Berbredjen, Und da fie Stumpffinn hohe Tugend nennen, So will ich solches Vaters, solches Brubers Unwürdig mich erweisen. Ruhmvoll ist es, Schwachherzig sein, wenn nur verthierte Wildheit Für Seelenstärke gilt. Brich' aus, mein Schmerz, Und schrei' zum himmel auf! Was braucht zu fürchten, Wer Alles schon verlor. Ich bin am Ende Mit Menschenfurcht und Schwesterliebe! Meiden Will ich ihn nicht, der jest als Sieger naht. Erhöh'n foll mir fein Anblid die Bergweiflung. Beschimpfen will ich seinen Sieg, mich freuen An seinem Born, — wenn Freude möglich ist! Er tommt! Auf! Beige Dich ihm ebenbürtig: Geboren und gefäugt von Giner Mutter!

fünfte Scene.

horatius, Camilla, Proculus (mir ben Schwertern ber Curiatier).

Horatine (ftust einen Angenblid).

Sieh' hier den Arm, Camilla, der die Brüder Gerächt, und Rom's schon wankende Geschicke Jur Siegesbahn zurückgesührt, — Sieh' hier Den Arm, der zweier Staaten Tod und Leben Entschieden. sieh' die Zeichen meiner Ehre, Die Zeugen meines Ruhms, — und zolle mir, Was Du mir schuldest!

Camilla.

Nimm' denn meine Thränen, Die schuld' ich Deinem Sieg.

Horatius.

Rom will sie nicht, Nach solchem Ausgang! Uns'rer Brüder Tod Hat ihrer Teinde Blut gezahlt. Auch sie Berlangen keine Thränen. Wenn man rächte, Was man verlor, -- hat man nichts mehr verloren.

Camilla.

Da ihnen durch vergoß'nes Blut Genüge Geschah, so will ich ihretwegen denn Betrübt nicht scheinen: ihren Tod vergeß' ich, Den Du gerächt. Doch wer rächt Curiatius, Den Du erschlugst, — damit ich ihn vergesse?

Horatius.

Bas fagft Du, Unglückfelige?

Camilla.

Mein Liebster!

Mein Curiatius!

Horatius.

Unerhörte Frechheit! Wie, Chrvergessne, — ba ich wiederkehre Siegreich, als Retter Roms, stehst Du verhöhnend Un meines Hauses Thür'; auf Deinen Lippen Ein Name, — den ich heut' nicht hören will! Du strehst nach Rache? Wit dem Herzen sie Ersehnend, mit dem Wunde laut sie fordernd.

Bezähme Deine Leibenschaft, Camilla! Laß' mich auf meiner eigenen Schwelle nicht, Laß' mich an diesem Tage nicht erröthen. Bon heut' an müssen Deine Liebesgluthen Berlodert sein; die Asche streu' hinaus In alle Winde! Dent' an unsern Sieg nur!

Camilla.

Ja, wenn Dein Herz in meiner Brust ich trüge! Das meine zeig' ich offen Dir, Barbar! Gib' mir zurück, den Du mir nahmst. Wenn nicht, So treibe mich, wohin sie will, die Liebe. Er war mein Halt; an ihm hing meine Seele, Glückselig hab' ich lebend ihn vergöttert, Und weinend thu' ich's da er todt ist, — immer!

Du hattest eine Schwester, — suche sie Richt mehr; Du sindest nur die Rächerin Des Heißgeliebten. Einer Furie gleich An Teine Schritte hest' ich mich, und "Wörder" Gellt Tir mein Schrei ins Ohr. Blutdürst'ger Tiger, Zu weinen wehrst Du mir? Du willst, daß ich In seinem Tod ein Glück erkenne, — Deine Berruchte That bewund're, — daß ich so, Ich selbst im Herzen ihn noch Ein Mal morde? D, möchtest Du so unglückselig werben, So elend, daß Du mich beneiden müßtest! Und endlich selbst durch seige That besudeln Den Ruhm, Der Deinem stumpsen Sinn gefällt.

Soratius.

Ihr Götter, sah man je so tolle Wuth? Glaubst Du, Unsel'ge, daß ich's fühllos trage, Wenn man mich so beschimpst? Daß ich gestatte, Daß sich mein eig'nes Fleisch und Blut emport? Du sollst ein Glück in diesem Tod erkennen, Du sollst dem Schatten eines Mannes vorzieh'n, Was meine Hand für Rom erstritten.

Camilla.

Rom!

Die Urquell' aller meiner Leiden? Rom, Dem Du mein Liebstes hingeopsert? Rom, Das Deine Wiege war, und das Du liebst? Rom, das ich hasse, weil es Dich verehrt?

D möchten alle Nachbarvölker sich In Feinbschaft einen, seinen jungen Bau Zu unterwühlen! Sind Italiens Schaaren Zu unterwühlen! Sind Italiens Schaaren Zu schwach, so kommt herbei von Ost und West Ihr Bölker, die der Erdkreis hegt, — herbei, Rom zu zerstören! Mög' es gegen sich Auch selbst die Hand erheben, mög' es wühlen In seiner eig'nen Brust, — sich selbst zersleischen. Dann soll der Götter Zorn, den mein Gebet Entzündet, Ströme Feners niederregnen Auf die versluchte Stadt, — dann will ich seh'n, Wie alle Blize zünden, alle Häuser Zu Usche werden, — all' ihr Ruhm zu Staub. Ich will des letzten Kömers letzten Seufzer Berröcheln hören, — Alles das mein Werf — Und dann vor Freude sterben!

Horatius.

Das ist mehr Als Menschenlangmuth trägt! Zu Deinem Buhlen Hinab zum Orcus send' ich Dich!

(erfticht fie.)

Camilla (fterbenb).

Berräther!

Horatius.

So mög' es jedem Feinde Roms ergeh'n!

fünfter Art.

Erfte Scene.

Der alte Boratius, Soratius.

Der alte Spratius.

Komm', laß uns die Gedanken jeht hinweg Bon diesem Unheil wenden. Weise sind Die Götter, — ehren wir ihr Thum! Sie beugen Der Meuschen Stolz, wenn er zu hoch sich hebt. Sie träuseln Wermuth in zu süßen Trank, Sie hesten uns rer höchsten Tugend selbst Des Irdischen untrüglich Merkmal an. Wer hat schon eine That gethan im Leben, — Ganz gut, ganz groß, ganz ehrenhaft?

(Borarins will ihn unterbrechen.)

Rein, hor' mich!

Ich will Camilla nicht vertheidigen, kaum Beweinen darf ich sie: sie hat gesehlt.
Mich selbst und Dich beklag' ich mehr noch; mich: Weil meiner Tochter Herz so wenig römisch Gesinnt war, — daß sie sterben mußte. Dich, Weil Du mit ihrem Blut die reinen Hände Besteckest. — Hör' mich weiter! Ihren Tod Nenn' ich nicht ungerecht, und kaum zu rasch, Doch Du, mein Sohn, Du kountest Dir ihn sparen. Wie schwer, wie todeswürdig ihr Bergeh'n, Es blieb doch besser strasson, als gestrast Durch Dich.

horatius.

So nimm mein Blut, wie Roms Befet Es Dir erlaubt. Ich glaubte, Recht zu thun! Wenn meine rasche That Dir sträflich scheint, Wenn fie anklagend auftritt wiber mich Ein em'ger Borwurf, wenn Du meine Sand Befledt, unehrlich haltit, - jo fprich bas Wort, Und mach' ein Ende: nimm bies Blut gurud, Das ich nicht rein, wie ich's empfing, bewahrte. 3ch wollt' in unfer'm Saus fein Unrecht leiden, So lag auch Du ben Spiegel unfrer Ehre Bon feinem Sand verdunfeln. Gei fein Suter Und walte Deines Amts. Die Baterliebe Muß ichweigen, wo fie nicht rechtfert'gen fann. Bas Du beschönigst, baran nimmst Du Theil, Und forgit nicht wohl für Deine eig'ne Ehre, Wenn Du ju ftrafen faumft, was Du vernrtheilft.

Der alte Boratius.

Mein Sohn, — laß mich Dir's fagen: wenn ein Bater Die Strenge bis zum Acußersten nicht treibt, So schont er seinen Sohn für sich. Sein Alter Mag sich der liebsten Stüße nicht berauben. Ihm fehlt der letzte Muth: sich selbst zu strassen. Auch tadelnd noch, seh' ich Dich anders an Als Jeder sonst, und als Du selbst Dich sichst; Ich weiß allein — nichts mehr, — der König kommt; Die Wachen seh' ich schon den Hos betreten.

Ameite Scene.

Tullus, ber alte horatius, horatius, Balerius, Lictoren, Bachen.

Der alte Horatius.

Du ehrst mich hoch, mein König, viel zu hoch! Richt unter meinem armen Dache sollt' ich Dich heut' begrüßen.

Tullus.

Mir geziemt es, hier Dich aufzusuchen. Dankend steh' ich heut', Der König Roms in des Horatius Haus.
Balerius brachte meine Botschaft Dir,
Und keine Ruhe sand ich, dis ich kam.
Imar sagt' er mir, und nicht bezweiselt hatt' ich's,
Wie muthig Du der Söhne Tod erträgst,
Und daß mein Trost der alten Kömerseele
Richt mehr vonnöthen ist. Doch dann erfuhr ich,
Welch' unerhörtes Unglück Dich betrossen
Durch Deines siegberauschten Sohnes That,
Und daß er, Rom zu heftig liebend, Dir
Die einz'ge Tochter nahm. Das mag zu viel sein
Unch für den stärksten Muth. Wie trägst Du's, Vater?

Der alte Boratius.

Mit Rummer, - boch mit Fassung, großer König!

Tullus.

Das ist der Lebensweisheit höchste Blüthe! Bie Biele lernten es wie Du, daß Unglück Dem flücht'gen Glück unsehlbar folgt, wie Wen'ge, Wenn es sie sebst betrifft, ertragen es Wie Du. Wenn Dir mein Mitgefühl die Traner In Etwas lindern kann, — es ist so groß Wie Dein Berluft, und ich beflage Dich So fehr, wie ich Dich liebe.

Balerins.

Da die Götter Mein König, in die Hand der Könige legten Ihr Recht und ihre Macht, und da die Bösser Bon ihnen nun der Guten Lohn verlangen, Und Strafe für die Bösen, — so ersaube, Daß Dich ein treuer Unterthan erinn'ret, Daß Du zu sehr beklagst, was zu bestrafen Dir obliegt. Herr gestatte, —

Der alte Soratius.

Daß ben Sieger Man auf ben Richtplat ichleppe?

Tullus.

Laß ihn enden.
Sein Recht foll Jedem werden, — jederzeit,
An jedem Ort. Es haben uns als Pflicht
Die Götter auferlegt, was ihres Wesens
Urquell und Nahrung ist: Gerechtigkeit.
Daß gegen den, der sich für Rom geopfert,
Gerechtigkeit man fordern darf, das eben
Beklag' ich.

Balerius.

So gestatte benn, o großer Gerechter König, daß durch meinen Mund Roms gute Bürger sprechen. Denke nicht, Daß eifersüchtig seinen Ruhm wir neiden: Wie viel er Lob empfängt, er hat's verdient. Wehr' ihm die Ehren, statt sie zu vermindern, Wir stimmen zu. Behandl' ihn nach Berdienst: Kränz' ihn als Sieger, — tödt' ihn als Berbrecher; Thu' Einhalt seiner Wuth, damit noch Bürger Dir bleiben, siber die Du herrschen kannst.

Der Krieg war mörderisch und unheilvoll, Und so viel Bluts- und Freundschaftsbande einen Die Nachbarvölker, daß nur wenig Kömer Richt durch der Feinde Tod auch schwer betrossen Im Herzen sind, und bittre Thränen weinen Dem eignen Leid im allgemeinen Jubel. Wenn das Kom tränken heißt, und wenn den Wilden Sein Wassenglück berechtigt, unser Thränen Bergeh'n zu strasen, welches Leben wird Der dann verschonen, der der eignen Schwester Sich nicht erbarmt, den nicht ihr Schnerz entwaffnet?

Da Rom er siegen ließ, hat er's geknechtet; Er übt das Recht des Richters und des Henkers, Und leben darf nur noch, wen seine Gnade Berschonen will!

So viel für Rom und uns.
Soll ich mich jest auch an Dein menschlich Herz
Noch wenden? fragend, ob die feige That,
Ein Beib zu tödten, eines Mannes würdig?
Soll ich verlangen, daß man seiner Buth
Unschuld'ges Opfer Dir vor Augen bringe?
Anklagend würde dann ihr reines Blut
Aus schon erstarrter Bunde frisch entströmen
Beim Anblick ihres Mörders. Abschen würde
Der beste Anwalt sein für Jugend, Schönheit
Und Unschuld. Brauchst Du ihn? Ich will's nicht glauben.

Du haft bas Opfer angesetzt für morgen. Der Sieger muß es bringen. — Glaubst Du, König, Die Götter werden es aus seiner Hand Empfangen, die vom Blut der Schwester trieft? Der Tempelschänder würde seine Strafe Auf unser Aller Haupt hernieder zieh'n. Die Götter hassen ihn. Und wenn sie gleich Den Sieg ihm schenkten, waren sie's doch auch, Die biesen Sieg ihn seig besudeln ließen, Und wollten, daß er sich an Einem Tag Triumph und Tod verdiene. Herr, Dein Spruch Muß jetzt entscheiden. Kom hat solchen Mord Noch nicht geseh'n. Du sorge, daß es nie Den zweiten sehe. Schüß' uns, König Tullus, Vor seiner Hache.

Tullus.

Bertheid'ge Dich, Horatius!

Horatius.

— — — Wozu?

Du weißt, was ich gethan, und hörtest eben Balerius — es erläutern. Wie Du nun Darüber bentst, so falle mir das Urtheil. Wie tam' es in den Sinn mir, anders mich Dir darzustellen, als Du selbst mich findest. Wenn ich verdammenswerth in Deinen Augen Erscheine, werd' ich's wohl auch sein. Das Leben

Der Bürger ist Dein Schatz. Du wirst ihn hüten, Und ohne Noth Dich seiner nicht beranden. So sprich Dein Urtheil Herr; ich din bereit. Mein Leben lieb' ich nicht, ich hass es eher. Ich wers es auch Balerins nicht vor, Der meine Schwester liebte, daß er mich nun Berklagt, wie er's gethan. Mit seinen Bünschen Im Einklang sind die meinen. Er verlangt So dringend meinen Tod wie ich; nur will er Durch diesen Tod brandmarken meine Ehre, Und ich, — ich will sie retten durch den Tod.

Mein König, felten nur ift's uns beschieben, Daß wir für bas, mas unfre Seele füllt, Den gangen Opfermuth entfalten burfen. Bard uns dies Glud gu Theil, und festen wir Daran das Befte, - Alles, bann begreift Das Bolt nur, was bie Oberfläche zeigt: Bas wir erreicht, und darnach mißt es uns. Es will, daß biefe Augenfeite nun Diefelbe bleibe: thaten wir ein Bunder, Erwarten fie ein Bunder jeden Tag. Nach einer That, die ihm gefiel, ift Alles, Bas minder glangt, nicht würdig ber Beachtung. Bir follen uns bemahren; jederzeit Und aller Orten. Gie bedenten nicht, Daß auch bem Rampfesfreudigften ein Rampfplag, Ein würd'ger Gegner eine große Sache Bonnöthen find zu wundervoller That. Sie ichmab'n und fie vernichten ungerecht Die besten Ramen dann. Die große That Berliert fich unter benen, die ihr folgen, Co daß, wer Ein Mal über Menschenmaß Sich hob, nichts mehr barf thun, will er nicht finten.

Nun will ich meine Thaten selbst nicht loben; Du sah'st sie, König, sah'st Du gleich nicht Alles. Es wird mir nicht vergönnt sein, Gleiches wieder Jin gleichem Fall zu thun: die Götter geben Dem Menschen Ein Mal nur so großes Wert Und solche Krast. — Das Leben nicht, der Tod nur Kann mein Gedächtniß ruhmbeglänzt bewahren. Und schon kommt er zu spät. Ein Mann wie ich Fühlt sich besudelt, wenn auch nur der Schatten Der Schande auf ihn fällt. — Run branch' ich freitich Nur mich allein, um für mich selbst zu handeln. Doch Herr, mein Blut ist treu: Rom ist es eigen, Und darf nur sließen, wenn Kom's Hanpt es billigt. Ich will es Euch nicht stehlen, — schenkt es mir! An tapfern Kriegern sehlt's Euch nicht; sie werden Auch ohne mich die Siege Roms behaupten. Wein König, sprich mich frei, und hab' ich jemals Dank oder Lohn verdient, so mag mein Schwert Wich opfern meinem Ruhm, nicht meiner Schwester.

Der alte Boratius.

Mein König, da mein Sohn sich nicht vertheidigt, Da er sich dem verbündet, der ihn anklagt, Sie Beide gegen mich, — und Beide grundloß, So laß' mich ihn vertheid'gen, laß' mich schüßen Das Leste, was noch blieb von meinem Blut.

Balerius hat fein Biel weit überschoffen : Berbrechen nannte man zu feiner Beit, Bas man in erster rascher Ballung that; Und Lob, nicht Strafe hat man ftets gezollt, Wenn diese Wallung ebel war und gut. Abgöttisch feiner Beimat Feinde lieben, Durch ihren Tod von Buth erfüllt, sein Land Berfluchen, ihm entfetliche Beichide Beraufbeschwören, bas, bas nennen wir Berbrechen, — bas hat er geftraft. Die Liebe Für Rom allein hat ihm die Sand geführt; Er ware schuldlos, liebt' er's nicht so beiß. Sagt' ich, er war' es? Rein, er ift's, mein Ronig! Wär' er verbrecherisch, ich hätt' ihn selbst Mit eig'ner Sand geftraft, bas Baterrecht Benbt, bas mich zum herrn macht feines Lebens. 3ch leib' in meinem Saus nicht Schimpf noch Schuld. Balerius mag's bezeugen; fah er doch, Bie ich ben letten Cohn empfangen wollte, Den ich für feig' und treulos hielt. Doch er, -Balerins, - was fümmern ihn die Meinen? Bas rächt' er meine Tochter, die ich, - ich Gerächt nicht haben will. Bas fümmert ihn Ihr Tod, den ich, ihr Bater, nicht verdamme. Er gibt zu fürchten vor, daß nun Horatius Un Andern fich vergreifen werbe? Richt boch, Mein Rönig: Nur der Unfern Ehr' und Schande Sist mit an unferm Berb. Bas Und're thun, But ober übel, - geht mit ihnen beim. Berjuch's, Balerius, weine immerhin, Bor feinen Augen felbit. Ihn fummert nur Gein Fleisch und Blut. Du fannft ihn nicht beschimpfen; Du fnidft fein Blatt an feinem Lorbeerfrang. Du heil'ger Zweig von jenem Baume, ben nie

Der Bligftrahl trifft, wie uns die Sage melbet, Birft Du fein Saupt bor jenem Blit nicht ichuten, Dem Beil in Benkershand, bas nicht geschliffen Für Seinesgleichen ward? Ihr Alle, Romer, Ronig und Rrieger! Opfert ihr ben Mann, Dem Rom allein verdankt, daß es noch Rom ift? Und darf ein Romer beffen Namen ichmah'n, Der ftolz und groß den Römernamen machte? Tritt vor, Balerius, und gib uns fund, Wenn er boch fterben foll, wo mahlen wir Den Richtplag ihm? Ift's innerhalb der Mauern, Bon benen jeder Stein ein Echo leiht Den Stimmen, Die zu feinem Ruhm erklingen? Bit's braußen auf ber Bahlftatt, wo bas Blut Der Curiatier ben Cand noch rothet? Inmitten ihrer Graber? Angesichts Der Stadt, die er für Rom gewann? Entscheide! Bo Du ihn treffen fonnteft, halt ber Sieg Den Lorbeer ichütend über feinem Saupt. In diefen Mauern auf bem weiten Plan Ringsum, wehrt Alles Dir, Roms ichonften Tag Mit seines besten Sohnes Blut zu trüben. Nicht Alba dürft' es dulben, feinen Sieger Beschimpft zu feh'n, und Rom, Rom follt' es leiben?

Du wirft, mein Ronig, burch gerechten Spruch Bu Aller Beil entscheiden. Bas er that Für Rom, bas fann er wieder thun; und Rom Rann wieder es bedürfen. Schon' ihn nicht Für mein gebrechlich Alter! Als die Some Sich heut' erhob, fah fie um mich geschaart Bier Rinder, - ba fie fintt find brei babin: Für Rom, für feinen Streit gefallen. Den Der mir noch bleibt, erhalt' ihn auch für Rom. Und nun erlaube mir, daß auch an ihn 3ch noch mich wenden mag. Du haft, mein Sohn, Unweises Bort gesprochen. Bahne nicht, Daß Pobelgunft und Ungunft unf're Ramen Rach Willfur an die Sterne beften fann, Und in den Staub fie gerren. Ihre Stimme Erhebt geräuschvoll fich, - und ift verstummt In Ginem Augenblid. Bas fie bingugefügt Bu unferm Ruhm, das weht der Beiten Sturm hinweg wie leichten Rauch. Die Ronige find's, Die Großen find's an Willen, Macht und Beift, Die Dich verfteh'n, - bie Dichter find's, die fagen Und fingen Deine Thaten; nur von ihnen Empfängt der Seld, was ihn in Wahrheit ehrt.

Fahr' fort, Horatius zu sein! Laß' ihnen Die Sorge, Deinen Namen allen Zeiten Groß, rein und ruhmvoll zu bewahren. — Hasse Much nicht Dein Leben. — Lebe gern; für mich, Für Deine Gattin, die das Schwerste heut' Grdulbete, und mehr als Alles: lebe Für Rom und seinen König. — Herr, ich sprach Zu lang vielleicht, — boch sprach ich nicht für mich; Rom hat zu Dir durch meinen Mund gerebet.

Balerius.

Berftatte mir, mein König -

Tullus.

Nein, Balerius! Es ist genug. Die Worte, die Du sprachst, Sind durch die ihren nicht verwischt. Ich trage Sie im Gebächtniß trenlich eingeschrieben. Du sprachst ganz recht: die ungeheure That, Die hier gescheh'n, beleidigt die Ratur, Und frankt die Götter selbst. Daß sie vollbracht ward, In rascher Wallung, tann sie nicht entschuld'gen. Bo auf der Erde Recht gesprochen wird, Da wird man sagen! er ist tobeswürdig. Doch nun, seht hin, wer diese That gethan. Es war biefelbe Hand, basfelbe Schwert, Die heut' zu zweier Länder Herrn mich machte. Behorchen müßt' ich heut', wo ich befehle, Und Knecht sein, wo ich zwei Mal König bin, Bar' nicht Horatius. Darf ich ihn strafen? Ber banten muß, fann nicht fein Richter fein. Könnt' Ihr's? Glaubt Ihr, es schlägt Ein Herz in Rom So wenig römisch, daß es dem Befreier, Dem Retter, bem Bermehrer uni'rer Macht Nicht bankte? Wem hat Er heut' nicht gegeben? Wer banken muß, kann nicht sein Benker sein. So muß die Stimme des Gesetzes schweigen, Da Niemand es vollstrecken fann. Was Rom Ertrug von feinem Gründer Romulus, Das trägt es von Horatius, seinem Retter. Geh' ungefräntt von hier, Horatius! Du findest Niemand, der Dein Urtheil sprache In Rom. Du ftehft nicht über dem Gefen, Doch über Deinen Richtern. Deine Fehler Entspringen Deinen Tugenben. Wir nehmen Dich, wie Du bift. So reich' ich Dir bie hand. Thu' Du's gleich mir, Balerius! Wenn zwei Lanber Den alten Groll vergeffen, um fortan

In Allem Eins zu sein, so opf're Jeder Die eig'ne Feindschaft auch. Und nun an's Wert! Wir brauchen alle Hände, alle Herzen, Zu bessern, was der Krieg verdarb, die Wunden Zu heilen, vie er schlug. Macht Rom so start, So groß, so reich und schön, daß sich der Erdkreis Ihm willig unterwirft. Bersöhnt die Götter, Die blut'ge That gekränkt, durch Friedenswerke. Und die dem großen Kampf des Tags erlagen, Begrabt gleich ehrenvoll. Gewährt dem Schatten Camilla's, was er sordert: Laßt Ein Grad Die Liebenden vereinen, die im Streit Zwar gegen Kom, für Rom doch sind gefallen.





Tied von der armen Arje.

Aus dem Ungarischen des Josef Rif.

lleberjest bon

Frang Gernerth.

Ein Karren mit zwei Rädern, ein Falbe d'ran gespannt, So fährt die arme Urje von Markt zu Markt im Land. Im weiten Bezirk von Heves genoß sie wie Keine Vertrau'n, Und ihre Waare priesen die Mädchen und die Frau'n.

Nun trauert Salgó-Tarja, seitdem in sein Gebiet Mit ihrem Gefährte nimmer die arme Arje zieht, Die Judenmädchen von Paszthó, sie geh'n im Tranerkleid, Der braunen Ester Schönheit welft hin seit jener Zeit.

"Schon eingespannt steht mein Rößlein, halt' mich nicht länger auf! Bis ich nach Paszthó komme, ist unter der Sonne Lauf; Um Freitag beim Lichtanzünden möcht' ich zu Hause sein: Bürd' sonst ich denn so eilen, mein holdes Blümelein?!"

Der braunen Ester Augen, sie können bitten so schön, Der braunen Ester Auffen kann Keiner widersteh'n; Der braunen Ester Umarmung ist wie der Verheißung Land, Und ihrer Lippen Flüstern wie Zauber halt Did gebannt.

"Bohin willst Du heut' noch gehen?" das Mädchen fragt betrübt; "Die Mutter erwartet mich sicher," der Bursche zur Antwort gibt. "Die arme Witwe! Der Sabbath bünft traurig ihr, wenn ich sern; Ich bin für die liebe Mutter des Hauses glücklicher Stern.

Ich seh' sie vor mir, wie sie emsig den Tisch zur Feier beckt, Und den reich gestocht'nen Auchen auf's obere Ende legt; Sie bereitet Wasser zum Waschen und zündet die Lichter an, So harrt sie Freitag Abends auf des theuren Sohnes Nah'n."

Die arme Arje indessen zieht mühsam ihre Bahn, Der Falb' entgleitet und stolpert, er scheint schon gewöhnt daran; Ein Hase huscht über die Straße, er ist kaum zu erspäh'n, Ein grauer Schleier senkt sich herab auf die waldigen Höh'n.

Der große Straßengraben mit Dunkel sich füllt zur Stund', Mit dem Wind von der Matra kämpsen die Sträucher und Büsch' in der Rund', In Gedanken vertieft zieht Arje des Weges für und für, Da plöglich, wie Nachtgespenster, zwei Räuber steh'n vor ihr.

Sie herrschen sie an: "Dein Gelb her! Ei, willst Du, Jübin, nicht? Dann sollst Du gleich erfahren, wie man den Trop Dir bricht." Der Eine führt den Knüttel, das Beil der And're schwingt; Die arme Arje getroffen am Wagen niedersinkt.

Die Witwe unterbessen den Tisch zur Feier deckt, Den reich gestocht'nen Kuchen auf's obere Ende sie legt; Sie bereitet Wasser zum Waschen und zündet drei Kerzen an — So harrt sie am Freitag Abends, bis der theure Sohn will nah'n.

Und Ester, die braune Ester? Sie flicht ihr schwarzes Haar, Um Rand ihres Bettes steht sie und sinnt, wie es wird und war; Die schwarzen Perlen nimmt sie vom schwellenden Racen herab: Sie zählt sie lächelnd und rechnet, wie bald sie wohl Hochzeit hab'.

Bekümmert sitt die Witwe und einsam im Kämmersein, Die Kerzen brennen herunter und trüber wird ihr Schein; Auf einmal entschlummert Alles, wie durch eines Hauches Macht... Jehova! Sende der Armen einen Strahl in die tiefe Nacht!

Die braune Ester im Traume, das Herz voll Seligkeit. Sieht den Bräutigam vor sich stehen im weißen Hochzeitekleib; Gegen Worgen poltert's ans Fenster: Bach, Ester, auf geschwind! Jehova, zu diesem Erwachen gib Kraft dem armen Kind!





Verschiedene Zeiten.

Bumoreske in zwei Briefen

bon

Cruno Malden.

l.

Weißenbach, 7. Juni 1835.

Liebe Marie!

Wie wunderschön ist es doch hier! Es läßt einem am frühen Morgen schon keine Ruhe mehr und man muß heraus, der lieben Sonne gleich in's Gesicht zu sehen. Ich helse dem Gärtner gerne beim Begießen; 's ist eine Freude, wie sich Alles reckt, streckt und doppelt prächtig dustet, wenn es reichlich bewässert worden. Aber es heißt früh schon für's Frühstück sorgen, benn die Brüderchen und Schwesterchen wollen auch nicht lange schlafen und sind in dieser gesegneten Luft schon gleich beim Erwachen voll Hunger. Auch die Mutter steht früher als sonst auf und liebt es, ihren Kassee schon bereit zu sinden. Die Haussfrau ist so freundlich und läßt mich in ihrem Keller die Milch selbst abrahmen. Wenn's nicht Spießknechte regnet, wird unter einer großen Linde gefrühstückt, bei schlechtem Wetter aber in einem kleinen Lustshause aus harzig dustenden Brettern, von dessen Bänken aus man in's Grüne sieht.

Dann freilich heißt's in's Haus, beim Aufräumen zu helfen, vorzugeben, in ber Küche nachzusehen und Alles auszubessern, was die Kinder Tags vorher im Walb und Garten an ihren Kleidchen zerrissen haben. Das verstehen sie, wenn sie so wild hintereinander herjagen, oder Versteden spielen

und dabei jubiliren, daß man vom Herzen mitlachen muß. Da gibt's denn manchmal so viele Risse und Löcher, daß man sich's am Nachmittag nicht gönnen kann, sich mit einem Buch in die Laube zu sehen, obwohl es ein gar köstliches Stündchen ist, dieses Lesen in der Nachmittagsschwüle! Die Mutter schläft und die Kinder machen dann, wenn's zu heiß ist zum Herumtollen, am liebsten ihre Aufgabe. Da ist's so schön ruhig und ich lese dann am liebsten im Schiller. Aber es geht selten nur, der vielen Flickarbeit wegen, denn die Mutter will am fremden Orte, der Kinder willen, niemand Fremden, den sie nicht ordentlich kennt, in's Haus nehmen.

Der Nachmittagskaffee ift wieder ein großes Ereigniß, das die Kinder kaum erwarten können. Und dann kommt das Allerbeste! Der Mutter Strickzeug, mit dem meinen und den Butterbroten für die Kinder in einem Körbchen — Du glaubst nicht, wie viele Riesen-Butterbrote die Kleinen verschlingen — und mit einem Buche schlendern wir in den Wald. Auf dem schönsten Plätzchen wird gelagert. Bährend die Kinder Waldblumen oder Beeren pflücken oder um uns herumspielen, lesen wir, Mutter und ich, einander beim Stricken vor. Wir haben die Paalzow mitgenommen und ich weiß wahrhaftig nicht, was schöner ist, "Godwic-Castle" oder "Saint Roche". Jetzt stecken wir mitten im "Jakob van der Nees"! Man möchte rasch vorwärts kommen und doch ist's einem seid, wenn's zu Ende geht und man, wie von lieben Freunden, Abschied nehmen muß.

Auf dem Heinmeg wird gesungen; die Kinder kennen schon eine Menge hübscher Bolkslieder und verstehen es, zweistimmig einzufallen. Es klingt wunderhübsch, wenn es so in der Abendstille heimgeht, und ein Stern um den andern vom Himmel herunterschimmert. Zu Hause angekommen, wird noch ein tüchtiges Glas Milch hinabgestürzt und dann geht's zu Bett, in dem die müden Glieder kaum Zeit haben, sich nach dem Nachtgebet noch zu dehnen, so dald überkommt einen der köstlichste Schlaf. Du siehst, daß einem bei diesem herrlichen Leben wirklich keine Zeit bleibt zum Briefschreiben. Und wenn der Bater über seinen kurzen Urlaub kommt, soll's ein paar große Ausslüge über den ganzen Tag geben, auf die wir uns schon wie närrisch frenen! Wie leid thut es mir, daß Du mit Deiner lieben Wutter an einem Badeort weilen mußt! Doch wird Dich die Besestigung ihrer Gesundheit sür alle Entbehrungen entschädigen. Wenns sich's aber gar so schon durch Feld und Wald wandelt, so sehnt Dich doch gar sehr herbei

Deine fo frohliche, als getreue

Therefe.

II.

Beißenbach, 1. Juni 1885.

Liebe Sibonie!

Obwohl es aus dem langweiligen Refte hier nicht viel zu berichten gibt, brangt es mich boch, Dir icon wieder zu ichreiben. Ich glaube ber Argt befand sich arg im Irrthume, als er für Mama einen einsamen Landaufenthalt anordnete, denn nichts irritirt die Rerven mehr, als Ginfamkeit. Und nun hat auch Bapa noch allerhand altfränkische Borurtheile mitgebracht, die er von Großmutter Therese überkommen. Da heißt es benn — "weil bie Morgenluft so gesund ist!" — um acht lihr schon zum Frühstück erscheinen. Bie endlos lang wird ber Bormittag bei diesem Frühaufstehen! Es wäre zum Berzweifeln, wenn man nicht in sich selbst Ressourcen hatte, so ohne Bisiten-machen und eempfangen, die Zeit bis zum Mittag hinzubringen. Ich übe vier bis fünf Stunden Rlavier und Du wirst im Winter sehen, ober vielmehr hören, daß ich nun mindeftens eben so brillant spiele, wie die viel= bewunderte Alice. Auch habe ich ernste Lecture mitgenommen — es ärgert mich, wenn Elsa bei jedem dritten Wort Schopenhauer citirt — und da studire ich jett die "Parerga und Paralipomena" und auch Einiges von Darwin, benn die Naturwissenschaften sind sehr en vogue. 3ch bin sehr begeistert für die Abstammung vom Affen und das startgeistige Brechen mit allen religiösen Borurtheilen. Aber, entre nous, Schopenhauer ist etwas troden, obwohl er mich, natürlich, ungemein intereffirt. Zum Glück schickt **Mama die Kinder** gleich am Worgen mit der neuen Bonne in den Wald und fie durfen vor dem Diner nicht wiederkommen, was ihrem Frangofisch und meinen Rerven fehr zuträglich ift, benn Kinderlarm ift mir verhaßt.

Borige Woche habe ich die neuesten Romane von Daudet und den Duida gelesen. Wir bekommen natürlich wöchentlich im Umtausch einen tüchtigen Pack Bücher aus der Leihbibliothek. Pa zieht zwar manchmal über meine Lectüre die Stirne kraus, aber Mama beweist ihm, wie nothwendig es der fremden Sprachen willen ist, daß ich die neuesten Romane lese, um immer auf dem Laufenden der modernsten Sprachnuancen zu sein. Ueberhaupt befürwortet sie stets meine Wisbegierde bei ihm, und so überrede ich ihn manchmal touristischer Studien willen, zu größeren Excursionen. Ich bitte dann auch Arthur von der Bonne los, damit er mir meine Botanisirbüchse und meinen kleinen geologischen Hammer trage. Als ich Pa neulich nach einer beliebten Villeggiatur in der Umgebung verlockte, erregten wir förmlich Aussehen mit ein paar Stück Glimmerschieser und Lieutenant W., den Du ja auch kennst, wußte den Anorthit nicht vom Orthoklas zu unterscheiden.

Er war aber auch eitel Bewunderung! Ein Glück übrigens, daß er sie nicht auseinanderkannte, denn ich bin nicht ganz sicher, ob ich sie nicht miteinander verwechselt habe.

Denke nur, ich treibe jett auch Aftronomie! Der Schullehrer besitt ein Fernrohr und Du weißt, ich kann bas frühe Schlasengehen nicht leiden. Da wird denn nach dem Souper — Pa wollte Anstoß daran nehmen, aber Mama meinte mit Recht: ein Dorfschulmeister sei eigentlich gar kein Mann — vom Balcon aus in der Milchstraße promenirt und ich din mit der Kassiopeia und dem Ring des Saturn schon ganz vertraut. Er — nicht der Saturn, der Schullehrer — weiß dabei in recht schwärmerischem Flüsterton Gedichte zu recitiren. En saute de mieux — —! Aber eben ist ein neuer Roman von Georges Ohnet eingelangt. So sage ich Dir denn: Abieu! Wie glücklich bist Du, Herzens-Sidonie, daß Deine Mama eines Weltbades wie Kissingen bedarf! Wahrlich, ich könnte Dich beneiden! Doch sieh', wie großmüthig ich bin, denn es liebt Dich bennoch zärtlich

Deine

Melanie.





Gedichte

nod

Buido freiherrn von finbed.

Morüber find die herrlich fconen Tage ...

Borüber sind die herrlich schönen Tage, Borüber ist der wonn'ge Sonnenschein, Borbei ist nun die Lust der Bögelein, Borbei ist nun die Lust im grünen Hage.

Borbei des Fleißes Sporn, des Landmanns Freude, Borbei der Wiesen und der Felder Pracht, Borüber, was da lohnt die Schaffensmacht, Borüber, was da prangt in Flur und Heide.

Das ist ein Brausen, Wüthen und ein Toben, Wie mit des Sturmgotts eigenster Gewalt, Dieweil es blist und donnernd widerhallt, Und Alles bebt, wie vom Orfan gehoben.

Dicht strömt der Regen nieder Stund' um Stunde, Ertränkt die Frucht, die sturmgepeitschte Flur; Ein endlos Wüthen rast in der Natur — Es ist als wär's zu End' am Erdenrunde!

Da liegt manch' Bögelein, vom Sturm erschlagen, Für ewig ist verstummt sein Liedersang; Gestürzt ist mancher Baum am Bergeshang Und and're sind vom Bach zu Thal getragen.

Rings aber Feld und Wiese überronnen Bon Wassermengen, erd= und schlammgemengt, Die Wege wüst zerstört, die Frucht ertränkt — 'S ist Alles düster, ohne Licht der Sonnen. Hat denn dies Regnen, Wettern nie ein Ende? Ist dieses wilde Stürmen noch nicht aus? — Wit Thränen blickt der Landmann aus dem Haus: "Bo ist — ach! — nun die Arbeit meiner Hände?"

Bem Freunde &. S. bei feinem Scheiden aus M.

Was Du in Deinem trauten Heim gefunden, Und wie's seit Jahren lieb Dir ward und werth, Das haben Dir so recht und wahr gelehrt Die lehten, bitterschweren Trennungsstunden.

Mit Deinem Heim warft innig Du verbunden; Dies Band, so stark, so fest, so unversehrt, Es glich der Wacht, die Tag für Tag sich mehrt — Und dennoch ist nun diese Wacht entschwunden.

Ist Dir vom trauten Heim benn nichts geblieben, Als ein im Scheiden tiesbetrübter Sinn? Rein, nein! im Denken an Dein Heim bleibt jung Die treue, liebliche Erinnerung An Alles, was Dir dort so theuer schien — Sie lebt nun fort in allen Deinen Lieben!

Hach "Coskanischen Holksliedern." *

Willft Du, daß ich geheime Lieb' Dir lehre? Wenn Du mich siehst, mach' einen Schritt zurücke, Und vor den Leuten nicht mit mir verkehre; Mir ist's genug an einem stillen Blicke. Vor Leuten sollst Du mir kein Wörtlein geben: Genug ist's, will Dein Aug' zu mir sich heben.

Daß ich Dich, Schöne! verlasse, geschieht wohl nimmer; Und daß Du mich verließest, ich glaub', es kann nicht sein; War ja beständig stets mein Lieben, galt Dir immer. Du aber schworst den Schwur vor den Augen mein: Wich immer zu lieben und mich zu verlassen nimmer.

Und oft und oft that ich zur Sonne flehen, Sie möge ihren Gang nicht so beeilen; D'rauf sagte sie: sie kann nicht stille stehen, Hoch in der Luft kann nimmer sie verweilen.

* Mus ben "Canti popolari toscani," gesammelt von G. Tigri.





Monos.

Von

Frit Michler.

Dem stillen Zecher unter ber Platanen Beitausgestrecktem Schattenbaldachin Bar, angelock aus gold'nen Sonnenbahnen Durch des Falerners freudeduftig' Glüb'n, Die Biene von Hymettos' Blumenhallen Berückt in seines Bechers Rund gefallen.

"Auch du? Das Liebeskind der sel'gen Fluren, Bom Süßesten des Taseins nur genährt, Des Süßen Spenderin, den dunklen Spuren Des Tropsens fleugst du nach, der Trost gewährt? Wo ist der Schwarm der sonnenfrohen Schwestern Und wo dein Sang, der heut' noch klang wie gestern?

Lustichlürfend erst und bebend und dann ringend, Seh' ich im Feuermeer dich sast vergeh'n. Hier, diesen Zweig steig' an, gerettet, singend Laß' dich von Zephyr's milbem Hanch verweh'n. Die Flügel regst du schon, o zieh' in's Weite, Und Helios' wärmster Strahl sei dein Geleite."

Und sie entstog. Des stummen Zechers Schale Umschwebte Rosenhauch und Lindendust Und manch ein Schatten wie aus sernem Thale — Doch naht tein Gott, der ihn zur Rettung ruft. Herbei, mein Schenk, was schaust du so verwundert? Der Becher zwei noch und noch zehn und hundert.





Giannina,

das römische Mädchen auf deutschem Boden.

Aus familienpapieren nacherzählt

Don

genriette Kühne-Harkort.

Erftes Capitel.

s war an einem sonnenhellen, kalten Herbstmorgen. In dem stattlichen Herrenhause eines Landgutes in Schlesien stand im elegant möblirten Zimmer am Frühstückstisch die Hausfrau und rückte die darauf befindlichen Teller und Tassen in symetrische Ordnung. Sie mochte nicht leiden, daß etwas im Zimmer schief lag oder stand. Selten konnte ihr Jemand den Tisch zur Zufriedenheit decken, oder das Gemach nach ihrem Sinn aufräumen. Alles mußte regelrecht und gerade stehen, und durfte um keine Linie davon abweichen. Ihre eigene Person trug denselben Stempel fast peinlicher Genauigkeit.

Keinem Härchen auf ihrem Haupte war es erlaubt, sich emporzusträuben, und an ihrem Anzug mußte Alles knapp und glatt sitzen. Selbst auf ihrem Gesichte war kein Fältchen zu sehen; aber obgleich es voll, rosig und blühend war, machte es doch keinen angenehmen Eindruck; es wäre dem Beschauer lieber gewesen, hätte ein Lächeln dann und wann etwas liebliche Unordnung in die regelmäßigen Züge gebracht, und die schmalen, sestgepreßten Mundwinkel freundlich gekräuselt.

Frau Brachmann stammte aus einer reichen hollandischen Familie, fie war vor vier Jahren ihrem jungen Gatten hieher gefolgt. Er hatte sich über ihre Führung der Wirthschaft nicht zu beklagen, denn Frau Therese regierte barin mit fester Hand, und wußte im ganzen Hause strenge Zucht, Ordnung und Sauberkeit herzustellen. Das ist nun für einen Haushalt ein schönes Ding; aber es wird den Inwohnenden doch nicht recht behaglich, wenn aus den Blicken der Hausstrau nicht der Alles belebende und erwärmende Sonnensichein der Milde und Herzensgüte leuchtet. Frau Therese that Niemandem weh, aber auch Niemandem wohl, Jedem ward nur kurz und scharf sein Recht. Das Dienstpersonal in Haus und Hof bekam von ihr sein Deputat an Milch, Butter, Wehl richtig zugemessen, aber knapp, um keine Unze durste sich das Bünglein der Wage neigen; kaum fügte sie ein Wort hinzu, als ob solches die Wage hätte in's Schwanken bringen können. Was Wunder, daß die Haussfrau mehr gefürchtet, als geliebt ward.

Herr Brachmann, ein heiterer, gemüthlicher Schlesier, mochte die winterliche Kühle in der Gemüthkart seiner Gattin hier und da wohl fühlen; aber einestheils war er häusig außer Hause mit Beaufsichtigung des Gutes beschäftigt, anderntheils schätze er die wirthschaftlichen Seiten seiner Gattin sehr hoch und wußte sich ihr zu Dank verpslichtet, da ihre reiche Mitgist es ihm möglich gemacht, sein Gut zu vergrößern und zu verschönern. Kam Herr Brachmann von seinen Streisereien zu Pferd oder Wagen ermüdet heim, so war es ihm Erfrischung und Erheiterung, mit seinem dreizährigen Töchterschen zu spielen. Er brachte viele Stunden im Kinderzimmer zu, oder holte die Kleine zu sich herein; die Mutter duldete sie nicht in ihren Käumen, da das Kind ihr zuviel Unordnung verursachte.

Eben jest erwartete Frau Therese ben Gatten zum gemeinsamen Frühftück. Es bauerte eine volle Biertelstunde über die festgesette Zeit hinaus, eh'
er erschien; es mußte etwas Ungewöhnliches vorgefallen sein. Endlich trat
er ein. Seine sonst so heitere Stirne war umwölkt, seine freundlichen, strahlenden Augen schimmerten seucht, er hatte einen offenen Brief in der Hand.
Er wollte eben anfangen zu reden, Frau Therese kam ihm zuvor.

"Es scheint," sagte sie, "Du hast mir etwas Unangenehmes mitzutheilen, bann bitte: nach bem Frühstück, lieber Karl! Du weißt, es schabet ber Gesundheit sich während ber Mahlzeit zu ärgern?

"Nun, Aer ger wird Dir hoffentlich meine Nachricht nicht verurfachen," entgegnete ber Gatte.

"Ober Aufregung! Das bleibt fich gleich," unterbrach fie ihn.

"Gut benn, wie es Dir genehm, liebe Therese, bis nachher!" sagte Herr Brachmann, während er den Brief zusammengefaltet neben sich auf den Tisch legte. "Hu, es ist kalt hier!" begann er wieder. "Weine Liebe, warum haft Du das Kamin nicht heizen lassen?"

"Du weißt, lieber Karl, daß ich nie vor dem 15. October in meinem Zimmer feuern lasse. Es wird ohnehin sündlich viel Holz bei uns verbrannt.

Der Thee wird Dich schon erwärmen." Die Hausfrau hatte den Kaffee verbannt und statt dessen ihr heimatliches Getränk zu allen Tageszeiten eingeführt. Der Hausherr setzte sich. Die Lust zum Reden war ihm freilich vergangen; man kann wohl eine augenblickliche Stimmung unterdrücken, aber ihr auf Besehl eine entgegengesetzte Richtung zu geben, ist man nicht immer im Stande. Es war mithin eine sehr schweigsame Frühstücksstunde. Die Hausfrau jedoch schien das sehlende Gespräch nicht zu vermißen, da sie vollständig mit sich beschäftigt war. Nachdem sie die letzte Tasse Thee geschlürft, sagte sie: "So, ich bin nun bereit, Dir in Dein Arbeitszimmer zu folgen. Du weißt, lieber Karl, Geschäftliches!"

"Diesmal handelt es fich nicht um Geschäftliches," entgegnete Herr Brachmann, "sondern um Gemuthliches."

"Gleichviel, auch bas fann in Deinem Zimmer abgemacht werden, hier muß bas Mädchen jest abräumen."

"Wie Du willst, liebe Therese," sagte ber gefällige Mann und folgte ber Gattin, die, nachdem sie der Dienerin geschellt hatte, gemessenen Schrittes nach seinem Zimmer voranging, das sich auf der anderen Seite des Corribors befand. Auf dem Wege zum Sopha hin, rückte sie ein halb Dutend Stühle zurecht, die nicht ganz regelmäßig standen. "Nun, was gibt es, lieber Karl?" fragte sie, die Tischdecke gerade schiebend und ihr Strickzeug aus der Tasche ziehend.

Der Gatte begann: "Ich erzählte Dir wohl früher einmal von meiner Schwester" —

Frau Therese warf ein: "Sie folgte gegen ben Willen der Eltern einem jungen Maler, einem etwas verkommenen Genie, und Bater und Mutter wollten seitdem nichts mehr von ihr wissen!"

"Meine arme Schwester hat ihren Schritt, ihren Ungehorsam schwer büßen mussen," suhr Herr Brachmann fort. "Ihr Gatte starb jung und hinterließ ihr nichts; sie hatte Mühe sich mit ihrem Töchterchen durchzubringen. Irgend welche Hilfe von ihrer Familie zu begehren oder anzunehmen, war sie bisher zu stolz. In diesem Briese nun" —

"Bittet fie um ein Darleben?" fiel Frau Therese ein. "Du weißt, lieber Rarl, unsere Gelber liegen fest, und beim jetigen Stand ber Papiere"-

"Beruhige Dich," entgegnete Herr Brachmann, "davon ist keine Rede, aber meine Schwester ist schwer leidend, der angestrengte Kampf um's Leben rieb ihre Kraft frühzeitig auf, sie fühlt sich dem Tode nah' und beschwört mich, ihre Tochter zu uns zu nehmen; wenn sie das Kind unter treuer Obhut geborgen wisse, werde sie ruhig sterben."

"Aber, lieber Karl! Belche Laft würden wir uns damit aufburben! Und aus welch' unordentlicher Birthschaft stammt das Kind! Das Geschöpf eines römischen Künftlerpaares hat gewiß keinen ganzen Strumpf am Juß! Mir graut, wenn ich baran benke!"

"Bir schaffen ihr neue! Und Du, Musterbild aller hausfrauen, wirst dem wälschen Kinde den mangelnden deutschen Ordnungssinn beibringen! Ich kann meiner sterbenden Schwester die Bitte nicht abschlagen, es würde mir als ewiger Borwurf auf der Seele lasten."

"Sich fremdes Element ins Haus laden!" warf Frau Therese ein. "Sib acht, daraus entstehen Unannehmlichkeiten, Mißstimmungen! Wie alt ift das Kind?"

"Zwölf Jahre. Mithin wird die körperliche Pflege keine allzu große Beschwerde verursachen. Meine Nichte muß natürlich guten Unterricht hier bekommen, und in ihrer freien Zeit kann sie sich im Hause nützlich machen, mit unserer Clara spielen, sie beaufsichtigen."

"Dazu ist die Bonne da," entgegnete Frau Therese. Da jedoch ihr Gatte sest erflärte, er werde anderen Tags bereits sich auf die Reise begeben, die kleine Nichte zu holen, fand sie sich seufzend und schweigend darein, nahm sich aber vor, die Anwesenheit der ihr Aufgedrungenen möglichst vortheils haft für sich auszubeuten.

Bweites Capitel.

Brei Bochen mochten vergangen fein, als Berr Brachmann aus Rom feiner Gattin genau Tag und Stunde angeben fonnte, wann er mit ber fleinen Baife eintreffen werbe. Seiner leibenden Schwefter war bas Del auf ihrem Lebenslämpchen bis zur Neige ausgebrannt, und als ihr Bruder vor ihrem Lager stand, reichte ihre Kraft nur noch so weit, das weinende Rind mit einem Blide unaussprechlichen Danfes in feine schützenden Arme ju legen. Dann schloß fie in bes Brubers Gegenwart bie milben Augen für immer. Auf bem evangelischen Rirchhof, an ber Pyramide bes Ceftius, wo Deutsche und Englander ruben, wurden ihre irdischen Ueberrefte beigefett, ber Bruder hatte mit Silfe des Geiftlichen ber preugischen, jest deutschen Gefandtichaft ein ftilles Winkelplätichen für fie ausgefunden. Dann fah fich Berr Brachmann nach ber Sinterlaffenschaft ber Entschlafenen um, überlegend, was etwa des Einpadens werth fei. Deffen war nun freilich nicht viel. Rommode und Rleiderschrank waren leer; die lange Krankheit hatte ben legten Reft der Sabseligfeiten aufgezehrt, alle waren zum Trödler gewandert. Giannina, die Baife, bejag nichts, als was fie auf bem Leibe trug. "Bas wird ihre Tante bagu fagen," feufzte Berr Brachmann. Er mußte ber Rleinen erft noch ein ichwarzes Rleidchen zur Trauer taufen. Nur von den Bilbern, die ohne Rahmen an ben Banden des Wohnzimmers aufgenagelt waren, Sfizzen und Studien von des geliebten Mannes Sand, hatte fich die Leidende

nicht trennen können; rief ihr doch einzig und allein ein Blid auf biefelben vergangene, schöne Zeiten des Glückes zurud!

Herr Brachmann begann die Blätter von der Wand zu lösen. "Die wollen wir mitnehmen, mein liebes Kind, und in Deiner neuen Heimat kannst Du sie in Deinem Stübchen aufhängen, — ich denke die Tante wird das schon erlauben!" Also auf der Tante Beifall, auf deren Urtheil und Erlaubniß kam das erst an! dachte das Kind. Giannina begann vor dieser Tante sich zu fürchten. Dem Onkel war sie von Ansang an zugethan; sein Gesicht kam ihr nicht fremd vor, die Züge der Mutter sprachen sie freundlich daraus an. Doch wagte sie sich, schüchtern wie sie war, noch nicht an ihn heran, sie hing nur stumm an seinen Blicken, um seine Wünsche, seine Gedanken, zu errathen.

Hern Brachmann brängte es, heimzukommen, da es zur Herbstektung der Felder jett alle Hände voll zu thun gab, und so fand die Rückreise ohne irgend welchen Aufenthalt statt. Eilig flogen die Reisenden mit dem schnaubenden Dampfroß an Dörfern und Städten vorbei und vergebens mühte sich die Kleine von den flüchtigen Bildern eine Erinnerung sestzuhalten. Alles schreckte sie nur. Ein schriller Pfiff, der Zug hält, die Thüren werden ausgerissen und es heißt: "Aussteigen!" Wieder heftiges Läuten, ein zweiter Pfiff: "Einsteigen!" heißt es, die Thüren werden zugeworfen und fort geht es wieder brausend, daß ihr der Kopf dröhnte. Was war da Angenehmes beim Reisen, wie es der Vater immer geschildert, und wie sie es sich so schwon gedacht! Sie kam sich wie ein Reisebündel vor, das willenlos hins und hergeschoben, aufs und abgeladen wird. Ach, und erst in der Nacht! Wie häßlich, wie schauerlich brauste es, und wie empfindlich kalt blies der deutsche Wind durch's Fenster!

So rauhe Luft hatte sie nie gespürt. Schlaftrunken taumelte sie von einer Ede zur andern, ohne Ruhe zu finden; sie fühlte sich recht unglücklich, bis die Natur ihr Recht forderte und sie fest einschlief. "Umsteigen nach Breslau!" hieß es endlich und der Oheim hatte Mühe sie wach zu rütteln. "Jest sind wir in der Heimat, im grünen Schlesien!" sagte er.

Giannina rieb sich die Augen und blickte hinaus. Wie hatte sich die Gegend über Nacht verwandelt. Endlose geradlinige Felder dehnten sich aus, von schwarzen Wäldern begrenzt, hie und da streckten riesige hölzerne Gespenster beweglich ihre zackigen Arme wie wehklagend gen himmel. "Galgen für Banditen!" dachte Giannina schaudernd; — es waren friedliche Windmühlen.

In Breslau ward Halt gemacht, der Dampfwagen verlassen, ein Omnibus bestiegen, und im Hotel "zur goldenen Gans" Quartier genommen. Giannina faß zum ersten Male in ihrem Leben an großer table d'hote; sie tam vor Staunen fast gar nicht zum Effen. An langer Tafel saßen Herren und

geputte Damen. Fast noch vornehmer gekleidete Männer, im schwarzen Frack und flatternden Schleifen, liesen auf und ab, wechselten als dienende Geister die Teller und reichten Schüsseln dar voll außerwählter Gerichte, so verschiedene, unaufhörlich, daß die Kleine meinte, man hätte wohl einen Monat lang damit genug gehabt. Das römische Kind hatte daheim in der elterlichen Bohnung dergleichen nie erlebt. Aber sie aß und aß und wurde doch nicht satt, denn da sie häusig umherschaute und in Gedanken verloren die Hand vom Teller sinken ließ, nahmen das die Kellner als Zeichen, daß sie nicht mehr essen wolle, entzogen ihr die letztere Speise und vertauschten sie mit einem leeren Teller.

Die Straßen der Stadt kamen Giannina im Bergleich zu Rom fehr jauber vor, während man, kommt man von Sachsen, doch manchen halbpolnischen Schnutz dort findet.

Von Bettlern wurde man nicht aufgehalten, es mußten hier wohl lauter reiche Leute wohnen, und das war gut. Aber andere Gestalten vermißte die kleine Römerin schmerzlich, die schönen Menschen aus dem Albaner Gebirge, die in malerischen Gruppen auf der spanischen Treppe lagern und der Künstler harren. Gab es hier keine Maler und Bildhauer, keine schönen Menschen zu Modellen?

Herrn Brachmann tam es in ben Sinn, es möchte gut fein, seiner Gattin bas neue Familienmitglied nicht allzu bettelhaft in der Ausstattung in's Haus zu bringen.

Er ging mit dem Kinde in Bäsch= und Kleidermagazine und kaufte nach seinem Ermessen eine kleine zierliche Aussteuer zusammen. Es machte ihm Frende gleich etwas für sein "neues Töchterchen" thun zu können; im Uebermaß seiner Güte ließ er sie sogar Dies und Ienes selbst auswählen. Wenn er sie im Laden um ihre Meinung fragte, nickte sie nur ganz schüchtern, oder wies mit dem Finger auf den gewünschten Gegenstand. Als aber im Hotel die Packete vor ihr ausgebreitet wurden, da konnte sie sich kaum entshalten, saut zu jubeln. Sie flog dem Onkel an den Hals, umarmte und küste ihn stürmisch. Der freundliche Wohlthäter fühlte sich selbst bewegt von ihren Freudenthränen und drückte das Kind seiner armen, verkommenen Schwester zärtlich in die Arme.

Andern Tags stand wieder der Dampswagen bereit; noch ein paar Stationen auf der Eisenbahn, dann hielt ein eleganter Wagen mit zwei stattlichen Braunen bespannt. Der Kutscher zog tief und unterwürfig grüßend den Hut, er half dienstfertig beim Einsteigen und Unterbringen des Gepäcks. Herr Brachmann fragte, wie es zu Hause, auf dem Hofe, auf den Feldern stehe. Der Knecht gab den Bericht in einem Deutsch, das mit polnischen Brocken vermischt war. "Was ist das für eine wunderliche, harte Sprache!"

dachte Gianuina; fie verstand fein Wort, obgleich fie bes Deutschen in Rom bei ben Eltern mächtig geworben.

Der lette Theil der Reife, im offenen Wagen, behnte fich lang bin; es mußte oft Schritt gefahren werben, benn die Bferbe tonnten nur mubfelig ihre Sufe aus bem tiefen Sande emporarbeiten. Die Rleine hatte jest völlig Beit die an ihr vorüberziehenden Bilder in ber Geele festzuhalten, fie boten aber zu wenig Reig, benn fie wechselten blos mit bufteren Riefernwälbern und schmutigen Ortschaften, beren zerlumpte Bewohner feineswegs von Bohlhabenheit Zeugniß gaben. Diefe Geftalten faben viel trauriger aus, wie die Bettler in Rom. Dem romischen Armen fteben die Lumpen noch immer gut, fogar malerisch zu Gesicht, man merkt ihm an, daß es ihm nicht allzu schlimm geht, er fonute es beffer haben, wenn er arbeiten wollte, aber faullenzen ift ihm bequemer. Gibt man ihm eine Rupfermunge, fo läuft er um die nächste Ede und thut sich gutlich in einem handvoll Maccaroni und einer Orange; bas Klima macht ihn begnüglich, die Sonne warmt und ber Nachtthau erquidt ihn, taum bedarf er eines nächtlichen Obbachs. Der ichlefische Urme ift beklagenswerther. Hunger und Durft qualen ihn, haben fein Antlit haglich verzerrt, im Rampfe mit bem rauben Rlima und bem harten, oft unergiebigen Boben, ift es ihm taum möglich feinen Lebensunterhalt zu erwerben. Er arbeitet zwar eifrig und fleißig, und ift boch oft elenber, als ber mäliche Faullenzer.

Endlich rollte der Wagen auf den stattlichen Hof und hielt vor dem großen ansehnlichen Herrenhause. Lautes Hundegebell war vernehmlich geworden und aus verschiedenen Thüren stürzten männliche und weibliche Wesen herbei, um den rückkehrenden gnädigen Herrn zu begrüßen. Mehrere armselige Geschöpfe sielen vor ihm fast auf's Knie, bückten sich tief und füßten ihm den Saum des Mantels. Giannina stutzte; sie fragte sich: "Ist das ein Volk von Sklaven?" Eine untersetzte alte Frau mit einem großen Schlüsselbund in der Hand, mit weißer Schürze und dunkelfardiger Jacke, auf deren kurzen Aermeln das schneeweiße Hemd zierlich umgeschlagen war, stand dirigirend auf der obersten Stufe der Freitreppe. War das die Tante? Nein, denn der Onkel fragte nach ihr und erhielt die Antwort, die gnädige Frau sei in ihrem "Salon".

Giannina folgte dem Onkel ängstlich. Die Stubenthüre ward geöffnet und sie stand vor der Gesürchteten. Frau Therese erhob sich beim Eintritt der Ankommenden ruhig vom Sopha, reichte ihrem Gatten ruhig die Hand und bot ihm zum Kuß die Wange; dann trat sie einen Schritt vor und musterte die Kleine vom Wirbel bis zur Sohle.

"Bie ich mir bachte!" sagte sie, "schwarz und mager. Hast Du Dir auch die Füße abgeputt?" fügte fie zu Giannina hinzu und sah forschend

auf ben Parketboben. D weh! zwei schwarze Spuren waren auf bem Teppich sichtbar. "Wie ich mir bachte," sagte die Donna, "fahrlässig, unordentlich, liederlich!" Sie befahl der Schaffnerin draußen, dem "jungen Mädchen" die Fußbürsten und Strohteller zu zeigen, mit denen man sich vor Eintritt in's Zimmer zu säubern pflegt. Giannina ward seuerroth und folgte der untersetten Frau mit dem Schlüsselbund, indem sie wie eine Verbrecherin den Kopf beugte. Herr Brachmann suhr sich mit der Hand über die Stirn; der Empfang der Kleinen schien ihm etwas allzu rauh. Um das zu begütigen, nahm er Giannina freundlich beim Arm und führte sie in's Kinderzimmer zu seiner kleinen Tochter, nach deren Anblick sich sein Vaterherz sehnte.

Das pausbackige, blondlockige Mädchen faß bei ber Bonne am Tisch und wühlte in einem großen Raften voll Spielzeug herum, ben fie aber fofort bei Seite ftieß, als fie ihres Baters ansichtig wurde. "Bapa, wo ift Mittebringfel?" rief das Rind. "Ei, erst gibt man boch dem Bater, wenn er von ber Reise kommt, ein schön Guschel, ein Rugchen!" rief Herr Brachmann, indem er sich niederkauerte und die Arme öffnete. "Romm' her und hab' mich lieb!" Die Rleine stand auf und folgte ber Mahnung, dann brehte fie sich nach Giannina um: "Bist Du eine Zigeunerin?" fragte sie mit einem beforgten Blick auf ihre Spielsachen. Giannina wurde blaß vor Schreck. Das schwarzharige dunkeläugige Gesindel, das häufig bettelnd ober allerhand Rram feilbietend, sich auf den schlefischen Bütern zeigt, hatte bas Rind so nennen hören, und es war ihm auch nicht entgangen, bag man Riften und Raften forgfältig vor dem Zigeunervolt verschließt. Herr Brachmann sagte: "Sie ist eine Römerin, Deine liebe Coufine!" — "Eine Römerin," wiederholte die Rleine zweifelnd, was fie aus bem Borte machen follte. Der Bater jog nun aus allen Rocktaschen bie verschiedenen Spielgerathe, bie er aus Breslau seinem Töchterchen mitgebracht. Auch Giannina konnte sich nicht satt sehen an den reizenden Buppchen mit Möbeln und zierlichen Rüchengerathen, die zum Borschein kamen. Zwar hatte die Frau Tante sie vorhin als "junges Mädchen" bezeichnet; fie fühlte fich indeß noch so fehr Kind, daß sie gar zu gern mitgespielt hätte. So oft sie sich aber dem Tischchen näherte, warf Clarchen ihr einen bojen Blick zu und breitete ihre Uermchen über ihr hab und But, als sei ihr Angft, es könne ihr etwas entwendet werben.

Das fah so brollig aus, daß der Bater lachen mußte und es verfäumte, der Kleinen die Unart zu verweisen; auch die Bonne schwieg dazu. Clärchen glaubte mithin der schwarzen Cousine gegenüber völlig im Rechte zu sein.

"Ihr werdet Euch schon mit einander befreunden!" sagte ber Bater und verließ das Zimmer. Er fehrte zu seiner Gattin zurud.

"Bo, meine Liebe, haft Du vor, Giannina unterzubringen?" fragte er. "Ich glaubte in's Kinderzimmer, aber ich sehe bort kein zweites Kinderbett."

"Bie kannst Du das denken, lieber Karl! Das würde die Luft bort sehr verdicken und verderben, es könnte Clärchen schaen. Nein, ich ließ das Bett für die Fremde im Souterrain, bei der Schaffnerin aufschlagen, dort ift es vollkommen geräumig und frisch."

"Ich fürchte, allzu frisch!" sagte Brachmann. "Das arme Kind aus Rom wird dort frieren."

"An steinerne Fußböben muß sie ja von ihrer Heimat her gewöhnt sein!"

"Bei heißem Klima find die fteinernen Fußboden freilich angenehm, aber beim hiefigen rauhen! Ich wünschte bas Rind mehr in unserer Rabe."

"Lieber Karl," warf Frau Therese bazwischen und sah babei ihrem Gatten ruhig und sest in's Gesicht. "Ich will nicht fürchten, daß das fremde Kind, welches Du mir aufgedrängt, uns zu Streit und Meinungsverschieden-heiten veranlaßt. Was hast Du überhaupt mit dem Mädchen vor? Sie ist ganz mittellos, es würde also übel für sie sein, wollte man sie verwöhnen; sie kann deßhalb nicht mit unserer Tochter gleichgehalten werden. So bin ich der Meinung, man sollte ihr von vornherein den richtigen, ihr gebührenden Standpunkt anweisen. Sie mag bei der Schaffnerin schlasen und ihr früh Morgens im Milchkeller helsen. Dann lernt sie nach und nach etwas, kann sich später einmal als Wirthschafterin ihr Brot erwerben!"

"Als Wirthschafterin, — meine leibliche Richte?" wiederholte Brachmann murrisch.

"Du mußtest ihr benn, auf Rosten unseres eigenen Kindes, ein Bermögen ausseten!" sagte Frau Theres e scharf und bitter.

"Daran bachte ich nicht!" entgegnete ber Mann. "Aber Du vergiffest, baß Giannina erst noch zu lernen hat; sie wird Unterricht beim Herrn Pastor erhalten. Wo soll sie ihre Schularbeiten machen? Etwa in den kalten Kellerräumen?"

"Nun, wir werden ja sehen, vielleicht in der Kinderstube, oder" — Berstimmt wickelte Frau Therese ihre Strickerei zusammen und erhob sich. "Ich benke, lieber Karl, Du kannst das mir überlassen!" Sie entfernte sich gemessenen Schrittes.

Drittes Capitel.

Das Herrenhaus, — Schloß, wie man in Schlefien zu sagen pflegt, — hatte schöne, hochgewölbte Kellerräume. Der größte berselben war zur Küche ausgebaut, andere dienten als Schlafzimmer für das weibliche Dienstpersonal, ober wurden zum Aufspeichern von Fleisch- und Obstvorräthen verwendet. Das beste Gelaß war zur Aufbewahrung der Milch hergerichtet. Dort standen auf blankgescheuerten Realen die netten, geraden, irdenen Räpfe mit dem schneeweißen, süßen Naß. Hier unten sührte die Schaffnerin unbestritten das Regiment; sämmtliche Mägde hatten sich unter ihren Herrscherstad zu beugen, und da Giannina ihr als Mitgenossin des Schlas-raumes beigegeben ward, verstand es sich von selbst, daß auch diese ihr zu gehorchen habe. Das Geräth in besagtem Gemache war sehr einsach. Teder Insasse schlassehreiberschen Bett, einen Stuhl, Commode mit kleinem Spiegel; der Rleiderschrank war gemeinsam. In der Mitte stand ein Tisch von rohem Holz, die Wände waren weiß getüncht, die Fußböden mit rothen Ziegelssteinen ausgelegt.

Hier hatte Giannina ben Rest bes Bormittags gestanden und sich bemuht, die feinen Bemben, Strumpfe, Unterrode und Schurzen, die ihr ber gute Onkel geschenkt, recht zierlich in die ihr bestimmte Commode zu räumen. Sie hatte also boch wohl Sinn für Ordnung. Mit Hilfe ber Schaffnerin war es ihr gelungen, ihre geliebten, fleinen römischen Bilber symmetrisch an ber Wand zu befestigen. Sie follten gleichsam ihren Erinnerungsaltar bilben. Sie faltete unwillfürlich die Banbe beim Unichauen berfelben. Es mar ber Aleinen bei ihrer Arbeit recht kalt geworden, auch hatte sich ein tüchtiger Sunger eingestellt; somit freute fie fich, als man fie gum Effen rief. Der Tijch war für brei Personen gebeckt; Clarchen af zu früherer Stunde bei ber Bonne im Kinderzimmer. Gianning hätte mit kindlich gesundem Appetit der Mahlzeit volle Gerechtigkeit widerfahren laffen, wenn fie nicht fo oft vor ben großen blauen Augen ber Tante erschrocken mare, die, wie ihr schien, ftreng und migbilligend auf ihr ruhten, und benen fie begegnete, so oft fie die ihrigen aufschlug. Sie magte ichließlich gar nicht mehr aufzusehen, und kaute vor Angst nur gang verstohlen. Im Aufstehen vom Tische jagte Frau Therese au ihr: "Ich sehe, junges Mäbchen, daß Du noch nicht zur Tafel gezogen werben fannft. Lerne noch Meffer und Gabel fo führen, wie es bei gebilbeten Menschen Brauch ift! Doch fannst Du vor ber Sand mit Clarchen speisen."

Und wieder schlich Giannina mit gesenktem Kopf hinaus. Ja, wie sollte sie denn Messer und Gabel führen? Im deutschen Lande anders als in Rom? Sie hatte nicht Acht gegeben, wie Onkel und Tante es machten; aber das wußte sie, sie war vorsichtig gewesen und hatte dem Tischtuch kein Fleckchen beigebracht. Freilich hatte sie sich bei Tisch recht beklommen gefühlt; es war so ganz anders wie daheim, so still und feierlich, kaum sprach man ein Wort. Bei der Mutter war's fröhlicher zugegangen, auch wenn sie nur Limonen und Brod zum Mahl gehabt; als der Vater noch lebte, da herrschte allezeit Lust und Lachen.

Herrn Brachmann verstimmte es einigermaßen, daß er sein "neues Töchterchen" nicht bei Tische sehen sollte; aber er war gewohnt seiner Gattin die Anordnung für das innere Hauswesen zu überlassen. Um möglichst rasch den Lebensgang der neuen Hausgenossin festzustellen, wollte er sie beim Herrn Pastor als Schülerin anmelden; er ließ anspannen, denn Kirche und Pfarrwohnung lagen eine Stunde weit entsernt.

Der Bagen fuhr vor und Giannina iprang behende hinein, mahrend Derr Brachmann fich von Frau Therese verabschiedete.

"Bor allen Dingen," ermahnte biefe, "mache bem Madchen bei ber Fran Bachterin Nahunterricht aus; die Nabel wird fie auf ihrem Lebenswege vielleicht nothiger haben, als Bucherweisheit!"

"Gewandtheit in Beidem hat ein gebildetes Frauenzimmer nöthig," entgegnete der Gatte, "dazu wollen wir Giannina mit Gottes Hilfe erziehen! Heute, Töchterchen, will ich Dir meine schönen Felder zeigen!" sagte er zu Giannina im Wagen. "Gelt, das sieht hier anders aus, als bei Euch in der sonneverbrannten Campagna, nicht?" Das Mädchen sah den Onkel betroffen au; er schien diese Gegend schöner zu finden — unbegreiflich!

"Schau, wie die Leute hier fleißig ackern, das Feld zur Wintersaat berstellen. Dort werden Kartosseln ausgemacht, hier stand Sommersaat, nun weiden Schase darauf und halten Nachlese. Ia, wenn es die Nömer so gut wie die Schlesser verständen, ihre Felder zu benutzen, was müßten sie sur Ernten erzielen! Ich wollt', ich dürste dort einmal nach Herzenslust mit Pflugschaar und Egge wirthschaften!"

Giannina seufzte leise. Die geschmähte braune Campagna hatte es ihr just angethan! Wie sehnte sie fich nach ihr zurück!

herr Brachmann zeigte auf ein stattliches, sanberes Banernhaus, an bas große Stallgebande und Scheunen stießen. "Hier ift bas Borwerf, bas bab' ich verpachtet; auf dem Rudwege werden wir dort einfehren."

Endlich hielt der Wann von gewinnendem Wesen, unterwarf Giannina einer kleinen Prüfung, die sie ganz gut bestand; sie schried eine nette Handickrift und kennte fliesend, soger ausdeundsvoll vorlesen, war anch in bidtischer Geschichte nicht unbewandert, und aus ihren Untworten ging hervor, daß sie, wie man zu sagen pflegt, ein offenes Kinschen hatte. "Wir werden
schon mit einander sertig werden und vorwärts kommen!" sagte der Herr Bastor, streichelte der neuen Schillerin liebreich die Wangen und seste seit,
ihr vorwal unbehentlich in den Mongenstunden Unterricht zu ertheilen.
Giannina freute sich daruns.

Kann hielt der Bagen vor dem Pacichans, als fich die Thüre öffnete und freundlich grüßend die Frau Sächerin heraustrat; ein tleiner, rothwangiger Knabe von vier Jahren hing ihr an der Schürze, zwei äftere Mädchen blinzelten neugierig zwischen den Blumen am Fenster hindurch, während ein hübscher, schlanker, ziemlich erwachsener Bursch sich dienstsertig an der Mutter vorbeidrängte, um den Ankommenden den Schlag zu öffnen. Brachmann klopfte ihm zutraulich auf die Schulter: "Nun, Herr Secretär, wie steht's? Stimmen die Rechnungen?" Dann kniff er dem kleinen Dicken scherzend in die Backen, schüttelte der Mutter die Hand, drohte lächelnd den Beiden am Fenster und schritt in's Haus.

Im netten Stübchen war es behaglich und warm. Die Hausfrau pflegte nicht erst Mitte October heizen zu lassen, der große Kachelosen war schon längst in Thätigkeit geseth; einige in der Röhre bratende Aepfel versbreiteten anmuthenden Geruch. Auf dem Tische standen Tassen, eine mächtige zinnerne Kanne, der ein Arom von frischgekochtem Kassee entströmte, daneben lockten Brot und Butter und süßes Gebäck.

"Erwarteten Sie unseren Besuch, liebe Frau?" war Herrn Brachmann's Frage. "Hier bring' ich Ihnen mein neues Töchterchen! Sie soll bei Ihnen die Nadel führen lernen; wollen Sie die Schülerin annehmen?"

"Ei, is das die Kleine aus dem wälschen Pfaffenland? Daß Gott sich erbarm! Da in Rom glauben die Leute ja wohl gar nicht an den Herrn Christus, sondern nur an die Heiligen! Du armes, liebes Grätel! Möcht' Dich glei an mei Mutterherz nehmen, dieweil Du Dei Mutterle eingebüßt hast. Na und die hat's wohl arg bereut, so fortgeloffen zu sein in's wälsche Land, wo sie umgekommen!"

Der armen Giannina waren die Thränen in die Augen getreten, obsichon sie die Worte nur halb verstand. Erschrocken, wie sie die Kleine weinen sah, trat die gute Frau mit ihr an den Tisch und rief: "Runu, mei Lämmel, seh' Dich her un iß brav Karbestriezel, dann wirste Dich balde derheeme fühl'n in Schläsien und Dir's Herze hüpfen wie'n Lämmerschwänzel!"

Giannina mußte lachen; so brollig klang ihr dies Deutsch. Sie ließ es sich eben schmecken am wohlbesetzten Pächtertische. Im Nebenzimmer, wo die Kinder unter ihrem Spielzeug saßen, ward es ihr bald ganz "derheeme," wie die Frau gesagt. Hier gab's keine Teppiche, kein Parkett; die Geräthe waren von unpolirtem Holz, der Fußboden mit weißem Sand bestreut. Auch gab es da keine lauernden Blicke, keinen Argwohn, der die Hände über die Sachen breitete, diese möchten von dem fremden Eindringling mißbraucht werden. Und wenn sie mit dem Deutsch der kleinen Pächterskinder sich schwerzurechtsand, so gab doch deren erwachsener Bruder Arnold, der mit Rechnungen beschäftigt an seinem Schreibtisch saß, lachend den Dollmetscher ab, er sprach ein gewählteres, reineres Deutsch, und von ihm gesprochen kam ihr selbst die schlessische Mundart nicht mehr häßlich vor. Hier also sollte

fie nach dem Unterrichte beim Herrn Pastor viermal wöchentlich hausen; wie freute sie sich darauf! Es war eine andere Welt als die in Rom, aber sie sand hier das gerühmte deutsche Gemüth und in diesem Elemente konnte sie heimisch werden.

Frau Therese hatte berweil die Kellerräume ihren prüsenden Blicken unterworsen und sah mit Besriedigung, daß Ordnung und Reinlichkeit kaum etwas zu wünschen ließ. In der Kammer der Schaffnerin flog jedoch eine Wolke des Unmuth's über ihre strenge glatte Stirn. Welche Reuerung! Die Wand über der Kommode Giannina's war mit bunten Bildern behangen! Was stellten sie vor? Eingestürzte Mauern, morsches Steinwerk, abgebrochene Säulen: Das sollte hier dem Gesinde zur Schau gestellt werden, solcher Trödel? Man dankt Gott, wenn in Wirklichkeit Alles hübsch glatt und ordentlich dasteht, ohne liederliche Unordnung, ohne Schutt und ohne morsches Geröll!

Frau Therese war nicht romantisch; sie hatte keinen Sinn für Ruinen. Waren sie ehrwürdig durch Alter, Reste aus dem antiken Rom, so schalt sie das Heidenthum, sollten sie gar heilig sein, Göpendienst. Sie riß Giannina's Schähe von den Wänden herunter; die Nägel lösten sich leicht, und so wurden die theueren Blätter des Kindes, meist farbige Stizzen von der Hand des verstorbenen Vaters, zusammengerollt bei Seite geschafft. In der Commode lag Giannina's Wäsche, reinlich, sauber, sogar seines Zeug darunter. Dagegen hatte die Frau nichts einzuwenden, und doch lief ihr ein Quergedanke durch den Sinn. "Du scheinst Dich mit Deinem Mitgefühl für die Schwester sehr übereilt zu haben, lieber Karl!" sagte sie zu ihrem Gatten nach dessen Rücksehr. "Wer seinem Kinde solche Wäsche hält, muß über hübsche Mittel versügt haben." Der Gatte gestand, daß er das Alles dem Kinde erst auf deutschem Boden angeschafft habe.

"Das hättest Du mir überlassen sollen, lieber Karl!" sagte Frau Therese verstimmt. "Bir Frauen pflegen bergleichen praktischer anzugreisen. Die Sachen sind für Deiner Nichte Berhältnisse viel zu sein, und Du wirst mir erlauben, Dein Bersehen wieder gut zu machen, die Sachen in Breslau zweckmäßiger umzutauschen, es kostet mich nur einen Brief. Und dann, was soll ihr der fremdländische Name "Giannina"! Hier nennen wir sie doch wohl einfach Hanne."

Gianinna war schmerzlich berührt, als die Gaben des gütigen Oheims aus der Commode entfernt wurden, noch tiefer getroffen, als sie die heilig gehaltenen Bilder von den Wänden geriffen, im Winkel des Zimmers liegen sah; ihr römischer Erinnerungsaltar war damit zerstört, und sie hieß nun Hanne!

Biertes Capitel.

Frau Thereje hatte ber Schaffnerin befohlen, die fleine Stubengenoffin fruh zu weden, um ihr im Ruhftall und Dilchkeller hilfreich die Sand zu leiften. Gie hegte vielleicht ben flugen Plan, Giannina fpater ben gangen Boften im Milchgeschäft zu übertragen; vorberhand follte frühes Aufftehen ihr zur anderen Natur werden. Mit zwölf Jahren freilich war es hart, fich Morgens um vier Uhr bem fußeften Schlafe, ben holbeften Traumen ju entreißen; bie schmächtigen Glieber, im Bachsthum begriffen, bedurften fo fehr ber Ruhe! Die fleine, faule Langichläferin, wie fie gescholten ward, ließ fich erft rutteln und schütteln, che fie wach wurde, tounte fich gar nicht befinnen, wo fie war. Der Nachtwächter hatte mit feinem Sorn bas Beichen jum Aufftehen gegeben, aber biefer Ton mochte in ihren Traum gedrungen fein, wo fie gewöhnt in Rom zu fein und braugen auf der Gaffe die Bifferari ju hören, jene Sirten aus dem albanifchen Gebirge, die jur Beihnachtszeit im Morgengrauen vor ben Madonnen- und Chriftusbilbern ihr Ave Maria, ihre ländlichen Beifen fpielen. Durch diefe morgendlichen Symnen läßt fich aber tein romifcher Schlafer in feiner Rube ftoren; er horcht ein Beilchen auf die befannten Rlange, bann breht er fich, befriedigt, bag ber Madonna fo gut gehuldigt wird, auf's andere Dhr und schläft felig weiter; forgen doch die braven Leute aus dem Gebirge hinlänglich für bas Seil ber Welt! Schmerzliche Täuschung für die arme Giannina!

Sie erwachte im norbischen, duftern beutschen Lande, wenn fie mubfam die Augen aufschlug; es war noch gang dunkel und schneidend kalt, wenn die Alte, die sie weckte, ihr behilflich war, sich anzukleiden, ihr die vor Frost gitternden Sande rieb und fie über den Sof in den Ruhftall führte. Dort ging es munter gu. Die frummgehörnten Bewohner besfelben raffelten mit ben Retten, ftampften, brullten und ftrecten die Salfe lang vor, benn alle wollten die Erften beim Frühmahle fein. Aber Alles ging hübsch ber Reihe nach, Reines ward bevorzugt. Knechte liefen bin und ber und schüttelten Futter auf, Andere ftreuten ben Thieren frisches Stroh unter die Fuße. Die Magbe waren ichon mit Melfen beichäftigt, ober ftrahlten die Ochsen, bag fie fauber und glatt ausfahen. Reinliche Milcheimer, mit blendend weißen Geigetüchern barüber, ftanden bereit und wurden, waren fie gefüllt, hinübergetragen in ben Reller, bort in große irdene Gefäße geschüttet, um zu Butter verwendet zu werden. Ein Theil der Milch ward forgfältig gemeffen, nach der Bahl ber blechernen Rruge, und bieje auf einen fleinen Bagen gelaben, ber wohlbepact mit allerhand Gartenerzeugniffen und bespannt mit zwei flinken Bonnies, von ber "Milchgretel" jum nächften Städtchen auf ben Markt gefahren wurde. Giannina ging bin und ber und schaute gu, wie diese erfte Tagesarbeit vollbracht wurde. Den Schluß bilbete bann bas Abfahnen ber

gestrigen Wilch, da gleich gebuttert werden sollte. Hiebei konnte Giannina noch nicht helsen, und so erlaubte ihr die mitleidige Schaffnerin nachträglich noch bis zum Frühstück ein Stünschen im Schlafe nachzuholen.

Die Stunden beim Prediger und bei der Bachterin follten erft am folgenden Tage beginnen, und da es für die Bonne viel häusliche Arbeit gab, beorberte die Sausfrau Giannina, ober Sanne, wie fie jest confequent von ihr genannt murbe, fich mit ber fleinen Clara zu beschäftigen. Clarchen war ein hellblondes, hübsches Kind, weiß und wohlgenährt wie ein gemäftetes Ganschen, aber murrisch und verzogen. Da ihr ftets eine Perfon gur Berfügung ftand, die angewiesen war, fie zu unterhalten, lernte fie nicht für fich allein spielen, und war auch zu eigenfinnig, um auf die ihr vorgeschlagenen Spiele einzugehen. Giannina versuchte bies und bas, aber bas Rind hatte zu nichts Luft. Da fiel es bem romischen Madchen ein, ihr etwas vorgutangen, bas mache fie vielleicht guter Dinge. Auf einem Nebentische ftand eine Schale mit Obst. Schnell ergriff Gianinna einige Ruffe, prefte rechts und links in den geschloffenen Banden energisch die Schalen aneinander, wie man es mit Caftagnetten thut, und begann, eine Melobie fingend, Die Tarantella zu tangen. Sa! wie bei ben funftvollen Schwingungen und Biegungen ber Blieber die Bangen fich rötheten, die Augen bligten, die ichwarzen Bopfe flogen! Clarchen wurde gang ausgelaffen, flatichte in die Sandchen, lachte und begann endlich felbft fich ju breben und zu wenden. Das fpornte Giannina zu immer fühneren Schwingungen; fie fühlte fich fo frei und leicht wie die Bogel in der Luft, mit denen fie gern weit fortgeflattert ware in's Land, "wo die Citronen blüh'n".

Plöglich öffnete sich die Thüre und die Tante trat ein; zugleich erscholl ein lauter Schrei, und Clärchen lag am Boden. Bei den ungewohnten Drehungen war sie schwindelig geworden, hatte sich eine tüchtige Beule gestoßen und weinte nun, mit Händen und Füßen um sich schlagend. "Kann man Dir nicht einmal eine Stunde lang das Kind anvertrauen, Du wildes, romantisches Lotterbast!" rief die Tante. "Mir aus den Augen, Bigeunerin!"

Ohne ein Wort zu entgegnen, schlich Giannina in ihren Kellerraum. Ach! Wie hart war es, vater- und mutterlos im kalten, fremden Lande zu sein und immer gescholten zu werden! Sie hatte ja nichts Böses gethan, nur der kleinen Consine zur Lust den heimischen Tanz aufgesührt, den ihr der Bater einst selbst gelehrt. Wie lustig waren sie dabei gewesen, wie fröhlich lachend hatte die Mutter zugesehen! Sie warf sich auf ihr Bett und ein Strom von Thränen benetzte die Kissen. Endlich hob sie ihr Köpschen; ihre Augen waren noch seucht, aber sie funkelten. Zigeunerin hatte die Tante sie wieder genannt! Das war sie nicht, sie, die Tochter eines freien Mannes,

eines Künstlers, in bessen Atelier Principi kamen, um seine Werke zu bewundern. Freilich, als er krank geworden, da hatte er nicht mehr malen können, der arme, gute Vater! — Sein Andenken wollte sie heilig halten. Sie suchte nach den Bildern von seiner Hand. Da lagen sie in einem Schubsach der leeren Commode zusammengerollt. Sie entfaltete die Blätter, breitete sie auf ihrer Bettdede aus, kniete davor nieder und überließ sich von Neuem ihrem Schmerz, die die Müdigkeit sie übermannte. Mit naßen Wangen, aber in tiesem Schlaf am Boden kauernd, fand sie die Schaffnerin, die ihr das kärgliche Mittagbrod brachte; mitleidigen Herzens hatte die Alte heimlich ein Stück Fleisch hinzugefügt.

"Eingeschlofen vor Gramhaftigkeet, armes Buttel, kleenes," fagte fie und legte bas Rind fanft in fein Bett.

Fünftes Capitel.

Andern Morgens ward unserer kleinen Freundin das Frühausstehen nicht allzuschwer. Die gute Frau gab ihr einen Imbiß mit auf den Weg zum Auhstall, das kräftige Stück Schwarzbrod schwecke ihr trefslich. Sie ward bald vertrauter mit dem Milchgeschäft, der warme Kuhstall muthete sie wohlsthuend an, sie schritt auf und ab zwischen den Futtertrögen der Kühe, klopste hier und da Einer auf den Kopf, suchte sich ihre Lieblinge aus und lachte hell, wenn sie mit den langen, stachlichen Jungen ihr das Röcksen beleckten und zupsten. Als es heller ward, begann sie die kleinen Täselchen zu lesen, auf welchen der Name jeder Kuh stand. Der muntere Onkel hatte meist sehr hochtrabende gewählt: Aurora, Juno, Euphrosyne, Pallas Athene. Wer hätte nicht lachen müssen, wenn Gretel oder Dora commandirte: "Aurora, willste wemm!" "Juno, wat stehste so breetplatschigig!"

Brachmann ließ Früh anspannen; er hatte heute in dem nächsten Städtchen Geschäfte. Die Pfarrwohnung lag auf dem Wege, somit konnte Giannina dis dahin mitsahren und nach den Stunden zu Fuß zum Pachts haus gehen, von wo der Oheim sie gegen Abend wieder abholen wollte. Welch' angenehme Aussicht dachte die Kleine insgeheim; sie brauchte den ganzen Tag lang nicht der gestrengen Tante vor die Augen zu kommen. Gewiß hatte diese deim Onkel sie angeschwärzt, denn er war nicht mehr so freundlich und gesprächig wie sonst. Troß ihrer Betrübniß darüber verssloßen ihr die Stunden beim Pastor rasch genug; sie lernte gern und nahm sich vor, ihren Lehrer zu befriedigen, ihm Ehre zu machen. Und er verstand es auch in seiner ernsten und doch milden Weise, ihre Ausmerksamkeit zu sessen, ihren Eiser zu spornen, ihren Wissensdurst zu reizen.

Am Pachthofthor standen schon die Rinder Christel und Rosel, schauten nach ihr aus, liesen ihr entgegen und nahmen ihr dienstfertig Schulbücher

und Mäntelchen ab, denn die Mittagssonne brannte. Beim Tischbeden war Giannina ihnen behilflich; bevor man sich setzte, sprach Arnold das Tischgebet mit dem Amen. Während des Essens durfte Niemand schlesisch reden, aber es ging doch nicht so seierlich und still zu wie im Herrenhaus. Bater und Mutter erzählten, was ihnen heute widersahren, der Vater zog auch die Kinder in's Gespräch und belustigte sich, sie durch verfängliche Fragen auf's Eis zu führen; z. B.: "Rosel, wenn die Wetze Weizen einen halben Thaler gilt, was kostet dann das Viergroschenbrod?" Mitunter sing er aber auch allen Ernstes an, aus Geschichte und Geographie zu examiniren. Dem römischen Mädchen klopste das Herz, aus Furcht, den Fragen nicht gewachsen zu sein; aber Arnold, der neben ihr saß, wußte ihr immer mit einem zugesstüfterten Worte aus der Verlegenheit zu helsen.

"Zum Schluß ber Mahlzeit, statt Kuchen und Dessert, kann uns Giannina in ihrer wälschen Sprache ein Sprüchlein aufsagen!" So rief ber Pächter fröhlich. Giannina jauchzte auf vor Freude, und kam schnell ber Aufsorderung nach.

Per valli per boschi Cercando di Nice, Sol l'eco mi dice Che Nice non v'é!

Domando di lei Ogn' aura piangendo, Ogn' aura tacendo Sen parte da me.

"Was heißt das?" fragten die Mädchen, und Giannina antwortete sicher und fest:

"Durch Auen und Wälder, Nice suchend, Sagt das Echo mir allein, Daß Nice nicht da ist.

Ich frag' nach ihr Weinend jedes Eüftchen, Iedes Eüftchen schweigend Flieht fort von mir."

Alles jubelte und ber Pächter sagte, bas Bälsche klinge gesprochen schöner als bas schlesische beutsch gesungen. Giannina sagte, sie könne bas Lieb auch singen, wenn sie eine Guitarre zur Begleitung hätte.

"Da kann ich vielleicht mit meiner Geige helfen!" rief Arnold. "Wenn ich nur noch einmal die Melodie gehört habe, spiel' ich sie eine Terze tieser nach, und es klingt dann, als sängen wir zweistimmig." Arnold mit seinem seinen Gehör hatte es schon zu recht hübscher Fertigkeit im Geigenspiel gebracht. Die Duettprobe siel gut aus; Alle klatschen Beisall und die Mädschen sagten, sie möchten auch gern mitsingen, am liebsten aber schlesisch.

"Ganz wörtlich kann ich Euch das Lied nicht wiedergeben," erwiderte Arnold, "und den Namen Nice, bei uns nicht gebräuchlich, muß ich in Liese umandern."

"Das thut nichts," versicherte Giannina, obschon sie ihren eigenen Namen nicht gern in "Hanne" übersetzen ließ. Nach einigem Besinnen recitirte Arnold:

"In Büschen un Wiesen,
Im felde, im Durne,
Um Tümpel, am Burne,
Seh ihch se mit fleiß;
Doch wenn ihch nach Eiesen
Alle Eüstel thu frogen,
Thutt mer'sch Eüstl nur sogen,
Daß derfund es nischt weiß."

"Herrlich!" riefen Alle und Giannina bat, man möge ihr das Schles sische lehren; sie aber wolle Unterricht im Italienischen ertheilen.

"Ein guter Tauschhandel!" lachte der Pächter. "So ist's recht, ein Bolf muß vom anderen lernen! Aber nun genug, gesegnete Mahlzeit. Ein Jebes geh' an seine Arbeit!" Damit ward die Tasel aufgehoben.

An der Rähstunde nahmen Christel und Rosel Theil. Deren Mutter hatte volle Ursache, zufrieden zu sein, denn die Nadeln flogen emfig auf und nieder. Dabei standen die Mäulchen nicht still, denn jetzt durfte "schläf'sch" gesprochen werden und das ging bei den kleinen Mädeln doch viel flotter. Giannina mußte von Rom erzählen. "Muß dos a gruhße Stahdt sei'," rief Rosel, "wann ihch nur eemol sitte scheene Gebeide sihen sullt! Dogägen is unse Farrhäusel gewiß nur a numpernes Ding."

"Ich will Euch bie schönen Gebäude in Bilbern zeigen, ich habe fie mitgebracht," sagte Giannina, "mein seliger Bater hat sie gemalt."

Bei ber nächsten Zusammenkunft brachte die Römerin ihre Schätze mit, und mit großen Augen staunten ihre Freundinnen die Abbilder jener Ruinen classischer Baukunst an. Ihre Ausruse der Verwunderung locken Arnold hers bei, ber im Nebenzimmer mit Führung der Wirthschaftsbücher beschäftigt war. "Ei, wie herrlich," rief er erfreut, "hier der Tempel der Göttin Besta;

burch jenen kunftreichen Triumphbogen zog Titus in Rom ein nach der Zerstörung Ferusalems. Und an jener Säule, seht nur! ward Cäsar ermordet." Giannina's Augen strahlten vor Freude, daß ihr neuer Freund die Bedeutung ihrer Bilder zu würdigen wußte.

So ward die junge Kömerin ganz glücklich im Pachthause. Wie war sie den trefflichen Menschen, die unter diesem friedlichen Dache lebten, so innig zugethan! Der Sonnenschein der Liebe, der auf ihr Herz siel, ließ sie gedeihen und von neuem aufblühen.

Fünftes Capitel.

Bir überspringen einen Beitraum von beinahe brei Jahren. Giannina hatte mahrend derfelben ihre Studien im Bfarr- und Bachthaufe eifrig fortgefest, fie ward mit Beginn ihres fünfzehnten Lebensjahres für reif zur Confirmation befunden. Seitdem hatte die Tante die Schaffnerin verabschiedet und der Giannina-Sanne die Milchwirthschaft übergeben; es war doch, wie Frau Therese meinte, endlich Zeit, daß das viele Geld, das fie gekostet, wieder eingebracht werbe. Giannina ward auf ihrem Boften vom Dienftpersonal im Sause mit icheelen Blicken angesehen, man mag ihr die Schuld zu, ihre Borgangerin verdrängt zu haben. Die junge Römerin wurde von ben Uebelwollenden noch immer heimlich Zigeunerin gescholten. 3hr Berhältniß zum herrenhaus war ein fremdes, faltes geblieben. Ihre zweite Beimat aber hatte fie im trauten Pachthaus gefunden; an ben Bewohnern besselben bing fie mit bem gangen Feuer ihres füblichen Raturells. Sier war fie erft fie felbft; hier wurde fie nicht blos gebuldet, fondern geliebt, fast verzogen, mahrend man fie bort mißtrauisch betrachtet, ftets magregelte, felbit ihre beften Bemühungen nur mit Gleichgiltigfeit aufnahm. Die Tante fonnte fich nun einmal nicht an ihr frembländisches Wefen gewöhnen. Dies Geficht mit ben großen, schwarzen Augen und bem ftets wechselnden Ausbruck bei feurig lebhaften Bewegungen blieben ihr unsympathisch; Frau Therese hatte jogar von Giannina's "bojem Blid" gesprochen. Herr Brachmann, bes vielen Rebens mube, verzichtete endlich barauf, feine Gattin anderen Ginnes gu machen, ließ die Dinge geben, wie fie wollten und war frob, daß Giannina wenigstens im Bachthaus fich glücklich fühlte, und dort für Unbill Entschäbigung zu finden ichien; wenn er ihr bann und wann ein freundliches, wohlwollendes Wort zuwendete, glaubte er genug gethan zu haben.

Es kam Giannina schwer an, sich an die jetige dienstliche Stellung zu gewöhnen, an dieses ewig wiederkehrende Einerlei der täglichen Aufgaben. Die ihr liebgewordenen Unterrichtsstunden hatten aufgehört, jet hieß es: vom Kuhstall in den Milchkeller, von dort in die Küche, Borrathe einschließen

und wieder herausgeben, immer für Essen und Trinken, die gemeinen Bedürfsnisse des Lebens sorgen, stets nur mit dem Rüglichen beschäftigt sein. Wie oft gedachte sie da seufzend an die Welt des Schönen in ihrer römischen Heimat! Ließ sie einmal bei ihren sonntäglichen Besuchen im Pachthaus das Köpschen hängen, dann suchte Arnold die Familie zu einem Spaziergang zu veranlassen, "draußen im Freien," sagte er dann wohl auf gut "Schlässich": "Siehch, wie de Sunne unse Wälde su blank färbt; sein etwa die Lüstel nicht samste, reucht nich süße unse Klee, un is nich prununze (von Gras dustend) unse Wiese? Is es nich wunderschiene und'r de Tannen un Virken? Kumm, wir wollen Bloo-Bälken (Veilchen) un Gänsebliemel suchen gihn!" Giannina mußte dann lachen und vergaß ihres Kummers.

So verging bald gemessenen Schrittes, bald flüchtigen Laufes die Zeit, bis folgendes Begebniß eine allgemeine Aufregung unter den uns bekannten Personen hervorrief.

Bie schon erwähnt, war auf dem Gnte ein vortrefflicher Biehstand; besonders seit Frau Therese aus ihrer holländischen Heimat Kühe von echter Race hatte kommen lassen, erlangte die Rinderzucht des Herrn Brachmann eine Berühmtheit und die Leute priesen sich weit herum glücklich, einen Sprößling von dieser Zucht erstehen zu können. Ein befreundeter Nachbar war kürzlich über ein Capitalstück mit Brachmann handelseinig geworden. Der neue Besiger, froh, eine solche Zierde im Stall zu haben, schrieb einige anerkennende Zeilen an Jenen, siegelte diese nebst den bedungenen Goldstücken ein und übergab beides seinem Bogt zur sosortigen Besörderung.

Es fügte fich, daß diefer auf ben Bachter ftieß, ber eben im Begriffe war, fich nach bem Sof bes herrn zu begeben. Der Bogt, froh, ein Stud Beges ersparen zu tonnen, ersuchte ben Bachter, ben er als sicheren Mann fannte, ihm den Brief abzunehmen und zu überliefern. Diefer war bagu bereit. Leiber ward burch ein unvorhergesehenes Ereigniß in ber Wirthichaft der Pachter im Augenblick von dem Gang in's Schloß abgehalten. Da er nun nicht faumen wollte, das Geld für die Ruh an ben Ort feiner Beftimmung zu schaffen, trug er felbes feinem Gobne Arnold auf, ber ichon oft gu bergleichen Bertrauenssendungen verwendet wurde. Er icharfte ihm noch ein, möglichft raich gurudzufehren, ba er ihn in eigenen Angelegenheiten nach der Stadt zu schicken habe. Rüftig und wohlgemuth schritt Arnold fürbaß. Ein unglücklicher Bufall wollte, daß just an biefem Tage im herrenhaufe, wo fonft Alles am Schnürchen zu geben pflegt, Die gewohnte Ordnung durch eine plögliche Erfrankung der Hausfrau gestört war. Frau Therese war von einem heftigen Erfältungsfieber befallen; vor Rurgem war ber Arzt vorgefahren, das Stubenmädchen hatte ihn hinaufgeführt, Berr Brachmann war diefem in's Rrantenzimmer gefolgt, Als Arnold den Sausflur

betrat, war Niemand zu horen und zu feben. Als vertrauter Bote im Saufe hinlänglich befannt und bafür angesehen, um feiner besonderen Unmelbung gu bedürfen, flieg er ohne Aufenthalt die Treppe hinauf und pochte an des herrn Zimmer. Es ward ihm feine Antwort, doch hörte er die Stimme bes herrn aus ben Gemächern der Sausfrau, fo war Jener alfo babeim. Arnold war zu schüchtern, um bort einzudringen, und ba ihm fein Bater besonders Gile empfohlen hatte, beichloß er, ben Brief in Beren Brachmann's Burcau gu legen; bort mußte dieser ihn ja gleich finden. Arnold machte die Thure auf, ber Schreibtisch ftand offen, es war ber richtige Blat für feine Gendung, fo gut, als hatte er fie der Sand bes Sausherrn felbft übergeben. Gilig und

unbemerkt wie er gefommen, trat er feinen Beimweg an.

Indeffen hatte im Rrantenzimmer ber Argt einige Berordnungen gemacht; biefe auszuführen holte fich bas Stubenmabchen bie Bonne gur Silfe; Clarchen mußte ein Beilchen im Rinderzimmer fich felbft überlaffen bleiben. Das ward ber fleinen, verwöhnten Pringeffin balb langweilig, fie entschied fich, ihren Papa gu besuchen, ber immer fo icon mit ihr fpielte. Bapa war nicht in seinem Bureau. Die Rleine blidte umber, ob nicht etwas für fie Brauchbares vorhanden, was fie jum Spielzeng als gute Beute entführen fonnte. Die Papiere auf bem Schreibtische ichienen ihr nicht übel; fie langte binauf, ergriff ben Brief und noch ein weißes Blatt. In bem Augenblid borte fie Stimmen auf bem Corribor, ihr Bater geleitete den herrn Doctor die Treppe hinab. Clarchen erichraf; Papa hatte ihr oft verboten, etwas vom Tijche wegzunehmen, und wenn fie trotbem einmal bas Berbot übertreten, hatte fie gur Strafe einen füchtigen Schlag auf's Bandchen erhalten. Aus Furcht bavor ftopfte fie fchnell bie zusammengerafften Bapiere in ihr Taschchen und lief eilig zurud in's Rindergimmer. Balb erholte fie fich bort von ihrem Schred und padte behaglich ben geraubten Schat aus. In bem verfiegelten Briefe lag etwas Bartes, Schweres; fie lugte ein wenig binein. Es ichienen Bahlpfennige zu fein; beren hatte fie genug unter ihrem Spielzeug. Somit fnitterte fie ben Brief verächtlich zusammen, warf ihn nebst Inhalt in ein Raftchen und machte sich mit bem glatten weißen Papier zu thun, bis fie auch beffen überdruffig ward und es in ben Dfen ftedte, Enblich fam die Bonne gurud und belobte Clarchen, bag fie fich artig und ftill verhalten. Der Spielfram ward bann zusammengepact und ber gewöhnliche Morgenspaziergang angetreten.

Frau Therefen's Krantheit erwies fich als ungefährlich, nach einigen Tagen war das Fieber gehoben; doch verordnete ihr ber Argt zu völliger Benefung einen langeren Aufenthalt an ber See, wohin Clarchen fie begleiten folle.

Rurge Beit nach bem eben Ergählten traf Berr Brachmann ben Rachbar, bem er bie ftattliche Ruh von hollandischer Bucht verfauft hatte.

"Mun, wie fteht's ?" fragte er biefen, "zufrieden eingeschlagen ?"

"Bortrefflich," war die Antwort, "ein Prachtthier, zwanzig Kannen Milch täglich, Sie erhielten doch mein Klingendes bafür?"

"Ihr Klingendes? Bis jett noch nicht, foll mir aber lieb fein, wenn

Sie's balb fluffig machen."

"Sie scherzen," entgegnete der Nachbar, "ich schiefte Ihnen das Gelb schon vor acht Tagen; da Ihre Hausfran schwer frank, fand ich's begreiflich, daß ich noch keine Quittung erhielt."

Die Herren kamen überein, der Sache sofort auf den Grund zu gehen. Bei der Armuth der dortigen Dorfbewohner waren leider Betrügereien und Diebereien nichts Seltenes. Umsomehr war es Pflicht, Unredlichkeiten unter den Wohlhabenderen gerichtlich auf's strengste zu ahnden; darauf hatten sich sämmtliche benachbarte Gutsbesitzer das Wort gegeben.

So war es vor einiger Zeit geschehen, daß der Sohn des Vogtes einer kleinen Beruntrenung wegen hart bestraft war. Eisrig betheuerte jeht sein Vater, daß er selbst den Geldbrief dem Pächter eingehändigt; dieser werde das nicht leugnen können. Der Pächter ward vernommen und erklärte Angesichts des Vogtes, wie es sich gesügt, daß er Arnold mit dem Brief in's Schloß geschickt. Nach vielen Verhören und genauester Untersuchung kam man zu keinem anderen Ergebniß, als daß Arnold das Geld erhalten aber nicht abgegeben. Er blieb zwar ruhig und fest bei seiner Aussage, den Brief auf den Tisch im Bureau gelegt zu haben, und klagte sich nur selbst dieser Unvorsichtigkeit halber an, zu der ihn die Eile verleitete, die ihm der Vater anbesohlen.

Arnold war jedoch im Schlosse nicht gesehen worden; ebensowenig ward eine Spur bes Gelbes gefunden.

Here lag mithin ein schlimmer Fall vor. So schwer es auch Herrn Brachmann ankam, gegen den von ihm bisher vielgeschätzten jungen Menschen hart zu versahren, so durfte er doch keine Ausnahme machen; ohnedies sagten die drohenden Blicke des Bogtes deutlich genug, daß man völlig gleich, wie bei seinem, auch bei des Pächters Sohn ein gerechtes Versahren erwarte. Brachmann sah sich bei dem starken Verdachte als oberste Gerichtsbehörde im Orte genöthigt, den bisher als treu befundenen Arnold vorläufig in einem Zimmer des Schlosses gefangen zu halten.

Belche Bestürzung im Pachthause! Bo vor Kurzem noch Ruhe, Gintracht, bei tüchtiger Arbeit Heiterkeit und Zufriedenheit gewohnt, war jest

alles Blud zerftort; es herrichte eine dumpfe Berzweiflung.

Auf bem geliebten Sohne, bem Stammhalter, bem Stolz der Familie lag ein schwerer, erniedrigender Berbacht. Die unglückliche Mutter rang sich die hande wund, ber Bater griff in sein graues haar. Wenn auch bei ben Eltern die Zuversicht fest stand, daß Arnold die Wahrheit gesprochen. Wie hätte der brave, trenherzige Sohn, auf dessen Redlichkeit man Felsen gebant, sich eines solchen Berbrechens schuldig machen können! Wie lange aber konnte es dauern bis seine Unschuld an den Tag kam!

Giannina, die mit den Borbereitungen zur Badereise für Tante und Cousine so viel beschäftigt war, daß sie lange ihre Lieben im Pachthause nicht besuchen konnte, erfuhr die traurige Geschichte durch die Dienstleute. Sie war fast starr vor Schreck. Arnold, den sie wie einen Bruder liebte, der ihr die neue Heimat erst werth gemacht, eines Diebstahls angeklagt? Es war ihr unmöglich das auszudenken.

Tief bekümmert schlich unsere junge Freundin in ihre Kammer. Arnold gesangen! Wie entsetlich! Der Schreck lähmte sie fast, sie konnte sich nicht einmal ausweinen. Während des Abendessens bestätigten ihr einige kurze scharfe Worte der Tante das vom Gesinde Gehörte. Frau Therese sprach von Amerika; dort sei der beste Platz für jugendliche Berbrecher, dort pflegten sie entweder zur Besinnung zu kommen oder unterzugehen. Uebrigens war sie froh, daß die Abreise schon auf den solgenden Tag sestgesetzt war, um dem "Scandal" aus dem Wege zu gehen. So nannte die Tante in ihrer Weise, was sür Giannina als ein erschütterndes Unglück, eine Frage um Leben und Tod erschien.

Und war Arnold nicht moralisch todt, wenn es nicht gelang, ihn von dem schmählichen Berdacht zu reinigen? War nicht mit ihm auch das Glück seiner ganzen Familie zerstört, deren Stolz, Augenweide und Hoffnung er gewesen?

Giannina war in Berzweiflung. Bas follte, was konnte fie thun, ihn ju retten, wie und wo einen Soffnungsanter finden? Ihre Phantafie malte ihr die Qual bes Armen in feiner Gefangenschaft aus; ihr schauberte, benn ihr fiel ein, was fie je gehört von grauenhaften Rerfern mit Marterwertzeugen. Gie wurden ihn "extern", bas beißt qualen, hatte Gretel gefagt, bis er gestände! Rein Schlaf tam in ihre Augen; handeringend faß fie die gange Nacht auf ihrem Bett. Mit der Morgensonne fiel ein Lichtstrahl in ihre Seele. Sollte fie - würde das geben? - Sie eilte an ihre Commode und übergählte ihre Baarschaft. Als Schaffnerin bezog fie feinen Gehalt, aber vom gütigen Obeim hatte fie all' bie Jahre gum Geburts- und Beihnachtsfeste Geschenke in baarem Gelbe bekommen; biefe hatte fie gespart, vielleicht, wie fie bachte, zu einer Reife nach Rom bereinft. Es waren über fünfzig Thaler; just so hoch belief sich die in Rede stehende, verlorene, entwendete Summe; mehr betrug nicht die Rechnung mit bem im Briefe überschickten Raufgeld. Giannina jubelte. "Es geht, es geht!" fagte fie fich, "ich will es erfeben, eingestehen, will bas Opfer fein. Aber freilich mein guter Rame,

mein Ruf! — Ach! was liegt an mir! Ich könnte doch nicht wieder froh werden, wenn ich ihn so elend wüßte, den armen, guten Arnold. Es wird mir schon nicht allzuschlimm ergehen; das Bewußtsein, ihn gerettet zu haben, wird mich trösten!" Bei diesem Gedanken rollten ihr sanste Thränen über die Wangen, es ward ihr leicht und froh zu Wuth.

Der Bächter kam und fündigte an, es sei Zeit aufzustehen, da die Herrschaft zu früher Morgenstunde die Abreise festgesetzt. Giannina war eifrig bemüht, Alles zu ordnen. Beim Abschied siel Herrn Brachmann auf, wie blaß und angegriffen sie aussah. "Sie hat in letzer Zeit wohl etwas scharf herhalten müssen?" sagte er seiner Gattin in vorwurfsvollem Tone. "Dafür wird sie sich jetzt in der Einsamkeit recht ausruhen können," erwisderte diese. Der Wagen rollte von dannen.

Sobald Giannina ihre Geschäfte im Milchkeller und Haushalt vollsogen, eilte sie hastigen Schrittes nach dem Pachthof. Sie öffnete rasch die Thüre zum Wohnzimmer; dort saß der Familienvater, der sonst ein Muster von Fleiß und Rührigkeit war, unthätig am Tisch, den Kopf in beide Hände gestützt, dumpf vor sich hindrütend. Giannina trat dicht an ihn heran; ihre Kniee bebten, ihr Athem flog, todtenbleich wurden ihre Wangen, denn im Innersten erzitterte sie doch vor dem, was sie jetzt thun wollte. "Bater," sagte sie, seid wieder guten Muthes, der Arnold ist unschuldig. Man lasse sein Gefängniß ausschließen, man stecke mich hinein, ich will's bekennen, ich, ich nahm das Geld! Aber hier ist es wieder!"

Sediftes Capitel.

Ungefähr zwei Wochen, nach jenem für unsere junge Seldin so schweren, verhängnißvollen Worgen finden wir sie mit Näharbeit beschäftigt in einem kleinen strohbedecktem Hause des Dorfes. Hier wohnte eine gutmüthige Alte, die früher im Herrenhause als Köchin gedient, sich als Witwe mit ihrem Ersparten zurückgezogen hatte und ab und zu noch ein Stückchen Geld mit Nähen und Waschen erwarb. Auf Gianninas dringendes Vitten hatte ihr die Alte ein Unterkommen gewährt; sie empfand Mitleid mit dem jungen Blut, das nicht wußte, wohin sein Haupt legen, als aus der Ferne der unerbittliche Besehl der Tante an sie angetroffen, das Herrenhaus sosort zu verstassen.

Gianninas' Bekenntuiß hatte auch im Pachthause, wie in der ganzen Ortschaft einen wahren Aufruhr hervorgerusen; nicht nur der Unwille über die Unthat an sich ergoß sich über sie, auch die Empörung über das Leid, welches sie durch den falschen Berdacht über Arnold und dessen Familie gebracht. Giannina erschrak vor den bösen Reden, den drohenden Blicken, die sie ertragen mußte. Die Folgen ihrer Handlungsweise waren schlimmer

als fie geahnt. Das Schlimmste von allem aber war ihre Begegnung mit Arnold gewesen. Seiner Haft plötlich entlassen, hatte er an Giannina's Bekenntniß nicht glauben wollen.

"Es kann, es kann nicht sein; von ihr selbst muß ich es hören!" rief er schmerzbewegt, eilte zu ihr und rief laut, ihre Hände ergreisend: "Giannina, warst Du die Thäterin?" Sie widerstand seinen Blicken, die um Wahrheit flehten; sie wagte nicht ihm in's Auge zu schauen, ihre Wangen errötheten vor der Lüge, die sie siber die Lippen brachte, vor der Schmach, die sie auf sich nahm, aber sie stammelte: "Ich hab's gethan!" Der Rest war

Schweigen für fie, fie mußte Alles über fich ergeben laffen.

herr Brachmann hatte bei seiner Abreife den ganzen "ärgerlichen Sandel" feinem Rechtsanwalt übergeben; mochte ber ben Sachverhalt nach ben Gefegen erledigen. Mit ber Buruderstattung bes entwendeten Gelbes war die Angelegenheit der Hauptsache nach erledigt; der Rechtsgelehrte fügte seinem Berichte an Herrn Brachmann nur noch hinzu, die der That eingeftandige Inculpatin verweigere jeden Aufschluß über ben Beweggrund gur That. Brachmann hatte die Seinen nach bem Seebade begleitet und war bereits von bort abgereift; Erbichaftsangelegenheiten hatten ihn nach ber Beimat seiner Gattin gerufen. Somit erfuhr zunächst nur Frau Therese ben Sachverhalt babeim und fie faumte feinen Augenblick, die Ausweisung ber vermeintlichen Günderin von Saus und Sof anzubefehlen, worauf die arme Berftoßene ihre Sabseligfeiten, zumal ihren größten Schat, die Delftiggen bes Baters, für welche Arnold niedliche Holgrahmen geschnitt hatte, gusammenraffte und bei ber Alten im Dorfe Unterfunft fand. Dort faß fie nun und ftichelte fich die Finger wund, um ihre Roft zu verdienen; hatte fie doch ihre gange Baarichaft hergegeben! Trot ihres reinen Gewissens und ber inneren Befriedigung über die opfermuthige That war es ihr boch ichwer um's Berg. Es war alles gang anders gefommen als fie gedacht. Sie hatte gemeint, wenn Alle fie verließen, wurden die Bachtersleute, benen zu Liebe fie fo viel litt, doch treu zu ihr halten, fie besuchen und troften. Sie vergaß, daß biefe feine Uhnung hatten, wie fie fich ihnen geopfert.

Die Herzen ber Kinder, die das Sträfliche des Borfalls nicht recht begriffen, blieben ihr zugethan und die Pächterin konnte sich des Mitleids mit der Ausgestoßenen nicht verwehren; aber davon Kunde zu geben, war unmöglich; der Pächter hatte jeden Berkehr mit Giannina verpönt. Hatte er, der Mann der gewissenhaftesten Redlichkeit, doch keinen Augenblick gezögert, den eigenen Sohn der vollen Strenge des Gesches zu überliefern. Er erklärte, die Missekhaterin, wenngleich sie ihr Bergehen bereut habe, nie wiedersehen zu wollen, kein Herz mehr für sie zu haben. Giannina wartete vergeblich auf ein Zeichen der Liebe aus dem Pachthose. Endlich konnte sie's

nicht mehr ertragen, sie machte sich auf und eilte hin. Rosel und Christel saßen vor der Hausthüre und strickten; Giannina flog auf sie zu und streckte ihnen die Hand entgegen. "Wollt Ihr denn gar nichts mehr von mir wissen?" rief sie. Die Kinder schüttelten die Köpfe, slüsterten wehmüthig: "Wir dürsen ja nicht!" standen auf und schlichen in's Haus. "Wollen mich denn Alle verslassen, verwersen?" dachte Giannina. Doch nein, da kam Giner, der ihr am meisten galt; "wird auch Der kein Mitseid mit mir fühlen?"

Arnold schritt über ben Hof und fie blieb stehen; er mußte an ihr vorüber, streifte fast ihr Aleid, wendete aber den Kopf nach der anderen Seite; er grüßte fie nicht.

Im Innersten gebrochen, trat sie den Rückweg an. Unterwegs ward ihr ein Entschluß reif: sie wollte fort, denn sie würde das Leben hier nicht länger ertragen können; sie war von Allen, die ihr lieb, gemieden und versachtet. Die Alte, bei der sie hauste, hatte in Breslau eine Tochter, die sich mit Näharbeit beschäftigte und guten Erwerb dabei fand; zu der wollte Giannina, um deren Los zu theilen. Die Fahrt bis dahin konnte sie noch bestreiten, dann würde Gott weiter helsen!

Sie schnürte rasch ihr Bündel; eine besondere Schachtel barg ihren Bilderschaß. In der Dämmerung schlich sie am Herrensit vorbei. Im Tümpel bes Hoses plätscherten noch die Enten; Kühe und Kälber schlürften noch ihren abendlichen Trank. Der Hund hörte auf zu bellen, als sie in seine Nähe kam, als wittere er den Athemzug einer befreundeten Seele, und im dichten Gartengebüsch an der stillen Sumpfstelle flüsterte ihr mit sanstem Flötenton die Sängerin der Nacht ein Abschiedslied.

Die Nähfäthe in Breslau, eine nicht mehr ganz junge Person, stand nur wenig in Briefwechsel mit den Leuten daheim, hatte also von den dortigen Borgängen nichts erfahren und freute sich Jemand aus ihrer heimischen Ortschaft bei sich zu haben.

Sie versprach auch gute Kundschaft zu verschaffen und schon anderen Tag's ward Giannina mit auf Arbeit genommen. Unter Leitung der Päckterin hatte diese ja schon eine gute Schule gemacht in der nüplichen Kunst der Nadelführung, und es sehlte ihr nicht an Fleiß, Pünktlichkeit und Geschick. Wan war bald zufrieden mit ihr; das stille, sittsame Betragen des jungen Mädchens mit den großen, schwermüthigen Augen und vollen, glänzend schwarzen Böpsen, erweckte Interesse; man empfahl sie weiter von Haus zu Haus. Giannina machte gute Einnahme und glaubte schon ruhig in die Zukunst blicken zu können, da warf ein unglücklicher Zufall das ganze Gebäude ihres Lebens wieder zusammen.

Die alte Frau im Dorfe baheim, bei ber Giannina gehauft, erfrankte ichwer und trug Berlangen ihre Breslauer Tochter vor ihrem Ende noch

einmal zu sehen. Die Bogtin hatte just Einkäuse in Breslau zu machen, sie erbot sich, die Tochter der Kranken dort aufzusuchen, um ihr den Bunsch der Mutter mitzutheilen. Wie Giannina eines Abends nach fleißig vollzogener Tagesarbeit in ihre Behausung bei der Rähkäthe zurückam, blieb sie starr auf der Schwelle des Zimmers stehen; ihre jetige Beschützerin und Genossin saßt neben der Bogtin, der Zeugin, der Mitwisserin ihrer Schmach. Rasch warf sie die Thüre in's Schloß und trat zurück, aber zu spät; sie war erkannt und der laute Schrei der Beiber verrieth ihr, in welch' bösem Sinne.

Die Rähkäthe wollte nichts mehr von ihr wissen, nichts mehr mit ihr zu thun haben; wer einmal Geld entwendet hat, kann, obschon er's wieder erstattete, doch abermals stehlen! So hatte die Bogtin gesagt und die Nähkäthe setzte der armen Giannina den Stuhl vor die Thür. Bas nun? Bo ein Obdach sinden, ein ehrliches Leben suchen? Gab es noch einen Gott, der sich ihrer annahm? — Der Zufall erbarmte sich ihrer. Und wenn es keinen Zufall gibt, so war es eine Fügung, die sie rettete, und in Beiden sinden, suchen und ahnen wir eines Gottes Hand.

Siebentes Capitel.

Herr Brachmann war nicht ganz einverstanden gewesen mit der Berfügung, die Frau Therese getroffen; sie kam ihm zu hart vor. Indessen was thun? Als er davon erfuhr, hatte Giannina bereits das Schloß und Dorf verlassen.

Sie von Breslan zurückzurufen, schien mißlich; er nahm sich vor, sie aufzusuchen. Er wollte nicht seine Hand von ihr abziehen, wenn er sich auch sagen mußte, daß er sich in ihr getäuscht. Seine Rücksehr nach Schlesien war durch Berhältnisse in der Familie seiner Gattin verzögert; es stellte sich sogar heraus, daß es wünschenswerth für Beide sei, den folgenden Winter in Holland zuzubringen, sobald die Bestellung der Wirthschaft daheim es gestattete. Während Herr Brachmann sich auf den Feldern tummelte, und in den Ställen mit den Bögten und Knechten verhandelte, prüfte Frau Therese den Zustand des Hauswesens und der Vorrathsräume auf das Genaueste und gab ihre bündigen Besehle für die kommenden Monate.

Die Bonne war beschäftigt, die Garderobe der kleinen Clara zu ordnen und die Spielsachen zu mustern, was von selbigen etwa des Einpackens werth sein würde. Clärchen half dabei; sie stieß unversehens auf ein altes, unscheinbares Pappkästchen.

Die Bonne nahm es ihr aus der Hand und wollte es eben zu anderem zerbrochenen Geräth werfen; als fie jedoch darin etwas klappern und klimpern hörte, öffnete fie das Käftchen, prüfte den Inhalt und fand in dem zerknitterten Briefe die Golbstücke, deren angebliches Entwenden vor einem halben Jahre so viel Aufregung hervorgerufen, bis Giannina sich als die Thäterin bekannte und das Geld, wenn auch nicht in derselben Münze und ohne den Brief ersetze. Nun fand sich beides; Giannina's Geständniß war also falsch gewesen. Es war nicht schwer von Clärchen, die jetzt keine Strafe mehr fürchtete, zu erfahren, daß die "Zahlpfennige" die verschwundenen Goldstücke waren.

Begreislich rief das Wiederauffinden des Geldbriefes dieselbe Beftürsung hervor, wie dessen Verschwinden. Man bejammerte die arme Versstoßene und erschöpfte sich in Vermuthungen, was sie getrieben haben konnte, sich zu einer Schuld zu bekennen, die sie nicht begangen. Dies Räthsel aufzuklären, begab sich Herr Brachmann mit der nöthigen Abresse versehen, nach Vreslau. Auch die Nähkäthe, die nach dem Tode der Mutter ihre Arbeit wieder aufgenommen, mußte mit Beschämung die Härte eingestehen, mit der sie Viannina von sich gewiesen; sie konnte leider sonst keine Auskunft geben, ihr selbst war unbekannt geblieben, wohin sich seitdem die Verstoßene gewendet.

Sehr verstimmt kehrte Onkel Brachmann heim; alle seine Erkunsbigungen waren erfolglos gewesen; Giannina hatte sich in keiner Familie, für welche sie gearbeitet, wieder blicken lassen. Gern hätte er öffentliche Aufruse erlassen, um seiner verschollenen Nichte die Rückkehr zu ermöglichen. Das verbat sich aber Frau Therese; jedes Hinaustreten von Familienangelegensheiten in die Deffentlichkeit war ihr verhaßt. Sie hatte allerdings diesmal wohl Grund, es zu fürchten, denn sicher würde man ihr Verhalten streng gerügt haben. Die Familie Brachmann verließ Schlesien ohne über den räthselhaften Vorfall irgend welchen Ausschluß erhalten zu haben.

Je inniger die Bewohner des Pachthofes mit der armen Giannina befreundet gewesen, desto tiefer wurden sie von Allem bewegt, was die Berschwundene betraf; so auch jett bei der Entdeckung ihrer Unschuld. Die Pächterin bestürmte ihren Gatten nicht mit Vorwürsen, denn sie sah es ihm an, wie ditter er sich selbst innerlich tadelte, so streng und schroff allen Verstehr mit dem verstoßenen Mädchen untersagt zu haben. Bitterer noch wurden diese Selbstvorwürse, als Herrn Brachmann's Nachsorschungen vergeblich geblieben. Wo mochte die Unglückliche weilen, was aus ihr geworden sein? Rosel und Christel weinten heiße Thränen, wenn sie an den letzten Besuch der Freundin dachten, die so traurig von dannen gewankt.

Arnold hatte bald nach dem letten Zusammentreffen mit Giannina seinen Familientreis verlassen, und war in ein Breslauer Handlungshaus als Commis getreten; sobald er von der neuen Wendung der Dinge daheim erfuhr, erbat er sich Urlaub und eilte zu den Seinigen.

"Mutter, Bater!" rief er, "soll ich Euch sagen, weshalb Giannina bas falsche Bekenntniß that, weßhalb sie eine Schuld auf sich lud, den Schein

eines Verbrechens auf sich nahm, das sie, das eble, reine Wesen, niemals begehen konnte? Sie that es, um mich aus der Haft zu befreien, den Argwohn, der mich traf, von mir abzulenken, um meinen, um Eueren Ruf, unsere Zukunst zu retten! D wir Verblendeten, das nicht gleich durchschant zu haben! Die Eble, Vortressliche! Um mich gab sie vielleicht alles hin, was sie besaß! Aber wo weilt nun diese Märtyrerin? Ich werde nicht eher wieder ruhig, als dis ich sie gefunden, ihr meinen Dank, meine Bewunderung ausgedrückt, ihre Verzeihung ersleht habe!"

Bergebens wiederholten die Eltern dem heftig erregten jungen Manne, daß der Onkel des Mädchens felbst umsonst ichon alle Hebel in Bewegung

feste, Giannina zu entbeden.

"Er wird's nicht richtig angefangen haben!" rief Arnold stürmisch. "Kalt, gleichgiltig, obenhin, wie sie immer von ihren Verwandten behandelt wurde, hat man auch wohl die Nachsorschung betrieben, nur um sich vor dem Urtheil der Menschen zu rechtsertigen. Giannina ist nie in ihrem Werthe erkannt worden. Ich will mit Ausbieten aller meiner Kräfte sie aussuchen. Wer das um mich gethan, dem will ich mein ganzes Leben weihen, ich kann nicht mehr glücklich sein ohne sie."

Arnold erbat sich einen zweiten längeren Urlaub von seinem Principal zu einer Reise in Familienangelegenheiten. Da er als ausgezeichneter Arbeiter in bestem Ansehen stand, ward ihm die Bitte gewährt, und er begann nun auf das Eifrigste die Spuren der Entschwundenen aufzusuchen. Welchen Erfolg er sich aber auch in jugendlichem Eifer versprochen, nach vier Wochen unermüdlicher Forschung, kehrte er schmerzlich enttäuscht, tief niedergeschlagen zu seinen Berufsgeschäften zurück.

Arnold erfüllte nach wie vor mit musterhafter Treue die Pflichten seines Amtes. Jahre waren vergangen, und sein Principal, der den ungewöhnlichen Fleiß, die seltene, mit Gewissenhaftigkeit gepaarte Umsicht des jungen Mannes zu schäßen wußte, hatte ihn zum Theilhaber, zum Procuristen in seinem Geschäfte gemacht. Arnold's Ettern blickten mit Stolz auf den Sohn, die Schwestern bewundernd auf den geliebten Bruder. In Breslau standen ihm, bescheiden und liebenswürdig wie er war, alle Thüren, ja alle Herzen offen, und es gab manche Familienmutter, die ihn sich im Stillen zum Eidam wünschte. Ihm selbst aber blieb der Gedanke sern, sich unter den Töchtern des Landes umzusehen; das Bild jenes theueren Mädchens, das sich ihm geopfert, lebte schmerzlich treu in seiner Seele.

Für das Breslauer Handlungshaus, dem Arnold affociirt war, gab es jährlich Geschäftsreisen, in welche sich die beiden Inhaber zu theilen pflegten. An einem heiteren Aprilmorgen verließ Arnold den Eisenbahnzug,

ber ihn nach Oberschlesien geführt; er sah sich genöthigt, einen etwas zweifel= haft aussehenden Diethswagen zu besteigen. Er hatte Geschäfte in einem wenige Meilen entfernten Gebirgsftadtden, welchem bisher noch die Boftverbindung fehlte. Das Gefährt erwies fich in der That als höchst mangelhaft, felbft gefahrdrohend, je fteiler die Bergftrage wurde. Starter Regen hatte ben Boden erweicht und Arnold's bebenfliche Blide, mit welchen er bie tief verfinfenden Rader, die feuchenden Pferde, den wenig Bertrauen einflößenben Ruticher mufterte, waren nur allzu gerechtfertigt. Bei einer Biegung bes Weges fentte fich ber Bagen tief auf die eine Seite. Arnold öffnete ben Schlag und fprang behend hinaus; im felben Augenblide brach mit Rrachen ein Rad, und es blieb nur die Bahl, ob ber Rutscher ober ber junge Mann ju Gug nach bem nächften Dorfchen geben folle, um Silfe gu holen. Arnold entschied fich felbst bafür, ba ihm die Wanderung angenehmer erschien, als langes, unthätiges Warten. So machte er fich munteren Schrittes auf ben Beg. Es wanderte fich gut in der lauen Frühlingsluft und Arnold's Blicke ftreiften wohlgefällig die üppigen Saaten und die im garteften Grun prangenden Balber. Db baheim bei ben Eltern auch Alles fo fchon ftehen mochte? Er feufzte, fonnte er boch nicht ber Seinen gebenten, ohne bag wieder und wieder eine wehmuthige Erinnerung in ihm auftauchte, ber Schmerz um die vergeblich Gesuchte, vielleicht auf ewig Berlorene.

Ein freundliches Thal breitete sich vor ihm auß; nette, reinliche Häuser leuchteten anmuthig auß dem jungen Grün hervor. Gleich am Anfang des Dörschens stand ein hervorragend stattliches Gebäude, es schien zu einem wackeren Bauerngut zu gehören. Arnold machte Halt. Eben wollte er anklopfen, um nach dem Weg zur nächsten Schmiede zu fragen. Horch! Auß dem offenen Fenster des oberen Stockes ertönte ein Lied, das seine Pulse sieberhaft klopfen machte. Eine süße weibliche Stimme sang:

"In Buschen un Wiesen Im felde, im Turne, Um Tumpel, am Burne" etc.

Es war die Stimme jenes unvergeßlichen Mädchens! Wenn er noch hätte zweifeln können, so würde ihm die Wiederholung, die sie italienisch sang: Per valli, per boschi, die beseeligende Gewißheit gegeben haben. Er hatte sie gefunden, die Verlorene, die Geliebte!

"Nina, schau nach, war do an der Klingel zerrt, als wullt' er Fener läuten!" So rief eine Stimme von innen. Ja freilich hätt' er Fener läuten mögen, denn die Freude brannte ihm lichterloh im Herzen. Da ward die Thür geöffnet und vor ihm stand sie, das holde Mägdlein mit den langen schwarzen Zöpfen, den dunklen schwermüthigen Augen, aber mit Wangen,

auf benen alle Rosen bes Lebens erbleicht waren. Sie blickte hoch auf, fie erkannte ihn, fie zitterte, barg ihr Gesicht in beide Hände und ein Strom von Thränen stürzte aus ihren Augen.

"Giannina, geliebtes, edles Mädchen!" rief Arnold. "Weine nicht mehr, sonst bricht mein Herz! Weiß ich doch Alles, was Du für mich gethan, durch mich gelitten! Ach, wie lange habe ich Dich vergeblich gesucht! Aber endlich läßt der Himmel mich Dich sinden, um Alles wieder gut zu machen. Mädchen, gib mir ein Recht dazu, sei meine Braut, werde mein Weib!"

Sie wußte lange nicht, ob die plötliche Erscheinung des Geliebten ein Trug der Sinne, ein Phänomen, das nach kurzer Täuschung eben so rasch verschwinden konnte. Erst in seinen Armen trockneten sich ihre Thränen, machte der Regenschauer auf ihrem lieben Angesicht dem heitersten Sonnensschein des Glückes Plat.

Gar zu gern hätte Arnold sie gleich zu seinen Eltern gebracht; davon wollte aber die brave Bänerin, die sie mitleidig in ihr Haus genommen, als sie die arme Verstoßene nach Unterkunft suchend im Walde gefunden, nichts wissen. Sie hatte das dunkeläugige braune Mädchen von Herzen liebgewonnen, sie hielt sie wie eine Tochter und wollte, da nun endlich der Geliebte erschienen, die Nina nicht eher von sich lassen, als nach "Pultersobend und Huzt", wie sie sagte, nach Polterabend und Hochzeit im Bauernshause.

Und so geschah es in der That. Nach vier Wochen wimmelte es in den festlich geschmückten Räumen von fröhlichen Gästen. Herr Brachmann hatte es sich nicht nehmen lassen, die Aussteuer der jungen Braut in Breslau einzukausen. Diesmal durfte er nicht fürchten, daß Frau Therese die Wäsche und Kleider für gröber umtauschen werde; hatte sie doch alle Achtung vor der Solidität des Handlungshauses, in welches Giannina "hineinheiratete". Leider konnte indessen die Tante bei der Hochzeit nicht zugegen sein, sie mußte dies Jahr sehr zeitig wieder in's Seebad reisen. Desto lustiger war der Onkel, dem mit dem Aussinden der Nichte ein Stein vom Herzen gefallen war. Am Bolterabend führte er gravitätisch die Frau Pächterin zum Tanz, während der Pachter die Bäuerin, die sich heute als Brautmutter sühlte, in fröhlichem Wirbel herumschwenkte; Rosel's und Christel's nicht zu vergessen, die sich vor Ausstorderungen zum Tanz kaum "rettigen" konnten.

Braut und Bräutigam wurden einstimmig für das schönfte Paar erklärt, das man je im Dörschen gesehen; auch in Breslau galt das eheliche Glück der Beiden für ein seltenes; das römische Mädchen war als Hausfrau auf deutschem Boden heimisch geworden; Zufall und Fügung hatten sich vereint, alle Schicksalbill auszugleichen.

→**



Gedichte

non

Buftan Weisbrodt.

Am Gedenktag uon Cuftogga.

(24. Juni.)

Bohl Jahr auf Jahr versinkt im Strom der Zeiten, Das Größte und das Schönste deckt das Grab, Doch aus dem weiten Reiche der Berwesung Schöpft die Geschichte ihren Inhalt sich. Was Herrliches der Menschengeist geschaffen, Was hier ein Denker, dort ein Held gewollt, In gold'nen Lettern bleibt es aufgezeichnet Und überliesert kommendem Geschlecht.

Es war das Jahr der Prüfung und des Unglücks, Doch auch des höchsten Ruhmes übervoll Bon Nord und Süd her wälzte sich gerüstet Der Feind und holte aus zum "Stoß in's Herz". Im Norden wich nach todesmuth'gem Ringen, Achtung gebietend noch, als es erlag, Das Antlitz stels dem Dränger zugewendet, Zum Rückzug wohl, doch nicht zur Flucht gefehrt, Den Grinum der unverdienten Schmach im Herzen, Der überleg'nen Wasse unser Hegen Ungen Und starke Arme treu und sest die Wacht:

Um heißen Tag von Lissa trieb die Flotte Die stolzeste Armada vor sich her, Am heiß'ren Tag des Kampses von Custozza Tras'st Du den dreisach stärsern Feind auf's Haupt. Bo nur die Fahne Dest'reichs Du getragen, Du führtest sie durch Ströme Blut's zum Sieg.

Es war umsonst... Schon zitterte die Hauptstadt, Nichts hielt mehr sest, als jenes taps re Heer, Das Du aus Mailands blutgetränkter Eb'ne Im Flug zum Schutz des Reiches heimgeführt, Zum Schutz des Reiches, wo es noch zu schützen, Zu retten das, was noch zu retten war. Es war umsonst... Das "furchtbare Bersäumniß" War nicht in der Minute gut gemacht, Das Opfer lag und dis zur Reige wurde Der volle Kelch der Bitterniß geleert.

Was thatest Du? Nicht mit kleinmüth'ger Klage, Nicht händeringend, nein, auch jest ein Held, So trugst Du stolz ergeben die Geschicke, Ein Mann der Thaten und ein Mann der That. Der Kaiser rief und mälig ans den Trümmern Hob' sich ein neuer und ein mächt'ger Bau, Und Du vor Allem legtest seine Pfeiler, Und Du vor Allem sichtrest ihn empor Bis zu dem sesten Dach, das über Dest'reich Sich jezo schirmend in die Höhe wöldt. De in Werk sit's, daß fortan ein Volk in Wassen, Nicht bloß ein Heer dem Feind die Stirne beut, De in Werk sit's, daß fortan das freie Dest'reich Auch stark sich güht zu seiner Freiheit Schus.

So ritterlich als weise, Nichts begehrend Bon Andern, was zu thun nicht Du bereit, Reislich erwägend, dann entschlossen handelnd, Dir selbst genug, weil Kopf und Faust zugleich, Sin lenchtend Borbild jeder Kriegertugend, Wit Strenge Milbe paarend, der Armee Sin Führer und ein Bater weiten Blides Und sester und links hin schauend Stets wandelnd auf der Ehre g'rader Bahn, Nicht achtend der in Gift getränkten Pseile, Die die Berleumdung hinterrücks geschnellt, Die Psticht Dein einziger Compaß, Deine Ziele Die Macht und Größe Leines Baterlands, Destreich'sche Art und Sitte liebend pslegend,

Dein ganzes Sein mit kaisertreuem Sinn Selbstlos hingebend Desterreich geweihet, So warst Du stets uns Muster, Schild und Schwert.

Gott segne Dich, Du Stolz und Hort des Reiches, Des großen Laters ebenbürt'gen Sohn!
Aera perennius lebt Dein Gedächtniß, Forterbend sich von Kind auf Kindestind, In den Annalen dantbarer Geschichte Und der Armee, die Deine Schöpfung ist. Biel treue Männer hat Dein herr und Kaiser, Doch keinen treueren als, Albrecht, Dich! Viel edle Herzen schollen warm für Destreich, Jedoch kein edleres als, Albrecht, Deins!

Aranjnez.

Der Friede war gekommen. Spaniens Erde, Bisher getränkt von seiner Bürger Blut, Durchzog die Pflugschar wieder, frohe Arbeit Erschloß die reichen Gaben der Natur. Du kamst, Alsonso, und mit Dir der Friede: In sester Hand, gerecht zugleich und gütig, hielt der erlauchten Uhnen edler Sproß', Gestählt im Feuer bitterer Verbannung, Die Zügel eines neuen Regiments.... Das Glück war eingekehrt in's Land der Brüfung.

Da plötlich ras'te, eine Gottesgeißel, Ein Bürgeengel tobtlich raichen Schritts Durch Spaniens gottgesegnet schöne Fluren, Entjegen und Vernichtung fein Geleit. Da dachtest Du des Schwur's, der Dich zu eigen Dem eblen Bolfe gab, bas fein Geschick In Treu und Liebe hat an Dein's gefettet, Da dachtest Du nur Deiner Königspflicht. Es galt zu handeln und Du haft gehandelt, Und wo die Furcht matt auf den Knicen lag, Da botest Du mit männlich tapf'rem Sinne Erhob'nen Haupt's dem Teinde Deine Bruft. Bo Alles ringsum willenlos verzagte, Bo Alles zitterte, stand'st aufrecht Du. Das sichere Madrid lief'ft Du zurücke, Das Dir Dein Liebstes auf der Welt umschloß, Du flohft, den Feind zu fuchen, nicht zu meiben, Du flohft, nicht aus der Schlacht, nein, in die Schlacht, Und als, ein Sieger, bann Du wiederkehrtest, Ein Sieger über rathlos feige Furcht,

Und als des Boltes tausendstimm'ger Jubel, Des Boltes, das sich selbst nun wiederfand, Den Heimgekehrten grüßte, war auf ewig Das Band geknüpft, das Dich mit ihm vereint. Den graden Weg zum Herzen seines Bolkes Geht der Monarch, der selbst ein Herz ihm zeigt.

Nicht stand an unserer Donau Deine Wiege, Dein erstes Lallen war nicht beutscher Laut, Doch sordern einen Theil wir Deiner Sorgen, Doch sordern einen Theil wir Deines Glücks. Hier wuchs das Kind zum Jüngling, dann zum Manne, Hier trankst Du deutsches Wissen, deutsche Art, Hier eintest Du, als Deines Bolkes Stimme Dich rief auf Deiner Heinat stolzen Thron, Hier eintest Du Dein glänzendes Geschicke Mit einem edlen Reis von Habsdurgs Stamm. Christine und Ulsons — in weite Ferne Folgt Euch der Segen Wiens und Dest'reichs nach, Ihr habt nie aufgehört, uns zu gehören, Ihr seid ein Theil von unserm Fleisch und Blut.





Italienische Shakespeare-Tandschaften.

Ron

Chrodor Elje.

1. Cà Gremio.

n früherer Zeit streckte Benedig zwei lange, ununterbrochen mit Ortschaften, Palästen, Landhäusern und Gärten besetzte Straßen, wie zwei mit Inwelen geschmückte Arme über das benachbarte Festland aus. Am Ende derselben lagen die Städte Treviso und Padua, beide nur wenig verkleinerte sestländische Abbilder der Hauptstadt. Wegen ihrer Bauart, ihrer Kunstschäße, ihrer geschichtlichen Erinnerungen sind sie auch heute noch eines Besuches und näherer Besichtigung werth, namentlich Padua. Hier lag ehemals auch die Casa Gromio, der Palast des Herrn von Gremio.

In den Archiven und Bibliotheken Benedigs, selbst in den Bürgerverzeichnissen und Steuerrollen Padua's sucht man den Namen dieser Familie vergebens, und daher war es nicht ganz ohne Schwierigkeit das Haus derselben in Padua aussindig zu machen. Bädeker und Gsell-Fels wissen nichts davon, aber — Shakespeare kannte es.

Fährt man von Benedig anstatt auf der langweiligen modernen Eisenbahn lieber auf jenem alten, Shakespeare wohlbekannten Wege längs der (jetzt canalisirten) Brenta über Mira, Dolo, Stra, an der berühmten "Billa Belmont" vorüber (Dioskuren XII, 44 ff.) nach Padua, so wird man alsbald

"in die fruchtbare Combardei geführt, "des herrlichen Italiens lust'gen Garten." (Shateipeare: Zähmung d. Biderip. I, 1.)

Unter Lombardei verstand man nämlich damals allgemein die gange lombardisch-venetianische Tiefebene. Go schildert fie auch ein beutscher Reifebeschreiber bes 17. Jahrhunderts als "die herrliche und fruchtbare Lombardie"; "das Land um Badua herum", fagt berfelbe, "ift fehr fett, wie es gemeiniglich in der Lombardie zu sein pflegt; — ein wahres Paradies; man hat allezeit das ichonfte Land zu beiben Seiten bes Weges, wie benn die Lombardie ein recht gesegnet Land ift, und ber annuthigfte Garten ber Belt; - burch die gange Lombardie ift eben Land und man reiset mit hochfter Bergnfigung wie in einem Barten." - Das Land ift allerbings gang eben und flach, und bagu find die meiften Felber, ahnlich wie in Campanien (Terra di lavoro), fo bicht mit Dbft- und Maulbeerbaumen und zwischen diefen fich rankenden Reben bewachsen, daß man nur felten etwas mehr als die nächstgelegene gartenartige Umgebung feben fann. Bielleicht erblicht man hie und ba einmal an einer offeneren Stelle die blauduftigen, gehn Rilometer von Badua entfernten, gleich Infeln aus ber Ebene aufsteigenden Bafaltberge ber Euganeischen Sügel, durch welche die Strage nach Mantua und die Eisenbahn nach Ferrara sich ziehen. In der ganzen Umgegend gibt es außer bem an einzelnen Stellen etwas höheren Bahnbamm und den alten Befestigungswällen Badua's nicht einmal eine Bobenerhöhung. Daber fommt es, daß man biefe Stadt beinahe unerwartet erreicht, fast ohne vorher etwas von ihr wahrgenommen zu haben. Natürlicherweise hat man auch umgekehrt von Padua aus feine Ausficht in die Landschaft, nur von den Ballen aus überblickt man ein wenig die nachftgelegene Ebene. Go ift es benn rein eine poetische Licenz, wenn Shatespeare (Bahmung b. Wiberfp. IV, 2) den Biondello feinem herrn Lucentio Bentivoglio melden läßt, daß er nach langem Lauern eine für ihre Blane paffende Berfon, einen "Mercatanten ober einen Bebanten", fo eben vom Sügel (hill) gur Stadt habe berabfteigen feben. Dergleichen möchte vielleicht in Brag ober Stuttgart bentbar ericheis nen, in Badua ift es jo unmöglich wie in Berlin ober Leipzig.

Trot mannigfacher baulicher Neuerungen bietet Padua noch jest bas intereffante Bild einer ältern italienischen Stadt; noch zeigt es die geiftvollen Formen eines Charafterfopses, nicht die faden Züge moderner Blasirtheit,

"das schöne Padua, der Künste Wiege."

(Babmung b. Biberfp. I, 1.)

Einzelne lleberrefte bes römischen Alterthums, große, reiche, kunstgeschmückte Kirchen, stattliche Paläste im Styl der venetianischen Gothik und der Renaissance, schöne Plätze und Märkte, enge Straßen mit Laubengängen an den Seiten zum Schutze gegen Sonnengluth und Regen, vor allem die Arena mit der Kapelle der Scrovegni, das Stadthaus (Palazzo della Ragione), die Universität und die Kirche des heiligen Antonius verleihen der Stadt seit Jahrhunderten einen Reiz und eine Anziehungsfraft, durch welche sie sich vor vielen andern Orten Italiens vortheilhaft auszeichnet.

Doch wo in diesem Gewirre von Straßen und unter der Menge alter schöner Paläste sollen wir die Casa Gremi o suchen und sinden? Jedensfalls nicht in der Nähe von Sant Antonio, oder der noch ferner gelegenen Prachtfirche der heiligen Justina, sondern mehr im Innern der Stadt. Denn wir wissen, daß der reiche Edelmann Gremiv Nachbar des noch reicheren Edelmannes Baptista Minola war, dessen Hand mehr gegen den Marktplatz zu gelegen war. In dessen Umgebung herumstreichend wird man, nicht zu fern, auch jetzt noch zwei neben einander gelegene alte Paläste sinden, deren einer im Spithogenstyl, der andere in demjenigen der Frührenaissance, beide von reicher Pracht und völlig geeignet sind als Residenz der zwei reichen Adelssamilien Minola und Gremio zu dienen. Noch jetzt sind beide in gleichem Maße wohnlich anheimelnd, obgleich sie unter sich so verschieden sind, wie es einst ihre Bewohner waren.

In dem Renaiffancehause mit feinem rundbogigen, weiten, freundlich einladenden Sausthor und feinen breiten, lichteinlaffenden Genftern wohnte ehemals ber liebenswürdige, gaftfreie Signor Baptifta - ein Name, ber früher fehr häufig ohne voranstehendes "Giovanni" gebraucht wurde - mit feinen zwei ichonen Tochtern Ratharina und Bianca. Berr Baptifta wußte fehr wohl ben Werth bes Reichthums zu schähen, und versprach fogar bie Sand feiner jungern Tochter bemjenigen von ihren Bewerbern, welcher ihr das reichste Witthum verschreiben würde; "'t is duds must win the prize" und meinte damit die "bezzi". Doch herr Baptifta ift ein gebildeter Mann. Er hat in jungeren Jahren die Welt gesehen, er war in Genua, und andere reiche und gebilbete Ebelleute, wie Berr Antonio in Berona und ber eben fo gelehrte als überreiche, babei boch noch handel treibende herr Bincenzo Bentivoglio in Bifa, find ihm nicht unbefannt. Go forgt er benn vor allen Dingen für eine gute Erziehung, Bilbung und Berheiratung feiner Töchter, die leider feine Mutter mehr haben, und deren altere durch ihr ganfisches und widerspänftiges Befen dem Bater schweren Rummer bereitet. Jeder berfelben beftimmt er 20.000 Kronen zur Mitgift, und als Katharina fich unerwartet geändert hat, schenkt er aus Freude der anders Gewordenen noch weitere zwanzigtaufend.

Anders Herr Gremio. Er ift nicht sowohl geizig, als ein Liebhaber des Geldes. Um edlere geistige Bildung, obschon er sie an Andern rühmt, hat er sich wenig gefümmert, umsomehr aber um seine Landwirthschaft, seinen Meierhof, seine Ochsen und Milchkühe; selbst ein Kauffahrteischiff, das gerade im Hasen von Marseille liegt, hat er seinem Besit hinzugefügt.

Daneben hat er die düstern Räume seines alten gothischen Hauses mit reichen Schähen des werthvollsten Hausraths gefüllt, wohl ohne selbst von denselben Gebrauch zu machen und an denselben etwas anderes als den materiellen Werth zu schähen. Dabei hat er weder Zeit gefunden noch Neigung gesplirt nach einer Lebensgefährtin sich umzusehen. Inzwischen wuchsen seines Nachbars Töchter unter seinen Augen heran, und endlich, in schon vorgerückten Jahren, da ihm Haare und Bart bereits ergrauet waren, verliebte er sich in die jüngere der beiden, die junge, schöne Bianca.

Unter biefen Umftanden erhalten die Schate im fonft fo einfamen Saufe bes Berrn Gremio einen befondern Berth, den Diefer bei feiner Bewerbung um die hand ber ichonen Nachbarin auch wohl zu verwerthen und bei herrn Baptifta als fünftiges Erbe feiner etwaigen Gattin wohl in die Wagichale zu legen weiß. Da find: filberplattirte und Goldfachen, namentlich Beden und Rannen gum Sandewaschen, Geschirre von feinem Binn und Deffing, Bandtapeten von Thrifden Teppiden, Elfenbeinfästchen (ivory coffers) voll Kronen, Zecchinen und Doppien, ben damaligen "marenghi", Riften von Cypreffenholz angefüllt mit Battift von Arras, gefteppten Deden, foftbaren Bewandern, Betthimmeln und Borhangen, feinen Linnen, perlengebuckelten türkischen Riffen, Franfen von venetianischem Golde in Nadelarbeit (Cypress chests full with arras, counterpoints, costly apparel, tents and canopies, finelinen, Turkey cushions bossed with pearl, valance of Venice gold in needle work). Solche Berrlichfeiten bilbeten bamals ben Sausrath wohlhabenber venetianischer Batrigierfamilien, in beren Balaften und Billen gu Benedig und Babua sich noch jest Refte bavon finden, wenn auch oft nur als feltene alte Familienftude und verftaubte Mertwürdigfeiten aus langftvergangener Beit, die dann häufig genug in die Sande ber Antiquare und durch diefe in die Sammlungen reicher Fremden wandern. Gin Theil diefer Roftbarfeiten ftammte aus bem Morgenlande (Türfei, Tyrus), von wo ber blühende Levantehandel Benedigs diefelben in die Dogenstadt brachte, die ihrerfeits die Nachfolgerin des alten Thrus geworden mar. Schon 600 Jahre vor Chriftus werden uns von beffen Sandel Stude aufgezählt (vom Bropheten Ezechiel, 27, 24), die mit ben angeführten übereinstimmen, und in ben älteren englischen, offenbar Chatespeare wohlbefannten Bibelüberfegungen auch mit den gleichen Ausdruden bezeichnet werben. Go in ber Cranmer-Bible (1541, 49, 51): costlye rayment of yelowe sylke, and nedle worke, in cedar wood, - in ber Geneva-Bible (1560) und in ber Bishops-Bible (1568 und 1575, 40); rayment of bleure silke, and of broydred worke, in coffers for the rich apparel, unb fpäter (Kings-Bible 1611) werden dann dieje coffers zu chests.

Jebenfalls hat aber Shakespeare ben toftlichen und kostbaren Hausrath ber Casa Gremio in Padua beffer gefannt, als manche seiner mobernen beutschen llebersetzer und Erklärer. Wenn einer berfelben bie "tents and canopies" mit "Belt' und Balbachin" verdeutscht, so entsteht natürlich die Frage: wie follen "Belte" in Herrn Gremio's Riften aus Cypressenholz kommen? Was will er, was soll seine Witwe mit "Relten" in Babua machen? Fast eben so ist es mit ben Balbachinen. "Canopies" find hier "Balbachine" nur in dem Sinne, wie das 14. Buch des Amadis (Augsburg 1579) einmal fagt: "Balbakin ober Himmel", nämlich "Betthimmel, - "tents," italienisch tendine, find aber bie von jenem herabhängenben Bettvorhänge. Schon das Nibelungenlied kennt in Epels prachtvoller Königsburg zu Dfen Betten mit Deden von "Arras", "Dedlaten" von Bermelin und "Bettbachern" von der besten arabischen Seibe mit golbbesetten Enden (Fransen). In Italien fieht man bergleichen nicht bloß auf alten Gemälben, wie auf bem in ber Benediger Galerie unter Rr. 539 befindlichen des Vittore Carpaccio aus ben Jahren 1490-95, sondern auch noch in alten Säufern zu Benedig, Padua, Florenz und anderen. In Deutschland fanden sich solche Betten schon in der ersten Sälfte des 16. Jahrhunderts unter dem Namen "Himmelbetten". Im selben Jahrhundert gab es "tent-beds" auch in England, wohin sic (wie die Bezeichnungen canopies und tents beweisen) offenbar aus Italien eingeführt waren. Später hatte man hier für die Sauptpersonen eines Hauses und beffen Gafte bie "four-post-beds," während die altere und einfachere Form der "tent-beds" für die Rinder und Dienstleute in Gebrauch blieb. Erft in unserem Jahrhundert wurden bafür bie offenen, vorhanglosen "frends beds" eingeführt.

Wie in Casa Gremio zu Padua waren unzweiselhaft auch die Betten in Shakespeare's eigenem Hause zu Stratsord "tent-beds" mit "canopies" und "tents," sowohl das Shebett wie die Gastbetten. Das beste von diesen letztern, also das "zweitbeste" seines Hauses, vermachte der sterbende Dichter noch in nachträglicher Versügung seiner ihn überlebenden Gattin als ein Zeichen zarter Ausmerksamkeit, — das Chebett gehörte ihr natürlich ohnehin zu. Sonderbarerweise haben manche Forscher und Bewunsderer Shakespeare's hierin gerade ein Zeichen erkalteter Neigung erblicken wollen und meinen können, daß "gentle Will," dessen "gentleness" gegen alle Welt sie selbst preisen, bloß gegen seine eigene Frau "ungentle" zu sein im Stande gewesen sei, und zwar (nach ihrer Aussassung) wissentlich und absichtlich, und das noch dazu im Angesichte des Todes. Welch' häßliches Berrbild! Gerade das Gegentheil hat stattgefunden. Die letzten Töne aus der Brust des sterbenden Schwans des Aron, fern von Mißklängen, geben uns noch einen tiesen Einblick in sein cdelstes Innere. Da steigen in seiner Seele noch

einmal die alten Erinnerungen an die Tage seiner Jugend auf, und mit ihnen aus seinen damaligen juristischen Beschäftigungen der Gedanke an die Bestimmung des alten Sachsenrechts, der zusolge beim Mangel eines Sohnes das Heergeräthe dem nächsten männlichen Berwandten eines Berstorbenen zusiel, nämlich sein bestes Pferd, gesattelt und gezäumt, Schwert, Schild, Messer, Harnisch, das "zweitbeste Bett". — Ach, er selbst hatte ja den einzigen Sohn verloren! Tiesbewegt läßt er nun seinem Testamente noch eine Bestimmung einfügen, durch welche das "zweitbeste Bett" (sammt canopy und tents) nicht in fremde Hände kommen, sondern seiner Fran zusallen solle.

Doch zurud nach Pabua zu Herrn Gremio's Haus und Hausrath. Es ist wenig mehr davon zu sagen. Als Signor Gremio trot seines Reichsthums und der kostbaren Ausstattung seines prächtigen Hauses mit seiner Bewerbung um die schöne Bianca durchgefallen war, tröstete er sich wenigstens mit der Theilnahme an deren Hochzeitsmahl. Aber zeitlebens blieb er unvermält, und sein Stamm ist mit ihm erloschen.

Wenn einer meiner Leser einmal Padua besucht, so wird er dort nicht allzusern von der Piazza delle Erbe und der Piazza dei Frutti unschwer die beiden schönen Paläste finden, deren einer die Ca Gremio ist. Würde er aber dessen Pförtnerin nach dem ehemaligen Besiger und dessen Reichthümern fragen, so dürste er schwerlich nähere Auskunft erhalten, vielleicht aber, wenn er den Rücken gewendet, die halblauten Worte hören: "matto Inglese!"

2. Die Infel der Sykorag.

Die Seereisen und Entbeckungsfahrten des 16. Jahrhunderts mit den daraus hervorgehenden, oft phantastischen Schilderungen fremder Länder und Inseln boten den Romans und Novellenschreibern jener Zeit willtommene neue Schaupläte für ihre abenteuerlichen Erzählungen. So ersuhr auch die Beschreibung der 1522 von dem Spanier Juan Bermudez entdeckten und von ihm wegen der häufigen Gewitter "los Diadolos" genannten Bermud son schnen der Ursprung ihres anfänglichen Namens gänzlich verloren ging. Die Borstellungen von denselben, wie sie bei den Engländern unter Anderen sich gebildet hatten, faßt Herr Fabronius Moseman in seiner "Welthistoria und Beschreibung" (Schmalkalden 1612 und 1614) kurz dahin zusammen, daß zwischen Estotiland und Drogeo eine Insel gelegen sei, "so von den Schiffleuten die Teuffels-Insel genent wird, dieweil wegen vielsattigen Gespensten sein Mensch auff derselbigen wohnen kan."

Der Roman bes Amadis (14. Buch, Augsburg 1579) berichtet von einer außerordentlichen Heldenthat des Königs Galaor auf der fabelhaften Inseld der Greulichkeit, deren Bewohner Menschenfresser waren und etwa vor 500 Jahren aus dem "Sceidentalischen Indien" bahin gekommen sein und ihren Ursprung von einem Volke, "die man Canibalos nennt" haben sollten. Auch sind hier und in andern gleichzeitigen Schriften Menschen, denen der Kopf an der Stelle der Brust zwischen den Schultern sitt (Shakespeare, Sturm III, 3), ein geiles Monstrum, dessen Stimme nur ein Schreien und Brüllen ist, das aber die menschliche Sprache nicht redet (wie Caliban, Sturm I, 2) und die Erscheinung glänzender, wohlbesehter, von schweigsamen Zwergen bedienter Speisetascln (Shakespeare a. a. D) nicht unbekannt.

Die Insel Pantalaria im Mittelmeer erschien ben Dichtern ebenfalls als ein geeigneter Schauplat für Abenteuer. Dieje Infel, nur fechzehn Seemeilen vom Cap Bon auf der nördlichen Rufte Afrifa's und einundzwanzig von der fühmestlichen Siciliens entfernt, war in früheren Jahrhunderten faft ganz wuft und ein Schlupfwinkel ber Seerauber, gegen welche endlich einige Befestigungen errichtet wurden. Gegenwärtig hat fie ein Städtchen gleichen Ramens, von den Inselbewohnern meist nur "Oppidelto" genannt, und ein Dorf Seiarghihir (Sanat bedeutet im Maltefischen ben Sperber ober Spring), und gählt im Gangen wenig über 6000 Einwohner. Die Stadt Pantalaria ist malerisch im Halbkreis um einen kleinen, von einigen Felsen geschlossenen Safen gelegen. Die fteilen Bergabhange, die Grotten, die Thermalquellen und der weite und fehr tiefe See der Insel find berühmt, und diese bietet somit eine ganz passende Localität für die romantische Dichtung bes 16. und 17. Jahrhunderts. In der That verlegt auch Cervantes eine Scene ber zweiten Rovelle seiner "Novelas exemplares" (Madrid 1613 u. ö.) nach Pantalaria. Zwei von Sicilien fommende Corsarenschiffe legen nämlich hier an und theilen ihre Beute, wobei natürlich der Liebhaber Miccardo von seiner geliebten Leonisa getrennt wird. Da erhebt fich plöglich ein Sudfturm und jagt die beiben Schiffe auseinander. Juffo's Galecre, auf welcher fich Leonisa befindet, scheitert im Angesicht der andern an einem kleinen Felseneilande, Fetalä aber entkommt mit ber seinigen und Riccardo glücklich nach Tripolis, seiner Beimat.

Indem Shakespeare, das Beispiel der Novellisten auf das Drama übertragend, den Schauplatz seiner Comödie "der Sturm" auf eine Insel verlegte, wählte er hiezu die Insel Pantalaria, freilich ohne sie zu nennen. Das ist jedoch keine Entlehnung aus Cervantes, dessen Novelle jedenfalls später als "der Sturm" anzusetzen ist. Allerdings sind die Gelehrten über die Absassatie dieses Stückes nicht einig. Während Hunter dieselbe auf

1596, Chalmers dagegen auf 1613 anfest, folgen die Meiften ber Annahme Matone's auf 1611, fo namentlich die Deutschen Bervinus, Ulrici, Delius, Carriere, Bergberg. R. Elze hat jeboch aus Stellen in Carl of Stirling's Darius (1603) und Ben Jonjon's Bolpone (1605) richtig gefolgert, daß die Entstehung bes "Sturmes" zwischen beibe, alfo in bas Jahr 1604 fallen muffe. Dag biefes Stud bereits im Jahre 1606 über bie Buhne gegangen war, geht auch aus einer Stelle eines in diefem Jahre erschienenen politischen Pamphlets hervor. Der befannte Earl of Salisburn "member of h. M.'s Councell" hatte nämlich um bieje Beit verschiedene Drobbriefe erhalten, und veröffentlichte einen berfelben nebft feiner Antwort barauf unter bem Titel: "An Answer to certaine scandalous Papers, Scattered abroad vnder colour of a Catholicke Admonition. Imprinted at London by Robert Barker, Printer to the Kings most Excellent Maiestie. Anno 1606." Darin fagt er unter anderen: "For who doubteth that the Magistrates who converse with varietie of spirits, must not sometimes vndergo Tempests? All our actions are upon the open stage. Dieje Zujammenstellung von "spirits," "Tempests" und "stage" in der politischen, aber nach ber bamals herrichenden Sitte mehr religios abgefaßten Flugichrift eines zeitgenöffischen Sof- und Staatsmannes tann Niemandem als zufällig und bebeutungslos, ober als eine gesuchte und geschraubte Ausbrudeweise ericheinen. Im Gegentheil beweift biefe Anspielung, bag Chatespeare's "Sturm" bamals im Schwunge und im Munde aller Gebilbeten mar.

Ift benn aber die Infel ber Syforag, auf welcher ber "Sturm" fpielt, wirklich ibentisch mit Pantalaria? - Dag bie fragliche Infel inmitten ber Fluthen bes mittellandischen Meeres liege, jagt bas Stud felbft (I, 2). Ferner ergahlt ber Erghergog Prospero von Mailand feiner Tochter Miranba (I, 2), daß er mit ihr von feinen Feinden von bort an bas Meer gebracht - ber nachfte, genau in füblicher Richtung gelegene Safenort ift Genua, - hier in eine alte gebrechliche Barcaffe gefett und fo bem Deere überlaffen worden fei. Diefes trug ihn immer in geradefter Richtung fubwarts nach einer an ber Nordfufte Ufrita's gelegenen einfamen Jufel, auf welche die Unholdin Spforag wegen ihrer Baubereien und Unthaten von Algier beportirt und verbannt gewesen war. Underfeits wird erwähnt, daß ber König Alonfo von Reapel auf ber Rudfahrt von Tunis, wo er feine Tochter Claribella bem Ronige vermält hatte, nach Reapel (II, 1; V), wohin er die Richtung Nord-Nord-Oft einzuhalten hat, mit feiner Begleitung Schiffbruch erleibet. Denft man fich nun beibe Richtungen in geraben Linien gezeichnet, fo schneiben fich biefe ziemlich genau bei ben agabischen Infeln. Bringt man bagu aber auch die Ginfluffe ber Windströmung in Anschlag, und nimmt man an, daß König Alonso bald nach seiner Abfahrt von Tunis durch einen Weststurm von seiner Richtung ab und weiter nach Osten getrieben ward, so wird man nach Pantalaria, als ber von Shakespeare gemeinten Insel geführt. Hunter schloß auf die Insel Lampedusa, allein diese erscheint doch zu weit östlich gelegen, und es ist wenig wahrscheinlich, daß man von Algier aus die verbannte Sykorax an Pantalaria vorüber die dorthin gebracht haben würde.

Die Infel felbst wird im Stud als auscheinend wild, unbewohnbar und unzugänglich bezeichnet, doch besitt fie einen hafen in tiefer Bucht, Salzwaffertumpel und Sugmafferquellen, Sohlen, und neben burrem auch fruchtbares Land. Da wachsen Beeren, Trüffeln, Lambertshafeln und wilde Birnen; auch gibt es ein Limonenwäldchen (lime-grove, V, 1; Schlegel überfett: Lindenwäldchen; lime heißt Linde, aber auch die kleinere, mehr rundliche, aus ben Mittelmeerlandern eingeführte Art ber Limone). Außer Seeschwalben und Elster gibt es hier auch fleine Affen (marmonets, Mafate, die befanntlich auch jest noch bei Gibraltar vorkommen). Dies alles würde also nicht übel zu Pautalaria passen; Ringelgänse (barnacles, IV, 1) burfte es freilich bier nicht geben. Die übrigen Eigenthumlichkeiten jeboch, mit welchen die Infel ausgestattet ift, find ben bamaligen Schilberungen ber Bermubischen Injeln, -- bie auch selbst im Stud erwähnt werden (1. 2) entlehnt. Danach ift fie "voll Larm, voll Ton' und fuger Lieder," voll jeltfamer Geftalten und Baubereien (II, 2 und 3), und ber einzige Einwohner, welchen Prospero hier antraf, ift ein Eingeborner in halbvichischem Buftande.

Das ist Caliban, der Sohn der Here Syforax, welchen diese, schwanger hierhergebracht, hier geboren hatte, "ein fleckig Wechselbalg" (a freckled whelp. hagborn: I, 2), das nur schnattern und kläffen (gabble) konnte und erst die menschliche Sprache lernen mußte, aber natürlich die Insel als sein Eigenthum betrachtet. — Die Vorstellung von mehrfarbigen Mischlingen war zu jener Zeit vielsach vorbereitet, und an der Nordküste von Afrika wenigstens eben so leicht denkbar als an der Ostküste Amerika's oder an der Nordküste der Neuen Hebriden, welche damals für diesenige eines antarktischen, "Magellania" genannten Continents gehalten wurde. Bon den letztern berichtet deren Entdecker, der Portugiese Petro-Fernandez de Queiros, in seinen Briesen an den König von Spanien (gedruckt: Cartas. Sevilla 1610; deutsch: Angsburg 1611 u. ö.) nebst manchen anderen unglaublichen Dingen: die dortigen Einwohner seien theils weiß, theils von vermischter (gemengter) Farbe.

Doch woher kommt ber sonderbare Name Caliban, welchen nach bem ganzen Berlaufe ber Borgänge im "Sturm" offenbar erft Prospero bem aufgefundenen Wilben ber Infel gegeben hat? — Gewöhnlich beukt man babei an eine Lautumstellung aus "Canibal," obgleich "Caliban" kein

Menschenfreffer und fein Indianer ift. - Unwillfürlich erinnert ber Rlang auch an "Barleban" (Grimm, Mythologie 562), ein Name, ber auch im mittelniederländischen Reynaert de vos vorfommt, wo es heißt: die Rinder ber Meffin Rudenau maren icheuglich wie Barleban angufeben; in fpatern hollandischen Druden (ichon in bemjenigen zu Delft 1485) der prosaischen Auflösung diefes Buches fteht bafür : "wie Barrabys;" hier findet fich auch der (Shafespeare wohlbefannte) Name bes Raters: Tybert. - Anderseits entspricht "Caliban" bem noch jest in Süditalien vorkommenden Familien-namen "Califano." — Wenden sich die Blide von Pantalaria nach der nahen afrikanischen Rufte, fo finden fie bort Tripolis (Bahmung ber Widersp. IV, 2), Tunis, das alte Karthago (Sturm II, 1), wo die "Witwe Dibo" ihr bitteres Beichick beweinte, und hammamet, welches ichon ber deutsche Minnefanger Boppo (im Maneffischen Cober) zwischen 1250 bis 1300 neben Marrach (Marocco) erwähnt. Zwischen Tunis und hammamet, in geringer Entfernung füblich vom Cap Bon, liegt bas Borgebirge und die Stadt "Calibia," welch' lettere fruger eine Seefestung war, beren Name ichon bei dem fpanischen Kartographen Diego Ribeyro (1529) und in Mannels Befchreibung von Afrika (Abth. II; 1599) fich findet. Daber ließe fich ber Name "Caliban" einfach als "Einer aus Calibja" ertlären. — Doch läßt fich noch eine andere Erwägung und Erflärung nicht leicht von der Sand weisen. Chatespeare hat mehrfach feinen poetischen Beschöpfen redende Namen gegeben, die für ihre Trager, bald mehr balb weniger beutlich, charafteriftisch find. Go finden fich: Biondello (ber Blonde), Reriffa (bie Schwarze), Berbita (bie Berlorene), Jeffica (bie Ausschauende), Boracchio (ber Trunkenbold), Proteus u. a. m. Derartig find im "Sturm": Miranda, Claribella, Trinculo (vom italienifden trincare, einem germanischen Lehnwort, also: ein Trinker). Dahin könnten aber auch Spforag und Caliban gehören. Wenn man von diefer Anficht fich leiten läßt, fo liegt es bei ber Berbreitung femitischer Sprachen auf ben Ruften und Infeln bes Mittelmeeres nicht zu fern, an den alten bebruifchen Ramen "Caleb" zu benten. Diefer ift von einem tonnachahmenden Zeitwort calab abgeleitet, welches "flappen" und "fläffen," frangöfisch clapir und clabauder bebeutet. Ebendaher frammt auch celeb, ber hebraifche Rame des Sundes (eigentlich: ber Bettler), welcher, weil ber Sund als ein unreines Thier betrachtet wurde, zugleich ein Schimpfwort war, wie er benn noch heute im Drient ber gewöhnliche Schimpfname ber Chriften ift. Erinnert man fich nun, daß nach ber ausbrücklichen Angabe bes Studes ber halbwilde Eingeborne von Pantalaria anfänglich nur ichnattern und fläffen (gabble) fonnte, ehe Prospero ihm die Sprache lehrte, fo ericheint es leicht begreiflich, daß biefer ihm den Ramen : Rtaffer, Sund (mit Anhangung

einer italienischen Endung an den semitischen Ramen) Calibano beis legen konnte.

Kläffendes Monstrum, roher Caliban, du bist abscheulich und doch zu bedauern; ein entthronter Fürst hat dich entthront und zum Stlaven gemacht. Das Gebiet, das du von deiner noch abscheulicheren, seilen Mutter Spforax geerbt hattest, die schöne Insel Pantalaria mit ihrem Ausblick auf die blauen Wogen des Mittelmeeres, mit ihren Salzlaken und ihren rieselnden Quellen, mit ihrem Möveneiern, Trüffeln und Lambertsnüssen, und ihren von Affen bevölkerten Limonenhainen — es ist an dir die höhere Macht der europäischen Civilization verloren gegangen. Aber das ist schon lange her; viele Calibane und Cannibalen haben seither das gleiche Schicksal erfahren, und die Welt weiß kaum noch etwas von ihnen und von dir.





Schmetterlinge.

Gedichte

von

Josephine Freiin v. Anorr.

Cleopatra. *

Ob hochberühmt der Name klinge, Richt Sie ist's, die ich singen will: Wein Lied gilt einem Schmetterlinge Und nicht der Königin vom Nil.

Hoch fliegt er auf im Schwefelkleibe Mit Flammen auf dem Flügelpaar, Auf dem Besuv ist seine Weide, Beim Lavastrom, bei der Gesahr. So flog er in Pompeji's Gärten, Lang, eh' der Aschenregen fiel; So sah'n ihn Conradin's Gefährten Auf ihrem Weg zum Trauerspiel.

Lebendig, wo die großen Todten, Er fort den Sommertag durchschwärmt, Weit über den vustan'schen Boden, Den unterirdisch Feuer wärmt.

Wenn Glühwind weht zum Meeresstrande Als Khönix ist er aufgestiegen Und Mittagsstrahlen Feuer spei'n, Im Schutt von Casamicciola, Dann flattert er im Sonnenbrande Um sich im Sonnenglanz zu wiegen, Und trägt des Gluthherd's Wiederschein. Im Goldlicht wie Cleopatra!

Polyzena. **

Lieblichster ber Schmetterlinge, Ift's Geschmeibe, ist es Blut, Was auf beine blonde Schwinge Streut die rothe Farbengluth? Stand mit solchen Gluthrubinen Bräutlich Priam's Tochter ftill? Rollten jo die rothen Tropfen Bon dem sterbenden Achill?

** Efterluzeifalter.

^{*} Gin Cometterling, ber in Gubitalien fliegt.

Pfanenauge.

Raum einen wüßte ich zu nennen,

Darfit in die Luft ben Festglanz tragen, Der herrlicher im Sommer flammt;
Am Flug' schon bist Du zu erkennen,
Du brauner Schmetterling von Sammt!

Dein Schillern und Dein Hämelblau,
Und in den Höh'n die Räder schlagen,
Nicht in der Nied'rung, wie der Pfau. Dein Schillern und Dein himmelblau,

> Mußt keiner Beidengöttin bienen, Bist selbst bie Juno bieser Flur Und taselst mit den Honigbienen Beim Nettarbecher ber Natur!





Gedichte

וסמ

Martin Greif.

Aer Strubpaß bei Lofer.

Bu Lofer vor dem Paffe Steigt auf ein Felsengrat, Daß es in seinem Haffe Den Muth hier sinken laffe, Gibt er dem Feind den Rath. Als die Tiroler wiesen Den Franzen ihren Wall, Da gab es zu dem Schießen, Das hier sie hören ließen, Gar sleiß'gen Widerhall.

Scitdem trutt er so schlimme Und wenn ein Schuß nur fällt, Da meldet seine Stimme Mit ungeschwächtem Grimme, Daß er noch Wache hält.

Pfingstfeier der Natur.

Pfingsten, Fest der Freude, Das auf blum'ger Flur Wie auf dürft'ger Haide Feiert die Natur. Rings aus allen Büschen Schallt Gesang hervor, Sich geschwellt zu mischen In den Jubelchor.

Lilien, Rosen, Nelsen Winden dir den Kranz, Dem noch kein Berwelten Trübt den heitern Glanz, Welcher dir in Fülle Rege Düste bringt, Da schon Sommerstille In's Gesilde dringt.

Bor Entzüden schweigend, Dämmerst du bethaut, Leis entgegensteigend Höchstem Feierlaut: Wann die Lieberkehle Schwärmt der Nachtigall, Lauscht der Schöpfung Scele Ihrem Wonneschall.

Mailied.

Gin hohes Bunber ift geschehen, Das alles Harren mir belohnt: Dit feiner Lufte milbem Weben Ericienen ift der Maienmond.

Und was April in seiner Tücke Berdorben bald in Giner Nacht, Das hat zu aller Bejen Glücke Der Solbe wieber gut gemacht.

Die Saibe und am Bald bie Beden Ergrünten fast am gleichen Tag, Und Schatten fängt ichon an gu beden Den fonn'gen Gang am wilben Sag.

Im Balbe lacht die Erdbeerblüthe, Der Schleedorn blüht, ob durr noch auch, Sich Abends in die Haine winkt, Rein Wäldchen, drin sich nicht verriethe Des Maienglödleins Bunderhauch.

Rings füllen fich die fanften Wiefen Bu einem bunten Blumenfeld, Und ben bethauten Morgen grüßen Die Rönige ber Sängerwelt.

Dort in des Apfelbaumes Düften Berfündet schon der Apfel sich Und, überweht von Gartenlüften, Umhaucht die Flur uns wonniglich,

Zumal, wenn aus der Abendwolke Ein warmer Regen niedersprüht Und dichter Schwarm vom Flügelvolke Der Zitterpappel Thurm umzieht.

Gepaarte Turteltauben steigen Im Frühroth aus dem Forst empor, Des Birkhahn's vorsichtsloser Reigen Gibt fedes Biel bem Tenerrohr.

Und manches Paar verliebter Seelen Wo dicht am Pfad, den fie fich wählen, Die Pracht zu tausend Kränzen blinkt.

Ihm ruft von nah' und fernen Sügeln Der Rutut unaufhörlich zu, Und nebenan mit Blumenflügeln Sitt Pfnche leicht zu furzer Ruh'.





Ein Stück Bukunft.

Phantasiebild

non

Endwig heveft.

ie Welt war also wieder einmal untergegangen. Ein unvorsichtiger Comet, als dessen Bestandtheile die Spectralanalyse Petroleum, Mitroglycerin, eine Anzahl sanirungsbedürftiger Actien und ein nicht schwedisches Zündhölzchen nachwies, hatte sie in einen wüsten Trümmerhausen verwandelt. Zehn Jahrtausende waren dann über diese Weltruine hingegangen, dis aus ihr nach dem Ausdrucke des renommirten Propheten Jesaias Schiller "neues Leben sproßte" und hundert Meter hoch über der lebendig begrabenen Vergangenheit wieder eine lebendige, gegenswärtige Gegenwart erblüht war.

Soviel als unentbehrliche Borbemerfung.

Im Jahre des Heiles 11885 nun ereignete es sich, daß in einer Stadt, welche genan hundert Meter über dem ehemaligen Baden (bei Wien) stand, ein artesischer Schwefelbrunnen gebohrt wurde. Der Bohrer brachte ein stark angesengtes, beinahe dunkelbraunes Stück Papier ans Tageslicht, das Bruchstück eines Badener Zeitungsblattes, welches hier, um so allgemein als möglich zu sprechen, Badener Curzeitung genannt sein möge.

Das ganze Druckwerf hatte noch kein halbes Quabratmeter Flächeninhalt und war auf der einen Seite mit Ankündigungen bedeckt. Zehntausend
Jahre früher hatte man es vermuthlich als werthlos weggeworfen, im Jahre
11885 aber brachte es die ganze gebildete Welt in die lebhafteste Aufregung.
Man hatte bis zu dem Zeitpunkte dieses Fundes nicht die leiseste Ahnung
bavon gehabt, daß vor einer kaum noch mit Sicherheit berechenbaren Reihe
von Jahren an diesen selbigen Stätten, mir um hundert Meter tieser schon
ein Meuschengeschlecht gelebt habe, und zwar ein verhältnißmäßig nicht

ungebildetes, von bessen ehemaligem Vorhandensein nun der erstaunten Menschheit die erste Runde zukam, ein unbezweifelbares, sozusagen rechtsegiltiges Document, schwarz auf weiß, ja allem Anscheine nach gedruckt.

Das "Babener Fragment" — so nannten die gelehrten Kreise dieses Schriftdenkmal — bilbete das Tagesgespräch der ganzen Welt. Der Landessarchivar, der ordentliche öffentliche Prosessor der Epigraphik, der Staatsshistoriograph und drei Chemiker traten im Auftrage des Unterrichtsministeriums zusammen, um das "Fragment" zu reinigen und zu entzissern. Dann wurde es nach allen modernen Versahren vervielfältigt, um es den Gebildeten der ganzen Welt unverweilt zugänglich zu machen. Es wurde autoheliographirt, lithophonotypirt, elektrozinkoradirt, hydrosacsimilirt u. s. w. und in diesen Nachahmungen über den Erdball versendet; alle gelehrten Gesellschaften aber erhielten ein sogenanntes mikrochromatisches Galvanimprimocliche, welches das Fragment mit absoluter chemischer und mikroskopischer Genauigkeit auf mechanischem Wege wiedergab und daher als verläßliche Grundlage für wissenschaftliche Untersuchungen dienen konnte.

Was ben glücklichen Finder betrifft, wurde er von den Zeitungen und Dichtern als ein Columbus gefeiert, der eine neue, das heißt alte Welt ents beckt habe, er bekam die höchsten Orden aller Culturstaaten und wurde zum ganz außerordentlichen Chrenmitgliede der meisten gelehrten Gesellschaften ernannt.

Dank ben Hilfsmitteln ber mobernen Documentochemie (fo nannte man diese erst kürzlich ausgebildete chemische Technik) war also vorderhand bas Nothwendigste gethan; das "Badener Fragment" war, wie sich der hochverbiente, greife Prafibent ber Gesellichaft für Alterthumskunde bei ber festlichen Vollversammlung des Jahres 11885 ausdrückte, "unverlierbar gemacht". Die Belt fonnte es nicht wieber einbugen, ba es fozusagen allgegenwärtig geworben war. Defto größere Schwierigkeiten bot die Entzifferung bes Textes. Das "Babener Fragment" (bie Benennung "papyrus Badensis" wurde auf ber epigraphischen Wanderversammlung bes Jahres 11886 aus inneren Gründen endgiltig abgelehnt) war nämlich in einer Sprache verfaßt, welche Niemand mehr verstand; Etrustisch war im Bergleich au diefem rathfelhaften Ibiom eine Allerwelts-Muttersprache. Umsonft verbohrten sich sämmtliche Gelehrte ber Welt in das Fragment und boten die ganze Schärfe ihres Beiftes auf, um biefe Beheimschrift zu lesen; fogar bie Physiologen und Mathematiker machten sich baran, Erstere, indem sie bas moberne Gehirn mikroanatomisch in eine entlegene Borzeit zurückconstruirten, um baburch auf bessen bamals mögliche Ausbrucksmittel Schlüsse zu ziehen, Lettere, indem fie auf Grund einer gewaltig fortentwickelten philosophischen Arithmetik à la Herbart höchst verwickelte Wahrscheinlichkeitsberechnungen aber die Bedeutung der einzelnen Schriftzeichengruppen aufstellten.

Alles vergeblich. Zulegt kam Hilfe von einer Seite, woher die Gelehrten sie am allerwenigsten erwartet hatten, nämlich aus der "fünften Dimension". Ein berühmter amerikanischer Spiritist nämlich, Mr. Post Hume, der seit langer Zeit als Medium eines verstorbenen, ehemals angeblich berühmt gewesenen Professors, Namens Zöllner, gedient hatte, wußte diesen vorzeitlichen Geist durch potenzirte Nervenkraft (von den Spiritisten des zwölsten Jahrtausends "concentrirte Willenssäure" geheißen) dazu zu bringen, daß er ihm gewisse philosophische Andeutungen gab, auf Grund deren sich der verhüllte Text, wenn auch nicht ganz, doch theilweise lesen und übersehen ließ. Die Zöllner'schen Aussagen wurden von dem Medium in einem Büchlein gesammelt, welches den Titel "Mr. Post Hume's Katechism" führte und der Schlüssel zur "Badener Sprache", der Grundstein aller weiteren Forschungen wurde.

Nun erst konnte die gelehrte Welt darangehen, aus dem leider gar zu spärlichen Inhalte des Fragmentes ein einigermaßen abgerundetes Bild jener untergegangenen Welt aufzubauen. So groß war das Interesse, das man an dem Gegenstande nahm, daß sämmtliche Unterrichtsminister dem Drängen ihrer betreffenden Parlamente nachgaben und sogenannte "Fragment"-Akademien gründen mußten.

Die gemeinsame Arbeit so vieler erleuchteter Geister blieb benn auch nicht ganz ohne Erfolg. Schritt für Schritt entrollte sich vor den Augen der auf's Höchste gespannten Welt das überraschende Gemälde einer plötlich erstickten Civilisation, eines märchenhaften Welt-Pompeji. Einer nach dem Anderen nahmen die scheintodten Buchstaben wieder Leben an und begannen verständlich zu reden, eine bisher ungeahnte Vorzeit rührte ihre seit einem Jahrzehntausend gelähmte Zunge und die ganze Gegenwart stellte sich nun dar, wie ein ungeheueres Palingesest, unter dessen neueren, allgemein lesbaren Zeilen sich eine verworrene, kann noch erkennbare erste Schrift schattenhaft durcheinanderschiebt.

Das Interesse an dieser schrittweisen Enthüllung war um so höher, als Niemand daran zweiselte, daß man hier direct auf die Hauptstadt der einstmaligen Welt gestoßen sei. Bor Allem schloß man dies aus dem Kopfe des Blattes: "Badener Eurzeitung", da die Leuchten der modernen Philologie übereinstimmend erklärten, "Cur" bedeute Hos, "Curzeitung" sei also gleichbedeutend mit Hossournal, Baden sei also offendar Residenz und Staatse, das heißt Welt-Wittelpunkt gewesen, letzteres weil der Mangel jeder anderen Spur, als dieser einen, schlechterdings zur Annahme zwinge, daß die ganze Welt damals einen einzigen Staat bildete. Und zwar sei dieser Staat offendar ein Kleinstaat gewesen, wie sich aus der Erwähnung eines "Herzogsbades" von selbst ergebe, während das "Fragment" nirgends ein Kaisers oder

auch nur Königsbad nenne. Der damalige Weltstaat dürste solglich nicht mehr als ein Herzogthum gewesen sein, bessen Herzog in Baden glänzend Hof sielt, daher denn auch die "Eurzeitung" (Hossournal) gelegentlich eines "Eurparkes" (Hossarten), eines "Eursalons" (vielleicht herzogliches Palais?) und selbst einer "Eurmnsik" (Hosmusik) gedenkt. Nach einer Stelle des Fragments, wo vom "Badener Verschönerungs-Verein" die Nede war, nahm man ferner an, daß Baden nicht nur die größte, sondern auch die schönste Stadt des damaligen Erdbodens gewesen sei, in welcher das Verschönerungs-Interesse jedes andere überwog. Als man nur erst zu dieser Erkenntniß gelangt war, entstand über jedes Wort des "Fragments" eine ganze Literatur und die Fluth der dasselbe betreffenden Publicationen schwoll mit der Zeit in's Unendliche.

Denn je tiefer man in die Geheimniffe biefer unterirdischen Welt einzudringen vermeinte, defto mehr bewunderte man die Bobe jener Cultur, beren ftummberedter Benge bas "Fragment" war, und nachgerade wurde es Sitte, Alles, was mit Baben im Bujammenhange ftand, "claffifch" gu nennen. Der gelehrte Aefthetifer Dr. Frang Band g. B. fchrieb ein "Lehrbuch bes claffischen Stils", beffen Regeln er aus 25 im "Fragmente" enthaltenen Beilen eines telegraphischen Berichtes über ben Proceg Ruffler ableitete. Diefer Bericht fei, wie er flar bewies, ein nationales Epos ber Borwelt, von bem leiber nur 25 Beilen erhalten feien, an benen er jeboch bentlich nachwies, daß basselbe nicht von einem einzigen Dichter herrühren fonne, fondern aus mehreren zu verschiedener Beit entstandenen Elementen jufammengefest fei. Die epischen Gedichte hatten bamals "Telegramme" geheißen und ber Name bes gefeiertsten Epiters icheine "Correspondeng-Bureau" gelautet zu haben. Das "Telegramm Ruffler," unter welchem Titel man nach feinem Borgang biefes epische Bruchftud in bie Literaturgeschichte einreihte, wurde alsbald zum beliebteften Declamationsftud bei wohlthätigen Afademien, auch erschien es in zahlreichen Uebersegungen und von Künftlerhand illuftrirt in ftattlichen Salon-Brachtausgaben. Aus bemjelben Bruchstück entwickelte aber ein anderer Gelehrter, ber gefeierte Rechtslehrer Professor Schartecius, mit seinem sattsam befannten Scharffinn ein ganges "Syftem ber claffischen Rechtspflege" und ber berühmte Abvocat Dr. Item machte aus dem Epos einen gebrängten Auszug, ber einen ftarfen Octavband unter bem Titel: "Forenfifche Beredfamfeit ber claffifchen Borgeit" bildete.

Die Sprache bes "Badener Fragments" wurde natürlich auch als Grundlage ber classischen Studien allgemein angenommen und in allen Wittelsichulen obligat vorgetragen; fie wurde zum Hauptstudium der Humaniora und es baute sich auf ihr eine ganze classische Philologie auf. Diese ging

jo scharf ins Einzelne, daß beispielsweise ein heftiger gelehrter Streit (sogenannte "Polemik") darüber entbrannte, ob "die Alten" die Präposition "ohne" mit dem Dativ oder mit dem Accusativ construirt hätten, und eine ganze Flugschriften-Literatur über die Frage entstand, ob das Wort "Gas" weiblichen oder sächlichen Geschlechts gewesen sei, welches aber schließtich, wie die Gelehrten sagen, "controvers", das heißt unentschieden blieb.

Much andere Biffenichaften blieben nicht gurud. Der maggebenbe Meteorologe des zwölften Jahrtaufends, Herr Director Parapluvius, ichrieb ein großes Tabellenwert in Folio über bas Rlima Badens, beffen Saupt refultat ber berühmte Nachweis war, daß "bie Alten" ihren ftrengen Wintermonat im Juli gehabt haben mußten, ba ein Raffeehaus Inferat bes "Fragments" unter biefem Datum "täglich frifches Gis" ankundige. Giner ber namhafteften Boologen, Profeffor Gorillenfanger, verfaßte ein Auffeben erregendes Specialwerf über die Enten ber alten Welt, welche, wie er aus ber Anfündigung ber Operette: "Die Ente mit ben brei Schnäbeln" unwiberleglich bewies, mit nicht weniger als brei Schnabeln ausgeftattet waren, woraus nach bem Darwin'ichen Anpaffungsgeseth hervorzugehen scheine, bag bei den "Alten" die Production von Spulicht und Abfallen eine breimal fo große gewesen sei, wie heute. Er stellte dabei ben schwerlich anfechtbaren Sat auf: "Mehr Abfalle, mehr Schnabel" (ein Sat, ber in ber Folge geradezu ein Sprichwort wurde), und erhob es gur höchften Bahricheinlichfeit, bag auch die Enten ber "Alten" ursprünglich nur einen Schnabel hatten, baß aber, als fie mit biefem bie ftetig machfende Menge ber Abfalle nicht mehr bewältigen konnten, im Laufe ber Jahrtaufende erft ein zweiter und ichließlich gar ein britter Schnabel fich entwidelt haben muffe, vorberhand wohl nur bei einzelnen, besonders bevorzugten Eremplaren, für welche Seltenheit ber Umftand fpricht, bag man ein folches Befchopf fogar jum Titelhelben eines Dramas machen durfte. Nebenbei gejagt, waren gerade die Anschauungen über die bramatische Literatur bes untergegangenen Baben ziemlich einseitige, benn außer ber besagten Operette fand fich im "Fragment" nur noch ein bramatisches Werk flüchtig erwähnt, und zwar "die Probirmamfell" von D. F. Berg. Der Titel biefes Studes blieb trop vieler gelehrter Untersuchungen volltommen rathselhaft, boch nahm man allgemein an, bag es bas Bert eines großen Meifters gewesen fein muffe, ba im "Fragment" fogar eine Babener Bergftrage erwähnt werbe, die offenbar nach bem Dichter ber "Probirmamfell" benannt gewesen fei.

Bedeutendere Erfolge hatte die Forschung auf medicinischem Gebiete aufzuweisen. Ein hervorragender Kliniker, Professor Dr. v. Zipperkein, schrieb ein epochemachendes Buch über die Krankheiten der "Alten". Als Material dafür dienten ihm aus dem "Fragment" ein Bericht über den Stand der Cholera, eine Notiz über den Ball des Friseur-Krankenvereines, eine Gerichtsverhandlung wegen schwerer körperlicher Verletzung und ein Inserat über Alpenkräuter-Wagenessenz. Aus alledem schloß er, daß bei "unseren classischen Borsahren" die Cholera, die Friseurkrankheit, schwere körperliche Verletzungen und Wagenbeschwerden die Hauptkrankheiten gewesen sein müßten, von denen "heutzutage die Friseurkrankheit gar nicht mehr als specifische Berufskrankheit vorkomme; sie sei aber vermuthlich ein dem Weichselzopfe ähnliches Uebel gewesen".

In eine formliche Befturgung wurde die gelehrte Belt verfest, als eines Tages ber große Differenzial-Philolog (ein neuer Zweig ber Sprachwiffenschaft) Professor Dr. Spaltewoort im "Fragment" bie verblüffende Entbedung machte, bag bie "Alten" feineswegs ein einziges Bolf gewesen fein konnten, ba in bem "Fragment" unverfennbare Spuren einer zweiten Sprache und zwar mit eigenen Schriftzeichen vorfamen. Diefe Beichen wären weit mehr gerundet als die anderen und fänden sich besonders dicht in einer Anfündigung, welche mit ben bis jest nicht übersetbaren Worten beginne: "Grand cirque miniature." Es fanden fich in dieser, offenbar uralten, Sprachreliquie nicht weniger als 39 Borter in folder Schrift; Jahrzehnte lang beschäftigte fie die ersten lebenden Philologen, ohne daß man in ihrer Deutung einen Schritt vorwärts fam, und Gelehrte wie Burgell, Bugtabirovic, Boyou be la Boyelle u. A. wurden darüber thatfächlich irrfinnig. Man verzichtete später ganz und gar auf die Entzifferung biefer Stellen und es gewann bie Annahme Dberhand, daß man es hier mit einem typographischen Begirscherz ober mit einem unlösbaren Problem nach Art des perpetuum modile und der Quadratur des Cirkels zu thun haben möchte.

Ueberhaupt mußte sich die gelehrte Welt mit einigem Erröthen gestehen, daß ihr ein großer Theil des "Fragments" trop aller daran gewendeten Weisheit ein Buch mit ungefähr sieben Siegeln blieb.

So zerbrachen sich z. B. die besten Köpfe den Kopf über die Bedeutung zweier Zahlenreihen am Fuße des Blattes mit der Ueberschrift: "Lottoziehungen." Was eine Lottoziehung sei, wußte Niemand. Man kam schließlich überein, diese Ziffern als cabbalistische Zahlen zu betrachten, welche einen dunklen Fleck im geistigen Gesichtskreise der "classischen Zeit" bezeichnen und wohl überhaupt keinen Sinn gehabt haben mögen. Ebenso dunkel war lange Zeit der Sinn einer kleinen Annonce über "1854er gezogene Serien, auf welche ein Treffer entfallen müsse", wobei auch noch von Türkenlos-Gesellsschaften zu 20 Theilnehmern" die Rede war. Als man sich das durchaus nicht erklären konnte, kam der geistwolle Prosessor der Philologie, La Pronommeraha, auf die Vermuthung, der Text müsse da "corrupt" sein (die

Philologen heißen bas fo) und erft "fritisch emendirt" werben. Er unternahm auch diefe Emendirung fofort mit glangenbem Erfolge, indem er das "er" von "1854" wegließ, als "offenbar auf bem Irrthum eines Copiften beruhend". Dies brachte fofort neues Licht in die Sache, befonders als nun eine anerkannte militarmiffenschaftliche Autorität, Oberft von ber Trenfe, Die "Serien" für eine Gattung Gewehre erklärte, beren also ber Text 1854 Stud, und zwar mit gezogenen Läufen, erwähne. Er begrundete biefe Meinung unter Anderem mit einem hinweis auf die "Treffer", welche biefe "Serien" machen mußten. Nun war ber Fall soweit flar. Es blieben aber noch bie "Türkenlos-Gefellschaften zu 20 Theilnehmern" zu erklären. hier brachte ein bahnbrechender Sportsman auf die richtige Spur, indem er auf eine argverstümmelte Depesche, vielleicht aus Brigrend ober Djafowo, hinwies, von der nur noch die zwei Worte lesbar waren: "Türken erschoffen." Im Wege einer ebenso fühnen, als einleuchtenden Combination ftellte er nun die Sypothese auf, es muffe bei ben "Alten" Schutengenoffenschaften gegeben haben, welche als Scheibe, wenn fie nämlich jum Sporte mit folden "gezogenen Serien" nach ber Scheibe schoffen, bas Bild eines sogenannten "Türken" (vermuthlich ein häufiges Jagothier) benütten. Gine Gesellschaft von 20 Bersonen also, um den Türken das ihnen gebührende Los zu bereiten! Es muß zugegeben werben, daß gewiffen fleptischen Berfonen diefe Erklärung nicht recht geheuer vorkam, da man aber keine beffere Deutung erzielte, erlangte fie tropbem bas Bürgerrecht in ber Wiffenschaft.

Lange tappte die gelehrte Welt auch hinsichtlich der Religion der "Alten" im Dunkel. Endlich erhielt sie Ausschluß durch folgende Stelle im "Fragment": "Hotel zum grünen Baum. Heute, Freitag großes Concert der berühmten National-Capelle Fekete Janos und Sohn. Ansang 7 Uhr." Hieraus ging mit Sicherheit hervor: 1. daß es in Baden eine eigene Nationalkirche gegeben habe, welche sich (vermuthlich aus Demuth) nur Nationalcapelle nannte, 2. daß der Gottesdienst "Concert" geheißen, 3. daß der Sonntag auf den Freitag gefallen und 4. daß die Kathedralen der "Alten" den Namen "Hotel" geführt haben. Strittig blieben nur die Worte "Fekete Janos"; manche Theologen hielten sie für den Namen des Hohenpriesters, der also, da auch von seinem Sohne die Rede sei, dem Cölibat offenbar nicht unterworfen gewesen; mehrere namhaste Professoren der "Classischen" Mythologie wollten dagegen in "Fekete Janos und Sohn" einen göttlichen Dual erblicken, welcher bei den "Alten" verehrt worden sei.

Wir sind leiber nicht gelehrt genug, um der weit vorgeschrittenen Wissenschaft des Jahres 11885 auf alle die Gebiete des alten Baden zu folgen, welche dieselbe mit Hilfe des "Badener Fragments" nach der Reihe beleuchtete und systematisch wieder erstehen ließ. Jedoch befriedigt uns schon

bas Bewußtsein, daß infolge der Auffindung dieses Bruchstückes die spätesten Jahrtausende unser liebliches Baden als die Hauptstadt des Universums, als den Mittelpunkt der Civilisation einer längst untergegangenen Borwelt, als den Brennpunkt des geistigen und materiellen Lebens einer todesverblichenen Gesammtmenschheit ansehen mußten. Wer jemals im reizenden Helenenthal einen Sommer verträumte, wird gewiß die Befriedigung theilen, welche wir darob empfinden, — — oder vielmehr empfinden würden, wenn der eingangs analysirte Komet uns wirklich in den Grund gebohrt und von der jetigen Welt nichts als das "Badener Fragment" übrig gelassen hätte.





Fragment aus dem Trauerspiele:

Maria Stuart in Schottland.

Bon

Wilhelm von Wartenegg.

Berfonen:

Maria Stuart, Königin von Schottland, Heinrich Darnley, der Königin Gemal.

Braf Dumbarton.

Bräfin Argyle
Lady Arabella Gordon
Bothwell
Ruthven
Douglas
Maitland
Lindjay
David Rizzio, Geheimschreiber Maria's.

Oliver, alter Diener Maria's.

Beit ber Sandlung: Das Jahr 1566. Ort: Balaft Golprood-Soufe in Ebinburgh.

Dritter Aufzug.

Saal und Borfaal. - Es ift Nacht.

(Bothwell und Oliver treten hastig ein). Bothwell (rasch und leise wie das Folgende). Es ist nicht möglich.

Dliber.

herr, ich hab's gehört.

Bothwell.

Ich glaube, baß sie Rizzio morben wollen, Doch, daß Maria selbst gefährbet —

Wer weiß, was bann -

Dliver.

Herr, Berhaften will man sie, wie ich Euch sagte,

Bothwell.

Nein, nein, das darf nicht sein. Und wär' es wahr auch, daß sie ihn begünstigt, Und wär's auch wahr — die Fürstin ist erniedrigt, Das schöne Weib ist d'rum nicht minder reizend; Tod ihren Feinden.

Dliver.

Wenn's nur nicht zu spät schon.

Bothwell.

Ich werd' bei ihr jest nicht mehr vorgelassen, Dräng ich auch durch, sie glaubte boch mir nicht.

Dliver.

Ich komm hinüber zwar, doch sprechen kann ich Die Herrin heut nicht mehr.

Bothwell.

So schreib es auf, Und mach, daß sie es liest so bald als möglich.

Dliver.

Ich will ben Brief ber Gräfin Argyle geben, Ich weiß, sie ist bem Italiener holb.

Bothwell.

Ich will zu Dumbarton. Wir rufen Alle, Die treu der Königin ergeben sind.

Dliver.

Graf Douglas, Herr, besehte Thor und Gänge; Ihr kömmt nicht aus dem Schloß.

Bothwell.

Ich bin Lord Bothwell! Ich komme durch. Und Du bewaffne rasch Mariens Diener, daß wir sie beschützen, Wenn wir's nicht hindern. Dliver.

Helf uns Gott. Ich eile.

(Bothwell und Oliver gehen zu verschiebenen Seiten ab. Gleichzeitig tritt Ruthven vom hintergrunde ein.)

Ruthven (allein).

Wer waren jene beiben, die sich heimlich Und heftig, schien's, im Finstern hier besprachen, Und auseinanderstoben, als ich kam? Die Vorsicht ist bei mir zur Angst geworden Dem Ziele nah, heißt der Gesahr zunächst. Doch könnt ich ruhig sein, denn Rizzio Tritt gläubig in das Net, das ich gestellt. Ich hab' dem Schwärmer Freundschaft vorgeheuchelt — Er fällt durch meine Hand. Ich hass ihn, hass ihn! Ihn liebt die Argyle, die mich jetzt verschmäht; Einst war sie mir geneigt — das ist sein Tod.

(Ein Bage geht mit einem Armleuchter über bie Buhne. Die Grafin Arghle folgt ihm. Wie fie ichon in ber Thure find, tritt Ruthven zu ihnen.)

Ruthven.

Mylaby, auf ein Wort.

Argyle. Ift's Euer lettes?

Ruthven.

Berlangt das nicht, das wird Euch Unheil bringen.

Argyle.

Geh nur voraus. Ich muß zur Königin. (Bage ab.)

Ruthven.

Bielleicht mit Rizzio zur Laute fingen?

Argyle.

Du hämischer Mann, du suchst ihn zu beschmuten, Du triffst ihn nicht.

Ruthven (losbrechenb).

Bis ich mit seinem Blut Den Boben hab gefärbt zu Deinen Füßen. Berblendete! Er liebt die Königin.

Argyle.

Ich glaub es nicht.

Ruthven.

Du wirst es noch erkennen.

Argyle.

Berläumber! Such nicht länger mich zu franken. Du weißt, ich haffe Dich.

Ruthven.

Haff' mich, boch bleibe. Laff' mich Dich seh'n, dies Antlit, diesen Buchs, Dies Auge, das wenngleich im Zorn erglühend Doch wunderbar mich sessell und mich bannt.

Arghle.

Sinweg von mir.

Ruthven.

Richts soll von Dir mich trennen, Und über seinen Leichnam will ich treten Um Dich zu sassen, so, mit meinen Armen —

Argyle.

Verflucht sei Deine Hand.

Ruthven.

Fluch mir, doch dann Lass Lied mit Deinem Sänger ist zu Ende; Lass wich an Deinem Busen —

Argyle.

In die Hölle

Sollft Du hinunter, Teufel!

Ruthven.

In die Bölle!

Doch erst bei Dir im Paradics.

Argyle (ftößt ihn fort).

Hinweg!

Elenber Bube, schamlos nied'rer Knecht. Bernimm: Nichts auf dem weiten Rund der Erde Beracht' ich so wie Dich! — Nun frag' Dich selbst, Ob ich jemals die Deine werde. (215.)

Ruthven (allein, ihr nachsehenb).

Du wirst's bereuen. — Eines ist mein Trost, Daß Lieb und Haß die Tobten nicht erwecken. Nun muß er kommen. Zu der Königin Ließ ich durch falsche Botschaft ihn entbieten. Ich aber sprech' ihn in der rechten Stimmung Und lügen will ich, heucheln, wie noch nie. Ob schuldig uns er Königin, ob nicht, Der Schein ist wider sie, — so ist die Welt!

(Riggio tritt auf

Ruthven.

Thr Rizzio? Thr geht so frohen Schrittes, Als ginget Ihr zur Königin.

Rizzio.

Zu ihr.

Sie ließ mich rufen, heut noch biese Briefe Bu unterfertigen.

Ruthven.

Sie ließ Euch rufen, So spät noch rufen? — Hört ein warnend Wort: Ihr seid zu unvorsichtig hier am Hose. Der Feinde habt Ihr viel. Seid auf der Hut.

Rizzio.

Mich ruft mein Glüd; ich kenne keine Furcht, Doch bank ich herzlich Gurem Freundesworte.

Ruthven.

Ich will Euch wohl. Ihr wißt es, wißt wohl auch, Daß nicht wie Euch mir hold die Liebe lächelt. Die Gräfin Argyle, die ich stets verehrt, Bleibt kalt gen mich. D redet mir das Wort. Ihr sagt ja, daß das Glück auf Euren Wegen, Und Glück wie Unglück nimmt Gesolge an.

Rizzio.

Wenn ich Euch dienen kann, thu ich's mit Freuden.

Ruthven.

Mit Freuden! — Wohl. Ihr seid heut ganz verklärt.

Rizzio.

Ja, ich bin verklärt wie ein Tempel Den abendlich glühend die Sonne bescheint, Wie Siner, der endlich ausgeweint, Dem wieder das Glück und die Freude lacht; Berklärt wie ein Schläser der stillen Nacht, Der träumt einen fröhlichen, seligen Traum, Der so wie von Geistern auf luftigen Wagen Wird in's Paradies, das verloren gewähnte, heinlich ersehnte, hinübergetragen —
Ich sass der daum.

Ruthven.

Ich freue mich mit Euch.

Rizzio.

Ich bin so froh, Ich möchte jeben, ber mir naht, umarmen, An meinem Herzen, glaub ich, müßt' ein Tobter Bu neuem Leben erwarmen. Ich wähne die Luft zu treten, zu schweben, Einzugeh'n in ein neues Leben!

Ruthven.

Nun geht. Doch nochmals fag' ich, hütet Guch. Wenn ich Guch schützen tann, so zählt auf mich.

Rizzio.

Wie bank ich Euch, Lord Ruthven?

Ruthven.

Morgen, morgen.

Für heute wünsche ich viel Glück.

(Ridt ihm gu.)

Gut' Nacht. (Ab.)

Rizzio.

D, solche Seligkeit, wie ich jest fühle, Genießt ber Mensch nur einmal. Heute steh ich Auf meines Lebens Gipfelpunkt. (Ab.)

Bermandlung.

(Solafzimmer ber Ronigin Maria Stuart. - In ber Mitte bes hintergrundes ein Altoven, durch Borhange geschloffen. — Borne ein Ramin.)

(Grafin Argyle tritt auf mit Dliver, ber Armleuchter tragt.)

Argyle.

hierher die Lichter. — Sieh nach bem Kamine, Und ichur' die Flamme.

Dliver (thut cs).

Wie ist's boch so kalt noch.

Der neunte Mary und überall Schnee und Gis. Ich weiß, es war, als König Jakob herrschte,

Ein Fest im Freien um bie Beit.

Argyle.

Beeil' Dich,

Die Rönigin fommt balb.

Dliver.

Die Königin - -

argyle.

Bas haft Du heut? Du siehst mich prüfenb an.

Dliver

(wieber am Ramine).

's ist frostig, und die Herrin liebt das nicht. Die arme Königin.

Argyle.

Arm, warum arm?

Dliver.

Berlassen hat sie einer nach bem andern, Und sinnt Berberben gegen sie. Doch Ihr — — Ihr haßt sie nicht, nicht wahr?

Argyle.

Dich brückt etwas,

Sprich's aus.

Dliver.

Zwei hier am Hof sind in Gesahr. In einer Stunde schon ist sie gefangen Und er ermordet.

Argyle.

Wer?

Dliver.

Die Konigin.

Argyle.

Und er? Und Rizzio?!

Dliver.

Und Rizzio.

Doch Ihr, Mylady, könnet beibe retten. Gebt diesen Brief ber Königin. Rur rasch, So bald als möglich, Ich beschwör Euch.

Argyle.

Sprich erft -

Dliver.

Es brangt bie Beit, ich kann nicht, ich muß fort.

Arghle.

Sag mir nur, biefer Brief -

Dliver.

Gebt ihn der Herrin, Inständig bitt ich Euch; und jest — hinweg. (Ab.)

Argyle (allein).

Und Rizzio! — So wär das Aergste wahr. Es stimmt zusamm' mit dem was Ruthven sprach. Man will ihn tödten — morden diese Nacht! Und hier bei ihr — — Und käm er wirklich her, So mögen beibe fallen, und den Flammen Hier übergeb' ich diesen Rettungsbries. — Ich kann's nicht glauben, daß er mir verloren; Er ist, wie Andere nur verblendet —

(Riggio tritt auf. Sie verbirgt ben Brief im Bufen.)

Argyle.

Mizzio,

Seid Ihr noch jest hieherberufen worden?

Rizzio.

Ja, Lady Argyle.

(Für fic.)

Ruthvens falte Flamme.

Argyle.

Ich fag Euch: Wer zu viel wagt, der verliert. Ihr tragt den Kopf zum Block, geht Ihr fo fort.

Rizzio.

Ich diene meiner Königin.

Argyle.

Ihr wandelt Dem Frelicht nach, und fühlt nicht, daß Ihr sinken Und untergehen müßt, wenn Ihr Euch naht. Ich aber sehe es und möcht Euch retten. Flieht diesen Hof, auch ich will also thun, Folgt mir nach Argyle auf mein Schloß.

Rizzio.

Mylaby!

Argyle.

Reich bin ich und geehrt und viel vermag ich. Seid Ihr bei mir, wagt man Euch nicht zu nahen. Ihr seht, ich spreche offen, Rizzio, Denn wahrlich, Ihr seid in Gefahr.

Rizzio.

Mylaby,

Ich fast' nicht, was Ihr sagt, ich bin verwirrt. Doch Eines fühl' ich klar: Hier ist mein Plat; Ich weich' nicht von Marien. Argyle.

Also pod!

Rizzio.

Wol weiß ich Einen, würdig Eurer Hulb, Lord Ruthven sagte mir —

Argyle.

Ift's möglich — Ruthven — D Fieberwahn! — — Berschmäht Ihr meinen Borschlag? D thut es nicht, folgt mir, sagt ja.

Rizzio.

Rein! nein!

Argyle.

Nun benn -

(tommt unwillfürlich mit ber banb an ben Brief).

Und wenn in meiner Hand Guer Urtheil Ob Tob, ob Leben, bann sagt: ja.

Rizzio.

Nein! nein!

Und rief ber Himmel ja, und nein die Hölle, Ich riefe nein! Mein Plat ist bei Maria, meiner Herrin.

Arghle (far fic).

So stirb!

Pagen (bie Thure öffnenb, rufen)

Die Rönigin!

Rizzio.

Die Rönigin!

(Er eilt Marien entgegen, die ihr Gefolge an der Thure verabschiedet. — Gräfin Argyle hat den Brief gerriffen und in den Ramin geworfen. Ein Stüdchen davon fällt zur Erde. — So wie Maria Stuart eintritt, macht sie eine tiefe Berbeugung und geht ab. — Maria und Rizzio bleiben allein.)

Maria.

Rizzio!

Rizzio.

Maria! Königin! Bift Du es wirklich? Mein nachtgewohntes Auge wird geblenbet Bon Deinem Glanz und senkt sich scheu zur Erbe, Und wie ein Mensch, der stets im Thal gelebt, Auf nie geahnter Höhe schwindelnd steht, So steh ich auf der Höhe meines Glückes. Maria.

Beruf' es nicht. Das Glüd ift wankelmuthig.

Rizzio.

Ich glaub, ich habe bem Erbenleben, Den Staub bem Staube zurückgegeben, Und von bem irdischen Drange befreit Geh' ich in den Weg der Unsterblichkeit.

Maria.

Du bist ein sinnend träumendes Gemüth Bor bem bie schöne Welt ber Dichtung blüht.

(file fid)

Auch mir ist wonnig schauerlich zu Muthe. Er betet so wie ich, benkt, fühlt wie ich. Und nie liefr' ich ihn seinen Feinden aus.

(laut)

Tritt her zu mir. — Ich habe Dich erkannt. Treu bist Du, ja ich weiß es — Du bist treu. Drum wollen wir zusamm ein Bündniß schließen, Uns immer beizusteh'n bis in den Tod.

Rizzio.

Bis in ben Tob - noch länger.

Maria.

Mizzio!

Rizzio.

Bis in die Ewigfeit - ha! für und für!

Maria.

Bol — für und für.

Rizzio.

Laß uns erhaben sein Ob all ben Schwächen bieses Lebens, hocherhaben Ob ber gemeinen West. Ihr Treiben schwindet Und wir sehn nicht so tief hinab; kaum dringt Der wildverworrne Schall zu unserer Höhe, Und hoch empor aus aller Nichtigkeit Schwingt sich ber Genius ber ewigen Liebe, Die maßlos wie ber Raum, und endlos wie die Zeit.

Maria.

Nein, das ist sträflich, sprich nicht weiter so.

Rizzio.

D fürchte nicht, daß ich Dir jemals nahe Mit irdischem Verlangen, Du bist heilig, Und eine höhere als Schottlands Krone Seh ich auf Deiner reinen Stirn erglänzen. Wenn Gott die Neigung unserer Seelen stört, So will er seine Schöpfung ganz vernichten, Und das Gericht des jüngsten Tags bricht an. Nein, fürchte nichts. Die Zukunst wird erglänzen In immer hellerm Licht, die Nacht ist aus. Auswacht die Freude, die so lange schlief, Und es wird Alles — Alles gut.

Maria.

Ich möcht es glauben.

Rizzio.

Wie ist so still jest Alles um uns her. Im Schlummer liegt die finstre Stadt da drunten, Und dieses Schloß. Der Wond scheint klar durch's Fenster, Und durch die tiese Schweigsamkeit der Nacht Hör ich das Uthemholen meines Glückes.

Maria.

Sprich weiter, Deine Stimme thut mir wohl.

Riggio.

Hörst Du die Flammen im Ramine knistern? Das sind die guten Geister dieses Hauses, Sie freuen sich mit uns. Im Feuer leben Die Salamander, feurig, kleine Wichte; Sie hüpsen lustig, und mich dünkt, sie schauen Mit Schelmenangesichtern auf uns her. Und durch das Zimmer weht ein süßer Dust; Es naht die Stunde, wo die Geister wachen Und Alles sich belebt und sieht und athmet. Du zuckt?

Maria.

Ich weiß nicht, was mich brangt, Doch fühle ich plötlich mein Herz beengt. Wie ward's so spät? Geh eilends fort. Man wird uns entbeden, Dich töbten!

Rizzio.

Wolan!

Es ift mein Glud fo hoch gestiegen, Daß es nicht fürber fo bleiben tann.

Maria.

Nein! nein! Schilt mich nicht thöricht, Rizzio, Und lass Dir sagen:
Wich qualet seit drei Tagen
Derselbe schreckliche Traum.
Doch öffne ich die Augen kaum,
So sinkt er zurück in den Schoß der Nacht,
Und ich vergesse ihn, wenn ich erwacht.
Dumpf schwebt mir's jeht vor meinem Innern,
Als würd' ich mich darauf erinnern.
D nimm die Laute und verbann' die' Angst,
Mir ward stets leichter, wenn Du sangst.

Rizzio.

Du willft es.

(Er nimmt bie Laute.)

Ich singe Dir mein lettes Lieb.

Maria.

Dein lettes -?

Rizzio.

Erschrickft Du?

(Bu ihren Sugen liegenb.)

Ja — mein lettes — benn nach diesem Kann ich tein Lieb mehr singen — teines mehr.

(Er fpielt und fpricht babei traumerifc).)

Bu Deinen Füßen, holde Herrin, sit' ich ba, Und sing — mein letztes Lied — o hör' es an:

Und schwäng' ich mich von Stern zu Stern In alle Himmelsweiten, Bis in die allerfernste Fern Bürd mich Dein Bild begleiten.

Und ging ich selbst zum himmel ein Und saß' zu Gottes Füßen, Auch in bes himmels Glorienschein Burd ich Dein Bilb noch grußen.

Und spräch' der Hergott auf dem Thron: Du mußt vom Bild Dich trennen, Sonst wirst Du als verlorner Sohn Im Höllenpsuhle brennen —

Doch würd' ich lassen nicht vom Bild, Ich würd' es glühend küssen, Ich küßt' es — küßt' es — Riggio.

Und wenn ich fterben muß!

Den himmel abn' ich schon in biesem Ruß!

(Eine geheime Thure hat sich geräuschlos geöffnet und Darnley in horchender Stellung gezeigt. — Wie Rizzio Maria tußt, tritt er vor. Ruthven folgt ihm. Ueber eine Bendeltreppe kommen in Mäntel gehüllt Morton, Douglas Maitland, Lindsay und viele Cavaliere.)

Maria (heftig sitternb).

Weh' mir, bie schweren Schritte!

(erblidt Ruthven.)

Das Gefpenft

Aus meinem Traum! Es ift zu fpat.

Darnley.

Ja, Weib,

Es ift zu fpat, Dein Reich ift nun zu Enbe.

Rizzio.

Entfegen!

Darnley.

Rizzio muß fallen.

Alle.

Rizzio!

Maria (foreienb).

Rein, nein! Laft ab von ihm! Berührt ihn nicht!

Darnlen.

Du wirst ihn nicht erretten, Buhlerin! Die Schande ist nun aufgebeckt, und ich Erkläre Dich gefangen.

Die Cavaliere.

Ja, gefangen!

Rizzio.

D! ewige Berechtigfeit!

Darnlen.

Sie foll

Dir werben.

Die Cavaliere.

Auf ihn los!

Morton.

Bet' und bann ftirb.

Die Cavaliere (ihre Dolche giebenb).

Stirb! stirb!

Maria.

Burnd! Wie könnt Ihr wagen, Frevler, Hier einzubringen in mein Schlafgemach, Mit blankem Dolch die Schwelle zu betreten? Bergaßt Ihr, daß ich Eure Königin bin?

Darnlen.

Bergebens, schweig'.

Maitland.

Du schrechft uns nicht.

Mehrere.

Der König -

Der Rönig hat's befohlen.

Maria.

Darnlen!

Darnlen.

Schweig'.

Maria.

Gebiete dieser Horde, dießmal nur Sei gütig, dießmal nur, ich bitte Dich! Man hat Dich hintergangen.

Darnlen.

Wie ich sebe.

Maria.

Erhöre meine Stimme, heiß' fie gehen, Sei nicht zu rasch, o Gott! Nur diesmal nicht. Es würde Dich gerenen.

Die Cavaliere (lauter).

Rieber! Nieber

Mit Rizzio!

Maria (vor ihn hinftargenb).

Nein, nein! Ich schütze ihn. Burück! Scheut Ihr den Word nicht, Ihr Berruchten? Ihr machet Euch des Hochverrathes schuldig Und Eu're Häupter sallen auf dem Block.

Rizzio.

O Herrin, überlaß' mich meinem Schickfal, Es wird mich rächen.

Maria (mit immer fteigenbem Affecte).

Ich vergeb' Euch Allen, Doch geht hinweg. Ich will die That vergeffen Die Ihr verüben wollt, doch laffet ab; Ich will so thun, als war es nie gewesen, Alls hätt ich nimmer also Euch gesehen Und Eure bloßen Klingen nie erblickt. Frei sollt Ihr sein und ungekränkt, Ihr Alle, Nur lasset ab und geht hinweg, ich bitt' Euch!

Die Cavaliere.

Nein, er ist unser und Du bist gefangen.

Maria.

D Gott, ich weiß nicht, was ich noch soll sagen. D weicht zurück! Furchtbar ist Meuchelmord! Bergießt kein Blut, denn es verdirbt Euch Alle. Ich bin ja Eure Herrscherin, und bitte — Ich bitte — bitte —

Ruthven (ingwischen).

Rizzio!

Riggio (ber niebertniete und betete).

Sa! Ruthben?

Du hast dich immer meinen Freund genannt (an seine Bruft stützend)

Mein Leben geb ich hier in Deine Hand.

Ruthven (ihn erftechenb).

Und ich — ich nehm es hin.

Rizzio.

D Jesus -!

Maria (foreit laut auf).

Ð!

Ruthven.

Nun ist's gethan.

Rizzio. Gerechtigkeit!!

Maria.

Herbei!

Berbei! Berbei!

(Die Andern sind Alle lärmend über Rizzio hergefallen und haben ihn in den hintergrund gedrängt, wo die Borhänge über ihnen zusallen. Bei Mariens Aufe sind Arghle und Arabella herbeigeeilt und halten die Wankende. Der Tisch ist umgeworsen, die Lichter verlöscht. Bon der andern Seite Wassengeklirr und der Rus: "Der Königin zu hilf!" Die Thure wird aufgestoßen. Es treten rasch ein Lord Dumbarton, Bothwell, Oliver, viele Diener, alle mit bloßen Klingen, viele Fadeln.)

Dumbarton.

Der Königin zu Bilf!

Bothwell.

Maria! Herrin!

Tod Deinen Feinden!

Die Diener.

Königin — hier sind wir —

Um dich zu schüten

Bothwell.

Stellt Euch rund umber.

Maria (matt).

Ich bank Euch Bothwell — Dank Euch Dumbarton.

Dumbarton (finfter).

Der lette Dienft ift's, ben ich Dir erweise.

Darnlen (ber wieber vortritt).

Was soll bas?

Bothwell.

Berr, wir find bie llebergahl, Und: Roth tennt fein Gebot, auch Rang und Stand nicht, Und: Noth bricht Gifen, gold'ne Kronen auch. Mit Leib und Leben ichnigen wir die Berrin. Ja, mehr als das, herr König, Ihr follt schwören, Daß frei die Konigin Maria Stuart

Berbleibe immerdar. Wir find bereit sonst Bu blutigerer That, als Ihr verübtet.

Darnley (für fic).

Berdammniß, Höll und Tod, ich muß.

(Laut.)

Ich schwöre,

Daß frei die Königin Maria Stuart Für immerdar.

Maria (in ben Armen ber Frauen halb ju Boben gefunten, matt).

D! - Wo ist Rizzio?

Darnley (reift ben Borhang meg).

Bier, Rönigin! Für ben ift es zu fpat.

(Man erblidt Riggio tobt auf bem Boben hingestredt. Allgemeine Bewegung.)

Maria.

Tobt also, tobt!

Argyle und Arabella.

Bu Hilf! Die Königin stirbt!

Maria weifet alle hilfe fort, und bei bem Leichname auf einem Rnie liegenb, ringt fie nach Borten, und fpricht enblich gewaltfam erregt).

> Tobt also, todt! — O pfui, Ihr feigen Mörder Schmach über Euch und Schande Eurer That! Ihr mählt die Racht und schleicht im Dunkel — heimlich, Und überfallt ihn meuchlings - Einen, Alle! -

Bebt zusammen! Denn dies unschuldige Blut, das Ihr vergossen, Schreit laut zum Himmel auf um heiße Rache, Und müßt' ich sie dort von den Sternen holen, Sie soll ihm werden, voll ungetheilt. O wie Ihr dasteht! Triumphiret nicht, Denn frei von Allen will ich's jest gestehen: Den hier hab' ich geliebt —

(Allgemeiner Schrei und Bewegung)

Und Tag und Nacht Will so ich auf den Knieen betend liegen Um Sühne schreiend auf zu Gott dem Herrn, Das Strafgericht ruf ich auf Euch hernieder, Es nahet stumm und ist Euch nicht mehr fern!

Der Borhang fällt.





Lieder

bor

Ambros del Monte.

Der Munfch.

Könnt' ich ein Meer von Rosen Zu Deinen Füßen streu'n, Rit ihnen buhlen, tosen, Um Deine Liebe frei'n! Ich möcht' zu Deinen Füßen Boll banger Reue knie'n, Und meine Sünden büßen, Bis Du sie mir verzieh'n,

Bis zu dem schönsten Lose Mich Deine Gunst erhebt, Gleichwie der Duft der Rose Unsichtbar um Dich schwebt.

Drei Hosen.

Drei Rosen im goldenen Haar, Die schimmern so herrlich und klar, Sie beuten auf heimliche Triebe, Auf Glaube und Hoffnung und Liebe. Den Rosen im golbenen Haar Bertrau' ich auf Glück und Gesahr, Daß Du mir Dein Herz hast erschlossen, Dem träumende Schnsucht entsprossen.

D, lasse die Anospen erblüh'n, Die göttlich im Herzen Dir glüh'n, Laß' thaufrische Liebe mich finden, Laß' Liebe uns selig verbinden!

Ber Abschied.

Leb' wohl! geliebtes trautes Land, Wo neu und fräftig ich geboren, Wo ich gefüßt die schönste Hand, Bei sel'gem Kuß mich selbst verloren. Leb' wohl! glutvolle Lebensluft, Die mich wie Sonnenschein erfüllte, Wenn ich an der Geliebten Brust Mein Haupt in gold'ne Loden hüllte.

Lebt, Freunde, wohl! und fragt mich nicht, Wo ich dies Zauberland gefunden; Ich trank nur Liebe, Glück und Licht Und konnt' an treuem Mund gesunden.





Gedichte

non

Andreas Verbiř.

1.

Süße Rose! duftumflossen haft in wunderbarer Pracht Deine Knospe du erschlossen, Bist vom tiesen Traum erwacht. Bie im senzerweckten Haine Ist in meiner Brust ein Prangen, Sind mit sansterglühten Wangen, Tausend Blüten aufgegangen — Neide nicht dem Frühling seine. Und sie sollen dich umschwanken Duftend, blühend, holde, reine, Süße Rose, als Gedanken Und als Lieder dich umranken In der Liede Frühlingsscheine.

2

Oh holbe Rosen, zarte Wangen, Oh süße Sehnsucht, Seligkeit, Wie seid ihr schnell vorbeigegangen, Wie seid ihr schon so weit, so weit!

Und doch, wenn scheu ein Knösplein springt Im ersten, warmen Sonnenblick, Erwacht mein Herz auf's Neu' und bringt Entschwund'ne Freuden neu zurück.

Oh holbe Rosen, zarte Wangen, Oh süße Sehnsucht, Seligkeit. Beglücktes Geben und Verlangen, Oh schöne, nievergessne Zeit!

3.

Munfd.

Möchte in verschwiegnen Nächten Klarer Thau des Himmels sein, Wöchte meine Liebe weinen Dir ins Blumenherz hinein. Schöuer müßtest du und freier, Kose meiner Liebe du, In der Jugend zartem Feuer Heben dich dem Lichte zu.





Romanesca.

Bon

Bernhard Rothenftein.

aris ist wohl die einzige Stadt des Continents, in welcher es Salons gibt, die von geistreichen Frauen geleitet und gehütet, während der Winterabende in kurzen Zeitintervallen die Elite der hervorragendsten einheimischen und fremden Persönlichkeiten in sich vereinigen. Man trifft dort neben althistorischen Namen eine Auswahl angehender, wie sertiger Berühmtheiten. Herzoge, Tänzerinnen, Generale, Schriftsteller, Männer der exacten Wissenschaften, Atheisten und Pantheisten, hohe Kirchenfürsten, autocratische Prinzen und unversöhnliche Nihilisten.

Alles wirbelt und bewegt sich dort mit jener ungezwungenen leichtlebigen Grazie und Heiterkeit, welche ein charakteristisches Merkmal des
französischen Temperamentes ist und von dem auch der Nichtfranzose, wenn
er in dessen Sphäre geräth, magnetisch angehaucht wird. Der Stoff des
Amusements in diesen Salons ist wohl sehr mannigsaltig, doch beherrscht der
geistreiche Dialog ausnahmslos jedes andere Gebiet; das macht der französische Sinden einer Sache zu verweilen,
und auch die französische Delicatesse, die in ihrer seinsühligen Art alle
Schrofsheiten und Unebenheiten im persönlichen Berkehre abschleift und
abrundet. Nach Paris ist's wohl die Stadt an der blauen Donau, die Hanptstadt des Phäakenlandes, welche in bunter Abwechslung das gesellschaftliche

Leben in einzelnen Brennpunften gusammenfaßt. Freilich in einer andern Art wie Paris. Urfprünglicher aber auch vertiefter. Bor Allem gibt es hier feine eigentlichen Conversationszirkel. Go wie man bie erquifite Ruche an ben piquanten Saucen erkennt, fo erkennt man in Wien ben Duft ber befferen Rreife an einer gewiffen gemuthlichen Genugfamfeit, Die fich gerne bescheibet mit allgemeiner naiver Fröhlichkeit, garnirt mit recht viel mufitalifchem Aspic. Mit Paris hat es die Gigenschaft gemein, daß es alles Fremde amalgamirt, auffaugt und - ich möchte fagen - verwienert, individualifirt. Eigentliche Salons wie in Paris gab und gibt es bier nicht; das, was in früheren Berioden — ich gehe 50 Jahre gurud — noch falonmäßig auftrat, die musikalischen Abende bei Lobkowit, ben Grafen Trojer und Walbstein (bem fogenannten Beethoven-Balbstein) wie fpater bis gum Beginne ber Siebziger-Jahre bie Concertabenbe beim Fürften Georg Abam v. Starhemberg und die Mayfeber-Quartettabenbe beim Fürften Czartorysfi, hatten gewähltes und ftandiges Bublicum, waren auch gar nicht barauf angelegt, breitere Spharen ber Befellichaft in ihre Rreife gu gieben. Es waren intime Zusammenfunfte ohne höheren Ausblid, welche absolut nur ben schönen Zweck verfolgten, gemuthvolle und eble Unregungen gu vermitteln. Aber auch dieses Streben gehört ichon ber Bergangenheit an. In ben höheren abeligen, wie erbgeseffenen, finanziellen und faufmannischen Rreifen hat man fich längft entwöhnt, ben geiftigen Regungen und Strebungen ber Beit ein gemuthliches gaftfreies Beim zu bieten. Der Abel ift heutzutage, wenn er fich nicht der politischen oder militärischen Carrière zuwendet, vorjugsweife Sportsman ober - Großinduftrieller, die Finang- und taufmännische Welt geradezu verknöchert in der Jagd nach Reichthümern, Orden und Abelsdiplomen. Die halb feierliche, halb ablehnende Art, wie man Gelehrte und Rünftler heute in Diefen Rreifen goutirt, zeigt zur Benuge, bag es lediglich nur noch Gefühle des Anftandes, ich möchte fagen: "Berschämte Bewiffensregungen" find, welche die guten Traditionen ber Bater nicht gang aussterben laffen möchten. Die neue Beit hat eben eine einschneibende Beranberung hervorgebracht. Bahrend ber hiftorifche Abel, fich trot Allem im Alleinbefige bes Seelenabels mahnend, ob ber Berfummerung feiner Borrechte migmuthig dem politischen Rampfe um Biedererlangung der verlorenen Berrichaft hingibt und nach und nach ben Epigonen aus neuen Beichlechtern bas Feld raumt, hat fich ber altstädtische Mittel- und Bürgerftand zu neuem fräftigen Leben entfaltet. Die guten Traditionen des Abels find heute Gemeingut ber Mittelclaffe geworben, ber Mittelclaffe, die fich aus dem reicheren Raufmanusftande und ber höheren Beamtenhierarchie recrutirt. In diefen Rreifen findet fich heute- die Liebe und bas Berftandniß für alle fortichrittlichen Factoren bes Lebens aufgespeichert. Die Formen

des Bertehres find hier freilich andere, wie in der großen Seinestadt. Sier haben nicht die intriguanten, geiftreichen Frauen die Führung. Dier führen einzelne burch Geift, Renntniffe und bas Busammentreffen gunftiger Berhältniffe an bie Spipe ber focialen Gefellichaft gelangte Berfonlichfeiten ben Reigen an. Sier findet man feine lleberlieferungen, (felbft bie religiöfen ichweigen), sondern gesunden Menschenverstand, teine blafirten langweiligen Stiquettemenschen, fondern burch eigene Energie emporgewachsene Selfmademenschen, die nach einer Jugend voll geiftiger Arbeit und auch physischer Entbehrungen mit bewundernswerthem Clan und häufig von einem winzigen Buntte aus, fich auf die höchften Stufen ber politischen und focialen Dacht aufgeschwungen. Der Schwerpuntt bes geselligen Lebens ber Refibeng beruht heute nicht mehr auf geselligem Rlatich und gebankenloser Theater- und Mufitfererei. Bas fich heute für Theater und Mufit intereffirt, bas intereffirt fich auch für bas Runftgewerbe, für die Stadterweiterung, die Bebung bes allgemeinen Berkehres, für Dampfpflüge, electrische Gifenbahnen und Coifonglühlichter. Dit ben neuen Errungenschaften und Gefichtspuntten auf gewerblichen, technischen und physitalischen Gebieten geben wir auch einer neuen Epoche auf bem Gebiete ber ichonen Runfte entgegen. Alle biefe berührten Bebiete ichließen fich aber heute zu einem feftgegliederten Bangen und beherrichen bas gefellichaftliche Leben, und zwar nicht nur bas gefellichaftliche Leben ber oberen Behntaufend, welche doch nur ein platonisches Intereffe an der allgemeinen Beltftrömung nehmen, fondern auch bas gefellichaftliche Leben ber intelligenten Mittelclaffe, wie ber halbfunftlerifchen, halbhandwerklichen - cumulativ gesprochen - funfthandwerklichen Kreise. Das Interesse für all bas Angeführte ift heute kein gesuchtes, sondern ein tief empfundenes. Wir wollen nicht einer Langeweile entflieben, um eine andere dafür einzutauschen, sondern wir suchen bas Ginerlei einer bestimmten geiftigen Nahrung burch geiftige Bervielfältigung zu erganzen, hieburch die intelectuelle Spannfraft zu heben, bem Beifte frifche Lebensnahrung juguführen. Diefe geiftige Richtung nun, im Bufammenhalte mit der anererbten Gemüthlichfeit und in Berbindung mit der Liebe zur Dufit, die in jedem Biener ftedt und welche in allen befferen Familien eifrigft gepflegt wird, bestimmt "Ton und Farbe" unferer Salons. 3ch fage: Ton und Farbe; benn allerdings find unfere "Jour fix, Mufit-, Namensund Gefellichaftsabende" und wie fie fonft noch heißen, verschiedentlich gefärbt und in den Farben abgetont, je nach der Mijchung ber Altersftufen; ich fage nicht ber Stände und ber focialen Stellung, benn biefe Unterschiede haben fich in Folge des im Allgemeinen höheren Bildungsniveaus jo ziemlich, wenigstens außerlich, verwischt. Der Grad der Berve, wie die Schaffung ber mannigfaltigften geiftvollen Situationen und Scenen hangt einzig und

affein von der Mijdung ber Altersgrade unter ben Gefellichaftstheilnehmern, wie von der richtigen gefellschaftlichen Führung ab. Man trifft Birtel, in welchen ein einzelner Poeticafter, ber von den jungen Damen der Gefellichaft vergöttert wird, den Ton angibt, mahrend die Alteren und Alten in wohlüberlegten Rebensarten einander langweilen. Ich nenne biefe Birtel: "Cercles des dames naïves." In weiteren Abstufungen findet man allerlei Arten, die Beit auf amufante, geiftreiche, originelle, geschmachvolle und manchmal auch wenig geschmachvolle Beise zu Tode zu heben, ober auch zu verträumen, je nach der Bujammenftellung ber Gefellichaftetheilnehmer und Theilnehmerinnen. Ich will es nun offen gefteben, daß mir, meinen Empfindungen gemäß, die halb ernften, halb fünftlerischen Beittodtichlagegefellichaften bie angenehmften find. Gie geben ber fugen Beitvergeubung einen ibealen Sintergrund, mahrend man anderfeits fich im vollen Bufammenhange mit ber Außenwelt, ber unabweislichen Wirklichkeit erhalt und badurch ber Befahr entgeht, bei ber Beimfehr von einer Soiree vom gefellichaftlichen Ratenjammer angefallen zu werben. Giner folden Abendgesellschaft, bei welcher Stimmungen und Anschanungen im romanesquen Rleibe theils fliebend, theils fich lodend, Fantafie und Birflichfeit verbanden, gedente ich noch mit wahrem Bergnugen und ich will es baher versuchen, bas Bild berfelben bier zu zeichnen; biefes Bilb burfte burch ben Umftand, daß es ausnahmsweise eine von fundiger Damenhand geleitete Unterhaltung ift, um die es fich handelt, nicht nur an specifischem Reiz gewinnen, sondern auch inso= ferne feine Ginbuge in ber Wirfung erleiben, als bie Dinge, die in Wien von geiftvollen Damen patronifirt werden, ichon aus ethischen Grunden erfolgverfprechend find.

> "Lautlos horcht ber Menschengeist nach einem Schimmer ber Lösung bes ewigen Räthsels; Traumverloren sinnen wir in das All' hinein.

Auf luftiger Höhe, in heiterer Stimmung saß ein Kreis geist- und gemüthvoller Menschen beieinander. Ein weiblicher Diosturentheil feierte seinen Namenstag und die Freunde kamen, um zu erfreuen und Theil an der allgemeinen Freude zu nehmen. Bertreter der Hauptkünste saßen in zwangs- loser Runde und trieben geistreichen Sport. Jeder Schuster lobte seine Leisten und hielt sich verpflichtet, für sein Metier einen Speech loszulassen. Lange wogte der Streit, die endlich die Festgeberin entschied: "Die Dichtkunst, die Malerei, die Musik haben, indem Eine die Andere, die Letze aber die Gesellschaft apostrophirt, der Reihe nach in geordnetem Gedanken- und Satzgefüge die Höhe ihres geistigen Standpunktes klar außeinander zu setzen; die übrige Gesellschaft werde dann als Areopag ihr Berdict fällen."

Da es gegen diesen Machtspruch feinen vernanftigen Einwand gab, legten sich die Wogen der Erregtheit und der Poete begann dreift und in tieffinniger Art von der Beschaffenheit und Macht des Gedankens zu sprechen.

Taufenbfältig - bocirte er - fproffen die Gedanten, aber obwohl der Gedanke an und für fich ein Innerliches ift, fo wird er doch nur burch eine außere Beranlaffung gur inneren Geftaltung erwedt. Zuerft burch Nervenschwingungen als unbewußte Empfindungen auftretend, entsteht in dem Momente ber bewußte Gedanke, in welchem die Schwingungen ben Musgangspunft ber Rervenftrange, ben Centralpuntt ber Gebanfen, bas Behirn erreichen. Die Unregung bleibt ftets die Sauptfache. Defhalb fagen wir auch: Angeregt burch biefes ober jenes handeln wir fo ober anders. Bie fonnte ich, jum Beifpiel Ihnen benn mein Fraulein - er wandte fich hier an die Malerin - fonft fagen, daß ich Ihnen, weil Gie (nehmen wir an) mich beleibigten, verzeihe. Begreifen Sie wohl die Berfettung, wie Auseinanderhaltung ber Gedanten, die Sprache bes Berftandes?! Und wie ift biefer Berftand entstanden? Durch eine rucfichtslofe Reizung der Nerven; und wie ift die Berzeihung hinzugetreten? Durch Erwägungen bes Berftandes, welche Erwägungen wieder bas Mitleib erzeugt haben. Sie feben alfo, daß bie Wirfung wieder benfelben eleftrifchen Weg zum Ausgangspunkte zurückgelegt und neuerlich eine neue gedankliche Empfindung: das Mitleid machgerufen hat. Begreifen Sie alfo, meine Berehrteste, daß der Gedankenmensch, sagen wir: Der Dichter, die Quinteffenz alles Denkens und Guhlens ift, bag bas All' fich nur in feiner Geele mahr haft wiederspiegeln fann?

Ein beifälliges Gemurmel, unterbrochen von einigen malitiöfen Bemerfungen, burchlief ben Rreis. Die Malerin, mit fluger Berechnung und feiner Diftinction replicirend, beftritt durchaus nicht die Entstehung und die fortwirfende Macht bes empfundenen Gedanfens, aber fie beftritt die Macht bes geschriebenen oder gesprochenen begrengten Bortes, burch welches bieje Bedanten ausgedrückt werden, wie fie auch hervorhob, bag ber Dichter guerft ftets mit nebulofen Empfindungen gu ringen hat, bevor der Bedante selbständig zu Tage tritt. Der Dichter schaffe aus bem Roben, mabrend die Bebilbe bes Malers aus ber bereits fertigen Auf chauung herauswachsen, alfo bereits ein höheres Stadium der fünftlerischen Bolltommenheit in fich bergen. Die Malerei vereinigt in fich die Phantafie der Dichtfunft wie die Plaftit der Tonkunft; bei aller poetischen Schwärmerei bleiben ihre Geftalten greifbar; und wenn Orpheus die Gute haben will, mich eines Befferen gu belehren, fo fchloß fie, fo werbe ich mit bemuthiger Bescheibenheit auf feinen Spruch horden. Bohlan benn, fprach ber Bertreter - benn Orpheus felbft war leiber verhindert, an ber Gefellichaft theilgunehmen - wohlan benn,

ihr Berehrten! Die Dichtkunst hat wohl gesprochen, ihre eigenste Domäne ist die Phantasie, aber die Phantasie ist doppelöhrig, wankelmüthig, sie besitzt keine Consistenz und schon Eva wurde durch die Phantasie in's Berderben gerissen; dennoch treibt die Dichtkunst Blüthen, die nur auf einem göttlichen Baume wachsen können und wenn unser bester Dichter behauptet, daß der liebe Gott schon dafür sorge, daß die Bäume nicht in den Himmel wachsen, so hat er gewiß nicht den Baum der Dichtkunst gemeint, denn der ist in der That kein irdisches, sondern unzweiselhaft ein himmlisches Gewächs.

Doch auch die Kunft ber Malerei steht im Zenithe der Weltordnung, denn sie verbindet die Realität mit dem Uebersinnlichen. Stoff und geistiger Inhalt decken sich gegenseitig; mit den Füßen steht sie auf der Erde, während ihr Haupt in den Himmel ragt, und der nicht existirende Goethe'sche Mythenbaum? Hier haben wir ihn! Mit den Burzeln in der Erde ragt seine Krone in den Himmel.

Nun, meine Verehrten, werben Sie freilich fragen: Wenn die Dichtkunft und die Malerei so viele concrete und überfinnliche Qualitäten in sich vereinigen, was bleibt da noch für die Tonkunft übrig? Welche Rolle spielt diese Göttin unter ihren himmlischen Mitschwestern? Darauf antwortete ich, al mandatare des vorhin genannten Steineerweichers:

Musik an sich ist die Zauberlampe Aladin's, welche alle Schäte des inneren Menschen in die Erscheinung bringt. Musik hören ist die Fähigkeit, in instinctiver Weise, mit rein sinnlichen Kräften das Menscheuräthsel, die Weltseele zu erfassen.

Musik machen ist die Schönheitsäußerung einer harmonisch-empfinbenden, wenn auch manchmal in scheinbaren Gegensätzen sich bewegenden Seele; und so zeigt uns die Musik dreifach: Den Reichthum, die Natur und die harmonische, wie gegensätzliche Beschaffenheit der menschlichen Seele.

Die Mufit fchließt bas Wefen ber anderen Runfte in fich.

Der Mufiter ift Maler.

Seine mufitalischen Bilber muffen Stimmung haben, muffen in ben rhytmischen Linien gleichmäßig und in ben Farben mannigfaltig fein.

Er ift Bilbhauer, benn bie Plaftif und Lebendigkeit ber Mache ift ein erstes Uttribut seines Könnens.

Der Mufiter muß Dichter fein, benn feine Phantafie muß unbegrenzt, fein Empfinden feinfühligft fein.

Und so zeigt uns der Musiker wieder dreifaltig, daß seine Kunft eine universelle, eine weltumspannende ift.

Das ift die Mufik an fich, d. h. in ihrer finnlichen Erscheinung. Und welches ift die Wirkung biefer finnlichen Erscheinung? Die Wirkung ift

eine allgemeine. Sie erhebt die Seele des Menschen, sie spannt ihre Kräfte durch gleichmäßige Erregung der Nerven; sie verscheucht den Kummer und setzt die Heiterseit an bessen Stelle; sie bildet das Gemüth und bildet durch ihre rhytmische Ordnung den Ordnungsfinn.

Sie ift alfo eine erhaltende Runft.

Sie erfreut mit ihrem Befen in gleicher Beife Urm wie Reich.

Sie ift alfo eine freiheitliche Runft.

Sie ist in eminenter Weise eine samaritanische Kunst, denn sie trochnet die Thränen der Unglücklichen. Keine Kunst ist wie sie, so rein und keusch; an ihr haftet kein Makel. Es kann eine junge Seele durch ihre Harmonien nicht vergiftet werden.

Musik ist das stärkste gesellschaftliche Bindemittel. Sie zieht ihre Fäden durch das ganze Leben, vom ersten Schrei des neugeborenen Kindes bis zur letten Todtenklage.

Bebe Freude, jede Trauer wird burch fie veredelt, vergeiftigt.

Sie ift ber ibeale Inhalt ber Beltfeele.

Eine Tochter ber Natur, ist sie auch ber Inbegriff berselben. Die lebendige Natur ist die vergeistigte Kunst ber Musik. Daß sie keine verständlich begrenzte Sprache besitzt und bennoch alle Geschöpfe bewegt, ober mindestens von ihnen empfunden wird, ist eben ein Beweis ihrer unmittelbaren Abstammung von der Mutter Natur, und so glaube ich, daß die Musik an der Tête der Künste einherschreite, daß sie die ausgestaltete Harmonie der Schöpfung in sich fasse.

Gut gebrüllt! riefen die Dichtkunst und die Malerei unisono und nach der nicht allzu bescheibenen Schilderung des Wesens und der Wirkung der Musik, wäre es eigentlich das Vernünftigste, wenn wir anderen armseligen Künste uns demüthig zurückzögen und der alleinseligmachenden Dame Musik das Feld überließen.

Gemach, ihr Empfindlichen, ließ sich hier die Festgeberin vernehmen. Nehmt es der verwöhnten Dame nicht gar so übel, wenn sie im Gesühle ihrer gesicherten Herrschaft ein wenig über das Ziel schießt. Wohl schließt sie die meisten actuellen Formen des inneren und änßeren Lebens in sich; wohl ist sie die erste wie die lette aller von Menschen geübten Künste, aber auch die anderen Künste sind jede für sich ein abgeschlossenes Ganzes, sind selbständig, stehen nicht im dienenden Berhältnisse zu ihr. Die wirkliche Bollsommenheit ruht nicht in einer Kunst, sondern in der Gesammtheit und deßhalb glaube ich, dem Gedanken aller hier Anwesenden Ausdruck zu geben, wenn ich es ausspreche, daß nur in der Bereinigung aller Künste das Ibeal des Schönen zum vollkommenen Ausdrucke gelangen kann. Da aber unser sonst so einfacher und bescheidener Vice-Orpheus es verstanden, eine eble

Sache mit so beweglichen Worten und mit beinahe überzeugenden Gründen zu vertheidigen, so ernenne ich ihn, einer späteren Enunziation vorgreisend, hiemit zu meinem "wirklichen Kunstverständigen", mit dem Rechte und mit der Pflicht, uns hiefür noch am heutigen Abende, nach Kundgebung des Antrittes unserer Märchenherrschaft, eine Geistestage, in Form einer Künstlererzählung aus seinem eigenen Leben zum Besten zu geben, wofür ich ihm hinwieder noch weiters aus meinem Märchenvocabularium den sinnsvollen Namen und Titel: Simpl, der Darmraßler, wirklicher Kunstverstänsdiger Ihrer Majestät der Märchenkönigin — gnädigst verseihe.

Rauschenbe Zustimmung aller Anwesenden folgte dieser trefflichen Entscheidung und losgelöst von dem Kunststreite floß nun die Conversation in andere Bahnen, dis andere Momente und Stimmungen sich geltend machten; Momente, welche nicht allein bei hocheivilisirten Bölkern, sondern auch weit hinten in der Türkei eine gewisse Bedeutung haben und Stimmungen, in die alle Welt hinein geräth, wenn eine längere geistige Excursion vorhergegangen ist; Momente und Stimmungen also, die ein Element der Verständigung des friedlichen Genießens bedeuten.

Java, Sumatra, Ceylon, was seid ihr doch für Sorgenbrecher? Der eingesteischteste Socialpolitiker, wie die verbissenste Klatschbase veredeln bei eurem Genusse ihre Gesinnungen, werden sanft und friedlich wie Lämmer, zuweilen aber auch heiter und manchmal sogar auch ein ganz klein wenig boshaft. Tausend Funken und Blibe sprühten und zischten bereits umber, daß es fast gefährlich wurde, lange dem Kreuzseuer ungezügelten Humors die Stirne zu bieten.

Unter ben taufend Scherzen fonnte aber feiner ben jo plotlich gu Stellung und Titel gelangten Simpl aus einer eigenthümlich melancholischen Stimmung reißen, in welche er burch die Aufforderung, eine Erzählung aus feinem Runftlerleben gum Beften gu geben, verfest wurde. Gine feiner früheften und liebsten Erinnerungen war eine Begegnung mit Felicien David, bem berühmten frangösischen Componisten, beffen "Bufte" jum erftenmale ein Ferment in die mufikalische Literatur einführte, bas feitbem durch Berdi, Rubinftein, Goldmark und Andere fich zu einer gewiffen Bicanterie herausgebildet hat, aber ber arme Felicien war bereits todt. Dieje Nachricht tam gerabe heute und biefer Schatten trubte bas Lichtbilb ber lebendigen Ruderinnerung in arger Beije, fo daß Simpl fich beinabe versucht gefühlt hatte, Stellung und Titel wieder zu ristiren, um nur ber Bflicht bes Ergablens ledig zu werben. Dufter, faft theilnahmelos, ben Blick in weite Ferne fendend, horchte er den Bigrafeten und beiteren Bortfpielen. Balb fag er völlig in Gebanten verloren; die Bilber um ihn ber verwischten fich immer mehr. Bie grauwallende Nebel aus morgenfeuchtem

Grunde erhoben sich aus den Tiefen seiner Seele frühe Erinnerungen. Manche versprühten wie Sternschnuppen, Ephemeriden gleich, andere verdichteten sich und ließen kometengleich traumhaftseurige Schlangenbahnen hinter sich; die vorbeihuschenden Bisionen blisten ihm wie klingende Hänge woben frühe Ideale ineinander und die trunkene Seele schwelgte weltverloren in fernen Sphärengesilden, wo Schmerz und Lust harmonisch verschlungen in sansten himmlischen Accorden verklangen. D Jugend! Zeit der naiven Kühnheit, der irrlichternden töuschenden Borahnungen; deine Bilder ziehen in schwankenden Umrissen vor dem inneren Blicke des Darmagslers vorüber.

Die Studienzeit, die Genoffen feines freudigen fünftlerischen Strebens, bie großen Rünftler, welche bie erfte Dufitftadt Europa's auffuchten, um fich hier Ruhm und Gold zu holen: Liszt, Molique, Schumann, Ernft, Mojcheles, Bieurtemps, Sivori, Die Bull, Berliog, David und viele andere glanzende Sterne am Annfthimmel; dies Alles ichwirrte unftat in feiner Phantafie, bis fich nach und nach ein lichter Bunkt aus der chaotischen Erinnerung loslofte und wie ber helle, freundliche Morgenftern alle anderen Sterne um ihn her verduntelnd, in strahlender Schonheit feinen Beift umleuchtete; aber auch die Belligkeit diefes figen Bunktes nahm allmälig ab und auch er verschwand vom Firmamente, jedoch, um nie mehr wiedergutehren. Bir Menichen find eben allesammt feine Figsterne. - Und boch! Bie wunderbar fpinnt die Phantafie ihre Faben; wenn bas Leibliche langit gerftoben, fpinnen biefe Faben noch lange bas geiftige Bilb fort, und wie bei jeder Rückerinnerung, so wächst auch in der Phantasie mit der größeren Entfernung ber ibeale Behalt; ber Schlagichatten fällt bann immer erft von Außen hinein, weil die äußere und innere Natur, wie das Ein- und Ausathmen, wenn auch gegenfählich, doch nicht unabhängig von einander, im ewigen Kreislaufe auf einander einwirken.

Der wirre Knäuel seiner Gebanken hatte fich gelöst; es war nur mehr ein Gebanke, ber ihn umftrickte: David!

Er träumte offenen Auges von David. Indem ihm die Phantasie einen glücklichen Moment seiner Jugend zurückrief, zertrat die unerdittliche Wirklichkeit die feingeäderten Täuschungen einer abgeblühten, ausgedusteten Erinnerung und nur ein schmerzlicher Bodensat: Die absolute Vernichtung der Form — blieb zurück.

Und wie blitten bie Strahlen der Sonne durch das verzweigte Geafte ber Baume und wie wohlig lau ftrich ein Luftchen berab vom Rahlenberge!

Sein Kopf glühte, während rings um ihn Natur und Menschen lebten und lachten. Die Menschen, ach! schweigen wir von ihnen. Schon der Gegensat in ihrem Wesen entschuldigt sie in allen Fällen. — Aber die Natur?! Die verstörperte Harmonie der Schöpfung! — Oder statten wir dieselbe vielleicht mit Eigenschaften aus, die sie in Wirklichkeit gar nicht besitz? — Sollten Mensch und Natur sich ausschließende Gegensäte bedeuten? — Es scheint sast so, denn wie könnte es sonst sein, daß die Natur uns oft so fremd und theilnahmslos gegenübersteht. Unsere Freude, wie Trauer rührt, bewegt sie nicht. Kalt blickt sie auf Kind und Greis, auf Kommen und Gehen. Sind wir denn nicht ein Theil dieser Schöpfung, aus ihr herausgewachsen? Stimmt uns ihr heiteres Antlitz nicht fröhlich, ihr Düsteres nicht grämlich? — Warum lohnt sie nicht Liebe mit Liebe? Warum ist ihr Wesen so spröde, jo unnahbar? Warum nimmt sie nicht immer und immer Theil an unserem Lieben, unserem Harum nimmt sie nicht immer und immer Theil an unserem Lieben, unserem Hossen, unserem Schmerze; warum, warum?! — Wie doch? — erforschen wir uns nur.

Haben wir benn in Wahrheit ein Recht der Klage? — Ift nicht vielsmehr unsere Seele es, welche die Natur verschönt oder trübt? — Macht der rollende Donner, der eisig erstarrende Föhn immer einen bewältigenden Eindruck auf unser zufällig aufjauchzendes Herz? Stimmen Rosens und Jasminduste, — der Zauber eines holden Sommerabends unsere bedrückte Seele immer heiter? Mit nichten!

Wenn eine logische, zwingende Wirtung eintreten foll, muffen die Borbedingungen hiezu gegeben fein. Mensch und Ratur, das heißt innere und äußere Natur, muffen sich gegenseitig durchdringen; ohne diese Borbedingungen wirken die Gegensätze der "inneren und äußeren Natur" in sehr geringem Grade, ja oft auch in ganz entgegengesetzer Richtung aufeinander.

Lautlos horcht der Menschengeist nach einem Schimmer der Lösung bes ewigen Rathsels. — - - — — — — — — — — —

Goldiger Sonnenglanz spielt in den Zweigen; fröhliche Menschen scherzen und neden einander; — Mozart's Ständchen tönt suß in den Lüften und drüben im weichen Wiesengrunde grußen dankbare Zuhörer herauf nach ber Luisenhöhe.

Welch' toller Spuck herrsicht aber auch da droben! — Auf ihrem Märchenthrone sitt die Königin, rings um sie ihre Tafelrunde: die Barden bes Thales. Rolf, der Sänger, mit dem düsteren Doppelauge, dem Hänge-barte und dem grollenden Basse; — Oger, der Poete, dess' süßem einschmeichelnden Gewimmer die Unwiderstehlichkeit eigen — und ach, Simpl, der

Darmraßler, der stets entweder über allen himmeln oder in allen Untiesen der hölle sein Unwesen treibt. — Und gereiht in der Runde: das Edelstäulein Jetitia und alle die Ritter und Barone des Thales, die in Chrfurcht kamen, um das Fest der Märchenkönigin, ihrer Gebieterin, zu feiern.

Und voll Güte und Hoheit spricht die Königin; der Honig der Gnade fließt von ihren Lippen: "Ihr Eblen und Getreuen, die Ihr gekommen, die Träume meiner Märchenkindheit in mir wachzurusen, die Ihr kamt, um jeder in seiner Art meiner Märchenmajestät zu huldigen, seid mir gegrüßt! Wenn Helios mit seinem Sonnenwagen die Erde umkreist, scheucht die sinstern Dämonen er aus ihren Höhlen; wenn mein gnädiges Auge auf Euch haftet, dann scheucht dieser Demantblick die Sorge aus Eurem Herzen. Ihr Barden seid gewürdigt, in meinem Dienste zu wirken. Mit kostdaren Gehältern, mit Titeln und Würden, beglänzt von dem Ruhme meiner Wajestät, gestatte ich Euch mir die Zeit mit Poesei und Singsang zu kürzen, meine Gefühle zu erregen, zu steigern und in sanste Raserei zu versehen. Gnädig gestatte ich dieß; doch merket wohl: Ich, Luisabeth die Wärchenkönigin, ich allein bin Eure Herrin. Mir allein gehört Eure Kunst, Eure Seele. Wehe Dem, der es wagt mir zu trohen; einen Ton, ein Wort, mir gewidmet, auch einer Anderen zu verrathen. Vernichtung sei sein Los!

Und nun Ihr meinen Willen vernommen, foll jeber von Euch, jum Beichen meiner Gnade, mit einer Rose aus meinem Märchenparabiese geschmückt werden. Jetitia wird ben buftenden Schmuck Guch reichen.

Und nun folgt mir in den Ritterfaal!" -

Die Barben voran, bas Ebelfräulein fodann, ihr folgend bie Ronigin mit ftrahlendem Antlige und hinterher bie Ritter und Barone in ungemeffener Bahl, fo in feierlich-ernftem Buge bewegt fich biefer Marchenhofftaat über die mit Blumen bedeckte Treppe, hinab in den heute der Muse geweihten Ritterfaal. - Rolf fang feine fußeften Schlager, Dger war, wie gewöhnlich, unwiderstehlich und nur der arme Simpl ber war heute nicht fo, wie er sonft zu fein pflegte. — Was mag wohl — frug man fich — feinen Sinn umbuftern, feine Schwungfraft lahmen? - 3ft er mit fich felbft in Zwiespalt gerathen, oder fühlt er fich in Wirklichkeit burch irgend eine Sandlung der Malerin, wie er in seiner orpheischen Apostrophe an dieselbe andeutete, aigrirt? D boch nicht! Seinem Benius vertraut er gern und bie Malerin fonnte ja in ihrer unschuldigen Liebenswürdigkeit ihn gar nicht verlegen. — Bas feinen Sinn umbuftert, feine Stimmung auf eine tiefe Stufe herabgebrückt, ift; eine Trauerbotichaft. - Gine Trauerbotichaft? - 3a, aus einem Märchenlanbe, von Franfreich fam die Runde. Ein Ibeal feiner Jugend, ein hehrer Meifter ber Musica sacra (im profanen Ginne) hatte ber Natur bas Opfer feines Lebens gebracht, ein Marchen war verraufcht, ein

Baffertropfen verdunstet, und die Seele des Darmraßlers war zu erschüttert, um sich den heiteren Thorheiten der Phantasie anpassen zu können.

Bald war der Grund der schmerzlichen Stimmung auch der Gesellsschaft kein Geheimniß mehr und Simpl wurde bestürmt, seiner Pflicht nachzukommen und eine Skizze, wenn auch nur in Form einer Episode, von seinem geliebten Kunstgenossen zu geben. — Nach einiger Ueberlegung verssprach er dieß nach dem Souper thun zu wollen. Und so geschah es auch. — Raum war der letzte Toast verklungen, das letzte Prosit gerusen, wurde er unerbittlich an sein Versprechen gemahnt und so begann also der traurige Simpl seine Rede:

Meine Freunde! Ihr verlanget von mir ein Opfer, ein Opfer, das zwiefach mir widerstrebt; einmal, weil ich mit meiner Erzählung in die Gesahr gerathe Eure fröhliche Laune zu trüben, und dann, weil eine freundsliche Erinnerung durch einen schmerzlichen Abschluß nur beeinträchtigt wird. Benn ich den Sinn dieser Prosa in's Musikalische übersehen soll, dann denken Sie sich freundlichst eine, in hellem Dur begonnene Phantasie, die in einen düsteren Moll-Accord ausklingt; aber, da ich auch die Neugierde aus den Gluthaugen unserer Märchenkönigin bligen sehe, so will ich es versuchen mich zu bezwingen, die glücklichen Erinnerungen aus früherer Zeit zurückzurusen um an die traurige Gegen wart anzuknüpsen.

So höret benn!

"Frankreich hat einen seiner besten Söhne verloren. Felicien David, ber Componist der "Wüste", ist am 29. August, Abends um 5 Uhr in St. Germain bei Paris einer Bruftfrankheit erlegen. Schon langere Zeit war es für feine Freunde fein Geheimnig mehr, daß feine Befundheit tief erschüttert sei und sein Tod kam baber nicht unerwartet; bennoch ist ber Schmerz um feinen Berluft groß genug, um die Bergen feiner Freunde mit nachhaltiger Trauer zu erfüllen. Seifie Thränen rollen in's Grab ihm nach und unvergeflich wird er der mufifalischen Belt wie den ihm im Leben Rähergestandenen bleiben. — Er bejaß ein heftiges judliches Temperament und war besonders seinen Freunden gegenüber stets findlich, loyal und offen. — Er machte weite Reisen im süblichen Afrita zu bem 3wecke, um fich für ein großes Tongemälbe "Die Bufte" an Ort und Stelle die Infpiration zu holen. - Runftlerische Aufregungen nun und die beschwerliche Reise untergruben seine ohnehin schwächliche Constitution und nun trauert bie Mufe ber Tontunft um einen ihrer begabtesten Interpreten. — Die tiefe Anlage einer geistigen Rraft fteht ftets im proportionalen Berhältniffe gu ben allgemeinen Wirkungen auf die Gesellschaft und David beherrschte eine geraume Zeit, ohne alle Anwendung augerer Zuthaten die musikalische Empfindungswelt mit feinem eigengearteten, breit und tief angelegten

Talente. - Aber nicht bloß ber Runftler, auch ber liebenswürdige Menich. der fein Baterland mit aller ihm eigenthumlichen hingebenben Begeifterung liebende Patriot ift es, ber ihn feinen Landsleuten und allen jenen, welche jo gludlich waren, mit ihm in nähere Berührung zu fommen, jo fchagensund liebenswerth machte. - Es fei mir vergonnt, hier eine Episobe gu ergablen, die ein belles Streiflicht auf ben Runftler und Patrioten David zu werfen geeignet ift." — "Bitte, bitte!" drängte es von allen Seiten. "Es war" fuhr Simpl fort, "in ben ersten Wintermonaten des Jahres wenn ich nicht irre - 1845, als die mufifalische Welt Wiens in fiebernber Erwartung dem Gintreffen bes berühmten Felicien Dabib, beffen "Bufte" damals ihren Triumphzug durch Deutschland machte, entgegenfah. Er fam - fah - und fiegte. Wien war begeiftert. Alle Ehren des Genies heimfte er in Fulle ein. Sein Rame flang von allen Bungen, und fogar die Fiaterfuticher fannten ben fleinen Mann mit bem ichwarzen Bollbart und jogen mit höflich einladender Geberbe ben Sut, wenn er an ihren Standplagen mit strahlenden Bliden und scharf eingezogenen Mundwinkeln vorüberichritt, und ber wurde von ben Rameraben beneibet, beffen Gefährte die Auszeichnung feiner Bahl genog. Bas war bas aber auch bann für eine Piroutschabe? Eine Schwalbe burchschneibet nicht flüchtiger bie gewohnten Luftfreise, als unser glücklicher Roffelenter bie winkeligen Gaffen und Strafen Altwiens burchfegte.

David war damals in feinem ichonften und gludlichften Mannesafter; er gahlte faum 35 Jahre. Wem in Diefem Alter bas Lorbeerreis Die Schläfen ziert, ben lieben die Götter. Er war aber auch ber Liebling aller Belt, besonders der der aristofratischen Cirtel, und in einem solchen war es, in welchem ich an einem fturmischen Binterabende mit bem berühmten Componiften zusammentraf. - Es war beim Grafen B., einem funftliebenben edlen magnarischen Magnaten. Bei meinem Gintritte in ben Salon war bie Gefellichaft ichon ziemlich vollzählig versammelt. Man plauberte, lachte und bildete fleine Rreife, aus welchen man lebhaft geführte Conversationen in ungarifder, beutider und frangofischer Sprache vernahm. Gine etwas größere Gruppe zog meine Aufmerkjamkeit besonders an. Ich naberte mich derfelben und erblickte im Rreife eine junonische Geftalt mit geöffneten Lippen, aus welchen zwei Reihen tabellofer Perlengahne hervorblitten; bie Oberlippe war ein wenig in die Bobe gezogen, fo daß ein fleiner runder Streifen bes rothen Bahnfleisches in ben Gefichtswintel bes Beschauers fiel; ber Ropf, mit einem fünftlich verschlungenen Berge von gablreichen braunen Böpfen, war ein wenig jurudgebeugt, die großen, manbelförmigen, tiefblauen Augen mit einem ichwarmerischen Geherblid in die Sohe gerichtet; fie fprach, fie ergahlte und immer buntleres Roth bededte ihre Bangen und

immer hoher hob fich die bezaubernde Bifte. - Der Kreis um fie vergrößerte fich allmälig, bis es nur mehr einen Bunkt gab, nach welchem alle Augen hinjahen, alle Ohren hinhorchten. — Der Fürft A., ber als General in ber Schlacht bei Baterloo fein rechtes Bein verloren, brang mit feinem Stelafuße in den Rreis und blickte ftarr auf die bezaubernde, fascinirende Ericheinung vor ihm. - Und von was fprach die begeifterte Bunge, welche ber Marquise v. C. gehörte? - Und von was und von wem fonnte fie damals fprechen? — Bon bem, was alle Herzen bewegte, was der allgemeine und alleinige Gesprächsstoff ber Gesellschaft war: von David und feiner "Bufte." Sie hatte die großartige Tonbichtung einen Abend vorher im Theater an der Wien gehört und war bisher noch unvermögend, den gewaltigen Eindruck bes Werkes aus ihrer Seele zu bannen. Immer und immer wieder versuchte fie die wunderbaren Wirfungen der an ihrer entzuckten Seele vorbeigerauschten Tongeftalten ju schildern, und immer auf's Neue pries fie in enthufiaftischem Bathos ben Bauber ber empfangenen Eindrücke. Athemlos laufchte die Menge. - Der Wind pfiff braugen fein eigen Lied und wirbelte ben Schnee an die Fenfterscheiben, bag fie leife flirrend wie Beiftergeton erflangen. - Die Aufregung, welche bie feurigen Borte und Beberben ber Sprecherin hervorriefen, war eine tiefgehenbe. Athemlos biengen die Buhörer mit Aug' und Ohr an dem beredten Munde der Begeisterten. - In biefem Momente wurden die Flügelthuren mit Beraufch geöffnet und ein reich gallonirter Diener rief mit lauter Stimme in ben Rreis ber Unwesenden hinein: Monfieur David! Wie wenn ber Blit in ben Rreis gefahren ware, fo ftob Alles auseinander und brangte ber Eingangsthure zu. — Die liebenswürdige Hausfrau trat zuerft an den Künftler hinan und legte nach lebhafter Begrüßung ihren Urm freundlich in den seinigen. — Das Erscheinen David's war eine Ueberraschung, wohl nicht für den gaftfreundlichen Magnaten und feine Gemalin, befto mehr aber für feine Gafte. Die Einladungsfarten bes Grafen 2B. lauteten einfach für eine "soiree musicale." - Das Wien von 1845 hatte damals, wie anfänglich geschilbert, noch ein mehr internes Leben. Die gange geiftige Bewegung fpiegelte fich in ben öffentlichen Theatern, ben Concerten und in ben ichongeistigen Salons ber altariftofratischen Familien ab. Die Dlufif wurde bamals noch nicht wie heute mit Philosophie genoffen, sondern war ein von den edelften hiftorischen Geschlechtern bes Raiserstaates theils als Sport, theils aus Liebe zu biefer hehren Runft eifrig gepflegter Gegenftand bes Genuges, bei welchem man eble Unregungen empfing und wiedergab. Die musikalischen Soireen in diesen Cirfeln waren baber nicht nur nichts Auffallendes, fondern im Gegentheile fast gur Tagesordnung gehörend, wenn nicht ein Theaterbesuch ober eine Ginladung zu Sofe in Aussicht ftand. Graf 2B.

benütte nun die Anwesenheit des berühmten Franzosen in Wien, um feinen Gaften eine besondere Ueberraschung zu bereiten.

Nachdem die gegenseitigen Borftellungen endlich vorüber waren, bilbete fich ein Rreis von Berehrern, unter welchen neben bem Sansherrn, fich vor Allen die Marquife v. C. bemertbar machte, um den Gefeierten, und ergötte fich an feinen feinfinnigen Bemerkungen. Befonbers fiel ein Bergleich auf, ben er zwischen Berlin, Wien und Paris machte. "In Berlin" fagte er, lebt man mit Behagen, in Wien mit Bergnügen und in Baris mit Luft. - Die Berliner find achtenswerth, Die Biener liebenswerth und Paris nimmt in gleicher Beife Berftand und Berg eines Jeglichen unweigerlich gefangen. — Wer in Baris ein Jahr gelebt, fann in Wien vielleicht gehn Wochen, in Berlin nicht acht Tage leben." - Und wenn er feine Beimat fo lobte, bann wuchs feine Geftalt gufebends, aus feinen bunflen Augen ichlugen Flammen und feine Rechte faßte bann auf's Gerathewohl einen neben ihm Stehenben. Einmal ergriff er auf biefe Art den linken Arm ber hart an feiner Seite horchenden Marquife b. C .: es mochte wohl ein frampfhafter Griff gewesen sein, benn die Marquise ftieß einen nur halb unterbrudten Schmerzensruf aus. Er wurde verlegen, ftammelte eine Entschuldigung und suchte fich aus bem Bannfreise feiner Bewunberer zu brängen.

Mittlerweile wurde das musikalische menu fixirt. Den Beginn sollte die Eurhanthe-Duverture von Weber, vierhändig vorgetragen von zwei reizenden jungen Damen aus der Gesellschaft, machen; darauffolgend sollte die Stöckl-Heinesetter eine Arie aus "Cosi kan tutte" von Mozart singen; nach diesem sollte ein Concertstück für die Harfe von dem unübertrefslichen Parish-Alvars vorgetragen werden und schließlich sollte meine Wenigkeit das damals noch wenig gespielte, unvergleichliche Biolinconcert mit Streichquintettbegleitung von Beethoven, vortragen. Die persönliche Mitwirkung Davids wurde nicht in den Calcul des Arrangements mit einbezogen; man wollte keinen undelicaten Druck auf seinen freien Willen ausüben und übersließ seine eventuelle Mitwirkung einer im Berlaufe des Abends sich etwa von selbst ergebenden spontanen Inspiration des Künstlers. Und wie richtig man calculirt, das bewies der interessante Berlauf der Soirée.

Es herrschte unter ben Mitwirkenben eine gehobene ehrgeizige Stimmung. Jeber suchte dem Gaste sein Bestes und Schönstes zu bieten. — Die Heine setter übersluthete die Zuhörer mit einem wahren Sprühregen der goldensten Töne. Niemand besaß, besitzt oder wird vielleicht je ein gesünderes und glänzenderes Stimmmaterial besitzen, als diese Sängerin, deren Geist in der Folge leider die Nacht des Wahnsinns umhüllte. — Die kalte statuenhafte Unbeweglichkeit Parish-Alvars' — in seiner persönlichen

Erscheinung das reinste Prototyp des sich in sich selbst verschließenden Engländers — brachte nichtsdestoweniger alle Gemüther in die heftigste Erregung. — Reiner feiner zeitgenöffischen Runftgenoffen fonnte, auf welch' musitalischem Instrumente immer, sich in Bezug auf die hinreißende Betonung ber musikalischen Phrase mit ihm messen. Dabei war seine Technik unbegrenzt, seine physische Unbeweglichkeit — mit Ausnahme ber Sanbe, welche wie Schatten verlorener Seelen geisterhaft über die Saiten glitten unerklärlich. David umarmte ihn nach bem Bortrage seiner Biece mit Begeifterung, was fich tomisch genug ausnahm, benn Parish maß ungefähr feine 6 Wiener Schuh, mährend David 41/2 fein eigen nennen mochte. Rach biefer Biece wurde ein langeres Intervall beliebt, nach beffen Beendigung ich Beethoven's Wunderconcert spielte. — Ich war damals ein noch sehr junger Mann, hatte taum noch 15 Sommer durchgeträumt, aber ich hatte Muth und spielte mit meinem Bergblute. Wie ich spielte? Ich weiß es nicht. David stand während meines Bortrages mir gegenüber; er horchte hoch auf. - Beethoven Du himmlischer! Bas mag die Seele dieses Frangosen burchfturmt haben bei ben Rlangen bes von ihm zum erften Male gehörten genialften aller Concertftiide? Er schien erhoben und gleichzeitig vernichtet ju fein. Er fturzte, nachdem ich meinen Bortrag geendet, mit bleichen Bangen auf mich zu, faßte meinen struppigen Ropf in feine Sande und fußte ihn con amore wie ein Spielzeug, wie eine Buppe ab. Ich murbe verwirrt. Er fagte, bag er nie einen reineren Genug von der Dufit hatte, bag er nie ein von innen nach außen harmonisch vollendeteres Wert gehört und bağ er als Musiker — sich vernichtet fühle. — Bas er mir bezüglich meines Spieles fagte, bas weiß ich nicht mehr, aber er faßte mich am Arme, nannte mich feinen theuren Freund und erging fich im Saale mit mir, plaudernd über die unvergleichlich tiefe Beiftigfeit ber beutschen Musit, über Beethoven, ber bie Spite bes Gebaubes ber universellen Runft ber Dufit bildet. Dann sprach er von sich selbst und stiggirte in knappen Umrissen sein künstlerisches Streben und Ringen. Nicht immer mar fein himmel fo heiter wie zur Zeit; er mußte mit Opfermuth fampfen, bis er die Anerkennung einer Welt errang.

Ich brang nun in ihn, nun auch der Gesellschaft die Freude zu machen und uns auf dem Piano eine seiner reizenden Compositionen zum Besten zu geben; aber er wollte durchaus nichts davon hören. Nach Beethoven sei die Birkung jeder andern Musik nicht bloß nichtig, sondern geradezu peinlich, das ästhetische Empfinden verletzend. Das war sein Wort. Seine Bescheis benheit war eine ungeheuchelte. — Ich verzweiselte schon daran, ihn selbst spielen zu hören, da — horch! — Waren das nicht Klänge wie sie aus wils bem Beduinenmunde in heißer Wüstenluft tönen? Jenes melancholisch-

refignirte, wilde Auf- und Abwogen der Gefühle unftater Denfchen, Die in frembartiger Beife den Schöpfer gu fragen icheinen: Barum gerabe wir? - Barum wurden gerade wir in dieje weltverlaffene Gluthflache geworfen? David's Mugen füllten fich mit Thranen, ein Beer von Scenenbilbern hufdite phantaftisch an ihm vorüber; sein Lieblingssang lub und lockte ihn mit unwiderstehlicher Zauberfraft. Er eilte, flog zum Biano. Ich konnte ihm nicht schnell genug folgen. - Die Bartitur ber "Bufte" lag offen auf bem Bulte. Leife glitten guerft feine gitternben Finger über bie Taften, bann seste er einen Moment aus — und nun begann er, zuerst wie im Traume, hingehaucht, verschwommen, das "Gebet" aus ber Büfte. - Ich hatte meine Bioline ergriffen und ftand fnapp hinter feinem Ruden. Immer breiter, immer mächtiger schwollen die Tone unter seinen magischen Fingern. Ueber die Schultern bes Magiers hinweg, erfaßte ich mit Aug' und Fibelbogen die Noten und ftrich fie in mahrer Begeifterung auf die Saiten ihm gu, bem Meifter, immer ihm gu. - Den Ropf und Oberforper gurudgeworfen, das Muge mit einem fonderbaren Musbrucke - wie in eine frembe Welt bineinftarrend — jag er ba. — Krampfhaft zwangen die Finger die harten Taften nieber, daß die Saiten bald wie vulfanische Eruptionen ertlangen, bald wie Meolsharfenflange ichmeichelnd in die Seele brangen, babei immer wechselnd: bald ben finftern Orfus malend, bald alle Wonnen bes Baradiejes offenbarend. Es war ein Lied ber Liebe, des Saffes, ber Sehnfucht und ber Resignation, welches nach und nach, mit unmerflich abgestuften Rlangfarben, wie ein rührend Rlagelted, von der Welt Abschied nehmend, leifer und leifer verhauchend, allmälig in Gebankenfernen vertonte, wie der lette Sauch eines Sterbenden verschwebt, wie ein gur Reige gehendes Lampchen verlischt.

Die Gesellschaft war außer sich. In den Augen der Damen erzählten Thränen von unsagdaren Empfindungen, welche durch das wunderbare Spiel hervorgezaubert, alle Herzen ergriffen hatten. — Die Herren umringten den Spieler und zogen ihn mit sanfter Gewalt von seinem Site, auf welchem er, mit auf die Brust geneigtem Kopse, traumverloren saß. Sie nahmen ihn in die Mitte, und suchten, indem sie ihn mit tausend Artigseiten umschweichelten, seinen aufgewühlten Geift zu besänstigen. Und die Marquise v. C.? Sie hatte keine Thränen. Ihr früher so nachttieses Augenleuchten war verschwunden. Fahl war Aug' und Bange; aufrecht saß sie auf einer Causeuse; die Augen weit geöffnet, suchte ihr Blick nach einem Schimmer der Lösung des ewigen Räthsels. Ihr Körper zitterte. Leise und traurig schüttelte sie manchmal ihr Haupt. — Umsonst! Damals hatten eben gewisse ererbte Grundsähe noch einen mächtigeren Einssluß auf den Billen als heutzutage.

Nacht war's. — Ich träumte auf meinem Lager. — Dunkle Schatten huschten an der Wand. — Schwarzbärtige Gestalten, von der Hölle außegespieen, flogen auf feurigen Arabern über den Wüstenplan; Kamcele trabten hochbeladen mälig durch den gelben feinen Sand; eintönige, traurige Lieder den wie aus weiter Ferne zu mir. — —

Eine phantastische Wüstenkarawane bewegte sich mir entgegen. Und ach! welch' Teufelstrug! Sehe ich recht? Dort! — Hoch auf milchweißem Rößlein wiegt die Märchenkönigin sich in gold'nem Sattel. Obwohl dicht verschleiert, erkenne ich sie an der stolzen und anmuthigen Haltung. — Schwarze Gesellen, rechts und links neben ihr hertrabend, fächeln mit riessigen Pfauenwedeln ihr kühlende Labung zu. — An ihrer Seite, unzerstrennlich, reitet ihre Begleiterin Ictitia und hinter ihr, wahrhaftig sie sind's: Rolf, Oger und — treibt die Hölle ihr Spiel? Und doch; ich selbst din auch darunter. Darmer Simpl! In diesem Samum wirst du bald ein aussgebranntes Kohlenstücken sein. — Und müder wird der Karawanenschritt; heiße Wasserströme kließen von allen Leibern.

Der Tag neigt seinem Ende entgegen und wie ein himmlischer Troft liegt die Dase vor ihren sehnsüchtigen brechenden Bliden.

Hellen Buftennacht schwebt David's Geift über unsern Geiftern. — Ich höre ihn flüftern; ich höre seinen leisen Sang; — und traumverloren sinn' ich in das All' hinein."





Im Gebirge.

Bon

Eduard Mantner.

Seh' ich euch, ihr Berge, wieder In der Morgenröthe Glut, Euch, von deren Gipfel nieder Ich geblickt voll Jugendmuth!

Weit die Brust, das Auge helle, Schwindelfrei, mit sich'rem Fuß, Stürmisch rasch des Blutes Welle, Wie der klare Alpenfluß,

Rlomm ich zu ben höchsten Schneiden Einstens Pfade schroff und schmal, Seute nuß ich mich bescheiden Euch zu grußen von bem Thal!

Stolze, sonnbeglänzte Binken! Ach! ich fühle ftill und leis Auf mein Haupt herniedersinken Eurer Gletscher Schnee und Eis.

Und ihr Seen, deren Wogen Ich mit Schwimmerarm getheilt, Die, ein Pfeil, geschnellt vom Bogen, Einst mein rasches Boot durcheilt: Ach! Das Ruber, bas einst Funken Sprühte, sank aus müder Hand; In die Tiefe traumversunken Starr' ich von des Dampsers Wand!

Jubelruf und Büchsenknallen, Almerlied und Zitherklang Fühl' ich durch die Seele wallen, Wie ein Echo fern und bang. —

Bon den Gratern Flammen sprühen Zu dem Wand'rer tief im Thal; Grüßt ihr mich im Alpenglühen Ach! vielleicht zum letzten Wal?

Ob dem Auge trüb und trüber Sich verhülle euer Glanz, Nehm' ich einstens doch hinüber Eure Schönheit voll und ganz!

Der an euch emporzuranken Hat gelernt der Seele Flug, Wird euch segnen, wird euch danken Mit dem letzten Athemzug!

Spendet dann dem Ruhelosen, Der geliebt euch tief und heiß, Eine Hand voll Alpenrosen Und ein Sträußlein Edelweiß.



Miramare.

Karoline Murau.

Du ichones Schloß, das ftolg und hehr Alls ich von beinen Binnen hoch, Am Meeresufer fteht, In beinen Räumen flingt es leis, Wie heiliges Gebet, Bie Engelsfluftern fromm und lind, So märchenhaft und füß, Du bift mir wie ein Beiligthum, Gin leuchtend' Baradies.

Du bift ein Eben, prachtig, groß, Boll Glanz und Blüthenduft; Bie Bephyr fachelt um die Stirn' Die weiche Balfamluft, Die fauft aus frischen Blumen bricht In beinem Feenraum, D ewig, ewig bleibst du mir Gin unvergeff'ner Traum!

Bejpült von Meeresfluth, Getaucht von gold'nem Connenschein In dunfle Purpurgluth, Blidt' finnend in ber Wogen Spiel Und in ber Bellen Blau, Mit meinen Armen - weltentrüdt -Umichlang die ichonfte Frau,

Da zog ein Bauber burch bie Bruft So mächtig mir und milb, Daß ich jest nimmer bannen fann Dein herrlich ichones Bild. D Miramare, Bauberichloß, Du holder Feenraum, D ewig, ewig bleibft bu mir Ein unvergeff'ner Traum!





Des Glückes Wandel.

Bon

Auguft Milberftein.

Das Glück war im Himmel Gleich nach dem "Werde!" Und sah ins Getümmel Herab zur Erde.

Sah unten die Leute Paradiesisch sich regen, Sich gestern wie heute Urfröhlich bewegen.

Da spürt's ein Ersassen Bon Langeweile, Wag launisch verlassen Den Himmet in Gile.

Geht vor die Schwelle, Dhn' einen Zweifel, Daß munt'rer die Hölle Und munt'rer der Teufel.

Denn Geister der Tücke, Die schmoren und rauchen, Sie können vom Glücke Ganz sicher was brauchen!

Toch faum im Gehege Bom feurigen Borne, Bertreibt es vom Wege Ter Teufel im Jorne. Das sollte sich lohnen Der höllischen Bürden, Wenn die Dämonen Auch fröhlich noch würden!

Bum himmlischen Schimmer Rehrt Glück die Stragen, Doch wird es nimmer Dort eingelaffen.

Nun hat es tein Bleiben, Nicht oben, noch unten, Muß rastlos treiben Auf Wegen, auf bunten.

Geht Pfade, die frümmsten, Gleich taumelndem Schafe, Kehrt ein bei Dümmsten, Kommt Manchen im Schlafe.

Reicht Kränze ben Schäbeln Der Schlechten und Narren, Und läßt fich von Ebeln Bergeblich erharren.

Doch Glück, als geübet In Lannen, seit Werben — Ward ungetrübet Noch Keinem auf Erden!





Bur "Gnadenreichen".

Aquarellen aus der Bergwelt Befferreichs.

Bon

Ernft Reiter.

as langhingeftrecte Thal, in bem bas alte Neuberg liegt, thut fich unferen Bliden auf. Bur Rechten bes Gifenweges fprubeln die Baffer ber Murz dem freundlichen Murzzuschlag entgegen. Durchfichtighell, in fanftem milben Grun, in schneeigem Gischt aufschäumend und die übermuthig tangelnden Bellen an dem Geftein des Flugbettes hundertfach brechend, ziehen fie raich einher. Die Sonne wirft ihre flammenden Lichter in die Fluthen, es funkelt und fprüht, es ift, als ob jedes einzelne auffprigende Bafferstäubchen Leben, Seele, Temperament gewänne, als ob die unfichtbaren Rajaden und Rigenwesen aus all' ben Bergquellen, welche die Murg in ihrem Laufe von ihrer Geburtsftätte in den Balbhangen des Ameisbühel bis hieher aufgenommen, fich befehden, befriegen und über einander die Herrschaft gewinnen wollten . . . Drüben rechts fteigen die tannengrunen Soben der Borberge binan, binter benen die vielfach zerklufteten Steinwände der Schneealpe und die noch gewaltigeren der Rag, die fich beibe bei jeder neuen Wendung der Bahnftrage in immer impofanteren Formen zeigen, in die reinblaue Commerluft emporftreben.

Vereinzelt stehen unten auf den saftvollen Wiesengrunden die dunklen Holzhäuser mit den schwarz herüberschauenden Fensterchen. Leichte Rauch-wolfen zittern zerrinnend in der flaren Luft über den Dächern und treiben in zerrissenen Schleiern gegen die Wälber.

Bon den Spigen der Steinriesen dringt ein erfrischender Sauch, eine wie neu belebende Brije herab, der Athem thalentrudter Regionen.

Linfs vom Train erheben sich, fnapp vom Damme weg, Felsberge, welche bas lachende, so heiter anmuthende Alpenbild wie eine Wand abschließen.

Da liegt nun zur rechten Hand das Dörschen Kapellen, von dem aus die Wege nach der Rax, nach dem Knappenörtchen Altenberg, über den Naßkamp in den Naßwald, der Schneealpe zu und zu anderen Punkten dieser Bergzone führen. Still und friedlich, wie von einem weltsernen Geiste umweht, ruht die kleine Gemeinde da, ein rechtes Sden für den vom Lärm und Toben der Großstadt ermüdeten, nervenzerrütteten Culturmenschen. Klein und bescheiden blickt der nette Beiler herüber; man glaubt das Richtigste zu thun, wenn man rasch den Waggon verläßt und sich hier heimisch macht.

Ueber den Kuppen der Rax bligen die Feuer der Morgensonne, das flüssige Gold scheint herabzurieseln und Alles, Stein und Wald und Wiesen und Bald und Wiesen und Hensch und Thier außen auf Weg und Weide darein zu tauchen.

Bald zeigen fich die erften Säufer von Reuberg, die machtige alte Stiftsfirche, ber weitläufige Burgbau, der Calvarienberg bruben unferen Bliden und wie oft wir diefes herrliche Bild auch ichauen, ftets erfreut und erquictt es uns von Reuem wieder. Die Schneealpe hebt fich im hellen Glanze hoch in den Mether und beherricht mit ihren toloffalen Dimenfionen, mit ihren in's Riefengroße gehenden Contouren bas gange Thattableau. Dort, weit unten in ber Tiefe qualmen die hoben Schlote bes Gifenwerks und verdunfeln nabegu den blauenden Simmel; ein dumpfes Drohnen und Buften, Surren und Summen bringt herwarts ober man glaubt wohl ben burch bie Lufte getragenen Schall zu vernehmen, ba bas Auge über ber bewegten Eisencolonie bas Rämpfen ber rußigen Rauchmaffen fieht. Und boch liegt fo viel sommerliches Glud über bem Thale, ben Balbern, die fich in Soben hinanziehen, ben hellichimmernden Saufern, ben artigen Garten, bem großen Dorfplate, über bem Mühlwaffer und ber raufchenden Murg . . . Bon Beit ju Beit hallt ein Schuß berauf von ben Schießftanden; benn es ift Sonntag heute und die Uebung mit ber Budfe hat ber Steirer bes Oberlandes, bes Neuberger Reviers, noch nicht gang vernachläffigt. Rafcher folgen min wohl die Schuffe; ficherlich find nun die Rernichugen auf die Schiefftatte getommen.

Nach einem kleinen Mahle, das eilfertig in einer der zahlreichen Gaftwirthschaften des oberen Neuberg eingenommen wurde, geht es nun frohgemuth hinein in den zauberisch-schönen Julitag, in die märchenhaste Einsamkeit und Bildniß der pittoresken Schluchten der Ortschaft Krampen und des romantischen "Tirol". Da windet sich die breite Straße mit dem Fluß zur Seite durch die Engen und gewährt von Minute zu Minute immer

prächtigere Ausblicke und Beduten. An den kleinen Weilern Tebrin und Lanau geht es vorüber, die meist von Eisenarbeitern, Holzseuten, Waldshitern, armen Berglern und Bauern bewohnt sind. Die barhäuptigen barssüßigen Kinder betteln Einen etwas zudringlich um eine Gabe an und geben wohl eine Strecke Weges das Geleite, wenn man den müßigen Bettel etwa nicht sobald beachten will.

Tief unten zur Linken schäumt die tiefgrüne Mürz, aus deren brausensen Wellen zuweilen senkrecht, tannenbesäumt oder kahl, das Gestein aufsteigt. Dann sieht man wieder nackte Felstrümmer von gewaltigen Dimenssionen, welche das Flußbett begrenzen, zerrissen, zerklüftet, ausgehöhlt, abbröckelnd, verwittert, von der vieltausendjährigen Arbeit des anschlagensen Wassers zerstört. Die Straße senkt sich tiefer herab zu den hellen Fluthen, das Thal wird enger und enger, Fluß und Fahrweg, und beidersseits die Wände der Berge, treten näher und näher zu einander. Dann weitet sich wohl wieder das farbenreiche lebendige Waldbild, die Mürz rauscht zur Nechten, man sieht ihr dis auf den kieselreichen Grund, jetz reicht Weidengestrüpp hinab zum Wasser; ein schmaler Steg, hochgelegen, führt von der Straße weg über die tosende Mürz hinüber auf schmalen üppigen Wiesengrund, auf dem neben dem Waldsaum, gleichmäßig aufsgeschichtet, frischgesälltes Scheiterholz aus den kaiserlichen Forsten steht und seinen harzreichen Duft herübersendet.

Da und bort lugt von einsamer Höhe aus bem gesättigten Grün bes Baum- und Buschwerks die dunkelbraune wurmstichige Hütte eines Holzarbeiters herab; benn Bauerngründe mit stattlichen Bauernhäusern und bem ganzen regen Treiben einer Bauernwirthschaft gibt es da innen in diesen Hochgebirgsschluchten nicht.

Den Wanderer überkommt ein eigenartiges Gefühl, wenn er in diesen winzigen, primitiv zusammengefügten Holzhütten Familien hausen sieht. Sind es doch Menschen wie wir, mit allem Anrecht an die Welt, wie wir, rings umgeben von einer so gewaltigen, so großen, so erhebenden Naturssenerie, und doch verurtheilt von dem Geschick, das ganze Erdendasein mit allen seinen Freuden und Leiden in dem dumpfigen, raucherfüllten, düsteren Raum zu verbringen.

Aber diesen Waldmenschen selbst scheint ihr Leben ja nicht freudlos und ist es wohl auch nicht. Vielleicht sind sie zufriedener und glücklicher als jene Armen, die auf dem heißen Kampsplatze der Städte ringen, streiten, verderben, sterben . . . Sie lieben ja ihr Fleckchen Erde mit aller Inbrunst, beren ihr Herz fähig ist. Mit den Stürmen, dem Wüthen der Naturgewalten, haben sie zu kämpsen einen großen Theil des Jahres hindurch und Jahr um Jahr mühevoll. Zur Winterszeit verdienen sie oft mit Gefahr ihres

Lebens den kargen Lohn, der ihnen Brod, Milch, Kartoffel beschert. Aber sie hängen doch ebenso an ihren Wäldern, an ihren Felsenhöhen, an ihren dürftigen Hütten, wie wir an unseren mit allem Raffinement ausgestatteten Lebensstätten hängen.

Wohl ist es gerabe diese gewaltige Natur, die ihnen ein Anderes, ein von Poesie durchdrungenes Etwas, ein Märchenhastes, ein weniger nach dem Gelärm des Tages Drängendes einhaucht. Bielleicht erfüllt diese imposante erhebende Natur, in der sie ausleben und ihre Tage verbringen, so ganz und voll all' ihr Sehnen, Bünschen, Fordern, und läßt kein Atom ihres Denkens über den engbegrenzten Kreis dieser Bergschluchten und Thalengen hinausschweisen. Aus diesem Wesen heraus und aus dem Einflusse, den die Scenerie ringsum ausübt, mag sich wohl auch der reiche Schat an Sagen erklären, der nirgends so gedeiht, wie im Alpenlande, und der selbst ein Stüd dieser kernhaften, zuweilen großangelegten Menschen sein mag.

Ein enges Gebirgsthal öffnet sich uns nun, nachdem wir neuerlich an wildschönen Felsenpartien des Mürzslusses vorüber gewandert sind. Bor uns ruht ein ganz unbedeutendes Oertchen, das auf den ersten Blick sich noch unscheinbarer präsentirt, als es in Birklichkeit ist. Ueber die wenigen gemauerten Häuser streben Kirche und Kirchthurm in die Lüfte. Alles sieht hier so siligran, so winzig klein aus, da drüben, riesengroß, gigantenhaft, die vielsach zerrissene, graue, von dunklen Schatten beherrschte Steinwand, ein massiger, das ganze Bild förmlich erdrückender Koloß, die nur in den Niederungen bewaldete Johe Beitsch, aufsteigt. Wir sind in Mürzsteg.

Eine zierliche Eisenbrücke führt über ben Fluß, über ber Mürz grüne rauschende Wasser. In einem wohlgepflegten Gärtchen hinter dem alten Pfarrhof, das sich längs dem hellen Beitschbache hinzieht, steht das für anspruchsvolle Großstädter eingerichtete Gasthaus, drüben über der Straße das Postgebäude und einige andere Bauten, in denen sommersüber meist Wiener hausen.

Gegenüber der alten Kirche aber, in Parkanlagen, die man überall, wo sie sichtbar find, ihrer mit minutiöser Sorgfalt vorgenommenen Pflege wegen sofort als kaiserliche Domane erkennt, steht ein stattliches Gebäude, das Jagdschloß des Raisers.

Eine Art Ziegelrohbau, ahmt dasselbe ein wenig den englischen Castlestyl nach, doch entbehrt das Schloß der Erker, Thürmchen und Zinnen, die eine specifische Eigenthümlichkeit jener Gattung sind. Einfache Risalite treten in symmetrischen Entsernungen auf, um so den Gesammteindruck ein wenig abwechslungsreicher zu gestalten. Der parallel zum Fluß, doch wenige hundert Schritte von diesem entsernt stehende Bau lehnt sich im Rücken an einen schwarzen Fichtenwald, der sich sanft die Berglehne hinanzieht.

Durch die kunftvoll gefertigten Eisengitter, welche den kaiserlichen Befitz gegen die Straße und gegen die Mürz zu abschließen, schauen die zierlichen Rabatten mit ihren farben= und blüthenreichen Blumenarabesten. Ein schmiedeisernes Gitterthor gewährt die Zufahrt zu dem zwei Stockwerke hohen Schloß, das einen ungemein gewinnenden Eindruck auf den Beschauer auslibt.

Bur Herbstzeit und in den Tagen des Hochwinters nimmt der kaisersliche Jäger in Gesellschaft zahlreicher Fürstlichkeiten und sonstiger geladener Hubertusjünger hier bekanntlich für eine Reihe erfolgreicher Jagdtage Standquartier. Bon Mürzsteg aus geht es ja in die eminenten Wildreviere, in die Schluchten und Wälder der hohen Veitsch und auf die Höhen "Um Scheiterboden".

Den Burschen, Jägern und Aelplern weitum ist der kaiserliche Nimrob sousagen ein alter "Bekannter". Alle kennen den stattlichen Jagdherrn aus unmittelbarem Berkehr, von diesem oder jenem "Anstand", von diesem oder jenem "Capitalschuß" her, bei dem sie in irgend einer Art assistit haben oder Zuseher waren. Sie alle rings in den Revieren haben ihren Kaiser ja niemals in anderer Kleidung gesehen, als in "ihrem" nationalen "G'wandel", im Lodenspenser, der kurzen Lederhose, in den grünen Wollstrümpfen, den Bundschuhen, das Steirerhütel mit der "Gamsseder" auf dem Haupte. Ihnen ist der Monarch der erste Jäger des Reiches und manche heitere Jagdepisode, mancher kräftige Jagdscherz und manches treffliche kernige Jagdwörtlein eirculirt unter der dortigen Bevölkerung und erzählt von der Leutseligkeit und Herzlichseit des hohen Herrn. Ein Stündlein und mehr verbringt man gerne unter den Treibern, Holzknechten und Waldleuten da am Fuße der Beitsch; wissen sie boch ein lebendiges Bild jener kaiserlichen Jagdtage dem geistigen Auge zu entwersen.

Und nun geht es den prächtigen, bald engeren, bald breiteren Alpensthälern zu, der Mürz entgegen. Die Höhen zu beiden Seiten kleibet bald junger Waldbestand oder das hellgefärbte Laubholz, bald das Dunkel der Nabelbäume, in den Tönen bis in's tiefste Ebenholz und Blauschwarz reichend. Die Steinkuppen der Beitsch, der Schnecalpe, der Rax, da jene des Naßköhr, Student, Seekopf zeigen sich in den Lüften.

Bieder rechts die Mürz, grüner sonniger Wald, Holzhäuser, eine Brücke über den Fluß, die breite grellweiße Straße. Knapp am Wege zur Linken thürmen sich hoch und senkrecht höhlenreiche Steinkolosse auf, auße gewaschen und zerriffen, welche drohen, jeden Augenblick herabe und zusammene zustürzen und den Wanderer unter den Trümmern zu begraben . . .

An der üppigen Waldstraße in einem schattenreichen Waldhain weiben Rinder und das Geläute der "Leitfuh", die sich tiefer hincin "versteigt"

in's Baumreich, bringt mit seinen gleichförmigen trockenen Tonen in bie Ferne. Auch das Geklingel der kleinen Ziegenglöcklein erfüllt die Luft

diefer Baldgegend.

Ab und zu thun sich die reizendsten Blicke in's Weite uns auf. Eine Bedute, eine Perspective ist dann schöner als die andere; es sind berauschende Tableaux, zwischen denen wir dahinziehen. Oft entringt sich uns ein Ausruf der Bewunderung, des reinsten Entzückens, der echtesten Herzensfreude. Wir bleiben unwillfürlich stehen, gebannt wie von unsichtbaren Gewalten. Und in all' diesen Landschaftsstücken die zierlich und winzig erscheinenden Hütten und Häuschen, ein schaffender Bergler, Thiergruppen, ein sliegender Bogel in den Lüften . . .

Run wieder eine große Solzbrude, unter welcher die Murg, die uns

zeitweise verlaffen hat, bahinrauscht.

Ein weites Alpenthal, beiderseits von mächtigen Almen weit drüben begrenzt, über benen koloffale Steinhöhen aufragen, hat uns nunmehr aufgenommen. Ganz drüben zur Rechten fließt jett wieder die Mürz und ihr starkes Rauschen erfüllt die tiefe Stille, die hier herrscht. An den linksfeitigen Waldhöhen ruhen einige braune hütten der kaiserlichen Holzfäller, sonft zeigt sich nirgends Leben.

Es ift ein großartiger Einbruck, ben ber einsame Banberer hier "Am Scheiterboben" empfängt. Bielleicht burchschwirrt ein Geier über ben Felsenkämmen die Lüfte — bas ift Alles . . .

Wenn das langgestreckte Thal zu Ende, steigt der Pfad sachte bergan. Als ob es keinen Ausweg gäbe nach vorwärts, so vielsach stehen die Waldberge vor uns. Ueber ein kleines Brücken führt der Weg in den Wald, in einen dämmerig-dunklen Waldgang, nachdem es zuvor "Am Scheiterboben" auf freier Halbe dahinging . . Rühle Lüfte wehen hier innen und ein eigenartiges Weben scheint da zu walten. Der Wald liegt nun hinter uns. Zur Rechten schäumt und brandet es, artige Cascaden bildend. Hier find die Wasser der Mürz bald gelbgrün, bald tiefgrün. Wir schreiten auf schmalem Pfade, zwischen den hochaufstrebenden Steinwänden. Unten rieselt das Wasser, aus dem drüben die rechtsseitige Wand emporsteigt. Ein schlangenwindungen läuft der Fußweg hin.* Wenn diese Felskolosse zu wanken begännen, in wenigen Secunden wären wohl Weg und Fluß und Kluft für immer verschwunden . . .

Ein maanbrisches Steinlabyrinth, aus dem es feine Rudtehr gibt. Arktische Kälte fast weht uns entgegen, da wir eine Felsenecke am Wege umschreiten. Das laute, larmende, platschernde Fallen der Wasser tont an

^{*} Der Gahrweg murde erit 1884 erdffnet.

unser Ohr — jest ersteht unserem Blick ein bezwingend schönes, wildes, wirres, phantastisches Naturbild . . . Nichts als Steinwände und Felsberge, die hochaufstreben in den Aether. Und aus den Höhlen der ungestaltigen Felstrümmer oben stürzen die schnecigen Bassersluthen, in Myriaden Perlen und Demanten während des Falles zerstiebend, hinwegspringend über Gestein und Klippen, hinab zur Tiefe, in's fühle, schaurige Bett der Mürz! . . .

Auf ben Felsblöden, welche die geologische Revolution hier burcheinander geworfen, hat man große Holzkreuze angebracht und fühn emporfteigende Holzkreppen führen nach aufwärts zur Wiege dieser Basserfälle.

Die ganze Düsterheit, welche in dieser schattenreichen Felsenschlucht den Wanderer erfaßt, hat der immer schaffende Bolksgeist in der Sage vom "Todten Beib", wie der Wasserfall genannt wird, zu verkörpern versstanden . . .

Im untern Mürzthale trat einft der Fischer Paul von Wartberg als Burgichmied in die Dienfte des "Falfen", eines gefürchteten Raubritters, der unweit Reuberg auf bem Faltenftein haufte. Des Fischers ichones Weib gefiel bem fonft fo roben Befellen und er ichentte ihr feine Bunft und ein Bauschen im Thalkeffel ber Murg bagu. Bahrend Baul mit ben übrigen Rnechten bes Falkenfteiners auf Raub ausgehen mußte, tofte biefer mit deffen Weibe. Baul entdectte diefe Bublichaft und führte fein Weib hinaus in die Felsschlucht an der Naftohralpe, zur "falten" und "ftillen" Murz und fturgte fie bort in die Tiefe. Die Frau rettete fich aber burch einen unterirdischen Bang und lebte noch jahrelang als Ginfiedler verkleibet in einer fleinen Sutte. Eines Tages gogen gur Schlichtung eines Streites ber "Falfe" und Paul hinaus jum Eremiten. Sie fanden biefen jedoch tobt in feiner Sohle und Baul erfannte in bem Entschlafenen fein Beib, bas er in die Tiefe gefturgt hatte. Er ergablte bem Ritter nun von der vermeintlichen Mordthat und beschuldigte diesen, den Anlaß zu dem Berbrechen gegeben gu haben. Darüber geriethen die Beiden in Streit; Baul faßte feinen Gegner und fturzte fich und ihn über die fenfrecht abfallende Band . . . Eine andere Sage ergahlt von einem armen Bauer, beffen ichones junges Beib von einem Solgfnechte, der ihr eine glangende Bufunft vorgegaufelt hatte, verführt wurde. Der betrogene Chemann befahl feinem Beibe, mit dem Buhlen ju brechen; aber fie wollte bies nicht und verließ bas haus. Nach Tagen fand man ben Leichnam bes Weibes gerschmettert in ber Schlucht . . .

Noch einige Zeit windet sich der schmale Steig knapp an den Felsmauern und Waldhöhen, der Mürz entgegen, bergauf und bergab dahin. Wenn der Wanderer die dämonisch-wilde Enge verlassen hat, dann weitet sich das sonnenbeglänzte Thal der "Frein" vor dem trunkenen Auge und die lichte Welt eines herrlichen Bergkessels baut sich auf . . .

Muf faftgrunem Biefengrund, von dem fich's zu magigen Sugeln hinangieht, liegt die bescheibene Berberge, rings umber, naber und ferner, die Sauschen und Solzhütten ber Bewohner. Sier fammelt fich am Connund Festtagsabend das junge Bolt, die Forst- und Jagdleute, die ftrammen holzarbeiter, um den ficheren Blid und den fraftigen Urm im Regelfpiel gu erproben. In fold' abgeschloffenem Thalteffel, ber nur einige Monate des Jahres manbernte Fremblinge fieht, erhalt fich noch bie charafteriftische Eigenart bes fteierischen Melplers. Sier trifft man noch die fernhaften Geftalten, die aus bem gefunden Solze der nahen Balber geschnist icheinen. Draugen bor dem fleinen Schenfhause figen die Buriche und fingen in ben Abend, in die fternhelle Racht hinein ihre fraftigen Lieder. Dit mobiflingender, wenn auch ungeschulter Stimme hebt Einer an. Ein Zweiter und Dritter läßt es aufänglich leife mittonen, ftarfer und fraftvoller werben, bis nun in schöner Harmonie ber Sang ineinander flieft. Meift ift einer ber luftigen Gesellen der Tonangeber, der Führer und in manchem folchen "Buben" schlummern gerabezu dichterische Anlagen. In ungahligen "G'jeg'ln" fundet er bann improvisatorisch feinem Dirndl die glubende Liebe feines Bergens und oft erft in den Morgenstunden endet bas originelle Concert . . .

Die Nacht ift dahin. Dampfender Rauch schwebt über dem Thale, hüllt die Wälder, die Berge ein. Die zitternden Schleier steigen gemach höher und höher und verrinnen späterhin in der frischen Frühluft. Die Baumspitsen der hochliegenden Forste glühen, flammen und das Goldleuchten dringt immer tieser herab. Aus den winzigen halb versteckten Holzhütten steigen blaugraue Ringelwöltchen auf. Der Weg geht bergan. Bald tief drinnen im dichten Walde, bald außen am Saume und dann liegt das enge Seitenthal links und drüben streben die tannengrünen Höhen empor ... Eine Quelle sprudelt aus dem Gestein, in den stämmigen Fichten raschelt's und knistert's, aus den Wisseln herab dringt der Sang einer Meise, die Antwort gibt einem minneseligen Männchen. Auf der Waldstraße rollt ein Wägelchen uns entgegen, und der junge Tag spiegelt sich im heitern Gesicht des jungen Berglers . . .

Bur Linken unten liegt das zerbröckelnde Gemäuer einer aufgelassenen Waldmühle. Es ift so recht eine Illustration des schönen Bolksliedes vom Mühlenrad, das im stillen Grunde geht. Eine Schleuse hemmt den Fall des frustallhellen Elementes . . .

Nach einiger Zeit zweigt ber Waldpfad nach rechts ab, steigt sachte empor im Bergwalbe und führt zum "Frein"-Sattel, einem Baß, mitten d'rin in der reichen Höhenwelt, welche die Ausläuser des Student, der hallthaler Rogel und die Borberge des Göller umschließen.

Dben auf der Höhe zeigt sich gegen Norden ein berückender Ausblick. Die grauen zerrissenen Steinmassen des majestätischen Göller schneiden ihre scharfen Linien in dem Aether und schauen über vielsache Bergreihen herüber. Keine Seele lebt neben dir, nur Felsenmauern ringsum, Wald und Wald . . . vielleicht freischt ein Geier in den Lüften . . . sonst nur todtstilles Schweigen in der Natur . . . versunken in seliges Träumen steht hier der Wanderer; dann geht es hinab den geröllreichen Pfad ins Halthal.

Eine Fülle zauberischer Punkte birgt diese Partie. Beißschäumend springt der Waldbach mit uns abwärts und im dämmerigen Schatten des dichtbestandenen Forstes blüht die duftigste Alpenslora. Gelbe Rosen, denen die demantenen Thautropfen an den Blätterspigen hängen, lächeln da einem buntgestickten Teppich gleich. Eine gütige Waldsee hat sie erstehen lassen. . . .

Das Hallthal, bas üppiggrüne, weithingestreckte, nimmt uns auf. Die grüne Salza gibt uns nach Maria-Zell bas Geleite.

Theils zu Zweien, Dreien, in kleinen Gruppen, in Processionen begegnen uns nun auf der steinigen Landstraße ländliche Waller, die heimswärts ziehen. Um den Hals hängen ihnen geweihte Amulette, Kreuze, Gedenkmünzen mit dem Bilde der Gottesmutter, die so viel Leiden auf Erben heilt. In den Händen halten sie meist den bekannten Kreuzesstad, den am oberen Ende ein Bouquet aus Alpenblumen schmückt. Auch die geweihte Kerze, die ihnen in der letzten Lebensstunde angezündet wird, tragen sie. Auf den Gesichtern der frommen Schaaren scheint noch ein Abglanz jenes strahlenden Heiligenscheines zu ruhen, der die gnadenreiche Madonna auf dem Mirakelbilde verklärt.

Nach langem ermüdenden Wandern hebt sich endlich die Thalstraße ziemlich jäh und führt in Schlangenwindungen auf das Hochplateau, das eine wunderbare Aussicht auf eine vielfach gegliederte Bergreihe, auf ein Gebirgspanorama gewährt, dessen Schönheit und Erhabenheit ja längst gerühmt ift.

In immer packenderen Formen treten die einzelnen Riesen der steierischen und österreichischen Alpenwelt hervor, Giganten im Reiche der Berge... Im äußersten Westen drüben, über coulissenartig in einander geschachtelte Reihen zeigt sich in blauer Ferne die majestätische Kuppe des Königsberges, näher zur Linken das graue Haupt des mächtigen Dürrensstein, des Wächters an der Grenze der Mark Steier, weiter gegen Osten, doch entlegener dem Blicke, zeichnen sich frei und scharf die schneebedeckten Spisen des Oetscher ab . . . Bis herab in's Thal von Maria-Zell ziehen sich die steinernen und waldreichen Kolosse.

Da heben fich nun die zwei bauchigen Thurmdächer und der zwischen biefen emporragende feine, zierlich gemeißelte Spitthurm der herrlich:

Und wo der Waldbach an der Bergesneige Das weiße Perlenhalsband seines Schaumes Um einer Insel braunen Nacen schmiegt, Wie glänzt der Buchenbaum, der im Gezweige Fast zart wie Spur verweh'nden Flodenslaumes Die ersten lenzgebornen Knospen wiegt.

Du grünes Licht, aus dunklem Stamm geflossen, Bom hohen Wipfel durch die Zweige sprießend, Du lieblich keimendes Rothbuchengrün, Wie hat sich prächtig über dich ergossen, Bom rothen Sonnenballe niederfließend Der gold'nen Strahlen wunderbares Glüh'n!

Das ist ein Leuchten, Glänzen, Flirren, Flimmern, Die Buche scheint umweht von grüner Lohe, Bon einem Heil'genschein von Gold und Grün: So steht sie da mit zauberhaftem Schimmern So ganz die himmelshehre, himmelshohe, Gebieterische Waldeskönigin!

Und auf der Höhe, Eines Blides Beute, Dehnt sich ein ganzes Land im Sonnenlichte Bor meiner schönheitstrunk'nen Seele aus; Wie tritt der Gletscher mir so nahe heute, Wo noch kein Vorhang grüner Waldesdichte Berengt die Grenzen dieses Schönheitsbau's!

Du Gletscher, ewigjunger, ewiggreiser, Der du der Silberlocken stille Ehren Seit Deiner Kindheit sernen Tagen trägst, Du von Jahrtausenden erprobter Weiser, Der du des Dauerns Bild, mich Kraft zu lehren, Mir sormenprächtig in die Seele prägst;

Du, bem die Sonne ihre gelbe, heiße Gluthstirne, wie um innern Brand zu fühlen, Auf seine eisgekrönten Scheitel preßt, Und der doch ungerührt, der schneeigweiße, Die Fenergöttin mit dem Flammensühlen Gleichgiltig Abends wieder ziehen läßt:

Ich schaue dich mit quellendem Entzüden In Frühlingsluft, in schleierloser, lichter, Die deine Kanten scharf und klar umgrenzt; Und dennoch will's mich inniger beglüden, Wenn dich der grüne Hochwald dicht und dichter Wit seiner Blätterfülle überglänzt. Dann kann ich nicht mehr dich weißschimmernd schauen, Dann ist zu dir der Ausblick waldverwachsen, Fortspült ein Meer von Grün mir deine Spur; Doch seh' ich dann in Bollpracht steh'n die Auen, Die Wälder grün, die Saatenselder slachsen Im üpp'gen Bollglanz leuchtend die Natur!

Bersint'! Bersint'! Mich faßt es sehnsuchtsmächtig, Dich ew'gen Riesenstein hinwegzutauschen Für grünes Laub, das einst der Herbst verstreut; Bohl ist dein Ewigdauern stolz und prächtig, Doch herrlicher ist noch der Blätter Rauschen, Das grüne Leben, das der Lenz erneut.

Schon wird es mir, als müßt' ich sinnend lauschen, Als wüchse hörbar in die Sonnengluthen Hinein das Grün, das Alles überblinkt: Durch meine Scele geht ein Wehen, Rauschen, Als wiegte sie schon all' die grünen Fluthen, In die die Herrlichkeit von Stein versinkt!

Der Wienermald.

So weit die Blide ihre Strahlen senden, Ift rings das Land mit grünem Wald geschmüdt, Es rauschen Wipsel auf den Bergeswänden, Mit hehrer Waldnacht ist das Thal beglückt; Es wallt, als ob ein Meer sich sluthverschwendend Zu grünen Wogen hier gethürmt, geballt — Wie bist du schön in stolzer Fülle blendend Du grüner, zauberreicher Wienerwald!

Die Sonne gießt ihr flammendes Entzüden Auf deiner Bäume Pracht, dein Blättergrün, Mit ihrem eig'nen Purpur dich zu schmüden Läßt sie auf dich ihr Abendroth verglüh'n. Und ein Erröthen, überströmend, brennend, Hat jeden deiner Wipfel überstrahlt ---Wie bist du schün, des himmels huld bekennend Du grüner, sonnbeglänzter Wienerwald!

Auf jedem Blatt verglüht ein Tropfen Sonne Wie ein verzitternd grünes Umpellicht, Daß dir fein Strahl in die geheimste Wonne In deine ewigfühlen Schatten bricht. Wenn so das süße goldige Gefunkel Auf deine Laubnacht seinen Goldton malt — Wie bist du schön, umwölbt vom Blätterdunkel, Du grüner, schattenkühler Wienerwald! Zum blauen Himmel läßt du mächtig steigen Die sinst'ren Föhren, Stamm an Stamm gedrängt, So schwarz und wirr, als hätt' in ihren Zweigen Die Nacht ihr dunkles Lockenhaar verhängt, So groß, so wild, als sei zu Föhrenbüschen Die ganze Finsterniß der Nacht geballt — Wie lockt du uns mit quellendem Erfrischen Du grüner, föhrendunkler Wienerwald!

Und zu der Föhrennacht, der wildverworr'nen, Haft du auch heit'res Waldesgrün gesellt, Haft dir mit Buchen, Licht= und Prachtgebornen, Die eig'ne düst're Finsterniß erhellt. Es ist, als wenn ein leises Freudenlächeln Ein männlich ernstes Antlit überstrahlt — Wie blickt du mild im Abendwindessächeln Du grüner, buchenreicher Wienerwald!

Und ach, aus beinen Räumen welches Alingen! Es tönet Amselschlag und Drosselsang, Als wollte beiner eig nen Brust entringen Sich jauchzenden Entzüdens üpp'ger Klang, Als wär's am eig'nen Scin die süße Freude, Was rings aus beinen Zweigen wonnig schallt — Wie singt und klingt dein ganzes Laubgeschmeide Du grüner, lieberreicher Wienerwald!





Prosa und Verse

65. Kohn.

Kajetan Kosmian,

der lette Borkampfer des Classicismus in der polnischen Literatur.

Rajetan Kosmian, einer ber eingesleischtesten Gegner des Romanticissmus in Polen, wurde am 31. December des Jahres 1771 geboren und starb am 17. März des Jahres 1856 in Preußisch-Polen.

Sein Leben, fo wie er es felbst in seinen "Denkwürdigkeiten" schilbert, ift ein äußerft bewegtes. Der Jüngling, der schon frühzeitig bedeutende Anlagen für die Poesie verrieth, erhielt seine erste Erziehung in einem cleris calen Institute, dem jedoch einige Lehrer von nicht geringer Begabung, insbesondere für Boesie, vorstanden. Diese weckten den schlummernden Geift des Dichters, prägten ihm aber zugleich Grundfäte ein, die verderblich auf feinen späteren Gebankengang einwirken mußten. Sie hießen ihn in ben römischen Dichtern, in Horaz und Birgil, die Mufter aller Vollkommenheit suchen, ihre Redewendungen und ihren Stil getreulich copiren, mit einem Worte, alle Selbstständigkeit in Gedanken und Meinungen abstreifen und zum Nachahmer einer fremden Autorität herabsinken. Das wurde damals claffischer Styl genannt und auf Krasicki, Numszewicz, Trembecki, Kniagnin und andere Dichter ber Stanislai'schen Periode hingewiesen, die bieses Stiles Meister gewesen waren; aber diese Alle hatten am Hofe gelebt, wo nicht bas Gefühl, sondern ein verdorbener Geschmack den Maßstab zur Beurtheilung des Bahrhafticonen bot. Ihrem Beispiele folgen, hieß sich dem Erkenntnisse des

Fortschrittes verschließen und mit seinen Gedanken und Anschammgen fich in eine Periode zurückziehen wollen, die unwiderruflich vorübergegangen war.

Kosmian schilbert uns mit lebhaften Farben in seinen "Dentwürdigfeiten" die Ereignisse, beren Augenzeuge er gewesen und die ihn seinen friedlichen Studien entrissen, die dritte Theilung Polens, den Aufstand Kosciuszto's,
die Wirren, die anläßlich desselben stattsanden, die Siege Napoleon's, die Bildung des Herzogthums Warschau.

Kosmian war ein warmer Patriot. Wen möchte es Wunder nehmen, daß er sich von den Erfolgen Napoleon's berauschen ließ und die Macht des Despoten und Usurpators, dem er die Aufgabe, ein einiges Polen wieder-herzustellen, zumuthete, in begeisterten Lobgesängen seierte? Den kühnen Hoff-nungen solgte jedoch nur zu bald die grimmigste Entkänschung. Der Koloß Napoleon wurde im Kampse mit Rußland von dem Piedestale seiner Größe gestürzt, er siel

"Gleich der Ceder auf den Höh'n Libanons, der stolzen, hehren, Stürzt' er nieder mit Gedröhn, Und sein Sturz erschüttert Sphären"

jo fingt ber Dichter in feiner "Dbe auf ben Sturg eines Bewaltigen".

Gebeugt durch diese Ereignisse zog sich Kosmian, der sich inzwischen verheiratet hatte, nach Preußen zurück. Er ließ sich auf einem Landgute, welches er dort besaß, nieder. Seine Mußestunden füllte er allda mit Poesie, mit der Erzichung seines Sohnes und mit häuslichen Beschäftigungen aus.

In jener Zeit des Friedens und mitunter des Rückschrittes, der so lange dauerte, in jener Zeit des moralischen Stillstandes, tauchte mit einem Male ein neues Gestirn am poetischen Horizonte auf, das alle anderen zu verdunkeln versprach. Dieses Gestirn war Adam Mickiewicz. Mit unerbittlicher Schärse griff er, sowie seinerzeit in Deutschland Lessing, die Regeln des falschen Classicismus an. Er fand zahlreiche Bewunderer und Nachahmer, und die Namen Czeczot, Korsak, Odynice, Witriski, Zaleski, Zan sind in der polnischen Literatur noch heutzutage allgemein geschäht.

Die Classifer erhoben ein Zetergeschrei gegen ben Reformator, sie schaarten sich zusammen unter dem Banner Ludwig Ofinski's, Professor an der Warschauer Universität, warsen Mickiewicz' Anhängern seichte Ueberproduction, dem Meister selber Barbarismen, Neologismen, Entweihung der Poesie durch Banalitäten und gemeine (d. h. nicht nach Horaz' poetischem Trichter künstlich geschraubte) Ausdrücke vor. Sie wollten, sowie einst Josua, der aufgehenden Sonne des Romanticismus ihr: "Sta sot!" zurusen; aber die Sonne ließ sich nicht aufhalten, der Fortschritt ließ sich nicht eindämmen.

Die Romantiker warfen, und zwar mit größerem Rechte, den Classikern vor, daß sie selber Ursache am Verfalle der Poesie seien, welche sich nicht nach bestimmten Schablonen abgrenzen lasse. Wahre Poesie müsse sich frei bewegen; selbstständig schaffen habe einen größeren Werth, als übersehen. Das hieß die schwache Seite der Classiker treffen, denn sie hatten bisnun fast nichts als glattgefeilte Uebersehungen geliefert.

Osiniski und Morawski brangen in Kosmian, den kühnen Neuerer Mickiewicz durch ein Driginalwerk zu verdunkeln, und Kosmian wagte den mehr als kühnen Versuch, den Sänger der "Ahnen", der "Grazyna", des "Wallenrod" durch sein zwölf Jahre lang sorgkältig gefeiltes Gedicht "von den Vorzügen des Landbaues" in Schatten zu stellen. Ein Versuch, der schmählich mißlang! Der angegriffene Meister fühlte sich so wenig aus der Fassung gebracht durch diesen Angriff mit stumpfen Wafsen, als ein Löwe durch das Summen einer Mücke.

Das Jahr 1831 entrieß Kosmian seinen poetischen Beschäftigungen. Bon der Warschauer Nationalregierung dorthin berusen, nahm er neben Morawsti und Whzyk eine leitende Stelle in ihr ein. Nach Warschau's Falle zog er sich von Neuem in seine stille Einsamkeit zurück, vollendete 1849 das ungeheuere Nationalepos "Stesan Czarneski", an dem er 16 Jahre mit erstaunslichem Fleiße und bewundernswerther Geduld gearbeitet hatte — mit bewunsdernswerther Geduld, wenn man bedenkt, daß er bereits 78 Jahre zählte, als er es vollendete.

Die Zeit hatte sich geändert, aber Kosmian's falsche Anschauungen über Poesie änderten sich nicht, trot seiner Freundschaft mit dem Neoromanstiter Sigismund Masinski und trot aller schönfärberischen Behauptungen seines Biographen Lucian Siemienski.

Rosmian schrieb in seinem 81. Lebensjahre seine "Denkwürdigkeiten", bie von ungerechtsertigten Angriffen gegen Mickiewicz und die Romantiker stroken. Kosmian behauptet, junge Menschen, welche kaum erst die Schulsbänke verlassen hätten, dürften nicht zur Feder greifen und sollten die Poesie ausschließlich alten und erfahrenen Leuten überlassen. Als ob wahre Poesie, welche ewig jung ist, sich an Rang und Alter binden würde!

Der greise Dichter, ber in Schriften und Charafter einige Achnlichkeit mit unserem Pyrker hat, starb nach vollendetem 85. Lebensjahre, gleich Byrker gefeierter durch seine Bürgertugenden, als durch seine Gedichte.

Die Ausflucht.

(Aus dem Serbischen.)

Das Morgenroth glänzt, und es kräh'n die Hähne, Cass' mich nach Haus, sass' mich nach Haus, mein Cieber! — Micht Morgenroth, der Mond nur strahlet, der schöne, Bleib' noch bei mir, die Zeit geht schnell vorüber.

Die Kühe brüll'n, ich könnt' mich noch verspäten, Cass mich nach Haus, lass mich nach Haus, mein Cieber! — Nicht Kühe brüll'n, Muezzin ruft zum Beten, Bleib' noch bei mir, die Zeit geht schnell vorüber.

Hörst du in die Moschee die Türken eilen? Cass mich nach Haus, lass mich nach Haus, mein Lieber! — Micht Türken sind's, nur Wölse, die so heulen, Bleib' noch bei mir, die Zeit geht schnell vorüber.

Mich ruft ein Kind, lass' mich nach Hause gehen, Cass' mich nach Haus, lass' mich nach Haus, mein Cieber! — Kein Kind ruft dich, es ist kein Kind zu sehen, Bleib' noch bei mir, die Zeit geht schnell vorüber.

Die Mutter ruft, sie stehet an der Schwelle, Cass' mich nach Haus, lass' mich nach Haus, mein Cieber! — Die Mutter ruft nicht, Niemand ist zur Stelle, Bleib' noch bei mir, die Zeit geht schnell vorüber.





Christus.

Aus dem Ungarifden des Jofef Rif.

Bon

Ladislaus Neugebauer.

Um Juße des heil'gen Calvarienmals, Im Grunde des Thals, Ein friedliches Strohdach, weit ab vom Gewühl, Ist jest mein Uspl. Tritt, rosig umschleiert, die Tämmerung ein, Grüßt, leuchtend aus strahlendem Glorienschein, Mich unser Herr, Jesus Christus.

Ein Dorfmaler hat hier vor uralter Zeit, In Einfältigkeit Gemalt voller Jubrunft, mit stümpernder Hand Dies Bild an die Wand. Ob Reif auch und Regen die Farben vertrug, Das Ange, es lebt, und mit gütigem Zug Blickt unser Herr, Jejus Christus.

Du Qualenbefreiter am Martergerüft, Wie selig Du bist! Zu Dir von des Lebens wildbrausendem Drang Dringt Dust nur und Sang; Die wogende Fluth zieht hieher nicht den Psad, Und der Wehruf erstirbt, eh' dem Kreuze er naht . . . D, unser Herr, Jesus Christus! Wo ich hergekommen, wie anders doch sah Dort aus es, wie da! Doch was auch Dir schildern, wie's braußen bestellt? Du kennst ja die Welt. Wie einst gibt's auch heut' Pharisäer im Land, Das Bolk heult ... Pilatus, er wäscht sich die Hand ... Uch, unser Herr, Jesus Christus!

Und die Dich getrieben in Qualen und Tod: Die irdische Noth — Ihr ewiges Lied erklinget noch heut'! Kein Sturmwind erneut Der Menschheit entnervte, verkommene Rass... Wann nehmen ein Ende doch Elend und Haß? D, unser Herr, Jesus Christus!





Edelweiß.

Ein Blumenmärchen

bon

Alfred v. Jett.

on einem schönen Maientag kroch aus dem weichen Moosteppich am Waldesrand ein Blümchen fein hervor.

Es war das Blümchen Johanniskraut, das da zu neuem Leben erwachte.

Reugierig sah es sich in ber lichten Welt um und ergötzte sich an ber Schönheit berfelben.

Aber nicht gar lange blieb es allein.

Einige Tage nachher, als es des Morgens wieder erwachte und sich soeben den Than vom Anospenhaupte schüttelte, bemerkte es zu seiner großen Berwunderung und Frende, dicht an seiner Seite, eine holde Gefährtin emporsproßen. Es war das Frühlingskind der Blumen, Herzlieb genannt.

Auch Herzlieb sah sich nach seinem Erwachen verwundert und freudig um, und als es Johannisfrant so nahe bei sich bemerkte, winkte es ihm holdselig freundlichen Gruß zu.

Das war nun ein juße Lust und Wonne, die Maienluft zu athmen, und bem Gesange ber Bögel zu lauschen. Und ach, nach so langem Wintersichlafe wieder einmal warmen Sonnenschein zu empfinden! Fast machte das Uebermaß von Wohlbehagen und Seligkeit die Blumenbrust der Beiden zerspringen. Doch dies geschah nicht, sondern Herzlieden und Johannisstraut rafften sich empor, fräftigten sich und trugen bald darauf schöne Knospen.

Das war eine eigenthümliche Geschichte.

Die beiden Blümchen ftanden so nahe nebeneinander... Ift es wohl zu verwundern, daß sie mit der Zeit gute Bekannte, und noch mehr als dies wurden?

Des Tags über ergötten sie sich an ber Schönheit und Frische ber Natur. Beibe verstanden sie die Sprache der Bögelein und da erlauschten sie denn so manches süße Liebeslied derselben. In der Waldesstille hörten sie außerdem so manches andere noch: wie, zum Beispiel, die Tannen und Fichten liebeslüsternd mit den gefederten Zweigen rauschten; wie die drolligen Sichtätzchen mit einander kosten; wie selbst die Mücken, Käfer und tausend andere Insecten sich in necksichem Reigen ergötzen. Sahen sie nun gar hinaus auf die buntfärbige, blumendurchwirkte Flur, so konnten sie dort an dem lustigen Treiben der einander sich haschenden Schmetterlinge leicht bemerken, wie es auch dort nicht anders war, als im Walde drinnen, wo sich so viele Creaturen in Liebe umschlangen.

Was aber bas unschuldig reine Gemüth Herzliebs zumeist berührte, und ihm zu benken gab, war ein schönes Menschenpaar, ein jungfräulich schüchternes Mädchen und ein starker Jüngling, die alltäglich an ben Walbesrand kamen, und oft, sehr oft in ihrer Rähe sich niederließen.

Ach wie wunderseltsam schön sie war, die herrliche Maid! Herzlieb konnte dieselbe nicht genug schauen, und selbst in der Nacht, wenn es schlief, nußte es oft von ihr träumen. Das war aber auch das Schönste, was es je gesehen. So schön, zart und hold die Blumen selbst sein mochten, keine war, wie dieses Mädchen. Ihr Haar schien aus Sonnengold gestochten zu sein; ihr Augenpaar war ein göttlicher Wiederschein des blauen Himmels, so tief, so tief und geheimnisvoll entzückend wie jeuer; ihre Wangen und Lippen Rosenblätter, und ihrer schönen Zähne Schmelz wie Perlenglanz frischgefallenen Morgenthaues. Uch, und wenn die Maid dann sprach, und, wie sie es manchesmal that, ein Lied sang! So lange Herzlieb die Stimme dieses Mädchens noch nicht gehört, glaubte es, das Schönste müssen die Lieder der besiederten Sänger sein. Doch dann, dann, als es diese Maid vernahm, war ihr selbst der Nachtigallen Sang nicht vergleichdar, mitdemjenigen, dieser.

Nicht jo sehr gefiel Herzlieb der Mann. Dieser war so ernst und finster. Nur selten lachte er und da schimmerte es so unheimlich aus der unergründslichen Tiefe seiner dunklen Augen. Doch Herzlieb verstand es nicht, die Schönheit des Mannes zu würdigen. Die Maid stand dem Gemüthe der Blume näher, und deßhalb konnte diese so viel Zuneigung zu derselben sassen.

Was mochte es doch nur sein, was sie einander so zärtlich sagten? bachte sich Herzlieb, wenn es das Gespräch der Beiden anhörte. — Blümchen vernahm wohl die Worte, doch konnte es dieselben nicht

Ach, es waren so suße, schone, innige Worte! Mit wunderlichen Empfins dungen erfüllten biese bas Herz ber holben Blume. Das war wie Sehnsucht, Bonne und sußes, sußes Beh.

Herzlieb blieb aber nicht immer auf bemselben Standpunkte der Entfaltung. Es wuchs immer mehr empor, wurde immer größer und eines schönen Sonnentages stand es in Blüthe da. Es trug ein duftig weißes Rleid, boch auch noch etwas anderes — im Herzen.

Johanniskraut, das älter war, als Herzliebchen, hatte schon lange ben Bögelein, Tannen und Fichten, Eichkähchen, Mücken und Käfern und den Schmetterlingen es abgelauscht, was sie miteinander trieben. Auch verstand es, was die Maid und der Jüngling einander sagten. Da begann es den auch nach Art der andern Herzliebchen süße, schöne, innige Worte zuzuslüstern, ja, selbst einige Zweiglein und Ranken streckte es weiter aus, und umschlang mit diesen seine Gefährtin, die so wunderschön, hold und rein war. Herzliebchen konnte nicht widerstehen, und eines Tages, da ihrem zarten Kelche zum erstenmale süßer Duft entstieg, durchrieselte ein wonniges Empfinden ihr Herz. Huld und Liebe waren in dasselbe gezogen; sie neigte sich hin zu Iohanniskraut und ward bessen Herzgeliebte.

Nun wußte auch Herzliebchen, was die Bögelein, Tannen und Fichten, bie Eichfätchen, Mücken und Rafer und die Schmetterlinge mit einander trieben. Auch verstand es nun, was die zarte Maid und der starke Jüngling einander sagten.

* *

Oh, wie suß waren nun die Tage der beiden Liebenden! Es waren echte Maiens vielmehr Wonnetage, die sie zusammen verlebten. Bom frühen Morgen, wenn sie erwachten und den Thau in sich sogen, bis auf den Abend tonnten sie sich nimmer genug erzählen, nimmer genug Liebesworte zustüstern, nimmer genug mit einander kosen und scherzen.

Es war gerade so wie bei bem Menschenpaare, bas sich füßte und liebkofte, als wollte es nimmer ein Ende nehmen.

So verrann ber schöne Mai, es kam ber Sommer und auch dieser wollte nicht ewig mahren.

Eines Tages, — ber Himmel war so bufter, graue Regenwolken hingen auf bemfelben; allenthalben zuckte ein aufflackernder Blitztrahl, und ber Donner grollte so entsetzlich, — also, eines solchen Tages kam wieder bie Maid mit dem Jüngling an den Waldesrand.

Aber was war bas nur heute? Der Jüngling trug biesmal ein buntes Gewand mit glänzenden Rnöpfen baran, auf bem Ropfe hatte er einen schimmernden helm, und auf den Abfägen seiner hohen Stiefel klirrende

Sporen — fast hätte er Herzliebchen und Johannestraut die Köpfe abgetreten. Auch war er heute nicht wie sonst schweigsam und ernst, sondern schier fröhlich und heiter. Die holde, liebreizend schöne Maid hingegen war traurig und voll Weh. Sie weinte so bittere Thränen aus den schönen Augen, daß sie diese nicht genugsam trocknen konnte. Dann umschlang sie den Jüngling mit beiben Armen, lehnte ihr trauriges Köpschen auf dessen Brust und schluchzte, schluchzte. Beinahe wollte der Junge auch weinen, doch da wäre sein bunter Rock vielleicht fleckig geworden und so tröstete er nur die Maid. Dann ging er von dannen und das weinende Mädchen schaute ihm lange nach. Lange, lange noch hatte sie ihm nachgeschaut; schon längst war er im Walde verschwunden und noch immer stand sie da, dis es dann spät wurde und sie heimging.

Bas mochte boch nur geschehen fein?

Noch viele, viele Tage fam die Maid an den Waldesrand, doch immer allein.

Ihr Geliebter war Solbat geworden, nach der Stadt gezogen und dort hatte er ihrer vergessen. Treulos verliebte er sich dann in eine Andere und überließ die arme Maid ihrem Schmerze. So oft diese an den Waldesrand kam, weinte und seufzte sie daher immer. Mit der Zeit kam sie dann selkener, endlich blieb sie ganz aus. Sines Tages trug man sie in einem weißen Sarge, dem ein langer Zug schwarzgekleideter Menschen solgte, hinaus, hinaus, dorthin, wo es so stille ist und nur die Winde schwerzlich geisterhaft stöhnen.

Herzliebchen und Johanniskraut wuchsen mittlerweile noch immer zusammen weiter und die Liebe beider war ebensogroß als sie selbst. Dies blieb aber nicht immer so.

Gegen die Mitte des Sommers begann Johanniskraut schneller emporzuschießen und als der Sommer bereits seinem Ende nahte, fing es an, sich in Blüthe zu entfalten, dis es eines Tages mit gelber Blumenkrone prächtig dastand. Johanniskraut konnte wohl einigermaßen stolz sein, denn es stand nun hoch über alle anderen Blumengefährten in schönster Blüthe, während jene bereits dahinzuwelken begannen.

Aber, was mochte nur geschehen fein?

Herzlieb war wohl neben Johannisfrant flein geblieben, aber beshalb brauchte es sich nicht zu grämen, denn Johannisfrant liebte es ja noch immer; nur war es jest zu viel in Anspruch genommen; alle Schmetterlinge, Käfer und Bienen, hauptjächlich jedoch letztere, huldigten ihm so viel. Herzlieb wußte dies nicht und glaubte sich von Johannisfrant verabschent und

vergessen. Wie war dies aber auch anders möglich? Stand doch nun Johannisfraut so hoch und erhaben über das kleine Herzliebchen, daß dieses nur scheu zum früher in der Liebe gleich großen Gefährten emporblicken konnte. Herzlieb dachte an die Waid; ach und es zog die Traner ein in ihrem Blumenherzen!

Nicht lange mährte bies.

Als die Blumenkönigin auf ihrem Wege, ben fie alljährlich vor Eintritt der kalten Jahreszeit zu ihren Unterthanen macht, um diese für die Wintertage in Schlaf zu zaubern, auch bei Herzlieb vorbeikam, klagte dieses berselben ihr Leid. Die Blumenkönigin, deren Liebling Herzliebchen gewesen, war davon ergriffen und versprach dem Blümchen die Erlösung.

In einer Mondennacht war cs. Die Blumenkönigin hatte ihren Boten, ein leuchtendes Käferlein, zu Herzlieb gesandt. Das Käferlein berührte mit seinem Zauber Herzliebchen und dieses ergriff hierauf ein Todesschauer. Bald war's vorbei! Herzlieb neigte vor Weh das Blumenhaupt zur Erbe nieder und starb — ein Opfer seiner Liebe und Trauer.

* *

Es kam der Herbst. Graue Wolken jagten am dusteren Himmel bahin, rauhe Stürme fegten über die Erde und schüttelten das entfärbte Laub von Baum und Strauch. Die Bögelein im herbstlich durchschauerten Walde verstummten. Auf Wiesen und Matten nickten die Blumen ein und neigten sich zum Winterschlafe sin.

Johanniskraut verlor im Sturme seine gelöglühende Krone, die, verdorrt und zerknittert, ihm vom Haupte gerissen wurde. Doch es machte sich nichts daraus, denn es wußte gut, daß nun der Winter komme und mit ihm die Zeit des Schlases und Traumes. So schlief denn auch Johanniskraut als eines der letzten im Reiche der Blumen ein und diesesmal mit Freuden, denn es erinnerte sich an Herzlieb und dachte sich, daß dieses am nächsten Frühlingstag mit ihm erwachen werde. Oh, welch süßer Gedanke, Herzlieb, Herzlieb, das zarte Frühlingskind wiedersehen zu können, der Bögelein Lieder zu hören und am Sonnenschein sich zu entzücken! Das war aber nicht so. — Wohl kam der Frühling wieder, und mit ihm erwachten die Vögelein und Blumen, aber unter letzteren war Herzlieden nicht.

Bas mochte boch geschehen sein?

Johannisfraut wartete, wartete, boch vergebens. Es spähte ringsum nach Herzlieb aus, dieses war aber nirgends zu finden. Johannisfraut nahm sich dies sehr zu Herzen und als dann die Blumenkönigin, wie alljährlich auf ihrem Wege, um die Blumen in ihrem Reiche zu begrüßen, auch bei ihm

borbei kam, trug es dieser sein Leid vor. Doch die Blumenkönigin wendete sich von Johanniskraut ab und erhörte sein Flehen nicht. "Du warst Herzliebchens nicht werth," sagte sie, "denn Deine Sorglosigkeit und Unachtsamkeit, mit der Du es neben Dir beinahe vergessen, gab es dem Kummer preis. Das verdient Strafe und deßhalb sollst Du Herzlieb nimmer sehn!" Sprach's, und überließ Johanniskraut seinem Schmerze und der brennenden Sehnsucht nach seiner Gefährtin.

Seitdem weint Johannisfraut immerfort blutige Thränen, was man leicht beobachten fann, wenn man es pflückt und die Blüthe zwischen den Fingern brückt.

Run will ich noch ergählen, was mit Berglieb geschah.

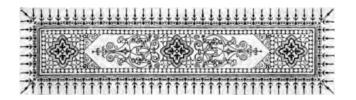
Nachdem dieses seinem Kummer erlegen, nahm es das leuchtende Käferlein mit sich und brachte es der Blumenkönigin in den Schoß. Diese erklomm nun mit dem Blümchen einen hohen, hohen Berg, etwa den Triglav, oder einen anderen, und als sie auf der höchsten Spihe desselben angekommen war, pflanzte sie Herzliebchen dort in die Erde.

Nun rief die Blumenkönigin Herzlieb wieder in's Leben zurück. Süß duftend schlug es seinen weißen, zarten Blumenkelch auf, doch alsbald erinnerte es sich an Johanniskraut und wieder zog die Trauer in sein Herz. Kalt war es auf der Höhe, die ringsum Schnee bedeckte, und ein frostiger Windhauch traf das Blumenkind. Zitternd schloß es seinen Kelch und versank in dumpsen trauernden Trübsinn.

Die Blumenkönigin bemerkte dies und sah ein, Herzlieb werde nimmer genesen, so sange das Weh in dessen Herzen verbleibe. Schnell beugte es sich zu dem Blümchen hinab und mit einer Zauberbewegung nahm es ihm das Herz weg. Sofort hörte das Blümlein auf zu duften, doch zitterte es noch vor Kälte. Da riß die Blumenkönigin von ihrer weißen Sammtschleppe ein Stückehen ab und hing es dem Herzlieb als schüßendes Mäntelchen um. D, wie schön wieder Herzliebchen war! Es hatte nun all' sein Leid vergessen, und stand an süßem Reiz beinahe gleich der Blumenkönigin so herzentzückend lieb und hold da, daß diese selbst voll Bewunderung es betrachtete.

"Sollst von nun an meine Schwester sein!", sagte die Blumenkönigin und füßte innig das Blümchen. "Erhaben sollst Du über alle anderen Blumen sein und selten wie die Auserwählten der Welt, die dieselbe beherrschen! Ebel bist Du als meine Schwester, als solche sollst Du, wie ich, den weißen Königsmantel tragen und barum heiße von nun an: Edelweiß!"





Krühlingserwachen.

Bon

Brit Graf Meffey-Rielle.

Noch schläft an ihrem Winterschlaf die Welt, Holdlausch'ges Träumen ruht auf Wald und Feld; Kein Windhauch, keines Blättchens Fall — Auf Halm und Zweigen Ein banges Schweigen Allüberall.

Da naht der Lenz sich leise, leichtbeschwingt, Und wie wenn fernher süß ein Lied erklingt, Horcht Alles nun auf Erden auch; Ein frohes Regen Schwillt allerwegen Im Frühlingshauch!

Da quillt aus jedem Zweiglein frifches Grün Und Wald und Busch ersaßt ein stürmisch' Blüh'n; Vom Thal erschallt bis nach den Höh'n Das mächt'ge: Werde!

Das mächt'ge: Werde! Und auf der Erde Wird's, ach, so schön!

Vom Bogelsang, der hell frohlodend hallt, Vom Blüthendust, der sinnberauschend wallt, Wem schlüg' nicht heißer da die Brust? Der frankt an Wunden,

Der frankt an Wunden, Der nie empfunden Soldy' eine Lust! Wenn, seiner Kindheit Unschuldsbann entschwebt, Das junge Menschenherz verlangend bebt In nie geahntem Sehnens Drang.

Dann steht's geschrieben, Daß für sein Lieben Die Stunde klang.

Und unaushaltsam stürmt es jett im Blut, Bricht da aus zweier Augen Zauberglut Der Liebe gold'ner Sonnenschein; Und reich beladen Mit tausend Gnaden Der Lenz zieht ein.

D, Du mein holdes Lieb', Dir sei geweiht In dieser wonn'gen Herzens-Maienzeit All' meiner Jugend Sehnsucht mild und wild; Durch all' mein Leben Soll mich umschweben Dein Engelsbild!

Ich sang es einen Wonnemond Im wunderholden Maien — Rein Hegensprüchlein kann uns da Gen Liebeszauber seien! Der Bogel singt sein Herzelied, Die Blüthen träumen trunken — Da glüht auch in der Menschenbrust Der schöne Götterfunken!





Soldatensprüche.

Bon

Inlins Lothar.

Der Fahne mein Auge, bem Führer mein Ohr, Dem Feind meine Stirne, wie ich es beschwor.

Meinem Kaiser treue Liebe, Seinen Feinden Schwerterhiebe.

Der Feldherr wie ber gemeine Soldat, Die tapfer für ihr Banner gefallen, Sie wallen benselben ruhmvollen Pfad, Empor zu Balhallas glänzenden Hallen.

Mein Schwert, mein Muth, die Kameraben, Sie find mein Gut von Gottes Gnaden; Durch diese Leh'n Basall der Ehre, Wollt' ich vergeh'n, wenn's anders wäre.

Der Gefahr bie Bruft, ber Furcht ben Ruden, So allein fann man fich Lorbeer'n pfluden. Bei Entschlüssen niemals schwank, Tapfer wie ein Löwe, Pseilschnell wie die Möve, Heilschnell wie die Möve, Heilschnell wie hie Möve, Heilschnell wie hie gelblank; Seinen Höhern fügsam, Doch tein seiler Knecht, Nüchtern und genügsam, Zaglos und gerecht, Und ein treuer Kamerad, So bewähr' sich der Soldat.

Selbstverleugnend Mühfal, Noth Unerschrocken tragend, Sich am liebsten schlagend, Wo zunächst Gefahr und Tod; Wie belohnungssüchtig, Doch stets lobenswerth; Und als brav und tüchtig Allerseits geehrt Bis sein Sterbestündlein naht, So bewähr' sich der Soldat.

Ein rühmliches Leben, den Tod in der Schlacht, Wenn das mir gegeben, ward reich ich bedacht.

Es ist die Liebe zum Landesherrn In's Herz gleich dem Glauben an Gott uns gelegt Und uns sein Name der leuchtende Stern, Dem freudig man folgt und unentwegt. Und ob ihn Wancher dem Bild nach nur kennt, Er theilt mit ihm Gesahren und Noth Und Baterland und Landesherrn nennt Begeistert er Eins bis in den Tod.

Ruft auf's Schlachtfelb euch die Pflicht, Denket nicht der fernen Lieben, Die daheim zurückgeblieben, Denkt auch eurer selber nicht; Denkt nur einzig eurer Fahn', Und mit Gott dann d'rauf und d'ran.

Der Erste voran und der Lepte zurück, D'rauf baue der Krieger im Felde sein Glück.

Wie das Beil in Bergessschacht Beckt das Gold, das schlummernd ruht, Beckt der Donnerruf der Schlacht Des Soldaten Heldenmuth.

Ch sterben als weichen auf blutiger Bahn, Das führt über Leichen zum Lorbeer hinan.



Bu spät.

Eine Erzählung

ווסט

Gabriele Adler.

themlos stürmte ein Livreediener um die Ede des Rarlsplates nach der Behrendstraße, bei dem flackernden Lichte der schon zur Hälfte verlöschten Laterne nach den Hausnummern spähend.

Vor einem Gebäude von, wenn auch nicht stattlichem, so doch auständigem Aussehen, hielt er still, mit wuchtiger Hand die Klingel ziehend, daß ihr greller Schall weit durch die verödete Gasse drang. Alsbald ließ sich Schlüsselgeklirr vernehmen und der Hauswart, in dessen verschlasenem Gesicht sich Reugierde, Jorn und Schreck über diesen

ungeftumen Appell malte, öffnete den schweren Thorflügel.

— Um Gotteswillen, ift ber Arzt zu Hause? Doctor Wörner? — fragte ber Diener rasch burch ben Spalt über bie Schwelle schlüpfenb.

— Nun, wo soll er benn sonst sein, der solide Herr, bei so nachtsschlafender Zeit? — antwortete der Cerberus in entrüstetem Erstaunen, sand jedoch nicht Zeit zu weiteren Bemerkungen, denn der Diener hatte rasch einen Wachsstock an seiner dumpfigen Talgkerze entzündet und eilte nun mit der Frage — wie viele Treppen hoch? — durch den Haussslur. — Drei Treppen hoch, gleich links die Thür — konnte er ihm nur mehr nachrufen.

Auch hier zog ber Diener die Klingel in gleich ungeftümer Beise, boch mit schlechterem Erfolge. Niemand ichien zu hören. Zum zweiten und

dritten Male riß er heftig an, gleich vergeblich; endlich als zum vierten Male beinahe der Griff in seiner Hand blieb, antwortete ein leises Geräusch, und als er ganz aufgebracht nochmals anzog, antwortete eine fräftige Männerstimme: — Ja, ja, sogleich!

Der Besitzer dieser Stimme war Doctor Börner selbst, der sich zu dem Luxus, einen Diener zu halten, noch nicht aufgeschwungen hatte. In den zwei Jahren, die verslossen, seit er sich als praktischer Arzt etablirt, hatte er so oft wachend und schlasend von einem nächtlichen Glockenruf geträumt, der ihm eine ärztliche Carrière seierlich einläuten sollte, daß er ihn, als er jest endlich doch erschallte, als ein Traumgebilde betrachtete und sich ruhig nach der anderen Seite wandte, bis ihn endlich die Behemenz des Geklingels eines Bessern belehrte, so daß er mit einem mächtigen Sațe aus dem Bette sprang und sich haftig in die Kleider warf.

Wörner war ein höchstintelligenter junger Arzt, der von seinen Collegen, wie ehemaligen Prosessoren als eine ungemein vielversprechende Kraft erkannt und geschätzt ward, dem es aber bei gänzlichem Mangel an Verbindungen sehr schwer wurde, in der Praxis Fuß zu fassen.

Mus ber Proving nach ber Refibeng gewandert, hatte er jo eifrig feinen Studien obgelegen, daß er weber Beit noch Belegenheit gefunden, gefellige Beziehungen anzufnüpfen. Auch als graduirter Doctor hätte er diefen Mangel nicht allzu schwer empfunden, ba fein auf univerfelle wie specielle Ausbildung gerichteter Sinn ihn ftets in Thatigfeit erhielt, wenn er nicht auch ben weit schlimmeren, ben Mangel an Batienten in fich gefaßt hatte. Zwar mangelte es ihm nicht an Patienten überhaupt, allein seine Clientel recrutirte fich aus Rreifen, in denen, wie einer feiner Collegen fich gart ausbrückte, "das Behandeln verlorene Liebesmuh'!" Richt allein, daß für die ichonften Curen ein "Bergelt's Gott!" fein einziger Lohn, ber gutherzige junge Arzt schaffte nicht blos den Rath, fondern oft auch die Mittel zu feiner Ausführung, Medicamente und Lebensmittel, herbei, fo bag fein fleines elterliches Erbtheil ichon bedenklich zusammenschmolz, ohne daß sich noch Aussicht auf eine pecuniar fruchtbringendere Wirtfamfeit bot. Eugen Borner war unfähig, für fich felbft Reclame zu machen und fein ruhiges, in fich gefehrtes, ja etwas schüchternes Befen zog nicht die Aufmertsamfeit auf fich. Gemeinhin nimmt die Menge die Leute für das, was fie felbst aus fich machen, eine plumpe Naivität, welche die Charlatane über dem Baffer und eine Angahl verdienstvolle Leute im Berborgenen halt. Wörner's "unpraftisches Wefen", wie es einige seiner praftischer begabten Collegen nannten, reihte ihn zu den letteren. Er behauptete oft lachend, irgend Jemand muffe ihn mit bem bofen Blid behert haben, und biefer Bauber halte alle bemittelten Leidenden von ihm fern; der betregte Diener, der - sprichwörtlich - mit einem Nachtruf die ärztliche

Carrière in höheren Kreisen inaugurire, gehe, badurch abgehalten, stets an seiner Thur vorüber, zu einem glücklicheren Collegen.

Auch als er jett bem Ruf ber Klingel folgte und die Thur öffnete, war er gewärtig entweder die Waschfrau zu sehen, deren Kind am Scharlach erkrankt, oder die Frau des armen Holzknechtes, der schon im letten Stadium einer Lungenkrankheit darnieder lag.

Als er weber ber Einen noch ber Anderen, sondern der Verkörperung seiner Träume und Wünsche, des Livréchieners, aussichtig wurde, konnte er ein lautes, luftiges Lachen um keinen Preis unterdrücken.

Der Gegenstand, ber es hervorgerufen, blickte ihn ganz verblüfft an und rief:

— Um Himmelswillen! ist das zum Lachen, wenn unser Fräulein sich ben Arm verbrannt hat? — Und sich zur vollen Würde einer sechs Schuh drei Boll hohen Borzimmer-Raryatide aufrichtend, erklärte er: — Commerzien-rath Schröder lasse den Herrn Doctor bitten, unverweilt in sein Haus zu kommen, der Beschädigten ärztlichen Beistand zu leisten.

Wörner hatte augenblicklich ben ber Sachlage entsprechenden Ernst wiedergefunden und folgte bem Diener eilig nach einem jener prachtvollen Häufer, welche ben Karlsplat zieren.

Der Portier stand am Thore und ließ die sehnlich Erwarteten ein. Auf der Treppe kam ihnen eine Dienerin entgegen mit der Bitte: — Nurschnell, nur schnell, Herr Doctor, das Fräulein ist einer Ohnmacht nahe!

Bon ihr geleitet, trat der junge Arzt in ein großes, hohes Gemach, bessen dunkle Tapeten und schwere Sammtvorhänge das Licht, das von einer Lampe auf dem Kamin und einigen Kerzen am offenen Clavier ausging, zu verschlingen schienen, so daß er einen Augenblick stille stand, um sich zu orientiren. Ein alter Herr, der heftig im Jimmer auf und nieder ging, kam sogleich auf ihn zu und führte ihn zu einer Causeuse, auf der ein junges Rädchen in leichter weißer Gewandung lag.

— Da sehen Sie das Unglückstind, das noch auf den Einfall kommen muß zu musiciren, wenn alle vernünftigen Leute schon lange schlafen — sagte er mit halb vor Angst, halb vor Zorn bebender Stimme. Beim Notensumblättern hat der weite Nermel ihres Nachtgewandes Feuer gefangen und der Arm — sehen Sie nur selbst.

Die über die Leidende gebeugte Mutter hob die Compressen von dem verletzen Glied und Wörner sah, daß der rechte Vorderarm arg gesengt war, und daß sich über das Handgelenk eine starke reifartige Brandswunde zog.

— Paula hatte ein Armband, einen Goldreif am Arm — erläuterte bie Mutter — sie vermochte in ihrem Schreck nicht ex sogleich aufzubringen.

Es war beinahe glühend, als fie es löfte. Ach, das arme Rind muß fürchterlich leiben.

Wörner betrachtete die Wunde forgsam und traf ruhig und umfichtig seine Anordnungen.

Während die Baumwolle und verschiedene andere Gegenstände, welche er zu einem zwecknäßigen Verband bedurfte, herbeigebracht wurden, gewann er erst Zeit, die Beschädigte, über beren Lippen noch kein Laut gekommen, zu betrachten.

Eine schlanke Mädchengestalt, die nicht viel über das Mittelmaß ragen mochte, zeigte sich seinen Blicken. Der Kopf, von einem dichten, dunkeln Lockengewirre umrahmt, wurde von dem stark aufgebauten Nacken stolz getragen. Die Gesichtszüge waren regelmäßig, aber ein wenig hart, und die schmalen Lippen preßten sich — im unterdrückten Schmerzgesühle — herb zusammen. Große dunkse Augen starrten geradeaus vor sich hin und contrastirten mit der gelblich bleichen Hautsarbe. Das Mädchen litt offenbar heftige Schmerzen und that sich Gewalt an, keinen Klagelaut zu äußern. Ein paar rothe Flecken auf den Wangen bezeugten, daß das Bundsieber sich einzustellen beginne.

Mit geschickter Hand legte Wörner einen lindernden Berband an, welcher ber Leidenden wohlzuthun schien, denn fie athmete wie erleichtert auf und sagte mit einer wunderbar klangreichen Stimme: — Ich banke Ihnen!

Nun ordnete Wörner an, daß man die Patientin zu Bett bringe und wollte fich empfehlen mit der Bemerkung, das Weitere dem Hausarzte überlaffen zu wollen.

- Nicht boch, nicht boch, antwortete der alte Herr, ihn in ein Nebengemach ziehend. Sie müffen noch bleiben und Ihre Meinung über den Unglücksfall aussprechen. Ist die Beschädigung schwer, bedeuklich? Sprechen Sie ungescheut.
- Die Berletzung ist sehr schmerzhaft, da eben innen am Handgelent die Nervenbündel zusammenlausen, doch glaube ich, ist teine der Sehnen so arg beschädigt, daß man ein Steifbleiben des Gelenkes befürchten müßte. Allerdings hängt dies vom-Grade und weiteren Berlauf der Entzündung ab. Sicher wird sich ein ziemlich heftiges Wundsieber einstellen —
- Fürchten Sie in diefer Beziehung? fragte ber Commerzienrath angftvoll.
- Durchaus nicht. Das ist ein Fall, ber, wie stürmisch er auch auftreten mag, einem so jugendkräftigen Organismus nichts Ernstes anzuhaben vermag. Wie gesagt, ein Steifbleiben der Beugmuskel ist das Schlimmste, das zu befürchten wäre, und auch das scheint mir nur eine Möglichkeit, keine Wahrscheinlichkeit.

— Mun, wenn es weiter nichts ist! — athmete der alte Herr auf und fuhr in seltsam heiterem Tone fort — dies wäre vielleicht so gar übel nicht, es könnte selbst sein Gutes haben. Ein Gingriff des Himmels wäre es zu nennen. Sie müßte es erkennen und damit hätte aller Unsinn ein Ende! — Der Commerzienrath, der vor wenig Augenblicken noch so augstbeklommen ausgesehen, rieb sich die Hände wie ein Mann, dem erwünschte Botschaft zugekommen.

Wörner sah ihn verwundert an und wollte abermals seinen Rückzug antreten, doch Schröder widersetzte sich dem und erklärte, da sein Hausarzt fürzlich gestorben sei, bäte er ihn, die Behandlung seiner Tochter zu übernehmen.

Eugen erklärte sich durch eine leichte Verbeugung dazu willig und verschrieb einen beruhigenden Trank. Währenddem kam die Mutter herzu und meldete mit beängstigter Miene, daß die Patientin zu Bett gebracht worden, sich aber unablässig auf dem Kissen herumwerfe und keine Ruhe zu sinden vermöge.

Diefer Buftand verschlimmerte fich noch wefentlich im Laufe ber Racht; bas Fieber steigerte sich außerordentlich, die Kranke lag mit brennenden Bangen und wildstarrenden, weitaufgeriffenen Angen da und sprach irre. Die Mutter faß weinend am Bette und ber Commerzienrath ging, auf ben weichen Teppichen unhörbar, auf und nieder, immer wieder vor dem Krankenlager seines einzigen Rindes stehen bleibend und ben angftforschenden Blid auf den Arzt richtend. Wörner's ruhige, zuversichtliche Weise mar den Eltern eine große Beruhigung mahrend biefer ichweren Rachtwache; auch bemerkten sie dankbar, daß er die Leidende nicht allein unabläffig sorgsam beobachte, sondern auch öfter durch eine Anordnung, ja auch durch kleine Handreichungen ihren Zustand zu erleichtern suchte. Wie sorgsam er den verletten Urm bettete und bas naffe Tuch an ben Schläfen ber Fiebernben festdruckte! Doch weber die kalten Ueberichläge, noch die kühlenden Tranke ichienen die Fiebergluth zu lindern, die Irr-Reden der Kranken wurden immer häufiger und leibenschaftlicher. Der Bater legte die hand schwer auf die Schulter bes Arztes und fragte mit bebenber Simme:

- Ift fie in Gefahr?
- Nein, erwiderte Wörner bas Fieber ift zwar weit heftiger, als ich es erwartet hatte bas Fräulein scheint ungewöhnlich erregbar, --- ba es jedoch im lebrigen vollkommen gesund ift, hat es keine Gefahr damit.
- Gott sei Dank! murmelte ber alte Herr und setzte seine Zimmers promenabe fort.

Paula aber wurde immer unruhiger; plöglich feste fie fich auf, riß bas naffe Tuch von ber Stirne und schleuberte es weit von fich. Einen

Augenblick schien sie zu horchen, dann hob sie mit mächtiger Altstimme den Beginn jener wundervollen Arie an, in der Orpheus sich vermißt, Eurydice aus dem Habes zu befreien. Mit dem wilden Aufschrei: "Ich laß' Dich nicht!" verstummte sie nach mehreren Tacten, um in ein leises Schluchzen zu verfallen.

Wörner war von den ergreifenden Tönen tief betroffen und ftarrte nach dem seltsamen Mädchen hin, bis die grollende Stimme des Baters seine Aufmerksamkeit auf diesen lenkte. Der alte Herr stand mit verschränkten Armen am Bette seiner Tochter, die Bornesader an der Stirne hoch aufsgeschwollen, und ries:

- Berwünscht sei das Singen! Bare fie lieber ftumm geboren. Die Mutter legte abwehrend die Hand auf seine Schulter und sagte in leisen, versöhnendem Tone:
 - Berfündige Dich nicht an unferem Rinde! Grolle ihm nicht! -
- Grollen? Berstoßen, ausgestrichen aus meinem Herzen ist sie, wenn sie in ihrem Starrsinn beharrt. Was liegt ihr an alledem, wenn sie nur singen kann. Diese Fieberphantasien verrathen ihr Herz; sie denkt nicht an den alten Bater und sein gerechtes Zürnen, nicht an Gehorsam und Bersöhnung, sondern nur an das Bühnenvolk, mit dem selbst nur zu sprechen sich zu meiner Zeit ein ehrbares Mädchen geschämt hätte. Und daran trägst Du die Schuld, die Du dem Kinde nichts wehren konntest und es in sein Berderben rennen ließest. Ja wohl, tausendmal, tausendmal besser wäre es gewesen, wenn Du sie stumm geboren hättest.

Schmerzhaftes Wimmern der Kranken unterbrach ihn. Die heftigen Bewegungen beim Aufsihen, hatten den leidenden Arm aus der günftigen Lage gebracht und das Mädchen schrie in Schmerz auf, ohne jedoch zum Bewußtsein zu kommen. Eugen war ängstlich bemüht, wieder Linderung zu schaffen; die Mutter weinte still, und der Bater beugte sich über die Kranke und flüsterte halb unbewußt Schmeichelnamen, die er wohl ehdem dem einzigen Kinde oft gegeben haben mochte.

Die Nacht verlief in Irr-Reben, Schmerzgewimmer und angstvollem Lauschen; erft gegen Morgen verfiel die Leidende in unruhigen Schlummer.

Eh' Borner bas Haus verließ, jog er ben Commerzienrath gur Seite und fagte eindringlichen Tones zu ihm:

— An sich ift ber Zustand Ihrer Tochter nicht bebenklich; doch muß ich ernstlich bitten, jede Gemüthsbewegung zu vermeiden. Die außerordentliche Intensität des Fiebers ift durch die Brandwunde nicht bedingt; es scheint moralische Erregung dazu mitzuwirken und diese nicht zu steigern, ist zum Mindesten ebenso wichtig, wie der Gebrauch der Medicamente. Gemüthsbewegung während des Bundssiebers könnte leicht eine Krantheit herbeiführen, ungleich gefährlicher als dieses selbst.

Der alte Herr schien heftig erwidern zu wollen, bezwang sich jedoch, und drückte dem jungen Arzte dankbar die Hand.

Der Zustand Baula's war einige Tage lang Besorgniß erregend; sie lag entweder in dumpfem Schlase hin, oder sprach irre. Die Eltern wichen nicht von ihrem Bette und der Vater verrieth, mehr noch als die Mutter, durch sichtbare Zeichen seine tiefe Herzensangst. Umsomehr mußte es Eugen befrembem, als seine Patientin in die Reconvalescenz trat, eine auffallende Kälte und Herbheit im Verkehr zwischen Vater und Tochter zu gewahren. Bergeblich suchte die Mutter zu vermitteln; ein Unausgesprochenes schien jeben gesprochenem Worte eine giftige Spise zu verleihen.

Einstweilen verkehrte Börner viel mit der Familie. Anfangs veranlaßte ihn bie Angst ber Eltern, feine Besuche häufiger zu wiederholen als nöthig war, und später führte ihn gegenseitige Berthschätzung oft in bas Haus. Seine ruhige Bestimmtheit, die Sorgfalt ohne Aengstlichkeit, mit der er jedes Symptom erwog, fein flares, Bertrauen erweckenbes Bejen hatten ber Eltern Berg, wie ihre Achtung gewonnen. Ueberdies noch schätte ber Commerzienrath ben weiten und geschärften Blid bes jungen Mannes, ber für Alles warmes Interesse empfand und in vielen Richtungen tüchtige Kenntnisse besaß, ber nicht nur gut zu fprechen, fondern auch gut zu hören verftand und fo jene echte Toleranz bewies, die nicht minder von Herzens- als von Geistes-Es war ein Stedenpferd bes alten herrn, ben Sanbel in bilbung zeigt. seiner weitesten Ausdehnung, als das Alpha und Omega im Bölkerleben, barzuftellen. Alles Andere fei nebenjächlich, von untergeordneter Wichtigkeit, ja nicht selten vom Uebel. So die Künste, die eine Spielerei seien, welche bie Menfchen von Ernfterem und Edlerem zerftreuen und dem Beifte eine frivole Richtung geben, indem fie die Phantafie auf Roften des Verstandes Das Abstracte schien ihm nicht minder nuplos und verderblich; bagegen erklärte er seine Achtung vor der Naturwiffenschaft, Die Wechsels wirkung berjelben mit dem handel betonend, ben er als ben eigentlichen Culturträger pries, der die Bahn nach allen Bunkten der Erde eröffne, das Bindeglied zwischen allen Bolfern bilde. Der Raufmann habe bem Forscher bie Bege gebahnt, durch ihn wieder wurde fein Birten über den Erbball verbreitet, und ber Sandel fei der Reim, wie die Blüthe aller Bölkerwohlfahrt. Das war das Thema, das er fortwährend, jedoch mit Scharffinn und mit bem Ernfte ber innigften lleberzeugung, variirte.

Wenn auch Wörner in diesen Ibeengang nicht einzustimmen vermochte, so war er doch himmelweit von jedem ähnlichen Fachsanatismus entfernt. Ihm war der ausschließliche Specialismus eine Einseitigkeit, die nicht nur im Allgemeinen gefährlich sei, sondern sogar im Besonderen verderblich zurückwirke. Der Zusammenhang im organischen Leben galt ihm im socialen

Körper, wie im menschlichen, als das Wesentliche; nur am Leichnam, meinte er, fei ber einzelne Theil ein gewiffermaßen als felbftftandig zu Betrachtendes. Mit ganger Seele feinem Berufe hingegeben, befaß er boch bie volle Burbigung für jebe andersgeartete Thätigfeit. Bon biefem Standpuntte aus waren ihm die Erläuterungen bes enthusiastischen Sandelsherrn von mahrhaftem Intereffe. Die Ginflugnahme und Wechselwirfung zwischen bem mercantilen und politischen, wie civilisatorischen Aufschwung war ihm der bisher dem Sandelstreife fern geftanden - noch nie jo lebhaft vor Augen getreten. Seine eingehenden Fragen zeugten von fo viel Berftandniß, als Intereffe, und wenn er bem Commerzienrathe in manchem Buntte auch noch fo entichieden entgegentrat, fo lag boch eine fo aufrichtige Sochachtung für die Biele und Beftrebungen besfelben in ber Ablehnung ihrer alleinseligmachenden Bedeutung, daß der friegeluftige alte Berr nicht, wie fonft bei jedem Widerspruche, aufzubrausen vermochte. Gewöhnlich endete die Controverse damit, daß der alte Mann ben jungen Argt auf die Schulter flopfte mit ben Borten: "Schabe, Gie hatten verbient ein Raufmann zu werden!" Der Jünger Mesculap's nahm bies Bebauern mit gutmuthigem Lächeln bin, was ihm vor Allem das Berg ber Frau Schröber gewann.

Mis Paula's Buftand fich gebeffert hatte, wurden biefe Gefprache nicht felten in ihrem Zimmer geführt. Sie nahm nie Theil baran, ja Anfangs ichienen fie ihr entschieben unangenehm zu fein. Den Auslaffungen bes Baters gegenüber, die ihr wohl auch ichon viel befannt fein mochten, verriethen fleine nervoje Sandbewegungen eine gewiffe Ungebuld, wo nicht Undulbsamfeit; ben Erwiderungen Borner's bot fie zuerft eine enttaufchte und etwas verächtliche Diene, allmälig jedoch ichien fie feinen weiteren Befichtspunft zu erfaffen und ben Schwung feiner Anschauung gewahr gu Mochte fie auch vom entgegengesetten Standpuntte fo wenig wie ihr Bater bas Busammentreffen ber idealen und realen Strebungen in einen Brennpunkt möglich halten, fo fah fie boch ein ungeahntes Gleichgewicht berfelben in bem jungen Manne, ber fo feft und flar Intereffen verfocht, Die ihr unverrückbar ichienen. Dit immer fteigender Aufmerkjamkeit laufchte fie ben Gefprächen ber Manner und gar manchmal verrieth eine Bewegung, baß es fie brange, fich baran ju betheiligen; aber ein Blid auf ben Bater genügte, fie wieder in ihre scheinbare Apathie zu bannen.

Paula's herrliche Stimmmittel, ihre ungewöhnliche musikalische Begabung hatten ihr eine, wenn auch entgegengesetze, so doch nicht minder ausschließende Richtung gegeben, als jene des Baters war. Ihr galt nur eine ideale Welt; die reale meinte sie, als von Gemeinheit angekränkelt, verachten zu müssen. Im natürlichen Rückschlag steigerte der Fanatismus des Baters den ihrigen, immer schroffer standen sich ihre Anschauungen und

Bestrebungen gegenüber. Der alte Herr gehörte zu jenen, benen ihre Kinder "Kinder" bleiben bis an's Lebensende. Die selbstständige Gestaltung im Charafter seiner Tochter verletzte ihn auf's Tiesste in seiner, wie er meinte, von der Natur geheiligten Autorität, während anderseits das Mädchen sich durch die individuelle Rechtlosigkeit, die ihm der Bater vindiciren wollte, auf's Tiesste emvört sühlte. So riß eine Klust zwischen den Beiden ein, welche die Mutter vergeblich durch ihr vermittelndes Wesen auszusüllen suchte und hüben und drüben griff Erbitterung Plat. Der alte Herr, der im Grunde seines Herzens mit leidenschaftlicher Zärtlichkeit an seinem Kinde hing, hielt es unter seiner Würde, etwas davon zu verrathen und Paula's Liebe zu ihm trat immer mehr und mehr in den Hintergrund, wenn sie nicht gar verebbte; denn sehr junge Wenschen sind von schroffer Gefühlsintoleranz und einer Heftigkeit in Anschaung und Empfindung, die kein Mittelmaß kennt.

Wörner's, durch Beobachtung geschärftem Blick konnte die Sachlage nicht entgehen und er muthmaßte, daß der Conflict zwischen Bater und Tochter wohl unmittelbar vor dem Brandunfall einen acuten Charakter angenommen habe.

Das eigenartige Wesen des Mädchens hatte sein Interesse, seine Phantasie gewaltig angeregt und er betraf sich unzählige Male im Tage darauf, an Paula zu denken. Sie sprach wenig, aber prägnant, und die fast vehemente Lebhaftigkeit ihres Tones contrastirte mit der Seltenheit ihrer Teußerungen, die Eugen stets wieder und wieder erwog, wie ein wissenschaftliches Problem. Er erschraf beinahe, als er gewahrte, wie sehr das Mädchen, das er jedoch zu seiner Beruhigung weit mehr interessant als liebenswürdig fand, ihn beschäftige.

Allein dieser Trost sollte ihm nicht lange bleiben. Eines Tages hatte er sich bei einigen Krankenbesuchen verspätet, denn wirklich hatte der Livréesbediente einen Aufschwung seiner Praxis eingeläutet; mehrere Familien aus dem Schröder'schen Bekanntenkreise consultirten den jungen Arzt, aus dem der so lobkarge Commerzienrath ein wahres Bunder machte, und er kam erst, als Schröder bereits auf dem Comptoir war. Schon im Vorgemach stutheten herrliche Tonwellen an sein Ohr, und als er in Paula's Bohnsimmer trat, sand er sie am Clavier; den rechten Arm nach Vorschrift noch in der Schlinge, begleitete sie mit der Linken in leisen Accorden die tiesergreisende Arie, in der Fibelio das Geschick Florestan's beklagt. Ihr ganzes Besen schien verwandelt; die großen, dunkeln Augen leuchteten auf in Begeisterung, und die sonst starren Züge belebten sich zu hoher Schönheit. Wörner lauschte sestgedannt, und mit einemmale flammte es ihm vor die Seele, daß dieses Mädden nicht allein liedenss, sondern geradezu anbetungsswürdig sei, und daß er ihm seinen vollen Tribut zolle.

Als Paula geendet hatte, wandte sie sich um und gewahrte Eugen in seiner Berzückung. Gine an Triumph grenzende Befriedigung malte sich auf ihrem Gesichte und sie nahm die wenigen, aber tief gefühlten Worte ber Bewunderung, die er beinahe mit Anstrengung äußerte, freudig auf.

— Ja — erwiderte sie auf seinen Glückwunsch zu ihrer herrlichen Begabung — nächst dem Schaffen eines so wunderbaren Runstwerkes ift wohl bas Interpretiren besselben bas höchste Glück auf Erden, bem kein anderes gleich kommt, für bas kein anderes zu entschädigen vermag.

Es mischte sich ein Ton ber Heraussorberung in diese Entgegnung, ber Wörner eine passende Erwiderung erschwert hätte, ware er nicht durch ben Eintritt Frau Schröder's derselben überhoben worden. Die Mutter freute sich des Eindruckes, den das Talent der Tochter hervorgebracht und sorderte sie auf, dem Doctor mehr noch vorzusingen; er habe es durch seine sorgsame Pflege schon um sie verdient.

Paula war ohne jegliche Ziererei dazu bereit, wenn er nämlich mit bem verstümmelten einhändigen Accompagnement vorlieb nehmen wolle. Sie sang eine Arie der Azucena aus dem "Trovatore", und Wörner war nun von ihrem leidenschaftlichen Feuer hingerissen, wie vordem von ihrer weihevollen Innigkeit ergriffen. Sie sang das effectvolle Tonstück mit glänzender Bravour und schien der italienischen Gesangsweise ebenso vollskommen Meisterin, wie im stylvollen Vortrag classischer Musik.

Wörner besaß nicht die Gabe viel sprechen zu können, wo er tief empfand. Kurz nur dankte er der Sängerin, die jedoch feinfühlig genug war, seine warme Bewunderung aus den kargen Worten heraus zu empfinden und ihn freundlich bat, selbst zu wählen, was er noch hören wolle. Ein Blick voll tiefer Dankbarkeit lohnte ihr, und Wörner erbat sich ein Lied, ein Mendelssohn'sches Lied.

— Ein Lieb? Ja, wenn Sie wollen, — sagte Paula, die dunteln Locken lebhaft zurückschüttelnd — aber keines von Mendelssohn; ich singe seine Lieder nicht gerne und nicht gut. Ich bin keine lyrische Natur. Zartes Empfinden läßt mich ungerührt, es bedarf gesteigerter Affecte, dramatischen Lebens, um mein ganzes Ich in Mitleidenschaft zu ziehen. Wollen Sie Schubert'sche Lieder? Den "Erlkönig", den "Wanderer"? Das sind Dichtungen, welche die ganze Seele in Bewegung setzen.

Und fie sang diese beiden Lieder. Wörner war auf's Tiefste erschüttert, so lebhaft zauberte sie ihm die Scene vor den Sinn. Er meinte das Säuseln des Windes in den dürren Blättern zu vernehmen, den bleichen Anaben zu sehen, gebettet in des Baters Urm. Jest ertönte seine Klage, und des Erlfönigs lockende Stimme, des Baters beruhigendes Trosteswort und nun der bange, gelle Weheruf, und dann die Schlußstrophe kalt und düster wie ein

Leichenstein. Kaum minder dramatisch gestaltete ihr Bortrag die Seelenpein bes glücksuchenden Wanderers.

Baula schloß das Clavier und ihre Mutter wendete sich gegen den jungen Arzt, der stumm, das Haupt auf die Hand gestützt, in einem Fauteuil saß. Die gute Frau schien ein wenig enttäuscht durch seine vermeintliche Gleichgiltigkeit; sie ahnte nicht, welch' mächtiger Sturm in seinem Inneren tobte. Das junge Mädchen aber mochte etwas davon wahrnehmen, denn warmer Schein trat in seine Augen, eine leichte Röthe in seine Wangen. Es machte sich mit dem Ordnen der Noten zu schaffen und suchte die Mutter dabei in's Gespräch zu ziehen.

Eine Weile nütte Eugen die ihm so gewährte Freiheit; dann raffte er sich auf und — ohne weiter mit einem Worte des Gesanges zu erwähnen — erkundigte er sich in formellerem Tone als seit langem nach dem Befinden der Reconvalescentin. Er untersuchte mit ärztlicher Trockenheit den beschädigten Arm, erklärte die Besserung so weit vorgeschritten, daß die Schlinge bald entbehrlich und die Beweglichkeit wieder hergestellt sein würde, und empfahl sich. Bergeblich suchte Frau Schröder ihn zurück zu halten. Als er das Zimmer verlassen hatte, bemerkte sie etwas ärgerlich:

- Der Doctor scheint doch gar nichts von Musik zu verstehen, und was noch schlimmer ist, keine Freude daran zu haben. Ich verstehe auch nichts davon, fühle aber doch, was schön ist. Der junge Mann ist sonst so geweckt; wer hätte es gedacht, daß er gerade für Musik so stumpf sei?
- Meinst Du, Mutter? entgegnete Paula mit leuchtenben Augen und einem seltsamen Lächeln. Nun, ich für meinen Theil verlange mir nie bessere Hörer.

Wie sehnsüchtig auch Wörner das Bedürfniß nach Alleinsein empfand, es sollte ihm jett nicht so gut werden; denn als er die Straße hinunterging, stieß er auf den Commerzienrath, der ihn sogleich über die Tochter befragte. Der Arzt sprach seine Befriedigung über die fortschreitende Besserung aus und versicherte, daß nun jede Sorge über das Steisbleiben des Gelenkes behoben sei. Damit meinte er sich frei zu machen; aber ganz im Gegentheil. Der Commerzienrath legte mit plöplich verdüsterter Wiene den Arm in den seinen und führte ihn, mit der Bemerkung, er habe nothwendig mit ihm zu sprechen, nach dem Hause zurück. In seinem Zimmer angelangt schritt er mehrmals heftig, wie im Kampse mit sich selbst, auf und nieder und hub dann an:

— Wie sehr ich mich auch in mich selbst abgeschlossen glaubte, es ist mir boch Bedürfniß mich auszusprechen, und zu Ihnen, junger Freund, zieht mich bas Vertrauen mächtiger, als zu manchem alten Lebensgenossen, vor bem ich mich auch wohl schämen müßte. Sie bachten jest wohl, bem alten Bater eine rechte Herzensfreude zu bereiten mit der Versicherung, daß sein Kind nicht strupirt sei? Wenn Sie mir die Nachricht gebracht hätten, es sei verkrüppelt, dann hätten Sie mir eine Last vom Herzen genommen! Denn dann wäre das Mädchen vom Verderben gerettet. — Er schöpfte mühsam Athem um fortzusahren. — Zur Vereinsachung des Geschäftsganges habe ich meine Tochter, um eine Erbschaft anzutreten, vor zwei Jahren mündig sprechen lassen. Das benützt sie jetzt, um mich, mein Haus zu verlassen und um sich, wie sie sagt: "der Kunst zu widmen", — das heißt Comödiantin zu werden!

Der alte Herr stöhnte laut auf, während Wörner sich wie von einem Schlag getroffen fühlte.

- Sie erschrecken? nicht wahr? fuhr ber Commerzienrath fort ein Mädchen aus gutem Hause, dem jeder Wunsch erfüllt wird, verläßt die Eltern, um sich unter eine leichtsinnige Bande zu mischen und zur Belustigung einer fremden, frechschaulustigen Wenge zu gauteln! Als ich ein Kind war, begrub man diese Leute nur in einem abgelegenen Winkel auf dem Friedhof und nun soll mein eigen Fleisch und Blut zu diesem Gelichter zählen.
- Oh, nicht boch, fiel Wörner schmerzlich ein nicht so; unter allen Verhältnissen wird Fräulein Paula sich ebel bewähren. Sie gehen zu weit gegen den Stand. Wie oft schon habe ich Ihnen in diesem Punkte entgegengestellt, daß dies Vorurtheil einer vergangenen Zeit längst überswunden, daß echte Kunstjünger auch social —
- Möchten Sie eine Tochter, eine Gattin, eine Geliebte haben, die sich auf die Bretter stellt, um dort vor aller Welt zu tragiren und sich dem ersten Besten, weil er ein Tenor ist, in pleno publico an den Hals zu wersen? Sehen Sie, selbst der Fremde zuckt zusammen bei dem Gedanken; was soll nun erst der Bater sagen, an dessen Haus und Namen nie noch ein Makel geklebt hat? Ach, es ist um toll zu werden! und der heftige alte Mann schlug sich an die Stirne, daß es dröhnte.
- So gedenken Sie — es Paula endgiltig zu verbieten? fragte Eugen mit bebender Stimme.
- Das ift es ja eben, was mir die Schamröthe in die Stirn treibt und das Herz mit Entrüftung erfüllt; mein Berbot ift dem Kinde, das ich in Sorge und Liebe gehegt und gepflegt, wie der Hauch des Windes. Was ift ihm das gebrochene Herz, die gekränkte Ehre des alten Laters gegen den schmeichelnden Applaus eines fremden Haufens? Sprechen Sie mir nicht von Kunstsinn und Begadung! Kann sie nicht singen daheim nach Herzensluft, muß sie die Eltern verlassen? Der Teufel der Gitelkeit ist's, der sich in ihrem

Herzen festgewurzelt; und Du — zu seiner Frau gewendet, die leise eingetreten war und mit gesaltet niederhängenden Händen an seiner Seite stand — Du hast ihn genährt und groß gezogen, dis er jett Dich wie mich daraus verdrängt. Wie oft sagt' ich Dir: dies und jenes ist nicht nothwendig, nicht gut für ein Weib! Aber das Mädchen mußte Alles lernen, um nicht von den anderen Modepuppen verdunkelt zu werden. Du warst eines reichen Handelsherrn Tochter; ich habe Dich vom Spinnrädchen zum Altar geholt und Du hast nicht mehr gewußt, als für eine gute Hausfrau nöthig ist, bist mir aber ein braves, beglückendes Weib gewesen allezeit. Allein nicht genug mit dem vielen Lernen; es mußte die Paula sich auch produciren vor aller Welt, und das war eine helle Freude, wenn ihre Stimme von Krethi und Plethi bewundert wurde. Damit stieg ihr der Hochmuth zu Kopf; die braven Männer, die um sie warben, waren ihr zu nüchtern, zu prosaisch, zu gemein und nun wird sie statt einer ehrbaren Hausfrau eine — Comödiantin.

- Geh', Bater, sprich nicht so schluchzte die alte Frau. Weil unser Kind anders geartet ist als wir, muß es ja nicht schlecht sein. Die Sonne ist darum auch nicht schlecht, weil sie mehr als Einen bescheint, und wenn Gott der Paula die wunderbare Stimme gegeben hat, so ist es gewiß nicht gegen seinen Willen, wenn Viele Freude daran haben. Du willst ja doch nur, daß das Kind glücklich werde, so laß' es seinem inneren Zuge folgen, wie wir ihm gefolgt sind, als wir für's Leben die Hände ineinander legten. Und dann sieh', jest werden sie nicht mehr als Comödianten gescholten, sondern als Künstler geseiert und Grafen und Fürsten sind stolz, wenn sie die Hand einer echten Künstlerin gewinnen.
- Was Fürsten und Grasen, brauste ber alte Mann jähzornig auf und ihr Ehrbegriff! Der alte Paul Schröber hat ben seinen, und wenn sein Kind über die Schwelle seines Hauses schreitet, um den Pranger ja, so nenne ich die Bühne um den Pranger zu betreten, dann ist es ihm auch fürder verschlossen und der alte Mann hat kein Kind mehr und will so wahr mir Gott helse seinen Namen nimmer hören, geschweige benn es jemals wieder sehen. Sie weiß es und soll wählen.

Frau Schröber rang die Bande und mandte fich an Borner:

— So helfen Sie mir doch, bitten Sie für das unglückliche Kind, das feine Härte zur Verzweiflung treibt.

Eugen öffnete den Mund, allein es fam fein Ton aus seiner Rehle; ber Empfindungssturm, der ihn seit einer Stunde durchwühlte, überwältigte ihn und er barg stöhnend das bleiche Antlig in den Händen.

Eigener Schmerz macht scharfsichtig für fremden. Schröber machte in seinem ruhelosen Auf- und Niederwandeln einen Augenblick Halt vor dem jungen Arzte, und sagte im Tone warmer Theilnahme:

- Armer, junger Freund! Hüten Sie sich, Ihr Herz an das Mädchen zu hängen; es versteht es nicht, Sie oder irgend einen ehrenwerthen Mann zu würdigen. Das Weib, das so weit der Gefallsucht verfallen, um der Sitte selbst zu tropen, das ist auch dem Teusel versallen. Bas ist Liebe und Leben eines Einzelnen, sei er noch so trefflich, gegen den berauschenden Beisal der wüsten Menge? Nein, wie Paula selbst sagte, sie taugt nicht für ein "zahmes Glück". Bas nüpen Ihnen meine Bünsche? Sie sehen ja den bis in den Staub gedemüthigten Vater, der gestehen muß, daß er vor seinem . Kinde machtlos sei.
- Richt doch, Bater, suchte Frau Schröber mit schüchterner Stimme einzuwenden Deine Härte, Deine Strenge allein wollt' ich sagen, weckt ihren Trop. Sieh', das Kind ist Dir nachgerathen, so recht von Deiner Art; es hat seinen festen Sinn, der sich aufbäumt, wenn man ihm schroff entgegentritt. Versuch' es doch mit Liebe, mit einem guten Wort. —
- Ho, Ho, soll ich da bitten, wo mir zu befehlen ziemt? flammte der alte Herr wieder auf. Soll ich schmeichelnd flehen, daß mein Kind nicht abweichen möge von des Hauses Zucht und Sitte? Wenn das so üblich in Eurer modernen Welt, dann taugt der alte Schröder nichts mehr darein.
- Und bennoch um Ihrer selbst, wie Paula's willen bat Wörner thun Sie keinen Machtspruch, der eine Rückkehr unmöglich machen würde.
- Wenn Paula, einmal die Bühne betreten, dann gibt es für sie keine Rückfehr mehr in's Vaterhaus. Sie hat die Wahl. Damit verließ der Commerzienrath das Zimmer.
- Ach, lieber Doctor, hob die Commerzienräthin zu jammern an versuchen doch Sie Ihren Einfluß auf das Mädchen. Ich weiß, es ist Ihnen gewogener, als irgend Einem; hat es doch gerade jett, obwohl Sie kaum den Mund aufgethan, erklärt, es verlange sich nie einen besseren Horer. Unsere besten Bünsche sind mit Ihnen.

Wörner rauschte das Blut in die Schläfen.

- Wie soll ich es vermögen, Paula von einem Entschluß abzus bringen, ben Sie vergeblich betämpfen? Ja, wenn es mir mit ber Zeit gelänge --
- Ach, Zeit hat es ja eben nicht mehr. Gerade vor dem Brandunfall hat ja das unglückliche Kind durch Vermittlung seines Gesangslehrers ein Gaftspielengagement in Berlin eingegangen, und sobald es hergestellt ift, wird es dasselbe antreten und uns verlassen für immer und immer. Ach Gott! Ich werde mein Kind dann niemals wieder sehen, denn der Bater geht nie von seinem Wort zurück.

- Sie werden die Tochter doch begleiten? Das junge Mädchen nicht schublos in die Welt hinaustreten lassen? fragte Wörner angstvoll.
- Schutlos, nein, lasse ich mein Kind nicht ziehen, aber ebenso wenig laß' ich den Mann im Alter allein, der mich in der Jugend gesreit. Eine ehemalige Erzieherin, eine brave ältere Französin, wird Paula begleiten. Rein, ich könnt' den Bater nicht verlassen in seinem tiesen Unglück, denn, wenn er auch hart und streng und vielleicht sogar ungerecht ist, er hängt doch mit ganzer Seele an dem Kinde. Als es uns nach zehnjähriger Ehe geboren wurde, da weinte er vor Freude und wie seinen Augapfel hat er es seither gehalten.
- Ch, bann muß er sich auch zu milberen Magnahmen bewegen laffen.
- Da kennen Sie ihn schlecht. Er ist in seiner Liebe gekränkt, bas verzeiht er nie. Nein, meine lette, einzige Hoffmung ist auf Sie gerichtet, baß Sie das Mädchen bewegen können, von seinem Vorhaben abzustehen.

Schwer vermochte Wörner sich von der jammernden Mutter loszus machen und nur, nachdem er ihr gelobt hatte, mit Paula zu sprechen.

Enblich fand er sich in seiner Stube allein. Wirr wogten Gebanken und Empfindungen in ihm auf und nieder. Wie sehr hatte sich die Welt in ihm binnen wenigen Stunden verändert. Er, der immer in vollkommenem Gleichmaß jede Regung erwogen, beherrscht, fühlte sich nun wie von einer Sturmwoge überfluthet, von Leidenschaft überwältigt.

Wochenlang war er neben dem Mädchen hergegangen und hatte vermeint, in ihm nur eine interessante Studie zu gewahren, bis mit einemsmale der Zauber ihrer Stimme ihm offenbarte, daß es sein ganzes Sein beherrsche.

Und wie ganz verschieden war das abgeschlossene, störrige, dunkeläugige Besen von dem sansten, blonden Mädchenideale, das er in mancher schönen Stunde sich erträumt! Beinahe mußte er lächeln, als ihm dies bloße Traumgebild in Erinnerung trat. Wie reizlos und schablonenhaft erschienen ihm nun alle Frauengestalten, die ihm auf seinem Lebenswege begegnet, neben der mächtigen Billenskraft in Paula's Charakter im Bergleich zu ihrem genialen Schwunge! Uch ja, das war das Beib, das ihn mit magischer Gewalt für immer an sich gesesselt, nach dem er mit ganzer Seele und ach! Bergeblich verlangte.

Der Mutter verheißungsvolle Andeutungen klangen ihm leer. Er hatte **Baula's hochfahrendes** Wesen gegen andere Männer nie gesehen und ihre **Burüdhaltung** — die doch hauptsächlich durch ihre Stellung zum Bater hervorgerusen war — persönlich gegen sich gemünzt erachtet. Und wie tonnte er sie gewinnen, jest, da sie so ganz erfüllt war von ihrem

Borhaben? Aber, über furz ober lang, gewinnen mußte er fie; bas ftand in seinem Inneren sest.

Nach langem Sinnen faßte er den Vorsat, zwar sein Frau Schröder gegebenes Wort einzulösen, aber dabei von seinen persönlichen Gefühlen nichts zu verrathen. Er hatte nur wenig Hoffnung, Paula's Entschluß zu erschüttern, doch wollte er es um ihret- wie seiner selbst willen versuchen, denn wenn er auch weit davon entfernt war, des Commerzienraths Vorurtheil zu theilen, so widerstrebte es doch auch ihm, das Idol seines Herzens in gewissem Sinne der Oeffentlichkeit und den tausend Fährlichkeiten und Chicanen des Bühnenlebens preisgegeben zu sehen.

Obwohl Frau Schröder in scheinbar ungesuchter Weise die jungen Leute nun öfter allein ließ, fand Wörner doch mehrere Tage lang keine ihm passende Gelegenheit, mit Paula zu sprechen. Das Mädchen war ganz undesfangen und sprach mit der ihm eigenthümlichen Schärfe und Prägnanz über Alles, das er anregen mochte, so daß Eugen von der Spannkraft ihres Geistes und der Behemenz ihrer Empfindungen, wie der Selbstständigkeit ihrer Anschauungen oftmals betroffen ward. Zwar konnte er sich nicht vershehlen, daß sie jener eigenthümlichen Weichheit und Herzensammuth entbehre, die dem Weibe so hohen Reiz verleiht; allein die durch Idealismus geadelte Energie ihrer Fühls und Denkweise übte einen Zauber auf ihn, der ihn über diesen Mangel hinweghob.

Endlich fand sich die theils gewünschte, theils gefürchtete Gelegenheit. Baula musicirte nur, wenn der Bater vom Hause abwesend war; nach längerer Pause traf Wörner sie zum ersten Male wieder am Clavier. Nachdem sie ihm Mehreres vorgesungen, sagte er plöplich:

— Fräulein Paula, dem Wunsche Ihrer Mutter, wie dem Drange meiner innigen Theilnahme gehorchend, muß ich mir die Erlaubniß erbitten, mit Ihnen sprechen zu dürfen über Ihr Vorhaben, sich auf der Bühne der Kunst zu widmen.

Das Mädchen, beffen schlanke Finger über die Taften irrten, erröthete bis in die Stirne und tropig den Kopf zurüchwerfend fragte es:

- Hat auch mein Bater mit Ihnen darüber gesprochen?
- Auch Ihr Bater hat dem Schmerze über Ihr Vorhaben Ausdruck gegeben.
- Nun, das ist wieder ein Pröbchen von Eltern= und Kindesrecht,
 rief Paula hestig; mir haben sie das Wort abgenommen, eh' ich den letten entscheidenden Schritt thue, Niemandem von meinen Zukunftsplänen zu sprechen, wohl in der Hoffnung, daß er nie zur Ausführung kommen werde; allein sie halten sich durch das schwere Opfer des Heimlichthuns, das sie mir ausgeladen, nicht gebunden. Daran erkenne ich den Vater; die

Eltern haben nach ihm nur Rechte und feine Pflichten, die eine ausgenommen, ihre Kinder groß zu füttern und die Kinder wieder haben nur Pflichten und keine Rechte.

- Sie sind wohl zu herb, warf Wörner ernst ein. Hat Ihr Bater davon Erwähnung gethan, so war das der Schmerzensschrei eines gepreßten Herzens, das zu springen drohte, wenn er ihm nicht Luft mache. Er kann es eben nicht ertragen, Sie verlieren zu sollen.
- Und boch rief bas Mädchen störrig hat er vor kaum einem halben Jahre noch einem Freier aus New-York, einem außerordentlich reichen Handelsherrn, warm das Wort geredet. Da hätte es das gepreßte Baterherz verschmerzt, wenn auch der Ocean zwischen uns gelegen wäre; weil ich aber das Glück in meiner Weise suche, droht es zu brechen. Wenn sich dieser Widerspruch mit Ihrer Logik vereint, gut! Die meine vermag es nicht, ihn zu bewältigen.
- Und boch löst er sich so leicht. In dem einen Falle hätte Ihr Bater nach seinem besten Wissen und Gewissen Ihr Glück gesichert gesehen, und darum das Opfer wenn auch mit schwerem Herzen zu bringen vermocht; im andern sind Sie seiner besten lleberzeugung nach dem Unglück, oder doch mindestens der Unbefriedigung geweiht, und das kann er nicht verschwerzen.
- Das klingt recht schön, in Wahrheit aber ist es doch ein wenig anders. Beil in der Bibel fteht: "Du follft Bater und Mutter verlaffen, um Deinem Manne zu folgen", haben die Leute fich gewöhnt, diefe Trennung ohne jegliche falfche Sentimentalität, ja mit wunderbarem Leichtfinn über fich ergeben zu laffen. Webe aber, wenn ein Dadden nicht geneigt ift, aus einem Joch in's andere zu schlüpfen, wenn es feine eigene Bahn geben will, um bas Glück zu finden, das allein es lockt; dann ist es nicht nur unweiblich, sondern auch ein unentschuldbarer Frevler am Elternherzen. Es wird einzig als eine Art Hausthier betrachtet, beffen Freiheit so weit reicht als ber Strick, ben man beliebig länger ober fürzer knüpft, und wenn es in wilbem, verzweifelten Drange, nach schweren Kämpfen sich losreißt, bann ist Jeder bereit, ihm einen Stein nachzuwerfen. Nun, ba auch Sie biefe hubsche Mission übernommen haben, erfüllen Sie bieselbe in Gottes Namen und laffen Sie mich hören, daß bas Borhaben, mich der edelften Runft zu weihen, gegen alle Befete Bottes und ber Ratur widerftreitet und mich gu ben Berworfenen gefellt.

Paula sprach mit einer Bitterfeit, welche Wörner tief schmerzte; burch äußerste Rube in seiner Haltung suchte er ihren Groll zu bämpfen.

— Sie fühlen wohl felbst, — lautete seine Entgegnung — wie fehr Sie übertreiben, und Sie fennen meine Anschauungen nun genügsam um zu

wissen, daß ich weder im Borurtheil befangen bin, noch dem Rechte des Weibes oder Individuums überhaupt entgegentreten möchte. Und dennoch erscheint mir Ihr Beginnen ein Wagniß, das so Hohes auf's Spiel sett, daß die Frage entsteht, ob der Gewinn den Einsat lohnt. Auch in anderer Weise noch erscheint mir Ihr Schritt nicht ganz gerechtsertigt. Ihre Eltern verlangen nicht von Ihnen, daß Sie Ihr herrliches Talent brach legen und dem hohen Genusse, den es Ihnen bereitet, entsagen sollen; es ist ja nur eine Beschränfung in seiner Ausübung, die sie wünschen. Und wird der enthussaftische Beifall der Menge, denn dieser muß Ihnen werden, Sie sür die Zärtlichseit Iener entschädigen, die bisnun mit jeder Faser Ihres Seins verwebt waren?

- Das ift, weil man's nicht glaubt, daß das Beib eines idealen Berufes fähig sei. Sie erzählten uns neulich, daß Ihr Bater Sie dem Rechtsftudium bestimmt habe, Ihre Mutter Sie dagegen der Kirche weihen wollte, daß es Ihnen jedoch unmöglich gewesen wäre, sich dem einen oder anderen Beruse zu widmen; die Naturwissenschaft sei Ihr Berus, das hätten Sie schon als Knabe empfunden und ihm seien Sie gefolgt. Mein Bater rief "Bravo!" und Sie schienen keine Gewissensbisse zu empfinden. Ich aber, weil ich ein Beib bin, soll keinen inneren Rus vernehmen, ihm nicht folgen!
- Habe ich nicht eben betont, daß Sie ja Ihre Kunst im Elternhause nach Herzenslust und zur hohen Freude der Ihren pflegen können, und daß ich eben darum Ihren Entschluß nicht zu begreifen vermag?
- Sollten Sie, ein genibter Diagnoftifer, noch nicht bemertt haben, daß mein Talent nach plaftischer Geftaltung ringt und in ihr gipfelt? Sab' ich es boch an Ihnen felbft erprobt! Glauben Sie, ich habe es nicht gewahrt, bağ bağ einfache Lieb, bas ich endlich auf Ihr Andringen gefungen, Sie talt gelaffen; ich ehre Sie für biefes richtige musitalische Empfinden. mahrend ich Sie mit anderen Tonftuden ergriffen habe? Ich brauche Raum ju bramatischer Gestaltung, in ihr finde ich Beseeligung; bas beißt nicht allein interpretiren, fondern auch ichaffen, alfo bas Sochfte leiften, und barnach verlangt mein ganger Sinn. Warum fonnen fich die Meinen nicht mit mir daran freuen? Sie fprechen geringichatig vom Beifall ber Menge! Mis ob nicht jede Bethätigung des Erfolges bedürfte, um nicht zu erlahmen. als ob nicht jedes Machtgefühl fuße Befriedigung gewährte! Es ift ein Sochgefühl ju wiffen, ju feben, daß meine Stimme die Bergen bober fchlagen macht, die Affecte, die fie malt, auf ben Befichtern ber Sorer widergespiegelt zu finden und diefe über fich felbft hinaus, einem Boberen entgegen zu heben. Es ift bas auch eine Diffion und mahrlich feine unedle, wie es eine Freude ift, eine reine Freude, fern der fleinlichen Gitelfeit, Die mein Bater barin gu feben meint.

- So glauben Sie benn fest im Berufe ber Sängerin Ihr Glud zu finden und baburch für jedes andere vollgiltig entschädigt zu werben?
 - Ja, das fühle ich.

— Nun so sei Gott mit Ihnen; ich will nicht mehr bagegen sprechen! — rief Wörner schmerzlich.

In Paula's Augen leuchtete es eigenthümlich auf und sie reichte ihm — zum ersten Male — die Hand. Die Mutter, die eben in's Zimmer trat, knüpfte an diesen Anblick Hoffnung, ward jedoch rasch enttäuscht. Paula aber war von diesem Tage an verändert gegen Wörner; ihr Ton gegen ihn war wärmer, vertrauensvoller als gegen irgend jemand Andern, und in der halben Stadt erzählte man sich's, die stolze, reiche Paula Schröder würde sich dem jungen Doctor Wörner verloben. Dieser hatte num Mühe den Anforderungen, die an seine ärztliche Kunst gestellt wurden, zu genügen, und bennoch ein paar Stunden sür das Schröder'sche Haus übrig zu behalten.

Nicht allein sein eigenes Verlangen, auch ber Commerzienrath brängte ihn bazu. Mochte ber alte Herr in ber unleiblichen Spannung ber Situation, im Gespräch mit dem jungen Manne, der trop mannigsacher Verschiedenheit ber Anschauung sein Liebling geworden war, wohlthätige Zerstreuung finden, ober hoffte er von dessen Besuchen noch mehr, genug, er forderte ihn stets bringend zu neuen auf.

Schwüle Atmosphäre lastete auf dem ganzen Hause. Borbereitungen zu Paula's Abreise wurden getroffen; sie machte Abschiedsbesuche, doch, dem Gebote des Baters getreu, ohne des Reisezweckes Erwähnung zu thun. Die Französin, die sie begleiten sollte, kam nun oftzu nothwendigen Besprechungen, und Wörner lernte in ihr eine liebenswürdige weltgewandte Dame kennen. Schröder wurde immer düsterer, als er die Vorkehrungen vorschreiten sah, und litt sichtlich; er sprach mit Niemandem darüber, allein sein Ton gegen die Tochter war von einer Rauhheit und Härte, die das Mädchen immer mehr in Trot verstoden ließ. Die Mutter war am ärgsten gequält, denn sie litt mit beiden Theilen und suchte durch Liebesbezeugungen hüben und drüben zu entschädigen, zu lindern, versöhnlicher zu stimmen Namentlich gegen den Vater war sie unerschöpssich in liebevollen Aufmerksamkeiten, die er, als gebührend, ohne jegliche Bemerkung hinnahm.

Beugin folch' einer fleinen Scene bemerkte Baula einst zu Wörner:

— Sehen Sie, meine Mutter selbst ist's, die mich zurückschreckt vor bem, was sie so sehr für mich wünscht. Die bewundernswerthe Selbst entäußerung, die sie zur trefflichsten Gattin stempelt, wäre mir unmöglich. Sie vermag Alles, nur nicht ihm weh' zu thun; darum nimmt sie ihn als Medium, durch das sie Gott und die Welt betrachtet. Sie kann nicht, wie er, empfinden, daß mein Vorhaben eine Todsünde sei, und dennoch hätte

sie nie den Muth, meine Partei zu ergreifen. Arme Mutter! Sie hofft ihn durch ihre Ergebenheit allgemach zu versöhnen, und ahnt nicht, daß ihre Unterwürfigkeit ihn nur noch bestärkt. D, wie sehne ich mich aus dieser schemenhaften Existenz heraus, in's kräftig pulsirende Leben! Mit jeder neuen Rolle, die ich studire, vervielfältigt sich mein Dasein. Fidelio, Orpheus, Azucena und andere habe ich in ihrer Mannigsaltigkeit in mich aufgenommen; sie werden Fleisch von meinem Fleische, Blut von meinem Blute und ich fühle mit ihren Empfindungen. Welche Entschädigung für diese Wonne vermöchte mir das zahme Glück eines Haushaltes zu bieten?

Beinahe schien es, als ob Paula eine Entgegnung erwarte, allein sie ward ihr nicht; Wörner preßte die Lippen auseinander und schwieg.

Mit dem den Frauen eigenthümlichen Instinkte hatte Paula die Leibenschaft Eugens längst bemerkt. Die Willensstärke, mit der er sich beherrschte, so daß kein sichtbares Zeichen sie verrieth, imponirte ihr, interessirte, reizte sie. Immer mehr wuchs ihr Antheil, der, ihr unbewußt, innigere Gestaltung annahm. Oft ertappte sie sich auf dem Gedanken, daß er wohl glücklich machen könnte, allein der Zauber der Bühnenwirksamkeit drängte jede andere Borstellung in den Hintergrund. Sie verbrachte den größten Theil der Zeit mit dem Einstudiren ihrer Rollen und überließ die Reisevorbereitungen beinahe ausschließlich der Mutter und Madame Quinault. Nicht selten kam sie dann in einem Zustand an Exaltation grenzender Erregung zu den Mahlzeiten. Der Bater bemerkte dies wohl und war dann umso herber und kälter.

In dieser Weise war der lette Tag im Elternhause herangekommen, Wörner war am Morgen im Hause gewesen und hatte allen Familienmitgliedern versprochen, zum Abende wiederzukommen. Doch schon Nachmittag, als Banla allein in ihrem Zimmer saß, trat er bei ihr ein. Feste Entschlossenheit prägte sich auf seinen Zügen aus, er faßte des Mädchens Hände in die seinen, preßte sie hestig zusammen und begann ohne jegliche Vorbereitung:

- Paula, ich mußes Dirfagen, ich liebe Dich, als das höchfte und einzige Gut. Laß' Dich nicht verlocken von Glanz und Ruhm; ich biete Dir höheres Glück in meiner Liebe. Sprich nicht, weise es nicht von Dir in thörichter Berblendung, denn ich weiß, ich fühle es, Du kannst nicht gleichgiltig sein.
- Ach nein, ich bin es nicht! schluchzte Paula überwältigt und lehnte ihr Haupt an seine Schulter.
- Oh, fo gehörft Du mir! rief Wörner im Tone ftolgen Triumphes und suchte fie an fich ju gieben.

Doch bas Madchen widerftrebte und murmelte bittenb:

— Nicht jest, nicht jest, Eugen, später! Sieh', es zieht mich mit magischer Gewalt; ich muß meiner Bestimmung folgen, — und ihr Auge haftete an der Partitur des Orpheus, die auf dem Claviere lag — Du soust mir verzeihen, mich begreifen. Wohne meinem ersten Auftreten bei, und bann entscheide selbst, ob ich kann.

- Du ließest mich verfteben, daß Du mich liebft?
- Ja, ja, Eugen, fagte bas Mäbchen zögernb und boch leibenfchaftlich ich liebe Dich.
- Und Du kannst mir das Opfer nicht bringen? Meine Liebe vermag Dich nicht zu entschäbigen?
- Später, oh später, Eugen! Es zieht mich mit Zaubergewalt; ich kann nicht anders. Sieh', und entscheibe selbst.
- Gut erwiderte Wörner bufter und verließ das Mädchen, ohne nur Ein Wort mehr.

Als Madame Quinault später in's Zimmer trat, fand sie Paula in Thränen gebadet über dem "Orpheus" liegen. "Sollte im letten Augenblicke noch eine günstige Wendung eintreten?" dachte die wackere Frau; allein nur zu bald gewahrte sie, daß sie sich in dieser Erwartung getäuscht, denn als Paula des Abends im Wohnzimmer erschien, trug ihr Gesicht den gewohnten Ausdruck trotziger Verschlossenheit. Auch Wörner fand sich ein und nur sein erhöhter Ernst zeigte von dem Sturm, den er durchgekämpft.

Das "später" aus Paula's Munde hatte ihm weher gethan, als die schrofffte Abweisung. Daß sie, die er über Alles stellte, ihn lieben und doch etwas Anderes besser lieben könne, verlette sein Selbstgefühl beinahe mehr, als es Abneigung vermocht hätte. Wie Hohn klang dieses "später", und bennoch klammerte er sich daran. Er konnte das Mädchen nicht aufgeben.

Schweigsam saß die kleine Gruppe beisammen, Niemand wollte sprechen von dem, was sie Alle allein erfüllte, und Niemand vermochte anderes zu denken. Nur Madame Quinault fand, als echte Französin, hie und da eine Phrase, die das Stillschweigen brach, ohne geradezu zu verletzen. Bleiern flossen die Minuten hin, und doch, wenn die Uhr wieder den Ablauf einer Viertelstunde meldete, kam ein Gefühl des Schreckens über jedes Einzelne. Das Abendessen verlief in gleicher Weise, es wurde nur formell durchgemacht, denn Niemand vermochte zu essen. Der Mutter rollten die Thränen auf den Teller. Nur der Commerzienrath, der alten Portwein hatte herausdringen lassen, trank mehr als gewöhnlich; beinahe schien es, er wolle sich zu einer schwierigen Ausgabe stählen.

Die Diener hatten das Zimmer verlassen; nun mußte gesprochen werden, das fühlte Jeder, und dennoch blieb es stille. Da endlich, nachdem er nochmal sein Glas geleert, schob der Commerzienrath den Stuhl zurück und erhob sich. Die Hand auf die Stuhllehne gestützt blieb er stehen und rief: — Paula!

Ein leichtes Zittern burchfuhr ben Körper bes Mäbchens, und feuchter Glanz trat in feine Augen. Es ging bem Bater einige Schritte naber, an ber laut schluchzenden Mutter vorüber.

Einen Angenblick schien es, als wolle Schröber ber Tochter bie Arme öffnen, boch diese Regung erstickte im Reime und er winkte ihr mit ber Hand gurud.

— Paula, beharrst Du in Deinem Ungehorsam? Besinne dich wohl, eh' es zu spät ist, — rief er mit rauher Stimme. — Wenn Du morgen mein Haus verläßt, so geschieht es für immer. Wir sind dann für einander gestorben und lebten wir tausend Jahre noch; denn nie, merke wohl, nie werde ich Dir den Ungehorsam, die Schande, die Du über meinen Namen bringst, verzeihen. Bähle!

Das Mädchen schien bei bieser herben Anrede in Trop zu erstarren; nur seine Augen blisten wild und es rief ungestüm:

— Ich habe gewählt, wenn es noch eine Wahl gibt zwischen erniedrigender Sklaverei und fünstlerischem Schaffen. Morgen verlasse ich Dein Haus und schüttle den Staub von meinen Füßen, wie Du mich von Dir schüttelst. Du verschließest mir fürder Deine Thür? wohlan denn, es ist Deine Thür und ich habe nichts dawider, denn viele sind's der bittern Stunden, die ich hier verlebt. Du haft gemeint, mich nach Deinem Willen kneten zu müssen, und daß ich eine Kraft besitze, die der Deinen widersteht, reizt Deinen Zorn. Sprich das Wort Schande nicht; es hat keine Gemeinschaft mit mir, wie fürder auch keine Gemeinschaft mehr ist zwischen uns.

Der Commerzienrath war entsetzlich bleich geworden; seine Frau hing sich weinend an seinen Arm und bat:

— Ach verzeih' dem unglücklichen Kinde, es weiß nicht was es spricht.

— Ruhig! — herrschte Schröber seine Gattin an. Er zog einen Pack Papiere aus seiner Brusttasche und reichte es der Tochter mit den Worten:

— Du haft entschieden und so soll es bleiben. Du bist uns zum Schmerze, ich wiederhole es, zur Schande geboren worden, und ich wende mich von Dir für immer. Hier hast Du das Vermögen, das Dir als Pflichttheil entfällt; ich will weiter nichts mehr damit zu schaffen haben. Wenn die Reue kommt — und sie wird kommen, denn der Ungehorsam und die Unweiblichkeit Deines Beginnens wird sich rächen, und Du wirst Dich einsam sühlen, nach einem liebenden Herzen Dich sehnen, und keines sinden — wenn dann die Reue kommt, glaube nicht, mich versöhnen zu können. Du haft das Band zerrissen und keine Macht vermag es wieder zu knüpsen. Zum letzen Mal im Leben hörst Du meine Stimme und hörst sie großen, aber Dein Herz ist dagegen verhärtet. So sahr denn hin!

Festen Schrittes ging ber Commerzienrath zur Saalthür; an ber Schwelle wandte er sich noch einen Moment um und sah sein Rind mit einem langen Blide an, als wollt' er sich sein Aussehen einprägen.

Paula stand betänbt, regungs-, wortlos. Frau Schröder, einer Ohnmacht nahe, mußte auf ihre Stube gebracht werben. Eh' Paula bas Zimmer verließ, wandte sie sich noch an Wörner mit den Worten:

— Geleiten Sie mich morgen an den Bahnhof! Ich möchte die Baterftadt boch nicht gang ungeleitet verlaffen.

Noch lange saß Eugen in Gedanken versunken. Ihn schmerzte die Härte, welche der Geliebten widerfuhr, und mehr noch ihre eigene Herbheit. Sie verlette ihn, und dennoch mußte er sie über Alles lieben.

Als er die Treppe hinabschritt, kam ihm Frau Schröder nachgeschlichen. Ihr Mann habe sich, was er noch nie gethan, in seiner Schreibstube eingeschlossen, es sei ihr so entsetzlich bange, Wörner möge doch ein wenig an der Thüre horchen, ob er den Bater athmen höre. Eugen bernhigte die gequälte Frau und blieb einen Augenblick an der Schreibstube stehen; er glaubte, ein leises Schluchzen zu vernehmen.

Am nächsten Worgen kam er, Paula zu holen. Die Mutter küßte und herzte sie unter tausend Thränen, klammerte sich an sie noch an der letzten Treppenstuse, begleitete sie jedoch nicht zur Bahn. Als der Wagen vom Hause wegsuhr, sah Wörner zufällig in die Höhe und er meinte, die Gardinen am Fenster der Schreibstube sich bewegen zu sehen. Paula war still und bleich, nur ihre Augen waren geröthet. Bei ihrer Ankunst auf dem Bahnhose war es schon hohe Zeit, alles Nöthige zu besorgen. Es schien dies Beiden eine Wohlthat. Das Absahrtszeichen erschallte, Paula reichte Wörner vom Wagen aus die Hand. Sie hielt sie an der seinen, als wollte sie nicht davon lassen; da, ein leiser Auck der Wagenreihe und sie riß sich los. Der Zug setzte sich in Bewegung und sie barg ihr Antlitz in's Tuch. "Später!" schien es daraus hervor zu klingen.

Einige Wochen waren seit Paula's Abreise verflossen, als Wörner ein Telegramm erhielt mit bündiger Meldung: "Uebermorgen 17. Orpheus."

Da war kein Angenblick zu verlieren. Sogleich setzte er bei seinen nun sehr zahlreichen Patienten einen Collegen zum Stellvertreter ein. Auch zu Schröber, den er täglich besuchte, ging er. Es lag etwas im Wesen des alten Hern, das ein Nennen Paula's unmöglich machte; so theilte Wörner ihm nur kurz mit, daßer auf etliche Tage nach Berlin reise. Der Commerzienerath mochte ahnen, zu welchem Zwecke, denn er wandte das Gesicht ab und that der Reise, auch beim Abschiede, mit keinem Worte Erwähnung.

Um Morgen des entscheidenden Tages traf Börner in Berlin ein. Er befann fich, ob er Paula vor der Aufführung besuchen folle; doch brängte es

ihn dazu. Er fand sie in gehobenster Stimmung und ward eines freudigen Empfanges theilhast. Sie sprach von den musikalischen Bühnenverhältnissen, lobte den Chor, klagte über das Phlegma ihrer Eurydice und freute sich der stylvollen Ausstattung der Oper.

Wörner war von dem gänzlich Unpersönlichen in ihrem Gespräch verlett. Da war kein Anklang an die Heimat, die Eltern, ihr Verhältniß zu ihm. Wohl mußte sie sich an diesem wichtigen Tage jeden Affect fernhalten; so sucht er sie zu entschuldigen und sich zu trösten, allein offenbar siel ihr dies nicht schwer; sie war so sehr erfüllt von dem Einen nur.

Eugen sprach seine Verwunderung darüber aus, daß sie eben ben "Orpheus" zu ihrem Debut gewählt, eine Oper, die, trot ihrer hohen Schönbeit, durch ihre strenge Classicität sich nur ein kleines Publikum gewinne. Baula's Augen leuchteten auf, und sie erwiderte:

— Beil die Oper nur Eine Rolle hat: die meine. Sie sollen sehen, wie classische Musik auch auf die Wenge zu wirken vermag, wenn sie nur mit Wärme gesungen wird. Sollt' ich eine sogenannte populäre Figur wählen, um dann zu hören, ich hätte einer dankbaren Rolle zu Dank gesungen? Nun, ich will den Leuten eine neue, "dankbare Rolle" lehren. Es liegt im "Orpheus" eine Buonarotti'sche Plastik, die nur der Verwerthung bedarf, um großartig zu wirken. Das Gewaltige im Ebenmaß der Schönheit muß erschüttern, wo es nicht in der Darstellung vergriffen wird. Zum Gläck ist das Orchester ausgezeichnet und bringt die wunderbare Schönheit der Instrumentirung in vollster Kuancirung zur Geltung. O welche Seligkeit, dieses herrliche Werk nicht allein zu hören, sondern auch darin mitzuwirken!

Ihre Augen blickten im Begeisterungsglanze ziellos bor sich hin, während ihre Hände über die Tasten glitten, und sie mit halber Stimme bes Orphens' Worte sang: "Alles athmet Glück und Wonne!"

In dieser Erregung erschien das Mädchen Wörner zauberhafter als je; Entzücken und der Jorn der Hoffnungslosigkeit mischten sich in seinem Innern. Paula schien von seiner Bewegung nichts zu ahnen; sie sprach zu Madame Quinault, welche mit einigen Meldungen eingetreten war, über Costüme und andere Vorbereitungen, und kam Dank der einer Bühnen-fünstlerin eigenen Elasticität bald wieder in gewöhnlicheres Fahrwasser. Eugen mußte mit den Damen speisen und die junge Sängerin war voll Freundschaftsbezeugungen gegen ihn, wie von übersprudelnder, an Uebermuth grenzender Laune. Nach Tisch wurde sie plötzlich eruster und sagte: "Run sei Paula Schröder für heute todt, und Orpheus an ihrer Stelle müsse jeht allein sein, um sich in seinen verzweislungsvollen Liebesschmerz hineinzufinden." Als Eugen sich verabschiedete, reichte sie thm die Hand mit den Worten:

— Auf Wiebersehen im stolzesten Augenblick meines Lebens. Nach ber Borstellung kommen Sie; bann — — Sie brach hier halb verslegen ab.

Frühzeitig schon fand sich Wörner auf seinem Plat im Theater ein. Eine unbeschreibliche Unruhe peinigte ihn. Er war sich wohl bewußt, daß, je glänzender der jungen Sängerin Debut sich gestalte, seine Wünsche umso aussichtsloser wurden, und doch ist das Bedürsniß, auf Diejenigen, die wir lieben, stolz zu sein, ihnen jede Demüthigung, jeden Schmerz fern zu halten, so mächtig, daß ihn bange Sorge beschlich.

Eine gewisse Schüchternheit bilbete, wie schon erwähnt, einen Grundston seines Wesens, und als er nun die Menge fremder, kaltneugieriger Geschter gewahrte, die sich zu einem stattlichen Areopag zusammenfanden, überkam ihn eine unsägliche Angst. Er hätte aufspringen, seinen Liebling in die Arme nehmen und weit, weit forttragen mögen vor dieser fremden matelnden Menge. Da, neben ihm sprachen sie von ihr; seine Faust ballte sich und er meinte im Zorn und — Angst vergehen zu müssen.

- Ist Etwas an ihr? näselte ein junger Elegant, sein Opernglas zurechtschraubenb.
- Prachtvolle Stimme, erwiderte sein Nachbar in gleicher Tonart; aber wenig Esprit, versichert von Glendow. Der Glückhund findet immer einen Weg hinter die Coulissen und weiß Alles, was dahinter vorgeht. Sie soll verteufelt hochmüthig und unmanierlich sein; als er ihr in der Garderobe Auswartung machen wollte, fragte ihn die Kleine, ob er der Theaterschneider sei? Glendow mit seiner Tournure! Und als er sich vorsstellte, sagte sie: Wenn nicht Schneider, habe sie nichts mit ihm zu thun. Zu arg! Dumm oder boshaft? Beides! Denn sich den Glendow zum Feind machen, ist schlechter Spaß für eine Theaterprinzessin.
 - So ichnippisch? Also verteufelt hübsch?
- Sie nie in der Theaterloge gesehen? Nichts Besonderes; und doch schwört der Glendow, sonst ein seiner Kenner, auf ihre Schönheit. Muß voll **Marotten stede**n; warum in einer langweiligen Oper debutiren, die schon unsere Urgroßmütter gesehen?
- Eine alte Scharteke, die man verbrennen sollte. Die "Traviata", das ift meine Oper.
- Und die meine. Wenn sie nicht himmlisch singt, oder schändlich durchfällt, wird es zum Sterben langweilig werden. —

Die Ouverture erklang und allmälig verstummte bas Gesurre in ben weiten Räumen bes Hauses; ber Vorhang begann zu schwanken; Aller Augen und Gläser waren, wie Wörner bei raschem Umblick gewahrte, nach ber Bühne gerichtet. Der Althem stockte ihm. Der Korhang hatte sich

gehoben und am Grabmal der Eurydice, um das sich der Thor gruppirt, stand Orpheus, die Arme niederhängend, den Kopf leicht vorgebeugt, den Mund wie im tiesen Schmerze halb geöffnet, in jeder Linie edel und schön, eine antike Statue des Grams. Der Chor beschwört Eurydicen wiederzusehren aus dem Reiche der Schatten, des Gatten Jammer sich zu erbarmen, eh' sein Herz bricht. Da klingt es durch seine Klagen, im wunderbaren Klange verzehrender Schnsucht, aus des Orpheus' Munde: "Eurydice!"

Das ganze Haus erbebte unter diesem Zauberton. Ein langgezogenes Ah! bas hundertmal mehr bedeutet, als der dröhnendste Applaus, pflanzte sich fort von Mund zu Mund.

Und nun fam das herzbewegende Recitative, in dem Orpheus seinen Schmerz klagt, Eurydicens Schatten beschwört, des Amors Hilfe ersleht und in Trostlosigkeit versinkt. Troß aller hohen Schönheit eine gewaltige Klippe, einen halben Act allein auf der Bühne zu sein und immer demselben Affecte Ausdruck zu geben. Welche Macht des Gefühls, welch' gestaltende Krast offenbarte sich in Paula's Wesen! Da war Niemand unter den tausend und mehr Zuhörern, der nicht mit tiefster Erregung den Schmerzäußerungen des beraubten Gatten folgte. Mitunter brach lawinenartig stürmischer Beisall los, doch in wenigen Momenten wieder verstummend, um die Menge athem-los lauschen zu lassen, damit sie keinen Ton verliere. Die Erscheinung Amors, seine Verheißung, die Hoffmung, die er in Orpheus weckt und die wie ein langverheißender Sonnenstrahl seine Verzweislung erhellt, hielt sich auf gleicher Höhe, und als der Vorhang am Actschluß siel, ertönte ein Applaus, wie ihn diese Käume noch niemals vernommen haben mochten.

— Das ift stugend! Colossal! — rief Wörner's Nachbar — brava! brava! Heraus! Heraus!

— Sie ift gottvoll! Eine glänzende Schönheit! — secundirte bessen Genofse. — Jede ihrer Bewegungen wurde einen Bildhauer entzuden; wie jeder Ton aus ihrer Rehle die Herzen schmilzt; heraus! Die Diva heraus!

Aber sie erschien nicht, wie sehr sich auch die Ruse mehrten. Endlich, ben wildwogenden Enthusiasmus ein wenig zu beruhigen, trat ein Regisseur vor die Rampe und dankte im Namen der Künstlerin.

— Beim Himmel, fie hat ein Recht, hochfahrend zu sein! — rief abermals der Elegant in der Nebenloge.

Wörner jaß, das Gesicht in die Hände gebeugt, überwältigt von Entzücken und Hoffnungslosigkeit. Nun erst hatte er des Mädchens Genialität in ihrer vollen Ausdehmung erfaßt, und zugleich überkam ihn die Empfindung, daß Nichts seine Laufbahn zu hemmen vermöge.

Erst der wilde Chor der Furien im Tartarus wedte ihn aus seinen Träumen. Des Orpheus' Klage, war sie nicht die seine? Klang nicht das herb versagende "Rein, nein" der Harpien wie sein eigenes Berdict?

Doch immer schmelzender ertont Orpheus' Fleben, die Buth der Ungeheuerlichen beginnt zu erlahmen. Terberus verstummt und der Sänger erringt den Eintritt in die Unterwelt, in das Elysium. Süß und sanft erklingt der Gesang der Berklärten. Doch sehnsuchtsvoll tont daraus hervor der Ruf der verlorenen Gattin! All' die Wonne Elysiums vermag nicht, sie sest zu halten und die Seligen geleiten sie dem Flebenden zu.

In das Uebermaß seines Glückes aber mischt sich herber Schmerz; mit keinem Blick soll er die Geliebte schauen, dis sie an die Oberwelt getreten. Angstvoll ermahnend fleht er sie an, ihm zu folgen, doch sie zögert; warum wendet er sich von ihr? Nur einen, einen Blick ersteht sie, sonst muß sie an seiner Liebe zweiseln und das neuerwachte Leben ist ihr Qual. Er darf ihr Amors Gebot nicht enthüllen, verzweiselt ringt er mit sich selbst, doch vermag er der Gattin Bitten nicht zu widerstehen und blickt zurück, um sie von Neuem sterben zu sehen.

Bei dem Aufschrei namenlosen Jammers von Orpheus' Lippen, der nun das Haus durchzitterte und jedes Herz erbeben machte, sprang Wörner auf und verließ das Theater. Es war seine Qual, der sie Ausdruck verliehen, und er mochte nichts mehr hören von dem neuhereinbrechenden Liebesglück, das ihm wie bitterer Hohn geklungen hätte.

Für ihn war die Entscheidung gefallen. "Wohnen Sie meinem ersten Auftreten bei, und dann entscheiden Sie, ob ich der Kunst entsagen kann," hatte sie ihm gesagt. Und nun begriff er, daß sie nicht entsagen könne; aber eben so entschieden fühlte er, daß die Schattenempfindung, die neben ihrer glühenden Kunstliebe Platz sand, seiner verzehrenden Leidenschaft nicht genügen könne. Die Vorstellung war geendet, fanatischer Beifall lohnte die Künstlerin, die endlich dem immer und immer wiederkehrenden Ruse folgte. Die Glückwünsche hinter den Coulissen waren, wenn auch vielleicht weniger aufrichtig, so doch nicht minder warm, und vor dem Theater harrte noch eine begeisterte Menge, der Sängerin abermals eine Ovation zu bringen.

So hatte sich Paula's Heimfunft verzögert und Madame Quinault war vorausgeeilt, um zu ihrem Empfang und dem beabsichtigten kleinen Feste Alles vorzubereiten. Endlich betrat die junge Sängerin mit triumphstrahlender Miene ihr überreich mit Blumen geschmücktes Wohnzimmer. Ihre Blicke streisten umher und trasen nur auf die Französin.

- Wo ift Worner? - brangte es fich raich über ihre Lippen.

Madame Quinault reichte ihr ein Billet, das soeben ein Hotelbiener gebracht. Haftig zerriß das Mädchen den Umschlag und las folgende Borte:

"Baula, ich fühle, daß Gie nicht entsagen können und daß ich ent-

Der helle Glanz war von Paula's Antlit gewichen; fie schien einen Augenblick fassungslos, bann flammte es wie Zorn in ihr auf und sie murmelte vor sich hin:

— So find fie doch Alle; fie wollen der alleinige Gott sein, um den sich all' unser Sinnen und Fühlen dreht. Eisersucht, Eisersucht, selbst auf die Kunst! Er kann sein Selbstgefühl nicht opfern, welch' talte Liebe! So ist denn mein Traum hin! Doch — tropig den Kopf zurückwersend — vielleicht ist es besser so; ja gewiß! Nichts wird meine Laufbahn hemmen, Schöpfung sich an Schöpfung, Triumph an Triumph reihen. Oh! der Abend war herrlich, Quinault — und mit einem Lächeln, beinahe so strahlend wie jenes, das sie mit in's Zimmer gebracht, wandte sie sich der alten Dame zu.

In einem Coupé des Eisenbahnzuges, der in selber Nacht von der Residenz nach der großen Handelsstadt brauste, saß düster in sich versunten Wörner. In seiner Lebenshoffnung vernichtet kehrte er heim. In seinem Trostbedürfnisse aber flüsterte er hie und da das Wort, das ihm erst so weh' gethan und das nun sein Hoffnungsanker war, das Wort "später".

Seit jenem Abende waren fünfzehn Jahre vergangen. In dieser Zeit war Dr. Wörner zum angesehensten und gesuchtesten Arzt der großen Handelsstadt geworden, als Mensch nicht minder beliebt, denn als Arzt. Sein ehrenhafter Charakter hatte ihm die Achtung der Männer, seine geistreiche Unterhaltung den Beifall der Frauen, sein männliches Wesen, das troß seiner dreiundvierzig Jahre immer noch eine Art idealen Anhauch trug, die zwar unausgesprochene, aber umso wärmere Sympathie der Nädchen gewonnen.

Sich so großer Popularität zu erfreuen, mußte Wörner manche Wandlung durchgemacht haben. In der That hatte er seine Schüchternheit abgestreift und gelernt, seine Gedanken den Ansorderungen des Verkehres entsprechend in kleine Münze außzuprägen. Unmerklich war er geworden, was jeder Mann von Geist in der ärztlichen Prazis nebstbei wird, ein interessanter Causeur, und ebenso unmerklich hatte er anerkennen gelernt, daß eigentlich die kleinen Ziffern und nicht die großen maßgebend sind in der Welt, da die letzteren minütlich, die ersteren nur selten in's Spiel geführt werden. Er hatte sich im Laufe der Zeit geistig und gemüthlich, mehr in die Breite als in die Tiefe entwickelt, und das hatte ihm gar viele Freunde gewonnen; die Damen schwärmten für den interessanten Doctor und überhäuften ihn mit Blumenspenden und Handarbeiten mannigsachster Art, so

daß seine Wohnung wie ein kleiner Bazar aussah. Und der "interessante" Doctor zeigte auch darin Gemüth; er konnte sich nicht entschließen, das Abgebrauchte unter diesen zarten Gaben auszumustern; das welke Kissen lag neben dem neuen, zeigte doch Eines und das Andere von der Verehrung, mit der ihn das schöne Geschlecht umgab, von der stattlichen Frau Oberbürgermeisterin an bis zu der naiven kleinen Lilli Brand, die er vor sechzehn Jahren geimpst und die nun dafür des Dankes kein Ende fand.

Trot allem Enthusiasmus entbeckten die Damen der großen Handelsstadt doch einen gewaltigen Fehler an ihrem liebenswürdigen Acstulap; er
war immer noch ein Junggeselle. Bielleicht, hätten die Damen bei genauer
Selbsteinkehr gestehen müssen, daß eben dies das Interesse an ihrem Protégé
noch erhöhe, nichtsdestoweniger nahmen sie es ihm ein wenig übel. Ein
Mann in so schöder Stellung, bei so prächtigem Einsommen! Es sei Sünd' und
Schade! Der Berwunderung der Mütter darüber gesellte sich ein Partiselchen Groll, das sie jedoch nicht hinderte, in ihren zarten Ausmertsamseiten
auszuharren. Die verschämten Töchterlein beschlich tieses Mitleid mit dem
einsamen Mann und flammende Entrüstung gegen eine große Sängerin, die
in der Welt herumsahre, glänzende Triumphe seiere und Schuld daran tragen
sollte, daß der edle Mann den Glauben an alle ihre Mitschwestern versoren.

Wörner's Aeußeres hatte sich in dem Zwischenraum von fünfzehn Jahren zumeist vortheilhaft verändert, seine schmächtige Gestalt hatte sich zu stolzer Stattlichkeit gesestigt, seine Haltung wies eine anmuthende Mischung von Würde und Eleganz auf, seine Züge waren ausgeprägter, männlicher, und hatte sich seine Stirne auch auf Kosten der Haare etwas ungebührlich erhöht, so hatte doch der Bart dafür an Fülle und Glanz gewonnen.

So finden wir den Arzt eines Morgens am Schreibtisch in seiner Studirstube, passender Bibliothek, wieder. Er ruhte auf einem Fauteuil, den die schöne Hand einer Patientin gestickt, und setzte die Füße auf einen Teppich, den eine andere nicht minder dankbare gesertigt; ein Käppchen aus gleicher Quelle zierte sein Haupt und seine Füße steckten in Pantoffeln, die Lilli Brand's niedliche Finger mit Bergißmeinnicht und Rosen übersäet. Auch der Schreibtisch zeigte von ähnlichen Huldigungen und war mit Nippesachen überhäuft, über ihm aber, auf einer Etagère, umgeben von Blumen, prangte Paula's Bildniß. Die Photographie mochte ein paar Jahre nach ihrer Entsernung aus dem Elternhause aufgenommen worden sein und zeigte sie in der vollen Pracht üppiger Entsaltung, verklärt vom Schimmer der Iugend. Stets war das Porträt von blühenden Gewächsen umgeben und dieser Cult, den die Vertrauten, welche Wörner in sein Allerheiligstes ließ, wahrgenommen, hatte den Haß der jungen Mädchen gegen die berühmte Primadonna erweckt.

Wörner blätterte behaglich ein paar Zeitungen burch, während er seinen Kaffee schlürfte und blaue Nauchwirbel in die Luft blies. Bald naschte er aus dieser, bald aus jener Rubrik, bis plöglich eine Notiz unter den Kunstnachrichten einen gewaltigen Eindruck auf ihn hervorzubringen schien, denn mit wechselnder Farbe las er sie wieder und wieder. Sie lautete:

"London. Her Majesty's war gestern der Schauplat stürmischer Ovationen. Die berühmte Sängerin Paula Schröder, auf der Höhe ihrer Wirtsamsteit und ihres Glanzes, schied in einer Abschiedsvorstellung von der Bühne. Die Künstlerin hatte den "Orpheus", in welchem sie vor fünfzehn Jahren debutirte, zu ihrem Abschied von dem Publisum gewählt, eine Rolle, in der ihre Genialität am gewaltigsten und bezauberndsten zu Tage tritt. Fanatischer Beisall, auch dei offener Scene, nicht endenwollende Hervorruse, Kränze und Bouquets, welche die Bühne bedeckten, mußten ihr zeigen, wie hoch das Publikum ihre Leistungen zu schätzen wisse, ihr Entschluß, sich in das Privatleben zurückzuziehen, ist nicht wansend zu machen, und die Oper verliert an ihr ihre größte und edelste Kraft."

Das Blatt entjant Wörner's Händen und sein Blid richtete fich auf bas Bildniß vor ihm. Obwohl in stetem brieflichen Berkehr, war er boch von diesem Schritt, den sie ihm nicht mitgetheilt, auf's Höchste überrascht und in einer Weise berührt, die sich selbst klar zu machen er noch nicht vermochte.

Gr hatte die Sängerin seit ihrem Debnt nicht wieder gesehen. Sie hatte zumeist in Italien, Frankreich und England gastirt, sich mie bleibend an eine Bühne gesesselt. Wörner hatte im Ansang die Gelegenheit gemieden, sie wieder zu sehen, und diese Gelegenheit später in seinem anstrengenden Berufe nicht wieder gesunden.

Ein paar Jahre nach ihrem Debut hatte er nur durch die Zeitungen und Frau Schröder von Paula gehört, ohne unmittelbar mit ihr in Berbindung zu stehen, da eine Art zürnender Erbitterung von beiden Seiten, nach dem Auseinandergehen in Berlin, keinen brieflichen Berkehr aufkommen ließ. Erst als ihm die schwere Aufgabe ward, ihr den Tod der Mutter mitzutheilen, knüpfte sich ein Briefwechsel an von ganz eigenthümlichem Gepräge, bald lebhaft fortgesetzt, bald wieder lange unterbrochen. Die Form der Mittheilungen setzte einen hohen Grad gegenseitiger Theilnahme und Bertrauslichkeit voraus und doch mieden beide Theile jeden Gefühlsausdruck, jeden Hinweis auf die Zukunft. Paula's Briefe boten in der ihr eigenen prägnanten Weise charakteristische Schilberungen von Land und Lenten, vielleicht war es Zartheit der Empfindung, daß sie über das rein Persönliche in ihrer glänzenden Künstlerlausbahn nur leicht hinwegging und sich lieber hie und da in schwungvollen Gedanken erging, die ihm Gewähr leisteten, daß das Weib in seiner Entsaltung mit der Künstlerin gleichen Schritt halte.

Es war natürlich, daß Wörner der Frau, die ihm so Bedeutendes bot, auch von seinem Besten geben wollte und sich in seinen brieslichen Mittheis lungen als denselben ernsten und spannkräftigen Denker zeigte, der schon auf das junge Mädchen Macht gesibt. Nachrichten aus der Heimat, humoristische Schilberungen über das Leben und Treiben in der Handelsstadt, über die er aber durch ein wenig Sathre hoch zu ragen schien, verliehen seinen Briesen überdies noch anmuthenden Reiz. So wurde beiden Theilen die Corresponsibenz, wie unregelmäßig sie auch geführt wurde, zu einem Glanzs und Brennspunkte ihres Daseins.

Wie wenig mittheilsam die Sängerin auch über ihre Privatverhältnisse sein mochte, so war Wörner nun doch dis zum Verletzsein bestürzt, daß
sie ihm, dem — mindestens Freunde und außerdem Chargé d'assaire in ihrer Geburtsstadt — von diesem entscheidenden Schritte keine Mittheilung gemacht. Was würde sie nun beginnen? In die Heimat zurücksehren? Das war vorerst nicht wahrscheinlich; es waren ja die Eltern gestorben, ihr Haus war in andere Hände übergegangen und knüpsten sich doch gerade daran so schwere, bittere Erinnerungen.

Paula hatte in der That Bater und Mutter nicht wieder gesehen. 2118 Frau Schröder erfraufte, war die Tochter in Madrid, und noch ehe fie die Nachricht von drohender Gefahr erhalten, war die Mutter todt. Diefer Berluft erschütterte das Mädchen tief; es wandte fich brieflich an ben Bater mit ber Bitte, ihn besuchen zu dürfen. Allein der Brief fam, wie es ber Burnende einft verheißen, uneröffnet gurud und Eugen mußte Paula bitten, für jest jeden Berföhnungsversuch zu unterlaffen. Der alte Berr war durch den harten Schicksalsschlag verhartet und neuerdings verbittert gegen bas Rind, bas in ber fernen Welt "tragire", mahrend bie Eltern einfam fturben. Bergeblich fuchte Borner, ber für bie Sangerin bas reiche Erbtheil der Mutter verwaltete — Schröder wollte durchaus nichts damit gu thun haben - feinen Ginn gu fauftigen; er blieb unbeugfam. Dennoch zeigte es fich nach feinem plöglich durch einen Schlaganfall berbeigeführten Tod, daß er die Tochter immer im herzen gehabt. In einem Fache feines Schreibtisches fanden fich forgiam geordnet Beitungsausschnitte, welche von den Triumphen der jungen Gangerin berichteten und Briefe von Correfpondenten aus verschiedenen Städten, die ihm offenbar verlangte Ausfunft über bas Leben und Treiben seines Kindes gaben. Und bennoch mar ber ftarre alte Mann äußerlich unversöhnlich geblieben; das bewies fein Teftament, in dem die Tochter nicht genannt war, und welches das gange Bermögen einem entfernten Better vererbte.

War es nun nach alledem möglich, daß Paula ohne frühere Berftänbigung mit ihm in die Heimat zurückkehre? Und was sonst kounte sie bewegen im Zenith ihres Ruhmes, dem fie so Bieles geopfert hatte, der Bühne zu entfagen? Sollte eine Heirat — das Blut schoß dem Arzte bei diesem Gedanken heftig in die Stirne und er sprang von seinem Site auf. Im selben Augenblicke trat der Diener ein, auf silberner Tasse die Briefe tragend, die mit der Worgenpost eingelaufen.

Mit zitternden Händen, leidenschaftlich, durchwühlte Wörner bas Säuflein; da leuchteten ihm Paula's feste Schriftzuge entgegen. Ginen Augenblick zögerte er, dann erbrach er das Schreiben und durchstog seinen Inhalt.

Er lautete:

"Theuerfter Freund!

Innere Nothwendigkeit, welche äußere Lebenswendungen bedingen, reift so unmerklich heran, daß ihr plöhliches Sichgestalten nicht allein unsere Freunde, sondern oft auch uns selbst überrascht. Bom Beginn meiner Laufbahn an war ich mir bewußt, daß sie schon ihrer Natur nach nur einen Theil meines Lebens ansfüllen könne, und mit dem Entschluß vertraut, ihr nur so lange zu leben, als ich sie und sie mich erfüllen könne. Diese Borstellung hatte mich durch meine ganze Carrière begleitet, wenn ich sie mir auch nur selten sormulirte, und plöglich ist sie mir zu drängender Nothwendigkeit geworden, und ich fühle, es ist der Zeitpunkt gekommen, in dem, will ich redlich mir selbst treu bleiben, ich die Bühne verlassen muß.

In mehr als einer Beziehung bin ich es mir selbst schuldig, wie ich es einst mir selbst schuldig war, dem mächtigen Drange meines Talentes zu solgen. Noch bin ich in der Bolltraft, keine Abnahme in meinen Leistungen weiset mir den Rückzug an, die Kunst ist mir so lieb, so hoch und heilig als je vordem; allein mein Berlangen ist nicht mehr nach Gestaltung, nach den tiesen Erregungen einer schaffenden Thätigkeit, nach dem Contact mit der Außenwelt, sondern nach der Ruhe eines abgeschlossenen, mehr contemplativ genießenden Lebens gerichtet. Ist meine Productionskraft an jenem Punkte angelangt, in dem sie zu ebben beginnt, oder hat sich nur das ressectivende Element in mir übermächtig ausgebildet? Ich weiß es nicht; ich weiß nur, daß es mich drängt von dem schönen, beglückenden Leben, das ich dis jeht geführt, Abschied zu nehmen und es gegen ein einsacheres zu vertauschen.

Wie die verschiedenen Climate, so beeinflußen wohl auch die verschiedenen Altersstufen die Lebensnothwendigkeiten der Mensichen. Mir ist's, als sei die Zeit des Schaffens vorüber und jene des Genießens gekommen, und seltsam, vielleicht lächerlich, ich fühle

mich in biefer Empfindung junger als vorbem.

Run hören Sie, was ich zunächst zu thun gedenke. Als ich vor zwei Jahren in Mailand war, entdeckte ich auf der Rückreise ein herrliches Pläthen am Comersee, eine Billa, halb versteckt in einem Orangenhain, ganz umrahmt von Rosen und Jasmin und durch eine kleine Lichtung mit freiem Ausblick nach dem tiefblauen See und der fernschimmernden Bergkette. Das Gebäude, in bestem Renaissacesstyl, bietet den echten Comfort der Bequemlichkeit mit ästhetischer Besriedigung vereint. Hohe luftige Säle mit weißschimmerndem Marmor bekleidet, gegen den See hinaus, und dem Hain zu, trauliche Gemächer mit Eichenholz getäselt und mit ein paar prächtigen alten Bildern geschmückt.

Schon war ber Zug nach Ruhe mächtig in mir, die gänzliche Ungebundenheit eher eine Last als ein Reiz, und ich kaufte den reizenden kleinen Landsitz und ließ allmälig die vielen Bücher und Kunstgegenstände, die ich im Laufe der Zeit an mich gebracht und zur Berzweiflung der guten Quinault meist mit mir geschleppt, dorthin bringen, um mir ein trauliches Ashl zu bereiten für den Zeitpunkt, in dem ich mich aus dem bewegten Leben zurückziehen würde.

Er ist früher gekommen, als ich glaubte, und schon nächste Woche begebe ich mich nach Villa Rosas, und bahin, mein Freund, lade ich Sie als den ersten Gast. Am zehnten nächsten Wonats ist mein Geburtstag, da erwarte ich Sie auf Rosas, um in meiner neuen Heimat von der alten zu plaudern und im neuen Leben den alten, bewährten Freund wieder zu finden. Das ist besser als die Besuche, die Sie mir mehrmals während eines Gastspiels abstatten wollten und die Ihr Beruf jedes Mal so tückisch vereitelte. Nun darf nichts dazwischen kommen.

Fünfzehn Jahre! Welche Zeit, und doch erscheint sie in der Erinnerung so traumfurz. Ob wir uns wohl sehr verändert haben?

Paula."

Zunächst fühlte sich Wörner von schwerem Schreck befreit. Daß die schöne, geseierte, reiche, in voller Lebensblüthe stehende Sängerin viel umworben war, wußte er nur zu wohl; so lag denn der Gedanke nahe, daß nur eine eheliche Berbindung sie von ihrer glänzenden Lausbahn abgeleukt. Er athmete auf. Zum ersten Male sprach ihm Paula von ihrem inneren Leben, zum ersten Male sprach sie den Bunsch aus ihn wiederzusehen; er sollte ihr erster Gast sein. Das klang gar köstlich, die süßeste Schmeichelei. War das einst verheißene "später" gekommen? Er hatte vielleicht schon

Jahre lang nicht daran gedacht, und zog auch jeht keine Consequenzen, sonbern sich dem Impulse des Augenblickes hingebend, schrieb er Paula in warmen, innigen Worten, sich zur bestimmten Zeit auf Billa Rosas anzukünden.

Nun hatte der vielgesuchte Arzt mancherlei vorzusehen für seine längere Abwesenheit. Neberall, wo er seine Reise erwähnte, brach man in Klagen aus, ihn entbehren zu müssen; ja die kindische Lilli Brand vergoß sogar etsiche Thränen, die gar niedlich auf ihre Wangengrübchen träuselten und betheuerte: nun werde sie gar keine Freude haben an dem großen Balle auf dem Rathhause, und sie sei überzeugt, der böse Doctor würde seine kleine Patientin ganz vergessen auf der weiten Reise. So viel Anhänglichkeit mußte Wörner rühren und er drückte einen Kuß auf ihr Patschhändchen. Die Kleine wurde über und über roth und lief halb lachend, halb weinend zur Thüre hinaus. Die Mutter meinte doch etwas sagen zu müssen und bemerkte, das liebe Kind sei gar zu sensibel und weichherzig, was sie oft um seine Zukunst bangen mache; allerdings könne sie es Lilli nicht verübeln, wenn sie für den Mann, der ihre Kindheit so herzlich gepslegt — wie schon erwähnt, Wörner hatte das Kind geimpst — die wärmste Verehrung empfinde. — —

Der Doctor entgegnete, daß ja eben in dieser Weichseit und Gefühlswärme der höchste Reiz und Abel des Weibes bestehe, sie möge ihn ja der holden Lilli nicht rauben. Frau Brand schien das Gespräch noch sortsühren zu wollen. Wörner aber empfahl sich rasch. Doch konnte er auf dem Seimweg sich des Gedankens nicht entschlagen, daß Paula dieses eben gerühmten Zaubers eigentlich ermangele.

Ueberhaupt erging es bem guten Doctor eigen; je weiter seine Borbereitungen zur Reise gediehen, umsomehr sant seine Stimmung. Er war sich bald barüber klar geworden, daß dies Wiedersehen wahrscheinlich Consequenzen nach sich ziehen würde, eine Borstellung, die ihn, er wußte nicht ob beglücke oder erschrecke. Seine Liebe zu Paula war allgemach eine Art abstracter Cultus geworden; er hatte sie gewissermaßen auf einen Altar gestellt und angebetet, aber schon lange nicht mehr in seine Lebensbeziehungen verslochten. Wenn ihn noch vor Kurzem ein Freund auf's Gewissen gefragt, er hätte zweiselsohne geklagt, daß ihn die trostlose Einsamkeit des Junggesellenlebens schwer bedrücke, daß sie aber durch Paula unwiderrusslich über ihn verhängt sei. Nun schien ihm der Gedanke, sie ausgehoben zu sehen, beinahe peinlich, und als er vor der Reise zum letzen Male seine comfortable eingerichteten Zimmer durchschritt, überkam es ihn beinahe wie ein lebhaftes Bedauern, daß er sie, auch nur für kurze Zeit verlassen sollte.

Auf dem Bahnhof ward ihm noch eine hübsche Ueberraschung zu Theil; turz vor der Absahrt des Buges kam ein niedliches Dienstmädchen herbeigerannt, das ihm mit einer Empfehlung von Fräulein Brand ein kleines Päckchen übergab. Es enthielt ein weiches Reisekappchen von ihrer Hand gehäckelt und einen jener Theekuchen, die ihm stets so gut zu munden schienen, von ihrer Hand gehacken. Dazu noch die Bitte im fernen Land ja nicht zu vergessen: "seine ewig dankbare kleine Lilli".

Wörner betrachtete das zierliche Käppchen mit Wohlgefallen und unwillkürlich fiel ihm ein, im Laufe all' dieser Jahre auch nicht ein einziges derartiges Zeichen der Aufmerksamkeit von Paula erhalten zu haben. Als er die Mütze etwas kokett auf seinem Kopfe zurecht drückte, besann er sich, daß er eigentlich in seiner Art auch nicht minder geseiert sei, als sie in der ihren.

Doch bald brachte ihm die Reise so mannigsache Anregung, daß seine Laune sich besserte, seine Stimmung sich hob und er mit wahrhaftem Bergungen sich seinem Biele näherte. Wie werde sich der erste Augenblick des Wiedersehens gestalten? Diese Frage beschäftigte ihn lebhaft und er malte sich die Empfangssene mit einer Mischung von Behagen und Bein ans. Gewiß werde Paula überwältigt werden von der Erinnerung an die längst vergangene Beit und ihre Bewegung nicht beherrschen können. Boll zärtslicher Sorge sann er voraus darüber nach, wie er sie beruhigen und stüßen könne.

Bom Landungsplate aus hatte er noch eine Biertelftunde Weges zu Wagen zurückzulegen. Während dieser Fahrt nun bemühte er sich, eine feste Richtschnur für sein erstes Berhalten zu gewinnen, denn er fühlte sein Herz so heftig pochen, daß er fürchtete, selbst die Fassung zu verlieren und so Baula's Erregung nicht genugsam beherrschen zu können.

Allein es kam ganz anders, als er es sich erwartet hatte. Eben als der Wagen in einem dichten Hain von Lorbeer-, Oliven- und Orangenbäumen einbiegen wollte, trat eine schöne, stattliche Frauengestalt in faltiger weißer Gewandung dem Wagen entgegen, der auf ein Zeichen ihrer Hand anhielt.

— Ich wollte Sie an der Grenze meines Gebietes begrüßen ertönte es in Paula's flangreicher Stimme, und ihre Hand streckte sich fest und sicher dem erwarteten Freunde entgegen.

Rasch war Wörner aus dem Wagen gesprungen, allein er fühlte sich um die ersten Worte verlegen. Das Wiedersehen war so ganz anders gekommen, als er gedacht. Doch half ihm Paula rasch darüber hinweg, indem sie den Kutscher nach der Villa fahren hieß und Eugen die Honneurs des Weges machte, ihn bald auf eine Baumgruppe, bald auf einen Ausblick ausmerksamt machend; hätte nicht ihre Stimme vibrirt, man hätte sie für vollkommen ruhig halten können. So waren sie an den großen Grasplatz gelangt, der sich vor der Villa dehnte; die Wirthin wies mit ihrer schönen Hand nach

dem Gebäude und fie famen danach hinblidend zu einem Stillftand. Allmälig jedoch glitten ihre Blide von dem hübschen Bau ab und wendeten fich einander zu.

Mit einer Art naiver Neugier maß Paula den Freund und fagte bann:

— Wie thöricht! Ich habe nie besonders bedacht, daß sich Ihr Aeußeres verändert haben würde und bin nun im ersten Augenblick überrascht, Ihr Aussehen von ganz anderem Gepräge zu finden. Uebrigens hat die Zeit Ihnen wahrlich kein Unrecht gethan — septe sie, wie nochmals prüsend, hinzu-

Lettere Berficherung fonnte Borner vollgiltig gurndigeben. Baula war jest schöner, als fie es im Elternhause gewesen; ihre Gestalt hatte fich üppig entfaltet und war in ihrer ftolgen Saltung wahrhaft foniglich gu nennen; auch bie Scharfe ihrer Buge war burch blubenbe Fulle anmuthig gemilbert. Eben bies ließ Borner auch wenig nur vom Berlauf ber Jahre an ihr mahrnehmen, benn in ihrer Jugend überschlant, hatte fie alter ausgesehen als fie gemesen, mabrend die Fulle fie nun verjüngte. Wefentlich noch trugen ihre Bewegungen zu bem Imponirenben ihrer Erscheinung bei, fie hatte fich fo oft und fo voll in die dramatischen Gestalten eingelebt, die fie vorgeführt, daß fie bei vollständigfter Natürlichkeit und Ungezwungenheit eine gewiffe Großzügigfeit und Plafticität ber Bewegung angenommen hatte. Mochte folch' ftolge Stattlichfeit auch nicht Jebem reigend bunten, fo mußte doch Jeder fie bewundern. Doctor Borner war entzudt von dem prachtvollen Frauenbilbe; boch feltfam: er, ber in allen Situationen gewiegte Caufeur, fant fein biefer Erscheinung anpaffendes Bort ber Bewunderung und führte nur ftumm, boch mit beredtem Blid, ihre Sand an feine Lippen.

Und fieh' ba! Paula Schröber's Wangen hatten unter ber Theaterschminke bas Erröthen nicht verlernt. Doch war ihr Ton vollkommen unbe-

fangen, als fie ihn mit einer Sandbewegung in ihr Saus lud.

Eine reich mit Blumen becorirte Halle entlang, führte Paula ihren Gast in einen der in ihrem Brief geschilderten Marmorsäle am Ende derselben. Die großen, bis an den Estrich reichenden geöffneten Fenster standen weit offen, das vom dichten Laubwerk vor denselben gedämpste Licht einlassend. Nur vom Mittelsenster zog sich, nach einem kleinen Rasenplan, eine stattliche Iexassen weit hin, an deren Ende sich die blane Fläche des Sees spiegelte, weit im Hintergrunde von Bergen umrahmt. Auf den ersten flüchtigen Blick erschien der Saal dem Eintretenden beinahe leer. Es war ein Raum, der wohl ein paar hundert Personen fassen konnte und die spiegelnde Glätte der Marmorplatten an den Wänden ließ ihn nur noch größer erscheinen. Große, weiche persische Teppiche in allen Farben, die hier und dort über den weißen und schwarzen Mosaik-Estrich geworsen waren, nahmen sich wie

blühende Infeln aus in dem schimmernden, doch farblosen Gemach, das zwar febr reichlich mit seltenen Gemächsen, boch nur mit Blattpflanzen geziert war, unter benen sich auch nicht eine blühende Blume fand. Relativ waren ber Ginrichtungsftude nur wenige. Gin großer Flügel ftanb frei und neben ihm an ber Wand ein mäßiger Marmortisch, auf bem Partituren und einzelne Notenblätter recht bunt burcheinander lagen. Ginige große niebere Divans mit vielen Kiffen, die hier und bort auf den Teppichinseln standen, hoben fich nur wenig von bem bunkeln Strauchwerk ab, bas fich um fie gruppirte und etliche Gruppen niederer Fauteuils mit Marmortischen, Die einige Bucher und viele Zeitungen trugen, verfielen gleichfalls fo ziemlich in bem weiten Raum, ben fich Paula frei gehalten, weil fie immer noch, wie bereinft beim Sicheindenten in ihre Rollen, die Gewohnheit hatte, in ihrem Gemach auf und nieder zu geben. Nur zwei Runftgegenftande zierten ben Saal: ein riefiger Gobelin mit einer Darftellung ber Iphigenia auf Aulis in ichon verblichenen Farben hinter einem ber Divans, und in einer Ede eine weiß aus buntelm Laubwert hervorschimmernbe Statue. Es war ein marmorner Orpheus von Meisterhand, ber bie Buge Paula's trug.

Die Hausfrau ließ sich auf einem der niederen Fauteuils nieder und wies ihrem Gaft ben Nachbarftuhl. Es trat eine kleine Paufe ein, die Diefen mächtig bedrückte. Wörner hatte nur wenig noch gesprochen, beinahe nur Erwiderungen auf Baula's Bemerkungen, und er fühlte, daß es nun an ihm fei bas Wort zu ergreifen; allein wieber wollte es fich nicht einstellen. Wie ganz anders mar es gefommen, als er es fich vorgeftellt! Da fand fich teine Gelegenheit beruhigend, stütend aufzutreten. Nur das Bibriren von Paula's Stimme bewies, daß fie innerlich bewegt fei, und felbst bas mar ihm in feiner Befangenheit entgangen. Es wollte fich ihm tein Anknupfungspunkt bieten, benn abgesehen bavon, bag nicht er von ben tobten Eltern zu fprechen beginnen wollte, ben bunteln Schatten in Paula's Leben heraufbeschwörend, so schien ihm der Augenblick auch nicht ziemend bazu. Er sehnte sich, die Bause, die ihn peinigte und ihm so weit langer erschien, als sie wirklich war, gebrochen zu feben, und bennoch übertam ihn eine Art Bornesempfindung, als Paula fie burch eine unperfonliche Bemerkung über Billa Rofas und ihre Umgebung brach. Es ichien ihm beschämend, bag bie Frau bie Situation geftalte und gefaßter sei als er. Die Gezwungenheit seiner Gegenbemerkungen war erfichtlich und die Sangerin meinte, er fei wohl von der langen Reise in einem Buge ermudet und werbe ruben wollen, bingufügend, nicht Jebes fei es, wie fie, gewöhnt, einen großen Theil feiner Egifteng im Gifenbahnwaggon zu verbringen. Salb ärgerlich, wenn auch froh bem momentanen Unbehagen ber Situation ju entfommen, stimmte ihr Borner ju, und fie ließ durch einen Diener Madame Quinault herbeirufen. Das Wiedersehen

zwischen ber einstweilen völlig ergranten Französin und dem Arzt war ein lebhaftes und beinahe herzliches. Sie tauschten reichlich und in anmuthig eleganter Form alle für solche Fälle conventionellen Hösslichkeiten, und Wörner dadurch in gewohnteres ruhigeres Fahrwasser gelangt, fand nun auch für Paula noch einige angemessen Worte.

Madame Quinault geleitete ihn nach den für ihn bereit gehaltenen Zimmern im ersten Stockwerf; das eine mit der Aussicht auf den See, das Schlafgemach aber nach dem Orangen- und Oleanderhain hinausgehend. Eh' sie sich zurückzog nahm sie seine Hand in die ihre, und mit feuchten Augen und bebender Stimme stellte sie einige Fragen nach dem alten Hause Schröder und dem Tod seiner Besiger, mit kaum zurückgehaltenen Schluchzen erzählend, wie schwer Paula unter demselben gelitten habe.

- Sat fie die fünftlerische Laufbahn, die fie von den Eltern getrennt,

bereut? - fragte ber Argt gespannt.

- Das glaube ich nicht erwiderte die Französin Paula zählt zu jenen starken, in sich abgeschlossenen Naturen, die alles Schwere in sich allein auskämpfen und umso weniger sprechen, je mehr sie leiden. Seltsam, der Tod des Baters erschütterte sie weit mächtiger, ergriff sie weit schmerzslicher als jener der Mutter. Trot der furchtbaren Entfremdung zwischen ihnen, stand er ihr näher, als die weiche, gute, aber willens und farblose Mutter, die so ganz und gar in ihm aufgegangen. Sein Berlust war für Paula ein Schlag, von dem sie sich lange nicht erholte; sie schien für Alles abgestumpft, außer für ihre Kunst, deren Cult sie immer mit einer Art Weihe betrieben hat.
- Wie fommt es, daß fie ihr jest entfagt hat? Doch im Zenithe ihrer Laufbahn?
- Jawohl, im Zenithe, in der vollsten Ruhmeshöhe enthusiastischer Anerkennung. Es ist ihr gehuldigt worden dis zulett, wie man heutzutage eben nur großen Künstlerinen huldigt. Ihre erste Frage aber kann ich nicht beantworten, Herr Doctor, denn obwohl mir Paula in Vielem beinahe wie ein eigen Kind, so ist sie doch, wie ich eben gesagt, in Allem, das sie tief innerlich bewegt, in sich verschlossen. Ihr Entschluß war mir eine vollständige Ueberraschung und nachträglich erst erinnerte ich mich, daß sie in den letzen Jahren ihre Triumphe statt mit der stolzen Freude früherer Zeit, mit einer Art steigender Ungeduld hingenommen hatte, als fände sie nicht mehr ihre volle Befriedigung darin.

Damit brach die Französin ab und bat den Gast, vor dem Mittagmahl noch ein wenig zu ruhen. Mit der ihren Landsmänninen eigenen, selbst durch die Jahre nicht gehemmten Beweglichkeit, schlüpfte sie die Treppe himmter in den Marmorsaal, in dem sie Paula noch in einer Divanecke lehnen fand.

Wohl sehr in Sinnen oder Träumen befangen, da sie bei ihrem Eintritt nicht einmal aufblickte, geschweige benn irgend eine Frage über die Unterstunft bes Gastes stellte. Die alte Dame trat sachte heran, legte ihr die Hände auf die Schultern und fragte, ihr in's Gesicht blickend:

— Nun Kind, wie bift Du zufrieden mit Deinem Freunde? — Die gute Duinault mochte wohl recht haben mit der Bemerkung, daß Paula über alles, daß sie mächtig bewege, seltsam schweigsam sei, denn sie erhielt keine Antwort. Dennoch aber schien die Französin vollkommen befriedigt durch das Lächeln auf den stummen Lippen der Sängerin und das feine Roth, das ihre gewöhnlich kaum gefärbten Wangen schmückte.

Wörner wollte das ihm empfohlene Auhen nicht recht gelingen, er mußte sich erst in dem Widerstreit von Eindrücken und Empfindungen, der ihn bestürmte, zurecht sinden. Es war unleugdar; Paula hatte seine an ihre Persönlichkeit geknüpften Erwartungen weitaus übertroffen, aber ebenso unleugdar war es, daß er sich ihr gegenüber unbehaglich, ja bedrückt gefühlt hatte, was sein Selbstgefühl verletzte. Doch wich diese Empfindung bald dem stets mehr und mehr in den Vordergrund tretenden Eindruck ihrer glänzenden Erscheinung, und es hob sein Selbstbewußtsein zu stolzer Höhe, daß dieses schöne, geseierte Weib ihn berufen habe — berufen, ja wozu?

Der ibeale Bug in Wörner's Natur war zwiefach vom Geschick getreuzt worben, im Empfindungs- und im Gedankenleben. Es war ihm nicht allein das Liebesgluck verfagt geblieben, seine Bermögenslofigkeit hatte ihn auch in andere Berufsbahnen gelenkt, als fie feiner Befenheit ursprünglich entsprachen. Wiffenschaftliche Forschung und ärztliche Pragis vertragen sich nicht miteinander, jebe verlangt den ganzen Mann. Das hatte Eugen balb ertannt, und fich im Beginn nur mit Bitterfeit barein gefunden, ber Rothwendigkeit zu bienen und auch auf geistigem Gebiet einer ibealen Lebensführung zu entfagen. Auch hier verhieß er fich ein "Später", wie Baula es ihm für bas Gemutheleben verheißen hatte; allein im Laufe ber Reit fand er fich mit Behagen in den Beruf des praktischen Urztes, der ihn bei einer Fulle wechselnder Eindrücke, psychologisches Interesse und neben ber Befriedigung tuditigen Birtens auch unterhaltende Berftreuung bot. Als ihn nach einem Jahrzehnt ein ganz ausreichendes Bermögen ermöglichte, bas Jugenbstreben wieder aufzunehmen, sich der Wissenschaft zu widmen, erneuerte er bas "Später" aus eigenem Antriebe, fich bas einst fo heiß ersehnte Ziel nun freiwillig immer weiter hinausruckend.

Es ist nicht wahr, daß die Jugend dem Augenblick, das reifere Alter ber Zukunfserwägung lebe; umgekehrt, sieht die Jugend stets, selbst im Genuß bes Moments, eine weite Zukunftsvista vor sich, während, wer auf

bie Lebenshöhe gelangt, im Entschwinden der Zeit und der Dinge den Augenblick schägen gelernt, oft die Augen vor der Zukunft verschließt, um in seinem Genuß nicht gestört zu werden. Die Mehrzahl der Menschen hat sich in Kampf, Schmerz und Enttäuschung vom Glücksverlangen zum Behagensbedürfniß herabgestimmt und dieses, weit mächtiger als eine Leidenschaft, weil unausgesetht wirkend, wird nun ganz unbewußt maßgebend in der Lebensführung. Ursprünglich höher angelegte Naturen verbergen sich Das verschämt in instinctiver Sophisterei, denn nur Chniker gestehen es sich zu, daß sie selbst mit ihrem Zwecke kleiner geworden.

Als Börner von dem materiellen Zwang frei geworden war, gestand er sich nicht, daß das "Später" von vor zehn Jahren, nun ein "Zu spät" geworden war; im Gegentheil, er tröstete sich damit, es sei zu früh. In voller Manneskraft, vom Thun zum Erkennen, von unausgesetter Birlsamkeit zu einem mehr contemplativen Beruse übergehen, sei nicht an der Zeit, sagte er sich. Später, wenn ihm die Haare zu ergrauen, die Kräfte zu ebben begonnen, würde er sich der Bissenschaft widmen und mit voller Erfahrung ausgerüstet seine Laufbahn durch ein Werk krönen, das dem Idealitätstrieb und der Ruhmesbegierde seiner Jugend entsprechen sollte.

Allerdings, hätte er klar sehen wollen, er hätte allsogleich den Trugsschluß erkannt, den verebbenden Kräften des Lebensabends die Lösung einer Aufgabe zuzutrauen, welche die volle Spannkraft einer durch besondere Begabung begnadeten Natur bedarf. Allein Eugen Wörner hatte seine instinctive Behagensphilosophie schon gelehrt, unbewußt die Wahrheit zu schenen, wo sie eine unkluge Gefährdung des Sichwohlfühlens zu werden drohte.

Achnlich erging es ihm auf bem Gebiete des Gefühlslebens. Die Treue gegen Paula stimmte vollkommen mit dem Bohlbehagen eines gehätschelten Junggesellenlebens, ja sie sanctionirte hie und da sogar eine kleine Ausschreitung, denn dem vereinsamt hoffnungslos Sehnenden ist die momentane Berzweislungszuslucht — zum Rausche kaum zu verübeln, so hählich sie ist. Wie sein verwaister Herd, bewies der Blumencult um Paula's Bild nicht nur seinen intimsten Freunden, sondern auch ihm selbst, wie echt seine Liebe und Treue sei. Auch genoß er den Briefwechsel mit ihr als seinen eigentlich schönsten Lebensschmuck, und die Berichte über die Triumphe, welche ihr Talent und ihre Schönheit seierten, sorgten dafür, daß sie ihm stets begehrenswerth erscheine; allein jeden weiteren Bersuch sie zu erringen, wiederholte er sich dann, verbiete ihm sein Männerstolz, in dessen Berdict er sich schmes Forschungswerk, als eine Art idealer Krönung seines Daseins vor. Allein auch hier empfand er keine drängende Eile und wie

schon früher bemerkt, hatte er nach bem Empfang von Paula's Brief ben Gebanken, daß der entscheidende Moment nahe, beinahe mit eben so viel Schreck als Freudigkeit begrüßt.

Die Reise hatte seine Stimmung merkwürdig aufgefrischt. In ben ersten Jahren seiner Praxis hatten seine Verhältnisse ihm das Reisen nicht gestattet, später hatte ihn die Gewohnheit sestgehalten und mehr noch seine vielseitig (von allen Patienten) schmeichelhaft betonte Unentbehrlichkeit, so daß er, einige Ausslüge abgerechnet, H. nicht verlassen hatte. Umso stärker wirkte jetzt die Mannigsaltigkeit der Eindrücke, ihr rascher Wechsel auf ihn und er fühlte sich durch ihren Einsluß verjüngt. Nicht allein weichlicher, auch weicher geworden, hatte ihn sogar ein Anslug von Sentimentalität überkommen und er hatte sich das Zusammentressen in diesem Sinne aussgemalt.

Daß Baula, eben weil fie ihn gerufen, fich größere Burudhaltung auferlegen mochte, fiel ihm nicht bei und er bewunderte fie und grollte ihr ju gleicher Beit. Bas aber bas Allerichlimmfte war: Borner fühlte fich in Berlegenheit. Er hatte es sich wohl felbst gesagt, daß es innerlich unmöglich ericheinen würde, dort anzuknüpfen, wo das Orpheus-Debut ihre Beziehungen abgebrochen; allein er hatte darauf gerechnet, daß eben die Ergriffenheit im Wiedersehen die Tonart ihres Berkehrs bestimmen würde. Er erinnerte fich unwillfürlich ber fleinen Lilli Brand, die ihm nach mehrmonatlichem Landaufenthalt vor Freude an den Sals geflogen war. Die Startmuthigfeit fei benn boch eigentlich feine weibliche Eigenschaft, meinte er feufzend und begann nachzufinnen, welche Saltung er annehmen follte. Allein da fam ihm Paula's schone Erscheinung wieder lebhaft in den Ginn, die herrliche Gestalt, fo frei und ftolz getragen, und ber edle, intereffante Ropf mit feiner Fulle dunkeln, claffifch geknoteten Saares, die garte Rundung ber weißen, wie von einem goldigen Schimmer umfloffenen Bangen --Ein Diener unterbrach diese etwas positive Betrachtung burch die Melbung: "Die Damen laffen bitten, es werbe fogleich fervirt werben." Dit Schred gewahrte Borner, daß er über fein Traumen gang vergeffen habe, über feine "Saltung" ichlüffig zu werden.

Es war dies wohl mehr zu seinem Nuten als zu seinem Schaben, benn in der Haft bewegte er sich vollkommen natürlich; Paula legte ihren Arm in den seinen und geleitete ihn so nach dem Speisezimmer, in das die Quinault ihnen voranging. Paula sprach nur wenig bei der Mahlzeit, doch leuchtete ersichtlich innere Befriedigung aus ihrem Antlit. Die prächtige Einfachheit ihres Anzuges stimmte trefflich zu ihrer Erscheinung, wie der weltkundige Arzt, ein seiner Toilettenkenner, bemerkte. Ein ästhetischer Lebensgourmand geworden, berührte ihn auch die vornehme Eleganz der

Tafel und Bedienung, die Vorzüglichkeit der Speisen und Weine angenehm; seine Stimmung ward belebter und es trat der geistreiche Causeur in ihm in den Bordergrund, unterstützt von der Quinault, die so wenig, wie den französischen Accent, die französische Gesprächsammuth abgestreift hatte und das Toppelverdienst besaß, nicht allein unterhaltend zu sein, sondern auch gerne unterhalten zu werden.

Der Kaffee wurde auf der Terrasse eingenommen, in einer natürlichen Laube von Orangen-, Del- und Lorbeerbäumen. Ihr so nah! In dieser würzigen Luft empfand Wörner Paula's Schönheit immer mächtiger und es verdroß ihn, als sie lächelnd in ihren Gartenstuhl lehnte und gar nicht daran zu denken schien, ihm selbst die Tasse zu reichen, die er aus der runzeligen Hand der guten Französin nehmen mußte. Ia schlimmer noch, während er sich immer belebter sühlte, schien ihr Gesicht einen ernsten Ansdruck anzunehmen. Doch verwischte sie diesen verstimmenden Eindruck leicht, als sie sich später erhob, ihn durch den Hain nach dem See hinunter zu führen, den Sonnenuntergang in seinem Spiegel zu betrachten.

Ein Unbenennbares in ihrer Haltung schreckte ihn bavor zuruck, ihr seinen Urm zu bieten und die Beiden schritten nebeneinander her, während ihnen die gute Quinault mit einem Lächeln und zugleich einem Segens- wunsch, feuchten Blickes nachsah.

Paula war sehr ernst, wenn anch nicht zurückhaltend und Wörner trug zum weitaus größten Theil die Kosten der Unterhaltung, die sich zumeist um die Erscheinungen drehte, welche der Weg aufwies und die allerdings ihm, der die Begetation des Südens zum ersten Male sah, gar viel des Bemerkenswerthen bot. Der Sonnenuntergang mit seiner Spiegelung in der klaren Scessäche übte seinen vollen Zauber auf den Mann, der nun gar viele Jahre schon dem Naturleben fern gestanden. Sein Geplauder verstummte und es wurde ihm gar warm um's Herz. Da, als die letzen rothen Tinten am Horizont erblaßten und der blaue See eine graue Färbung anzunehmen begann, unterbrach Paula sein süßes, traumhaftes Sinnen durch die beinahe heftig gestellte Frage:

- Borner, ergablen Gie mir von den Eltern und ihrem Tobe.

Das hieß, ihn aus schöner wohliger Stimmung zu einer schweren schwerzlichen Aufgabe aufrütteln. — Wörner empfand tiefes Mitteid mit seiner schönen Gefährtin, ber er nun weh' thun mußte, wie schonungsvoll er auch versahren mochte. Inniges Mitleid empfand er jedoch auch mit sich selbst, so herb um den schönen Augenblick gekommen zu sein. Hatte sie so lange gewartet mit der Frage nach den Eltern, so hätte sie ihm wohl auch noch das Berklingen dieses Eindruckes gönnen können. Die verschränkten Hände im Schose, das Gesicht steinern, als stähle sie sich Qualvolles tapfer

zu ertragen, hielt sie den Blick gespannt, forschend auf ihn gerichtet. Er berichtete so schonungsvoll für sie, als nur irgend möglich, vom Leben und Sterben der alten Schröder's; sie aber drängte mit bestimmten Fragen, und als wollte sie sich keine Pein sparen. Einmal zögerte er mit der Antwort, da rief sie leidenschaftlich:

— Reine Schonung! Ich will die Wahrheit, die volle Wahrheit. Rümmern Sie sich nicht darum, ob sie schmerzt.

So mußte ihr benn ber Arzt erzählen, daß in den letten Tagen der Krankheit sich auch das Mutterherz von ihr gewendet und daß die Sterbende, die ihr nie vorher gezürnt, nun zürnte um der Verlassenheit des Vaters willen, den sie einsam zurücklasse. Ihm allein hatten ihre letten Sorgen und Seufzer gegolten. Paula's Gesicht blieb schmerzhaft starr und sie murmelte nur mitleidsvoll vor sich hin: "Arme, arme Mutter!" Als Wörner nun erzählte, wie er den einsamen verbitterten Mann, der den Vrief der Tochter ungelesen zurückgewiesen, von nun ab täglich besucht, da legte sie, aufzuckend, einen Augenblick lang die Hand auf seinen Arm. Ein Schlagsluß hatte das Leben des alten Herrn so plötzlich abgeschnitten, daß zu keiner Aeußerung mehr Zeit geblieben. — Wörner erwähnte noch mit Nachbruck der Zeitungsausschnitte und der Berichte der Correspondenten über ihre Lausbahn, die Schröder gesammelt hatte, und schloß mit den Worten:

— Glauben Sie mir, Paula, der Vater hat Sie tief und innig geliebt und Ihnen schon lange nicht mehr gezürnt; doch meinte er, es seiner Ehre schuldig zu sein, seinem Wort treu zu bleiben.

Da barg die starre Paula das Gesicht in den Händen und heftiges Schluchzen erschütterte ihre Gestalt. Eugen trat an sie heran, ihr gesenktes Haupt an seiner Brust zu stützen, allein ihn mit der Hand von sich weisend, das Gesicht von ihm wendend, schluchzte sie:

— Bitte, lassen Sie mich, Wörner, lassen Sie mich allein. — Wahrhaft gekränkt zog sich Wörner zurück. Jeder Mann, der den Namen eines solchen verdient, sehnt sich danach dem Weibe, das seinem Herzen nah, wo nicht Schut vor jäglichem Leid, so doch Stütze zu bieten. Nun, wo sie im gemeinssamen Erinnern, im Schmerz um die Verstorbenen — denen er beinahe mit der treuen Hingabe eines Sohnes anhing — sich in Gemeinsamkeit der Empfindung so nahe gekommen waren, wo sie, die Starre, wie ein Kind weinte und er schwimmenden Auges sie an sich ziehen wollte, in diesem Augenblicke sich von ihr gewiesen zu sehen, das war Kränkung. Schweren Schrittes ging er die Ilezallee zurück und ließ sich unter einer Gruppe von Lorbeerbäumen nieder, bitterer Empfindung voll. Nur ein Schatten mehr der ehemaligen Empfindung hatte in ihm gewohnt; jetzt aber meinte er sie

in ihrer vollen, alten ftürmischen Herrlichfeit wieder erwacht. Es wogte in seinem Herzen, wie er es nicht mehr für möglich gehalten, und zugleich fühlte er sich verlet. Lange saß er so in sich versunken, als endlich Paula ben Schotterweg heraufkam, auf dem nun durch das Laubwerk verirrte Mondstrahlen ein phantastisches Lichtspiel trieben.

Er blieb auf seinem Sit; sie aber trat gang nah' heran und legte bie Hande auf seine Schulter, als sie, das tiefbleiche Gesicht mit ben rothumranderten Augen über ihn beugend, im innigsten Tone sagte:

— Wörner, Wörner, ich danke Ihnen! — Sie ging dem Hause gu und wandte sich nur einmal noch zurud zu bitten: — Entschuldigen Sie mich für heute.

Durch ihre ersten Worte, ihre Nähe und Bewegung in jeder Fiber seines Seins erregt, empfand er die letten, und ihre Entsernung, mit zornigem Unmuth. Was quälte ihn diese Frau mit einem Wechselspiel von inniger Vertrautheit und starrer Abgeschlossenheit? Und dennoch schien sie niemals von Launen bewegt, sondern eine seltsam reizende bezaubernde Harmonie ineinander verschlungener Widersprüche. So durchaus einsach in Allem und doch im Ganzen so räthselhaft.

Die Quinault kam, ihn freundlich zu bitten, mit ihr ben Thee zu nehmen. Dazu hatte er, ber schwer beweglich Gewordene, sich wahrlich nicht aus seinem angenehmen Pflichtenkreise losgerissen, er, ber daheim Schwerbermißte. Der Französin entging trot all' seiner Höflichkeit sein Unmuth nicht und sie sagte:

- Sie zürnen doch Paula nicht, weil fie fich zurückgezogen? Sie hat mir tein Wort gesagt, an ihren rothgeweinten Augen aber und ihrer bebenden Stimme habe ich errathen, daß Sie mit ihr vom Bater gesprochen haben.
- Warum, wenn sie so tief bewegt ift, spricht fie fich nicht mit bem Freunde aus, den fie felbst hieher berufen hat?
- Paula war es von Kindheit an gewöhnt, Alles in sich allein anszukämpsen, da die Mutter ihr kein Berständniß entgegenbrachte, der Bater zwar von gleicher Art, doch ganz entgegengesehter Gesinnung war. Es hat sich dieser Zug während ihrer Künstlerlausbahn noch verstärkt. Und wohl zu ihrem Besten auch, denn so hat kein Hauch den Namen der Starren, stolz Abgeschlossenen, immitten des schlimmsten Getriebes der mächtigsten Leidenschaften, besteckt. Bei mir daheim gilt das Sprichwort: Les defauts de ses vertus. Das, dent' ich, sollten wir Menschen untereinander wohl erwägen und den Schatten, den das Licht wirft, ruhig hinnehmen. Und nun gar hier, wo es des Lichtes so viel gibt! Was sie Paula da verübeln, ist doch nur, was Sie an ihr bewundern: ihre Kraft.

- Ja wohl, fie besitzt eine wundersame Kraft, doch nur die Kraft zu siegen, nicht die Kraft über sich selbst hinaus zu gehen, zu opfern meinte Wörner bitter.
- Darin irren Sie entgegnete Mabame Quinault ruhig. Paula hat vor zwei Jahren ein glangendes Gaftfpiel in Baris aufgegeben und 10.000 France Bonale gezahlt, um am Rrantenbette eines Geschöpfes gu fteben, bas fie früher verachtet hatte. Es war eine Runftgenoffin, die mit ihr die Triumphe ber Buhne getheilt, ber fie aber in reinherziger Entruftung über ihren Lebenswandel nie ein freundliches Wort gegonnt hatte. Das war fo ziemlich im Anfang ihrer Laufbahn. Die Sangerin hatte bann bie Stimme verloren und war verschollen. Da vor etlichen Jahren fah Baula fie in Mailand auf der Strafe. Abgezehrt, in Lumpen gehüllt, mit heftischem Roth auf ben Bangen. Da fprang meine Baula aus bem Bagen und ging auf fie zu und faßte ihre fieberheißen Sande und brachte bie Obdachlofe mit nach Saufe, mir gur lleberraschung. Dem armen Geschöpf ftand ber Tob auf bem Gefichte geschrieben, allein bas Wohlleben, ber früher gewohnte Lugus, ließ es einen Augenblick scheinbar Rrafte gewinnen und glauben, bağ es zu neuem Leben erftarte. Die Ungludliche liebte es, wenn Baula, die fie hieher gebracht hatte, fang, fie jummte dann ihren einstigen Sopranpart und bildete fich mahrhaftig ein, die Stimme febre ihr wieder. 211s aber Baula abreifen follte, da überfam fie Berzweiflung, fie schwur, dann muffe fie fterben und ihre Krankeit machte in wenigen Tagen furchtbare Fortschritte. Nach Baris war fie nicht mehr zu bringen. Der Arzt meinte, da fie ja doch fterben muffe, fo fei es mohl einerlei, ob etwas fruher ober fpater. Baula aber meinte, es fei nicht einerlei, ob fie fanft binüberschlafe ober in Berzweiflung hinübergehe. Die Trebelli war zur Sand, die Lude zu füllen, die ihr Wegbleiben in Baris verurfachte und Bianca Molena ift fanft binubergeschlafen. Sie ruht auf bem Friedhofe von Rofas.
- Sie muß einen eigenthumlichen Zauber beseffen haben, einen Zauber, wie ihn nur ihre Berufsgenoffen für Paula zu besigen schienen grollte Borner, ber zwar gerührt, nicht aber besänftigt war.
- Nicht boch. Es ift eigen mit der Paula! Kennt man sie noch so gut, so überrascht sie Sinen doch immer und immer wieder durch ihr Thun und Lassen. Und denkt man darüber nach, daß man überrascht gewesen, so begreift man es nicht, denn ihrer Sigenart nach mußte sie gerade so, konnte sie nicht anders handeln. Das kommt daher, weil sie durchaus großzügig ist und für das Kleine einsach seinen Sinn besitzt. So ist sie großmüthig, nicht aber aufmerksam, sie empfindet tief und innig, sie besitzt aber nicht das Talent der Zärtlichkeit. Ihr ganzes Wesen entspricht dem, was einmal einer meiner Landsleute, ein Logennachbar in Paris, über ihre

Erscheinung sagte: "Elle est trop belle, pour etre jolie." Die kleinen conventionellen Zierlichkeiten und die sogenannte Liebenswürdigkeit barf man freilich nicht von ihr erwarten, aber in allem Großen kann man fest auf sie vertrauen. D ja, sie ist großer Opfer fähig, wie ich Ihnen gezeigt, wenn sie es auch übersieht kleine zu bringen.

— Sie werden entschuldigen, daß ich daran gezweifelt habe, da Sie zugeben muffen, daß ich einigen Grund zu folchem Zweifel hatte — bemerkte Wörner immer noch bitter.

Die Quinault trat gang sachte mit geheimnisvoller Miene an ihn heran, faßte seine Hände in die ihren, blidte ihm fest in's Auge und flüsterte mehr, als sie sprach:

— Wer weiß, wer weiß, wenn Sie an jenem Abende nach dem Orpheus zu uns gekommen wären! Peut-etre! Paula hätte vielleicht eher ihren Triumph geopfert, als ihre unerprobte Kraft, wenn Jemand innig daran Theil genommen und doch den Muth besessen hätte. — Wer weiß? Peut-etre, peut-etre! — schloß die alte Dame in beinahe ersterbendem Geslüster. Wenn sie sehr erregt war, mischte sie stets Ausdrücke aus ihrer Muttersprache in ihre Rede, obwohl sie die deutsche Sprache geistig vollfommen beherrschte, troß ihres unverwüstlichen französischen Accents.

Wörner folgte ihr nicht sogleich in's Haus und sie fand in ihm beim Thee feinen so trefflichen Causeur, als er sich beim Mittagmahl erwiesen. Dafür füßte er ihr beim Gutenacht die Hand.

Um nächsten Morgen schien Paula wieder vollständig ruhig und gefaßt, wenn auch etwas ungewöhnlich bleich. Sie war voll von warmer Freundlichfeit gegen Wörner; allein es ftellte fich im Stoden bes Befpraches beraus, wie wenig Anknupfungspunkte diefe beiben Menschen, die boch fo nah' gestellt waren, eigentlich gemeinsam hatten. Bare nicht die stets redegewandte, nie um eine geschickte und anmuthige Wendung verlegene Frangofin gur Sand gewesen, es hatte beim Frühftuck ichon peinliche Baufen gegeben. ungesuchte Fluß im Austausch' von Bemerkungen will fich nicht ergeben, wo zwei Menfchen fo lange Beit in gang verschiedenen Berhältniffen gelebt, andersartigen Ginfluffen unterlegen find. 3m Briefwechsel war ihnen bas nie zum Bewußtfein gefommen; das Gine beantwortete ba die Betrachtungen des Anderen und bot neue Anregung. Es war ein reiner Ideenaustaufch, der fich auf dem Papier gang gut macht, zwischen den Menschen felbft aber, erft aus einem perfonlicheren Gespräche hevorwachsen muß, foll er nicht höchft gezwungen und unerquidlich erscheinen. Auch tritt die Gigenart bes Gedantenausbruckes im Sprechen viel fcharfer hervor, als im Schreiben und man lernt erft bann bie Ausbrucksweise eines Menschen in ihrer Bebentung genau tagiren, wenn man fie an Befannten mißt. Wo es aber taum ein beiderfeitiges, im Leben wurzelndes Befanntes gibt und diefer Dafftab fehlt, tritt ein unbehagliches nicht Bollverfteben ein. Go erging es jest Paula und Eugen, nur empfand er es weit schwerer als fie. Der Argt war ein Birtuos und Gourmand der Conversation und war gewohnt, als solcher bewundert, gefeiert zu werden. Daß fein Talent nicht in Fluß gerathen wollte und daß, wo es fich bennoch verrieth, die Gefellichafterin es beffer zu würdigen ichien als Baula, das verftimmte ihn. Much lag in ber Sangerin warmer Freundlichfeit felbst eine gewisse Würde, bie von ber harmlofen Gefühlständelei, welche Borner mit einer großen Angahl Damen inscenirt hatte, feltsam abstach. Nicht als ware er ein Don Juan gewesen, burchaus nicht; allein er liebte es bewundert und - bemitleibet zu werden. Erfteres um feines Beiftes willen, letteres als homme incompris, beffen Gemuthsichat niemals noch gang gehoben worben. Er bejaß zu viel Bejchmad, um bas lettere Moment mehr als nur anzudeuten. Gin Blid, ein abgebrochener Sat -und die Bewunderung für den geiftreichen Dann wurde mit einem fentimentalen Mitleidsichmelz legirt, ber Borner im Berfehr mit Frauen angenehm berührte. Beiftig geben, gemüthlich empfangen, bas ift fo bas richtige Berhaltniß zwifchen Dann und Beib in jeder Bertehrsform, und daß biefes richtige Verhältniß fich zwischen ihm und Paula nicht gleich einstellen wollte, ließ Eugen ungebulbig und unbefriedigt werben.

Baula ihrerfeits ichien mit bem ftodenben Gefprach gang mohl gufrieben. Im Elternhause schon, wo der Bater die ihm unliebsamen Unfichten nicht hören mochte, hatte fie fich bas Schweigen angewöhnt und fpater hatte fie ihr Leben gemiffermaßen in zwei Exiftenzen getheilt: Die Runftlerin verausgabte fich rückhaltslos in ihren Leiftungen, fie verwendete ihre volle Empfindung, wie ihr ganges geiftiges Bermögen zur Geftaltung ihrer Rollen, ja überließ fich bem Bug ber Leibenschaft, Die ihrem Befen gu Grunde lag; die Frau im Privatleben aber hatte eben doch viel von der nordischen Batrigierstochter alten Schlages an fich behalten. Sie war nicht leichtfluffig im Berfehr, fonbern ftattlich in ihrem Gebaren, voll natürlicher Burbe und ftolger Burudhaltung. Dafür hatte aber auch die große, allgemein bewunderte Primadonna im Gangen weit weniger Berehrer aufzugählen, als manche Collegin, die ihr nicht allein an Talent, fondern auch an Schönheit lange nicht gleich tam, aber zufällig pifant, ober anmuthig unterhaltend und bequem zu unterhalten war. Allerdings beftand bagegen die relativ geringere Bahl von Baula's gewöhnlichen Berehrern aus Bewerbern, eine im andern Fall nur feltene Erscheinung. Ja - gewiß einer ber feltenften Triumphe für eine Buhnentunftlerin - bie Mutter eines vornehmen jungen Mannes hatte fie aufgesucht, fie zu bewegen, daß fie bes Sohnes Berbung annehme.

Der junge Bergog San Carlo hatte ein buntes Leben geführt, bis ihn ploglich eine große Leidenschaft für Paula erfaßte. Eben bas Statuarifche an ihr hatte ihn, ber als Knabe unter Marmorgestalten aufgewachsen war, und als junger Mann mit Buppen herumgetollt hatte, fo machtig gefeffelt und das "Rein" ber Sangerin traf ihn im Innerften. Leibenschaftlich und ohne bestimmten Lebenszwed, wie ohne ernfte Beschäftigung, verfiel er in Trübfinn, ben nur Berzweiflungsanfälle unterbrachen. Mis Baula bas nächfte Jahr wieder in Mailand gaftirte, ließ fich eines Tages San Carlo's Mutter, die alte Herzogin, bei ihr ansagen. Boll edler Offenheit sagte fie ihr, bag fie, fo wenig fie urfprünglich eine Rünftlerin gur Schwiegertochter gewünscht haben wurde, doch jest um eine folche werbe, wozu fie felbft aller Jammer und die dem einzigen Sohne drohende Gefahr nicht bewegen könnte, wenn fie Paula als Frau nicht ebenso hoch hielte, benn als Rünftlerin. Warm sprach bie Sangerin ihr Bedauern aus, ihr und bem Sohne Leid ju bereiten; boch fonne fie ihrer Laufbahn, der fie schwere Opfer gebracht, nicht entfagen, und ficher wurde auch bes jungen Bergogs Schmerz ein balb vorübergehender fein. Die alte Dame hatte barauf erwidert: — "Ja, Francesco wird nicht baran fterben und Gott geb' es, auch nicht wahnfinnig werben, fo ungeftum auch bas Blut ber San Carlo's ift; aber er wird tiefen Schaben bavon tragen für's ganze Leben. Das ift ber Unterschied; eine Frau wird burch Bergensunglud nicht geringer, ja häufig noch geläutert, ein Mann aber, ber eine edle Leidenschaft vergeblich gehegt, ber ift beinahe immer verloren. Er wird entweder ftumpf für alles Sohere, ober ein Cynifer, ober er betäubt fich burch Berftreuung um jeden Breis, häufig auch um den feines Charafters. Das fürchte ich für meinen Francesco. Es ift nun feit Jahresfrift, und barüber, bag er Gie liebt, und zwar wie ich es mit bem Inftincte ber Frau ertenne, aus voller ebler Leidenschaft liebt; er wird bei ganglicher Soffnungslofigfeit verbittert werden, oder verwilbern. Retten Sie ihn. Es liegt viel Butes, auch Ebles in ihm, das eben eine Frau, wie Sie, gur vollen Geltung zu bringen vermag. Er ift Ihrer nicht unwerth und wurde Ihrer immer würdiger werden. Und Sie - glauben Sie es ber Frau, bie gur Frau fpricht: bas Berfolgen Ihrer Laufbahn wird Ihnen feine endgiltige Befriedigung bieten; Gie werden fich nach einem beiß liebenben Bergen fehnen und fich dann, wenn Gie fich einfam fühlen, aber es gu fpat ift, Borwurfe machen, ein folches zurudgeftogen, einen Mann, ber Sie tief geliebt, nicht gludlich und beffer gemacht zu haben.

Diese Worte hatten Paula schmerzlich an die Abschiedsworte des Baters gemahnt, nichts aber an ihrem Entschluß geändert. Mehrere Jahre später erfuhr sie, daß die Befürchtungen der alten Dame sich bewahrheitet hatten, daß der Herzog von San Carlo sich am Spieltisch und Turf vergeude,

und schon einen guten Theil seines fürstlichen Bermögens verschwendet habe. Sie machte sich keine Borwürse barüber, vielleicht den unglücklichen Anstoß zu dieser Lebensvergendung gegeben zu haben, noch empfand sie Mitleid mit dem Manne; denn innere Haltlosigkeit und Schwäche, das waren Mängel, für die sie kein Berständniß, sondern nur einen großen Fond an Berachtung besaß. Ueberhaupt war sie, wie beinahe alle stark angelegten Naturen, unsähig, in ihr Fremdartiges einzugehen; wohl auch ein Erbtheil vom Bater. Auch besaß sie in höchster Potenz den conservativen Sinn der Frauen und hielt an ihren Anschauungen und Empfindungen stark sest. Die Paula der Billa Rosas war in den Grundzügen ihres Wesens immer noch der Paula im Giebelhause des Karlsplaßes gleich, nur war sie weit gereister in ihrer Eigenart.

Wörner war aus weicherem Materiale und daher auch weit mehr verändert. Wie sehr sie so im Lauf der Zeit auseinandergewachsen, empfand er weit mehr, als es Paula empfand. Eine stark concentrirte Persönlichkeit, war ihr gelegentliches Schweigen durchaus nicht drückend, während es dem Arzt ein in Gesellschaft geradezu unnatürlicher Zustand dünkte. In dieser Anschauung stimmte die Französin vollkommen mit ihm überein, die, hätte sie an ihrer vergötterten Paula einen Fehler hervorheben sollen, keinen anderen gefunden hätte, als den, daß sie zu wenig spreche.

Natürlicher gab fich ber Bertehr zwischen den Beiben, als Baula nach bem Frühftude Börner in ben Bart und Drangenhain führte. Da fnüpften fich eine Menge Bemerfungen an bas Gesehene und Wörner, ber zum erften Male ben Bauber füblicher Natur fennen lernte, ichopfte aus bem Spagiergange reichen Genuß. Doch auch biefen nicht gang ungetrübt. Angeregt burch feine Naturfreude, schilderte Baula ficilianische und namentlich fpanische Begenden, die fie besucht. In ihrer furgen pragnanten Ausdrucksweise entwarf fie ungemein anschauliche Bilber; Borner fand Intereffe und Gefallen an ihnen, bennoch aber borte er nicht ohne Unbehagen gu. Es buntt einem Mann immer brudenb, eine Frau in einer Lebenserfahrung überlegen gu finden und gang unbewußt beengte es ibn, ber vielgereiften Sangerin als ein Mann zu laufchen, ber faum über bas Bemart feiner Stadt hinausgefommen. In feine ftets fteigernde Bewunderung für Paula mischte fich unwillfürlich etwas Unbehagen hinein, ba er schon in dem Alter ftand, in dem ein Mann nicht mehr wie in feiner Jugend im Bergöttern, fondern in einftweilen großgewachsener Selbstfucht, im Bergöttertwerben fein Glud findet.

Noch mehr trat dieses Unbehagen hervor, als sie sich nach dem Spaziergange in dem großen Saal niederließen, in dem Paula Wörner Tags vorher empfangen hatte. Beide vermieden es von der Bergangenheit zu sprechen, die, soweit sie selbe gemeinsam erlebt, nur traurige Erinnerung bot,

und deren getrenntes Durchleben Beide, als ein Bezeichnen der Kluft, die sie geschieden, gleichfalls scheuten. Wit feiner Empfindung mied Paula auch Alles, was an die glänzenden Erfolge der Laufbahn gemahnte, die sie von ihm getreunt. Noch aber waren sie nicht genugsam gemüthlich warm geworden, um von der Jukunst sprechen zu können. Wieder traten lange Pausen ein, diesmal aber drückender sür Paula, als für Wörner. Er begann dem Zauber ihrer so eigenartig schönen Erscheinung zu erliegen und, in ihren Anblick versunken, im Erwachen einer Leidenschaft, die auf seinem mehr sentimentalen Programme nicht gestanden, den Berlauf der Zeit zu vergessen. Anders Paula, die sich von einem Anflug ihr gänzlich ungewohnter Besangenheit ergriffen fühlte, und endlich dennoch halb an die Bergangenheit anknüpsend fragte:

- Und nun ergablen Gie mir von Ihren Arbeiten.
- Bon welchen Arbeiten? fuhr Wörner beinahe erschrocken aus seinen Träumen empor.
- Bon Ihren Forschungen, meine ich. D! Ich habe nichts vergessen von Ihren hochfliegenden Plänen erwiderte die Sängerin, und diese Reminiscenz und Versicherung, in weichem Tone gesprochen, waren wohl das Bärtlichste, das sie die nun zu dem Jugendgeliebten gesprochen; allein es berührte ihn offenbar nicht besonders angenehm, denn er erwiderte in etwas gereiztem Tone:
- Das Hochfliegende der Jugendträume macht zumeist später dem, wahrlich um nichts minder ethischen Streben Plat, nütlich zu sein. Die Schwierigkeiten, die ich daheim überwinden mußte um hieher zu kommen, eine Anzahl Patienten, die meiner ärztlichen Pflege durchaus nicht entrathen wollten, die Auszeichnungen, die meine Mitbürger mir bei jeder Gelegenheit widmen, lassen mich hoffen, dasselbe nicht vergebens gehegt zu haben. Es hat mich wahrlich kein geringes Opfer gekostet, meine streng wissenschaftliche Thätigkeit der unmittelbaren Hilfeleistung unterzuordnen, allein ich besitze nicht Selbstsucht genug, Leidenden, die sich mit hoffnungsvollem Bertrauen mir zuwenden, die Thüre zu weisen, um über Präparate zu grübeln. Die Theorie bleibt denn doch immer grau im Bergleich zur sebendigen Uebung. "Forschung"! Auch die Praxis ist Forschung sür Den, der seine Beobachtungen summirt und zu festgegliederten Schlüssen verwerthet; das soll das größe Werk, das ich zum Schluß meiner Thätigkeit plane, auch dem einseitigen Theoretiker sehren.
- Es war mir immer eine ftolze Befriedigung, zu wiffen, daß Sie in Ihrem Berufe vieles Leid mildern, allein es ift mir innige Freude zu hören, daß Sie Ihre schöne Thätigkeit durch eine Arbeit krönen werden, die uns Alle gar lang, gar lang überleben wird. Ich bin ehrgeizig für

Sie, Eugen. - Die Stimme ber Sangerin hatte noch nichts eingebüßt an weichem Schmelz feit ihrem Orpheus-Debut, und es war ein ungemein verlodender Rlang, der fich um Borner's Berg legte; allein ihre Borte verletten ihn. Das Bartliche der Berficherung ihres Ehrgeizes für ihn ichien ihm baburch mehr als aufgewogen, daß fie beffen Befriedigung erft von ber Bufunft erwarte. Das alberne Borurtheil, daß ein Mann ber Biffenichaft eigentlich nur bann vollgiltig als folder angesehen werbe, wenn ihm ein Buch zum Biebeftal biene! Bare Paula nur in ihrer Baterftadt, fie murbe feben, was der Mann ber That gilt! Beld' ftattliche Schaar ber liebenswürdigften Franen verehrte ihn als einen Sobepriefter ber Biffenschaft, ohne thorichte Frage nach feinen Arbeiten! Der Bauber, ber Paula's Schonheit eben erft um ihn gesponnen, war gebrochen, und Wörner freute fich, als die Quinault in's Bimmer trat, benn er wollte nichts von feinem Unmuth verrathen, und fühlte fich boch nicht herr barüber. In foldem Gefühlszwiespalt verging ihm ber Tag. Entzuden und Berftimmung wechselten in höchft unbehaglicher Weise, doch fühlte er fich leibenschaftlicher zu Baula hingezogen, als er es gestern noch auch nur für möglich gehalten hätte, und als er fich Abends in fein Zimmer zurudzog, geschah es mit dem Borfat, nach reiflichem Ueberlegen über fein Borgeben schluffig zu werden.

Börner zog ben Armstuhl an's Fenster, burch das die würzige Luft und der Mondschein hereinströmten, er zündete seine Cigarre an und dehnte sich bequem auf seinen Sit. Kein Zweisel, Paula war das herrlichste Weib, das ihm noch begegnet war. Schön, blendend schön in ihrer majestätischen Erscheinung. Ein Geschöpf von ernstem Gedankenleben und edlem Charafter, durchaus vornehm. Vielleicht sogar etwas zu vornehm zum Alltagsverkehr. Merkwürdig, es sag ein beinahe königlicher Zug in des alten Schröder Tochter!

Ein heller Mondstrahl, der durch eine leichte milchweiße Wolfe brach, lenkte Wörner's Blick auf das flimmernde Gold an seinen Pantoffeln, eine kunstreiche Arbeit Lilli Brand's. Solch' niedliche Aufmerksamkeiten allerdings durfte man wohl von Paula nicht erwarten. Sie war auch als Hauskrau große Dame, und selbst jene kleinen Handreichungen bei Tisch, die dem ver-wöhnten Gaste in den ersten Patrizierhäusern der Handelsstadt die persönliche Aufmerksamkeit der Wirthin für sein Behagen bewiesen, schienen ihr gänzlich fremd. Allerdings ließ die trefflich geschulte Dienerschaft auch keine Gelegenheit dazu aufkommen und überdies wachte der Quinault scharfes Auge. Jener kleine Hausgeist aber, den Wörner bei der Mehrzahl der ihm befreundeten Familien, so auch bei den Brand's, walten und besonders um ihn selbst sorgen zu sehen meinte, der sehlte allerdings auf der Villa Rosas. Er konnte sich auch Baula gar nicht mit dem Schlüsselbund klirren denken.

Ihre Musik war freilich eine andere! Sonderbar, er hatte es heute nicht über sich gebracht, sie zum Singen aufzusordern. Ob sie es ihm verübelt? Sie hatte den ganzen Tag über nicht musicirt. Merkwürdig, daß sich dieses stolze Geschöpf im Bollglanz seiner Ersolge von der Bühne zurückgezogen. Doch wohl mit dem Gedanken an ihn? Der weiche Ton, den sie heute mehrmals angeschlagen, bewies ihm das. Sein Herz pochte mächtiger bei dieser Borstellung. Sein Sinnen verlor sich in unbestimmtes Tränmen, und als er sich endlich daraus emporrüttelte, da war auch sein Entschluß gesaßt, morgen, an Paula's Geburtstag, um sie zu werben.

Der zehnte September brach mit hellem Sonnenschein an und ber Frühftücktisch, ben die Quinault mit Blumengewinden geschmuckt, fab gar festlich aus. Bewegt hatte Borner Baula feinen Bludwunsch gejagt und jum Schluffe gefluftert: fpater mehr. Auf ihrem Befichte lag ein Ausbrud heitern Gludes, ber es, im Bergleich zu feinem gewöhnlichen Ernfte, gar fonnig ericheinen ließ. Heute famen bem Arzte die fleinen Baufen im Gefprach durchaus nicht drückend vor, ja der Frangofin Geplauder beläftigte ibn beinahe und er freute fich, als bas Dahl feinem Ende zuging und er einem Spaziergang mit Baula entgegensehen konnte. Da ertonte unter bem Fenfter erft gang leife, allmälig aber melobifch anschwellend im achtftimmigen Mannerchor eine Barcarole. Die Stimmen flangen wunderbar gufammen, wie harmonisch nur zu Giner verschmolzen. Paula zuckte freudig betroffen jufammen, erhob fich und trat an's Fenfter. Beinahe unwillig ob ber Storung folgte ihr Borner. Da ftand auf ber Terraffe eine Sangergruppe. Einen Schritt voran ein Mann von reiferen Jahren ichon, im Salbfreis um ihn fieben junge Manner, alle von unverfennbar füdlichem Typus. Sie neigten fich beim Unblid ber Dame bes Saufes, ihre Sute schwentenb. 2118 der Bortrag bes reigenden Tonftudes vollendet war, trat Paula, bon den Bivatrufen begrüßt, an die Terraffe mit warmen Dantesworten fur die lleberraschung, die ihr geworden. Dem Chorführer reichte fie berglich bie Sand, in ihm einen Runft- und früheren Buhnengenoffen erfennend, ben berühmten Tenor Berini. Sie bat die lebhaft plaudernde und gesticulirende Gefellichaft in's Saus und erflarte Borner mit ein paar Borten, wie ihr früherer College, ber gleichfalls am Comerfee, wenngleich am anderen Ende desfelben wohne, fich ihres Geburtstages erinnert, einige Freunde gur Ditwirkung geworben und ihr diese reizende Ueberraschung bereitet habe. Der Argt ichien biefe lleberraschung minder reigend gu finden, doch fummerten fich die Italiener nicht viel um ben Unmuth auf feinem Geficht. Liebten fie es boch überhaupt, fich ben beutschen Simmel in ewiges Grau gehüllt und jeden Tedesco murrifch zu benten. Paula machte die herren miteinander befannt und bas Befprach murbe fortab in frangofifcher Sprache geführt,

beren Jeber vollkommen Herr war; auch Wörner, ber überhaupt ein guter Linguist war. Gern hätte er sich von dem Gespräche zurückgezogen, allein bas ließ die Höslichkeit der Italiener nicht zu, sie wußten ihn immer wieder mit hineinzuziehen.

Paula führte die unerwarteten Gäste nach dem Marmorsaale, aus bem fie ihren gewöhnlichen Wohnraum gemacht. Die Italiener plauberten mit einer Lebhaftigkeit und Berve, die den Nordländer in Erstaunen feste, und die feurigen Hulbigungen, die fic Paula barbrachten -- das britte Wort schon schien ihm "divina" zu sein — betrachtete er als unerträglich geschmacklose Ueberschwänglichkeit, die Paula nicht dulben sollte. Allerdings schien fie davon völlig unbewegt; fie nahm fie mit würdevoller Freundlichkeit entgegen, die eine Bunft zu erweisen schien, indem fie fich den enthusiaftischen Ausbrud ber Bewunderung gefallen ließ. Dies fohnte Borner ein wenig wieber mit ber Situation aus; es imponirte ihm, und zugleich schmeichelte ihm bas Bewußtsein, daß diese vielbewunderte Frau ihn bevorzuge. Allein bie Gafte ließen ihm feine Rube; bald fragte ihn ber Eine, bald ber Andere, ob er die Diva in dieser ober jener Rolle gehört, und ba er stets mit "Rein" antworten mußte, brachen fie in fo lebhafte Berwunderung und fo warmes Bedauern aus, daß der Urzt von Neuem in Aerger gerieth. Er kannte ben nationalen Bug ber Italiener zur Musik und zur Opernbuhne viel zu wenig, um zu begreifen, daß es ihnen allen Ernftes ein Unglud buntt, eine Sanges= celebrität nicht zu fennen.

Noch schwieriger gestaltete sich die Situation, als Paula sich auf furze Zeit zurückzog, ihre Rleidung zu wechseln, eh' der Imdiß für die Gäste aufsetragen werde. Immer noch gab ihre Künstlerlausbahn den hauptsächlichen Gesprächsstoff ab, und Verini versicherte Wörner mit Thränen in den Augen, daß es eine Sünde, geradezu eine Sünde sei, daß die Signora sich auf dem Höhepunkt ihrer Leistungen von der Bühne zurückziehe. Er, wie ihm die Diva mitgetheilt, ein Freund aus dem Elternhause noch, möge doch ihren frevelhaften Entschluß, der Kunst zu entsagen, zu erschüttern suchen. Die mürrische Erwiderung, daß Fräulein Schröder wohl nicht leicht zu beeins slußen wäre, selbst wenn er diese Mission auf sich nehmen würde, was er übrigens ablehnen müsse, ließ Verini das Gespräch abbrechen. Er ging vor sich hinsummend ein paar Mal durch den Saal und blieb dann vor der Orpheus-Statue stehen mit dem Ausruse:

— Wahrhaftig, ich würde Vieles darum geben, könnt' ich diese Statue mein eigen nennen. Wenn ich das Steinbild ansehe, ist's mir, als hört' ich ihren wundervollen Ruf: Eurydice!

Wörner fühlte sich durch biese Worte des Sängers geradezu erzürnt. Wie konnte bieser Mann bort biesen Wunsch wagen? Niemand auf Erden

als er, Wörner, befäße Anspruch auf diesen Orphens. Zugleich aber überkam ihn ein stiller Schreck bei ber Borstellung, eine gütige Fee transportire die schöne Marmorgestalt plöglich in sein Haus. Sie würde sich gar wunderlich ausnehmen inmitten dieser Fülle gestickter Kissen, Tabourets und Etageren mit Nippesgegenständen! Wahrhaftig, es gab in diesen überschmückten Räumen höchstens noch Plat für eine Schäferin aus Porzellan, aber sür eine Statue —! Ueberhaupt ist eine Statue, genau genommen, ein unbequemes Ding, sie bedarf eines Piedestals, während eine Porzellan-Schäferin viel handlicher ist und überall Raum sindet. Nein, Marmorgestalten würden in sein Heim Heim nicht passen.

Die Quinault fam und lub bie Berren ein, ihr zu Baula gu folgen, Die fie mit einer Collation erwarte. Bisnun hatte Die fleine Gesellschaft in einem traulichen fleineren, auf die Terraffe binausgehenden Bimmer gefpeift; ber eigentliche Speifesaal war Borner noch unbekannt, ba feine Birthin ihm zwar fehr eifrig die Sonneurs ber Umgebung ber Billa Rojas gemacht, es aber aus Bartfinnsichen bermieden hatte, ihm ohne Beranlaffung ihr Saus zu zeigen. Die fünftlerische Anordnung bes Gemaches verfehlte nicht, lebhaften Eindruck auf Wörner hervorzubringen. Allerdings gab es ba auf dem Buffet nicht jo viel fchweres Gilbergerath, als in vielen Saufern ber großen Sandelsstadt pruntend aufgestellt war, bafür aber gab es wunderfcone alte Majolifen, einige merkwürdige Paliffp's, alte etrurifche Kruge und etliche Schuffeln aus getriebenem Metall, wie ein paar alte cifelirte Silberichalen, Die von bedeutenbem Runftwerth waren. Die Eden bes Bimmers waren mit hoben Byramiden von Blattpflangen ausgefüllt. Das feine venetianische Glas und bas alte Porzellan auf dem Tisch boten mit ben schönen, reichfarbig gefüllten Fruchtforben aus Filigranarbeit ein malerisches Ensemble. Börner's Unmuth begann ein wenig zu schmelzen, als er fich neben Baula niederließ, an beren anderen Seite Berini allerdings noch lebhafter plauderte, als ihm lieb war. Sie und ba eine freundliche Bemerfung Baula's und die ausgezeichnete Dahlzeit fonnten ihn boch nicht gang barüber hinweg bringen, daß er an ber ausschließlich über Dufit und vornehmlich über Gefang geführten Unterhaltung nicht recht Theil zu nehmen vermochte. Da bot ihm eine Bemerfung Berini's über ben falfchen Unfat eines Sangers Gelegenheit zu einer erflarenben Wegenbemertung über Stimmbilbung. Die Italiener horchten eifrig auf und ftellten Frage um Frage. Bon ber natur mit mufifalischem Talent ausgestattet, hatten fie bie übliche, mehr auf Tradition als auf wissenschaftliche Ginsicht gestützte Unterrichtsmethode burchgemacht. Gie fangen perfect, ja Berini mit vollenbeter Meifterschaft, allein über bas Wie, über ben phyfiologischen Borgang beim Singen befanden fie fich in voller Untenntnig. Dit ber Intelligeng und

Raivetät, die gleichzeitig ihre Nation auszeichnen, befturmten fie nun Wörner um immer weitere Erklärungen. Im hohen Grade im Besite der Gabe, einen Gegenstand, den er durchsprach, flar zu stellen, fand er Bergnügen an der regen Aufmerksamkeit, ber beinahe ehrfurchtsvollen Bewunderung feiner Buhörer und ging näher auf bas Thema ein. Da gestaltete sich sein Bortrag gang ungesucht zu einer Art Experimentalcurs. Dit ber ihnen eigenthumlichen Lebhaftigkeit probirten bie Italiener, mas er erklärte; fie betafteten fich dabei den Kehlkopf, riffen den Mund weit auf, so daß ihre tadellos blanken Rähne in den braunen Gesichtern schimmerten, und blickten sich mit südlicher Unbefangenheit vor aller Augen in den Rachen, wie auf Commando jede Bewegung ausführend, die Wörner schilderte. Der Humor der Situation mischte sich mitseiner Befriedigung, dieselbe nun auf einmal so gang zu beherrschen, und vor Allem berührte ihn das ftolze Bergnügen, mit dem Paula ihn betrachtete, ganz wohlig. Das Tijchgespräch hatte sich da ganz unversehens zu einer bramatischen Scene umgewandelt und endlich machte einer der Sanger die ganze Scala der angegebenen Tonbilbungsformen durch, um mit einer hübschen Cadenz zu einem schmetternden: Evviva l'illustrissimo Signor Dottore! überzugehen; die Anderen stimmten hell barein unter Gläserklingen und herzlich warmem Handschütteln mit dem Signor Dottore, den sie nach biefer ebenfo einleuchtenden als gelehrten Abhandlung mit großem Respect betrachteten, was fie ihm auch durch weitere Bewunderung reichlich zu ertennen gaben. Diefer felbft fühlte fich von der ungebundenen Künftlerlaune mitfortgeriffen und fand nun an der enthufiaftischen lleberschwänglichkeit von Baula's Gaften ungleich weniger auszuseten, als eine Stunde vorber. Beit mehr als der schäumende vino d'Asti stieg ihm dieser so gang fremdartige Frohmuth der Künftlergesellschaft formlich zu Ropf, und der freudige Stolz, der von Paula's Gesicht leuchtete, als dem illustrissimo Signor Dottore so lebhaft gehuldigt wurde, verfette ihn vollends in gehobenfte Stimmung. Bahrend sie vollkommen ruhig, mit sichtlichem Vergnügen zuhörend, nur geringen Antheil am Gespräche selbst nahm, wurde er immer lebhafter, dasselbe leitend und mit einer Unzahl leicht hingeworfener Bemerkungen geistig belebend. Mit intelligenter Lebhaftigfeit verfolgten die Gafte feinen Ibeengang und ihre Erwiderungen zeigten von fo viel Anerkennung als Bergnügen über die reichlich gebotene Anregung. Bei Italienern aber sett sich das Wohlgefühl stets in Musik um; sie wollten dem Signor Dottore für das reichlich ihnen Gebotene nun auch reichlichen Melodienfluß bieten, und dann hofften sie durch die Diva beglückt zu werden.

Die Gesellschaft kehrte nach dem Marmorsaale, in dem das Clavier ftand, zurud. Wörner hatte gern noch weiter geplaudert. Die Musik war ihm nur außer dem Leben Stehendes, das man hie und da zu deffen Schmud

herbeizog, und er begriff nicht, bag fie biefen Leuten da wirklich ein Stud Leben und eine liebe Ausbrucksform geworden war, gang abgefeben bavon, daß er gegen die holde Runft der Tone beinahe eine Abneigung gefaßt, weil fie ihm fein junges Liebesglud gefostet hatte. Kaum minder naiv, als bie Italiener felbit, fand er jest, ber fie eben erft ungemein intelligent, gewedt gefunden hatte, daß fie nur thörichte Leute waren, ein gedantenreiches Gefprach in Stich zu laffen, und zwar im Grunde boch nur eines Singfanges willen. Sie aber muhten fich fur bas, was fie von ihm empfangen, Lohn zu bieten durch ihre schönfte Barcarole. Berlorene Liebesmuh'! Co melobisch ber Chor erklang, er hatte bes ungewöhnlich Erregten Unmuth in nichts gemilbert, waren fein Empfinden und Ginnen nicht burch Paula's Rabe - fie hatte fich ihm zur Seite niedergelaffen - mächtig abgelenft worden. Sie flufterte ihm ein paar Worte des Danfes zu, daß er ihr und ihren Gaften für fie fo werthvolle und wichtige Mittheilungen gemacht habe. Dabei beugte fie ben Ropf vor ihm, und fie gonnte es ihrem Blide, die beste Freude einer Fran auszudruden: Bewunderung für ben Mann, ben fie liebt. Wörner ftieg bas Blut zu Ropf; er hörte nichts von der ihm zu Ehren gesungenen Barcarole und verfiel, ben Blid feft auf Baula's ichone Ericheinung heftend, in fußes Traumen, aus bem ihn erft Berini's Stimme unangenehm wedte. Die Barcarole, beren Fortsetzung er jest burch lange Dauer gewünscht hatte, hatte ein Ende genommen und ber Sanger und feine Gefahrten befturmten Baula, fie möge fingen. Ja, Berini wandte fich an ihn um Unterftugung feiner Bitte. Borner rungelte bie Stirne und murmelte etwas Unverftandliches. Den Abend vorher hatte bie Quinault zu Baula bemerft: "Ei Rind, er ift beinahe zwei Tage hier und hat Dich noch gar nicht gebeten zu fingen. Berübelft Du ihm bas nicht?" Die Sangerin aber hatte nur ben Ropf geschüttelt. Sie war zu großzügig angelegt und hatte zu große Triumphe gefeiert, um eitel zu fein; überdies war fie nun auch Beib genug, es Borner nicht übel, fondern gar wohl zu nehmen, daß er auf ihre Runft, als auf feine Rivalin, eifersüchtig fei. Auch jest war fie weit bavon entfernt über fein Stirnrungeln, feine unwillige Burudhaltung ju gurnen; allein fie mußte bem Bunfch ber Gafte, die ihr ein Ständchen gebracht, willfahren. Sie trat an's Clavier und zögerte einen Augenblick über die Bahl beffen, was fie fingen folle. Bar gern hatte fie ben "Erlfonig", bas Lied gefungen, in bem Borner ihre Stimme jum erften Dale gehört hatte, allein bor ben Fremden ba schien es ihr beinahe wie Entweihung, an diese Erinnerung herantreten zu wollen, und fie war froh, als Berini fie um eine Arie ber Agucena bat, an Die fich feinerlei Beziehung fnupfte. Ihre Stimme, Die Borner feit jenem "Orpheus"-Abend nicht wieder gebort, hatte fich feither zu noch vollerem Rlang entwidelt und nur unmertbar an Schmelz eingebugt. Gie fang mit

einem Feuer, das Eugen mit fortriß und ihn zugleich erzürnte. Was war das für ein Geschöpf, so ruhig und gehalten im Leben, und so leidenschaftlich, ja wild im Gesange? Warum dieses Feuer zum Ergößen fremder Hörer, und bem Jugendgeliebten gegenüber diese kühle Ruhe? grollte er. Der Beifallssfanatismus der Italiener erschien ihm abgeschmackt; er begriff nicht, daß Paula sich nicht durch denselben verletzt fühle, daß sie diesen endlosen Bewuns berungsausrufen nicht Schweigen gebiete.

Ein Diener unterbrach sein Grollen, indem er ihm ein Telegramm überreichte. Mißmuthig riß es Wörner auf und sas: "Lilli schwer erkrankt. Ruft fortwährend nach Ihnen. Um Gotteswillen retten Sie mein Kind." Was ist über die arme kleine Lilli gekommen? dachte er zerstreut, denn die Borgänge am Clavier zogen seine Ausmerksamkeit mächtig an. Berini, der, ohne daß Wörner es bemerkt, das Zimmer verlassen hatte, betrat es nun wieder durch die große Fensterthüre. Zwei zu einem Kranz verschlungene Lorbeerzweige in der Hand haltend, trat er auf die immer noch von seinen enthusiastisch bewundernden Gefährten umringte Paula zu, und drückte ihr den Kranz auf den Kopf unter einem nicht endenwollenden Unisono: Evviva!

"Diese Laffen!" brummte Wörner zwischen ben Zähnen. Lorbeeren für eine Arie und für den Scheitel einer Frau! Ilnd sie läßt es sich gefallen! Wahrhaftig, er berührt ihr Haar! Es ist empörend! Run, sie soll sehen, wie ich geschätzt und ersehnt werde. Er erhob sich, durchbrach die Gruppe von Bewunderern und reichte Paula das Blatt mit den Worten: "Lesen Sie"
— Paula zuckte leicht zusammen, als sie die Zeilen las und ihr Blick haftete weit länger daran, als wohl nöthig war die wenigen Worte zu lesen; dann aber erhob er sich leuchtend zu ihm und mit stolzem Lächeln rief sie in beutscher Sprache:

— Es ist hart, aber schön, o schön! — Quinault, suhr sie wieder französisch fort, liebe Quinault, bitte sorge dafür, daß der Wagen in Bereitsschaft sei. — Und nun erklärte sie ihren Gästen, mit unverkennbar freudigem Stolze, wie der Signor Dottore von einer angstvollen Mutter um Gottes Willen angesleht werde, ihr Kind zu retten.

Wörner fühlte sich ganz betäubt durch diese gänzlich unerwartete Wendung in der Situation. Nichts weniger als ein Nihilist der modernen Schule, kannte er doch gar wohl die enge Begrenzung ärztlicher Wirksamsteit in bedeutenden Fällen, und obwohl von seinem beruflichen Verdienst sehr durchdrungen, wußte er doch, daß die reiche Handelsstadt auch einige andere trefsliche Acrzte noch besitze. Ueberdies bedurfte er, durch den ungeschickten Anschluß der Bahnzüge, etwas über vier Tage, um nach Hause zu kommen, ein Zeitpunkt, in dem, wenn es dem armen hübschen Kinde wirklich so schlimm erging, wohl schon die entschende Wendung eingetreten wäre.

Darum war es ihm gar nicht ernftlich eingefallen, bem Rufe Folge leiften ju wollen; nun aber fühlte er fich burch Paula's Auffaffung ber Sachlage dazu genöthigt. Offenbar hatte fie die Mittheilung bes Telegramms als eine Antündigung feines nothwendigen Aufbruches betrachtet, und mit bem Glauben einer Gefunden in die Macht der Medicin und bem ber Liebenden speciell noch in die seine, hatte fie es wohl als eine Gewiffenlofigkeit betrachtet, wenn er bem Angftruf der Mutter nicht gefolgt ware. Sollte er feinem Berufe und vielleicht damit auch fich felbft den Rimbus benehmen, während fie mit dem Lorbeerfrang vor ihm ftand? Wo aber war bas Berg diefer ehrgeizigen Frau? Die kleine arme Lilli hatte über feine Reife Thränen vergoffen, und was war er bem hubschen Rinde? Bas fonnte ein Mann in ben Bierzigerjahren einem fleinen Madchen von fechzehn Jahren wohl fein? Sie hatte Gemuth - Die arme Rleine und darum verdiente fie es im Grunde auch, daß er heimtehre, über ihr zu wachen und fie zu pflegen. Allein Baula - -! Bahrlich fie war wunderbar fcon mit dem Rrang, den vom Ropf zu nehmen fie vergeffen hatte. Er hörte nichts von ben lebhaften Bedauernsäußerungen über feine Abreife, mit benen ihn bie Italiener umringten, und Berini erhöhte nur ben Groll, ben er fich ichon zugezogen, durch den Gifer, mit dem er in seinem Gifenbahncourier nach schlug und die Entdeckung verfündete, daß ber illustrissimo Signor Dottore fnapp eine Biertelftunde nur Beit mehr habe, wolle er mit bem nachften Bug reifen, sonft ware ein halber Tag verloren. Dabei bemerkte er, wie die povera madre wohl ichon die Minuten gable und "povera madre!" ging es wieder von Mund ju Mund. Wörner hielt es anfangs für Malice; allein es war die redlichste Raivetat, wie er benn boch inne ward. Diese leichtblütigen Rünftler ftanden aller Wiffenschaft fo fern, daß fie den Argt, ber ihnen ben fo oft unbewußt in Bewegung gesetten Mechanismus erflart hatte, als einen Mann betrachteten, ber zweifellos auch nabezu Bunder wirken könne. In gutherzigem Gifer bot fich Berini an, ihm paden zu helfen; ein Sanger, ber ja nicht viel ftabiler fei als ein Bogel auf dem Uft, befite nothgedrungen lebung und Geschicklichkeit darin. Dit Dabe nur fonnte fich Borner diefer Silfe erwehren, boch nahm er dafür jene ber Quinault an.

Er war nahezu betäubt. Mit Paula allein hätte er vielleicht die Situation richtig gestellt, wie sehr ihn auch ihre Bereinwilligkeit, von ihm zu scheiden, verlette; nachdem er jedoch vor all' den Leuten das Telegramm ausgespielt hatte, war, es nahezu unmöglich unter dem Chor "povera madre" zu erklären, daß er dem Ruf nicht Folge leisten wolle. Daß er selbst das Mißverständniß seiner Absichten herbeigeführt, verbesserte seine Laune nicht und Madame Quinault hatte Mühe, seine Kleidungs- und Wässcheitücke vor dem surchtbaren Zerknüllen zu bewahren, das ihnen das

Einpferchen in den Koffer gedroht, durch das Wörner einen Theil seines Grimmes loszuwerden suchte. Chne den Wunderglauben der Italiener an die Medizin und jenen Paula's an Wörner zu theilen, war die Französin doch überzeugt, daß es eine nothwendige Pstichterfüllung sei, die ihn heim ruse; sein tiefer, ja leidenschaftlicher Unmuth bei den Vorbereitungen zum Ausdruch erschien ihr nur als ein Anzeichen, wie schwer er sich von Paula trenne, und war ihr daher ganz wohlgefällig. Sie suchte ihn mit ein paar schönen Worten über die Besriedigung, welche auch die schwersten Pstichtsopfer bieten, zu trösten, was ihn vollends wüthend machte. Die kluge, sindige Französin hätte vielleicht noch einen rettenden Ausweg entdectt; allein das Bewußtsein, daß seine Situation nicht ganz frei von einem komischen Anstrich war, hielt ihn davon ab, ihr sein Vertrauen zu schenken. Er war nicht mehr jung und ernst genug, um den Gedanken, belächelt zu werden, ertragen zu können, was immer auch der Preis dafür sei.

Das haftige Packen war beendet. Wörner kam in den Saal hinunter Abschied zu nehmen. Da war kein Augenblick mehr mit Paula allein zu sprechen; die acht Italiener wurden es nicht müde ihm die Hand zu schütteln. Die ganze Gesellschaft geleitete ihn vor die Villa, umringte den Wagen. Er fand kein Wort, als er Paula die Hand bot, die nur flüsternd wiederholte:

— Es ift hart, aber schön! — Als er im Wagen saß, trat sie an ihn heran, reichte ihm nochmals die Hand und flüsterte: — Später!

Dieses "Später" klang ganz anders als das einstige vertröstende. Sehnsucht, Hoffnung, Freudigkeit tönten mit so scharfem Accente daraus hervor, daß er nun wohl nicht mehr der Sängerin allein die Macht der Beidenschaft zusprechen konnte, die ihm nun auch aus dem schönen Gesicht entgegenleuchtete, das immer noch der vergessene Kranz krönte. Er war im Begriffe, dem Autscher Halt! zuzurufen, aus dem Wagen zu springen . . . da brach der so heillos freundliche Chor der Gäste los: "Evviva il Signor Dottore!" — Wörner's Impuls erstarrte, die Pserde zogen an und der Wagen rollte davon.

Es war sehr stille geworden in der Billa Rosas; ja im Verlauf der Tage bedrückend stille, für die Quinault mindestens. Die unerwarteten Gäste waren bald nach der Abreise Wörner's fortgezogen, und die beiden Frauen waren, wie früher, allein. Einen großen Unterschied aber machte es, daß Paula nun beinahe gar nicht mehr sang und musicirte. Sie, die in ihrer Jugend dem Träumen so abhold, schien nun gänzlich darin verloren, und die gute Quinault hätte ihr gezürnt über ihre absolute Schweigsamseit, würde nicht das Glück, das vom Gesicht ihres Lieblings leuchtete, sie damit ausgesöhnt haben. Doch begann sie immer ungeduldiger zu werden, als

teine Nachricht von Wörner einlief. Gie hatte mahrend feiner Reife icon ein Telegramm erwartet, allein er mußte ichon lange wieder babeim fein, und es langte feines ein, und auch fpater fein Brief. Ja, nach ber erften Bodje war nun auch die zweite verfloffen ohne jegliche Nachricht. Die Frangofin war allmälig angftlich beforgt worden, bag ben Argt ein ernfter Unfall betroffen habe, benn nur fo tonnte fie fich fein abfolutes Stillichweigen erflären. Es war ihr unbegreiflich, bag Banla feine Angft empfand und fie hutete fich, Diefelbe ju erregen, indem fie bie ihre verrieth. Der Gangerin Eigenart trat hier wieder gang besonders hervor. Wie die Debrzahl fehr gefunder Menichen, denen im Leben Alles noch geglückt, war fie bem Gefühl ber Mengftlichkeit nur fchwer juganglich; bag Borner ihr teine Rachricht gufommen ließ, befrembete fie gar lange nicht. Bas fie einander jest ju fagen hatten, bas ließ fich nur Mug' in Aug', von Mund ju Mund ausfprechen; das, meinte fie, empfinde er fo gut, wie fie felbft, und fo bald er das frante Madchen vom Tode gerettet habe, werbe er auf Rojas eintreffen, ben Bund zu ichliegen, bem er, fünfzehn Jahre hoffend, treu geblieben. Sie wies daber den Borichlag der Quinault, daß fie, die Frangofin, an den Argt schreibe, und sich nach ihm und feiner Reise erkundige, mit einem entschiedenen Berbot gurud, in ftiller aber leibenschaftlicher Freude ber Erwartung lebend. Mit der Gefühlszähigfeit des Weibes hatte fie an ber Empfindung für den Jugendgeliebten feftgehalten, wenn dieselbe auch in ihrem ftart bewegten Bernfeleben häufig fo gurudgetreten war, daß fie ihr felbft erblaßt geschienen. Run aber, nach dem allmäligen Gehnen, bas ihr ber Bater geweiffagt hatte, war fie in bem Contact mit Borner gur vollen Leibenichaft aufgeflammt, die benn boch tief in ihrem gangen Wejen lag, und fie fah nun bem Blud mit ihm in wonniger Buverficht entgegen.

Der Quinault aber ward es immer angstvoller um's Herz und besaß sie auch nicht ben Muth, Paula's Berbot zu brechen, so suchte sie boch ein Auskunftsmittel, Nachricht über Wörner zu bekommen. Sie besaß eine alte Freundin in H., mit der sie, in allerdings etwas flauer Correspondenz stand. Ziemlich lange schon schuldete sie ihr Antwort, so daß es nicht auffallen konnte, wenn sie ihr jest schrieb. Madame Berton hatte häusig in ihren Briefen Wörner's Erwähnung gethan. Sie nun ihrerseits zu rascher Antwort zu nöthigen, flocht die Quinault eine dringende Anfrage über eine kleine Capitalsanlage, die sie in der Handelsstadt gemacht, in ihr Schreiben ein.

Die Antwort fam noch weit früher, als fie dieselbe erwartet hatte. Sie faß eben mit Paula auf der Terraffe, als fie den Brief erhielt. Mit zitternden händen suchte fie die Brillen hervor, die sie ganz verschämt nur in Paula's Gegenwart, nie aber vor Fremden gebrauchte. Ungefähr ein paar Seiten mochte sie gelesen haben, als fie in den Schreckensruf ausbrach:

- O mon Dieu, mon Dieu, c'est affreux, c'est infâme!
- Paula sprang auf und ihr zur Seite. Liebevoll die Arme um die händeringende alte Frau legend, fragte fie:
 - Liebe, theure Quinault, mas ift Dir geschehen?
- O mon enfant, mon pauvre enfant! schluchzte die Französin, die alle Fassung verloren hatte. Nun lernte Paula mit einem Wale die Angst kennen, die Sinem das Herz zusammenpreßt, als solle es nie mehr zu schlagen fähig werden. Sie klammerte sich fest an die Gartenbank und halb erstickt kam zwischen ihren todtbleichen Lippen die Frage hervor:
 - -- Ift Wörner tobt?
- Ich wollt' er wär's! flammte die Französin auf. Paula starrte sie an, als glaube sic, ihre alte Gefährtin sei wahnsinnig geworden. Neues Entsehen überkam die Quinault bei der Borstellung, welche Wirkung ihre Nachricht auf Paula hervordringen mußte; allein der Mangel an Selbsteherrschung, den sie sich in der fürchterlichen Ueberraschung zu Schulden kommen ließ, war nicht wieder gut zu machen, und es erübrigte ihr nur, das unglückliche Schreiben in Paula's zitternde aber gedieterisch ausgestreckte Hand zu legen. Flüchtig streifte der Sängerin unsicherer Blick über den unwesentlichen Eingang des Briefes hin, dis er an dem Absat haften blieb:

"Biel Gerede verursacht die plötliche Verlobung Dr. Wörner's ber, wenn ich nicht irre, fürzlich bei Euch gewesen? — mit einem ganz jungen Mädchen, Lilli Brand. Frau Brand, beren Gatte vor fünf bis sechs Jahren nach einem bosen Bankerott gestorben, und die ganglich von der Unterstützung ihres Schwagers abhängt, hatte lange ichon alle erdenklichen Schlingen nach bem reich geworbenen Arzt ausgelegt, und die kleine Lilli ift ihr unbewußt, halb naiv, halb kokett, redlich bazu beigestanden, und hat mit dem immer noch intereffanten Mann einen kindisch einschmeichelnden Lebensrettercult getrieben. Sie ist auch wohl beinahe eben so in ihn verliebt, wie in fich felbst. Bor Allem hat es ihrer Gitelkeit gefallen, ben Bielumworbenen, als halber Backfisch noch, zu einigen kleinen Galanterien an veranlassen; ihm aber hat es wieder geschmeichelt, von dem blutjungen hübschen Ding — sie ist blond, blauäugig, rothwangig und ziemlich wie eine Porzellanschäferin — vergöttert zu werden. Als Dr. Wörner neulich verreiste, war die Kleine wie toll. Sie ging mit rothgeweinten Augen herum, was fie jedoch nicht hinderte, den großen Ball für die Baifenkinder im Rathhause mitzumachen und keinen Tanz auszulassen. Unvorsichtig wie sie ift, trat sie stark erhitt auf ben Balkon und holte sich ba eine tüchtige Grippe. Die boje Welt behauptet, Fran Brand habe bies benütt, um Wörner zu telegraphiren, allein das glaube ich benn doch nicht. Alls er heimkehrte war Lilli, wenn auch noch etwas leibend, so doch schon mit Borbereitungen zu

dem Monatsfränzchen beschäftigt. Wie es eigentlich gekommen, weiß Niemand recht zu sagen; allein eben auf diesem Kränzchen wurde die Berlobung proclamirt. Die Kleine schwimmt in Braut- und vielleicht ebenso sehr in Ausstattungswonne, denn der Onkel soll aus Freude über die gute Partie den Bentel weit aufgethan haben. Auch der Doctor geberdet sich als ungemein glücklicher Liebhaber. Doch behauptet wieder die bose Welt, daß dennoch mitunter ein Schatten auf seiner Stirne liege!"

So weit kam Paula; da fank fie in einen Stuhl nieder. Kein Bort, keine Bewegung; nur der herumirrende Blick, der gepreßte Athem bewies, daß fie bei Bewußtsein sei.

Es gibt fein Gut auf Erden, bas nicht in irgend einer Beife gebußt werden muß. Bolle Gefundheit und Rraft schärfen die Qual feelischen Schmerzes. Die Ohnmacht, die bem Schwächling die Sinne umschleiert, bas Weinen, in dem die Sorgen als Thranen nach außen dringen, find eine wohlthuende Erleichterung für ben Leibenden, die der Rräftige bitter entbehrt. Paula fam nichts gu Gilfe in ihrem Schmerg; fie ichien wie von einem inneren Starrframpf befangen, unfahig jeder Meußerung, wie jedes neuen Eindruckes. Der unerwartete Schlag hatte fie im innerften Rern ihres Bejens getroffen. Bie fehr ihre Jugendliebe auch öfter in ben hintergrund gedrängt wurde, war ihr Paula doch niemals untreu geworden; ftets hatte ihr die Bollendung ihrer Lebensbahn an Borner's Seite vorgeschwebt, ba sein Alleinbleiben ihr ja als ein Beweiß seiner Treue erschien. Immer lebhafter war ihr in den letten Jahren das Bild vor die Seele getreten und nun, wo fie das Biel erreicht zu haben vermeinte, fah fie fich in dem Augenblide verschmäht, ba fie fich nun fpat jum erften Dale voller Leibenschaft offenbart. Ihre Kunftubung hatte fie aufgegeben und nun ftand fie ziellos und einsam sehnfüchtig, wie es ber Bater vorhergefagt, im leeren Leben. Bittere Beschämung mischte fich noch ihrem Schmerze bei und, feltsam, auch tieffinnige Traurigfeit über jenen Schmerz, ben fie ihm einft zugefügt. Bur Bergweiflung ber Quinault verharrte fie in ihrer Starrheit. Rur Gines pflegte ihr ein paar Worte zu entloden; wenn nämlich die Frangofin in Born ausbrach über den "Berräther", dann pflegte fie abwehrend zu fagen:

— Still, ftill, ich hab' ihm einst wohl eben so wehe gethan, als er mir jest thut. Der Bater! Ja ber Bater!

hätte man Eugen Börner gefragt, wieso er zum glücklichen Brantigam Lilli Brand's geworden, gang genan hätte er es eigentlich auch nicht zu sagen vermocht. Er hatte die Rückreise in einem unbeschreiblichen Widerstreit von Empfindungen zurückgelegt, in dem allmälig Groll die Oberhand gewann.

Groll gegen Alles und Jeben, außer gegen fich felbft, vor Allem aber gegen das Geschick, das seine harmlose Roketterie mit dem Telegramme so plump gewendet und bann vornehmlich gegen Baula. Go fehr ihr hochfliegendes Bertrauen in seine ärztliche Runft ihm auch unter anderen Umftanden geschmeichelt hätte, jest grollte er ihm als thörichte Exaltation, während er zugleich über die Kälte klagte, die sie so rasch in die Trennung eingehen ließ. Es erfüllte ihn heißes Verlangen nach ihr und bennoch empfand er eine Art Erleichterung in der Entfernung von ihr. Großzügige Naturen sind eben den auf bas Behagen bes Augenblicks Geftellten, im Berkehr, häufig jum Mindeften, ebenso unbequem als gelegentlich entzückend. Bor Allem aber verbitterte Wörner bas Bewußtsein, bag, wer ben genauen Sachverhalt gekannt, wohl feine Situation belächelt hätte; die Schuld an berfelben schrieb er weniger seiner, wie er meinte, ganz harmlosen kleinen Koketterie, als Paula's Exaltation zu. In dieser Stimmung langte er in seiner Heimat an und es war ihm wohlthuend, in der Pragis möglichst rasch Zerftreuung gu finden und badurch ruhiger geworden, sich ein wenig zu klären, eh' er Paula schreibe, die er trot aller Verstimmung boch als seine kunftige Gattin betrachtete.

Da die kleine Lilli mit ihrer schwärmerischen Anhänglichkeit an ihn — es war im Grunde doch rührend, daß dies junge Ding eben von ihm phantasirt hatte — das Unheil angestiftet, so begann er benn auch seine Bistenrunde bei ihr. Er hatte gar nicht Zeit seiner Ueberraschung darüber Ausdruck zu geben, das Mädchen, statt im Bett, in einem reizenden himmelsblauen Negligee und an einem Stückhen Ballput nähend zu finden, denn es flog ihm entgegen und geraden Weges an den Hals, halb weinend und halb lachend, mit dem Ruse:

- Gott sei Dank, da sind Sie ja. Und Sie heiraten diese hartherzige Sängerin also nicht?" Wörner war so betroffen, daß er momentan gar nichts fühlte, als die vollen Arme um seinen Nacken und die runden Wangen und frischen Kinderlippen an seinem Munde. Frau Brand saßte das Mädchen an der Hand und sandte es mit bitteren Scheltworten weinend aus dem Zimmer. Dann bemerkte sie entschuldigend und aufrichtig verlegen zu dem befangenen Arzt:
- Ich bin tief beschämt von der unpassenden Lebhaftigkeit meiner Tochter, für die es eine einzige Entschuldigung nur gibt, die: daß sie nicht weiß, was sie thut. Der Zustand des Kindes war bedenklich, ja in hohem Grade beängstigend. Es war seit — nun, seit Sie es zum letten Wale gesehen, ganz merkwürdig erregt und zugleich melancholisch. Es zu zerstreuen mußte ich es beinahe zwingen, auf den Rathhausball zu gehen. Dort die Kleine war so sehr umdrängt, daß sie viel tanzen mußte mag sie sich wohl

eine Erfältung zugezogen haben, bie im Bufammenwirfen mit einer mir unerflärlichen Gemuthsbewegung - -. Kurz, am Tage barauf mußte ich fie ju Bett legen. Das Fieber war entfetlich ftart und bas arme Rind hat offenbar fehr gelitten; es war meift bewußtlos und rief häufig mit fehnfüchtiger Bangigkeit Ihren Namen, wohl in ber unbewußten Empfindung, wie oft ichon es burch Sie vor Leid beschütt worden. Bergeihen Sie bem gequalten Mutterherzen, daß es Sie in seiner Angst herbeirief. Merkwürdig wirfte die Nachricht Ihres Kommens auf die Kleine. Bon dem Augenblide an, in dem Ihr Telegramm mit der Botichaft Ihrer Rückfehr eintraf, flarte fich ihr Bewußtfein und bas Fieber fanftigte fich. Wenn man an bertei glaubte, könnte man wirklich annehmen, es fei magnetischer Einfluß im Spiele; schon Ihr guter Wille schien Lilli zu helfen. Ich konnte fie nun nicht mehr im Bett halten, und findisch wie fie ift, erbat fie fich vom Outel, im hubichen Regligee ben "guten Doctor" zu empfangen. Doch bin ich immer noch besorgt; das Rind fiebert des Abends noch und ift nervos überreigt, überspannt, wie Sie ja felbst feben tonnten. Meine arme, arme Lilli! Sie ift fo unendlich fenfitiv und fo gart, fo gart, ich fürchte, ein Sauch könnte fie mir mit fortnehmen. - Frau Brand mußte inne halten und bas Tuch an ihre Augen drücken.

Wörner verschrieb ein Bernhigungsmittel für Lilli und feste feine Bifitenrunde fort, boch beschäftigte ihn der Gedanke an das Mabchen unausgesett und er murmelte wiederholt vor fich hin: "Ich hatte mahrhaftig nicht gedacht, daß biefes Rind fo tiefen Gefühls, jo großer Barme fähig fei." lleberall, wo der beliebte Argt erschien, wurde er mit so lebhafter Freude über feine Wiederkehr, mit jo lebhaften Rlagen über feine Abwesenheit empfangen, daß ihm das befriedigende Bewußtfein werden mußte, daß er dabeim benn doch feinen ganz unwichtigen Posten ausfülle. Es that ihm das wohl, benn er hatte während ber Reise unter ber unbeständigen Borftellung einer perfonlichen Jämmerlichkeit gelitten. Auch fühlte er fich in feiner Wohnung gang ungemein behaglich. Diefe engen Räume waren doch ungleich anheimelnder, als jene großen Marmorfale, die auf eine Schaar Fremder berechnet ichienen. Und all' diese Memento's, diese Riffen und Teppiche, Tabourets und Schlummerrollen, wie hubich gemahnten fie an geleiftete Silfe, an warme, gemuthliche Anerkennung! Da fiel Borner die marmorne Orpheus-Statue ein und ber Bunich Berini's. Er fah fich in feiner Studirftube um. Nein, da batte es wirklich fein Blatchen gegeben für eine Marmorfigur, die fich unter diefen vielen und nicht eben harmonischen Gegenständen beinahe komisch ausnehmen mußte. Run aber war es hohe Beit Paula zu fchreiben. Mit einem gewiffen Unbehagen rudte er ben Stuhl am Schreibtisch zurecht, als ihm ploglich beifiel, daß, wenn Lilli Brand, das arme Rind, immer noch fiebere, eigentlich ein Abendbesuch nothwendig sei, da sich ja gegen die Nacht zu das Fieber stets steigere. Wörner klappte seine Schreibmappe wieder zu, vorerst noch biesen nothwendigen Krankenbesuch abzustatten.

Er kehrte als Bräutigam zurück. Wieso es gekommen, hätte er, wie erwähnt, selbst nicht genau zu sagen gewußt. Die hübsche Lilli war bleich und verweint auf dem Sopha gelegen und ganz merkwürdig trübselig und zurückhaltend gewesen, wohl in Folge einer Straspredigt der Mutter. Wörner hatte das verhätschelte, naiv impulsive Mädchen nie noch so still und traurig gesehen. Es that ihm weh und ganz unwillkürlich zog er das weiße Patschländchen an seine Lippen. Lilli brach in hestiges Schluchzen aus, und — — ja er wußte es selbst nicht, wie es gekommen, allein eine halbe Stunde später war er versobt.

Boll füßen Wohlgefühls kehrte er nach Haufe zurück, und erst als er ben an seinen Schreibtisch zurechtgerückten Stuhl sah, überkam ihn mit der Erinnerung an Paula ein mächtiger Schreck; er fühlte sich betäubt.

Die Racht verging ihm in schwerem Sinnen und allmälig nur gelang es ihm, die Sachlage von allen Seiten aus zu überschauen. Der Würfel war unwiderruflich gefallen, seine Berlobung mit Lilli ware nicht ruchgangig zu machen gewesen, selbst wenn er es gewünscht hätte. Und hätte er es gewünscht? Borerft hatte er wohl nur gewünscht frei zu fein von jedem Bande, um dann später wohl dieselbe Bahl zu treffen. In klarem Ueberbenken verhehlte er es sich nun nicht, daß er mit Paula wohl kaum glücklich geworben ware. Er bewunderte fie, fie entzudte ihn, fie vermochte feine Empfindung in einer Tiefe zu erringen, an die er gar nicht mehr geglaubt hatte; allein im Lauf der Jahre waren sie so weit auseinander gewachsen, baß ein harmonisches Sichineinanderfinden wohl faum mehr möglich gewesen ware. Die Berufsthätigkeit des Mannes außer bem hause bedingt in ihren Anstrengungen und ihren Erregungen bas Bedürfniß nach wohligem Behagen im Hause, in dessen homogener Atmosphäre er sich zu erneuter Thatkraft erstarken fühlt. Dazu aber muß die Frau sich der Eigenart des Mannes anpassen; sie muß sich ihm anschmiegen, bis zu einem gewissen Grade in ihm aufgehen. Das wäre Paula, die im Leben Selbstgefesselte, wohl nimmer fähig gewesen und gewiß auch sie hatte es bitter empfunden, es ihn schmerzlich vermissen zu sehen. Ganz anders Lilli. Gin so junges Gefcopf ift wie Wachs in ben Sanden bes Mannes, ben es liebt, zu bem es halb ehrwürdig aufblickt. Sie konnte er fich heranbilben zur beglückenden und somit auch beglückten Hausfrau. Und bas garte Befen, bas, wie bie Mutter sagte, ein Hauch fortwehen konnte, wie hing es an ihm! Wie hatte es ihm weinend gestanden baß es seine Verbindung mit der Sängerin nicht überlebt hätte, mahrend Baula sich freiwillig von ihm getrennt, freiwillig

jo lange ihm ferne gehalten hatte! War es auch unwissentlich, daß er die Liebe in Lilli's Herzen erweckt, so wäre es doch auch seine Pflicht gewesen, sie nicht daran zu Grunde gehen zu lassen, selbst wenn er sich nicht dadurch beglückt fühlte, sagte er sich. Paula aber werde es nicht schwer fallen, über eine Enttäuschung hinaus zu kommen. Stolz und Kälte würden ihr darin gute Bundesgenossen sein, meinte er. Es war eine eigenthümliche Empfindung, nun eine Art Mitseid mit der Frau zu fühlen, die er bisnun so sehr bewundert, daß sie ihm imponirt hatte bis zum eigenen Unbehagen. Darüber war sich Wörner klar, daß ihm Paula gegenüber nur Eines noch übrig bliebe: die volle Wahrheit.

Wie schwer aber war es, diese Wahrheit zu formuliren! Der Arzt war froh, daß ungewöhnlich viele Krankenfälle ihn so sehr beschäftigten, daß er stets wieder vor sich selber einen Borwand fand, den nothwendigen Brief hinaus zu schieden. Auch war die kindliche Lilli eine ziemlich anspruchsvolle Braut. Sie gestand es ihm mit entzückender Naivität, daß sie mit ihm stolziren wolle. Daß ihr geliebter berühmter Doctor diesen Ausstug, jene Geselschaft mitmache, war zu ihrem Glücke nothwendig und sie war so reizend in ihrem kindlichen Stolz auf ihn, daß er ihr die Frende nicht trüben mochte. Es war ja Zeit, mit dem Bildungsproceß des wachsweichen Kindes mit dem Trauring am Finger zu beginnen. Einstweisen aber nahm ihm all' dies Zeit, viel Zeit, und so kam es, daß er sich jeden Morgen sagte: er müsse heute an Paula schreiben, daß aber schon eine, hätte er es bedenken wollen, erschreckende Reihe von Tagen verstossen war, ohne daß es geschehen. Da kam ihm ein Brief von ihr zu; ein kurzes Schreiben, das nur die Worte enthielt:

"Sie haben gang recht gethan, Wörner. In allem Großen, bas innerste Leben Betreffenden, muß man bem Zuge seines Wesens folgen. Auch ich habe bas gethan. Man schuldet's sich selber. Sie hatten recht, Wörner.

Immer Thre Freundin

Baula Schröber."

Es war Wörner, als stünde sein Herz stille in gewaltigem Schred. Ein Schat, so groß, daß er ihn wohl kaum ermessen, war in seinem Bereich gelegen und er hatte ihn nicht gehoben. Oft und oft hatte er es sich in den letten Tagen gesagt, daß er sich im Grunde wirklich und wahrhaftig keinen Borwurf zu machen habe, und nun, da sie ihn freisprach, überkam es ihn mit einem Male so surchtbar schwer. War er auch wirklich dem Zuge seines Wesens gefolgt, oder war er lange, garlange schon nur mehr von äußeren Strömungen bewegt worden? Die Milde Paula's, der Herben, Stolzen, überwältigte ihn.

Bahrlich, fie fonnte auf das Schreiben von Lilli Brand's Brantigam,
— bas biefer nun endlich, anknupfend an die obigen Zeilen, an fie

gerichtet hatte, — ftolz sein; benn ans jeder Zeile trat es hervor, daß, sei sie auch nicht die Genossin seines Lebens, er doch in ihr immer den leuchtens ben Stern desselben sehen würde. Wörner hatte ihr gegenüber den vollen Muth der Offenherzigkeit gefunden; doch konnte er ihr, die ihn freigesprochen, einen Vorwurf nicht sparen. Er schloß: "Paula, hätten Sie sich mir damals gegeben, ich wäre mehr geworden."

Wörner's Brief löste Paula's Starrheit und sie weinte bitterlich, mit einer Wilbheit, einer Leidenschaft, welche die Quinault erschreckte, so sehr sie sich auch nach solch' erleichterndem Erguß gesehnt hatte. Der gewaltige Sturm aber brachte die Wohlthat der Erschöpfung mit sich und Paula, die der Schlaf bisnun gänzlich gestohen, siel in tiesen Schlummer. Es war dies ein Wendepunkt in dieser schweren Lebensphase, von dem ab sie ihre Fassung wieder zu erringen begann. Ein paar Tage später sagte sie:

— Ich bente, wir verbringen ben Winter in Rom, gute Quinault. Ich liebe die ewige Stadt mit ihren vieltausend Spuren der Bergänglichkeit.

Im Frühling bes darauf folgenden Jahres hatte die Tiber arge Bersheerungen in der Umgebung Roms verursacht. Es wurden Sammlungen und Wohlthätigkeitssseste in Wenge veranstaltet, dem Elend nach Möglichkeit zu steuern. Die Journale aller Länder berichteten darüber, namentlich über den glänzenden Verlauf und Ertrag einer Vorstellung, an der die Sängerin Paula Schröder, die sich zum tiefsten Bedauern aller Kunstfreunde so vorzeitig von der Bühne zurückgezogen, um des wohlthätigen Zweckes willen, mitgewirkt hatte. Pas Eminente ihrer Leistung, die überschwenglich begeisterten Ovationen, die ihr dargebracht worden, waren des Breiten geschildert, um erneute Klage über ihr Aufgeben der künstlerischen Laufbahn auszusprechen. Einige Monate später brachten die Blätter die Nachricht ihrer Vermälung mit dem Herzoge von San Carlo.

Sie hatte ihn in Rom gar verändert wieder getroffen. Ein Mann von vierzig Jahren, trugen seine abgespannten Züge schon das Gepräge der Lebensvergeudung. Es war allgemein bekannt, daß er jede Nacht am Spielstische verdringe, und daß sein einst colossales Bermögen schon sehr starke Einduße erlitten habe. Das Spiel in jeglicher Form war zur ihn ausschließe lich beherrschenden Leidenschaft geworden zum tiefen Schmerz seiner greisen Mutter, die, so gut es unter diesen Umständen eben ging, die neapolitanischen Güter verwaltete, während der Sohn unstät in der Welt herumzog, nur hier oder dort durch eine Spielbank für sängere Zeit gefesselt. In seinen wiederholten Begegnungen mit Paula in Rom hatte nichts an seine ehes malige Leidenschaft für sie erinnert. Umso mehr staunte sie, als sie am Tage nach jener Borstellung für die Lleberschwemmten der Campagna, an der sie

mitgewirft, ein Schreiben von ihm erhielt, in dem er neuerlich um sie anhielt. Er gestand ihr: Seit Jahren nur mehr vom Dämon des Spiels beherrscht, und am verwichenen Abend selbst überrascht gewesen zu sein, als sie ihm das Herz von Neuem bewegte. Ein halb rninirter Mann, könne er ihr nicht mehr bieten, was er ihr einst geboten, doch dränge es ihn sie nochmals zu fragen, ob sie die Seine werden wolle. Nach nur furzem Besinnen gab ihm Panla das Jawort.

Die gute Quinault war außer sich darüber. Sie wünschte zwar innig, Paula verheiratet zu sehen; allein es gab noch ganz andere glänzende Partien für sie, als diesen halbruinirten Spieler. Schön, begabt, berühmt und reich sehlte es ihr immer noch nicht an Bewerbern aus eben den vornehmsten Kreisen, die sich stets seltsam zu allem, das mit der Bühne in irgend welcher Berbindung steht, hingezogen sühlen. Sie, die von der mächtigen Natur ihres nominellen Schützlings vollständig beherrscht, nie gegen irgend Etwas eine Einwendung erhoben hatte, fand nun der Borstellungen tein Ende. Sie beschwor Paula, doch nicht so rasch zu handeln, die Sache wohl zu überlegen und nannte ihr einige Männer in hervorragender Stellung, deren Charafter ihr bessere Blücksgewähr geben würde. Ein schmerzlicher Zug in Paula's Gesicht bei Erwähnung des Glückes, sieß die Französsin in Thränen ausbrechen mit dem Ausruse:

- Ach, daß ich Dich nicht glücklich seben foll!
- Richt fo, meine liebe Quinault, nicht fo! 3ch habe wahrlich feinen Grund gur Rlage. Gieh, man muß eine Bludeform immer mit einer anderen verfaufen. Ich habe damals meiner damaligen Art entsprechend und vollfommen felbstfüchtig gewählt. Ich habe mich Sahre lang im Glang meines Talentes gefonnt und mich in ber Ausübung meines Berufes glücklich gefühlt, und habe fo fein Recht zu flagen, wenn ber mir noch übrige Lebensweg nun immer einsam und im Schatten verläuft. Gines aber erübrigt mir noch: ber Berfuch glücklich zu machen. S'ift eigen, aber ich habe beinahe die Mutter meines Brautigams mehr noch im Auge als ihn felbft. Ich habe bie alte Bergogin ein einziges Dal gesehen, allein jedes Wort, bas fie bamals gesprochen, hat fich mir unverwischbar eingeprägt und ich ehre und liebe fie. Du meinft, San Carlo fei nicht gut genug für mich? 3ch habe ihn in den letten Monaten häufig gesehen und viel Bojes über ihn gehort. Biel Bofes von Leuten, die Freude baran fanben es zu fagen; allein nicht ein Bug von Riedrigkeit ober Gemeinheit tam gur Sprache; bamit hatte ich mich niemals in Contact zu bringen vermocht. Go wunsche ich nun nur, daß ich gut genug fei, was gut an ihm ift, gur Geltung gu bringen.

Es ware ichwer gewesen zu fagen, wie weit Paula ihren Bunich als erfüllt betrachtet habe, ober nicht. Daß ber Bergog feine Fran leidenschaftlich

liebe, war nicht zu leugnen, allein diese Leidenschaft vermochte doch jene des Spiels nicht gang zu verbrängen. Und, feltfam! Paula fampfte nie, auch nicht mit einem Worte, direct bagegen an. Das Baar reifte mehrere Jahre lang in großen Städten und Badcorten umher und verbrachte wenig Zeit nur bei ber Mutter auf ben neapolitanischen Gütern. Paula hatte einen Theil ihres Bermögens zur Hebung berfelben verwenden wollen, allein San Carlo hatte es nicht gestattet, er bestand fest barauf, daß ihr Besit von dem seinen ftreng gesondert bleibe. War er auch fein ftandiger Spieler mehr, wie einft, fo gab er sich boch häufig ber Bersuchung bin, und ba er zumeist verlor, wurden badurch die Resultate ber flugen Geschäftsgebarung ber alten Bergogin wieder mehr als aufgewogen. Gin gang befonderer ftarter Verluft feste ihn, ohngefähr zwei Sahre nach seiner Berheiratung, in schwere Berlegenheit und er wußte nicht, wie die bedeutende Summe im Augenblicke beschaffen. Bor allem follte Paula nicht barum wiffen. Dank guten Freunden hatte fie jedoch bavon erfahren, und mit der Summe, die fluffig zu machen ihr nicht schwer fiel, trat fie zu ihm und sprach:

— Bitte, Francesco, begleiche Deinen Verlust damit. Nein, Du darf st Dich nicht weigern, denn Deine Ehre ist meine Ehre, und Dein Leid mein Leid. Das ist so geworden und mußte so werden, als ich die Deine ward— und die mit Liebkosungen so karge Frau strich ihm zärtlich mit der Hand über's Haar.

Ein paar Tage später fragte San Carlo seine Gattin, ob sie gewillt sei, auf längere Zeit mit ihm zur Mutter auf das Gut bei Neapel zu ziehen? Die große Freude, die aus ihren Augen leuchtete, war ihm beglückende Antwort; er zog sie an sich und flüsterte: "Paula, Du gibst mir nicht allein Glück, Du machst mich auch besser. Ach, wärst Du damals mein geworden!"
— Auch er konnte ihr einen Vorwurf nicht ersparen.

Weit harmonischer, als es sonst der Fall ist, hatte sich seine Verbindung mit der Künstlerin auch äußerlich gestaltet. Abgesehen davon, daß die Aristotratie des romanischen Stammes sich derartigen Heiraten gegenüber überhaupt anders verhält, als es in Deutschland und England der Fall ist, paßte auch Paula's Eigenart, die Vornehmheit ihres ruhigen einsachen Wesenstressslich in ihre sociale Umgebung, die umso weniger Grund hatte, sich von ihr abzuschließen, als niemals auch nur ein Hauch ihren Auf getrübt. San Carlo konnte stolz sein auf seine als Dame, wie als Künstlerin gescierte Frau. Auch geschah es mit seiner srendigen Gutheißung, daß sie nicht allein häusig im Salon sang, sondern hie und da auch zu wohlthätigem Zwecke in einem Concert mitwirkte. Ihm selbst blied ihr Gesang eine fortwährende Quelle schönen Genusses und das war Ein Zug seines Wesens, der sie sehr an ihn selssete.

Ein besonders ichones Berhaltniß aber hatte fich zwischen Baula und ihrer Schwiegermutter herausgebilbet. Die alte Berzogin hatte fich über bas Motiv, bas Baula biefe Berbindung ichließen ließ, nicht getäuscht. Gie wußte gar wohl, bag nicht Liebe fie gu bem Sohne gezogen habe, und bag auch nicht Ehrgeiz ihren Beweggrund abgegeben habe, ba ihr beffere Partien ju Bebote geftanden. Als Lady Borden, beifpielsweise, ware fie eine ebenjo vornehme und reichere Frau gewesen und ware die Gattin eines Mannes von tabellofem Charafter und Lebensmandel geworben. Mit bem Cangninismus bes Mutterherzens hatte fich die alte Dame burch die Berheiratung eine weit raichere und grundlichere Umfehr bes Sohnes erwartet. Seine Spielleidenschaft nur gemindert und die Ehe finderlos zu feben, blieb ihr ein herber Schmerg; doch verhehlte fie fich nicht, um wie Bieles es doch beffer geworben fei mit bem Sohne, und bag fie es nur ber Schwiegertochter bante, ber fie mit warmer Liebe bafür lohnte. Befonders als bas Baar fich auf bas But gurudgezogen hatte, ichien ihr eine gludlichere Beit angebrochen, denn der Bergog nahm nun auch Antheil an ber Berwaltung ber Guter und bewährte babei einen flugen Ropf und großmuthigen Ginn, indem er auf bas Bohl feiner Bachter ebenfo fehr bedacht war, wie auf die Bebung feines Befiges. Ueberhaupt trug fein ganges Befen bas Beprage bes Grand Seigneur, und bies, wie ein hoher Grad von Gutmuthigkeit und feine andauernde leidenschaftliche Berehrung für Paula, hatten ihm allgemach bas Berg auch feiner ärgften Begnerin, ber Quinault, gewonnen. Gie hatte fich von ihrem Liebling nicht getrennt und war doppelt froh, sich nun mit ihr im schönen Golfe von Reapel festgefiedelt zu feben, benn, fo verschamt fie es auch nicht nur vor Anderen, sondern auch vor fich felber verbarg: fie begann die Laft der Jahre zu fühlen und war bes Reifens gründlich milbe. Bor Allem aber freute fie fich bes Aufenthaltes auf bem Gute, als eines Beichens gründlicher Umwandlung im Herzog. In der That schien sich eine solche an ihm vollzogen gu haben, und beinahe ein Jahr war vergangen, ohne bag er seiner alten Leibenschaft verfallen. In jungfter Beit aber war er wieber öfter bes Abends nach Reapel geritten und fpat des Nachts hoch erregt heimgefehrt. Die Frauen wußten, mas bas zu bedeuten habe, und empfanden neuerdings schwere Sorge. Besonders die Quinault schüttelte gar oft recht trubfelig ben Ropf, wenn fie allein war. Und ftarter noch als fouft schüttelte fie ihn, als fie eines Tages wieber einen Brief von ihrer alten Freundin Dabame Berton aus ber Sandelsstadt erhielt. Rach gar mancherlei tam Die Schreiberin auch auf die Familie Borner's zu fprechen. Gie erzählte:

"Es geht so lustig zu bei den Wörner's, daß es Einem manchmal beinahe traurig machen könnte. Fran Lilli ist unersättlich an Vergnügungen und der gute Doctor hat es schwer, mit Kraft und Geld ihren Bünschen gleichen Schritt zu halten. Wunderhübsch und von angenehmen Wefen ift die kleine Frau, das läßt sich nicht leugnen; aber auch eine geborne Kokette. Furcht vor Eifersucht ift es wohl auch, die Wörner, obwohl er in ber letten Beit öfter leidend war, trop seiner angestrengten Thätigkeit, die unausgesette Bergnügungsrunde mitmachen läßt, die ihr Bedürfniß ist. Sie hat ein Bauberwort, mit bem fie ihn zu Allem bewegt. Wenn fie fagt: "Ach, mein Gott, ich bin eben noch jung", ba bemüht er sich um jeben Preis, auf ihre Bunsche einzugehen und sie ben bedeutenden Altersunterschied zwischen ihnen vergeffen zu machen, und fich auch noch spannträftig zu zeigen. Seine Miene aber ift gar oft recht abgespannt und traurig, während sie Nacht um Nacht in eleganter Toilette herumtanzt und fich nicht kümmert um die beiben lieben Kinderchen zu Hause. Man verübelt es Wörner, daß er sie so großen Aufwand treiben und Haus und Rinder vernachläffigen läßt; allein die kleine, hübsche Here beherrscht ihn ganz und gar und zwar, möchte ich glauben, beinahe ebenso fehr burch feine Gitelfeit, als burch feine Bartlichkeit für fie. Manchmal wohl, wenn es die Rinder betrifft, foll er nahe baran fein die Geduld zu verlieren; allein er vertröftet fich immer wieder felbst, und meint: später, später, wenn sie ernster werden wird, mache sich Alles noch von selbst. Ich aber sage: es ist zu spät, und es thut mir leib um ihn, denn ich febe Schweres für den Mann heranfommen."

Die Quinault scufzte und schüttelte recht trubselig ben Ropf, eh' fie zu bem nächsten Abschnitt im Briefe überging.

Auf bem anderen Ende der breiten Terrasse saßen die alte Herzogin mit der Arbeit an einem Kirchenornamente beschäftigt und Paula, ein Buch auf dem Schoß, doch mit meist über den Golf hinschweisendem Blick. Die Reitpeitsche in der Hand kam der Herzog aus dem Schloß zu den Frauen heraus. Ein Schimmer von Verlegenheit lag über seinen Jügen, als er sagte:

- Paula, Mutter, ich reite nach Neapel, kann ich Etwas besorgen für Euch? Die Mutter verneinte mit einem Ton, aus dem ganz leise Unwille klang; Paula aber sagte mit ungemischter Freundlichkeit:
- Ja, ich bitte Dich, Francesco, beforge mir ein Taufgeschenk für Pächter Moroni's erstes Söhnlein. Deine Großmuth hat dem Manne zu neuem Wohlstand verholfen und da meint er, meine Hand werde auch dem Kinde Glück bringen, wenn ich's zur Taufe halte. Das macht der Name San Carlo. Der Herzog zog seine Frau an sich und küßte ihr erst die Hand, dann die Stirne. Es schien beinahe als schwanke er. Allein er riß sich los und murmelte, während sein Gesicht sich höher röthete, daß er nicht fortginge, wäre er für diesesmal nicht durch sein Wort gebunden.

Alls er verschwunden war, ließ die Herzogin ihre Arbeit in den Schoß sinken und lehnte sich, bitter aufseufzend, in den Stuhl zurück. Paula trat an sie heran, legte ihr die Hand liebevoll auf die Schulter und flüsterte:

— Geduld — Geduld Mutter! Man wird nicht fo leicht frei aus alten Banden, wie fehr man auch kämpfen mag. Warte nur, später, später!

Die alte Dame aber schüttelte den Ropf, wie es brüben am anderen Ede der Terrasse die Quinault that, und meinte:

— Mein Kind, wenn Du so alt geworden, wie ich es bin, wirst Du wissen, bag später — meift zu spät ift!





Scheltreime.

Ron

Franz Raab.

Jest, da Du mir als Sonne scheinst hernieder, Jest hoffst Du wohl zu hören Jubellieder? Nicht kann die Lerche schwingen ihr Gesieder, Wenn noch vom Nachtsrost schauern ihre Glieder. Erst muß vom Gram erholen ich mich wieder, Von Thränen erst befrei'n die Augenlider, Muß wissen, ob auch schlag' in Deinem Wieder Ein Herz, das lieden kann noch treu und bieder.

Die Du mich liebtest, ohne mir's zu sagen, Die Du mich ließest zweimal, dreimal fragen Und Antwort gabst, statt Stunden, mir nach Tagen Des Sinn's, der Hossenung soll' ich mich entschlagen; Die, schwimmend selbst in stolzem Siegebehagen, Taub schien für all mein Bitten und mein Klagen, Mich preisgab der Verzweislung Höllenplagen, Verdienst Du's, will man Dich zu lieben wagen?

Nun fommst Du, ha, Du heuchlerische Schlange, Und schmiegst Dich warm an meine bleiche Wange, Und thust, als ob von meines Liedes Klange Un mich gebannt Du wärst mit süßem Zwange. Soll ich mir schmeicheln zu so spätem Fange, Der mir vielleicht vor Sonnenuntergange Aus keu' entschläpft? Denn, schienst Du kalt so lange, Wie kannst Du lieben nun ans heißem Drange?

D wüßt' ich, wer mehr liebe von uns Beiben Das And're, daß er ditt'rer würde leiden, Wenn vom Geliebten er sich müßte scheiden; Schwür' Einer mir's von Dir mit sichern Eiden: Mit Sprödheit wollt' ich mich und Stolz umtleiden, An Deinen Jorn mich weiden llnd dann Dich lange, lange tropig meiden — Doch ach! Wer mag so lieblich' Band zerschneiden!





Frühling.

(Mad Makart's Gemälde.)

Bon

Leo prilius.

In wonn'gem Glanze blau bas Meer, Des Lenzes Blumen fpriegen, Und ihre Dufte fulphengleich In alle Lufte fließen.

Im ftillen Saine rauscht ber Quell, Dem Felsgestein entronnen, In taufend Farben glangt fein Raß, Funtelnd im Strahl ber Sonnen.

Da naht ein ichmuder Rittersmann, In jener Wildnis irrend, - Nach einem Trunk die Lipp' ihm lechzt - Und in kryftallner Schale ihm Sein Roß am Bügel führend.

3hm fluftert's zu der frifche Sauch, Schon neigt die Sand er, unbewußt 3hm fagt's bes Quelles Raufchen, Die Schale gu erfaffen, Daß er hier mag des Gaumens Gluth Da muß, von innerm Drang befeelt, Mit fühler Labung tauschen.

Er biegt die Zweige auseinand, Die fich zusammenranten, hemmend ben jugendlichen Schritt, Um feinen Beib, ben fchlanken.

Und als er hintritt zu dem Quell, Des Trunts fich zu erquiden, Beigt, holdverschämt, die schönfte Maid Sich ben erstaunten Bliden.

Der Jungfrau goldgelodtes Saar Des Bephirs Ruffe facheln, Und Anmuth, Unichuld, Lieblichfeit Ihr von den Wangen lächeln.

Sie blidt ihn an mit bunflem Mug', Erröthend und erbleichend, Des Trunfes Labung reichend.

Er dies Beginnen laffen.

Es trinft bas Ange nur vom Ang', Des Rörpers Durften ichwindet Wo Amor's Pfeil aus dunffem Laub Den Weg jum Bergen findet.

Und in ben Luften flingt ein Lieb, Der Gottheit flingt's zum Preise -Bom Lenze und von Liebe fingt's Nach alter, trauter Beise.



Don den heutigen Arabern.

Bon

Jofef D. Bedemann.

ch weiß nicht, ob diejenigen meiner Leser, welche den Orient gesehen haben, mit mir der Ansicht sind, daß die Natur dieser Breiten einen Charafter ausweist, der dem Wesen ihrer Bewohner genau entspricht. Die Landschaft ist schön, blendender Farbenglanz ist darüber ausgegossen, die tolle Bacchantin Erde berauscht sich mit unersättlicher Gier an Sonnenlicht und blickt in den klaren Spiegel des Himmels, ihre Glieder prangen in Blumenschmuck, der uns Kindern des Nordens wie Zauber erscheint. Warum erfrent uns nicht diese strömende Fille, dieser leuchtende Glanz; warum strebt die Seele nicht auswärts nach dem frystallenen Aether, warum winken uns die riesenhaften, dustenden Blumen keinen treu-

Bauber erscheint. Warum erfrent uns nicht diese strovens wie Benber erscheint. Warum erfrent uns nicht diese strovens wie ereichen Mether, warum winken uns die riesenhaften, duftenden Blumen keinen treulichen Gruß zu? Wir wandeln in einem Zaubergarten, alle Sinne arbeiten mächtig, nur das innere Gefühl schweigt. Die lyrische Seite der Seele erklingt nicht. Das ist merkwürdig. Denn gerade die empfindlichsten Menschen sinden sich im Orient enttäuscht. Bis zu einer gewissen Grenze läßt sich dieser Sindruck erklären; der entgegengeseste Charakter dieser Natur überrascht den Nordländer mehr, als wie er ihn anzieht. Aber Europäer, die selbst seit Jahrzehnten im Osten leben, bleiben Fremde darin, ihr Herz wird nur weit, wenn sie von einem Walde sprechen hören, die Beschreibung eines Sonnenunterganges in den Alpen oder in den Fijorden Norwegens lesen. Mit der nordischen Landschaft verglichen, erscheint uns der Orient in der That seelen los, wenn dieser Ausdruck gestattet ist — er dünkt uns mehr ein Wert der Kunst, denn der schöpspferischen Krast. Und anderseits ist es merkwürdig, daß

in dem Befen der Orientalen das Naturgefühl ganglich fehlt. Sie lieben die Barten, Balmenwälden ber Unnehmlichfeiten halber, die fie darin finden, aber es liegt ganz jenseits ihrer Denkart, in die Natur eine lebende und belebende Idee zu tragen. — Ich habe diese Bemerkungen vorangestellt, um eine Parallele zu ziehen zwischen der Natur bes Orients und ben Menschen, welche ihn bewohnen, und um zu der Folgerung zu gelangen, daß die geiftige Seite der Orientalen den Fremden ungefähr fo anmuthet, wie das Land. Es ift klar, daß ein inniger Zusammenhang besteht zwischen dem Menschen und seiner Beimat und daß die Wirkungen von Klima, Nahrung, Bodenbeschaffenheit nicht bloß ben Körper bilben, sondern auch die Gesammtheit der geistigen Aräfte beeinflussen. Bei den Arabern kommt die besondere Einwirkung der Natur ihres Landes ganz beutlich zum Ausbruck. Wie diese bei allem Bechsel boch einen immer wiederkehrenden Grundzug aufweist und trot aller Schönheit dauernd nicht befriedigt, ist auch der arabische Stamm mehr durch äußerliche Borzüge - Geschicklichkeit und Fähigkeit - als durch moralischen Berth ausgezeichnet. Die geiftige Belt ber Araber entbehrt ber Innerlichkeit und wohl auch der nationalen Denfart, ohne welche eine Originalität nicht benkbar ift. Darum findet der Europäer, der im Driente weilt, selbst unter ben gunftigften Umftanben fein ungemischtes Bergnugen, ebenfo wenig wie bas Studium ber grabischen Literatur einen reinen Genuß gibt. Man hat immer das Gefühl, die weite Bufte ju burchwandeln, muhfam burch endlofen Sand zu waten, und nur von Beit zu Beit finde man einen glanzenden Diamanten, ber für die Mühfal entschädigt. Mehr oder weniger ergeht es uns fo auch auf den anderen Gebieten: viel Meugerlichkeit und wenig Inhalt.

Dennoch bietet der Drient noch unerschöpflichen Stoff für die Beobsachtung, und der jetige Zeitpunkt erscheint ganz besonders hiezu geeignet, da er die erste Phase einer llebergangsperiode darstellt, welche fast alle arabischen Länder im Anschluß an die europäische Civilisation durchmachen. Es ist interessant zu sehen, wie eine durch Fanatismus und ungebändigtes Selbstgefühl genährte Abgeschlossenheit im Kampse gegen eine raffinirte Cultur mälig unterliegt, wie sie der gefürchteten und doch geliebten Feindin entgegenkommt; den Selbstbetrug zu schauen, den sie auswendet, um das mahnende Gewissen zu beschwichtigen. In dem Anziehen und Abstoßen der Gegensäße kann man Charakter und Denkart kennen sernen. In dem Nachstehenden wird der Leser persönliche Eindrücke eines längeren, dem Studium gewidmeten Aussicht uns am nächsten steht. Weit entsernt davon, den klangvollen Titel eines Culturbildes zu beauspruchen, sollen hier nur persönliche Beobachtungen und Anschauungen über den heutigen Stand der Bildung

der Aegypter, ihre literarische und fünftlerische Production, das gesellschaftliche Leben im Allgemeinen vorgeführt werden.

Wer heute - ba Aegypten ichon feit einem halben Jahrhundert mit ber europäischen Gesittung in unmittelbarer Berührung fteht - arabische Buftande naher betrachten will, muß wohl unterscheiden fonnen zwischen bem, was echt und urfprünglich geblieben und bem Bielen, bas uns abgelaufcht, zum Theil auch bem Bolfe aufgebrängt worden ift. Allgemein ausgesprochen, herricht bas Ursprüngliche bei weitem vor; aber eine Grenze gu gieben ift faum möglich. Bablreiche, bier geborene Europäer haben, Die Rleidung ausgenommen, Alles abgelegt, was an ihre Abstammung erinnert, jogar die arabische Sprache fich zu eigen gemacht. Ich brauche nur auf Briechen, Maltefer, Raufafier, die walachischen Juden hinguweisen. Anderfeits hat fich ein fo erheblicher Bercentfat ber Stabte-Araber in Meugerlichfeit jo innig an die europäische Art angeschlossen, bag ber oberflächliche Beobachter leicht annehmen fonnte, bag nach wenigen Jahren eine agyptische Stadt fich taum von den Orten bes europäischen Gudens unterscheiben werbe. Der wirkliche Anichluß an unfere Civilijation ift jedoch viel geringer, als ber Anschein glauben macht; schon beghalb, weil bas Gefühlsleben bes Bolfes gang urfprünglich geblieben ift. Die Denfart ber Araber hat fich wejentlich nicht geandert, höchstens hat fich ber Besichtstreis berfelben erweitert und find fie uns eigentlich nur in ber Bilbung naber gefommen. Aber felbft in diefem Bugeftandniß muß man eine Beschränfung machen. Denn Bilbung bedeutet im Driente eine Summe wirklicher Renntniffe und damit verbunden eine leichte Abschleifung ber Gitten nach europäischem Mufter, aber fie ift nicht die moralische Bebung bes Menschen auf einen erhöhten Standpuntt der Lebens- und Weltanschauung. Der frangofifche Generalconful, Emile Barrère, bemerft in einem Auffate gang richtig, daß die Araber außerft leicht lernen, aber daß fie es nicht verfteben, die erworbenen Renntniffe zu verwenden. In der That macht der gebildete Araber ben Ginbrud, als ob er bas, was er weiß, nicht begreife, befonders die Fähigfeit, die Dinge unabhängig von ben eigenen Beziehungen zu benfelben bevbachten ju fonnen, scheint ben Arabern ganglich ju fehlen. Gie benten überhaupt nicht an Dinge, welche fie nicht unmittelbar betreffen und wenn fie in die Lage tommen über einen folden ferneliegenden Gegenstand ein Urtheil abzugeben, überrafchen fie burch Raivetat und Bertennung aller realen Berhaltniffe, die umfomehr verblufft, als die Araber fonft im Gefcaftsvertehre und in der Bolitit viel gefunden Berftand und Gewandtheit zeigen. Dieje Unfelbständigfeit fonnte man wohl bavon berleiten, daß die Araber, wie alle Orientalen, nicht aus fich herausbenken, daß fie es nicht verstehen, fuftematisch die Dinge im Zusammenhang von Wirkung und Urfache gu

betrachten. Jeder Drientale denkt mit dem religiösen Gefühl — und wer den Inhalt der islamitischen Glaubenslehre auch nur obenhin kennt, weiß, daß auf dieser Grundlage eine rein vernünftige Lebensanschauung nicht basiren kann.

Die Religion hat fich im Nil-Lande auf der Sohe erhalten, welche fie vor Zeiten behauptet haben muß. Die Glaubensftarte ber Megypter ift außerordentlich und man fonnte fie unter ben Fanatifern bes Drients obenan ftellen. Bas ihnen an friegerifchem Beift abgeht, erfeten fie burch Inbrunft; es scheint, als ob biefes Bolt, bas feit undentbaren Beiten an harte Rnechtschaft gewöhnt ift und beffen Land fo wechselvolles Schickfal gehabt, all' fein Leid, feine Rlagen in fich geschloffen halte und nur in schmerzvollen Ausrufungen Troft fuche. Man wurde aber irren zu glauben, bag bie Religiösität ber Aegypter eine bewußte ift, daß bas Bolf auch weiß, was es glaubt. Die Menschen, die den Roran fennen, find felten, die ihn auffaffen, geradezu an den Fingern abzugählen. Die meisten Aegypter find in der Theologie ebenfo unwiffend, wie in ber Geschichte ihres Bolfes. Schon die Gelehrten ber frangösischen Expedition zu Beginn biefes Jahrhunderts flagten über ben Stumpffinn ber Bevolferung, die in einem anwidernden Formelfram für ihre elende Lage Troft und Halt suche. Die materiellen Berhältniffe find zwar heute vielfach gebeffert; aber fonft find die Borte auch jest noch buchftäblich gutreffend. Einerseits muß man es ein Glud nennen, daß die aller fittlichen Principien bare Bevölkerung burch bie Starte bes Glaubens gezügelt wird, vom culturellen Gefichtspunft aus wird man fie aber taum als einen Bortheil ansehen, denn fie ift bas Saupthinderniß der Civilisation. Richt an fich - ber Beift bes Islams läßt bem Fortschritt weiten Spielraum - aber die Ausartung bei einer ftumpffinnigen Bevolferung, die fich an ben Buchftaben flammert, ohne ben Ginn aufzufaffen, ift ber große Schaben. Diejenigen, welche berufen und geeignet find, bas ägyptische Bolf aufzuklaren, ftrauben fich am meiften gegen die Civilifation und fie find Schuld, daß die Araber nur die Schwächen, die Lafter ber Europäer fich aneignen, ohne auch beren Beispiel in ber Arbeitsamteit, in Musbauer und in ber Gelbstachtung zu befolgen. Der Begriff ber Ehre ift ben Aegyptern fremd. Demjenigen, ber biefes Urtheil allzuftrenge finden follte, habe ich zu bemerken, daß ich fast wortlich die Anficht eines geachteten tunefischen Gelehrten wiedergebe. Mag auch bei ihm die nationale Eifersucht mit zu Gericht geseffen fein, habe ich boch anderseits feinen Grund zu befürchten, von demfelben Borurtheil befangen gu fein.

Unvermeiblich mußte der alles nivellirende Zeitgeist auch eine so seste Burg, wie die Religiösität der Aegypter, benagen. In der That sind besonders die Fortgeschritteneren in der Ausübung äußerer Pflichten recht lag geworden.

Die meisten beten gar nicht und wenn einer alle fünf vorgeschriebenen Gebete nebst den Waschungen bevbachtet, heißt es von ihm, daß er den Leuten Sand in die Augen streuen will. Der Moscheenbesuch am Freitag ist anch ziemlich spärlich; genauer wird der Fastenmonat Ramadhan gehalten, doch haben mir mehrere gestanden, daß sie nur fasten, um keinen Anstoß zu geben, andere aus Bietät gegen die Eltern, welche viel darauf halten. Im Wesen aber glauben Alle an die Satungen ihrer Religion und es gibt vielleicht nicht Einen, der nicht überzeugt wäre, daß der Koran den Inbegriff aller Weisheit darstellt. Ich habe während meines ganzen bisherigen Aufenthaltes in Aegypten nur einen Mann gefunden, der aus eigenem Antriebe zugab, daß die meisten Gebete des Korans für die heutigen Berhältnisse nicht mehr passen, überlebt sind.

Dbwohl ftreng genommen nicht hierher gehörig, möchte ich ihrer Eigenheit halber die Ansicht eines der aufgeklärteften Muslim's hieherseten, die er im Berlaufe eines Gefpräches äußerte. Die Rede war von dem in Europa immer mehr zunehmenden Unglauben und der Erwähnte meinte, daß diefer Umftand ihn außerordentlich freue, denn er erblicke darin ein ficheres Zeichen, daß wir Europäer von der Saltlofigfeit des chriftlichen Glaubens uns fiberzeugen. Wenn erft aller Glaube aus uns verschwunden sein wird, werben wir von felbst, ohne Zwang, uns zu jener Religion bekennen, welche die vorzüglichfte und befte ift: jum Islam. Bwar befannte er offen, bag ber Islam in feiner jegigen Geftalt nur eine Bergerrung bes ursprünglichen Bildes fei; wir würden nur die großen ethischen Brincipe desselben acceptiren, die nach feiner Anficht weit reiner als die chriftlichen find. Er meinte auch, daß wir Deutsche mit ber Bekehrung ben Anfang machen würden, benn es liege in ber Natur biefes Bolfes, ben Dingen auf ben Grund gu feben und es muffen baber bie Dentschen zuerft bie Bahrheit erfennen. Die letten würden nach feiner Unficht Frangofen und Englander fein. Diefe Unficht mag parador flingen; die Art, wie er fie vorbrachte, ließ jedoch erfennen, daß er eine tiefgehende lleberzeugung aussprach.

Birkliche Religiösität ist im Allgemeinen weit eher bei den Gebildeten zu treffen. Wenn hier von der gebildeten Classe die Rede ist, sind darunter ausschließlich Beamte, Lehrer, Schriftsteller und ein kleiner Bruchtheil der Wohlhabenden gemeint. Dieser Aristofratie des Geistes steht die zahlreichere des Geldes in scharfer Trennung gegenüber. Der Kanfmannsstand ist in Alegypten ganz entsehlich ungebildet; diese Leute sind gegen unsere Civilisation — oder eigentlich das, was sie darunter verstehen — nicht verschlossen und wünschen die Parole: Alegypten den Alegyptern, viel weniger als die Classe der Gebildeten, welche, den Blick auf eine glorreiche Vergangenheit gerichtet, die wirklichen Verhältnisse übersieht und von einer Selbstständigkeit

Negyptens in geistiger und politischer Beziehung träumt. Diese Classe würde die Annehmlichkeiten des Comforts schwer vermissen und da sie nur für den Gewinn lebt, ersehnt sie am allerwenigsten die Rückehr zu früheren Zuständen. Wenn man daher vom arabischen Bolke spricht, muß man diese Classe außer Betracht lassen. Wenn schon unserem gebildeten Kausmannsstand der Borwurf nicht erspart bleibt, daß seine privaten Interessen oft zu dem Willen der Nation im Gegensate stehen, ist es einleuchtend, daß die ganz ungebildeten arabischen Handeltreibenden noch viel mehr von jenem Geiste beseelt sind, um dessentwillen das "internationale Capital" so vielen Angriffen ausgesetzt ist.

Das Geiftesleben eines Bolkes tann am Beften in beffen Literatur erkannt werben. Für die Araber muß aber eine entschiedene Ausnahme gemacht werben, benn ihre Literatur ift gang und gar nicht bas Spiegelbild ihrer inneren Welt. Schon seit nahezu tausend Jahren behaupten fich die Araber auf einer gewiffen Bohe bes Schaffens; wenn aber die Literatur in ihrem Leben niemals eine größere Rolle gespielt hat als heute, kann man ungescheut fagen, daß die Araber aus den Werken ihrer Schriftsteller keinen Ruten gezogen haben. Die Literatur ift bei ihnen eine Treibhauspflanze, ein Lugus, ben fie fich gönnen, ohne beffen Bedeutung zu verstehen. Sie haben teine nationale Literatur und kaum die Spur einer Bolkspoesie; der ungeheuere Buft ihrer Geistesproducte ift ausschließliches Eigenthum einer tleinen Bruchzahl, in das Herz bes Bolkes ist fast gar nichts davon eingebrungen. — Negypten felbst anlangend, muß man leider gestehen, bag bie geiftigen Beftrebungen bes Bolfes nicht zum Beften fteben. Cairo gehrt an bem Ruhme früherer Zeiten und burfte taum mit Berechtigung fich bie Sauptstadt der arabischen Civilisation nennen. Allerdings könnte man keine andere Stadt bes Drients, Stambul ausgenommen, an ihrer Stelle nennen; aber Conftantinopel, obwohl nach übereinstimmenden Beugniffen Cairo weit voraus, ift boch feine arabifche Stadt. Wenn man unter "arabische Civilisation" allenfalls die religiose Beschränktheit verstehen soll, bann ift Cairo unbedingt noch die erfte Stadt des Drients. Es ist einfach unglaublich, mas an Commentaren, Erklärungen, Commentaren zu ben Erklärungen über ben ärmlichen Inhalt ber islamitischen Glaubenslehre und der Tradition in Cairo allein zusammengeschrieben wird. Beispiel sei erwähnt, daß ber Ratalog ber großen Staatsbruckerei von Bulat für die Zeit von eineinhalb Jahren die Titel von breiunddreißig Berten nennt, welche bort gebruckt wurden; bavon find einundzwanzig religiösen Inhaltes! In ber viceköniglichen Bibliothet ift ber größte Saal vollständig ben religiösen Schriften gewibmet, bagegen findet man nur zwei unvollständige Manuscripte über Musik, nicht ein Buch aus ber

dramatischen Literatur vor. Solche Erscheinungen bedürsen eigentlich keines Commentars.

Es ware aber ein arges Unrecht, hier abguichließen und die Berbreitung unerwähnt zu laffen, welche europäische Literatur gerabe in Aegypten gefunden hat. Obwohl die Broduction nicht bedeutend ift, tann man nicht von einer Berfumpfung bes Beiftestebens fprechen; im Gegentheil fonnte man eber fagen, daß die modernen Araber in ihrem Drange, fich uns gu nahern, weit über ihr Bermögen Sinausgehendes unternehmen wollen. Der directe Contact mit ben Europäern, die freiwillige Unterordnung unter manche Lebensgewohnheiten Diefer, Die burch Reifen erweiterte Weltanschanung haben bei den Arabern auch den Geschmack für einzelne Producte der weftlichen Literatur gezeitigt. In Aegypten hat fich die merkwürdige Heberlegenheit der frangofischen Cultur gezeigt. Ohne bag bas Land - bie Beit der napoleonischen Expedition ausgenommen — je in directer Abhängigfeit von Frankreich geftanden hatte, ift es weit mehr frangofisch, als die Araber felbst ahnen. Faft alles, was eine neue Richtung in ben Anschanungen, im Geschmad hervorgebracht hat, tam aus Frankreich, baber die frangofische Literatur für ben Araber ber Inbegriff alles beffen, mas der europäische Beift zu leiften im Stande ift; ihnen ift Boltaire ber größte Beift bes Beftens. Am leichteften findet der frangofische Roman Berbreitung; überset dringt er auch in jene Schichten, welche mit ber frangofischen Sprache nicht vertraut find. Entweder ift eine folde lebertragung wortgetren und bann infolge ber Eigenthumlichfeiten ber grabischen Sprache mittelmäßig, ober es findet fich ein begabterer Schriftsteller, ber ben Rern ber Sandlung berausfchält, in ein orientalisches Gewand einhüllt und bas Gange feinem Bublicum mundgerecht macht. Diefe Methobe hat entschieden noch Bufunft und ift vielleicht geeignet, in die arabische Literatur ein neues Leben zu bringen. Dumas, George Sand, Balgac find gut befannt, weit mehr Bola, Houffage, Daubet und bie neueren Größen bes frangofischen Parnaffes. Es mag baneben wenige Araber geben, welche die großen englischen Romanschriftfteller fennen, aber faum Einen, der von Gugtow, Freitag, Spielhagen auch nur den Ramen gehört, von Goethe wiffen felbft die Gebildetften taum mehr, als bag er ein beutscher Dichter gewesen - unsere Philosophen find felbit dem Namen nach unbefannt! Die Urfachen diefer für uns nicht fehr schmeichel haften Ericheinung find flar. Der Englander ift gufrieden, wenn er ber gangen Belt feine Baaren aufdringen fann, bleibt für feine Berfon Englander und fummert fich nicht um Underes; ber Deutsche hingegen geht in ber Fremde auf und verliert ben geistigen Contact mit ber Seimat. 3m Auslande beforgt ber Deutsche die Geschäfte anderer; jum Franzosen spricht er frangofifch, jum Italiener italienisch, es fällt ihm gar nicht bei, Jemandem

zuzumuthen, daß er seinetwegen Deutsch lerne. Nur die Franzosen bleiben sich selbst treu, bringen Opfer für die Verbreitung ihrer Sprache, ihre Bücher werden zu wohlfeilen Preisen über die ganze Welt vertheilt. Sie erkennen es sehr wohl, daß sie ihre materiellen Interessen fördern, wenn sie die Meinung aufrecht erhalten, daß Frankreich das fortgeschrittenste Land ist. Die Araber Aegyptens, welche nicht die Gabe besitzen zu unterscheiden, glauben natürlich Demjenigen, der am lautesten schreit.

Da bie Roth ber befte Lehrmeifter ift, halten fich biejenigen arabifchen Schriftsteller, welche ihren Landsleuten die Befanntschaft mit den europäischen Literaturen vermitteln, an Gegenstände des täglichen Bedarfes; fie überfeten Werke für den Schulgebrauch, für den Selbstunterricht und dies ausichließlich aus bem Gebiete ber realen Biffenschaften; in erfter Linie Geographie, Physif, Aftronomie, Medicin, Chemie u. bgl. Die Schwierigfeiten folder Uebersetungen find oft taum überwindlich, ba die arabische Sprache für die meiften modernen technischen Ausbrude feine Mequivalente befitt, fo daß ber Berfaffer nicht felten gezwungen ift, auf bem Wege ber Analogie und der Ableitung folche Ausdrude zu bilben. Das ift wohl auch mit ein Grund, daß mehr Lehrbücher als ftreng wiffenschaftliche Werfe übertragen werben; bas Begruther Jefuitencollegium leiftet anerkennenswerthes für die Berbreitung europäischer Biffenschaft in ber arabischen Belt, boch begreiflicherweise geht es hiebei einseitig vor. Es burfte taum gelingen, eine Spur westlicher Philosophie in der Denfart der Orientalen gu finden; Gingelne mogen unbewußt den Widerichein europäischen Beiftes mit fich umhertragen, aber fie verschwinden völlig in der Daffe, welche gang und gar von den ftarren Principien ihrer Religion behangen ift. 3ch habe feinen Araber getroffen, ber mit Rant vertraut gewesen ware, noch viel weniger mit einem ber nachgeborenen beutschen Philosophen. Darwin's Lehre ift befannt geworben burch einen Auszug aus Profeffor L. Buchner's Werken, den ein deutschiprechender grabischer Raufmann in einer Zeitung veröffentlichte; fie fand jedoch ungemein lebhaften Widerspruch. Um meiften haben noch frangofische wiffenschaftliche Schriften Berbreitung gefunden; damit fei nicht behauptet, daß beren Inhalt jest einen Theil bes geiftigen Capitals ber Araber ausmacht. Renan's Schriften haben im Driente große Opposition hervorgerufen. Unter ben Orientaliften ift Razimireti wohl befannt; in erfter Linie jedoch der frühere öfterreichische Generalconful, Baron Tremer. Es gereicht uns Defterreichern zur Ehre, daß biefer ausgezeichnete Belehrte felbst ben einfachsten Leuten Aegyptens befannt ift und als ber vollendetfte Reprafentant europäischer Biffenschaft gilt.

Nicht mit Unrecht wird ber Bilbungsgrad eines Bolfes nach feiner Tagesliteratur beurtheilt, welche, für ben unmittelbaren Berbrauch ber

großen Menge bestimmt, nothwendig dem geiftigen Stande ber Lefer fich anpaffen muß. In Megypten jeboch fann Diefer Dagftab nicht angelegt werben; die arabischen Beitungen biefes Landes machen ben Gindrud, als ob fie für Sprachgelehrte geschrieben waren und nicht fur Leute, beren Renntniß ihrer Muttersprache meift nicht vollständig ift. Manche biefer Blatter find inhaltlich recht gut; in ber Stoffeintheilung ben beften europaifchen Muftern nachgebildet, überrafchen fie burch die Scharfe bes Urtheiles und bie politische Reife, welche jum Ausbrud gelangt. Die Aufflarung, welche burch bie Zeitungen in weitere Kreise getragen werden fonnte, ift aber leider wie ein Samen, ber im unfruchtbaren Boden liegt. Es gehört eine über das Durchschnittsmaß hinausgehende Bildung dazu, Originalartitel einer ägyptischen Zeitung zu verstehen. Urfache biefer uns nabezu unbegreiflichen Erscheinung ift ber übermäßige Reichthum ber arabischen Sprache, welche für einen Begriff Dugende von Ausdruden befigt, aber gerade für die modernen, gewissermaßen conventionellen technischen, wissenschaftlichen, Diplomatischen Wortformen ber Neguivalente entbehrt. Bernunftige Leute trachten durch eine weise Beschränfung Abhilfe zu schaffen, indem fie eine Art Beitungsfprache ichaffen, eine bestimmte Borftellung immer burch benfelben Ausdrud wiedergeben. Der ernftliche Borwurf, ben man gegen Die ägyptischen Journalisten erheben fann, ift eben, daß fie mit formlichem Behagen in bas weite Deer bes grabischen Wortschapes tauchen und fich gludlich ichagen, beffen verborgenfte Berlen an bas Tageslicht zu fordern. Diefe heillose Luft, die Sprache zu compliciren, ift bei Manchen zur Manie ausgeartet. Begreiflich ift folder Buftand ber Berbreitung ber Zeitung fehr hinderlich. Ueberdies find die Aegypter gegen ihre Zeitungen mißtrauisch, benn bie Journaliftit liegt faft ausschließlich in ben Sanden von Spriern, welchen die Aegypter nicht hold find. Rur eine Zeitung wird von guten, ftrenggläubigen Muslims redigirt - aber auch biefe find Auslander: Tunefer. Sich felbst zu helfen, eine burch und burch agyptisch gehaltene, von Landestindern geschriebene Zeitung zu gründen, scheinen die Araber des Ril-Landes zu trage oder vielleicht auch unfahig zu fein.

Einige Borte über die Unterrichtsanstalten Aegyptens dürsten an dieser Stelle nicht unpassend sein. Im Allgemeinen muß man constatiren, daß die Gelegenheit zu lernen, wohl vorhanden ist, eher in zu reichem Maße; was aber sehlt, ist ein System. Es gibt medicinische, technische, Gewerbend Fachschulen; auch Privatlehranstalten sind in reicher Zahl vorhanden. Aber allen diesen Specialschulen fehlt eine Basis: die Mittelstuse des Unterrichtes, für die durchaus nicht gesorgt ist. Ein junger Aegypter, der die spätere Ausbildung in Europa genießen will, muß von Ansang an europäische Schulen frequentiren oder Privatunterricht genießen, denn die Schulen

seines Landes gewähren ihm nur einen recht einseitigen Unterricht. Der größte Uebelftand liegt barin, baß es abfolut feinen Nachwuchs an Lehrern gibt. Der Lehrstand retrutirt fich aus entlaffenen Officieren, welche bie Regierung nicht ber Armuth überlaffen will, aus ehemaligen Beamten, aus Leuten, welche zu Allem, nur nicht zum Lehrfach bie Qualification befiten. Unglaubliche, haarstraubende Dinge erfahrt Derjenige, ber fich für die Organisation ber agyptischen Unterrichtsauftalten intereffirt. Leute, welche von einer europäischen Sprache genugend fennen, um fich mit Muhe zu verftändigen, find in ben Regierungsichulen als Sprachlehrer angestellt; anderen werben Fächer zugewiesen, in welchen fie unwiffender als manche ihrer Schüler find. Rann uns bas wundern in einem Lande, wo Merzte als Ingenieure, Droguiften als Sanitatsinfpectoren, chemalige Schullehrer als Architecten angeftellt werben? - Um beften ift noch für ben Sprachenunterricht geforgt, wie es in einem fo polyglotten Lande nothwendig ift; die meiften Araber handhaben die frangofische Sprache mit einer Gewandtheit, die Staunen erregt. Die Fähigkeit, fremde Ibiome fich anzueignen, burfte entschieden unter ben geiftigen Rraften ber mobernen Araber ben erften Blat einnehmen und bas auffallenofte ift, daß fie es zuwege bringen, in ber fremden Sprache zu benten. Bis vor Rurgem wurde auch die beutsche Sprache in den Schulen der Regierung gelehrt.

Sichtbarer als bie Beranberungen im geiftigen Leben find die außerlichen, welche die Araber durchgemacht haben, feitbem fie mit Europa in unmittelbarer Berührung ftehen. 2118 Grundlage für ben Bergleich besitzen wir nur bie Reifebeschreibungen von Schriftstellern aus Anfang und Mitte biefes Jahrhunderts und das Beugniß von Leuten, welche feit ihrer Rindheit bier weilen. Die Bergleichung läßt uns erfennen, daß ein überraschend großer Fort= ichritt in unferem Sinne geschehen ift; por Allem in ber Rleibung. Die Scheichs ausgenommen, welche ftreng an die alte Sitte festhalten, herricht große Willfür in der Ausschmuckung bes außeren Menschen. Bahrend recht aufgeklarte und kenntnifreiche Männer sich mit Turban und Raftan schmuden, fieht man anderseits die beschränkteften Menschen sich mit angftlicher Sorgfalt nach ber europäischen Mobe fleiden, wobei freilich die Geschmacklosigfeit des Anzuges den Halbbarbaren von gestern verrathen wird. Alle Beamten, ber größte Theil ber Privatangestellten und Sandelstreibenden, Die Leute von ber Feber und vom Gabel haben die europäische Rleidung angenommen, Es wird manchen Reisenden verbluffen, in einer eleganten Carroffe mit ruffischen Trabern und Livreebedienten einen beturbanten Araber nachläffig hingelehnt ju feben, während er boch oft Gelegenheit fand, zu erfahren, bag elegante Berren mit Lacfichuhen und Nasengwicker nicht einmal lesen können. Im Driente ift die Kleidung noch viel weniger als bei uns Anzeichen des inneren Menschen.

So leicht es bem Araber wird, feine malerische, bequeme Tracht gu verlaffen, um mit einem Sprunge in die Zwangsjade ber Dobe zu fahren, fo schwer wird es ihm sein Naturell zu verleugnen und sich auch im Benehmen unferen Begriffen nach civilifirt ju zeigen. Zwar ift es febr fraglich, ob unfere übertunchte, heuchlerische Blatte und Soflichfeit auch wirklich mehr Civilisation in fich schließen als bie bergliche Feierlichkeit ber Araber - hier foll indeß nur beschrieben, nicht raisonnirt werben. Ihre fprichwörtliche Gaftfreundschaft ift unberührt geblieben von allen Bandlungen ber Beit, und man fann es ruhig aussprechen: fein Menich, fein Thier ftirbt Sungers in Aegypten. Man braucht nicht zu fürchten, burch gu häufige Befuche fich einen schlechten Empfang zu bereiten, ober bem Sausherrn gur Laft gu fallen. Durch einen feierlichen Empfang ift ber Befuchte viel mehr geehrt als ber Besucher, aller Glang ber Bewirthung fällt nach arabischer Auffassung auf ben Gastgeber gurud, fich Besuchern gegenüber freundlich zu erweisen, ift nicht nur Pflicht, sondern auch das vollendetste Anzeichen einer feinen Bilbung. Der Europäer, ber mit Arabern in gefelligen Berfehr tritt, wird fich von diefer Berglichkeit ungemein wohlthuend berührt fühlen und um ihretwillen gegen viele Schattenfeiten bes arabischen Charafters nachfichtig sein. Die Araber find gute Gesellschafter; luftig, gesprächig, wenn gebildet, — schwathaft, zanksüchtig, neugierig, wenn vom Firnig unferer gesellschaftlichen Art noch unberührt. Ihr größter Fehler ift, daß fie nicht Dag zu halten verfteben. Benn der Araber genießt, hört er nicht auf, bis ihm die Augen vor Müdigkeit zufallen ober all' fein Beld babin ift. Sonft im Effen und Trinfen mabre Asteten gegen uns, werben fie zu Bielfragen, wenn fie fich einen guten Tag vergonnen. Es ift beghalb für einen Europäer meift recht beschwerlich, an einem arabischen Fefte theilzunehmen - mufter Ropf und verborbener Dagen find die gewöhnliche Folge. In guter Stimmung werben fie ausgelaffen; aller widerwillig ertragene Zwang fällt und die Lebhaftigfeit bes arabifchen Charafters fommt unverhüllt zum Borfchein. In biefer Sinficht find bie Araber bas gerabe Gegentheil ber Türken. Bahrend einer arabifchen Theatervorftellung fann ber Unterschied am besten beobachtet werden; die Araber schwagen, lachen und ganten fich mahrend ber Aufführung, effen, trinten, rufen den Schauspielern gu; furz betragen fich nicht anders wie ausgelaffene Buben. Die Türfen figen ruhig, gemeffen, find felbft im Beifallfpenden gemäßigt und fonnten in jedem hoftheater unauffällig ihre Blate einnehmen.

Unter fich werfen die Araber alle Scheu ab und fehren mit Bergnugen zu ihren angeborenen Gewohnheiten zurud. Herren, die im Restaurant nicht genug anspruchsvoll sein konnen, effen baheim mit ben Fingern und es ift

ihre größte Wonne, in irgend einem schattigen Winkel auf einer Matte zu hocken und stundenlang dem Spiele des Springbrunnens oder dem monostonen Gesang eines saullenzenden Dieners zu horchen. Es ist doch natürlich, daß die Araber vorläufig unsere Civilization als etwas Fremdes und ihnen Auserlegtes empfinden. Sie schmiegen sich ihr an, weil sie nicht blind sind gegen die ihnen daraus erwachsenden Bortheile, der vielen Freiheiten wegen, welche sie sich vergönnen dürsen — aber es kann uns nicht wundern, daß sie mit innigstem Behagen in die angeborenen Neigungen verfallen. Umsomehr, als die orientalische Lebensart den Sinnen schmeichelt, zur Ungebundenheit auffordert, während unser Codex aus lauter Beschränkungen zusammensgeseht ist. Ihre Lebensgewohnheiten sind doch nur ein Product von Klima und Land. Wir sehen auch, wie die meisten Europäer bei längerem Ausentshalte — und nicht zu ihrem Bortheil — sich dem Oriente anpassen.

Im gefelligen und öffentlichen Berfehr hat fich die Zwangslofigfeit erhalten, die den Orient charafterifirt und die eigentlich nichts anderes ift als ber Mangel an jebem Ordnungsfinn bei ben Arabern; ber schmierigfte Fellach fann ungescheut in bas vicefonigliche Balais eintreten und bort fich breit machen; Stunden können vergeben, ebe ibn Jemand nach feinem Begehren fragt. In den Ministerien ift ein unglaubliches Gewimmel von halbnackten Bauern, zerlumpten Weibern, Pascha's und Europäern; alle Raume - bie Minifterzimmer nicht ausgenommen - fteben weit offen; geschwätzt wird viel, die Arbeit ift Rebenfache. Biele Leute machen fich ben Spaß, in ein Bureau zu geben, um guten Raffee zu trinten und Reuigfeiten ju vernehmen. Bon einem Suftem, einer Arbeitstheilung nimmt man feine Spur wahr und hierin haben bie Englander auch nichts gebeffert. In ben Baufern der Großen geht es ähnlich zu. Der Berfehr bes Bolfes mit ben Behörben hat noch viel von jener patriarchalischen Ginfachbeit, beren Beschreibung in den geschichtlichen und belletriftischen Berten der Araber uns gang homerifch anmuthet. Das Benehmen bem Borgefesten gegenüber ift zwanglos - nach unferen Begriffen nabezu respectwidrig. Man wurde aber fich irren zu glauben, bag ein felbftbewußter, freiheitlicher Beift Urfache diefer anscheinenden Formlofigkeit sei. Im Gegentheil — fie rührt bavon her, daß die Araber im Grunde Barbaren geblieben find und daß fie ber biplomatischen Gewandtheit ber Türken ermangeln. Wenn ihr Bortheil es erheischt, werben fie friecherisch wie Sklaven; ber Lefer wolle nicht vergeffen, daß hier ftets von den fäßigen Arabern Megyptens die Rebe ift. Auf die Beduinen paßt das Urtheil durchaus nicht. — Auch zwischen Berrn und Diener herricht große Bertraulichfeit; barum gahlt biefe Claffe nur Spigbuben, die burch Betrug, Lift und Schmeichelei fo viel als möglich gu erschwindeln bestrebt find. Bielleicht in feinem anderen Lande der Belt hört

man so viel klagen über die Noth mit der Dienerschaft, wie in Aegypten; ihre Faulheit überschreitet die Grenzen der Glaubwürdigkeit. Und doch thrannissiren sie die Herren, denn sie wissen, wie sehr diese einen Wechsel fürchten. Auch im Heere zeigt sich derselbe Geist, der alle Bekenner des Islams gleich macht; Borgesetzte fraternisiren mit den Untergebenen und wie oft nennt der Officier den einkachen Soldaten: Ja achuja (mein Bruder!). In der Begrüßung allein liegt ein Ersah sür den Mangel an Umgangsformen — sie ist im höchsten Grade ceremoniös, aber schön, herzlich und läßt bei uns Europäern ein leises Schamgesühl austommen, wenn wir an unsere nichtssagende Handbewegung nach dem Kopse benken. Selbst die ungebildetsten Leute — berberinische Schuhpuherjungen z. B. — sind während der Begrüßung vollendete Gentlemen, die mit Anstand und größer Förmlichkeit den Ankömmling willkommen heißen. Wenn der Gruß mit jedem Einzelnen gewechselt ist und die Conversation beginnt, machen sie freilich mehr den Eindruck dresssirter Affen.

Die freundliche Leferin wird billig erwarten, bag auch ber ichoneren Salfte Megyptens einiger Raum in biefer Darftellung gewibmet werbe. Leiber gibt es nicht viel zu berichten, benn die ftrenge Abgeschloffenheit ber Frauen ift ein Bug, ber fich gang rein erhalten hat; wer aus perfonlicher Erfahrung von den arabischen Frauen zu sprechen fich erlaubt, erfindet einfach. Es ift aber nicht schwierig, von gebildeten Arabern Aufflärung über ihr Familienleben zu erhalten. Die Bilbung ber Frauen ift im Orient gering. Wenn ein Mabchen gut lefen und schreiben fann, gur Laute gu fingen und allenfalls mit ber Sticknabel umzugehen weiß, barf fie auf einen hohen Rang unter ihresgleichen Anspruch machen. Araber schäten Renntniffe bei ben Frauen, verlangen fie jedoch nicht. In den Städten eriftiren öffentliche und Privatichulen für Madchen; lettere werben jedoch von Kindern muslimischer Eltern felten, und die Schulen überhaupt von ben armeren Claffen nicht benütt, benn die Schulgelber find relativ fehr boch - für die Meiften unerfcminglich. Vornehme Leute halten ihren Kindern europäische Gouvernanten und Sofmeifter, die aber nebenbei häufig auch andere Dienfte verrichten muffen. Aus dem wenigen, das man felbft erfahren tann, gewinnt man ben Einbrud, daß die Aegypterinnen im Berhaltniß zu den Mannern recht tief ftehen. In ihrer außeren Erscheinung hat fich nichts geanbert; fie haben bas hiftorifche Coftime in allen Details beibehalten und aller Unschluß an unfere Dobe besteht vorläufig barin, daß fie - Strumpfe tragen. Gin Raufmann ergählte, es fei bor ungefähr 15 Jahren ein großes Ereigniß gewesen, als bas erfte Baar an eine Araberin verfauft wurde. Die eigentlichen Bermittlerinnen zwischen Drient und Occident find die eleganten Turfinnen, die nach ber letten Parifer Facon gefleibet, einen leichten buftigen

Schleier um den Ropf tragen, ber blog die Spipe bes Rinns bebedt und fonft das gange Beficht freilagt. - Un öffentlichen Promenaden ober bei Concerten fieht man nie Araberinnen; man vermißt fie aber auch nicht. Die Judinnen, Coptinnen, Sprierinnen unterscheiben fich wesentlich von ben muslimischen Frauen. Da fie nicht verschleiert sein muffen, haben fie die europäische Mode vollständig adoptirt. Der Fremde, ber die feinen Ruancen des Gesichtsausbruckes überfieht und bie geputten Geschöpfe ausschließlich arabifch fprechen hört, fonnte meinen, ausgeflatterte haremsvöglein vor fich zu haben. Diese Damen — es ift jest von ben chriftlichen und judischen Eingeborenen die Rebe — find womöglich noch oberflächlicher als die Araberinnen. Man kann fie von ber Nahe kennen lernen, benn es ift leicht, in folche Familien Butritt gu erhalten. Die Madchen glangen burch eine verbluffenbe, aber unbeschreiblich seichte Sprachenkenntniß. Arabisch, italienisch und frangofisch versteht jebe, die meisten auch griechisch und Töchter aus reicheren Säufern auch englisch und felbst beutsch. In ber Schule beschränft fich ber Unterricht auf die Sprachen und es ift charafteriftisch für ben Werth biefer Methode, daß ein großer Theil dieser Madchen nicht lefen, geschweige denn eine Feder führen fann. Unter ihnen graffirt neuerer Beit auch die Clavierpeft und die Sache wird nicht beffer baburch, daß fie felten die Roten tennen, fo bag jedes Studden ihnen eingepauft werden muß. In ihrer Sauslichfeit find fie halbe Barbarinnen, All' ihr Thun ift um bes Scheines willen und wiewohl die Mehrzahl von ihnen üppige und nicht fehr gurudhaltende Schonheiten find, fühlt man fich in ihrer Nahe gelangweilt, wohl auch von ihrer Geiftlofigfeit abgestoßen. Um fie ju charafterifiren, genügt es, bas allgemeine Urtheil über biefe Claffe zu wiederholen: als Madchen unzugänglich; als Frauen ohne alle fittlichen Grundfage.

Die Bielweiberei ist in Aegypten viel seltener als man bei uns annimmt. Schon Burckhardt schätte 1817 das Berhältniß der Männer mit zwei Frauen zu den Monogamen wie 1 zu 100 und nahm an, daß kaum Einer unter 500 mehr als zwei Frauen besitze. Dieses Berhältniß hat sich in dem letzten Jahrzehnte so wesentlich zu Gunsten der Monogamie gebessert, daß man die Bielweiberei zu den Ausnahmen zählen kann. Die türksichen Baschas und einige wenige Reiche ausgenommen, begnügen sich die Muslims Aegyptens mit einer Frau — weniger aus ökonomischen Kücksichten, als um des häuslichen Friedens willen, denn bei der auffälligen Zanksucht der Araberinnen muß der Ehcherr unausschrich Consticte schlichten, Klagen anhören, wenn er nicht in der Lage ist, jeder seiner Hälften getrennte Appartements und eigene Bedienung zu verschaffen. Die Araber halten überdies die freiwillige Monogamie sehr in Ehren und sie rechnen es dem jezigen Khedive hoch an, daß er keinen Harem hält. Unter den ärmsten Classen ist die

Bielweiberei viel häufiger; mancher Laftträger befigt mehrere Frauen, Die felbit für ihren Unterhalt forgen und ihren Berdienft mit bem Gatten theilen muffen. Es ift bem Araber geftattet, für die freiwillige Entfagung ber Monogamie barin Erfat zu fuchen, bag er bie Gattin wechselt. Befanntlich ift die Che geloft, wenn der Mann gur Gattin gewendet, und felbft ohne allen Brund, die Formel ausspricht: "Du bift geschieden." Aber verhaltnißmäßig fehr wenige machen von diesem Rechte Gebrauch und die es aus offenbarer Frivolität ausüben, fteben im ichlechteften Rufe bei ihren Glaubensgenoffen; die Ehe ift unter den Arabern burchaus nicht bas lodere Ding, wie fie in ber europäischen Borftellung lebt. Je gebilbeter und von fittlichen Grundfagen burchbrungener ber Araber ift, befto mehr nabert fich fein Familienleben unferem Ibeal. Die Liebe und Ehrfurcht der Rinder für bie Eltern find fehr ausgebilbet, befonders des Sohnes für die Mutter. Es ift auch charafteriftisch, daß der Araber die Battin am ehesten noch wegen Unfruchtbarfeit entläßt. Wenn aber eine Ghe burch Rinder gefegnet ift, fommt die Scheidung - in ben befferen Claffen wenigstens - bochft jelten vor.

Wie die grabischen Damen ihre Zeit verbringen, weiß ber Frembe nur bom Borenfagen : fie in ihrer Sauslichfeit auch nur flüchtig gu feben, würde faum gelingen und es ware vergeblich, durch Ueberraschung fiegen gu wollen. In diesem Bunfte ift auch ber aufgeflarte Araber unbeugfam geblieben. In Abmefenheit bes Sausheren barf fein Frember bas Saus betreten; wenn man aber empfangen wird, ift bafür geforgt, bag man auch nicht ben Bipfel eines Schleiers gu feben befomme; wohl tann fie aber ber Besucher hören. Dieses wenige und ber Eindruck, ben man von ihnen auf ber Strafe empfängt, sowie auch die Beobachtung ber Frauen aus ben nieberen Claffen laffen ichließen, daß die Araberinnen ruhriger und arbeitsfamer als die Manner find. Much beschäftigen fie fich gerne mit Rindern und find in vieler Sinficht bas gerade Gegentheil ber tragen Türkinnen, welche die harems fullen. Dafür entbehren fie ber Unmuth und bes Reiges dieser schmachtenden, gluthäugigen Geschöpfe, die den mahren Typus orientalifcher Schönheit ausmachen. Im Gegenfat zu ben Mannern neigen bie Megypterinnen zur Fettleibigfeit. Gie machen fich aber weniger burch ftarfen Körperumfang, als durch außergewöhnlich entwickelten Bufen und runde Suften auffällig. Ein hervorftechenber Bug an ihnen bilbet bie Luft gum Plaubern; die Meiften fagen ihnen auch Sang zu Intriguen nach, der Fremde wird aber nicht umbin fonnen, ihnen große außerliche Burudhaltung nachgurühmen. Einige Damen aus bem bochften Stande, bie burch Geburt und verwandtichaftliche Beziehungen über alle Berfolgung erhaben find, nuben ihre Freiheit in einer Beife aus, welche felbft in einer europäischen

Millionenftadt auffallen würde. Für Frauen ift es leicht, mit Araberinnen Bekanntschaft anzuknüpfen, benn es wird jest nicht mehr für fündhaft erachtet, bag bie Araberin fich einer Ungläubigen ohne Schleier zeige. Wenn Damen fich gegenseitig besuchen wollen, muß ber Tag und bie Stunde im Borhinein angefündigt werden, bamit der Hausherr und überhaupt jedes mannliche Mitglied ber Familie fich entfernen fonne. In ber Conversation find die Araberinnen lebhaft, beschränken sich jedoch nothwendig auf die naheliegenoften Gegenftande. Um liebsten sprechen fie vom Geld. Es ift nicht übertrieben zu fagen, daß jedes zehnte Wort im Munde einer Araberin ber Biafter ift. Wenn Bergensangelegenheiten behandelt werben, überrafchen fie durch die Freiheit ihrer Sprache. Die Araberinnen find nicht im Geringften prübe und lieben es nicht, die Biffen bes Benuffes erft in den Bruben ber Sentimentalität zu verwäffern. Der Gesammteindruck ber arabischen Frauen auf ben Europäer ift recht unbedeutend, und er wird felbst nach jahrelangem Aufenthalte in biefem Lande nicht um die Ruhe feines Bergens gefommen fein.

Ueber die Pflege ber Rünfte in Aegypten ift leiber nicht viel zu fagen. Selbst in ber Blüthezeit ber arabischen Cultur waren nur Architectur und Runfthandwerk ausgebildet, und bekanntlich find jest auch diese beiben Zweige in Berfall gerathen. Dhue Fachmann zu fein, kann man doch ein allgemeines Urtheil über die moderne Architectur fich erlauben. Solche ftylvolle Bauten, wie fie als lleberrefte einer glanzenderen Epoche übrig geblieben find, werden heute nicht mehr aufgeführt. Im Gegentheile ift man ftets bemüht, Die arabifche Bauart und die landesübliche innere Ginrichtung mit den Anforderungen bes europäischen Geschmackes zu verbinden. Die modernen Bauten, welche auf Runftwerth Unfpruch machen, find meift eine Mischung von Renaiffance und arabifchem Styl, die großen Formen, die Sauptlinien find europäisch, die Details und vorzüglich die Ornamentif arabifch gehalten. Diefe Mifchung, welche manchem ftrengen Theoretiter als eine Profanation des reinen Styles bunten mag, macht einen überaus gefälligen, zierlichen Eindruck und paßt fich vorzüglich ber Umgebung an. Die Ausführung biefer Bauten befindet fich fast ausschließlich in Banden europäischer Architecten. Die Araber Aegyptens icheinen für biefe Runft feine große Borliebe gu empfinben, benn felbft in fruheren Beiten waren die Baumeifter meift Copten. Wenn fich aber die Architectur auf einer immer noch beachtenswerthen Sohe gu erhalten vermochte, ift bagegen ber Berfall bes Kunfthandwerkes auffällig. Bon ben herrlichen Goldschmiebe- und Ginlegearbeiten, ben Schnigereien, Baffen und Stoffen fieht man heute taum eine Spur; die berühmten Stidereien auf Seibe g. B. werben gar nicht mehr erzeugt. Cairo befitt aber noch immer einen ansehnlichen Runftbetrieb, der nicht gum Mindeften

durch die Kauflust der Touristen rege erhalten wird. Freilich entspricht der Berth der Arbeit ben geringen Preisen, welche die Reisenden entrichten wollen. Die Araber felbst umgeben sich mit Borliebe mit Gegenständen bes europäischen Sandwerkes. Möbel in unserem Sinne besigen fie nicht und bie wenigen Geräthschaften, welche fie benöthigen, muffen ihrer Wohnung ben Anstrich von europäischem Comfort geben. Der Berfall ber arabischen Runftinduftrie, und noch mehr der Manufactur, ift zum großen Theile ber täglich wachsenden Concurreng zuzuschreiben, welche europäische Fabritate ihnen bereiten. Es wird manchem Reisenden aufgefallen fein, daß ber Orient mit frangösischen Teppichen förmlich überschwemmt ift. England liefert alle Baumwollen- und Seidenwaaren, Defterreich fertige Rleider und Schuhe, Paris und Wien alle die tausend Kleinigkeiten, die dem heutigen Araber ebenso unentbehrlich find, wie uns. Es gibt Fabrilen in England, welche die schönen Damascener Seibentucher nachahmen und um den britten Theil bes Breifes ber echten verfaufen. Rein Bunder, bag die Damascener Beber einer nach dem andern die Arbeit einstellen. In Aegypten wird nur wenig an Runftgegenftanden hervorgebracht, aber biefes Benige zeigt immer noch Die große Beichicklichkeit ber Araber für jede handliche Arbeit.

Da bie eigentlich graphischen und barftellenden Runfte im Driente niemals sonderlich gepflegt wurden, tann man auch nicht erwarten, daß fie fich in ber letten Beit bemerfenswerth verbreitet hatten. In Beichnung und besonders in der Malerei sind denn auch die Araber gegen die ungebildetsten Bölfer Europas weit zurud. Dan nimmt allgemein als Urfache hievon an, daß die Religion jede bildliche Darftellung verbiete, in Wahrheit aber ift nur die plastische Darstellung lebender Befen verpont. Bur Zeit Mohammeds war gerade bei den Stämmen um Metfa ein entarteter Götendienst eingeriffen und um diefem zu ftenern, nahm der Prophet bas Berbot ber Rachbildung lebender Befen in seiner Lehre auf. Die Fanatifer, die nie genug thun fonnen, perhorrescirten hierauf jede Darftellung und verhinderten dadurch-bas Auffommen einer Runft; ganglich muffen aber biefe Leute mit ihrer Auficht nicht durchgedrungen fein, benn es existiren illustrirte Manuscripte, in ben Bappenschildern von Feldherren kommen heraldische Thiere vor und wir lefen Beschreibungen prächtiger Teppiche, worin feltene Bogelfiguren eingewebt waren. Heutzutage ift man toleranter geworden, ohne daß die Araber deßhalb eine graphische Runft befäßen. In ben arabischen Stadtvierteln fieht man häufig rohe Malereien in der Linearmanier, in den bunteften Farben ausgeführt, meift Bferb, Lowe, Rameel und phantaftisch-gefleidete Soldaten barftellend. Die Perspective ift burch Uebereinanderstellung angedeutet und die Figuren haben alle ein fo unbeschreiblich tomisches Musiehen, daß man glauben möchte, ber Künftler habe fich an den "Fliegenden

Blättern" inspirirt. Die Erzeugnisse der europäischen Kunst sind noch sehr wenig verbreitet. Das Bild des Vice-Königs ist stellenweise anzutreffen; häusiger die in Deutschland und Desterreich massenhaft erzeugten Farbenstruckbilder, die interessante Frauenköpse aller Typen und Färbungen darsstellen. Viele Araber lassen sich jest photographiren.

Wir gelangen nun zu ber ursprünglichsten und natürlichsten aller Rünfte: zu ber Mufik. Die wenigen Worte, welche im Rahmen diefer Darstellung der arabischen Tonfunft gewidmet werden fonnen, gestatten es nicht, ihre Bedeutung im Bolfsleben und ihre Berbreitung richtig zu charafterifiren, von ihren vielen Eigenthumlichkeiten gar nicht zu fprechen. Es ift bemerkt worden, daß die Aegypter außerordentlich zur Mufit neigen, daß diefer Sang ihnen angeboren ift. Die Abbilbungen aus ben Pharaonenzeiten laffen uns erfennen, daß die Mufif die alten Megupter bei ihrer täglichen Beschäftigung begleitete, und diese Borliebe hat fich auch durch die Sahrtaufende erhalten. Alle tactmäßige Arbeit wie jene ber Schiffer, Laftträger, Maurer, geschieht unter Begleitung eines Gefanges, wobei es nicht auf die Borte, fonbern nur auf die rhythmisch scharf gegliederte Melodie ankommt. Jeder der Taufende von Saufirern hat feinen beftimmten melobischen Ruf; an ber Cabeng ertennt man feine Baare, nicht etwa an den Borten, welche felbit Araber meiftens nicht verfteben. Wie wohl die Gottesgelehrten Dufit als Berbotenes ansehen, ba fie bie Sinne aufregt und ben Beift von ernften Dingen abzieht, und ungeachtet ihrer fonftigen Genauigkeit in religiöfen Angelegenheiten, haben die Aegypter hierin ihr Naturell nicht zu unterdrücken vermocht. Die Dufit begleitet fie überallhin, vom Morgen bis zum Abend, felbst im Gebet; ber Ruf bes Mueddin, die Recitation bes Koran find im Grunde nichts als eigenartiger Gefang. Bei ber Banberung burch bie arabifchen Gaffen hort man, befonders Abends, in allen Eden Mufit und Jedermann, der ein Inftrument zu fpielen weiß, darf auf ein dantbares Bublicum rechnen. In früheren Zeiten war die Mufit noch beliebter als jest. Wenn wir einzelnen Schriftstellern glauben follen, welche über bie Macht der Mufit berichten, muffen wir annehmen, daß die Araber eine Empfanglichfeit besitzen, welche wir nicht einmal ahnen. Die Buhörer abwechselnd weinen und lachen zu machen, fie in ben Schlaf zu wiegen und burch bie Macht der Tone wieder zu erwecken, sollen einige Künstler ebensowohl verftanden haben, wie andere wilde Thiere zu gahmen, Baume und Felfen gum Tanzen zu bringen. Aehnlich wie die Ungarn beim Rlange ber Zigeunermufit, gerathen die Araber unter der Ginwirtung beliebter Beifen in eine freigebige Stimmung; boch find fie heute auch in biefer Binficht nüchterner geworben, und meffen Bater vor 30 Jahren Buineen fpendete, gibt jest Franken. Für unfere Mufit icheinen die Araber gar fein Berftandniß gu haben. Wenn man ihr Urtheil über ein Stück forbert, nennen sie es immer schön und wunderbar, aber das darf nicht ernst genommen werden, denn nach orientalischen Begriffen ist jede Kritik Zeichen von Neid und daher höchst unanständig, auch das elendste Machwerk darf nur lobend erwähnt werden. Darum existirt eine Kritik in unserem Sinne in der arabischen Literatur nicht — nur ein hohles Geschwäh aus Lobhubeleien und frommen Nedensarten gemischt. Einzelne Arien haben durch die Drehorgeln, welche pestartig den Orient überfallen, eine weitere Berbreitung gefunden. Beliebten Pariser Chansonetten sind arabische Texte unterlegt worden; aber diese Spielereien bleiben auf einen kleinen Kreis seichter Tagdiebe beschränkt. Das Bolk weiß nicht mehr davon, wie vor vielen hundert Jahren.

Europäifche Dufit ift indeffen nicht unbefannt in Aegypten. Cairo und Alexandrien besigen Opernhäuser, die freilich ben größten Theil des Sahres hindurch gefchloffen find. Die Militarmufiten fpielen nabezu ausichließlich europäische ober türfische Beifen und die bohmischen Damencapellen, welche in ben großen Städten angutreffen find, vermögen auch ben Arabern einen Begriff unferes Geschmackes ju geben. Berbi, Donizetti und Bellini herrichen, baneben Gounod und Offenbach; von deutschen Componiften find Meyerbeer und Straug befannt. Wenn Araber bas europäische Theater besuchen, ift es nur wegen des Schauspiels und des Ballets, für welches fie große Schwäche zeigen. Murab, einer ber beften Sanger Cairo's, meinte, er gehe nicht in bas Theater, weil er bie Ganger fur Narren ansehen muffe, die auftatt ruhig und vernünftig ihren Theil zu fprechen, fo unnatürlich brullten. Gin anderer Araber gab mahrend einer Opernvorftellung bas Urtheil ab, bas Bange zusammengenommen ware zwar recht fcon, aber arabische Dufit sei angenehmer, einschmeichelnder und ents gude mehr; bramatische Dufit scheint bem Raturell ber Araber guwiber gu fein, die in der That nur lyrische tennen. Die arabische Musik zeigt nicht die Spur eines perfonlichen Charafters; fie ift im Reiche ber Tone ungefahr basfelbe, mas die arabifche bilbliche Darftellung in ber graphischen Runftarabeste, Blumenichmud, Architectur, doch ohne Person und ohne Handlung.

Der Fremde fann mit Leichtigkeit echte arabische Musik in Cairo zu Gehör bekommen; in vielen Case's spielen Nachts arabische Orchester, aus den vier nationalen Instrumenten: Zither, Laute, Tamburine und persische Geige zusammengesetht; neuerer Zeit tritt meist au Stelle der letteren eine Bioline. Ein solches Orchester ist indeß nicht selbständig, es bildet nur die Begleitung für ein oder zwei Sänger, welche ausschließlich die Frenden und Leiden der Liebe poetisch darstellen. Besser ist, wenn man zu Familienseischlichseiten Zutritt erlangen kann, da die Araber an der Sitte seichalten,

bei Hochzeiten, Geburtstagen und anderen freudigen Anläffen Concerte gut veranstalten, bei welchen bie renommirteften Mufifer von Beruf mitwirfen. Dilettanten produciren fich nie außerhalb bes engften Freundesfreises, um nicht mit der übelbeleumdeten Claffe der Spielleute auf eine Stufe geftellt gu werben. Europäer werben an folden Concerten, die funftgemäß eingetheilt find und aus mehreren Theilen fich zusammensegen, feinen großen Gefallen finden. Die arabische Mufit tann erft nach langer lebung erfaßt werden, wenn man das Ohr dazu erzogen hat, die verwirrten Tonfolgen aufzufassen und die Disharmonien aufzulösen. Unlängbar ift an der arabiichen Mufit mehr Runftlichfeit als Runft, aber bei einiger Angewöhnung vermag man ein ungemischtes Bergnügen babei zu empfinden und wer den berühmten Sanger Abdu in Begleitung Ibrahims gehört, muß ben Eindruck empfangen haben, daß eine hochbegabte Natur eine eigenartige Runft mit reichen Mitteln zum Ausbruck bringt. Ungleich häufiger als funftgemäße fann man arabische Stragenmufit zu hören bekommen, bafür gibt biese eine gang faliche Borftellung ber orientalischen Tontunft. Bei feiner Berlobung, feiner Sochzeit, feinem öffentlichen Aufzuge barf Mufit fehlen, Begrabniffe ausgenommen, bei welchen fie durch die schrillen, unnachahmlichen Rufe der Rlageweiber erfest wird. Die Musikanten find meift Neger, Die zu ihrem Berufe nichts mehr mitbringen als ben Willen, mangels einer befferen Beschäftigung, auf diese Art bas Brod zu verdienen. Jede Capelle hat einen offenen Laden, der zugleich als llebungslocal dient; wer fie miethen will, weiß wohin fich zu wenden. Diefe Rünftler fpielen Clarinette, Blechinftrumente und Reffelpaufen. Inftrumente alfo, welche für die fpielende, hupfende, arabische Melodie gang ungeeignet find. Ihre größte Starte außert fich bemgemäß in ohrzerreißenden Disharmonien, welche aber ben Arabern vollftandig entgehen; man muß fich nur wundern, daß die Stragenhunde darüber nicht toll werben. Wer in Aegypten nur folche Mufit gehört hat, muß ben Arabern allerdings mufikalisches Gehör gang absprechen; boch nirgends ift es leichter, fich ein oberflächliches Urtheil zu bilben, als im Drient.

Somit wäre die rasche Umsicht auf dem Gebiete der Künste beendet und es erübrigt nur noch kurz zu erwähnen, wie die Berkörperung und Bereinigung aller Kunst — das Drama — in Aegypten gepstegt wird. Selbsterständlich soll nur von dem arabischen Schauspiel die Rede sein. Die periodischen Borstellungen italienischer oder französischer Schauspielgesellschaften in den Hauptstädten haben nur insoferne eine gewisse Bedeutung, daß sie gebildeten Arabern Gelegenheit geben, Bergleiche anzustellen und sich Belehrung zu holen. Das arabische Drama ist eine moderne Ersindung, durch den directen Einfluß des europäischen Geschmackes gezeitigt und deshalb unserem nachgebildet. Man sing mit Uebersehungen der griechischen Classister an,

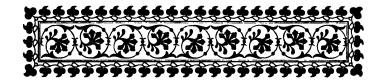
wobei an eine Aufführung gar nicht gebacht wurde, banach machte man ben Berjuch, heimische Stoffe in ein bramatisches Gewand gu hüllen. Mittlerweile waren aber Buhnen entftanden und ba bie Araber fich auch auf Diesem Gebiete versuchen wollten, war die Nothwendigfeit gegeben, moberne europaifche Stude zu überfegen. Heute ift die bramatische Production ber Araber, obichon tein felbständiges Gebilde, boch gang bemertenswerth : Diefe Race zeigt fich groß in ber Anschmiegung und Nachahmung. Achnlich wie beim Roman, fann man zwei Arten unterscheiben: arabische Originalbramen und Uebersehungen europäischer Stude, bei welchen ber Tert und bie Sandlung beibehalten, jeboch in eine orientalische Umgebung verfett find. 2018 beliebtefter Bertreter ber erften Richtung gilt ber Sprier Abn Chalil aus Damascus, ber, ahnlich wie feine großen Borbilber Chafefpeare und Molière, Dichter, Theaterbirector und Schauspieler in einer Berson ift. Die arabifchen Schauspielgesellschaften bestehen ausschlieftich aus mannlichen Mitgliebern, beren jungfte und schönfte bie Frauenrollen barftellen. Die Türken haben sich von biefem Borurtheil emancipirt; die Araber jedoch betrachten bas Auftreten von Frauen als anftößig. Eine große Bahl von ihnen meibet bas Theater als ein Saus ber Gunde fehr anaftlich, obichon nicht ein Weib fich darin befindet, es mußte benn irgend eine ticherteffifche ober türfische Sarempringeffin fein, die von einer leichtverhängten Loge aus bas Spiel verfolgt. Araberinnen fieht man nie im Theater. Eine ftanbige arabijche Bubne eriftirt nicht in Megupten. Die wandernben Gefellichaften find jeweilig an einem Theater gu Gaft. Ihr Repertoire umfaßt alle Arten bes Drama's und schließt auch die Oper nicht aus. Geschichtliche und moderne Stoffe tommen ebenfowohl gur Darftellung wie die Berte ber frangofischen Claffiter g. B. "Bolheucte" und "Tartuffe". Auch ohne ansdrückliche Berficherung wird ber Lefer überzeugt fein, bag diefe bramatifche Runft noch recht findlich ift und wenn auch in literarischer Sinficht befriedigend, boch in der Darftellung taum Anspruch auf fünftlerischen Werth machen barf. Die arabifchen Schauspieler magen fich auch an Opern heran; fo verfiel "Aiba" bem Schicffal, durch ben obengenannten Abn-Chalil bearbeitet zu werden. Sie machen fich die Arbeit recht leicht. Nur bas Textbuch wird ichlecht und recht zu einem Drama nach arabischem Geschmad umgeschmolzen. Die Dufit fällt meg, die Ausführung der Gefangftellen bleibt dem Belieben bes Sangers überlaffen, der nur nach grabischer Art burch die Rafe und fortwährend tremolirend fingt. Seine Begleitung beforgt bas nationale Orchefter, ans ben vorermähnten vier Inftrumenten beftehend. Der Sampttheil einer bramatischen Aufführung ift das Ballet, welches jo oft es mur angeht, eingeschnunggelt wird. Obwohl die Tangenden nur verfleidete Danner find, macht biefes Surrogat ben guten Arabern boch unbeschreibliches

Bergnügen. Un die Darstellung selbst werden feine großen Anforderungen geftellt, die Araber achten fast nur auf den Sinn ber Worte und fummern fich nicht viel um den Ausdruck. Ebenso wenig wie in ber Musik kommt bei ber bramatischen Darstellung irgendwelche Individualität zum Ausbrucke: bie arabischen Schauspieler fennen nur zwei Ruancen im Sprechen: eine hochgeschraubte, pathetische für alles Ernste und eine possenhafte für das Entgegengesette. Junge Belben und Greise, Könige und Sclaven sprechen in demselben langgebehnten, fast klagenden Ton und ohne belebendes Wienenspiel. Das Anhören arabischer Schauspiele wirkt baher eher ermübend als langweilend, das Auge barf nicht von der Bühne fich abwenden, benn bas Ohr allein nimmt keine Unterschiede wahr und ber Zusammenhang geht verloren. Wer mit geschlossenen Augen zuhört und ben Sinn der Worte absichtlich übergeht, vermeint einen hart vibrirenden Rlageton zu vernehmen. Dieser eintönige Bortrag barf aber nicht ausschließlich auf Rechnung ber Schauspieler gesetzt werden, er ist zum Theil durch die Dichtung bedingt, welche das Menschenmögliche an Schwulft und Ueberladung leistet; das Drama liegt dem arabischen Geiste ganz ferne und wird es noch längere Zeit bleiben. Die Wirkung, welche der Dichter nicht durch dramatische Mittel erreichen kann, sucht er — auf echt arabische Art — burch Verwicklung ber Sprache zu erzielen. Die inhaltslose Phrase ist die Stärke ber arabischen Dramatiker. Dies geht so weit, daß einzelne sich bemufsigt sehen, der Buchausgabe ihrer Dramen Fuß- und Randnoten beizufügen, um befonders schwierige Stellen grammaticalisch zu erklären. Es ift einleuchtend, daß auch ber vollendetste Schauspieler einen schwierigen Stand hätte, mit solchem Materiale schöne künstlerische Wirkungen zu erzielen. In der Komik indeß wird Gutes geleistet, benn bas Naturell ber Araber besitzt eine mitige tauftische Seite, die bei jeder Gelegenheit zum Durchbruch gelangt. Wer an natürlicher Derbheit keinen Anftog nimmt, wird fich mahrend einer arabischen Theateraufführung wohl amüsiren. Der Bühnenapparat läßt an Einfachheit nichts zu wünschen übrig. Meist wird irgend ein vorhandener Hintergrund für alle Scenen benütt und Riemand fällt es auf, wenn 3. B. Bebuinen im Hofe eines Renaissancepalastes lagern. Die Costume sind mehr phantastisch als historisch getreu, doch zeigen sie bemerkbaren Sinn für malerische Wirfung.

Der freundliche Leser, welcher dieser schlichten Darstellung bis hieher gefolgt ist, möge mir einige zusammenfassende Schlußworte gestatten. Der Orient gilt im Allgemeinen als der Six der Trägheit, der Bornirtheit, des geistigen und moralischen Verfalles und leider! muß zugegeben werden, daß dieses Urtheil vielfach begründet ist. Aber man muß, wenn man vom Orient spricht, wohl unterscheiden, und es ist ein großes Unrecht Araber, Türken und

bie biverfen Mischvölkerschaften bes Oftens mit bem gleichen Mafftabe zu meffen. Wir muffen gwar annehmen, daß die Araber nicht auf ber Sobe ftehen, welche dieses Bolk einst einnahm, aber sie sind immer noch die Culturträger des Oftens. Sie mögen moralisch viel verloren haben, aber die wunderbare Intelligenz dieses Stammes hat wenig gelitten. Es ift für mich nicht zweifelhaft, daß die Araber an Intelligenz, b. h. Auffaffung und Urtheilstraft, viele Stämme Europa's überragen; in ber Fähigfeit zu lernen, find fie uns allen überlegen. Dafür mangelt ihnen die Gabe, folgerichtig zu benten, die Selbständigfeit im Sandeln und vor Allem die burch bas sittliche Gefühl getragene Ueberzeugung, daß ber Mensch bas, mas er als Recht ertennt, unbefümmert um die Folgen, burchführen muffe. Es ift flar, daß alle geistige Vorzüge ein Bolf nicht vor bem Berfall retten können. wenn bas Rechts- und Pflichtgefühl bes Ginzelnen fehlt. Die aufgeflarten Araber, welche dieses wohl erkennen, sind nicht wenig und es ist erfreulich, baß geachtete Männer mit allen Rräften bestrebt find, nicht bloß europäisches Wiffen, sondern auch weftliche Ausbauer, weftlichen Fleiß und bas Gefühl einer perfonlichen Berantwortlichfeit, auf Selbstachtung begrundet, ihren Landsleuten burch Beispiel und Wort näherzubringen. Wir können uns nur freuen, wenn nach und nach die Wiege unserer Civilisation von bem Unrath gereinigt wird, den die Zeit bort angesammelt hat.





Gedichte

Ernft Rauscher.

Böglein im Busch.

Sieh' ein winzig Bögelein, Hungrig, frostdurchschauert, In ben tahlen Buich hinein Hat sich's still gekauert!

Auf die dürre, weite Flur Lugt es aus nach Futter; Armes Ding! Dir ift Ratur Eine karge Mutter.

Doch, ich weiß ein liebes Rind In der Stadt, ein gutes, D'rum fei frohen Muthes!

Täglich beckt ben Tisch es reich Deinen Brübern allen, Rommen fie in Scharen gleich D'rüber hergefallen.

Soll ich Dir ben Weg bahin, Rleines Böglein, weisen, Daß auch Du ber Spenderin Danktest led're Speisen? -

Aber ach! es scheint mir nicht, Daß es mich begreife; Sanft und mild, wie Engel find, Mengstlich schaut's mir in's Gesicht, Wippend mit bem Schweife.

> Dein! es broht Dir nicht Gefahr; Helf' Dir ja nur gerne . AU' umsonst! nun schwingt sich's gar 3witschernd in die Ferne.

Ihr goldenen Cage ...

Ihr goldenen Tage, so wehmüthig schön, Wie Harfengelispel und Flötengeton, Bas lodt ihr noch Einmal in's Thal, auf die Bob'n? Bas wedt ihr bie Schnsucht, bie mübe entschlief? Der Walb, der mit jubelnden Stimmen mich rief, Er träumet, versunken in Schweigen schon tief.

Die Rosen der Liebe, sie sind schon verblüht, Die Flamme der Hoffnung, sie ist schon verglüht, Die Frucht des Entsagens gereift im Gemüth.

Bersinke, o Sonne, dein Werk ist gethan! Was fachst du auf's Neue den sterbenden Wahn, Noch einmal die Gluth, die verlöschende, an?

Auf! Wallender Nebel! bein Banner geschwenkt! Daß, ziellos nicht mehr in die Frre gelenkt, Der schaffende Geist in sich selbst sich versenkt!

Ich liebe Dich, wie Dichter lieben.

Ich liebe Dich, wie Dichter lieben, Mit schwärmerischer Sehnsuchtsgluth, Ob auch schon längst besitzedssicher Mein Herz in Deiner Liebe ruht.

Es hat mit ihrem Flügelschwunge Die Zeit sein Feuer nicht gekühlt; Noch fühl' ich, was ich in der Stunde, Die uns verband, für Dich gefühlt.

Noch seh' ich Dich in Blüthe prangen, Wie dazumal, da Du als Braut Bor meinem trunk'nen Blick gestanden, Ein Maienröslein, frischbethaut! Und mögen Rosen auch verwelten Dereinstens, wann ihr Lenz vorbei, Dein Reiz bleibt für und für bestehen In gleichem Zauber, wechselfrei.

Denn Dein ist hehre Geistesanmuth, Die voll und voller sich erschließt, Und mit dem Glanze ew'ger Jugend Gestalt und Antlig hold umgießt.

So lieb' ich Dich, wie Dichter lieben, Mit schwärmerischer Sehnsuchtsgluth, Ob auch schon längst besitzessicher Mein Herz in Deiner Liebe ruht.





Aus "Ultima Thule". *

(Um die Sonnenwende.)

Bon

Marie Grm.

ie Sonne neigte sich dem Horizonte zu, Luft und Wasser in ihre glühenden Farben tauchend. Unser leichtes Schifflein flog, der Seemöve gleich, von der es den Namen geborgt, mit vergoldeten Schwingen mitten in die Abendglorie hinein!

Und nun kam es in Sicht, nun lag es endlich vor uns, farbenprächtig und strahlend, in freudig erröthende Wellen gebadet, ein Stückhen Paradies, das kleine, verloren im Dzean liegende Fleckhen Erbe, das wir uns zum Ziel unseres mittsommernächtlichen Ausflugs gewählt.

Der Mond, hoch am Himmel, stritt mit der gesunkenen Sonne um die Herrschaft und in diesem verklärenden Doppellichte erschien die Kuste vor uns traumhaft vergeistigt und verzaubert.

Schweigend, benn für ben Genuß einer folchen Stunde gibt es feine Worte, glitten wir heran.

Unterbessen war etwas, das Abenddämmerung sein wollte und nicht konnte, hereingebrochen. Während der Mond sein magisches Licht in Fluthen über die Insel goß, und über das leicht bewegte Weer, das sein aufge-

Romifche Aunde an Mungen und Gefagen, fo wie Maueruberrefte eines befestigten romifchen Lagers (auf ber Infel Fetlar) fprechen auch bafur, bag bie Romer biefe Infeln nicht nur "gefehen" fondern auch befucht haben, fich hier langere Beit aufhaltend. Bie lehterem auch fei, — bag ben Romern bie Shetlanbinfeln unter bem Ramen Ultima Thule betannt waren, icheint außer allem Zweifel zu ftehen.

^{*} Benn wir verschiedene Stellen in den lateinischen Classifitern, Ultima Thule betreffend, mit einander vergleichen, muß sich und bie Ueberzeugung aufbrangen, daß unter biefer Bezeichnung die Shet-l'andinseln gemeint find; Eutropius: lib. XII; Plinius der Aeltere: Hist. Nat. Ed. fol. pag. 61 et 62; Tacitus: Vitac agric, Chap X — und Andere.

löstes Bild gärtlich auf sanft wogendem Busen wiegte, schwebte über bem Horizonte noch helllichter Tag, der nur zögernd dem aufflammenden Abendrothe wich.

Die Sonne that freilich, als wäre sie zur Ruste gegangen; doch war die Schelmin hinter der Thure stehen geblieben und wartete nur den geeigneten Moment ab, ihr freudeglühendes Antlit wieder über den Erdenrand emporzuheben.

Wir landeten an dem mit glänzenden Seealgen überdeckten Gestein und stiegen, nicht ohne Mühe, die natürlichen Bergstusen zur Höhe hinan, auf welcher ein Kreis halb im Moos versunkener Steine liegt — der Druidenzirkel — wie man sie auf allen Anhöhen findet; unweit davon steht aufrecht ein obeliskartiger Steinblock, der das ebenso unvermeidliche Billinggrab bezeichnet. In der Winterdämmerung huscht und hüpft das "Killfolk" um solche Stätten — jetzt liegen die Elschen, vom Lichte überwältigt, in den Banden sommerlichen Schlases. Kaum daß hie und da eines scheu und schüchtern mit verschlasenen Aeuglein hinter den Steinen nach den Störern ihrer Ruhe hervorguckt, um augenblicklich zu verschwinden, sobald du glaubst es erblickt zu haben.

Ein verfallenes, verlassenes Hauschen befindet sich in nächster Nähe. Dort harrte unser furz dauernde Rast. Unwillig, die Wonne des überwältigenden Schauspiels zu verfürzen, zögerten wir es zu betreten. An den Billingstein gelehnt, blickte ich um mich herum auf das Lichtgewoge über und unter mir, und athmete in vollen Zügen die salzreiche Morgenlust ein. Nun aber reichten plöglich Morgenroth und Abendroth sich die glühende Hand — und die Welt stand in Flammen!

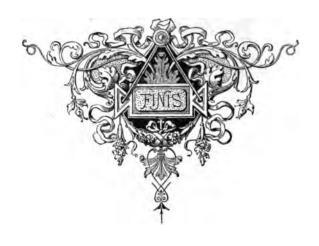
Aus den Feuersluthen tauchte der Gluthball auf. Der Mond, der schwach und hinfällig, sich bis zu diesem Augenblicke noch krampshaft in seiner schwindelnden Position zu erhalten gesucht hatte, ward todesbleich und schwand ersterbend bahin.

Im vollen Tageslichte suchten wir unser improvisirtes Lager auf. Lange jedoch läßt es sich bei solcher Sonnenhelle nicht schlasen; man sperre noch so sorgsam den Tag hinaus, er dringt durch die kleinsten Rigen — und verhüllt man sich auch die Augen, so fühlt man ihn doch. Zudem hört man sozusagen den Tag. Die ganze Natur beginnt zu leben und zu weben; es geht mit Sonnenaufgang ein Wehen und Wogen über die Erde, ein Säuseln und Flüstern, ein Summen und Singen, das den Menschen zur Theilnahme an den Freuden eines neuen Tages mahnt. Wessen Ohr jedoch für diese zuten Wahnungen der Allmutter nicht empfänglich ist, dem scheuchen die lieben Vögelein — die hier durch die zahlreichen Arten des geschäftigen Sees gestügels vertreten sind — mit lautem Pfiff den Schlas von den Augen.

Ebenso spät als man sich zögernd entschließt, die Ruhe zu suchen, eben so gerne und früh steht man im Hochsommer in diesen Breiten auf. Die weise Natur hat das Schlasbedürfniß des Menschen nach den jeweilig herrsichenden Lichts und Schattenverhältnissen eingerichtet.

Das nächste Bild ist eine um ein hell loberndes Dorffeuer gruppirte, ausgehungerte Gesellschaft, die, in froher Erwartung der Dinge, die da kommen sollen, den vielverheißenden Duft des in Bereitung befindlichen Kaffees mit Behagen einzieht.

Auf der Rückfahrt spielt uns — auf was man hier immer gefaßt sein muß — ein conträres Lüftchen den Streich, uns aus der directen Richtung zu blasen, und wir bringen, unter Regenschauern, Stunden damit zu, im Zicksack ab und zu zu segeln, ohne vorwärts zu kommen. Endlich landen wir einige Meilen nördlicher als wir beabsichtigt hatten, und erreichen nach einem tüchtigen Marsch unsere Herberge.







Der Erste allgemeine Beamten-Verein

ber öfterreichisch = ungarischen Monarchie,

seine Entwicklung und Chätigkeit im Jahre 1884.

Bon

Dy. Rudolf Schwingenschlögl.

as Jahr 1884 war das zwanzigste Geschäftsjahr des Bereines und es hat sich letterer auch in dem Schlußjahre des zweiten Decenniums seiner Wirksamkeit nach allen Richtungen seiner geschäftlichen Thätigkeit hin weiter ausgebreitet. Die nachsolgende Darstellung wird die geehrten Leser mit den bezügslichen Fortschritten bekannt machen.

I. Allgemeine Angelegenheiten.

Um Schlusse des Jahres 1883 waren
Mitglieder ausgewiesen. Im Jahre 1884 kamen 4.016
Beamte hinzu, fo daß die Gesammtzahl jener Standesgenoffen, welche
bis zum Schlusse des Jahres 1884 dem Bereine beitraten, sich auf . 78.437
beläuft.
Die Bahl ber Localausschüffe betrug Ende 1883 95
und am Schlusse bes Jahres 1884
Es trat nämlich das Consortium der Staatsbahnbeamten in
Wien im Laufe des Berichtjahres aus dem Berbande bes Bereines, baber auch
bie Functionen des Conjortialvorstandes als Localausschuß ihr Ende erreichten.
Dagegen wurden zwei neue Confortien, nämlich zu Jasto und Trencsin
gegrundet, beren Borftanden auch die geschäftlichen Agenden der Localausschuffe
aufielen.

Wir werden hierauf bei Besprechung ber Spar- und Borschußconsortier zurücktommen.
Die Zahl der Vereinsbevollmächtigten und Agenten stieg von
In Bezug auf die humanitäre Thätigkeit des Bereines nehmen wieder der allgemeine und der Unterrichtsfond unfere Aufmerksamkeit in Anspruch
Der allgemeine Fond bes Bereines wies am 31. December 1884 ber Betrag von
betrug, hat mithin im Jahre 1884 um
Nach der vom Verwaltungsrathe vorgelegten und von der Generalversammlung genehmigten Bilanz bestand das Vermögen des allgemeinen Fondes Ende 1884 aus:
a) ber außerordentlichen Reserve der Lebensversicherungs= abtheilung per
d) bem Garantiefonde für belehnte Antheilseinlagen der Consortien per
befinitiv Angestellten bes Bereines per
welche Ziffern zusammen obigen Betrag per 409.889 fl. 78 fr. ergeben.
Die aus dem allgemeinen Fonde im Jahre 1884 ertheilten Untersftühungen an bedürftige Beamte und deren Angehörige umfaßten 474 Einzelposten und betrugen zusammen 6.576 fl. 86 fr. Außerdem wurden im Jahre 1884, gleichwie im Vorjahre,
aus den Zinsen des allgemeinen Fondes an mittellose kranke Bereinsmitglieder Curstipendien verlichen und hiezu ein Betrag von
mitglieber und Standesgenoffen im Ganzen 10.461 fl. 86 fr. aus dem allgemeinen Fonde vertheilt wurden.
Die Curftipendien find es insbesondere, für beren Berleihung ber Ber-

Die Curstipendien sind es insbesondere, für beren Berleihung der Berseinsberwaltung von Jahr zu Jahr immer mehr Anerkennung und Dank aus den Kreisen der Bereinsmitglieder entgegengebracht wird.

In Bezug auf die Herstellung von Familienhäusern für Beamte, ist zu constatiren, daß im Jahre 1884 in Budapest nicht nur der im Jahre 1883 begonnene Bau von neun Familienhäusern, sondern auch der im Berichtsjahre begonnene Neubau eines zehnten Familienhauses vollendet wurde, und sämmtliche Realitäten den betreffenden Hausbewerbern übergeben worden sind.

Es muß an dieser Stelle bemerkt werden, daß im Beginne des Jahres 1884 bas Reglement für die Erbauung solcher Häuser vom Verwaltungsrathe mit Rücksicht auf die mittlerweile gewonnenen Erfahrungen entsprechend abgeändert und im October 1884 die Verbauung von vier kleinen Bauparcellen in dem Vororte Währing bei Wien mit Familienhäusern beschlossen wurde.

Der Unterrichtsfond bes Vereines betrug mit Ende bes vorigen Jahres (1883) 56.285 fl. 28 fr. und ist im Jahre 1884 durch die von der neunzehnten ordentlichen Generalversammlung beschlossene Zuweisung von 10.000 fl. aus dem Gebarungsüberschusse des Jahres 1883, sowie durch Beiträge von Seite mehrerer Consortien (insbesondere des "Ersten Wiener," "Gegenseitigkeit," "Wiesden" und "Union" in Wien — dann der Consortien "Kronstadt," "Fiume," "Pilse" und "Pancsova") auf 69.234 fl. 93 fr. angewachsen.

Im Jahre 1884 wurden aus den Mitteln dieses Fondes 140 Unterrichts= und Lehrmittelbeiträge zusammen per 3.380 fl. gewährt.

Leiber reichen die dem Vereine in Bezug auf die Ausübung seiner humanistären Thätigkeit zur Versügung stehenden Mittel nicht aus, um den sich von Jahr zu Jahr steigernden dießfälligen Ansorderungen an den Vereinvollständig entsprechen zu können und bedarf es der gewissenhaftesten Prüfung der so verschiedenen maßsgebenden Verhältnisse, um einerseits alle Theile der Monarchie und andererseits unter den zahlreichen Candidaten die würdigsten zu berücksichtigen.

Da es vielleicht die geehrten Leser interessiren durfte, sich darüber ein Bilb zu machen, was denn der Berein seit seinem Bestehen in humanitärer Beziehung geleistet, so mögen ihnen hiezu nachfolgende Ziffern dienen.

Der Verein hat seit dem Beginne seiner Thätigkeit:

- a) an Unterstützungen und Eurstipendien (letztere wurden erst 1882 beschlossen) 69.192 fl. fr. verausgabt;
- b) an Unterrichts= und Lehrmittelbeiträgen 22.044 " " vertheilt;
- c) für Erbauung dreier Witwen= und Waisenhäuser 159.207 " 34 " verausgabt,

Es mag diese Zisser vielleicht so Manchem, insbesondere einem ohne genaue Kenntniß der näheren Verhältnisse urtheilenden Kritiker als nicht bedeutend erscheinen; allein, wenn man erwägt, daß der Verein ohne alles Gründungscapital seine Thätigkeit begann, daß somit seine Verwaltung erst successive und zwar hauptsächlich aus den durch gewissenhafte Gebarung erzielten Ueberschüssen sich die Fonde bilden mußte, um auch den humanitären, den ethischen Zwecken des Vereines möglichst gerecht zu werden, so dürste die Zisser von mehr als einer Viertels million in den Augen eines unbefangen und wohlwollend prüfenden Lesers gewiß darthun, daß der Verein auch auf humanitärem Gebiete auerkennenswerthe Leistungen zu verzeichnen hat.

Nicht unberudsichtigt kann übrigens an dieser Stelle gelassen werden, daß der Berein durch seine gegenüber anderen Affecuranzanstalten viel billigeren Prämien den bei ihm Bersicherten seit seinem Bestehen eine nicht unbedeutende Bonisitation gewährt, deren Gesammtzisser wohl weitaus den oben angegebenen in

humanitarer Beziehung verwendeten Betrag überfteigt.

Bei Besprechung des Unterrichtssonds kann nicht unerwähnt bleiben der ähnliche Zwecke versolgende, den geehrten Lesern bereits bekannte "Zehnkreuzersverein zur Errichtung höherer Töchterschulen". Dieser Berein hat im Jahre 1884 den Namen "Schulverein für Beamtentöchter" angenommen und bezisserte sich sein Bermögen am 31. December 1884 auf 17.602 fl. 6 kr. Die von ihm sür das Schuljahr 1884/85 bewilligten Stipendien betragen 1984 fl. und verlieh der Berein außerdem 21 Freiplätze in verschiedenen Unterrichtsanstalten Wiens. Das Specialvermögen des von diesem Bereine im Jahre 1880 gegründeten "Beamtentöchter-Heim" (an welchem der Beamtenverein einen jährlichen Freiplatz, dessen Kosten 400 fl. betragen, stiftete) belief sich Ende 1884 auf 22.661 fl. 13 kr.

In Bezug auf die Bahrung und Bertretung der focialen und materiellen Standesintereffen war dem Bereine im Jahre 1884 leider

fehr wenig Gelegenheit geboten, eine ersprießliche Thätigfeit zu entfalten.

Im Interesse der Privatbeamten wurde im Jahre 1884 abermals eine Petition des Bereines, betressend die Pfändbarkeit der Activitäts= und Ruhebezüge der Privatbeamten hohen Orts und zwar für das Abgeord=
netenhaus durch den Herrn Bicepräsidenten Johann Freiherrn Falke v. Lilienskein dem Herrn Hofrath Max Freiherrn v. Scharschmid, für das Herrenhaus durch den Herrn Bicepräsidenten Leopold Ritter v. Eramer Seiner Excellenz dem Herrn Senatspräsidenten Dr. Carl Habietinek übergeben. Im Herrenhause fam die erwähnte Petition am 28. Mai 1884 zur Verhandlung und wurde der Regierung "zur eingehenden Berücksichtigung" abgetreten.

Der Berwaltungsrath beschloß ferner im abgelaufenen Jahre die Ueberreichung einer Denkschrift wegen Berbesserung der Lage der Staatsbeamten-Bitwen im Bege der Lebensversicherung an die hohe Regierung. Diese Denkschrift wurde vom Herrn Bicepräsidenten Johann Freiherrn Falke v. Lilienstein Seiner Excellenz dem Herrn Ministerpräsidenten Grafen v. Taaffe persönlich überreicht, und von letzterem die thunlichste Förderung und Unterstützung der vom Bereine vertretenen Beamten-

Angelegenheiten zugesichert.

In der alle Staatsbeamtenkreise sehr interessirenden, vom Beamtenvereine sichon im Jahre 1873 in einer sehr eingehenden Petition der hohen Regierung empsohlenen Angelegenheit der Erlassung einer Dienstpragmatik ist leider auch im Jahre 1884 kein Schritt vorwärts geschehen. Es sand wohl im Beginne des Jahres eine Sigung des vom Abgeordnetenhause seinerzeit eingesehten Dienstpragmatik-Ausschusse statt, allein aus derselben ist nur die Erklärung des Herrn Sectionsches v. Erb, als Bertreters des k. k. Ministeriums des Innern zu verzeichnen, welcher auf die Anfrage des Abgeordneten Herrn Dr. Promber, ob die Regierung, wie in mehreren öffentlichen Blättern mitgetheilt wurde, eine vollständige Dienstpragmatik dem Abgeordnetenhause vorlegen wolle, bemerkte, daß eine Dienstpragmatik nicht ausgearbeitet werde. Dieses ablehnende Berhalten der hohen Regierung gegenüber einer solchen Cardinalfrage ist

gewiß fehr zu bedauern, und ift baber ber Berein leiber nicht in ber Lage, in

diefer Angelegenheit einen Erfolg verzeichnen zu können.

Die ungarische Regierung scheint in dieser Beziehung auch den Standpunkt der österreichischen Staatsverwaltung zu theilen, denn seine Excellenz, der ungarische Finanzminister Herr Graf Szápáry erklärte über eine am 14. Jänner 1884 an ihn gestellte Interpellation des Abgeordneten Herrn Daniel Frányi, warum die Regierung die versprochene Beamtenpragmatik nicht vorlege: "daß diese Sache noch nicht bis zu jenem Stadium gediehen sei, um vorgelegt zu werden". Und so ruht, hüben wie drüben, die Seeschlange der Dienstpragmatik, jener hochwichtigen Codisication, welche nicht nur von den Pflichten der Beamten, sondern auch von ihren Rechten zu handeln, letztere zu präcisiren und sicher zu stellen berufen sein soll.

Bir haben im letten dronologischen Berichte von jener Action erwähnt, welche im letten Quartale bes Jahres 1883 von den f. f. Beamten ber XI. Rangsclaffe im Polizeiranon Wien's zur Berbefferung ihrer Lage, insbesondere gur Erlangung einer entsprechenden Theuerungszulage und in Bezug auf die Butunft ihrer Bitmen und Baifen eingeleitet murbe. Bir berichten nun weiters in diefer Angelegenheit, daß das Seiner Majeftat dem Raifer bei ber Audieng am 17. December 1883 unterbreitete Bejuch, mit der Allerhöchsten großen Signatur versehen, an bas hohe Ministerpräsibium herabgelangte, und von diesem bem herrn Finangminifter gur Mengerung abgetreten murbe. Der Referent bes t. f. Finangministeriums, Berr hofrath Groß erfannte bie Nothwendigfeit einer Abhilfe in den wundeften Buntten an und versicherte ber Deputation, ber gangen Angelegenheit bie in seinem Bereiche gelegene volle Unterffühung zuwenden zu wollen. Im Abgeordnetenhause wurde die Betition bom Obmann bes Budgetausschuffes, Seiner Excellenz Berrn Grafen Sobenwart bem Abgeordneten herrn hofrath Lienbacher gur Berichterstattung zugewiesen, und letterer erwies fich gegenüber ber bei ihm vorsprechenden Deputation als einen warmen Freund des Beamtenthums und Forberer feiner materiellen Intereffen. Sein am 3. Mai 1884 bem Budgetausschuffe vorgelegter Bericht anerkennt die Gerechtigkeit und Billigkeit ber in ber Betition gestellten Bitten und wurde durch Beschluß des Abgeordnetenhauses die besprochene Betition ber hoben f. f. Regierung gur eingehenben Burbigung abgetreten. Rach all ben warmen Bersicherungen ber maßgebenden hohen Perfonlichkeiten, nach dem fernigen Berichte bes Budgetausschuffes, nach dem Beichluffe bes Parlaments und insbesondere nach ber gnädigen Aufnahme burch Seine Majeftat hatten die Betenten boch erwarten durfen, daß die hohe Regierung wenigstens theilweise ihren Bitten Rechnung tragen werbe. Wie uns jeboch mitgetheilt wurde, wurde im f. f. Finangministerium die Betition einfach -"ad acta" gelegt.

Dem Berwaltungerathe bot fich auch im Jahre 1884 ber erfreuliche Unlag, zwei um den Berein fehr verdiente Berfonlichkeiten zu Chrenmitgliedern

bes Bereines zu ernennen.

Es waren dies der langjährige Obmann des Brünner Localausschusses und Consortiums, herr Gustav Winterholler, f. f. Statthaltereirath, Bürgermeister der Stadt Brünn und Reichsrathsabgeordneter, welcher wegen Ueberhäufung mit Berussgeschäften sich gezwungen sah, die vorerwähnte Obmannschaft zurückzulegen — und der Gründer, sowie langjährige Obmann der Königgräßer

Mitgliebergruppe, ber f. f. hofrath herr Ludwig Freiherr v. Malowes, welche Beide fich um die Ausbreitung des Bereines und Forderung feiner Intereffen, letterer insbesondere auch wegen feines humanitaren Birtens für

die Beamtenschaft hervorragende Berbienfte erworben haben.

Im Interesse der geehrten Leser wird, obwohl in eine Chronif des Ersten allgemeinen Beamtenvereines ber öfterreichisch-ungarischen Monarchie ftrenge nicht gehörig, conftatirt, daß sich im Jahre 1884 ein "Berein der t. t. ofterreichischen Staatsbeamten gur Bahrung ber Stanbesintereffen" mit bem Gige in Bien conftituirte. Rad) bem uns vorliegenben Statutenentwurfe foll sich die Thätigkeit dieses Bereines im Wesentlichen auf den Rechtsschutz, auf die Berwerthung geistiger Producte, auf die materielle Unterftugung ber Ditglieder, beren Bitwen und Baifen erstreden und auch für Unterstützungen in jeder Art behufs Ausbildung ber Rinder von Mitgliedern Sorge tragen. Die Moglichfeit bes Beitrittes erftredt fich allerdings auf alle Grade ber Staatsbeamten, als ordentliche Mitglieder werden jedoch nur folche ber XI. bis einschließlich der IX. Rangsclaffe aufgenommen, welchen auch allein das active und paffive Bahlrecht in den aus 30 Mitgliedern zu constituirenden Centralausichuß gufommen joll.

Der Berfonalstand ber Centralleitung - wie er fich mit Rudficht auf die Ergebnisse der Generalversammlung des Jahres 1885 darftellt - ist

aus der Tabelle III. des Anhanges zu entnehmen.

Um 22. Juni 1884 verlor der Berwaltungsrath ein fehr thatiges Mitglied durch den Tob, nämlich den herrn Realschulprofessor Eduard Mad, welcher auch feit 1881 Obmann bes Consortiums Leopoldstadt in Wien und seit 1882 Mitglied des Confortial-Delegirtenausschuffes war. Mit regem Gifer trat ber Berftorbene ftets fur die Intereffen bes Beamtenftands ein; die Borverfammlung jum "Beamtentage" am 13. Janner 1872 tagte unter feinem Borfige und ebenso führte er das Prasidium in dem von 3000 Berufsgenoffen besuchten Beamtentage felbst am 9. Februar 1872. Die Beamtenzeitung schließt den ihm gewidmeten Nachruf mit ben Worten: "Er hat immerdar an dem schönen Glaubensbefenntniß der Freiheit und der Pflicht foftgehalten, und wie feine gahlreichen perfonlichen Freunde, wie feine Schuler, Die feinen Lehreifer und feine Gerechtigfeit ichatten, fo haben auch die Beamten und ber Beamtenverein Anlag, bem waderen Manne, der niemals Jemand wehgethan und Jedem gerne nütte, eine Thrane nachzuweinen und in ben Bunich einzustimmen: "Er rube in Frieden!". An bie Stelle bes Professors Mad trat in ben Berwaltungsrath herr

Carl Schneiber, f. f. Staats-Central-Caffencontrolor, faiferlicher Rath und

Obmann bes Staatsbeamten-Confortiums, ein.

3m Uebermachungsausichuffe beendete herr Dr. Binceng Ritter v. Safelmager zu Graffegg, Sofrath beim f. t. Oberften Gerichts- und Caffationshofe, Mitglied des Reichsgerichtes, feine Functionsdauer, tonnte baber nach ben Bestimmungen ber Bereinsstatuten nicht fofort wieder als Mitglied bes Ueberwachungsausschusses gewählt werden und wurde in den letteren von der Generalbersammlung herr Friedrich Angust Bird, Oberinspector ber Gudbahngesellschaft, berufen.

Auf bem Gebiete ber allgemeinen Angelegenheiten ift auch zu erwähnen, bağ ber Berwaltungerath im Juni 1884 beichloß, im Jahre 1890 eine Feitichrift des Bereines über feine Grundung, Entwidlung und Thatigleit während des ersten Vierteljahrhunderts seines Bestandes (vom Jahre 1865—1889) herauszugeben und wurde mit der Redaction dieses Gedenkbuches der Versasser vorliegender chronologischen Stizze im Einvernehmen mit dem Präsidium und Directions-Comité betraut.

Ferners wurde durch Beschluß bes Berwaltungsrathes vom 9. December 1884 bas Programm bes Bereinsorganes, ber Beamtenzeitung, burch Eröffnung neuer Rubriken für Belehrung und Unterhaltung, fo wie für geschäftliche financielle und industrielle Mittheilungen vom 1. Jänner 1885 an und zwar ungeachtet der weit höheren Serstellungstoften ohne Erhöhung des bisherigen, sehr mäßigen Abonnementspreises erweitert. Es hat sich auch in Folge deffen der Leferfreis bes Blattes in erfreulicher Beife vermehrt und find feiner Redaction, fo wie der Bereinsleitung gablreiche Anerkennungsschreiben über den bereicherten Inhalt der Beamtenzeitung zugekommen. Lettere ift nicht nur ein Fachblatt im vollsten Sinne des Wortes, da es feine das Interesse bes Beamtenftandes berührende Angelegenheit unbesprochen läßt, hervorragende Fragen mit sachmännischer Gründlichfeit behandelt und außerdem fo viel bes Anregenden bietet, daß fie fein Lefer unbefriedigt aus ber hand legen wird. Trop alledem wird die Beamtenzeitung in jenen Kreisen, deren Angelegenheiten sie ja speciell gewidmet ift, noch immer nicht nach ihrer Gebühr gewürdigt und wir erlauben uns daher, im vollsten Intereffe ber bon uns bertretenen Sache auf bas hier besprochene Blatt aufmertfam ju machen und dasfelbe den Beamtenfreisen besonders warm ju empfehlen.

Schließlich ift noch bezüglich des financiellen Berkehres des Bereines, insbesondere mit seinen Mitgliedergruppen zu constatiren, daß der Beamtenverein im Jahre 1884 und zwar vom 1. Juli ab dem Postsparcassenamte als Einleger beigetreten ist und das Gleiche den Eincassirungsorganen und Mitgliedergruppen in der cisleithanischen Reichshälste empsohlen wurde. Die betressenden Organe sind auch auf diese Anregung sosort eingegangen. Bis Ende des Jahres 1884 sind nun bereits 1290 Bahlungen im Gesammtbetrage von 279,691.17 st. mittelst des Postsparcassenantes an den Beamtenverein geleistet worden und haben von Seite des sehteren auf demselben Wege 496 Bahlungen im Gesammtbetrage von 267,947.59 st. (Versicherungsbeträge, Darlehen auf Polizzen, Polizzenrückfäuse, Darlehen an Consortien) durch Anweisungen stattgesunden. Wir sagen den geehrten Lesern wohl nichts Neues, wenn wir constatiren, daß sich die Leistungen des Postsparcassenamtes hiebei in jeder Beziehung als ausgezeichnet

und höchft anerfennenswerth erwiesen haben.

Da seinerzeit, nämlich in dem chronologischen Berichte über die Entwickelung und Thätigkeit des Bereines in den Jahren 1873—1877 (im achten Jahrgange der "Diosturen") der Bangesellschaft des Beamtenvereines und insbesondere ihrer sehr bedauerlichen Situation nach der Gründung Erwähnung geschah, so halten wir uns auch verpstichtet, von der Beränderung dieser Situation im Laufe des Jahres 1884 zu erwähnen. Der Berwaltungsrath der Bangesellschaft sah sich nämlich aus Gründen, deren ausführliche Darlegung zu weit führen würde, veranlaßt, mit dem von ihm geklagten Herrn M. Reiges einen wenn auch sehr mageren Bergleich abzuschließen und hiedurch alle durch den langjährigen Brozeß entstandenen, für die Gesellschaft gewiß nicht vortheilhaften Complicationen zu beenden. Die weitere Folge dieses Schrittes, welchem von der Generalversammlung auch die statutenmäßige Sanction ertheilt wurde, war der am 20. September 1884 an die zwölfte ordentliche Generalversammlung gestellte Antrag auf

Liberirung ber im Umlause besindlichen, mit 42 Percent, das ist, mit 84 fl. einsgezahlten Actien-Interimsscheine durch Umwandlung von je fünf derselben in je zwei volleingezahlte Actien à 100 fl., auf die hiedurch nothwendige Reduction des Actiencapitales auf den Betrag von 536.000 fl. und auf Genehmigung der bezüglichen Statutenänderungen, welchen sämmtlichen Anträgen von der Generalsversammlung auch zugestimmt wurde.

II. Berficherungs-Abtheilung.

Es wird gewiß jeden Frennd des Bereines mit wahrer Befriedigung erfüllen, wenn der Bericht der Berwaltung an die letzte Generalversammlung über die Gebarungsresultate im Jahre 1884 constatirt, daß die Betheiligung an der speciell für die Areise unserer Berussgenossen hochwichtigen Institution der Lebensversicherung von Jahr zu Jahr im Fortschreiten begriffen ist und daher die Zahl der Beitretenden immer größer wird. Tropdem — fährt der erwähnte Bericht fort — muß aber leider auch bemerkt werden, daß in unserem Staatsgebiete noch nicht einmal die Gesammtheit des Beamtenthums von den undestreitbaren Bohlthaten der Lebensversicherung überzeugt ist, und daß daher noch eine unabsehdare Summe von Mähe und Arbeit erforderlich sein wird, bevor die Lebensversicherung auch in den übrigen Schichten der Bevölkerung ein allgemeines Bedürfniß geworden sein wird.

Die Bereinsleitung fand sich zu vorstehenden Bemerkungen durch die Zusammenstellung der "Geschäftsresultate sämmtlicher österreichisch-ungarischer Lebensversicherungsanstalten im Jahre 1883" in der werthvollen Broschüre von B. Frael veranlaßt. Wit Ende des Jahres 1882 waren nämlich bei den sämmtlichen 20 Gesellschaften, welche damals in Desterreich-Ungarn bestanden, nur 268.114 Polizzen in Kraft über eine für den Abledensfall versicherte Capitalssumme von 327,695.333 fl. Wenn man erwägt, daß die Bevölkerung Desterreich-Ungarns nach der letzten Volksählung sich auf 37,750.000 Seelen

stellte, jo resultirt, daß per Ropf nur 8 fl. 6 fr. versichert waren.

Die Beamtenzeitung bemerkt (in den Nummern 25 und 43 von 1884) gu

biefer Frage noch Folgendes:

"Obzwar das Lebensversicherungswesen in Desterreich-Ungarn von Jahr zu Jahr stetig zunimmt — im Jahre 1883 gelangten bei den österreichsich-ungarischen Lebensversicherungs-Anstalten 49.585 Bersicherungen über 79,700.000 st. Capital zum Abschlusse — hat sich die Erkenntniß von der hervorragenden wirthschaftlichen Bedeutung und dem Werthe der Lebensversicherung bei uns noch nicht in jenem Maße eingelebt, wie in anderen Culturländern. Hält man unserem Lebensversicherungsgeschäfte z. B. jenes von England entgegen, so stellt sich das Verhältniß der Versicherten zu der Einwohnerzahl bei uns wie 1:100, in England aber wie 25:100. Die Ursache dieser Erscheinung liegt wohl in erster Linie darin, daß die Lebensversicherung bei uns eine geraume Zeit später eingeführt und

im Anfange nicht mit jener Rührigkeit betrieben wurde, wie heute. Immerhin fällt aber auch ein Theil der Schuld der Bevölkerung zu. Die Einen finden die regelmäßige Zahlung der Prämien zu drückend, die Anderen — die besser oder sehr gut Situirten — wieder sinden, daß die Lebensversicherung nur für Undemittelte sei, während dieselbe aber für alle Classen der Gesellschaft von höchstem Werthe ist. In England und Nordamerika wird bald Jeder, ob Arbeiter, Bürger oder Millionär versichert sein.

Es ist baher gewiß sehr interessant, wenn constatirt werden kann, daß sich selbst ein Potentat auf einem europäischen Throne versichern ließ. Es hat nämlich ber jugendliche König Alfons von Spanien im 26. Lebensjahre sich auf 500.000 Francs versichern lassen, welche bei Erreichung seines 46. Lebensjahres ober im Falle seines Todes zahlbar sind. Die jährliche Prämie beträgt 23.000 Francs. Der Landessürft, welcher sein Leben versichern läßt, gibt wahrlich damit das schönste Zeugniß für den ethischen Werth der Versicherung und geht dem Bolte mit gutem Beispiese voran, ein Gleiches zu thun.

bem Volke mit gutem Beispiele voran, ein Gleiches zu thun.

Benn man nicht die "für den Ablebensfall" abgeschlossenen Bersicherungen allein im Auge behält (wie es bei den oben angesührten Zissern der Fall ist) so zeigt ein Blick auf den Stand des Lebensversicherungszeschäftes in Desterreichsungarn, daß mit Ende des Jahres 1883 306.275 Bersicherungsverträge über 400 Millionen Gulden Capital in Kraft standen. Die Einnahme an Prämien und Zinsen belief sich im Jahre 1883 auf 18½ Millionen Gulden, während für fällige Versicherungen 7,152.000 st. verausgabt wurden. Die Garantiefonds zur Ersüllung der künstigen Verpslichtungen betrugen 65½ od Millionen Gulden, eine Summe, welche in unserer Volkswirthschaft eine hervorragende Kolle spielt, denn dieselbe ist zum weitaus größten Theile in Realitäten, Hypothekar-Darlehen, Pfandbriefen und Prioritätsobligationen angelegt. Interessant ist es, zu erfahren, in welchem Verhältnisse die größten Assecuanzanstalten Oesterreich-Ungarns an obigem Versicherungsstande von 400 Millionen participiren.

Es entfallen auf (seit 1834) 77 Millionen Gulben ober 19 Bercent die "Generali" "Erste Ungarische" (" 1863) 50 12.2 ben "Beamtenverein" (,, 1865) 40 10 " ** " "Anter" (,, 1859) 36 1/2 ,, 9 " " " " "Janus" die "Riunione" (,, 1839) 31 7.7 (, 1856) 30 7.5

Der wechselseitige Beamtenverein, welcher unter diesen sechs größten österreich-ungarischen Anstalten der Gründungszeit nach die jüngste Anstalt ist, nimmt unter ihnen dennoch schon den dritten Rang ein, was gewiß sehr bemerkenswerth ist."

Das Versicherungswesen wird noch manchen harten Kampf zu bestehen haben, um sich überall Bahn zu brechen, allein es ist ebenso zweisellos, daß schließlich doch die richtige Erkenntniß des unbestreitbaren Segens, der großen Bohlthaten der Lebensversicherung über alle Vorurtheile, alle Indolenz erfolgreich siegen wird; für das erwerbsunfähige Alter, für die Zukunst der Kinder, für Bitwen und Baisen kann wahrlich nicht besser, als durch eine entsprechende Versicherung gesorgt werden!!

Uebergehend auf die ziffermäßigen Daten der Bersicherungsabtheilung des Bereines pro 1884, so ist zunächst anzuführen, daß im Laufe dieses Jahres

7088 Anträge über einen Betrag von
Jahresrente zur Erledigung vorlagen.
Hievon gelangten zum Abschlusse: 1. auf den Ablebensfall:
4256 Berträge über
2. auf den Erlebensfall:
950 Berträge über
3. auf Jahresrenten:
259 Berträge über
Rach Abzug aller Ausscheidungen standen mit Ende 1884 beim Vereine
in Kraft:
43.569 Berträge über
995 Berträge über
Jahresrente.
Es erfuhr im Jahre 1884 die Versicherung im Vergleiche gegen Ende
1883 eine Steigerung von
2.677 Berträgen über
Capital und von
120 Berträgen über
Jahredrente.
Die in effectiver Baluta beim Vereine abgeschlossenen Versicherungen stellten sich Ende 1884 auf
12 Resträge über
12 Verträge über 89.400 Mark Capital,
12 Verträge über 89.400 Mark Capital,
12 Verträge über

Bergleicht man aber (wie in den früheren Berichten) die Regiekoften des Jahres 1870 mit jenen des Jahres 1884, so läßt sich wieder eine nicht unbes deutende Berminderung der Regiekostenpercente wahrnehmen.

Es betrugen nämlich:

- a) die Personalkosten, berechnet nach der Prämieneinnahme: im Jahre 1870 9·71 Percent, im Jahre 1884 nur 7·14 Percent;
- b) die Personalkosten, berechnet nach der Gesammteinnahme: im Jahre 1870 8·66 Percent, im Jahre 1884 nur 5·68 Percent;
- c) die gesammten Berwaltungskosten, einschließlich der Abschluß= und Incasso= provisionen, sowie der ärztlichen Honorare, berechnet nach der Gesammt= einnahme: im Jahre 1870 22:36 Percent, im Jahre 1884 nur 15:79 Bercent.

Im Jahre 1883 betrug diese Einnahme 1,241.219 " 35 " baher die Prämieneinnahme eine Steigerung ersuhr um . 92.328 st. 03 fr.

Bon der großen Exactheit des Incasso gibt die Ziffer der mit Ende 1884 unverrechneten Prämien Zeugniß, welche sich auf nur 42.957 fl. 95 kr. oder 3·1 Percent der gesammten Prämien belief.

Der Durchschnitt der Ansangs= und Endreserve, die sogenannte mittlere Jahresreserve (inclusive des mittleren Jahresbetrages der Kriegsfallreserve) stellt sich auf den Betrag von 5,801.702 fl. 32 fr. und dieser kann nun nach dem Berichte der Vereinsleitung als dersenige angesehen werden, welcher die in den Büchern des Vereines als Nettozinsenerträgniß der Capitalsanlagen der Lebensversicherungsabtheilung ausgewiesenen 305.024 fl. 49 fr. abgeworsen hat, was einer Verzinsung von 5.26 Percent pro anno entspricht.

In Bezug nun auf die Anlage der Capitalien der Lebensverssicherungsabtheilung weiset die von der letten Generalversammlung genehsmigte Bilanz pro 1884 aus, daß die Prämienreserve in folgenden Werthen ihre Bedeckung fand, und zwar:

- a) in Realitäten im Gesammtwerthe von 1,185.643 fl. 65 fr.
- b) in Darlehen, und zwar:
 - aa) an die Spar= und Borschußconsortien bes Beamtenvereines per . 462.064 fl. 51 fr.
 - bb) auf eigene Polizzen per 631.738 " 42 "

Fürtrag . 1,093.802 fl. 93 fr. 1,185.643 fl. 65 fr.

llebertrag · 1,093.802 fl. 93 kr.	1,185.643 fl. 65 fr.
cc) auf Dienstescautionen	·
per 402.709 " 45 "	
dd) auf Werthpapiere per 25.200 " 80 "	•
ee) auf Hypotheken per . 2,602.184 " 79 "	
	4,123.897 , 97 ,
c) in Effecten (und zwar größtentheils in Prioritäten,	.,
Bfandbriefen, Grundentlastungs-Obligationen, Sil-	
berrente und Schuldverschreibungen der f. f. Staats-	
bahnen) per	1,224.949 , 87 ,
zusammen per .	6,534.491 fl. 49 fr.
Aus dem Titel der Erfüllung vertragsmäßig	
wurden für im Jahre 1884 fällig gewordene Versicherun	ngen vom Bereine, und
zivar:	
a) Todfallscapitalien	475.717 fl. 36 fr.
b) fällige Jahresrenten	16.264 " 17 "
c) Aussteuercapitalien	103.724 , - ,
und	
d) rückerstattete Prämien in Folge Ablebens ber auf	
Aussteuerbeträge versicherten Personen	5.502 , 08 ,
. somit zusammen .	601.207 ft. 61 fr.
und seit dem Beginne der Bereinsthätigkeit	4,913.758 " — "
Das Sterblichkeitsverhältniß mar unter ben	Beriicherten des Ber-
eines ein äußerst gunftiges, noch gunftiger als im Vorjahr	
Sterbensmahricheinlichkeit bei ben Berficherungen bes Ta	rifes l als fällig ange=
nommenen	. 607.439 fl. — fr.
traten thatsächlich in Folge Ablebens außer Kraft	· 484.550 fl. — tr.
Bon biefer Summe find jedoch für vier Selbstmorf	
fälle innerhalb fünfjähriger Berficherungsbauer, für Rebi	
cirungen wegen unrichtiger Altersangaben und für Rüc	
empfänge von den rudbedenden Gesellschaften	. 8.832 , 64 ,
in Abzug zu bringen, fo daß an eigentlichen Todfallszal	j=
lungen der oberwähnte Betrag von	. 475.717 fl. 36 tr.
zu leisten war.	
Im Jahre 1884 enbeten 13 beim Bereine Bersich	erte durch Selbstmord.

Im Jahre 1884 enbeten 13 beim Bereine Bersicherte durch Selbstmord. Reun der bezüglichen Bersicherungen hatten eine Dauer über 5 Jahre und wurden die versicherten Summen im Gesammtbetrage von 11.000 fl. voll ausbezahlt.

Bezüglich der Krankengeldversicherung ist zu erwähnen, daß Ende 1884 in Krast standen 139 Verträge über ein versichertes wöchentliches Krankensgeld per 1.171 fl. mit einer jährlichen Prämieneinnahme von 1.886 fl. 46 kr., daß im Jahre 1884 an Krankengeldern der Betrag von 1.596 fl. 40 kr. ausbezahlt wurde, und der Reservesond dieser Abtheilung 8.198 fl. 8 kr. beträgt.

Auf dem Gebiete der Invaliditätspensionen ist im Jahre 1884 eine erfreuliche Zunahme zu constatiren und bemerkt hiezu der Bericht der Bereins-

leitung: "Nach den vielen Bemühungen, der Versicherung von Invaliditätsspensionen in den Areisen jener Beamten Eingang zu verschaffen, welche keinen Anspruch auf eine Altersversorgung haben, scheint es, daß die Chefs, namentlich großer Etablissements, zur Einsicht gelangen, es sei in ihrem eigenen wohlverstandenen Interesse gelegen, wenn sie ihre Bediensteten durch die Aussicht auf Bersorgung im Alter, beziehungsweise im Falle der Erwerbsunsähigkeit enger an sich und ihre Unternehmungen knüpsen, austat — wie bisher — den Beamten selbst für sich sorgen zu lassen."

So hat die Generalversammlung der Pilsener brauberechtigten Bürgerschaft über Antrag ihres Verwaltungsrathes beschlossen, für ihre Beamten Invaliditätspensionen und für deren hinterbliebene Capitalsbeträge in bedeutender höhe beim Beamtenvereine sicherzustellen, und werden die Prämien von Seite der Brauhausverwaltung bestritten. Ebenso hat die Verwaltung der Industrieschulen in Alagensurt den angestellten Lehrerinnen beim Vereine derartige Pensionen gesichert und wurden auch bereits von einigen Gemeinden Niederösterreichs und Böhmens für ihre Beamten entsprechende Versicherungen beim Vereine abgeschlossen.

Im Jahre 1884 find 22 Berficherungen neu zugewachsen, so daß im Ganzen Ende 1884 82 Benfionsversicherungen aufrecht ftanden.

Von neuen geschäftlichen Maßregeln auf dem Gebiete der Versicherungsabtheilung ist nur der vom Verwaltungsrathe am 11. März 1884 gesaßte Beschluß zu constatiren, zusolge dessen die am 17. Juli 1876 versügte Erhöhung der Prämien für die Länder der öftlichen Reichshälfte wieder aufzgehoben wurde, so daß seit diesem Beschlusse für die in Ungarn, Croatien, in der ehemaligen Militärgrenze, dann in Dalmatien neu abzuschließenden Lebenseversicherungsverträge dieselben Prämien, wie in Desterreich, zu derechnen sind. Für die Ausschleißen der oberwähnten, seinerzeit durch die bezüglichen Verhältnisse gebotenen Maßregel (worüber wir uns auf die Darstellung im Berichte des achten Jahrganges der "Diosturen" beziehen) sprachen mehrere Motive, insbesondere, daß die Abschlüsse an neuen Versicherungen in der östlichen Reichshälfte sich vor wie nach der Prämienerhöhung in bescheidenen Dimensionen gehalten haben, in Volge dessen, mit der außerordentlich gesteigerten Geschäftsthätigkeit in Desterreich sich das Verhältniß des Versicherungsstandes successive berart gestaltete, daß nunmehr bei dem außgebreiteten Versicherungsgeschäfte des Beamtenvereines die höhere Sterblichseit in Ungarn ihren bedenklichen Einsluß versoren hat.

Die Propagirung des Vereines wurde auch im Jahre 1884 burch Fortsetzung der Agitation in den Lehrerfreisen von der Vereinsleitung sehr geförbert, und es wurden im Jahre 1884 wegen Anschlusses an den Beamtenverein, beziehungsweise wegen Vermittlung von Lebensversicherungen bei letzterem Verträge mit folgenden Lehrervereinen abgeschlossen, nämlich mit:

- 1. bem Salzburger Landeslehrervereine,
- 2. dem Bereine der Lehrer und Lehrerinnen in Czernowit,
- 3. dem deutschen padagogischen Bereine in Troppau,
- 4. dem denifch = mährifden Lehrerbunde in Brunn,
- 5. bem oberöfterreichifden Lehrervereine in Ling.

Im Jahre 1884 sind mit Lehrern 1036 Bersicherungsverträge über 1,104.482 fl. Capital und 2.968 fl. Rente abgeschlossen worden.

hiemit schließen wir den Bericht über die geschäftlichen Erfolge des Bereines auf dem Gebiete der Bersicherung im Jahre 1884 mit der gewiß

berechtigten Zuversicht, daß der vorstehende Bericht jeden Freund des Bereines mit voller Befriedigung erfüllen wird.

III. Spar- und Norschuß-Consortien.

Im Allgemeinen ist die Thatsache zu constatiren, daß sich im Jahre 1884 sämmtliche geschäftliche Positionen bei den Consortien gegen das Jahre 1883 erhöht haben.

Es vermehrten sich im Jahre 1884:

- 1. die Gesammtzahl der Consorten von 26.260 auf 27.439,
- 2. die Untheilseinlagen von . . . 5,162.645 fl. auf 5,477.746 fl.
- 3. die ertheilten Borichüffe von . . 3,840.792 " " 4,183.369 "
- 4. die ausstehenden Borichuffe von 6,354.930 " " 6,870.033 "
- 5. die nicht haftungspflichtigen
 - Spareinlagen von . . . 510.616 " 516.855 "
- 6. Die aufgenommenen Darleben bon 486.855 " 578.094 "
- 269.285 " und 7. die Reservefonde von 293.646 "

Borstehende Ziffern lassen also eine allgemeine Zunahme des Geschäfts = umfanges der Consortien auch für das Jahr 1884 erkennen, und ist besonders hervorzuheben, daß diese Erstartung und Bergrößerung Sand in Sand gegangen ist mit einer durchschnittlichen Reduction sowohl des Zinsfußes für die gewährten Borschüffe, als auch des Percentsates der Dividenden für die haftungspflichtigen Antheilseinlagen.

Nach ben ber Vereinsleitung vorgelegenen Berichten ber Consortien wurden für Vorschüsse gezahlt:

bei	14	Consortien		•							•			•			6	Percent,	
"	2	"															$-6^{1/2}$	"	
"	16	,,															7	"	
**	2	"		•											•	•	$7^{1/2}$	"	
**	39	"	•				•			•						•	8	"	
"	6	"	٠	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9	,,	
"	13	"			•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	10	,, 1	und
	3																12	,,	

In diesen Binsfägen find allerdings die bei einzelnen Consortien üblichen Beiträge zu bem Regie- beziehungsweise zu bem Rejervefonde noch nicht inbegriffen; mit Berudfichtigung diefer Nebengebuhren (worüber die Bereinsverwaltung nach ihrer Mittheilung im letten Rechenschaftsberichte die Daten erst im Jahre 1885 zum erften Male mit annähernder Bollftandigkeit fich verschaffen tonnte) hatten bie Borfchugnehmer an Zinfen und Fondsbeiträgen zusammen zu bezahlen:

bet	5	Comfortien	•	•	٠	•	٠	•	•	•	٠	•	•	•		•	6	Percent,
"	2	"							•	•				•			$6^{1/2}$,,
,,	5	"							•	•							7	,,
,,	4	"	•														$7^{1/2}$	ĸ
,,	19	"	•	•				•					•				8	
	4						•	•			•		•				81/2	

bei	12	Consortien													9	Percent,
		Consortium														,,
•••		Consortien														**
		"														"
																"
		Consortium														**
**	2	Consortien	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	٠	12	**

Hiebei ist zu bemerken, daß bei mehreren Consortien für die verschiedenen Arten von Vorschüssen auch verschiedene Zinssätze berechnet werden, daß also ein und dasselbe Consortium mehrere Male angeführt werden mußte, wodurch sich die Disseraz in der Gesammtzahl der oben angeführten Consortien gegenüber den sactisch bestehenden 74 Consortien erklärt.

Der Berwaltungerath begleitet die vorangeführten Biffern in seinem erwähnten Berichte mit folgenden Bemerkungen:

"Bergleicht man diese Zinssätze mit jenem Fuße, welcher noch bis vor wenigen Jahren größtentheils bestand, so wird man sich der beruhigenden Erkenntniß nicht verschließen können, daß auch die Spars und Borschußabtheilung des Vereines auf dem Wege ist, für ihre Theilnehmer zu jener Segnung sich auszubilden, als welche sie ursprünglich der Jdee vorschwebte und doch auch heute gelten soll.

Allmälig wird bics bereits empfunden, und es scheint, bag bie Borwürfe, welche ohne nähere Kenntniß von unseren Institutionen vielsach erhoben wurden, im Berstummen sind. Es ist ber Fall zu verzeichnen, bag bie Bollversammlung eines Confortiums, welche von weit mehr vorschufinehmenden, als nur Einlagen besitzenden Theilhabern besucht war, einen Antrag des Borstandes auf Reduction bes Zinsfusses für Vorichüsse ablehnte. Man bachte wohl an die Gefahren, welche für die Benoffenschaft entstehen mußten, wenn die Ginleger zu größeren Kündigungen veranlaßt würden. Mehrfach ist auch schon constatirt worden, daß bei den Bereinsconsortien nicht nur das Rücksließen der Borschuß-Capitalien, sondern auch der Eingang von Zinsen und Bersicherungsprämien auf sehr zahlreiche (oft 60 und mehr) Monatsraten sich vertheilt, daß diese Modalität der Borschußgewährung eine complicirte und umständliche Buchung und überhaupt eine schwierige Gebarung im Gefolge hat, daß aus dieser Ursache die Regiekosten nothwendig eine viel größere Bedeutung erlangen; hiedurch ist ber etwas höhere Binsfuß recht wohl erflärlich, und andererseits wird berfelbe gerade burch die Bertheilung auf eine größere Bahl von minimalen Beträgen für ben Borichußnehmer minder empfindlich.

Bahrheitsgemäß müssen wir constatiren, daß unseres Bissens der obenserwähnte Fall der einzige war, wo ein vom Borstande ausgegangener Antrag auf Erniedrigung des Zinssußes von dem versammelten Consortium abgelehnt wurde, daß uns dagegen schon zwei Fälle bekannt sind, in welchen die Bollverssammlungen über die auf Zinsenerleichterungen gestellten Anträge der Borstände ihre Beschlüsse auf eine über die beantragte noch hinausgehende Herabssetzung der Zinsen faßten.

Von Bebeutung für die Beurtheilung der Angemessenheit oder Nichtangemessenheit des Durchschnitts-Zinssußes ist endlich gewiß der namhafte Fortschritt, welchen das Vorschußgeschäft laut der vorne angestellten Vergleichung gegen das Vorjahr zu verzeichnen hat." Die Beziehungen der Centralleitung zu den Consortien waren auch im Jahre 1884 sehr angenehme. Die regelmäßigen und eingehenden Berichte, welche die Consortien an die Centralleitung einsenden, die Bereitwilligkeit, mit welcher die Consortien den bereisenden Organen der Bereinsleitung die Einsicht in den Geschäftsgang, in Buchungen und Cassagebarung gestatten, ermöglichen einerseits einen regen Darlehensverkehr, andererseits die Gewinnung eines Sammelpunktes für die an den verschiedenen Orten im Consortialsache gewonnenen Ersahrungen, welche von der Centrale aus zur nupbringenden Berwerthung an die einzelnen rath= oder hilsebedürstigen Gruppen vermittelt werden.

Der Stand der an die Consortien ertheilten Darlehen aus den Geldern der Lebensversicherungsabtheilung Ende 1884 ist folgender:

um 1. Janner 1884 betrug der Varlehensstand	•		383.394	ŢL.	55	tr.
Im Jahre 1884 wurden Darlehen per	•	•	410.055	"	36	**
ertheilt, was die Summe von ergibt.		•	793.449	Ħ.	91	tr.
Bringt man hievon ben Betrag ber im Jahre 1	88	4	004 005	~	40	s

Gefündigte Antheilseinlagen wurden im Jahre 1884 in 50 Fällen mit 6.861 fl. 24 fr., im Ganzen seit dem Jahre 1876 in 447 Fällen mit zusammen 73.264 fl. 08 fr. belehnt.

Bu ben am Schlusse des Jahres 1883 bestandenen 73 Bereinsconsortien sind im Laufe des Berichtsjahres zwei neue Consortien, nämlich jene in Jasko und in Trencsin zugewachsen, dagegen ein Consortium, nämlich jenes der Staatsbahnbeamten in Wien aus dem Verbande mit dem Vereine geschieden, so daß sich die Gesammtzahl der Consortien Ende 1884 auf 74 stellt, welche sich folgendermaßen vertheilte:

	1. auf die	im	ıF	tei	Ŋŝı	catl	je !	ber	tre	ten	en	£ä	nde	r	mit	5(),				
wo	von auf Wien																				13
auf	das flache Le	and	b	on	Ñi	ebe	röf	ter	rei	t)											4
,	Dberöfterreid	6)					•														1
	Salzburg .	•																			1
,,	Tirol																				1
	Vorarlberg																				1
	bas Rüftenla	nd																			1
,,	Dalmatien																				1
,,	Kärnten .																				1
	Krain																				1
.,	Steiermark																				2
.,	die Butowin																				1
"	Galizien .																		•	•	3

auf	Schlesien				•											•	•	•			4
,,	Mähren																		•		7
,,	Böhmen																				8
	allen.																				
	2. auf	die	£	änd	oer	bei	r 11	ng	ari	fch	en	Ar	one	m	it :	24,					
wot	on auf Ui	nga	rn	un	b	Sie	bei	ıbü	irg	en											20
	(darun	ter	au	f 2	But	ap	eĩt	3)	_												
auf	Croatien	uni	6	Šla	voi	iier	t														4
ent	allen.																				
				_								_			_						

Das Ausscheiben bes oberwähnten Consortiums der Staatsbahnbeamten wurde von der Bereinsleitung sehr bedauert. Lettere war jedoch ungeachtet ihres redlichsten Bemühens nicht im Stande, diesen Austritt hintanzuhalten, weil demselben unter andern auch Motive persönlicher Natur zu Grunde lagen, welche die Centralleitung des Beamtenvereines nicht zu beseitigen vermochte.

Bon ben 74 Bereinsconsortien haben jene in Felbkirch, Jägernborf, Reusat und Semlin im Jahre 1884 das zweite Decennium ihrer geschäftlichen

Thätigfeit begonnen.

An dieser Stelle ist auch zu constatiren, daß der Spar= und Borschuß= verein der Wiener Bororte=Lehrer in seiner Generalversammlung am 28. Februar 1884 den Anschluß an den Beamtenverein, d. h. die Constituirung als ein Consortium des letteren beschlossen hat.

Am 16. Mai 1884 fand ber zwölfte Consortialtag unter bem Borssipe bes f. f. Ministerialrathes und Central-Gewerbeinspectors Herrn Dr. Franz Wigerka statt, und lagen bemselben folgende Angelegenheiten zur Entscheidung vor:

1. Der Untrag auf Streichung bes Passus in ben betreffenben Consortialstatuten, wornach ein Consorte nur Ginem Spars und Borschußconsortium als Mitglied angehören barf. (Referent Herr Dr. Rolbe.)

Der Antrag des Delegirtenausschusses, es sei den Consortien zu empfehlen, bei einer etwaigen Statutenrevision vorerwähnten Passus aus den Statuten wegzulassen, wurde zum Beschlusse erhoben.

2. Die Borlage eines Reformentwurfes ber Tabelle für die Jahresgeschäftsabschlüffe ber Confortien.

Der vom Referenten Herrn Ferdinand v. Rueber vorgelegte Entwurf wurde genehmiget und beschlossen, denselben den Consortien zur Annahme zu empsehlen, sowie für die Gesammtzusammenstellung der Consortialthätigkeit zu benützen. Es hatte nämlich in dieser Angelegenheit schon am 8. März 1884 auf Beranlassung des Verwaltungsrathes im Einvernehmen mit dem ständigen Comité des Delegirtenausschusses eine Verhandlung von buchhalterisch geschulten Delegirten der Wiener Spar- und Vorschußkonsortien stattgesunden, um den ersten vom Referenten vorgelegten Entwurf der neuen Tabelle gutachtlich in Berathung zu ziehen. Das hienach redigirte Elaborat wurde auch noch vor dem Consortialtage sämmtlichen Consortialleitungen zugesendet.

3. Verhandlung zur Frage über das Polizzenrecht.

Der Referent Herr Hof- und Gerichtsadvocat Dr. Leopold Steinbler hielt über diese Frage einen sehr interessanten, geradezu akademischen Bortrag, in welchem er insbesondere folgende Punkte besprach, nämlich: Die Art, wie Bersicherungsverträge abgeschlossen werden; unter welche Art der Berträge der

Bersicherungsvertrag zu subsumiren sei; welches das Rechtsverhältniß zwischen den einzelnen beim Bersicherungsvertrage betheiligten Bersonen sei; ob die Bersicherungsjumme in die Berlassenschaft gehöre und von dem Gläubiger in Execution gezogen werden könne; was die Consortien mit den von ihnen einkassirten und von ihrer Forderung nicht absorbirten Bersicherungsbeträgen thun sollen; wie die Consortien bei Uebernahme der Bolizze als Pfand vorzugehen haben.

Dem Referenten wurde für seinen außerordentlich sesselnden Bortrag der verbindlichste Dank des Consortialtages ausgesprochen und über Antrag des Directionspräses des Bester Consortiums, Herrn Alfred v. Kanovics solgende Resolution gesaßt:

"Der Delegirtenausschuß wird ersucht, auf Grund der in dem Referate des Herrn Dr. Steindler enthaltenen ausführlichen Daten die Formulare der von den Consortien auszustellenden Schuldscheine einer Revision zu unterziehen und noch Alles hineinzunehmen, was der Delegirtenausschuß für gut und nothwendig findet in Bezug auf den Erlag der Polizzen, um vollständig gesichert zu sein."

Schließlich hielt noch ber Vorsitzende des Consortialtages in seiner gewohnten Beise eine warme Schlußrede, in welcher er die Bedeutung der Corsortialstage mit ihren Anneren, dem Delegirtenausschusse und dem ständigen Comité und zwar vom Standpunkte der Consortien als Sparanstalten und Creditinstitute, so wie vom Gesichtspunkte der Humanität in ausstührlicher Beise unter lebhaftem Beisalle der Versammlung besprach.

Und es haben auch in der That die Berathungen des Delegirtenausschusses und des Consortialtages bereits mehrsache, sehr interessante und im wissenschaftslichen Sinne werthvolle Ersolge aufzuweisen. Wir können in dieser Beziehung insbesondere die Reserate des Herrn Dr. Leopold Steindler über Reservesond, über Regiesond, über die Behandlung der Polizzen bei den Consortien, des Herrn Ferdinand v. Rueber über die Buchsührung und über die Tabellirung der Geschäftsergebnisse, des Herrn Dr. Angerer über den Zinssuß der Consortien, des Herrn Dr. Dominit Kolbe über Formulare für Bechsels und Schuldscheine und die höchst instructiven Vorträge des Vorsitzenden des Delegirtenausschusses, Herrn Hofrathes Dr. Franz Wigerka, über die Bechselwirkung zwischen Centralverein und Consortien, über die Consortialgebarung und ihre Ziele im Allgemeinen hervorzuheben uns erlauben.

In ben Confortialdelegirtenausschuß wurden nachbenannte Herren aus ben beifügten Consortien gewählt, und zwar:

Wilhelm Bed (Preßburger Consortium), Dr. Ludwig Edler v. Geiter (I. Wiener Consortium), Franz Glat (Consortium Temesvár), Alfred v. Kanovics (Pester Consortium), Franz Kopenky (Wien, Consortium Landstraße), Theodor Leiben frost (Wien, Consortium "Gegenseitigkeit"), Eduard Wack (Wien, Consortium Leopoldstadt), Franz Richter (Consortium Krems), Ferdinand Edler v. Rueber (Wien, Consortium "Bankbeamte"). Dr. Leopold Steinbler (Wien, Consortium "Union"), Alczander Schramm (Wien, Consortium Alsiergrund), Franz Zeidler (Consortium Graz). Zum Obmann des Ausschusses wurde vom Verwaltungsrathe Herr Dr. Franz Migerka, zu dessen Stellvertreter Herr Dr. Dominik Kolbe gewählt.

In Bezug auf das ständige Comité des Delegirtenausschusses beschloß der Consortialtag die Bermehrung der Mitgliederzahl auf drei und wurden in das Comité die Herren Dr. Ludwig Edler v. Geiter, Ferdinand v. Rueber und Dr. Leopold Steindler berusen.

Auf dem Gebiete von Personalien ist in der Abtheilung der Spars und Borschußconsortien außer dem schon bei Besprechung der allgemeinen Angelegensheiten erwähnten höchst bedauernswerthen Ableben des Obmannes vom Wiener Consortium "Leopoldstadt", des k. k. Realschulprofessors Herrn Eduard Mack, noch Folgendes zu erwähnen:

Der langjährige Obmann der Mitgliedergruppe in Orsova und Director des Vorstandes des dortigen Spar= und Vorschußconsortiums, Herr Alsons Baron Bussche= Pppenburg, t. f. Postmeister, hat sich wegen der immer zuneh= menden Arbeitsvermehrung sowohl im eigenen Amte, als auch beim Consortium bemüssigt gesehen, seine Stelle als leitender Director des letzteren niederzulegen. Die am 6. Jänner 1884 abgehaltene Jahresversammlung des erwähnten Consortiums hat nun in dankbarer Anerkennung der Verdienste um die Gründung und langjährige Leitung des Consortiums Herrn Baron Bussche zum "leben selänglichen Consortialvorstand und Chrenpräses" ernannt und so das Herrn Baron Bussche stells entgegengebrachte Vertrauen und die liebevolle Anhänglichkeit an seine Person in würdiger Weise documentirt.

Seine Excellenz Herr Gustav Freiherr Hilleprand v. Prandau, langjähriges Shrenmitglied des Consortiums in Essegg, und wegen seiner that-träftigen Förderung der Interessen besselben, sowie der Beamtenschaft im Allgemeinen im Jahre 1882 vom Verwaltungsrathe zum Ehrenmitgliede des Beamtenvereines ernannt, hat im Jahre 1884 als neuerlichen Beweis seines Wohlwollens dem erwähnten Consortium eine fünspercentige steuerfreie Tausendgulden-Reuten-obligation gespendet, welche dem Reservesonde einverleibt wurde.

Möchte doch das Beispiel dieses edlen Freundes der Beamtenschaft Nachahmer sinden! Wie oft wird uns von "jenseits des Oceans" die Kunde, daß ein mit Glücksgütern gesegneter Menschenfreund dem Zwecke des Unterrichtes und der Erziehung, der Altersversorgung und Krankenpslege oder einer anderen humanitären Tendenz in großmüthiger Weise geradezu colossale Capitalien widmete!! Wie sehr würden solche Unterstüßungen dem Beamtenvereine, der lediglich ein volkswirthschaftlich-humanitäres Unternehmen ist und mit den bescheidenen ihm zu Gebote stehenden Witteln gewiß schon Anerkennenswerthes geleistet — die Erfüllung seiner ethischen Aufgaben erleichtern!!

Es soll serner nicht unerwähnt gelassen werden, bei Besprechung der Consortialangelegenheiten noch anzusühren, daß sich im Jahre 1884 das Pester Consortium an die Localausschüsse und Consortien des Vereines um Unterstützung eines beinahe ganz erblindeten Standesgenossen gewendet hat, welcher vor erreichter zehnsähriger Dienstzeit mit einer $1^{1/2}$ jährigen Gehaltsabsertigung aus dem Staatsbienste entlassen wurde. Der bezügliche Aufruf blied nicht undeachtet und es wurden — außer dem von der Centrasseitung gewidmeten Beitrage — von 23 Mitgliedergruppen Spenden in dem nicht unbedeutenden Gesammtbetrage von 256 st. 30 fr. nach Pest gesendet. Es zeugt dies in erhebender Weise von dem

erfreulichen Gemeinfinn unter unferen Standesgenoffen, welcher ben mabrhaft

Unglüdlichen nicht ohne Silfe läßt.

Nicht uninteressant dürfte es auch für die geehrten Leser sein, zu ersahren, daß in Folge eines nach Errichtung der k. k. Bostsparcassen vom k. k. Handelsministerium an die k. k. Landesposidirectionen ergangenen Erlasses, daß k. k. Postbeamte keinerlei Stellung bei Concurrenzinstituten bekleiden dürsen, die k. k. Postdirection in Prag eine Berordnung an die unterstehenden Nemter richtete, worin irrthümlicher Beise auch verdoten wurde, die Stellung eines Borstandss oder Aussichtsmitgliedes bei einem Spars und Borschußconsortium des Beamtenvereines zu bekleiden, welche Einschränkung sedoch nicht in der Absicht des oberwähnten Ministerialerlasses gelegen war. Die Centralleitung wandte sich daher und zwar über Ersuchen des Consortiums in Brür, dei welchem ein solcher Fall eintrat, an das k. k. Handelsministerium und dieses gestattete mittelst Erlasses vom 29. April 1884, daß Staatsposibeamte, welche als Mitglieder des Berwaltungsrathes oder als Borstandsmitglieder eines Spars und Borschußconsortiums des Beamtens

vereines fungiren, diese Stellung auch weiterhin befleiben tonnen.

Schließlich konnen wir nicht umbin, eines Bortrages zu gebenten, welchen im Berichtsjahre bas Mitglied ber niederöfterreichischen Sandels- und Gemerbefammer, der zum Reichsrathsabgeordneten gewählte Kammerrath herr Rarl Brabes, ein Borfampfer des Genoffenichaftswefens und gewiegter Renner desfelben "über die Erwerbs- und Wirthichafts-Genoffenschaften in Defterreich und ihre Bedeutung fur die Gewerbetreibenden" in Wien im niederöfterreichischen Gewerbevereine hielt. Braben conftatirt, daß die Confortien des Beamtenbereines Ende 1882 einen Stand von mehr als 25.000 Mitgliedern aufwiesen, wovon auf die Wiener Confortien allein 9.657 Mitglieder entfallen, während die Borichufvereine für die Gewerbetreibenden in Bien fammt ben Bororten nur eirea 6.000 Mitglieder zählen. Redner folgert darans, daß "die Gewerbetreibenden von der in Rede stehenden wirthschaftlichen Organisation viel weniger Gebrauch gemacht haben, als die Beamten, und daß ber Rugen ber Selbsthilfe insbesondere in jenen Kreifen, wo eine größere Intelligenz vorhanden ift, gewürdigt wird". Der Bortragende bespricht sodann den Borichlag, die Gelder ber Raifer Frang Jofef-Stiftung gur Brundung einer Berficherungsanftalt für Gewerbetreibende zu verwenden und fagt weiter: "Bomit wurde diese Grundung motivirt? Mit den großen Erfolgen, die der Beamtenverein bei feinem Berficherungsinstitute bis beute erzielt hat. Wodurch aber, frage ich, ift ber unbeftrittene Erfolg bei bem Beamtenvereine erzielt worden? Jebenfalls boch nur durch das Zusammenhalten und durch die Gelbsthilfe und ich zweifle auch nicht, daß die Gewerbetreibenden, wenn fie heute die Grandung eines diefelben Brede verfolgenden Institutes ernstlich in Angriff nehmen wurden, gleichfalls auf einen vollkommen gufriedenstellenden Erfolg rechnen fonnten, denn wo immer noch von der Gelbsthilfe in verftandnigvoller und energischer Beise Gebrauch gemacht wurde, ift niemals der erwünschte Erfolg ausgeblieben."

Um 9. Mai 1885 fand im großen Saale der kaiserlichen Atademie der Bissenschaften in Wien die zwanzigste ordentliche Generalversammlung des Bereines und zwar, da dem Herrn Präsidenten leider sein Gesundheitszustand die Theilnahme an einer größeren Bersammlung und deren Leitung nicht

gestattete, unter dem Vorsitze des ersten Vicepräsidenten, Herrn Johann Freiherrn Falke v. Lilienstein, k. k. Sectionschef, statt.

Es waren 347 Bereinsmitglieder, welche 2442 Stimmen repräsentirten, anwesend.

Die Bersammlung nahm den Rechenschaftsbericht des Berwaltungsrathes, sowie die von ihm vorgelegten Rechnungsabschlüsse für das Jahr 1884 zur genehmigenden Kenntniß und ertheilte über Antrag des Aufsichtsrathes dem Berwaltungsrathe für das Jahr 1884 das Absolutorium.

Hievon hat der Verwaltungsrath einen Theilbetrag von 90.000 "— " der Reserve für Capitalsanlagen zugewiesen, wodurch sich diesselbe von 260.000 fl. auf 350.000 fl. erhöhte.

Von den sonach verbleibenden 39.631 fl. 3 fr. wurden nach Beschluß der Generalversammlung

- a) 20.000 fl. (conform dem von 34 Theilnehmern ber Mitgliedergruppe in Szolnot gestellten Antrage) dem Unterrichtssonde bes Bereines zugewiesen:
- b) 4.600 fl. dem Verwaltungsrathe zum Zwede der Ertheilung von Stipendien, sowie von Unterstützungen an dürftige Beamten, an Witwen und Waisen zur Verfügung gestellt, und
- c) die restlichen 15.031 fl. 3 fr. der außerordentlichen Reserve der Lebenssversicherungs-Abtheilung überwiesen.

Ferners wurde auch in dieser Generalversammlung vom Vorsitzenden in herzlichen, wahrhaft rührenden Worten des abwesenden, allverehrten Vereinspräsidenten, Herrn C. F. Fellmann, Ritter v. Norwill und seiner großen Verdienste um den Verein gedacht und über Antrag des Herrn Alfred v. Kanovics aus Budapest beschlossen, den hochverdienten Herrn Vereinspräsidenten auch von Seite der Generalversammlung zu begrüßen und diese Vegrüßung in das Protokoll in folgender Fassung einzuschalten:

"Die zwanzigste ordentliche Generalversammlung des Ersten allgemeinen Beamtenvereines der österreich-ungarischen Monarchie begrüßt den leider abwesens den hochverdienten Bereinspräsidenten, Herrn Fellmann Ritter v. Norwill, auf das herzlichste und versichert ihn der unwandelbaren Liebe, Berehrung und Berthschäung. Wöge die Vorsehung ihn zum Bohle des durch seine ausopsernde Thätigkeit, durch seinen uneigennüßigen Eiser und seine hingebung so groß gewordenen Beamtenvereines noch recht lange geistig, frisch und gesund erhalten."

Der Borsitzende hatte auch die Güte, diese Kundgebung der Generalverssammlung noch an demselben Tage dem Herrn Präsidenten bekannt zu geben, welcher darüber hoch erfreut war.

Der Borsitzende, welchem über den in sehr warmen Worten gestellten Antrag des k. k. Statthaltereirathes Herrn Franz Zeidler aus Graz für seine großen Berdienste in Bezug auf die Leitung der Bersammlung und sein bekanntes den Bereinsmitgliedern entgegengebrachtes Wohlwollen der Dank der Bersamm-lung votirt und ein dreimaliges Hoch ausgebracht wurde, schloß die Generalverssammlung mit solgenden Worten:

"Ich glaube, Gie begludwunschen zu fonnen gu ben Erfolgen, Die Gie im Bereine zu verzeichnen haben, in einem Bereine, ber allein von Ihnen getragen wird und dem wir uns alle mit folder Liebe hingeben. Er gebeiht und wächst in einer Beife, daß fich jedes Mitglied fagen fann: Ich habe nicht unnung gearbeitet, indem ich baran theilnahm. Wenn auch hie und ba Stimmen laut werden, daß ber Berein feiner Aufgabe nicht in vollem Dage entspreche und feine Birtfamteit auf humanitärem Gebiete zu wünschen übrig laffe, so mögen Sie als Trost hinnehmen, daß das, was möglich ist, zur Linderung der Nothlage der ärmeren Beamten geschieht, und daß mehr zu leiften nach der Grundlage des Bereines bergeit faum möglich ift, welche eben für die Entwicklung und Durchführung humanitärer 3wede feine speciellen Mittel bietet, fondern uns auf basjenige verweift, was durch harte Arbeit, burch muhevolle Sorge aus den Erträgniffen der Lebensversicherung gewonnen werden fann. Wenn man hinweift auf andere Bereine, jo ift diefer Bergleich ein unberechtigter, weil diese Bereine zu ihren humanitaren 3weden von ben Mitgliedern fortlaufende Jahresbeitrage forbern, mahrend es ja bas Unicum beim Beamtenvereine ift, woburch er fich von allen anderen Bereinen unterscheidet, daß er ben Mitgliedern, abgesehen von der allererften Ginschreibgebuhr, nur Rechte zuweift, von ihnen jedoch gar feine Bflichten fordert. Ungeachtet beffen ift er in der Lage, humanitare Bestrebungen gu fordern. Es ift nicht viel, aber ber Rechenschaftsbericht, ber Ihnen vorgelegt wurde, hat nachgewiesen, daß ber Beamtenverein aus diesem Wenigen, was ihm zur Berfügung steht, doch einen Betrag von 13.800 fl. im Berlaufe des vorigen Jahres humanitären Zweden zugewendet hat.

Es ist bas immerhin ein Betrag, ber gegenüber ben Unterstützungsbeträgen anderer Bereine, welche ja die Mittel dazu haben, nicht zu verachten ift, ein Betrag, ber in Betracht gezogen werden muß. 3ch bitte Gie baber, nicht zu erlahmen in Ihrer Theilnahme für den Berein. Bir sind, wie ich mir schon im vorigen Jahre zu fagen erlaubte, nun an berjenigen Grenze angelangt, wo wir hoffen fonnen, daß uns ein conftanter Ueberichuß unserer Bebarung in die Möglichfeit verfegen wird, ben humanitaren Bweden großere Summen guzuwenden. Gie haben bas auch ichon an dem heurigen Erfolge gesehen. Wir haben einen Theil des Gebarungsüberschusses zur Stärfung bes Unterrichts- und bes allgemeinen Fondes verwendet, aber burch Ihre heutige Beschluffassung wurde ein weiterer Betrag rein humanitären 3weden zugeführt, und zwar ein bedeutenderer, als

jener, welcher im vorigen Jahre zuzuweisen möglich gewesen war.

3ch bitte alfo, der leberzengung fich hinzugeben, daß die Leitung des Bereines die humanitare Birffamleit besfelben gewiß nicht aus bem Auge laffen, sondern dieselbe möglichst zu erweitern bestrebt sein wird. Andererseits bitte ich Sie, meine herren, in diefer vertrauensvollen Ueberzeugung dem Bereine treu gu bleiben; dann dürfen wir hoffen, daß unfer Berein von Jahr zu Jahr erstarten wird, ein Muster für alle andern Bereine, ein Berein, der aus nichts, ohne bedeutende Mittel, ausschließlich durch fich allein fich jo hoch emporgehoben und fo ichone Erfolge erzielt hat!"

Die Berjammlung begleitete Dieje Schlufrede wiederholt mit Ausbruden lebhaften Beifalles.

Wien, im Juni 1885.

Anhang.

(3 Tabellen.)

- 1. Zwei Tabellen über die Geschäftsentwickelung des Ersten allgemeinen Beamten-Vereines der öfterreichisch-ungarischen Monarchie in den Jahren 1865 bis inclusive 1884.
 - Tabelle I. Allgemeine Bereins-Angelegenheiten, Spar- und Borschuß-Angelegenheiten.
 - Tabelle II. Berficherungs-Abtheilung. Cautions-Darleben.
- 2. Tabelle III. Personal-Stand der Centralleitung des Beamten-Bereines nach der XX. ordentlichen General-Versammlung im Jahre 1885.

Geschien allgemeinen Beamten-Bereines der österreichisch-ungarischen Aonarchie in den Iahren 1865—1884. Cabelle 1.

vuneine Bereins-Angelegenheiten. — Spar- und Borfcuß-Confortien.

		16	9 8 1 1	1 6 11	3 11	3 B H 12	11 2 8 2 1	1 3 6 1	1 5 11						e todo	10000	a an in a	a o n	11 11 11 10	
		-110	Bahl be	ber Bere	ereine	*@B1	130	=91	100			- 9B	Bahl ber	ber	n	mo mo	34	Borichi	116	qu
Bereind. 3ahr	Wit- glieber	din - din idienik-ini	de materi itaten	ustu		nuderited 11982 dan 11112arras& notiot	duas Ang	directid dnoF	adāces *votau gangāti	Unterrichts Stipenbien	dien Dien	Mebaring Mebaring	fortien	redadli	Antheile Einlage	In Laufe Sahres a Centrale Centrale Tehen	der im der bes dires ers deilten	Betrag ber im Laufe bes Jahres ertheilten	Rushaftend am Enbe bes Jahres	Referbejo
		Bon		эви	ner		G n l b	p e n		Saht	Gulben	ш	non	oge	63 m 69	pen	30	9.	ulben	
1865	5.500	25		48		10.176	11.290			1	-	297	7	335	2.630		132		+	4
1866	7.600	- 40		98		10.653	2.549	,		,		1.061	16	958	28.947	4		*		
1867	9.150	39		578		15.311		*	R			4.258	21 1	1.623	56.872	2.760		33.183		200
1868	10.028	4		596		19.880		_				13.370	200	2.117	97.665	16.020		176.291		Ni o
1870	16.130	69	100	208	874	39.396	29.046	7.873	670	10	879	11.051	37	20.05	418,143	80.207	4.424	647.593	539.203	7.282
1871	21.156	60		699	-	41.646			-	123		20.255	46	7.683	896.075	87.283		1,155.412		14.6
1872	27.927	87	_	803		39.491	45.758	10.855		15		14.997	63	8.978	883.638	107.730		1,110.140	9	13.6
1873	34.430	101		1.018		53.261	896.726			21		19.791		19.285	1,337.140	180.560			-	18.1
1874	39.581	101	_	1.021		65.510	357.480			20	720	24.176		14.837	1,799.908	185.400			-	85.5
1875	45.193	110	_	1.137	-	76.457	206.573			200	821	13.887		17.380	2,340.694	146.700			O4	35.4
1876	50.107	115		1.142		81.971	203.867	-		61		9.912	21.00	20.070	2,637.151	310.519	_		3,604	81.6
1877	53.732	109	\	1.189		82.983	222.985	21.311	3.034	49	1.386	13.580	81	19.581	2,789.755	179.794			8,947.527	98.4
1878	56.737	109	1.34	12	683	89.576	227.236	22.395	2.923	51	1.745	7.064	81	20.757	3,085 882	185.049	12.945	2,824.055	4,158.794	
1879	60.403	106	1.16	8	850	91.844	242.068	de l'		99	-	74.265		21.763	3,476.316	159.194	14.053	8,087.718	4,556.416	
1880	64,030	105	88	90	1.126	91.408	309.825		2	62				28.216	3,913,118	-	12.839		5,059.790	176.801
1881	67.478	105	1.15	20	1,245	97,249			7.744	65		29.673		24.748	4,872,502				5,785.274	214.330
1882	20.899	100	1.14	20	1.378	96.513	851.492			95	2.535			25.868	4,724.259			4,016	6,346.763	278.04
1883	74.421	93	1.190	04	1.482	110,646	391	-	* 9.270	105	2.739		78	26.260	5,162.645			00	6,854,980	269.385
1881	78.437	96	1.36	88	1.485	114.533	409,890	69.235	ī.,	140	3.380	39,631		27.489	5,477.746	410.055	16.788	4,183.869	6 870,033	293.6
Summe			-						100 00	200	410000					0000 000	40.0			

* In biefen Berragen find auch bie Rurftipenbien, und gwar mit 2890 ff. pr. 1868 und mit 8885 ff. pro 1884 enthalten.

Tabelle II.

Berficherungs - Abtheilung. — Cautions - Darleben.

	98.	Bungjaamig	16	1		•			٠		•		46	700	580	639	1117	573	426	338	160	.133	205	ī,
,pen	Gewähr- leiftungs. Fond	dnate Stand	88 =							,		944	2.325	4.646	7.742	11.481	7,233 1	9.761	12.679	16.161	19.438 1	22.617 1	26.547	
Cautions-Darlehen	adira :	in der aust ishelten Batleher ihng ded	u I b									58.410		9		50	_			394.042	416,436 1	401.511 2	402,709,2	
Caution	Die im Laufe bes Jahres gemährten	Betrag	3									_		55.473 1	56.681 170.961	49.325 198.262	75.500 246.781	75.785 281.497	95.350 338,570	05.1213	81.7274	66.1544	70.944.4	2.011 831.897
	Die in bes	a	1ån8					•				156	66	150	132	138	191	205	228	198	195	142	141	2.011
100	=qit a	d nəgdmrəK gaulisht		1				•	7	352	1.845	3.056	4.519	6.350	8.011	9.560	1.663	4.902	6.911	8.926	1.136	4.313	9.222	
Benfionen	=nu &	serth directs	n fben							341						9.124	11.150 11.663	13,098 14,902	14.908 16.911	16.973 18.926	19,176 21,136	22.375 24.313	25.749 29.222	
Smo	tenten-	e renedroarsi ourgin <i>l</i> e	9		٠					281					4.832			7.571 1	8.314 1	9.115 1	9.851 1	10.400 2	11.686 2	
		er Theilhabe		1				v		10	18	56			47	46	84	10	53	99	58	64	83	
типв	agaaj	Pramien.Re					657	1.030	258 1.707	1.035 2.076 10	3.026	3.477	2.120 3.858 86	4.634	2.033 4.886 47	1.696 5.119,46	5.296	1.235 6.290 51	7.182	7.453.56	7.607	7.664	8.198	
Krantengeld-Berficerung	=uəlubi	R ətlünkədəu rədləg	Sulben		81	126	555	150	558	1.035	623	1.262	2.12	1.665	2.033	1.696	1.824	1.235	1.131	1.544	1.665	9.106	1.596	88.755 99.875
ngelb=6	эшфиц	nfD-noimbag	19		349	359	420	523	196	1.410	1.938	8.094	8.185	2.985	2.683	2.239	2.867	2.185	2.118	2.026	2.048	1.981	1.886	88.755
Frante	odjent:	n estrafditres UnarK estail	8		253	368	584	422		1.050	1.555	200 2.213	-4	1.770	-		1.354	1.346	1.288	1.239	1.260	1.216	139 1.171	1
G		ogartrage soc	guhl 2		50	63	62	25	105	1551	183	000	181	1863	178	160	155	161	152	146	152	149	139	
n n	×nain 3	idzP-ägsizik dzsjsik											1.041	6.007	13.268 178 1	20.847 160	84.117 155 1	32.014	84.633 152 1.288	37.593 146 1.239	41,500 152 1,260	45.523 149 1	49.155	
für be	ert	otnoM=noatti	Gulben						L	b	14	÷	200	1.700	3.200			2.350	1.950			4.430		
ficherungen für ben Kriegsfall	Berfichert wurden an	Capital	20	3									100.300	498.000	716 000	945.430	1,077.670 2.650	1,031.870	1,017.970	1,133,070	1,346,570	1,001,500	1,091.300	
122		ogarirag ro	gabl b	٠,									93	577	830	1.051	_	1.179	_	1.325	1.569	1.199	1.278	
		Special Befe allgemeinen				1.061	5.819	11.108	19.182	22.174	28.900	38.857	39.226	47.403	51.526	60.499	59.765	61.813	71.254	78.479	91.158	111.527	119.186	
в	ті пэ	oloK-noimdze gauroddiroK 11E nonogio	t	2.039	29.147	76.236	133.880	195-519	301.485	455.720	668.485	930.816	1,239.521	39.1991,576.915	89.2551,900.202	189.750 2,295.999	364.276.2,716.576	360.7263,208.074	94,031 8,716,032	77.545 4,227,558	29.0964,838,952	587.897 5,435.831	01.208 6,073.396	
ппла	eaflige-	B stlångsdåu ds&sågnur	16 =		12.900	16.665	27.533	31.985	50.769	96.168	146.626	253.106	202.023	239.199	289.255	382.750	364.276	860.726	394.031	477.545	429.096	587.897	601,208	154 4 918.758
erfid	19Q	niV-nəimbəC guşdV den nubəcbüß	Q II D	3.240	50.014	84.911	108.821	180.727	189.505	308.385	418.217	584.478	613.946	698.424	768.759			943.595				1,241.819	1.888.547	12.360.154
11 S . 18	hert	Rente		1.500	6.738	10.459	11.478	13.155	18,538	89.144	36.454				51,431			70.751			-	-	166.849	
B c b c 1	Berfichert	Capital		442.400	2,019.000	2,575.750	3,250.384	4,435.664	7,101.198	11,010.868	15,260.877	18,811.419	21,539.593	23,950.214	25.901.223	27,284.087	28,659.718	30,700.803	32,742.257	84,787,549	97,832.386	39,934.749	42,945,216	
	Serträge	rojt jichenpe z	on Br	549	2.416	3.215	4-155	5.538	8.552	12.754	17.840	21.113	28.793	25.982	27.774	29.080	30.465	82.418	84.485	36,489	89.268	41.667	1957	
		140C-81	119398	1865	1866	1867	1868	1869	1870	_	_	_	1874	-	-	-	_	1879			_	1883	1884	Sums

Tabelle III.

Personal-Stand der Centralleitung

Erften allgemeinen Beamten - Bereines

öfterreichifd-ungarifden Monarchie

nach ber XX. ordentlichen General-Berfammlung im Jahre 1885.

I. Bermaltungsrath.

Brafibent:

herr Karl Friedrich fellmann Ritter von Normill, Ritter bes Orbens ber eifernen Krone und anderer hoher Orben, emeritirter General-Secretar ber a. priv. Raffer Ferdinands-Nordbahn 2c. 2c.

Bice-Brafibenten:

- herr Johann Freiherr Salke von Lilienstein, Sections-Chef im I. u. f. Minifterium bes Meugern, Ritter bes St. Stephan-Orbens 2c. 2c.
 - Leopold Ritter von Cramer, General-Abvocat beim t. t. Oberften Gerichts- und Caffationshofe, Ritter des faif. öfterr. Leopold-Ordens.

Landesfürftlicher Commiffar:

herr Adolf Pitner, hofrath bei ber t. f. nieberofterr. Statthalterei ac.

Berwaltungerathe:

herr Anton Aidinger, Dber-Infpector der t. f. priv. Gubbahn-Befellichaft.

- Dr. Rupert Angerer, Sof- und Gerichts-Abvocat in Wien, Obmann bes Spar-und Borichug-Consortiums "Sechshaus". Rarl Bertele von Grenadenberg, f. f. Ministerialrath i. B., Ritter bes Frang
- Jojeph-Ordens.
- Karl Bringmann, Director der Bau-Gesellschaft des Beamten-Bereines, Obmann des "Ersten Wiener Spar- und Borschuß-Consortiums".
 Emanuel Ad. Eichler, niederösterr. Landes-hilfsämter-Director.
 Georg Görgey von Görgö und Topporcz, Juspector und Abtheilungs-Borstand der priv. österr. Nordwestbahn.
 Karl Anton Haas, f. f. Nechnungs-Nath im Finanz-Ministerium.
 Ferdinand Kitter von Harnach, Centralbuchhalter der t. f. priv. Ostrau-Friedlander Eisenbahn, Obmann des Consortiums "Union" (Wien).

- Ferdinand Ritter von Garnach, Centralbuchhalter der t. f. priv. Oftrau-Friedlander Sijenbahn, Obmann des Conjortiums "Union" (Wien).
 Andreas Hofmann von Afpernburg, Inspector der t. f. priv. Südbahn-Geselchichft i. B., Berwaltungsrath mehrerer Wirthschafts-Genossenschaften. Karl Huber, t. t. Hegierungsrath und Leiter des versicherungstechnischen Burean im t. f. Ministerium des Innern, emerit. Ober-Inspector der t. f. priv. Staats-Eisenbahn-Gesellschaft, Ritter des Franz Joseph-Ordens.
 Dr. Nom. Kolbe, Hof- und Gerichts-Advocat in Wien.
 Franz Kopekhy, Bürgerschuldirector, Obmann des Consortiums "Landstraße" (Wien).

- 3. M. Ladner, Bureau-Chef ber t. t. priv. Gabbahn-Gefellichaft.

Derr Dr. Leop. fl. Meigner, hof- und Gerichts-Abvocat in Bien, Obmann bes Spar- und Borichuß-Confortiums "Bähring".

Dr. franz Migerka, t. t. Ministerialrath im hanbels-Ministerium und Central- Gewerbe-Inspector, Ritter hoher Orben, Obmann bes Spar- und Borschuß-Consor-

Dr. Jerdinand Pohl, Hoff und bes Consortial-Delegirten-Ausschusselles. Dr. Jerdinand Pohl, Hof- und Gerichts-Abvocat in Wien, Obmann bes Sparund Borschuß-Consortiums "Wieden" (Wien). Benjamin Edler von Possaner-Chrenthal, Sections-Chef im t. t. Finanz-Ministerium, Mitter des eisernen Kronen-Ordens II. Classe.

Bermann Schmidt, Infpector und Borftand bes commerciellen Bureau ber ausichl. priv. Kaiser Ferdinands-Nordbahn, Obmann bes Spar- und Borschüß-Bereines der Mordbahn-Bediensteten, Ritter des russischen Et. Annen-Ordens.
Carl Achneider, f. f. Staats-Centralcassen-Controlor, saiserl. Rath, Obmann des Staatsbeamten-Consortiums.
Alexander Schramm, f. f. Rechnungs-Revident im Ackredus-Ministerium.
Eduard Schuscher, f. f. Ober-Rechnungsrath im Handel-Ministerium.

Dr. Andolf Schwingenschlögl, Präsibial-Secretär ber Anglo-Ocsterr. Bank a. D. Friedrich Set, Ober-Inspector ber k. k. Direction für Staats Sisenbannbauten, Mitter des Franz Josef-Ordens, Obmann des Spar- und Borschuß-Consortiums "Alsergrund" (Wien).
Iosef Stiasny, Ingenieur der k. k. priv. Südbahn-Gesellschaft.
Aatl Werner, Central-Inspector und Ober-Buchhalter der k. k. priv. österr. Nordstehren

westbahn.

Dr. Rarl Bimmermaun, Sof- und Gerichte-Advocat in Wien.

Directions-Comité:

herr Rarl Bertele von Grenadenberg.

Emanuel Ad. Eichler.

Julius Raan (zugleich mathem. Confulent bes Bereines). Dr. Aom. Rolbe (zugleich Rechtsconfulent bes Bereines).

Dr. Rudolf Schwingenschlögl.

farl Merner.

II. Nebermachungs-Ausschuß.

herr friedrich August flirk, Ober-Inipector ber f. t. priv. Subbahn-Gefellichaft.
" Clemens Wilhelm Bohm, Bureau-Chef ber Donau-Dampfichifffahrts. Gefellichaft. Ignaz Cobifch, t.t. Militar-Dber-Intendant i. B., Ritter bes Frang Jofef-Drbens.

III. Beschäftsleitung.

herr **Aarl Mazal**, General-Secretär. " Dr. friedrich fonig, General-Sccretärs-Stellvertreter und Referent für die Bersicherungs-Abtheilung.

Engelbert Refler, Referent für die Spar-, Borichuß- und Genoffenschafte-

· ***

Chef-Argt:

Berr Dieb. Dr. Eduard Buchheim.

·		

Anzeigen empfehlenswerther Firmen.

			,
·			

Carl Geyling's Erben

Wien, VI., Windmühlgaffe Ir. 22, gegründet 1841.



Etabliffement

für kirchliche und profane Glasmalerei und Glasätzerei jeder Art und Stylrichtung.

Ausseichnungen:

1867. Baris, Chrendiplom.

1870. Stas, goldene Medaille.

1873. Wien, Medaille pro literis et artibus.

1879. Teplits, goldene Medaille.

1880. Wien, goldene Medaille.

1880. Jefchen, goldene Medaille.

1881. Eger, goldene Medaille.

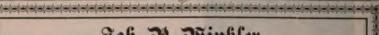
1881. Baris, goldene Medaille.

1882. Friest, goldene Medaille.

1883. Boston, goldene Medaille.

1884. Calcutta, goldene Medaille ele. ele.





306. 2. Winkler,



t. t. hof-Lieferant und Lieferant ber t. t. fof- und fammtlichen priv. Theater

Rieberlage: Bien, I., Rarntnerftrage 58,

Erfte Biener Birtwaaren-Fabrit: IV., Biebener Saupiftrage 51,

empfichlt einem hoben Abel und B. T. Bublicum

Trirot-Tnillen (Berfey),

neuefte Jacon fur Damen und Ainder, and feinfter Seibe, Chappefelbe, Schafwolle (werben in allen Farben nach Magangabe gu billigften Fabritopreifen angefertigt), ebenfo Tricofftoffe nach Meter in allen Qualitaten, Farben und Feinen.

Lager von Birkwaaren jeber Art und Saifon.

Amerik. Gefundheits-Strumpfhälter,

patentirt, für Damen und Kinder, von den ersten medicinischen Capacitäten bestens empsoblen. Vorrättig in Seidens oder Leineustoff, elegant in der Facon, elastisch und sur jede Strumpstänge passend zu verschieben; sie hannen den Strumpf saltenfrei, odne eine lötzperliche Bewegung zu hindern, und überdieten die Vaner eines Strumpsbandes um das 3- bis 4sache, daher wahrhaft billig. Bei Bestellung ist die Angade des Taillenmaßes nöttig.

Fricot-Anabenanjuge 3

werben in beliebiger Gaçon und Farbe, fowie jebe Beftellung nach eigener Angabe angefertigt.



Efablirf 1760.

Bettausfiellung 1873. Fortfdritts-Debaille.



Beltausfiellung 1878. Berbienft-Mebaille.

Gold- und Silber-Militür-Uniformsorten-Fabrik

bes

Frang Thill's Heffe,

Seiner k. und k. apoft. Majeftat gammer- und k. k. hoflieferant, Lieferant der Gefellichaft "vom rothen greuze".

Alle Arten Uniform-Sorten für ft. ft. Generale, Officiere, Beamte, sowie für Geheim-Rathe, Kammerer, Eruchfeffe, Confule und Das dipfomatifche Corps und Livréen; Lager aller Gattungen Pferderuftungs-Sorten, Waffen und Jechtrequifiten, Specialität in mobernen Pruntwaffen.

Wien, VIII., Josefftädterstraße fir. 69.

Niederlage: I., Sohlmarkt fir. 11.

Das Capifferie - Stabliffement

ppr

Eduard A. Richter & Sohn,

f. f. Soflieferanten,

I., Bauernmarkt fir. 10, 2Sien, "jum goldenen Löwen",

empfiehlt fein reichhaltiges Lager von angefangenen, fertigen und montirten Stidereien. fowie allen fonfligen Damen-Arbeiten und ben bagu erforberlichen

Arbeitsmateriafien,

ale: Geibe, Bollen-, Baumwollen- und Leinengarne jum Stiden, Striden, hateln, Regen 2c. 2c., Canebas, Stidpapier, Thenillen, Metall- und Glasperlen, Delligenbilber auf Stidpapier, Stidmufter, welche auch ausgelieben werben, Rabeln aller Art u. f. w.

Montirungen

werben prompt, geschmadvoll und sinigerecht ausgeführt, und es ift stets eine große Auswahl von bagu nöthigen Holz- und Eisenmöbeln bereit.

Muswärtige Aufträge werben prompt per Radnahme effectnirt.

Apotheke "zum gold. Hirschen", W. Twerdy,

I., Kohlmarkt Nr. 11 in Wien.

Für Zahnleidende!

Die seit 1850 auch unter dem Namen "Linzer Jahntropfen" bestens bekannte Jahn-Tinctur von Dr. Jovanovits, aus südamerikanischen Pflanzen, behebt jeden Zahnschmerz augenblicklich. In Flacons à 35 kr. und 70 kr. sammt Gebrauchsanweisung.

Twerdy's

Zahnpasta.

Das befte Bahnreinigungsmittel in Catwerge-form.

Twerdy's

Mundwasser

benimmt jeden üblen Geruch des Mundes, erfrischt und stärft das Zahnsleisch, beugt der Fäulniß vor und verhindert das Lockerwerden der Zähne. Wer dieses Mundwasser einmal versucht, wird es als wahres Präservativ allen anderen Zahnwässern vorziehen. In Flacons à fl. 1.50 und 75 kr.

Augen - Essenz

zur Erhaltung, Stärfung und Wiederherstellung der Sehfraft, besonders empfehlenswerth Allen, welche an Gesichtsschwäche leiden, durch geistige Anstrengung, vieles Studiren, häusiges Lesen und andere ermildende Berufsarbeiten, ferner durch den Rauch der Eigarren und den Gebrauch der Augengläser ihre Sehfraft gefährden. Preis einer Flasche sammt genauer Gebrauch samweisung 1 ft.

Apotheke "zum gold. Hirschen", W. Twerdy,

I., Kohlmarkt Nr. 11 in Wien.

PERENCAL ACTION DE LA CITATA DEL CITATA DE LA CITATA DEL CITATA DE LA CITATA DEL CITATA DE LA CITATA DEL CITATA DE LA CITATA DE LA CITATA DE LA CITATA DEL CIT



Parfumerie tirolienne.

Alpenblüthen - Parfums, Alpenblüthen - Cosmétique, Alpenblüthen - Puder, Alpenblüthen - Seife, Alpenblüthen-Toilette-Essig.

Criftal-Creme (Gesichts-Pomade).

puder.

Edelweiß-Mild, (fluffig. Toilettemittel).

Blumen-Odeurs und Louquets, Tages- und Theaterschminken etc.

Erste Tiroler Parfumeriefabrik

Otto Klement in Innsbruck.

Bu haben in den Parfumeriehandlungen Wien's und allen größeren Städten Defterreichs.

Tiroler Glasmalerei und Kathedralen-Glashütte Lenhauser, Dr. Jele & Comp.

in Innsbruck und Wien, VI., Magdalenenstraße 29.

Geist, Kichtung und Technik, in welchen sich dieses Institut seit 24 Iahren bewegt, sind längst bekannt, wie dies die hervorragenden Leistungen desselben für die bedeutendsten kirchlichen und Prosan-Monumental-Gauten des In- und Auslandes beweisen. Iechnungen, Preiscourants, Chätigkeitsberichte und andere Auskünste ertheilen bereitwilligst die Leitung der Filiale in Wien: C. Gold, die Direction in Innsbruck: Dr. A. Iele.



Die Mosaikwerksätte für christliche Kunst des Albert Leuchauser in Innsbruck erfreul sich eines immer sesteren Gestandes. — Die Arbeiten in der Votivkirche, das Hauptaltarbild der Schottenkirche und das Kundbild (Poesse und Theologie) nach "Kasael" im k. k. Museum für Kunst und Industrie in Wien geben Beugnist ihres Könnens. Bu eingehenden Ausschlässen erbieten sich Carl Gold in Wien, VI., Magdalenenstraße 29, Albert Neuhauser in Innsbruck.

degrundet 1870.

Die

Gegründet 1870.

Clavierfabrik von Frang Belehradek,

Mien, VII., Medithariftengaffe Dr. 4,



empsiehlt ihre Concert-, Salon-und StuhFlügel; gerad- und frenzseitig, mit geschmie deter Eisenverspreizung, deutscher und englischer Mechanik, in jeder beliebigen Größe und Ausstattung, mit edlem vollem Ton, angenehmer Spielart und Stimmhältigkeit. Schristliche Garantie für 6 Jahre. Preise von fl. 400. – bis fl. 2000. –.

Meine Inftrumente wurden bei allen von mir beichidten Ausstellungen mit ben ersten Breisen ausgezeichnet: Goldene Redaille 1880; Staatspreis 1883; Ehrendiplom 1884.

Illustrirte Preis-Courante gratis und franco.

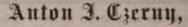
Griginal - orientalifde Bosenmild, gibt ber haut augenblidlich, nicht eine arft nach langen Gebrauche, ein so gartes, blendend weißes, jugenblich frifces Colorit, wie es durch fein anderes Mittel erzielt werben sann, beseitigt Lebenkede, Sommersproffen, Binmerth, Miteffer, Aungeln, unschwenden Gefichterethe, Somnenbrand, alle Bluthen und Unreinigteiten der haut, sowie jeden gelben ober braumen Teint sofort und eignet fich gleich gut für alle Abrpertheile. 1 fl. — Balfaminenseife biegu a 30 fr.

Canningene, Gingig beftes, bleifreies, garantirt unichabliches, fofort wirffames, haltbares, natürliches haarfarbemittel für haare jeder Barbe ft. 2.50.

Dr. Sandaner's aromat. Saarbalfam, gegen das Ansfallen ber haare und gur Beforberung bes Bacheihume berfelben. 1 ft.

Dr. Cobias' Eau Miraculeuse antephélique, zur Teintverschönerung. Orientalisches de ried de fr. Bringessen Basser 50 fr. — Dr. Stahls Mundwasser 60 fr. — Brillantine 50 fr. — Dr. Stahls Mundwasser 60 fr. — Brillantine 50 fr. — Dr. Stahls Mundwasser 60 fr. — Brillantine 50 fr. — Dr. Stahls Bahnputwer 50 fr. — Dr. Landuers Schuppenwasser 1 st. — Eau de Jouvence Golden (zum Goldelondiärben der Haare) fl. 1.50. — Kallomurin-Tanningen-Bomade (Haarsissemittel) fl. 1.50. — Eau de Lavanda 80 fr. — Coniferen-Sprit 70 fr. — Toilette-Seisen aller Utt, Cold-Cream 50 fr. — Gingerin-Kosen-Greime 70 fr. Quintessen de Cologne 1 fl., Ronge végétal 50 fr. Haardie. — Dr. Stahls Universal-Wagenliqueur 1 fl. — Dr. Stahls Walzenserve 1 fl. — Badpulver, Tinten-Essen, Lade, Universal-Leder-Conservirungsmittel 22 fc.

Diefe Specialitaten find gewiffenhaft gepruft, gefehlich gefchut und echt gu begiehen von bem Ergenger



Wien, I., Wallfidigaffe Mr. 3, nachft der f. f. Bofoper.

Breisgefront auf acht Ausfiellungen.

Bon fl. 5.— aufwärts fpefen- und partofreie Zusendung: bei größeren Bestellungen noch außerdem Rabatt. — Aussicheliche Prospecte, Preististen und Gebrauchsauweisungen über meine fämmtlichen Specialitäten werden auf Bertangen gratis und franco zugesendet.

Jacob Dirnböck's Buchhandlung

(Beorg Draudt) in Wien,

herrengaffe Ur. 3, im graflich herberftein'fchen haufe. 0:×:0

Mle Artifel aus bem

Gebiete der Literatur etc.,

die nicht augenblidlich auf bem Lager find, werden ohne Breiserhöhung ichleunigft beforgt.

Beftellungen auf Journale bes In- und Auslandes und Erscheinungen im Wege ber Subscription werben auf bas Wünktlidife ansgeführt.

Gebrüder Brunner, Wien,

k. k. privilegirte



Lampen - Fabrik.

Petroleum=Hänge= und Tisch=Lampen in reichfter Auswahl, folidefter Conftruction, gu billigften Fabritspreifen.

Petroleum-Sonnenlicht-Kampe, volltommener Erfat für die eleftrifde und Gasbeleuchtung.

Saupt-Fabrits-Riederlage in Bien:

VI. Bezirk, Magdalenenftrage Hr. 10. «

Eigene Dieberlagen:

3n peft, Gronpringgaffe ftr. 2; in prag, Graben ftr. 17.



V. Mayer's Söhne k. k. Hof und Kammerjuweliere,

Reliasen Schätzmeister des k. k. Oberst Hofmarschall Amtes.

Ordenslieferanten.

Specialität in Orden aller Länder.

Gold- und Silberwaaren Fabriks - Niederlage.

Wien, Stock-im-Eisenplatz 7.

Theper u. Mardtmuth's

\$1858585858585858585858585858**3**

Reuheiten in Briefpapier und Converto.

Baifan 1885 - 1886.

Briefpapiere und Louverto:

Mr. 566. St. Brarge Mate paper,	1	Larton	25	Bfr.	25	Louv.	Ħ.	2
" 487. Tepes du tempe de l'empire	, 1	**	25	**	25			2.50
" 389. Bambay Barke,	1	***	25	11	25			1.50
" 554. Taubenpolt,		-99	25	-99	25	**	-	1.50

Correspondengbillete und Couverte:

fir. 1224. Typee bu tempe be l'empire,	Larton	25	Kin.	25	Louv.	R. 1.75
,, 1225. Bt. Bearge Larbe,	,,	25		25		,, 1.50
" 1240. Bambay Morks,	**	25		25		,, 1.20
,, 1212. Taubenpaft,	11	25	**	25	77	,, 1.50





Hoflieferanten, Möbelftoff- und Teppichfabrikanten.

Waarenhaus:

Stadt, Stode im - Eifenplat, empfehlen ihr großes Lager in Möbelstoffen, Teppiden, Tisch-, Bett- und Flanelldecken, Laufteppiden in Wolle, Kast und Inte, weißen Vorhängen und Tapeten,

fowie bas große Lager von

Orientalischen Teppichen und Specialitäten.

Bilial-Miederlagen :

Budapeft, Gifelaplat (eigenes Baarenhaus). Brag, Graben (eigenes Baarenhaus). Braz, herrengasse. Lemberg, Ulicy Jagiellonskiej. Linz, Franz Josephs-Plat. Bukarest, Callea Victoriae. Braifand, Domplat (eigenes Baarenhaus). Reapef, Via Roma. Genua, Via Roma.

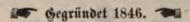
Sabriken:

Witerndorf in Niederöfterreich. Wradfo Mitterndorf in Niederöfterreich. Liffone, Aranyos-Maroth in Ungarn.

Stinsko, Böhmen. Bradford, England. Liffone, Italien. Ungarn.







Kölhl & Threm

k. k. Bof- Dergolder,



Bien, VI. Bezirt, Mariahilf, Rauningaffe Dir. 4a.

Großes Lager

Bilderrahmen, Spiegel und Kunstindustriegegenständen etc. etc.

Bimmer-Decorationen.

Vielfach prämiirt. Firma war Weltausstellung 1873 Juror.

@ Gegründet 1816.

Anton Pauly,

faiserl. fönigl. privilegirter

Bettwaaren - Jabrikant,

Wien, VIII., Berdenfelderftrage Ar. 36, Wien,

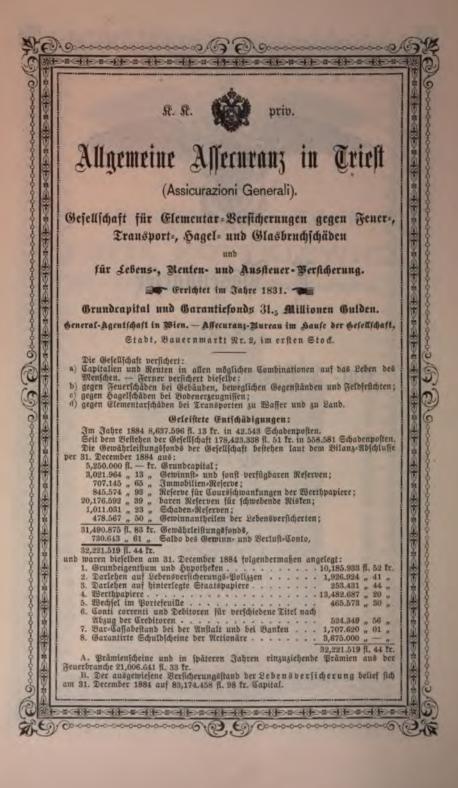


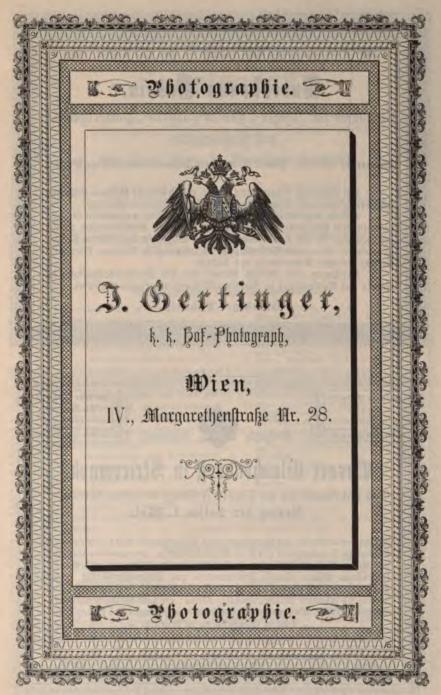
empfiehlt fein reichhaltiges Lager aller Gattungen Bettwaaren, u. amar: Gifenbetten, Betteinfäte, Matraten, abgenabte Bettbeden, Bettwaiche zc., fowie eine große Auswahl von Bettfebern, Flaumen, Dunen und gefottenen Roghaaren.

Preiscourante sammt Zeichnungen gratis und franco.









Gifenbahuftation Radtersburg. - Boft Bad Radein.

Bauerbrunn Radein,

Curanftalt für Magen-, Blafen-, Dieren-, Bamorrhoidalund Gichtleidende.

Bimmer 30 bis 60 fr., Baber 30 fr. Gute Reftauration, biffige Preife.

Der Radeiner Sauerbrunn ist der reichhältigste Natron-Lithion-Känerling Europas; Export über eine Million Flaschen jährlich.
Madein liegt südöstlich von Radfersburg, an der ungarischen Grenze, zwischen dem Wurflusse und den reizend gelegenen Radsersburger Weingebirgen und ist von Radsersburg aus per Bagen in einer halben Stunde zu erreichen. Bon jedem Personenzuge 'ab, also läglich Imaliger Omnibus-Verschr zwischen Kadsersburg und Radein.

Brochuren über Radein werden von der Brunnenverwaltung zu Radein (bei Radsersburg in Steiermark) gratis und franco versendet.

Ständiger Badearit.



"Azienda"

öfterr.-frang. Cebens- und Renten- | öfterr. - frang. Verlicherungs - Gefellschaft

Elemenfar - und Hufall - Perlimerungs - Gefellichaff

Direction: 2Bien, I., 2Bipplingerftraße 43.

Actien-Capital 2,400.000 Gulden in Gold (wovon 40%, eingezahlt).

2 Millionen 400.000 Goldgulden (wobon 40% eingezahlt).

Conceffionirt mittelft Decret bes hohen f. t. Dinifterinms bes Junern ddo. 21. April 1882.

Die Befellfchaft leiftet Berficherungen

auf bas Beben bes Menichen in allen üblichen Combinationen, als:

Berficherungen auf ben Zobes. fall, fofort nach bem Ableben bes Berficherten gablbar an beffen Sinterbliebene ober an bie fonftigen

Begunftigten:

Berficherungen auf ben Gr: lebenefall, Alterverforgung, Rinberaueftattung, jahlbar bei Erreichung eines beftimmten MIters an den Berficherten felbit;

Berficherung von Leibrenten, Bitmenpenfionen und Grgie: bungerenten,

gu ben billigften Bramien und unter ben conlanteften Bedingungen, barunter fpeciell jene ber Unanfechtbarleit ber Policen.

gegen Schaben, welche durch Brand ober Misschlag, durch Dampf- und Gas Explosionen, jowie durch das Löschen, Rieberreißen und Auskaumen an Wohnend Wirthschafts Gebäuben, Jabrithmaen aller Art, Baarenslagen, Bieh, landwirthschaftlichen Gerälben und Vorrächen verursacht werben; gegen Schäben durch Pener ober Aligidiag wahrend der Erntzeit an Felde und Wener ober Aligidiag wahrend der Erntzeit an Felde und Vielensteinen in Scheuern und Triften; gegen Schäben durch Hagelsichlag, an Poden Erzengnisen verursacht; gegen die Gehaben des Gütertransportes zu Wasder und zu Lande.

Prande, Die Berficherung gegen Unfälle ift noch nicht aufgenommen und wird ber Beginn der Operationen in dieser Brande bem P. T. Publicum rechtzeitig besannt gegeben werben.

Meprafentangen ber defellichaft:

Bienergaffe Ar. 8 und

in Budapeft, Wienergasse Ar. Schiffgasse Ar. 2, "Gras, herrengasse Ar. 5, "Inebrud. Bahnstraße, Goldenes Schiff, Sotel

in Bemberg, Marienplat Ar. 8 neu, "Laibach, Elefantengasse Ar. 52, "Brag, Wengelsplat Ar. 54, "Trieft, Via S. Nicolo Ar. 4, "Wien, I., hohenstausseugasse Ar. 10.

In allen Stabten und namhaften Orten ber öfterreichijch - ungarifden Monarchie befinten fich haupt- und Diffricte-Agentichaften, welche Ausklinfte bereitwillig ertheilen, Antragebogen fowie Profprete unentgelelich verabfolgen und Berficherungs-Antrage entgegennehmen.





Brückenwaagen- und Maschinen-fabrik C. Schember & Söhne

I., Rarntnerring 1. 28ien. I., Rarntnerring 1.

Analhsenwaagen. Analytische Gewichte. Apotheterwaagen. Bendenwaagen. Decimalwaagen. Gisenbahnwaagen. Fleischahnwaagen. Fruchtwaagen. Fruchtwaagen. Garnsortirwaagen. Dausbaltungswaagen. Dausbaltungswaagen.



Kinberwaagen, Kohlenwaagen, Locomotivvaagen, Defonomiewaagen, Bapierwaagen, Gilberwaagen, Sitraßenfuhrwerts-waagen, Tarawaagen, Biehwaagen, Bisaggonwaagen,





Schember's ftabile Centimal - Bruden - waage auf Mauerwert rubenb, jum Ubwiegen von belabenen Strafenjuhr-



werfen, mit Patentauslösung, Scalen und Laufgewichten für die gange Tragtraft. R. t. priv. wechselseitige

Brandschaden - Persicherungs - Anstalt in Wien.

Directions-Bureau: Stabt, Baderftrage 26, im eigenen Saufe.

Die Anftalt verfichert Gebaude und mit biefen auch jene beweglichen Sachen, welche mit ben Gebauden phififch verbunden find, oder nach ihrem Zwede ein Zugehör berfelben bilben. Bur andere bewegliche Gegenftande wurde mit 16. December 1884 eine eigene Mabilar-

Commanbite für Galigien in Lemberg;

Sammel- und Incasso-Stellen für Ungarn in Budabest, Bresburg, Resmart, Tyrnan, Debenburg, Raab, Neufoht und Eperies. In Nieber-Desterreich wird die Geschäftsführung in der Negel durch die B. T. herren Gemeinde-Berftande besorgt.

Dr. Karl Kildier, Ranglei-Director.

THE PERSON

Abf Alexander Karl,

Beneral-Director.

Rudolf Bayer, General-Secretar.

Wechslergeschäft der Administration des

Wien, Ch. Cohn, "Mercuy" Strobelgaffe Dr. 2. Bollzeile Rr. 10.

Gin- und Berfauf von allen Gattungen Staate- und Induftriepapieren, Actien, Obligationen, Lofen zc.

Borfe-Aufträge werden prompt und coulant ausgeführt.

Griginal-Lofe gegen Ratengahlungen. - Promeffen ju allen Biehungen.

XXIV. Jahrgang. "Merrur" XXIV. 3afrgang.

Authentischer Berlofungs-Anzeiger

aller öfterreichischen und ausländischen Lotterie-Cffecten, aller verlosbaren Staats- und Privat-Gbligationen, Eisenbahn- und Industrie-Actien und Prioritäts-Gbligationen etc. Erideint unmittelbar nach jeder wichtigen Biehung und bildet burch bie Bolltandigteit, die Authenticität feiner Richungs- und Reftanteuliften und die Raichbeit ber Beröffentlichung ein unentbehrliches Degan für alle Befiger verlosbarer Effecten, jowie burch die beiben Beilagen:

Bettidrift für Bant., Finang- u. Gifenbahnwefen angemeine Berficherunge-Beitung

ein reichhaltiges

Fachorgan für Befiger von Werthpapieren.

Gangjabrige Abonnementspreife: fft. 2.30. Bur bie ofterreichifch-ungarifden Brovingen mit portofreier Bufenbung 2.60.

Die Administration des "Mercur" und "Finanziellen Wegweiser",







